

HELSINGIN KAUPUNGIN
TILASTOLLINEN
VUOSIKIRJA

STATISTISK
ÅRSBOK
FÖR HELSINGFORS STAD

53

1964

HELSINGIN KAUPUNGIN
TILASTOTOIMISTON JULKAISEMA

UTGIVEN AV HELSINGFORS
STADS STATISTISKA BYRÅ

STATISTICAL ABSTRACT

OF THE CITY
OF HELSINKI (HELSINGFORS)

53

1964

PUBLISHED BY THE STATISTICAL OFFICE
OF THE CITY OF HELSINKI
(HELSINGFORS)

CONTENTS IN ENGLISH SEE PAGE VII

HELSINKI 1965 • MERCATORIN KIRJAPAINO

ALKUSANAT

Helsingin kaupungin tilastollisen vuosikirjan 53. vuosikerta on toimitettu entisten periaatteiden mukaan. Ladelman muutoksen yhteydessä on pyritty uudistamaan myös teoksen ulkoasua.

Vuoden 1960 väestölaskennan perusteella väestörekisterien yhteenlaskettu väkiluku on korjattu vuodesta 1951 alkaen ja näitä lukuja on käytetty koko väestöä koskevissa suhdeluvuissa. Koska kuitenkin eri rekisterien väkilukuja parhaillaan korjataan mainittuna vuonna suoritettun väestölaskennan yhteydessä, näiden rekisterien korjaamattomia väkilukuja ei julkaista. Väestörekistereitä koskevat suhdeluvut on laskettu korjaamattomia väkilukuja käyttäen.

Koska rekisteriväestön ja väestölaskentatulosten välinen vertailu osoittaa, että varsinkin muuttoa pääkaupungista lähikuntiin ei aina ole ilmoitettu, on väestömuutostilaston eräitä ikäryhmien suhdelukuja laskettaessa edelleen käytetty korjaamattomia sarjoja.

Uusista taulukoista mainittakoon: 5 A (lämmittävät rakennukset rakentamisvuoden mukaan) ja 15 B (kaupungin vuokraamat asuntotontit).

Muutamia taulukoita on poistettu, uusittu, yhdistetty tai jaettu.

Arvotiedot on tässä julkaisussa esitetty taulukon aikasarjojen perusteella joko uutena tai vanhana rahayksikkönä (nmk, vmk).

Vuosikirjan vuosikertojen 1—38 (1905—49) hakemisto on 39. vuosikerran (1950) liitteenä. Vuoden 1960 vuosikirjan lopussa on luettelo v. 1950—59 poistetuista taulukoista.

Vuosikirjan toimittamista on johtanut aktuaari **L a s s i K i v e k ä s**.

Helsingin kaupungin tilastotoimistossa maaliskuussa 1965.

FÖRORD

Föreliggande 53. årgång av Statistisk årsbok för Helsingfors stad har redigerats enligt samma principer som förut. I samband med ombyte av trycksats har man även strävat till att förnya publikationens utstyrelse.

På basen av resultatens från folkräkningen år 1960 har befolkningsregistrens sammanräknade folkmängd korrigerats fr.o.m. år 1951 och de korrigerade siffrorna har använts vid uträkningen av relativa tal för hela befolkningen. Då emellertid även korrigerings av de enskilda registrens folkmängd i samband med folkräkningen nämnda år för närvarande är under arbete, publiceras ej okorrigerade folkmängdsuppgifter för dessa register. De relativa talen för befolkningsregistren har uträknats på basen av okorrigerade folkmängdsiffror.

Då en jämförelse mellan registerfolkmängden och folkräkningsresultaten utvisar, att särskilt utflyttningarna till huvudstadens grannkommuner ej alltid anmälts, har vid uträkningen av en del relativa tal för folkmängdsförändringarna i åldersgrupper fortfarande använts okorrigerade serier.

Bland nya tabeller kan nämnas: 5 A (uppvärmbara byggnader efter byggnadsår) samt 15 B (av staden utarrenderade bostadstomter).

Några tabeller har bortlämnats, förnyats, sammanlagits eller uppdelats.

Värdeuppgifterna har i denna publikation beroende på tidsserierna i resp. tabell presenterats antingen enligt den nya eller den gamla myntenheten (nmk, gmk).

Ett uppslagsregister för årgångarna 1—38 (1905—49) av årsboken ingår som bilaga till 39. årgången (1950). I slutet av årsboken för år 1960 finns en förteckning över under åren 1950—59 slojade tabeller.

Redigeringen av årsboken har handhåfts av aktuarien **L a s s i K i v e k ä s**.

Helsingfors stads statistiska byrå i mars 1965.

Karl-Erik Forsberg

SISÄLLYSLUETTELO

INNEHÅLLSFÖRTECKNING

	S.
I Sääolot	1
II Pinta-ala, kadut ja viemärit	5
III Kiinteistöt, rakennukset, huoneistot ja luovutetut tontit	7
IV Väestö	27
V Väestömuutokset	64
VI Terveys- ja sairaanhoito	108
VII Sosiaalihuolto	117
VIII Opetustoimi ja sivistyslaitokset	133
IX Oikeus- ja poliisilaitos	153
X Palolaitos, maa- ja metsätalous sekä puhtaanapito	164
XI Teollisuus	166
XII Kauppa ja merenkulku	179
XIII Liikenne ja kulkuneuvot	203
XIV Sosiaaliset olot ja sosiaalipolitiikka	224
XV Hinnat, hintaindeksit ja vuokrat	230
XVI Työntekijät ja kaupungin viranhaltijat sekä heidän palkkansa	236
XVII Vaalit	253
XVIII Verotus; varallisuus- ja tulosuhteet	262
XIX Kunnallistalous	276
XX Ev.lut. seurakunnat	314
XXI Helsingin seutu	317
XXII Koko maa	326
XXIII Pohjoismaat	333

	S.
I Väderleksförhållanden	1
II Areal, gator och avloppskanaler ..	5
III Fastigheter, byggnader, lägenheter och överlåtna tomter	7
IV Befolkning	27
V Befolkningsrörelsen	64
VI Hälso- och sjukvård	108
VII Socialvård	117
VIII Undervisningsväsen och bildningsanstalter	133
IX Rätts- och polisväsen	153
X Brandväsen, lant- och skogshushållning samt renhållning	164
XI Industri	166
XII Handel och sjöfart	179
XIII Trafik och kommunikationer	203
XIV Sociala förhållanden och socialpolitik	224
XV Priser, prisindex och hyror	230
XVI Arbetare och stadens tjänsteinnehavare samt deras löner	236
XVII Val	253
XVIII Beskattning; förmögenhets- och inkomstförhållanden	262
XIX Kommunala finanser	276
XX Ev.luth. församlingar	314
XXI Helsingforsregionen	317
XXII Hela landet	326
XXIII Norden	333

Lähteiden luettelo	358
Hakemisto	361
Karttaliitteet	

Källförteckning	358
Sakregister	366
Kartbilagor	

Contents

	Page		Page
I Temperature, Meteorology			
1. Climate 1921—63	1	23. Population by industry and industrial status 1960	42
2. Sea-water 1906—63 and ice in harbours in winter 1962/63—1963/64	3	24. Economically active population according to location of place of residence and place of work, by city area 1960	48
II Surface Area, Streets and Drain-Pipes		25. Economically active persons living and working in each city ward 1960	50
3. Surface area comprised in the plan of the city at the end of the year 1962—63	5	26. Swedish-speaking population by age, sex and marital status 1960	52
4. New streets and roads, new drain-pipes etc. 1963	6	27. Households by number of persons and number of rooms at their disposal 1960	53
III Built-up Real Estates, Constructions, Flats, Sold and Rented Lots		28. Heads of households and holders of dwellings by age, sex and marital status 1960	54
5. Buildings furnished with heating systems 1880—1960	7	29. Families by family type, family size and number of children under 18 years of age 1960	55
6. Dwellings by type of dwelling and area 1960	8	30. Married persons per 1 000 of the same sex in different age groups 1870—1960	57
7. Dwellings by type of dwelling and number of persons 1960	9	31. Women per 1 000 men in different age groups 1870—1960	57
8. Occupied dwellings by type of occupancy and social group and industrial status of the holder 1960	10	32. Population by age groups; mean population 1957—63	58
9. Dwellings by facilities and number of rooms 1960	11	33. Population by age at the end of the year 1962—63	58
10. Inhabited dwellings, number of rooms and inhabitants in them 1900—60 by number of rooms	12	34. Population by year of birth and sex at the end of the year 1962—63	59
11. Building permits 1961—63	13	35. Population according to registration lists, Jan. 1st 1875—1964	60
12. New buildings 1948—63	14	V Vital Statistics	
13. New dwellings and rooms 1921—63	18	36. Marriages per 1 000 persons by age groups 1959—63	64
14. Surface area of non-dwelling new flats in houses with heating systems 1963	24	37. Contracted and dissolved marriages 1886—1963	65
15. Lots sold and rented by the city 1936—63 by use of lot	26	38. Divorces and judicial separations 1901—63 by cause, duration of marriage and age of husband and wife	65
16. Subsidies for construction industry granted by state and city 1959—63	27	39. Marriages 1916—63	69
IV Population		40. Maternities 1901—63 by parish and age	73
17. Population 1870—1960 by principal language	27	41. Births 1958—63 by parish	75
18. Population 1900—60 by age and sex	28	42. Live born legitimate children 1954—63	76
19. Population by age, sex and marital status 1950—60	29	43. Live births 1963 according to age of mother and ordinal number of the child etc.	77
20. Population by language, sex and city ward 1960	31	44. Births and deaths 1901—63, monthly ..	79
21. Finnish- and Swedish-speaking population by age, sex and city ward and total population by sex and city ward 1960	34	45. Births and deaths 1826—1963	80
22. Population by social group and city ward 1960	38	46. Births and deaths and infant deaths (under 1 years of age) 1961—63 by parish; relative numbers	82
		47. Deliveries per 1 000 women by age groups in different parishes 1956—60	83

	Page		Page
48. Deaths per 1 000 persons by age groups in different parishes 1956—60	83	86. Family allowances 1955—63	130
49. Deaths 1901—63 by parish, sex and age	84	87. The housing allowances for families with children in September 1964	130
50. Deaths 1958—63 according to cause of death	86	88. Placements of children in care of the Child Welfare Committee 1960—63	131
51. Life tables 1959—61	88	89. Old-age pensions, Jan. 1 st 1962—64 ..	132
52. Reproduction rates and birth rates of Helsinki and the whole country 1955—63	92	90. Day-homes for mentally deficient children 1960—63	133
53. Migration 1911—63	92	91. Institutions of the Association for Child Welfare 1935—63	133
54. Migration by province 1938—63	95		
55. Migration to and from Helsinki by towns and rural communes 1963	100	VIII Public Education	
56. Migration 1962—63 by parish	101	92. Sedmigradsky nursery schools and Maria asylum, school years 1954/55—1963/64	133
57. Migration 1963 by class of commune and economic region	104	93. Municipal kindergartens and institutions attached, school years 1944/45—1963/64	134
58. Population movement 1901—63	106	94. Compulsory school attendance 1950—63	135
59. Migration 1946—63 by family conditions	107	95. Private preparatory schools, school years 1934/35—1962/63	136
60. Cemeteries of the Evangelic-Lutheran parishes 1955—63	107	96. Dental clinics for pupils of public elementary schools 1950—63	136
61. Cremations 1955—63	107	97. Elementary pupils living in municipal reformatories, school years 1959/60—1963/64	137
		98. Movement of pupils in public elementary schools, school year 1962/63	137
VI Health		99. Number of classes and teaching personnel of public elementary schools, school years 1919/20—1963/64	138
62. Municipal hospitals 1959—63	108	100. Pupils of public elementary schools according to their personal data, school years 1949/50—1963/64	139
63. Patients, days of treatment in hospitals and calls at polyclinics 1950—63	110	101. State and private secondary schools, school years 1954/55—1962/63	140
64. Persons registered as suffering from tuberculosis 1930—63	110	102. Institute for professional promotion 1956—63	143
65. Calls at municipal polyclinics 1950—63	111	103. Vocational schools, school year 1963 ..	143
66. Days of treatment in intercommunal hospitals 1959—63	111	104. Students in universities, school years 1954/55—1962/63	146
67. Registered acute diseases 1921—63	112	105. Workers' academies, school years 1954/55—1962/63	146
68. Activity of physicians by district 1959—63	113	106. Municipal library 1959—63	147
69. Patients who have been in care at home 1961—63	113	107. Scientific libraries 1960—63	150
70. Maternity Clinics 1958—63	114	108. Town orchestra 1955—63	151
71. Baby Clinics 1958—63	114	109. Number of visitors in museums, art-galleries and State Archives 1958—63 ..	152
72. Physicians and dentists 1959—63	115	110. Newspapers and magazines in circulation at the beginning of the year 1955—64 ..	152
73. Pharmacies 1950—63	115		
74. Inspected insanitary dwellings 1951—63	115	IX Justice and Crime	
75. Inspection of provision-dealers 1935—63	116	111. Persons accused in the City Court 1935—63	153
76. Control of milk imported to the city 1960—63	116	112. Persons convicted in the City Court by kind of offence 1962—63	154
		113. Cases tried by the City Court, terminated, 1930—63	155
		114. Mortgages acknowledged, renewed and amortised by the City Court 1954—63 ..	155
		115. Cessions of real estate with legal confirmation of possession acknowledged by the City Court by city ward 1963	156
VII Social Welfare			
77. Activity of the Social Welfare Office 1957—63	117		
78. The field of influence of social welfare 1938—63	118		
79. Persons and families who received public assistance 1959—63	118		
80. Receivers of public assistance cared for in institutions 1963	120		
81. Vagrants and inebriates assisted 1940—63	121		
82. Illegitimate children under the supervision of the Child Welfare Committee 1955—63	126		
83. Maternity aid 1955—63	126		
84. Grants paid to families with several children 1955—63	127		
85. Children in care of the Child Welfare Committee 1960—63	128		

	Page		Page
116. Legal Assistance Bureau 1959—63	158	150. Value of imports and exports and duty receipts of the city compared with the whole country 1885—1963	193
117. Cases tried by the City Court 1959—63	158	151. Merchandise arrived from overseas to the ports of the city or shipped abroad from these ports 1953—63	198
118. Charges of crimes handled by the police 1958—63	160	152. Vessels in foreign commercial traffic cleared by the Customs-House 1925—63	200
119. Activity of the Criminal Investigation Department of the Police 1959—63	162	153. Vessels entered 1901—63	202
120. Persons arrested by the police for drunkenness 1959—63	162		
121. Cases of distraint treated by the Bench of Magistrates 1955—63	163	XIII Communications, Post, Telegraph, Telephone	
122. Persons living in the city and arrested for drunkenness 1960—63	164	154. Regular air traffic 1956—63	203
X Miscellaneous		155. Supply of meat and fish 1955—63	204
123. Fires 1960—63	164	156. Supply of milk and cream 1945—63	204
124. Returns of cultivated ground administered by the Real Estate Bureau 1960—64	165	157. Transportation of goods by rail 1958—63	205
125. The forests administered by the Real Estate Bureau 1945—63	166	158. Traffic surveys 1958—64 main traffic crossing and vehicles, daily	214
126. City Cleaning Sub-Office 1960—63	166	159. Municipal tram and omnibus traffic 1955—63	215
XI Industry		160. Driving licences at the end of the year 1963	220
127. The Electricity Works 1960—63	166	161. Traffic accidents 1954—63	220
128. The Water Works 1935—63	167	162. Telephone Association of Helsinki 1930—63	222
129. The Gas Works 1935—63	167	163. Telephone traffic 1955—63	223
130. Industrial activity 1961—62 by kind of industry	168	164. Post 1955—63	223
131. Industrial activity 1950—62 by kind of industry	176	165. Telegraph 1955—63	223
132. Production value and motive power of industry 1910—62	178		
XII Commerce and Navigation		XIV Social Conditions; Social Politics	
133. Savings accounts of cooperative enterprises 1955—63	179	166. Activity of the Public Employment Exchange 1935—63	224
134. Consumers' cooperative enterprises 1959—63	180	167. Vocational guidance 1960/61—1963/64	225
135. Pawnbroking 1920—63	181	168. Use of night-shelters 1959—63	225
136. Savings-banks 1957—63	182	169. Help funds 1953—62	226
137. Cooperative Credit Societies 1959—63	184	170. Sale of alcoholic drinks 1959—63	228
138. Postal savings-bank 1957—63	185		
139. Protested bills 1921—64	185	XV Prices, Index and Rents	
140. Visits to exhibitions at the Exhibition Hall 1954—63	185	171. Official cost of living index for the whole country 1945—63	230
141. Limited companies at the end of the year 1960—63 by the share capital	186	172. Average prices for provisions 1959—63 by commodity groups	232
142. New firms 1921—63	188	173. Wholesale price index 1950—63	233
143. Cases of bankruptcy sued in the City Court 1930—63	189	174. Cost of building index 1961—63	234
144. Stock Exchange 1920—63	189	175. Average monthly rent in dwellings 1939—63	235
145. Warehouses and wharf service in ports of the city 1945—63	190		
146. Utilisation of public derricks and harbour ice-breakers 1935—63	190	XVI Workers and Employees of the City	
147. Transportation of goods by water within the country 1956—63	191	176. Stoppages of work 1963	236
148. Passenger traffic in vessels from abroad and abroad 1957—63	191	177. Employees, workers etc. pensionned by the city 1964	238
149. Merchant fleet 1955—63	192	178. Monthly salary of certain municipal employees, index for salaries and percentage tax share 1931—64	239
		179. Persons in contract relation to the municipality in May 1964	240
		180. Municipal employees earning monthly salaries 1931—64 by different branches of administration	240

	Page		Page
181. Municipal employees by professional group in May 1964	244	205. Proceeds from navigation dues 1959—63	304
182. Work hours and wages paid to workers employed by the city 1958—64	246	206. Indemnities collected for social welfare-works in 1955—63	305
183. Wages and compensation payments paid to workers employed by the city 1955—64	250	207. Expenditure of municipal elementary schools 1955—63	305
184. Compensation accidents in the municipal works 1960—63	252	208. Municipal grants for associations and institutions of general use 1960—63	306
XVII Elections		209. Consolidated debt of the city 1963	308
185. General elections 1925—62; electoral districts and persons entitled to vote; voters in the city; voting-papers handed out, by electoral unions	253	210. Amortisable loans raised by the city 1909—63	309
186. Composition of the City Council 1932—68 by parties	255	211. Donation funds administered by the city 1955—63	310
187. Communal elections 1924—64; number of persons entitled to vote; voters and voting-papers handed out; voting-papers approved, by parties	256	212. Payments from the donation funds administered by the city 1959—63	310
188. Communal elections 1964	257	213. Funds of the city 1955—63	311
XVIII Taxation		214. Securities owned by the city and their booked value at the end of the year 1959—63	311
189. Estates of deceased persons 1955—63 ..	262	215. City's funds for widows and orphans 1950—63	312
190. Imposed State income and property tax 1945—61	264	216. Income and expenses of people's parks and sports establishments 1959—63	313
191. Income tax units and assessed tax rate in communal taxation on the basis of incomes of 1930—62	265	217. Receipts and expenditure for the Stadium 1955—63	313
192. Annual income of persons liable to taxation according to their assessed income of 1900—62 in communal taxation	265	XX The Evangelic-Lutheran parishes	
193. Private persons assessable for communal income tax 1961	266	218. Economy of the Evangelic-Lutheran parishes 1962—63	314
194. Persons assessable for communal tax 1961	272	219. The activity of the Evangelic-Lutheran parishes 1963	316
195. Concerns assessable for communal tax 1961	273	XXI The Helsinki Region	
XIX Municipal Finances		220. Population according to registration lists by villages in surrounding area of Helsinki 1963—64	317
196. Undebited communal tax and other payments 1954—63	276	221. Migration in the Helsinki Region 1962—63	320
197. Balance of capital of the city, Dec. 31. 1954—63	276	222. Population and population movement in the Helsinki Region 1962—63	320
198. Collection and cancellation of arrears of rates in communal taxation 1963	277	223. Buildings in the Helsinki Region 1963 ..	321
199. Combination of the revenue and expenditure of the city 1963 according to Balance sheet	278	224. Pupils of public elementary schools in the Helsinki Region, school-years 1957/58—1963/64	322
200. Revenue and expenditure of the city 1954—63 by main items	280	225. Secondary schools in the Helsinki Region, school-year 1962/63	323
201. Sales of the Central Kitchen and Food Distribution Establishment of the city 1959—63	297	226. Vocational schools in the Helsinki Region, school-year 1962/63	324
202. Expenditure proper of the city by main headings 1962—63	298	227. Industry in the Helsinki Region 1955—62	325
203. Grants brought forward 1963	302	XXII The Whole Country	
204. Municipal industrial services, financial position 1963	303	228. Population according to registration lists, Jan. 1st 1956—64	326
		229. Marriages, divorces, births and deaths 1956—63	326
		230. New dwellings 1960—63	327
		231. Traffic accidents 1960—63	327
		232. Industrial activity 1962	328
		233. Registered cars at the end of the year 1961—63	328

	Page		Page
234. Imposed State income and property tax 1958—61	330	249. New dwellings 1960—63	342
235. Public elementary schools and secondary schools 1955—63	332	250. Surface area of the cities 1963—64	343
 XXIII Scandinavian Tables			
236. Climate 1961—63	333	251. Dwellings by number of rooms 1960	344
237. Migration 1962—63	333	252. Schools 1962—63	344
238. Population 1961—64	334	253. Hospitals 1961—63	345
239. Marriages, divorces, births and deaths 1956—63	335	254. Communal elections 1958—64	346
240. Deaths by age groups 1955—63	335	255. Consolidated debt of the cities 1961—63	347
241. Population by age and sex 1960	336	256. Industry 1961	348
242. Population by marital status and sex 1960	337	257. Index for retail prices of certain commodities 1961—63	349
243. Marriages, births and deaths by different bases of classification 1955—60	338	258. Personal direct taxes 1961—63	350
244. Causes of death 1961—63	339	259. Consumption of water, gas and electricity 1962—63	352
245. Life tables 1951—61	339	260. Omnibus and tram traffic 1961—63	353
246. Distribution of dwellings according to number of rooms and inhabitants 1960..	340	261. Navigation 1961—63	354
247. Standard of dwellings 1950—60	341	262. Motor vehicles 1962—64	356
248. Density of inhabitants in dwellings 1955—60	342	263. Air traffic 1961—63	356
		264. Traffic accidents 1961—63	357
		265. Radio and television licences 1960—64..	357
		Sources of tables	358
		Index	361
		Maps	

Merkkien selitykset • Teckenförklaring

Ennakkotiedot • Preliminära uppgifter	*
Ei mitään ilmoitettavana • Intet finns att redovisa	—
Suure pienempi kuin 0.5 käytetystä yksiköstä • Storhet mindre än 0.5 av den använda enheten	$\left. \begin{matrix} 0 \\ 0.0 \end{matrix} \right\}$
Tietoa ei ole saatu • Uppgift ej tillgänglig	**
Loogisesti mahdoton esitettäväksi • Logiskt omöjlig uppgift	•

Vaakasuora viiva, joka katkaisee aikasarjan, osoittaa; että viivan yläpuolella ja sen alapuolella olevat tiedot eivät ole täysin verrattavissa keskenään.

En horisontell linje, som avskär en tidsserie, markerar att uppgifterna ovanför och nedanför linjen inte är fullt jämförliga.

1. Ilmasto vuosina 1921—63

Klimatet åren 1921—63

A. Sade, kosteus, pilvisyys, auringonpaiste ja lämpötila v. 1931—63
 Nederbörd, fuktighet, molnighet, solsken och temperatur åren 1931—63

Vuosi ja kuukausi År och månad	Sade Nederbörd										Lämpötila · Temperatur C°										
	mm ¹⁾		Vuorokausia, jolloin satoi Dygn med			Ilman suhteellinen kosteus Luftens relativa fuktighet %	pääviä dagar	Selkeitä · Klara Pilvisiä · Mulna	Auringonpaistetuntien lukumäärä Antal solskenstimmor	Keskiarvo · Medeltal	Ääriarvot Extrema värden		Suurin ääriarvojen erotus vuorokaudessa Största oscillation under ett dygn	Vuorokausia, jolloin Dygn då							
			Keskimäärin vuosina 1931—60 Medeltal åren 1931—60	Koko sademäärä Hela nederbörden	Suurin vuorokaudessa Största på ett dygn						0.1 mm tai enemmän 0.1 mm eller mera nederb. 1.0 mm tai enemmän 1.0 mm eller mera nederb.	0.1 mm tai enemmän lunta 0.1 mm eller mera snö		Abs. ylin Abs. maximum	Abs. alin Abs. minimum	Värdet	Abs. maximum	Abs. minimum			
	0° minimitemperaturen var 0° eller mindre	0° maximitemperaturen var 0° eller mindre				20° minimitemperaturen var 20° eller större															
1963																					
I	55	32	8.4	22	9	22	85	1	17	48	-8.5	0.6	-21.6	14.6	31	28	0				
II	42	11	3.9	16	3	16	83	1	11	81	-9.6	2.0	-24.9	16.2	28	27	0				
III	36	18	4.3	12	6	12	75	8	11	186	-7.4	4.5	-21.2	15.9	31	25	0				
IV	42	14	3.6	8	5	1	80	3	13	168	2.8	17.1	-13.5	13.0	15	1	0				
V	37	17	4.4	12	7	0	67	6	4	324	12.5	27.6	2.2	14.7	0	0	8				
VI	47	27	6.6	12	5	0	64	3	1	356	15.0	25.8	5.4	12.9	0	0	8				
VII	62	31	6.6	15	8	0	73	5	11	269	16.7	24.1	10.4	11.2	0	0	17				
VIII	66	86	31.7	15	10	0	78	2	14	198	17.1	26.7	9.0	11.9	0	0	12				
IX	66	67	24.4	15	9	0	80	5	11	161	13.6	22.9	4.8	10.8	0	0	5				
X	68	138	45.6	18	14	0	85	1	15	107	7.2	12.7	-2.9	8.8	2	0	0				
XI	64	75	15.2	17	14	6	85	2	19	38	1.5	9.0	-11.1	10.3	17	6	0				
XII	62	13	3.1	17	5	14	84	1	19	37	-2.6	4.3	-16.1	15.1	27	15	0				
Koko vuosi Hela året	647	530	45.6	179	95	71	78	38	146	1 973	4.9	27.6	-24.9	16.2	151	102	50				
1962		759	40.7	199	127	79	81	18	173	1 553	4.7	22.8	-20.3	16.3	136	72	11				
1961		581	21.8	156	115	60	80	41	121	1 827	6.8	26.5	-20.8	18.0	127	30	41				
1960		776	85.5	185	115	74	82	34	174	1 820	5.0	29.6	-24.1	18.5	152	75	61				
1959		491	37.0	144	85	65	78	49	135	2 084	6.3	28.1	-20.5	15.5	131	49	70				
1958		557	22.1	182	102	68	80	53	163	1 811	4.2	26.6	-27.0	16.6	153	81	26				
1957		786	25.4	206	134	69	80	24	176	1 717	5.8	25.7	-19.5	14.0	127	56	41				
1956		711	29.0	185	118	91	81	32	147	1 937	3.8	27.0	-28.3	25.0	163	102	31				
1955		582	25.8	198	121	111	80	37	165	1 904	4.6	27.3	-24.8	16.6	153	94	64				
1954		722	25.4	199	126	81	82	20	171	1 729	5.5	28.0	-22.1	15.4	139	63	35				
1953		656	40.8	178	118	60	82	36	161	1 856	6.3	27.7	-21.5	14.1	122	60	48				

¹⁾ 1 mm = 1 litra neliometrillä.
²⁾ 1 mm = 1 liter per kvadratmeter.

B. Ilman keskilämpö vuosina 1921–63 • Luftens medeltemperatur åren 1921–63

Vuosi ja vrk År och dygn	Kuukausi • Månad											
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII
1963	Celsius											
1	- 9.3	-14.1	- 0.6	-7.0	5.1	12.7	18.7	21.6	19.8	7.7	5.0	- 2.6
2	- 4.0	-11.7	- 0.1	-5.4	4.0	12.5	16.0	21.7	18.8	7.3	5.0	- 1.3
3	- 8.3	- 4.6	- 2.5	-1.7	6.5	12.5	19.0	21.5	20.0	9.6	3.1	0.8
4	- 6.7	- 2.9	- 5.6	-1.2	6.6	15.2	18.3	19.0	18.0	9.3	1.0	1.0
5	- 5.4	- 4.1	- 1.3	-0.6	11.1	17.3	18.4	18.1	16.7	9.9	1.6	- 0.1
6	- 2.1	- 4.6	- 2.6	0.6	10.2	19.7	17.0	16.2	16.1	9.1	2.4	2.1
7	- 8.3	- 9.7	1.7	2.6	8.8	15.8	14.3	17.1	16.0	7.6	3.5	0.0
8	- 6.1	-12.5	- 2.9	2.4	8.9	17.2	14.4	18.4	14.7	7.7	7.6	- 3.0
9	- 8.0	-13.0	-10.2	1.5	10.0	14.5	14.4	18.1	13.3	9.8	8.0	- 5.6
10	-17.6	- 9.8	-12.0	2.2	12.8	15.4	15.2	18.6	15.7	9.7	2.6	- 5.8
11	-16.9	-11.3	- 8.8	2.7	14.0	15.8	16.0	17.2	15.2	8.0	0.2	- 2.8
12	- 8.0	-11.0	- 4.5	3.6	14.2	15.7	15.3	16.2	12.9	8.0	-0.8	- 8.2
13	- 7.6	- 8.9	- 8.4	3.0	10.8	12.8	14.8	16.5	12.2	6.0	1.2	- 7.8
14	- 3.4	-12.2	-12.4	2.6	11.5	12.7	15.2	14.3	13.5	5.2	5.7	0.4
15	-10.3	-10.1	- 8.4	2.0	13.1	12.1	16.6	14.9	13.6	3.2	5.5	- 5.6
16	-16.7	- 6.2	- 3.6	3.3	14.2	10.5	15.6	15.8	12.9	4.2	3.8	- 1.2
17	-15.2	- 5.8	- 8.9	2.0	13.7	13.3	17.6	15.9	12.9	8.0	2.4	-11.6
18	-10.9	-14.5	-15.6	2.8	12.0	14.3	16.3	16.1	14.2	5.6	1.7	- 8.6
19	- 4.5	-16.4	-15.5	7.4	9.8	14.8	17.7	16.3	10.4	8.2	6.2	- 4.9
20	-10.0	-15.5	-13.0	9.2	11.2	16.2	17.3	16.6	8.4	6.6	2.0	- 5.8
21	-13.1	- 7.3	-12.8	9.2	10.4	15.2	14.1	16.4	10.0	8.3	0.0	- 9.4
22	- 7.1	-11.8	- 8.8	7.2	11.9	14.3	15.9	16.3	11.0	9.7	-2.5	- 8.0
23	- 1.3	- 8.8	- 7.8	2.8	17.2	14.5	14.6	16.1	12.7	8.0	-4.8	- 6.5
24	- 4.3	- 7.0	- 8.2	2.2	19.0	15.2	15.5	16.4	13.7	7.9	-8.0	1.6
25	-11.9	-13.1	-10.5	2.6	19.7	14.8	20.0	15.2	14.4	8.5	-4.0	0.3
26	- 6.6	-16.4	- 7.7	3.2	15.9	15.9	17.5	16.1	13.1	5.8	-2.8	1.2
27	- 5.4	- 4.1	- 8.8	5.1	15.5	14.8	17.0	16.4	11.5	6.4	-1.9	2.0
28	- 7.4	- 1.5	-10.1	7.2	16.4	15.6	18.4	16.8	10.5	6.3	-0.8	- 0.3
29	- 6.8		- 8.8	6.1	21.1	18.5	18.0	16.1	8.4	4.9	1.5	1.6
30	- 9.5		- 6.2	5.6	17.3	20.3	19.3	16.5	9.0	0.1	0.3	2.8
31	-10.9		- 6.9		14.4		20.5	18.1		5.5		3.7
1963	- 8.5	- 9.6	- 7.4	2.8	12.5	15.0	16.7	17.1	13.6	7.2	1.5	- 2.6
1962	- 2.7	- 4.0	- 6.4	4.0	8.6	12.0	15.2	13.5	10.4	7.7	2.6	- 5.0
1961	- 2.3	0.6	1.2	3.3	9.7	16.9	16.2	14.7	11.1	10.0	3.2	- 3.5
1960	- 8.3	- 8.1	- 4.2	2.0	10.7	15.9	18.1	16.0	11.5	4.8	0.7	0.7
1959	- 3.6	- 1.4	1.3	4.3	10.0	15.4	18.6	17.7	9.4	5.5	2.2	- 4.0
1958	- 6.8	- 8.4	- 6.1	1.3	7.7	13.4	15.6	15.1	11.7	7.3	4.3	- 4.6
1957	- 1.6	- 1.6	- 5.4	2.3	8.8	13.0	18.2	16.4	10.6	6.9	2.1	- 0.7
1956	- 6.2	-12.0	- 3.1	0.9	8.9	15.6	16.0	13.6	10.1	5.8	-3.1	- 1.4
1955	- 3.4	- 6.7	- 4.1	-0.3	6.3	12.6	18.3	18.8	14.4	7.2	0.2	- 8.6
1954	- 5.1	- 9.7	- 0.3	2.1	11.1	13.1	17.5	15.8	12.5	6.5	1.5	1.3
1953	- 3.9	- 6.9	0.0	4.9	9.1	16.7	17.1	15.6	10.7	8.6	3.2	0.0
1952	- 1.2	- 2.6	- 7.3	4.1	7.5	13.5	16.1	14.4	9.3	3.5	-0.6	- 1.3
Normaali Normal (1921–50 ¹⁾)	- 5.4	- 6.1	- 2.7	2.9	9.3	14.1	17.8	16.3	11.5	5.7	1.6	- 2.2

1) Keskilämpö 5.2.

2) Medeltemperaturen 5.2.

C. Tuulet v. 1963 • Vindar år 1963

Kuukausi Månad	Vallinneet tuulen suunnat, % Föhrärskande vindriktningar, %									Tuulen keskimääräinen nopeus, m/sek. Vindens medelstyrka, m/sek.									Kaikki il- mansuunnat Samtliga väderstreck
	N	NE	E	SE	S	SW	W	NW	Tyynää Lugnt	N	NE	E	SE	S	SW	W	NW		
	I	15	5	6	6	18	9	18	14	9	5.0	3.0	2.9	2.0	3.4	3.6	4.5	4.8		3.6
II	15	12	13	8	16	12	13	5	6	5.4	3.8	3.2	3.7	2.9	3.9	3.9	4.0	3.6	
III	18	9	18	7	9	9	13	11	6	5.0	3.7	3.7	3.2	2.6	3.1	4.4	4.6	3.7	
IV	6	11	6	20	22	13	8	8	6	2.6	4.1	3.0	3.4	2.7	3.1	4.0	3.4	3.1	
V	6	3	16	23	17	16	10	5	4	4.0	3.5	3.6	3.2	3.0	3.6	4.6	3.3	3.4	
VI	15	5	9	10	16	10	15	17	3	4.2	3.8	3.7	3.3	3.6	3.8	4.7	4.1	3.9	
VII	13	10	3	8	28	20	11	5	2	4.8	3.1	2.8	3.1	3.3	3.4	6.1	4.2	3.8	
VIII	2	11	28	15	19	12	5	2	6	2.7	2.9	3.1	2.6	2.6	3.5	3.0	2.0	2.8	
IX	3	—	8	15	31	15	17	10	1	3.0	—	3.5	3.2	3.1	4.4	4.8	4.4	3.7	
X	4	5	4	4	23	18	22	14	6	5.8	3.8	5.0	2.4	3.7	3.5	4.6	4.7	3.9	
XI	6	9	13	8	23	8	19	9	5	2.3	3.5	3.1	4.0	3.1	2.9	4.8	3.8	3.4	
XII	13	6	6	6	10	18	18	14	9	4.4	2.1	3.1	4.3	4.4	5.3	5.5	4.9	4.2	
Koko vuosi Hela året	10	7	11	11	19	13	14	10	5	4.5	3.4	3.4	3.2	3.2	3.8	4.7	4.3	6.3	

Muist. Todettu Seutulassa.

Anm. Observationer på Sjöskog.

2. Merivesi vuosina 1906—64

Havsvattnet åren 1906—64

A. Vedenkorkeus, cm³ · Vattenståndet i cm³)

Kuukausi Månad	1962			1963			1911—60				
	Keskimäärin Medeltal	Ylin Maximum	Alin Minimum	Keskimäärin Medeltal	Ylin Maximum	Alin Minimum	Keskimäärin Medeltal	Ylin Maximum		Alin Minimum	
								Korkeus Höjd	Vuosi År	Korkeus Höjd	Vuosi År
I	28	92	-18	-18	23	-41	7.4	107	1944	-86	1937
II	22	68	-12	-27	27	-67	2.0	93	1928	-86	1956
III	-21	8	-49	-30	8	-56	9.1	127	1913	-85	1916
IV	-18	13	-35	-39	-22	-57	8.0	91	1938	-85	1934
V	-14	16	-36	-27	-10	-40	10.5	63	1915	-61	1918
VI	0	33	-23	-21	23	-44	0.1	56	1938	-49	1941
VII	9	33	-13	-3	28	-18	6.9	85	1920	-28	1926
VIII	12	65	-14	-7	15	-29	9.3	84	1918	-38	1947
IX	26	68	-12	-6	30	-28	10.6	100	1924	-41	1947
X	6	39	-19	26	73	-3	10.4	106	1955	-70	1913
XI	-14	21	-42	8	63	-30	6.3	127	1917	-72	1945
XII	7	36	-29	6	53	-27	9.7	125	1913	-78	1938
Koko vuosi Hela året	4²⁾	41²⁾	-25	-12²⁾	26²⁾	-37	2.6³⁾	97.0	3)	-64.9	

¹⁾ Merentutkimuslaitoksen Kaivopuistossa olevan mareografin mukaan; vedenkorkeus on laskettu maan normaalinollasta. ²⁾ Vuoden keskiyli- ja keskialivesi. ³⁾ Laskettu kunkin kuukauden ylimmästä, vast. alimmasta korkeudesta.

¹⁾ Enligt registreringen på havsforskningsinstitutets mareograf i Brunnsparken; vattenståndet är räknat från landets normal noll.

²⁾ Medelmaximum och medelminimum för året. ³⁾ Medeltal av absoluta maximum resp. minimum för varje månad.

Muist. Vedenkorkeustaulukko perustuu 6 päivittäiseen lukemaan.

Anm. Vattenståndstabellen är baserad på 6 dagliga observationer.

B. Lämpötila ja suolaisuus · Temperatur och salthalt

Kuukausi Månad	Lämpötila · Temperatur (C°)						Suolaisuus ‰(na ³) Salthalt i ‰(oo ³)										
	1962			1963			1906—50			1962			1963			1906—50	
	Keskimäärin Medeltal	Ylin Maximum	Alin Minimum	Keskimäärin Medeltal	Ylin Maximum	Alin Minimum	Keskimäärin Medeltal	Keskimäärin Medeltal	Ylin Maximum	Alin Minimum	Keskimäärin Medeltal	Ylin Maximum	Alin Minimum	Keskimäärin Medeltal	Ylin Maximum	Alin Minimum	Keskimäärin Medeltal
I	0.1	0.9	-0.2	-0.2	0.5	-0.2	0.09	5.50	6.22	3.59	5.20	5.52	4.92	4.75			
II	-0.2	-0.1	-0.5	-0.2	-0.2	-0.3	-0.08	5.38	5.64	5.12	5.39	5.55	5.19	4.22			
III	-0.2	-0.1	-0.3	-0.2	-0.1	-0.2	0.04	5.71	7.95	5.46	4.25	5.12	4.56	3.39			
IV	1.6	6.0	-0.1	0.8	4.6	-0.2	1.47	1.85	4.27	0.91	2.97	5.10	0.99	2.08			
V	7.4	11.7	3.2	9.6	15.5	3.5	7.56	3.84	5.16	1.73	3.08	3.80	2.41	3.70			
VI	10.3	13.2	8.5	13.9	15.6	10.3	12.52	5.09	5.50	4.38	4.35	4.89	3.69	4.72			
VII	14.7	17.5	10.1	14.6	16.4	11.3	17.12	5.36	5.82	5.08	5.15	5.34	4.85	5.04			
VIII	13.5	15.8	11.9	17.5	18.8	16.3	16.54	5.14	5.79	3.71	4.90	5.25	4.61	5.07			
IX	11.4	13.4	9.5	13.1	18.7	9.0	12.45	3.75	5.39	1.35	4.61	5.79	4.18	5.15			
X	8.6	11.5	6.7	8.6	10.3	6.4	7.41	5.14	6.31	3.28	4.54	5.67	2.16	5.18			
XI	4.5	7.4	1.2	4.3	6.7	0.7	3.59	4.30	6.00	1.46	4.75	5.39	2.65	4.97			
XII	1.3	4.2	-0.2	0.8	3.0	-0.2	1.02	5.03	5.63	3.32	5.01	5.45	2.63	4.90			
Koko vuosi Hela året	6.1	17.5	-0.5	6.9	18.8	-0.3	6.66	4.67	7.95	0.91	4.51	5.79	0.99	4.43			

1) Merentutkimuslaitoksen mareografin luona Kaivopuistossa kl. 9.

2) Invid havsforskningsinstitutets mareograf i Brunnsparcken kl. 9.

C. Kiinteän jään paksuus talvina 1962/63—1963/64
Den fasta isens tjocklek under vintrarna 1962/63—1963/64

Vuosi, kuukausi ja päivä År, månad och dag	Havaintopaikka · Observationsplats								Vuosi, kuukausi ja päivä År, månad och dag	Havaintopaikka · Observationsplats							
	A	B	C	D	E	F	G	H		A	B	C	D	E	F	G	H
	cm									cm							
1962/63									1963/64								
XII 21	—	..	17	17	17	..	..	..	I 31	—	—	..	..	..	..	..	..
28	—	..	20	20	20	..	..	..	II 7	—	—	18	20	20	10	—	—
I 4	—	20	22	25	22	22	23	22	14	3	18	23	20	23	20	20	20
11	—	22	23	27	24	25	10	25	21	..	20	25	24	23	24	22	24
18	..	..	25	30	27	..	25	..	28	..	21	26	25	24	25	23	25
25	5	..	26	30	27	10	..	15	III 6	25	..	..	..	..	..	..	..
II 1	17	10	30	30	28	15	15	20	13	35	22	30	30	24	27	26	28
8	27	20	31	30	29	25	25	28	20	42	26	36	34	22	35	29	36
15	35	25	32	30	30	30	27	28	27	..	..	..	..	..	..	29	..
22	35	27	32	31	30	33	30	30	IV 3	40	26	36	33	..	35	29	32
III 1	35	30	34	33	33	33	31	33	10	—	..	35	32	..	35	..	31
8	39	32	40	40	40	43	38	33									
15	40	35	42	43	41	45	40	43									
22	47	36	45	45	43	47	42	45									
29	57	38	49	45	45	49	45	48									
IV 5	55	42	49	48	48	48	48	49									
12	57	..	48	..	..	..	..	46									
19	38	..	45	..	..	..	..	..				
26	35	—	—	—	—	—	—	—									
V 3	..	—	—	—	—	—	—	—									

Muist. A = Harmaja; B = Länsisatama (Hernesaaren länsirannalla); C = Merisatama (Neitsyt-polun päätteen ja Liuskasaaren keskivälillä); D = Pohjoissatama (halkolaiturin ja Tervasaaren keski välillä); E = Siltavuorensatama (Maurinkadun päätteen sekä Kone ja Silta oy:n rannan keskivälillä); F = Kruunuvuoren selkä; G = Eteläsatama; H = Lauttasaaren selkä.

Anm. A = Gråhara; B = Västra hamnen (vid västra stranden av Ärtholmen); C = Havshamnen (mitt emellan ändan av Jungfrustigen och Skifferholmen); D = Norra hamnen (mitt emellan vedkajen och Tjärholmen); E = Brobergshamnen (mitt emellan ändan av Mauritzgatan och Maskin och Bro ab:s strand); F = Kronbergsfjärden; G = Södra hamnen; H = Drumsöfjärden.

3. Asemakaavoitetun alueen pinta-ala vuosien 1962—63 lopussa Stadsplanens yttinhåll vid utgången av åren 1962—63

Kaupunginosa Stadsdel	1962				1963			
	Tontteja Tomter		Yleisiä alueita Allmänna områden	Summa	Tontteja Tomter		Yleisiä alueita Allmänna områden	Summa
	Luku Antal	m ²			Luku Antal	m ²		
1	174	335 798	186 883	522 681	174	335 798	186 883	522 681
2	90	213 478	634 587	848 065	90	213 478	634 587	848 065
3	92	152 756	159 214	311 970	92	152 756	159 214	311 970
4	318	592 856	374 592	967 448	318	592 856	374 592	967 448
5	200	253 394	120 915	374 309	200	253 394	120 915	374 309
6	92	75 887	90 309	166 196	92	75 887	90 309	166 196
7	203	344 642	295 238	639 880	203	344 642	295 238	639 880
8	79	324 739	178 750	503 489	79	324 739	178 750	503 489
9	36	114 940	242 718	357 658	36	114 940	242 718	357 658
10	140	644 978	716 614	1 361 592	140	644 978	716 614	1 361 592
11	243	431 997	415 648	847 645	243	431 997	415 648	847 645
12	219	354 175	523 904	878 079	219	354 149	523 930	878 079
13	274	400 283	548 947	949 230	276	402 653	546 577	949 230
14	325	693 628	1 193 476	1 887 104	325	693 628	1 193 476	1 887 104
15	139	483 395	293 192	776 587	139	485 086	291 501	776 587
16	109	484 289	279 126	763 415	109	484 784	279 631	764 415
18	28	86 701	28 412	115 113	28	86 701	28 412	115 113
20	96	669 643	1 357 263	2 026 906	94	692 363	1 476 623	2 168 986
21	62	456 353	222 818	679 171	68	454 771	224 400	679 171
22	255	639 464	777 820	1 417 284	255	639 464	777 820	1 417 284
23	141	457 645	346 457	804 102	141	457 645	346 457	804 102
24	155	246 648	628 781	875 429	155	246 648	628 781	875 429
25	317	839 066	655 248	1 494 314	317	839 066	655 248	1 494 314
26	145	175 846	15 068	190 914	145	175 846	15 068	190 914
27	11	70 864	238 380	309 244	11	66 391	242 853	309 244
28	1 288	2 696 162	3 108 757	5 804 919	1 287	2 695 905	3 109 014	5 804 919
29	544	1 411 232	2 054 450	3 465 682	539	1 411 232	2 054 450	3 465 682
30	529	1 565 587	1 587 330	3 152 917	529	1 565 587	1 587 330	3 152 917
31	606	1 616 110	1 712 273	3 328 383	606	1 616 110	1 715 603	3 331 713
32	286	970 600	595 400	1 566 000	286	978 770	624 420	1 603 190
33	140	412 162	300 838	713 000	140	412 162	300 838	713 000
34	1 667	2 985 010	1 758 690	4 743 700	1 665	2 985 010	1 758 690	4 743 700
36	30	36 638	133 362	170 000	30	27 268	142 732	170 000
38	347	1 158 017	701 453	1 859 470	350	1 158 017	701 453	1 859 470
39	1 249	1 897 540	788 666	2 686 206	1 251	1 897 540	788 666	2 686 206
42	52	234 979	277 421	512 400	52	234 979	277 421	512 400
43	412	1 744 478	1 669 758	3 414 236	412	1 729 576	1 684 660	3 414 236
44	215	524 568	189 932	714 500	215	524 568	189 932	714 500
45	1 100	2 691 308	2 576 492	5 267 800	1 102	2 691 742	2 576 058	5 267 800
46	319	1 187 699	874 468	2 062 167	525	1 657 185	1 061 862	2 719 047
47	—	—	—	—	32	254 800	285 700	540 500
Summa	12 727	30 675 555	28 853 650	59 529 205	12 970	31 405 111	29 505 074	60 910 185

Muist. Asemakaavoitetun alueen pinta-aloja 4.—7., 12. ja 20.—22. kaupunginosissa on tarkistettu. — Kaupungin koko pinta-ala oli vuoden 1963 lopussa 41 460 ha, josta maata 16 583 ha ja vettä 24 877 ha. *Anm.* Stadsplanens areal för stadsdelarna 4—7, 12 och 20—22 är kontrollerad. — Stadens hela areal utgjorde vid utgången av år 1963 41 460 ha, varav 16 583 ha land och 24 877 ha vatten.

4. Katu- ja viemäriyöt vuonna 1963 Gatu- och avloppsarbeten år 1963

A. Uudet kadut ja katuosat • Nya gator och gatudelar

Kaupunginosa Stadsdel	Tasoitettu ala, m ² • Planerad areal, m ²					
	Ajotien Körbanans	Polku- pyörätien Cykel- vägens	Käytävän Gång- banans	Istutuksen Plante- ringens	Summa	
Alppiharju • Åshöjden	12	1 220	—	600	—	1 820
Taka-Töölö • Bortre Tölö	14	4 147	—	—	—	4 147
Meilahti • Mejlans	15	5 134	—	3 200	—	8 334
Ruskeasu • Brunakärr	16	1 024	—	260	—	1 284
Länsisatama • Västra hamnen	20	7 456	—	—	—	7 456
Toukola • Majstad	23	1 050	—	—	—	1 050
Käpylä • Kottby	25	170	—	—	—	170
Oulunkylä • Äggelby	28	40 565	2 418	9 125	3 715	55 823
Haaga • Haga	29	31 978	855	9 893	—	42 726
Munkkiniemi • Munksnäs	30	14 626	2 748	6 219	—	23 593
Lauttasaari • Drumsö	31	17 560	878	5 528	—	23 966
Konala • Kånala	32	3 893	—	1 653	—	5 546
Etelä-Kaarela • Södra Kårböle	33	1 305	—	810	—	2 115
Pakila • Baggböle	34	22 552	175	4 431	840	27 998
Tuomarinkylä • Domarby	35	560	—	—	—	560
Pukinmäki • Bocksbacka	37	3 990	—	3 420	—	7 410
Malmi • Malm	38	7 103	—	3 841	—	10 944
Herttoniemi • Hertonäs	43	3 270	—	7 605	—	10 875
Tammisalo • Tammelund	44	12 715	—	2 700	—	15 415
Vartiokylä • Botby	45	73 550	—	27 329	7 972	108 851
Pitäjänmäki • Sockenbacka	46	878	—	274	—	1 152
Summa		254 746	7 074	86 888	12 527	361 235

B. Uudet viemärikanavat ym. • Nyanlagda avloppskanaler m.m.

Kaupunginosa Stadsdel	100	225	300	400	500	600	800	1 000	1 400	1 500	1 600	150	300	Tarkastuskaivoja Instigningschakt Syöksykaivoja Infällsbrunnar	
	millimetrit • millimeter														
	betoniputkia betongrör												rauta- putkia järnrör		
metriä • meter															
Kallio • Berghäll	11	—	111	56	110	—	—	—	—	—	—	—	—	4	15
Alppiharju • Åshöjden ..	12	—	8	50	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	2
Etu-Töölö • Främre Tölö	13	—	—	—	25	—	—	—	11	25	—	58	—	2	—
Ruskeasu • Brunakärr ..	16	—	36	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1
Pasila • Böle	17	—	—	—	—	—	110	—	—	—	—	—	—	2	—
Vallila • Vallgård	22	—	16	194	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	4
Toukola • Majstad	23	—	—	100	63	—	—	—	—	—	—	—	—	1	5
Koskela • Forsby	26	—	—	—	—	—	163	—	—	—	—	—	—	3	—
Oulunkylä • Äggelby ..	28	—	306	4 194	1 049	420	932	24	—	12	—	—	—	125	65
Haaga • Haga	29	—	473	1 263	290	44	—	183	—	—	—	—	—	52	50
Munkkiniemi • Munksnäs	30	—	521	237	—	—	127	—	—	—	—	—	—	11	31
Lauttasaari • Drumsö ..	31	—	25	242	352	134	—	—	—	—	—	—	—	21	16
Konala • Kånala	32	—	77	391	75	—	—	—	—	—	—	—	—	13	10
Etelä-Kaarela															
Södra Kårböle	33	—	34	545	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15	4
Pakila • Baggböle	34	—	223	2 191	717	716	—	1 113	183	—	126	—	—	60	57
Tuomarinkylä • Domarby	35	50	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Pukinmäki • Bocksbacka	37	—	—	328	—	26	—	133	71	—	—	—	—	11	—
Malmi • Malm	38	—	99	4 274	226	110	100	20	—	—	—	—	—	128	23
Tapaninkylä • Staffansby	39	47	357	982	565	830	536	—	20	—	—	—	—	82	—
Suurmetsä • Storskog ..	41	—	—	—	—	—	—	620	—	—	—	—	—	10	—
Herttoniemi • Hertonäs ..	43	—	—	75	—	—	48	180	—	—	—	—	—	5	—
Tammisalo • Tammelund	44	—	—	1 438	—	—	—	—	—	—	—	—	—	40	—
Vartiokylä • Botby	45	—	453	7 482	3 156	1 234	1 332	376	—	—	—	416	12	397	37
Pitäjänmäki • Sockenbacka	46	—	11	1 401	—	105	80	—	—	—	—	—	—	42	9
Summa	97	2 750	25 443	6 628	3 619	3 428	2 649	285	37	126	474	12 275	1 032	329	

Muist. Yksityiskohtaiset tiedot kaduista ym. tilastotoimistossa.

Anm. Detaljerade uppgifter om gator m.m. på statistiska byrån.

5. Lämmitettävät rakennukset vuosina 1880—1960

Uppvärmäbarä byggnader åren 1880—1960

A. Rakentamisvuosi • Byggnadsår

Rakentamisvuosi Byggnadsår	Rakennuksen käyttö • Byggnadens användning							Asuinhuoneistoja Bostadslägenheter
	Asuinrakennukset Bostadsbyggnader	Liikerakennukset Affärsbyggnader	Teollisuusrakennukset Industribyggnader	Julkiset rakennukset Öffentliga byggnader	Laitosrakennukset Anstaltsbyggnader	Kaikki rakennukset ¹⁾ Samtliga byggnader	Siitä • Därav Puutalot Trähus	
Ennen 1900								
Före 1900	756	101	88	115	57	1 143	667	5 729
1900—09	1 058	47	57	54	31	1 333	864	11 328
1910—20	1 553	55	97	47	32	1 970	1 434	12 332
1921—25	1 125	22	33	18	3	1 310	1 097	7 740
1926—30	1 325	65	75	51	19	1 745	1 161	20 138
1931—35	611	34	74	42	9	878	597	6 586
1936—40	1 746	85	166	55	14	2 312	1 512	20 516
1941—45	751	37	92	15	7	1 011	792	4 550
1946—50	1 684	55	166	29	20	2 271	1 921	6 974
1951—55	2 672	111	169	65	46	3 502	2 378	18 534
1956—60	2 930	142	226	84	25	3 774	2 018	29 384
Tuntem. • Okänt.	320	32	97	25	35	594	423	1 437
Summa	16 531	786	1 340	600	298	21 843	14 864	145 248
Siitä • Därav Puutalot • Trähus	11 830	250	383	178	108	14 864		27 349
Asuinhuoneistoja Bostadslägenheter	141 218	1 408	641	1 015	372	145 248		

¹⁾ Lukuihin sisältyvät muut rakennukset kuten sauna-, talous- yms. rakennukset.

²⁾ I siffrorna ingår övriga byggnader såsom bastu-, ekonomi- o. a. dyl. byggnader.

Muist. Vuoden 1960 asuntolaskennan mukaan oli asuntojen kokonaisluku 145 470.

Ann. Enligt bostadsräkningen år 1960 var totalantalet bostadslägenheter 145 470.

B. Rakennusaine ja kerrosluku v. 1880—1960 • Konstruktionsmaterial och antal våningar åren 1880—1960

Vuosi År	Kivirakennuksia Byggnader av sten										Rakennuksia sekä kivestä että puusta ²⁾ Byggnader av sten och trä ³⁾	Puurakennuksia Byggnader av trä					Summa
	1-kerroksisia 1-vånings	2-kerroksisia 2-vånings	3-kerroksisia 3-vånings	4-kerroksisia 4-vånings	5-kerroksisia 5-vånings	6-kerroksisia 6-vånings	7-kerroksisia 7-vånings	8-kerroksisia 8-vånings	9- ja 10-kerroksisia 9- o. 10-vånings	Summa		1-kerroksisia 1-vånings	2-kerroksisia 2-vånings	3-kerroksisia 3-vånings	Summa		
1880..	163	247	135	23	3	—	—	—	—	571	91	1 904	179	7	2 090	2 752	
1890..	174	311	202	63	27	1	—	—	—	778	203	1 828	238	6	2 072	3 053	
1900..	288	316	239	151	54	4	—	—	—	1 052	316	2 150	304	15	2 469	3 837	
1910..	514	354	371	322	178	8	—	—	—	1 747	⁴⁾ 325	2 173	341	7	2 521	4 593	
1930..	487	381	456	473	411	268	116	21	5	2 618	⁵⁾ 433	1 373	1 042	55	2 470	5 521	
1950 ⁶⁾	150	259	356	455	439	557	246	37	7 ⁷⁾	2 515	⁸⁾ 699	4 463	4 538	124 ⁹⁾	9 128	12 342	
1960 ¹⁰⁾	1 287	1 528	1 068	1 161	591	735	360	135	63 ¹¹⁾	6 979	—	7 646	7 111	89 ¹²⁾	14 864	21 843	
%																	
1880..	5.9	9.0	4.9	0.8	0.1	—	—	—	—	20.7	3.3	69.2	6.5	0.3	76.0	100.0	
1890..	5.7	10.2	6.6	2.1	0.9	[0.03]	—	—	—	25.5	6.6	59.9	7.8	0.2	67.9	100.0	
1900..	7.5	8.3	6.2	3.9	1.4	0.1	—	—	—	27.4	8.3	56.0	7.9	0.4	64.3	100.0	
1910..	11.2	7.7	8.1	7.0	3.8	0.2	—	—	—	38.0	7.1	47.3	7.4	0.2	54.9	100.0	
1930..	8.8	6.9	8.3	8.6	7.4	4.8	2.1	0.4	0.1	47.4	7.8	24.9	18.9	1.0	44.8	100.0	
1950 ⁶⁾	1.2	2.1	2.9	3.7	3.6	4.5	2.0	0.3	0.1	20.4	5.6	36.2	36.8	1.0	74.0	100.0	
1960 ¹⁰⁾	5.9	7.0	4.9	5.3	2.7	3.4	1.7	0.6	0.3	32.0	—	35.0	32.6	0.4	68.0	100.0	

¹⁾ Vain asuinrakennukset. ²⁾ 2-kerroksisia. ³⁾ Niistä 3-kerroksisia 4 rakennusta. ⁴⁾ Samoin 37 rakennusta. ⁵⁾ Niistä 9:n kerrosluku tuntematon. ⁶⁾ Niistä 3-kerroksisia 86 rakennusta. ⁷⁾ Niistä 3:n kerrosluku tuntematon. ⁸⁾ Samoin 51:n. ⁹⁾ Samoin 18:n. ¹⁰⁾ Tähän sisältyy 470 rakennusta ilman lämmitystä

¹¹⁾ Endast bostadsbyggnader. ¹²⁾ I 2 våningar. ¹³⁾ Därav 4 byggnader i 3 våningar. ¹⁴⁾ Dito 37 byggnader. ¹⁵⁾ Därav 9 med okänt antal våningar. ¹⁶⁾ Därav 86 byggnader i 3 våningar. ¹⁷⁾ Därav 3 med okänt antal våningar. ¹⁸⁾ Dito 51. ¹⁹⁾ Dito 18. ²⁰⁾ Inkl. 470 byggnader utan uppvärmning.

6. Asuinhuoneistot pinta-alaryhmän ja asuntotyypin mukaan vuonna 1960
Bostadslägenheter efter arealgrupp och bostadstyp år 1960

Pinta-ala Areal m ²	Asuntotyyppi ja huoneluku • Bostadstyp och antal rum												Huoneis- toja yhteensä ¹⁾ Summa lägen- heter ¹⁾	%		
	Hella- huone Endast kök	Huoneistot, joissa ei ole keittiötä eikä keittokomeroa Lägenheter utan kök el. kokvrå		Huoneistot, joissa on keitto- komero tai keittokaappi Lägenheter med kokvrå eller kokskåp			Huoneistot, joissa on keittiö Lägenheter med kök									
		1	2-	1	2	3-	1	2	3	4	5	6			7-	
7— 9	213	194	—	48	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	455	0.3
10— 14	1 224	680	—	348	6	—	26	—	—	—	—	—	—	—	2 284	1.6
15— 19	2 417	1 131	10	1 971	39	—	306	—	—	—	—	—	—	—	5 874	4.0
20— 24	2 135	1 198	35	8 940	192	3	1 131	21	—	—	—	—	—	—	13 657	9.4
25— 29	1 040	574	27	9 742	425	11	2 524	68	1	—	—	—	—	—	14 413	9.9
30— 34	260	164	33	5 201	1 517	39	5 127	205	5	—	—	—	—	—	12 553	8.6
35— 39	91	30	31	1 156	3 656	170	5 724	510	8	2	—	—	—	—	11 378	7.8
40— 44	19	20	51	257	5 523	369	5 052	1 824	48	6	1	—	—	—	13 171	9.1
45— 49	8	2	22	30	3 778	405	3 101	4 309	88	14	—	—	—	—	11 758	8.1
50— 59	—	—	41	30	3 707	1 290	2 678	9 509	1 425	28	1	3	—	—	18 712	12.9
60— 69	—	—	14	3	751	999	337	4 901	5 444	197	12	1	1	—	12 660	8.7
70— 79	—	—	8	—	112	600	55	2 573	3 573	1 224	50	4	1	—	8 200	5.6
80— 89	—	—	8	—	34	308	15	975	2 190	2 246	322	10	—	—	6 109	4.2
90— 99	—	—	4	—	4	119	—	252	1 269	1 403	392	17	2	—	3 463	2.4
100—119	—	—	—	—	3	109	—	69	1 288	1 989	761	143	8	—	4 370	3.0
120—139	—	—	—	—	—	45	—	13	369	1 037	755	183	30	—	2 432	1.7
140—	—	—	—	—	—	22	—	8	71	620	1 350	1 100	659	—	3 830	2.6
Tuntematon • Okänd	34	17	10	13	7	1	25	10	5	3	1	1	—	—	151	0.1
Summa	7 441	4 010	294	27 739	19 754	4 490	26 101	25 247	15 784	8 769	3 645	1 462	701	145 470		
%	5.1	2.8	0.2	19.1	13.6	3.1	17.9	17.4	10.8	6.0	2.5	1.0	0.5			100.0

¹⁾ Tähän sisältyvät myöskin huoneistot, joiden huoneluku tai keittiötyyppi on tuntematon. •

²⁾ Häri ingår även de lägenheter, vilkas rumsantal eller kökstyp ej uppgivits.

Muist. Taulukot 6—9 ja 20—29 ovat julkaisusta Yleinen väestölaskenta Helsingissä vuonna 1960. Luvuissa on pienehköjä eroavuuksia, jotka eivät kuitenkaan vaikuta tietojen luotettavuuteen.

7. Asuinhuoneistot asuntotyyppin ja henkilöluvun mukaan vuonna 1960
Bostadslägenheter efter bostadstyp och antal personer år 1960

Henkilöluku Antal personer	Asuntotyyppi ja huoneluku • Bostadstyp och antal rum												Summa ¹⁾	
	Hella- huone Endast kök	Huoneistot, joissa ei ole keittiötä eikä keittokomeroa Lägenheter utan kök eller kokvrå		Huoneistot, joissa on keitto- komero tai -kaappi Lägenheter med kokvrå eller kokskåp			Huoneistot, joissa on keittiö • Lägenheter med kök							
		1	2—	1	2	3—	1	2	3	4	5	6		7—
1	2 782	1 750	63	10 468	2 666	242	3 638	1 769	664	271	70	11	10	24 404
2	2 499	1 262	85	9 612	6 041	903	8 213	5 972	2 571	1 009	294	107	29	38 601
3	1 202	572	55	4 774	5 004	1 160	6 354	6 242	3 542	1 543	562	195	74	31 282
4	575	227	39	1 852	3 645	1 041	4 537	5 824	4 094	2 174	858	254	114	25 236
5	172	60	16	440	1 436	608	2 003	3 071	2 573	1 891	833	364	134	13 601
6	58	15	16	107	474	280	712	1 266	1 248	936	496	268	147	6 023
7	22	8	4	25	138	124	243	491	489	415	249	106	99	2 413
8	5	—	1	2	34	42	72	199	207	186	100	48	37	933
9	1	2	3	1	13	13	16	77	101	103	39	28	13	410
10—	1	1	—	1	6	19	12	44	92	83	62	33	20	374
Asumaton ²⁾ • Obebodd ²⁾	124	113	7	457	297	58	301	292	203	158	82	48	24	2 193
Yhteensä huoneistoja Summa lägenheter	7 441	4 010	289	27 739	19 754	4 490	26 101	25 247	15 784	8 769	3 645	1 462	701	145 470
Huoneita • Rum	7 441	4 010	641	27 739	39 508	14 617	52 202	75 741	63 136	43 845	21 870	10 234	6 049	367 046
Henkilöitä • Personer..	15 109	7 372	793	54 474	55 780	15 946	74 116	84 883	60 143	36 931	16 524	7 017	3 660	432 773
Henkilöitä huonetta kohti • Personer per rum	2.03	1.84	1.24	1.96	1.41	1.09	1.42	1.12	0.95	0.84	0.76	0.69	0.61	1.18

¹⁾ Ml. tuntematon huoneluku tai keittiötyyppi. ²⁾ Ml. huoneistot, joiden haltijat olivat kirjoissa muualla kuin Helsingin väestörekisterissä.

³⁾ Inkl. okänt rumsantal och okänd bostadstyp. ⁴⁾ Inkl. lägenheter vilkas innehavare var mantalsskrivna utanför Helsingfors.

Anm. Uppgifterna rörande tab. 6—9 och 20—29 ingår i publikationen Allmänna folkräkningen i Helsingfors år 1960. I tabellerna förekommer små olikheter, som dock ej påverkar uppgifternas tillförlitlighet.

8. Asutut asuinhuoneistot hallintamuodon sekä haltijan sosiaaliryhmän ja ammattiaseman mukaan vuonna 1960

Bebodda bostadslägenheter efter upplåtelseform samt efter innehavarens socialgrupp och ställning i yrket år 1960

	Asuinhuoneistojen lukumäärä • Antal bostadslägenheter					
	Hallintasuhte • Upplåtelseform					
	Vuokra- asunto Hyres- bostad	Oma talo Egen gård	Osake- huoneisto Aktie- lägenhet	Työsuhte- asunto Tjänste- bostad	Tuntema- ton Okänd	Yhteensä Summa
Sosiaaliryhmä • Socialgrupp	A. Kaikki huoneistot • Samtliga lägenheter					
I	11 240	1 329	14 455	1 759	4	28 787
II	15 952	2 384	13 089	2 362	14	33 801
III	29 335	4 228	15 262	4 864	19	53 708
IV	10 454	979	3 722	2 295	14	17 464
Tuntematon • Okänd	5 550	400	3 456	84	14	9 504
Summa	72 531	9 320	49 984	11 364	65	143 264
Ammattiasema • Yrkeställning	B. Huoneistot, joiden haltijat ovat ruotsinkielisiä Lägenheter med svenskspråkiga innehavare					
Sosiaaliryhmä • Socialgrupp						
I	2 944	297	3 496	358	1	7 096
II	3 191	386	2 481	354	4	6 416
III	3 886	460	2 223	594	4	7 167
IV	1 290	143	431	334	5	2 203
Tuntematon • Okänd	1 380	82	952	37	4	2 455
Summa	12 691	1 368	9 583	1 677	18	25 337
Ammattiasema • Yrkeställning						
Yrittäjät • Företagare	944	215	731	16	2	1 908
Johtajat • Företagsledare	735	87	860	122	—	1 804
Toimihenkilöt • Förvaltningspersonal	4 670	325	3 847	619	2	9 463
Työntekijät • Arbetare	3 056	381	1 338	808	6	5 589
Avustavat perheenjäsenet • Medhjäl- pande fam. medlemmar	1	3	5	—	—	9
Yht. ammatissa toimivat • S:a förvärvs- arbetande	9 406	1 011	6 781	1 565	10	18 773

9. Asuinhuoneistot mukavuuksien ja huoneluvun mukaan vuonna 1960
Bostadslägenheter efter bekvämligheter och antal rum år 1960

Mukavuudet • Bekvämligheter								
Huoneluku Antal rum	Kaikki huoneistot Samtliga lägenheter	Sähkövalo Elljus	Vesijohto Vatten- ledn.	Viemäri Avlopp	Keskus- lämmitys Central- värme	WC	Kylpy- huone Badrum	Lämmin vesi Varm- vatten
1	39 195	39 125	33 911	33 966	29 534	29 754	13 584	22 498
2	46 108	46 059	39 413	39 732	35 189	36 764	24 493	27 956
3	28 868	28 854	25 917	26 164	24 806	24 773	21 164	21 082
4	16 486	16 478	15 491	15 578	15 218	14 952	13 767	13 543
5	8 933	8 930	8 384	8 421	8 420	8 065	7 537	7 467
6	3 673	3 671	3 573	3 586	3 513	3 495	3 308	3 201
7	1 473	1 473	1 456	1 460	1 423	1 445	1 389	1 362
8	450	450	443	443	440	440	414	418
9	153	153	152	152	149	152	150	143
10	64	64	63	64	62	63	60	59
11	20	20	20	20	19	20	17	17
12—	17	17	17	17	17	17	17	17
Tuntem. • Okänt ..	30	29	21	22	8	8	7	6
Summa	145 470	145 323	128 861	129 625	118 798	119 948	85 907	97 769
%:na kaikista joilla on ao huoneluku • i % av samtliga med resp. rumsantal								
1	100.0	99.8	86.5	86.7	75.4	75.9	34.7	57.4
2	100.0	99.9	85.5	86.2	76.3	79.7	53.1	60.6
3	100.0	100.0	89.8	90.6	85.9	85.8	73.3	73.0
4	100.0	100.0	94.0	94.5	92.3	90.7	83.5	82.1
5	100.0	100.0	93.9	94.3	94.3	90.3	84.4	83.6
6	100.0	99.9	97.3	97.6	95.6	95.2	90.1	87.1
7	100.0	100.0	98.8	99.1	96.6	98.1	94.3	92.5
8	100.0	100.0	98.4	98.4	97.8	97.8	92.0	92.9
9	100.0	100.0	99.3	99.3	97.4	99.3	98.0	93.5
10	100.0	100.0	98.4	100.0	96.9	98.4	93.8	92.2
11	100.0	100.0	100.0	100.0	95.0	100.0	85.0	85.0
12—	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Tuntem. • Okänt ..	100.0	96.7	70.0	73.3	26.7	26.7	23.3	20.0
Summa	100.0	99.9	88.6	89.1	81.7	82.5	59.1	67.2

Muist. Keittiö lasketaan huoneeksi.

Anm. Kök räknas som rum.

10. Asuinhuoneistot ja asumistiheys vuosina 1900—60
Bostadslägenheter och boendetäthät åren 1900—60

Vuosi År	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10—	Kaikki huoneistot Samtliga lägenheter
	huoneen huoneistot • rums lägenheter										
	<i>Huoneistoja • Lägenheter</i>										
1900.....	8 563	4 067	1 460	1 232	866	700	439	272	150	202	17 951
1910.....	12 001	7 622	2 670	1 961	1 128	911	644	291	142	180	27 550
1920.....	15 614	10 364	3 884	2 745	1 559	1 102	687	300	131	127	36 513
1930.....	20 894	19 047	7 595	4 052	2 767	1 902	1 180	456	211	155	58 259
1950.....	34 253	38 943	16 076	8 218	4 453	2 227	965	403	124	93	1) 105 755
1955.....	34 139	40 807	21 964	11 543	6 334	3 000	1 172	258	..	..	119 377
1960.....	39 195	46 108	28 868	16 486	8 933	3 673	1 473	450	153	101	2) 145 440
	%										
1900.....	47.7	22.7	8.1	6.9	4.8	3.9	2.4	1.5	0.9	1.1	100.0
1910.....	43.6	27.7	9.7	7.1	4.1	3.3	2.3	1.1	0.5	0.6	100.0
1920.....	42.8	28.4	10.6	7.5	4.3	3.0	1.9	0.8	0.4	0.3	100.0
1930.....	35.9	32.7	13.0	6.9	4.7	3.3	2.0	0.8	0.4	0.3	100.0
1950.....	32.4	36.8	15.2	7.8	4.2	2.1	0.9	0.4	0.1	0.1	100.0
1955.....	28.6	34.2	18.4	9.7	5.3	2.5	1.0	0.2	..	..	100.0
1960.....	27.0	31.7	19.9	11.3	6.1	2.5	1.0	0.3	0.1	0.1	100.0
	<i>Huoneita • Rum</i>										
1900.....	8 563	8 134	4 380	4 928	4 330	4 200	3 073	2 176	1 350	3 418	44 552
1910.....	12 001	15 244	8 010	7 844	5 640	5 466	4 508	2 328	1 278	2 977	65 296
1920.....	15 635	20 729	11 652	10 980	7 795	6 612	4 809	2 400	1 179	2 158	83 949
1930.....	20 894	38 094	22 785	16 208	13 835	11 412	8 260	3 648	1 899	1 808	138 843
1950.....	34 253	77 886	48 228	32 872	22 265	13 362	6 755	3 224	1 116	1 026	240 987
1955.....	34 139	81 614	65 892	46 172	31 670	18 000	8 204	2 064	..	..	289 329
1960.....	39 195	92 216	86 604	65 944	44 665	22 038	10 311	3 600	1 377	1 083	367 033
	%										
1900.....	19.2	18.3	9.8	11.1	9.7	9.4	6.9	4.9	3.0	7.7	100.0
1910.....	18.4	23.3	12.3	12.0	8.6	8.4	6.9	3.6	1.9	4.6	100.0
1920.....	18.6	24.7	13.9	13.1	9.3	7.9	5.7	2.8	1.4	2.6	100.0
1930.....	15.1	27.4	16.4	11.7	9.9	8.2	6.0	2.6	1.4	1.3	100.0
1950.....	14.2	32.3	20.0	13.7	9.2	5.6	2.8	1.3	0.5	0.4	100.0
1955.....	11.8	28.2	22.8	16.0	10.9	6.2	2.8	0.7	..	..	100.0
1960.....	10.7	25.1	23.6	17.9	12.2	6.0	2.8	1.0	0.4	0.3	100.0
	<i>Henkilöitä • Personer</i>										
1900.....	33 826	20 990	7 865	7 037	5 559	4 849	3 096	2 280	1 321	6 122	92 945
1910.....	45 174	38 619	14 182	10 479	6 555	5 689	4 398	2 070	1 132	3 028	131 326
1920.....	53 661	45 129	17 631	13 329	8 212	6 385	4 339	2 122	954	1 994	153 756
1930.....	55 218	68 159	31 323	18 586	13 634	10 048	6 708	2 855	1 503	1 245	209 279
1950.....	83 862	129 357	61 823	35 774	21 913	12 188	5 827	2 662	907	703	3) 355 016
1955.....	76 528	125 096	78 377	46 932	28 894	15 429	6 420	1 729	..	..	380 538
1960.....	76 955	130 623	97 115	62 829	37 624	16 652	7 070	2 545	946	389	4) 432 748
	%										
1900.....	36.4	22.6	8.5	7.6	6.0	5.2	3.3	2.4	1.4	6.6	100.0
1910.....	34.4	29.4	10.8	8.0	5.0	4.3	3.3	1.6	0.9	2.3	100.0
1920.....	34.9	29.4	11.5	8.7	5.3	4.1	2.8	1.4	0.6	1.3	100.0
1930.....	26.4	32.6	14.9	8.9	6.5	4.8	3.2	1.4	0.7	0.6	100.0
1950.....	23.6	36.4	17.4	10.1	6.2	3.4	1.7	0.7	0.3	0.2	100.0
1955.....	20.1	32.9	20.6	12.3	7.6	4.1	1.7	0.5	..	..	100.0
1960.....	17.8	30.2	22.5	14.5	8.7	3.8	1.6	0.6	0.2	0.1	100.0

1) Lisäksi 128 huoneistoa, joiden huoneluku oli tuntematon. 2) Samoin 30 huoneistoa. 3) Lisäksi 214 henkilöä huoneistoissa, joiden huoneluku oli tuntematon. 4) Samoin 25 henkilöä.

5) Dessutom 128 lägenheter med okänt antal rum. 6) Dito 30 lägenheter. 7) Dessutom 214 personer i lägenheter med okänt antal rum.

8) Dito 25 personer.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10—	Kaikki huoneistot Samtliga lägenheter
	huoneen huoneistot rums lägenheter										
<i>Asukkaita huoneistoa kohden • Boende per lägenhet</i>											
1900	4.0	5.2	5.4	5.7	6.4	6.9	7.1	8.4	8.8	30.3	5.2
1910	3.8	5.1	5.3	5.3	5.8	6.2	6.8	7.1	8.0	16.8	4.8
1920	3.4	4.4	4.5	4.9	5.3	5.8	6.3	7.1	7.3	15.7	4.2
1930	2.6	3.6	4.1	4.6	4.9	5.3	5.7	6.3	7.1	8.0	3.6
1950	2.4	3.3	3.8	4.4	4.9	5.5	6.0	6.6	7.3	7.6	3.4
1955	2.2	3.1	3.6	4.1	4.6	5.1	5.5	6.7	..	..	3.2
1960	2.0	2.8	3.4	3.8	4.2	4.5	4.8	5.7	6.2	3.9	3.0
<i>Asukkaita 100 huonetta kohden • Boende per 100 boningsrum</i>											
1900	395	258	180	143	128	115	101	105	98	179	209
1910	376	253	177	134	116	104	98	89	89	102	201
1920	343	218	151	121	105	97	90	88	81	92	183
1930	264	179	137	115	99	88	81	78	79	69	151
1950	245	166	128	109	98	91	86	83	81	69	147
1955	224	153	119	102	91	86	78	84	..	..	132
1960	196	142	112	95	84	76	69	71	69	36	118

Muist. Kasarmit, sairaalat, vankilat yms. laitokset eivät sisälly tähän. Keittiöt on laskettu huoneiksi.

Anm. Kaserner, sjukhus, fängelser m.fl. dylika anstalter är ej medräknade. Köken är inräknade bland rummen.

11. Myönnetty rakennusluvat¹⁾ vuosina 1961—63Beviljade byggnadstillstånd¹⁾ åren 1961—63

Käyttötarkoitus Ändamål	1961				1962				1963			
	Lukumäärä Antal	Tilavuus Volym m ³	Asuinhuoneistoja Bostadslägenheter	Muiden kuin asuinhuoneistojen pinta-ala, m ² Arealen för andra än bostadslägenheter, m ²	Lukumäärä Antal	Tilavuus Volym m ³	Asuinhuoneistoja Bostadslägenheter	Muiden kuin asuinhuoneistojen pinta-ala, m ² Arealen för andra än bostadslägenheter, m ²	Lukumäärä Antal	Tilavuus Volym m ³	Asuinhuoneistoja Bostadslägenheter	Muiden kuin asuinhuoneistojen pinta-ala, m ² Arealen för andra än bostadslägenheter, m ²
<i>Asuintalot • Bostadshus</i>	552	2 195 369	9 177	133 835	519	1 746 421	6 736	108 905	461	1 591 666	5 864	95 406
Siitä puutalot • Därav trähus	157	52 915	139	5 407	158	54 042	128	5 277	148	51 261	132	5 250
<i>Muut kuin asuintalot • Andra än bostadshus</i>	223	1 254 578	57	298 482	214	1 336 303	85	300 628	190	1 432 658	58	300 898
Siitä puutalot • Därav trähus	81	24 425	1	6 200	66	74 852	5	15 765	60	49 994	1	10 274
<i>Liikerakennukset • Affärsbyggnader</i>	60	484 590	19	115 836	44	386 431	29	87 681	44	505 695	26	113 468
<i>Teollisuusrakennukset • Industribyggnader ..</i>	57	330 717	24	75 604	74	485 031	22	108 965	64	645 027	22	132 753
<i>Julkiset rakennukset • Offentliga byggnader</i>	20	384 898	11	92 907	30	385 806	33	81 705	20	162 383	10	29 805
<i>Muut rakennukset • .. Övriga byggnader</i>	86	54 373	3	14 135	66	79 035	1	22 277	62	119 553	—	24 872
Summa	775	3 449 947	9 234	432 317	733	3 082 724	6 821	409 533	651	3 024 324	5 922	396 304
Siitä puutalot • Därav trähus	238	77 340	140	11 607	224	128 894	133	21 042	208	101 255	133	15 524

¹⁾ Vain lämmitettävät rakennukset • Endast uppvärmbara byggnader.

Muist. taul. 12 F 13 A—B, E. • Anm. till tab. 12 F, 13 A—B, E.

Vuoden 1958 rakennustoimintaa koskeviin taulukoihin sisältyy joukko rakennuksia ja asuinhuoneistoja, jotka oikeastaan on otettu käyttöön jo aikaisempina vuosina, mutta vasta ko. vuonna ilmoitettu valmistuneiksi. Ks. Tilastollista vuosikirjaa 1961, muist. s. 13.

I tabellerna rörande byggnadsverksamheten under år 1958 ingår en grupp byggnader och bostadslägenheter, vilka i själva verket tagits i bruk redan under tidigare år, men som rapporterats färdiga först under nämnda år. Se Statistisk årsbok 1961, anm. på s. 13.

12. Valmistuneet rakennukset vuosina 1948—63

Färdigställda byggnader åren 1948—63

A. Asuinrakennukset kerrosten mukaan v. 1963 • Bostadsbyggnader efter våningar år 1963

	Asuinrakennuksia Bostadsbyggnader i										Summa
	1-	2-	3-	4-	5-	6-	7-	8-	9-	Tuntem. Okänd	
	kerroksisia våningar										
Luku • Antal	192	65	43	57	10	8	10	15	2	67	469
m ³	118 210	105 555	261 749	561 859	67 992	85 170	127 725	232 005	23 070	14 805	1 598 140
Slitå • Därav Puurakennuk- sia • Trähus											
Luku • Antal	78	17	—	—	—	—	—	—	—	48	143
m ³	38 494	11 933	—	—	—	—	—	—	—	8 637	59 064

B. Rakennukset varusteiden mukaan v. 1963 • Byggnader efter utrustning år 1963

Varustect Utrustning	Asuintalot • Boningshus									Muut talot Andra hus	
	1—2 perheen talot Hus för 1—2 familjer		Rivitalot Radhus		3 ja useamman perheen talot Hus för 3 o. flere familjer		Summa *)				
	Taloja Hus	Huoneistoja Lägenheter	Taloja Hus	Huoneistoja Lägenheter	Taloja Hus	Huoneistoja Lägenheter	Taloja Hus	Huoneistoja Lägenheter	Taloja Hus	Huoneistoja Lägenheter	Taloja Hus	Huoneistoja Lägenheter
Talot ja huoneistot • Hus och lägenheter	287	318	11	93	168	5 943	469	6 363	195	71	
Huoneistot, joissa oli Lägenheter med Sähkö/Kaasu • Elektricitet/Gas											
Sähkö • Elektricitet	286	317	10	84	129	4 152	426	4 554	172	63	
Kaasu ja sähkö • Gas och elektricitet ..	1	1	1	9	39	1 791	43	1 809	16	8	
Ei kumpaakaan • Ingendera	—	—	—	—	—	—	—	—	7	—	
Viemäri/Vesijohto • Avlopp/Vattenledning											
Viemäri • Avlopp	7	4	—	—	—	—	7	4	8	—	
Vesijohto • Vattenledning	7	8	—	—	—	—	7	8	2	—	
Viemäri ja vesijohto • Avlopp och vatten- ledning	26	25	—	—	—	—	26	25	8	—	
Viemäri, vesijohto ja WC • Avlopp, vatten- ledning och WC	12	12	—	—	1	4	13	16	5	—	
Viemäri, vesijohto, WC ja lämminvesi • Avlopp, vattenledning, WC och varm- vatten	160	208	11	93	167	5 939	341	6 249	114	70	
Viemäri, vesijohto ja lämminvesi • Avlopp, vattenledning och varmvatten	23	24	—	—	—	—	23	24	1	—	
Ilman ed. mainittuja • Utan förenämnda..	52	37	—	—	—	—	52	37	57	1	
Sauna/Pesutupa • Bastu/Tvättstuga											
Sauna • Bastu	164	195	7	57	65	2 019	238	2 279	58	15	
Pesutupa • Tvättstuga	—	—	—	—	7	171	7	171	—	—	
Sauna ja pesutupa • Bastu och tvättstuga	37	55	1	21	62	2 515	101	2 592	1	1	
Ei kumpaakaan • Ingendera	86	68	3	15	34	1 238	123	1 321	136	55	
Kylpyhuone • Badrum	54	71	9	80	160	5 557	226	5 717	27	58	
Suihku • Dusch	5	6	—	—	2	16	7	22	—	—	
Ikkuna keittokomerossa • Fönster i kok- vrån	15	16	3	11	131	2 476	151	2 512	8	11	

*) Laajennustyöt ml. *) Asuntolat ml.

*) Inkl. till- och påbyggnader. *) Inkl. kollektivhus.

C. Asuinrakennukset suuralueittain ja kaupunginosittain v. 1963
Bostadsbyggnader efter storområden samt stadsdelsvis år 1963

Suuralue ja kaupunginosa Storområde och stadsdel	Taloja Hus	Tilavuus Volym m ³	Suuralue ja kaupunginosa Storområde och stadsdel	Taloja Hus	Tilavuus Volym m ³
Kantakaupunki • Stadskärnan	26	308 307	Pohjoiset esikaupungit • Norra förstäderna	103	308 139
Siitä • Därav			Siitä • Därav		
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	2	973	Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	14	3 527
Keskusta • Centrum	5	41 090	Oulunkylä • Äggelby (28)	51	259 433
Kamppi • Kampen (4)	1	8 120	Maunula • Månsas	14	125 939
Punavuori • Rödborgen (5)	4	32 970	Metsälä • Krämerterkog	6	4 506
Eteläinen alue • Södra området	3	45 854	Patola • Dammen	23	103 876
Ullanlinna • Ulrikasborg (7)	2	36 550	Veräjämäki • Grindbacka	7	25 018
Länsisatama • Västra hamnen (20)	1	9 304	Pakila • Baggböle	41	45 194
Läntinen alue • Västra området	2	8 560	Länsi-Pakila • Västra Baggböle	25	30 463
Ruskeasuo • Brunakärr (16)	2	8 560	Itä-Pakila • Östra Baggböle	16	14 731
Itäinen alue • Östra området	15	212 683	Tuomarinkylä • Domarby .. (35)	11	3 512
Siitä • Därav			Paloheinä • Svedängen	9	3 201
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	1	853	Koilliset esikaupungit • Nordöstra förstäderna	122	209 924
Sörnäinen • Sörnäs (10)	1	15 110	Siitä • Därav		
Kallio • Berghäll (11)	5	51 493	Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	23	3 494
Siltasaari • Broholmen	1	5 640	Malmi • Malm (38)	23	167 808
Linjat • Linjerna	4	45 853	Ylä-Malmi • Övre Malm	3	5 445
Alppiharju • Åshöjden (12)	7	129 455	Ala-Malmi • Nedre Malm	4	2 780
Harju • Ås	5	119 730	Pihlajamäki • Rönnsbacka	12	158 240
Alppila • Alphyddan	2	9 725	Tapaninkylä • Staffansby .. (39)	54	23 509
Hermannin • Hermanstad (21)	1	11 880	Tapaninvainio • Staffansslätten	39	17 627
Vallila • Vallgård	1	4 745	Tapanila • Måsabacka	15	5 882
Pohjoinen alue • Norra området	1	120	Suutarila • Skomakarböle (40)	20	8 223
Siitä • Därav			Ala-Tikkurila • Nedre Dickursby	18	7 442
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	1	120	Suurmetsä • Storskog	21	7 254
Esikaupungit • Förstäderna	443	1 289 833	Puistola • Parkstad	12	4 796
Siitä • Därav			Itäiset esikaupungit • Östra förstäderna	123	391 858
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	65	13 212	Siitä • Därav		
Läntiset esikaupungit • Västra förstäderna	95	379 912	Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	18	3 635
Siitä • Därav			Herttoniemi • Hertonäs (43)	5	36 946
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	10	2 556	Roihuvuori • Kasberget	3	35 600
Haaga • Haga (29)	16	80 022	Tammisalo • Tammelund .. (44)	3	3 806
Etelä-Haaga • Södra Haga	14	70 452	Vartiokylä • Botby	68	319 555
Kivihaka • Stenhagen	1	8 950	Puotila • Botby gård	5	31 650
Munkkiniemi • Munksnäs (30)	9	47 249	Vartioharju • Botbyåsen	20	61 743
Vanha Munkkiniemi • Gamla Munksnäs	5	23 484	Myllypuro • Kvarnbäcken	11	4 967
Niemenmäki • Näshöjden	2	21 855	Marjaniemi • Marudd	9	5 228
Lauttasaari • Drumsö (31)	24	101 325	Puotinharju • Botbyhöjden	23	215 967
Konala • Kånala	23	94 759	Mellunkylä • Mellungsby .. (47)	25	22 047
Etelä-Kaarela • Södra Kårböle (33)	15	39 385	Kontula • Gårdsbacka	8	15 450
Kannelmäki • Gamlas	2	30 545	Vesala • Ärvings	16	6 230
Maununneva • Magnuskärr	9	6 402	Laajasalo • Degerö	19	8 580
Hakuninmaa • Håkansåker	4	2 438	Yliskylä • Uppby	12	6 226
Pitäjänmäki • Sockenbacka .. (46)	8	17 172	Koko kaupunki • Hela staden	469	1 598 140
Reimarla • Reimars	5	12 336	Siitä • Därav		
Marttila • Martas	2	3 826	Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	67	14 185

Muist. Vain ne kaupunginosat on erikseen mainittu, joissa rakennuksia on valmistunut vähintään 2 000 m³.
Anm. Blott de stadsdelar har särskilt omnämnts, i vilka den färdigställda byggnadsvolymen utgör minst 2 000 m³.

D. Muut rakennukset suuralueittain ja kaupunginosittain v. 1963
 Andra byggnader efter storområden samt stadsdelvis år 1963

Suuralue ja kaupunginosa Storområde och stadsdel	Taloja Hus	Tilavuus Volym m ³	Suuralue ja kaupunginosa Storområde och stadsdel	Taloja Hus	Tilavuus Volym m ³
Kantakaupunki • Stadskärnan	39	461 175	Pitäjänmäki • Sockenbacka .. (46)	17	180 400
Siitä • Därav			Pitäjänmäen teollisuusalue		
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	12	62 983	Sockenbacka industriområde	16	179 004
Keskusta • Centrum	13	207 342	Pohjoiset esikaupungit • Norra förstäd.	17	23 815
Siitä • Därav			Siitä • Därav		
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	1	5 100	Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	2	11 261
Kruununhaka • Kronohagen .. (1)	1	21 689	Oulunkylä • Äggelby	4	11 371
Kaartinkaupunki • Gardestaden (3)	4	71 044	Patola • Dammen	3	11 331
Kamppi • Kampen	4	108 842	Pakila • Baggböle	9	7 807
Punavuori • Rödbergen	1	5 445	Länsi-Pakila • Västra Baggböle	3	2 560
Eteläinen alue • Södra området	8	52 748	Itä-Pakila • Östra Baggböle	6	5 247
Siitä • Därav			Tuomarinkylä • Domarby .. (35)	4	4 637
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	2	17 580	Palohieinä • Svedängen	4	4 637
Kaivopuisto • Brunnsparken .. (9)	1	4 340	Koilliset esikaupungit • Nordöstra för-		
Länsisatama • Västra hamnen (20)	4	46 748	städerna	56	85 857
Ruoholahti • Gråsviken	2	17 850	Siitä • Därav		
Munkkisaari • Munkholmen ..	2	28 898	Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	6	13 731
Läntinen alue • Västra området	6	71 440	Pukinmäki • Bocksbacka (37)	3	10 287
Siitä • Därav			Malmi • Malm	13	48 422
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	4	15 270	Ylä-Malmi • Övre Malm	2	4 205
Taka-Töölö • Bortre Töölö .. (14)	2	15 575	Ala-Malmi • Nedre Malm	5	33 013
Meilahti • Mejlans	2	45 025	Pihlajamäki • Rönbacka	5	11 074
Ruskeasu • Brunakärr (16)	1	10 200	Tapaninkylä • Staffansby (39)	18	13 923
Itäinen alue • Östra området	12	129 645	Tapaninvainio • Staffansslätten	13	2 003
Siitä • Därav			Tapanila • Mäsabacka	5	11 920
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	5	25 033	Suutarila • Skomakarböle (40)	12	6 223
Sörnäinen • Sörnäs	4	12 213	Ala-Tikkurila • Nedre Dickursby	10	5 964
Mustikkamaa — Korkeasaari			Suurmettä • Storskog	8	5 739
Blåbärslandet — Högholmen (19)	2	3 212	Tattarisuo • Tattarmossen	4	5 340
Vallila • Vallgård	6	114 220	Itäiset esikaupungit • Östra förstäd. .	43	168 323
Esikaupungit • Förstäder	156	585 888	Siitä • Därav		
Siitä • Därav			Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	10	9 364
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	36	171 693	Herttoniemi • Hertonäs (43)	19	118 982
Läntiset esikaupungit • Västra för-			Länsi-Herttoniemi • Västra		
städerna	40	307 893	Hertonäs	2	5 550
Siitä • Därav			Roihuvuori • Kasberget	2	2 815
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	18	137 337	Herttoniemen teollisuusalue		
Haaga • Haga	2	11 565	Hertonäs industriområde	11	103 600
Etelä-Haaga • Södra Haga	1	2 665	Herttoniemen satama • Hertonäs		
Pohjois-Haaga • Norra Haga ..	1	8 900	hamn	4	7 017
Munkkiniemi • Munksnäs .. (30)	3	15 162	Vartiokylä • Botby	8	21 410
Munkkivuori • Munkshöjden ..	1	10 500	Puotila • Botby gård	1	18 000
Niemenmäki • Näshöjden	1	4 350	Puotinharju • Botbyhöjden	2	2 040
Lauttasaari • Drumsö	10	49 330	Mellunkylä • Mellungsby (47)	7	7 818
Konala • Kånala	5	21 866	Vesala • Ärvings	3	7 601
Etelä-Kaarela • Södra Kårböle (33)	3	29 570	Laajasalo • Degerö	7	18 845
Maununneva • Magnuskärr	2	28 170	Tahvonlahti • Stansvik	2	18 185
			Koko kaupunki • Hela staden	195	1 047 063
			Siitä • Därav		
			Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	48	234 676

E. Lämmitettävien rakennusten tilavuus rakennuttajan mukaan v. 1962—63
Kubikinhället i uppvärmbara byggnader efter byggherre åren 1962—63

Rakennuttaja Byggherre	Asuin- rakennuksia Bostads- byggnader	Teollisuus- rakennuksia Industriella byggnader	Liike- rakennuksia Affärs- byggnader	Julkisia rakennuksia Offentliga byggnader	Muita rakennuksia Andra byggnader	Summa
	m ³					
1962	1 805 435	291 503	503 970	139 663	18 569	2 759 140
Yksityinen • Enskild	141 343	9 439	3 497	—	5 002	159 281
Asunto-oy. • Bostads ab.	1 317 645	—	4 460	—	5 465	1 327 570
Kiinteistö oy. • Fastighets ab.	31 137	41 567	24 450	—	—	97 154
Teollisuus- tai liikelaitos • Industri- eller affärsinrättning	107 246	228 632	419 915	—	1 445	757 238
Valtio • Staten	426	—	—	18 460	—	18 886
Kunta • Kommunen	190 923	11 865	730	6 128	4 657	214 303
Muu • Annan	16 715	—	50 918	115 075	2 000	184 708
1963	1 598 140	376 757	435 545	174 857	59 904	2 645 203
Yksityinen • Enskild	150 159	16 153	2 089	—	5 933	174 334
Asunto-oy. • Bostads ab.	1 186 083	—	34 240	—	770	1 221 093
Kiinteistö oy. • Fastighets ab.	54 468	29 934	36 858	—	770	122 030
Teollisuus- tai liikelaitos • Industri- eller affärsinrättning	39 840	313 312	361 178	16 350	1 226	731 906
Valtio • Staten	—	—	—	21 689	7 863	29 552
Kunta • Kommunen	113 487	17 358	—	11 607	410	142 862
Muu • Annan	54 103	—	1 180	125 211	42 932	223 426

F. Lämmitettävien rakennusten tilavuus v. 1948—63
Kubikinhället i uppvärmbara byggnader åren 1948—63

Vuo si Å r	Luku Antal	Asuin- rakennuksia Bostads- byggnader	Teollisuus- rakennuksia Industriella byggnader	Liike- rakennuksia Affärs- byggnader	Muita rakennuksia Andra byggnader	Summa
		m ³				
1963						
Kivestä • Av sten	448	1 539 076	367 612	434 088	217 093	2 557 869
Puusta • Av trä	216	59 064	9 145	1 457	17 668	87 334
Summa	664	1 598 140	376 757	435 545	234 761	2 645 203
1962	668	1 805 435	291 503	503 970	158 232	2 759 140
1961	757	1 908 217	743 167	338 877	329 059	3 319 320
1960	807	1 661 167	356 097	638 159	410 659	3 066 082
1959	744	1 319 170	513 530	166 502	291 699	2 290 901
1958 ¹⁾	1 416	1 653 658	339 689	624 096	449 799	3 067 242
1957	814	1 677 438	274 585	252 058	383 904	2 587 985
1956	477	925 830	442 925	197 269	297 144	1 863 168
1955	474	868 095	216 495	89 820	268 096	1 442 506
1954	428	862 781	208 385	284 938	290 927	1 647 031
1953	330	928 461	178 275	211 380	199 541	1 517 657
1952	440	905 335	206 120	282 153	150 902	1 544 510
1951	327	526 763	196 925	199 373	—	923 061
1950	337	300 145	150 052	160 010	—	610 207
1949	385	218 055	94 980	69 732	—	382 767
1948	405	175 805	257 235	87 275	—	520 315

¹⁾ Myöhästyneet ilmoitukset ml. Ks. Tilast. vuosik. 1959 muist. s. 15.

²⁾ Inkl. försenade rapporter. Se Stat. årsb. 1959 anm. på s. 15.

Ks. muist. s. 13 ja 19. • Se anm. på s. 13 och 19.

G. Kylmät rakennukset v. 1959—63 • Kalla bygnader åren 1959—63

Vuosi År	Lukumäärä Antal	M ³											
		Maatalousrakennuksia Ekonomibygnader	Siitä puutaloja Därrav trähus	Teollisuusrakennuksia Industriella bygnader	Siitä puutaloja Därrav trähus	Liikarakennuksia Affärsbygnader	Siitä puutaloja Därrav trähus	Julkisia rakennuksia Offentliga bygnader	Siitä puutaloja Därrav trähus	Muita rakennuksia Andra bygnader	Siitä puutaloja Därrav trähus	Summa	Siitä puutaloja Därrav trähus
1959	111	—	—	42 810	11 018	129 121	8 352	340	—	19 425	18 276	191 696	37 646
1960	83	—	—	30 605	8 830	115 744	5 074	177	—	30 226	29 712	176 752	43 616
1961	89	73	73	114 435	21 547	73 684	14 882	2 485	2 485	19 083	2 039	209 760	41 026
1962	65	—	—	14 855	1 493	48 610	11 318	1 767	1 767	33 597	1 994	98 829	16 572
1963	65	—	—	6 173	1 857	71 515	35 309	2 446	2 290	2 926	2 321	83 060	41 777

13. Valmistuneet asuinhuoneistot ja -huoneet vuosina 1921—63

Tillkomna bostadslägenheter o. -rum åren 1921—63

A. Rakennusyritysten luonteen mukaan v. 1936—63 • Efter bygnadsföretagens karaktär åren 1936—63

Vuosi År	Asuinhuoneistoja Bostadslägenheter							Huoneita Rum						
	rakennuksissa, joita rakennuttivat i bygnader uppförda av							rakennuksissa, joita rakennuttivat i bygnader uppförda av						
	Yksityiset henkilöt ja yhymät pääasiallisesti vuokrattaviksi enskkilda personer o. samman- slutningar främst för uthyrning	asunto-osakeyhtiöt bostadsaktiebolag	teollisuuslaitokset ja liikeyritykset palveluksessaan oleville industriella inrättningar och affärs- företag för deras egna anställda	omakotirakentajat egnehemsbyggare	kunta ¹⁾ , seurakunta ja valtio kommun ¹⁾ , församling och staten	erinäiset yrittäjät pääasiallisesti muhin kuin asuntotarkeoituksiin diverse företagare främst för andra än bostadsändamål	Kaikkiaan Samtliga	Yksityiset henkilöt ja yhymät pääasiallisesti vuokrattaviksi enskkilda personer o. samman- slutningar främst för uthyrning	asunto-osakeyhtiöt bostadsaktiebolag	teollisuuslaitokset ja liikeyritykset palveluksessaan oleville industriella inrättningar och affärs- företag för deras egna anställda	omakotirakentajat egnehemsbyggare	kunta ¹⁾ , seurakunta ja valtio kommun ¹⁾ , församling och staten	erinäiset yrittäjät pääasiallisesti muhin kuin asuntotarkeoituksiin diverse företagare främst för andra än bostadsändamål	Kaikkiaan Samtliga
1936—40	3 202	12 556	—	312	71	100	16 241	6 680	27 038	—	1 201	239	274	35 432
1941—45	182	2 588	24	61	313	60	3 228	485	6 064	29	233	732	243	7 786
1946—50	326	3 446	221	674	861	107	5 635	843	7 990	562	2 616	2 149	234	14 394
1951—55	1 333	8 957	299	1 000	2 020	330	13 939	3 085	27 745	834	4 093	5 070	746	41 573
1956—60	2 118	19 258	327	2 174	2 719	424	27 020	5 747	53 334	927	8 574	7 217	1 079	76 878
1961	439	6 443	143	318	1 112	82	8 537	1 232	14 778	448	1 303	2 676	219	20 656
1962	156	5 601	359	294	817	73	7 300	432	14 426	1 327	1 218	2 501	181	20 085
1963	218	5 101	151	311	573	80	6 434	653	13 576	419	1 336	1 489	207	17 680
	%													
1936—40	19.7	77.3	—	2.0	0.4	0.6	100.0	18.8	76.3	—	3.4	0.7	0.8	100.0
1941—45	5.6	80.2	0.7	1.9	9.7	1.9	100.0	6.2	77.9	0.4	3.0	9.4	3.1	100.0
1946—50	5.8	61.1	3.9	12.0	15.3	1.9	100.0	5.9	55.5	3.9	18.2	14.9	1.6	100.0
1951—55	9.6	64.2	2.1	7.2	14.5	2.4	100.0	7.4	66.7	2.0	9.9	12.2	1.8	100.0
1956—60	7.8	71.3	1.2	8.0	10.1	1.6	100.0	7.5	69.4	1.2	11.1	9.4	1.4	100.0
1961	5.1	75.5	1.7	3.7	13.0	1.0	100.0	6.0	71.5	2.2	6.3	12.9	1.1	100.0
1962	2.2	76.7	4.9	4.0	11.2	1.0	100.0	2.1	71.8	6.6	6.1	12.5	0.9	100.0
1963	3.4	79.3	2.4	4.8	8.9	1.2	100.0	3.7	76.8	2.4	7.5	8.4	1.2	100.0

¹⁾ Vuokrattaviksi aiottu huoneistot kaupungin perustamissa osakeyhtiöissä ml. (huoneistot, jotka ovat kaupungin perustamissa yhtiöissä ja myydyt asunnon tarpeessa oleville, sisältyvät ryhmään »asunto-osakeyhtiöt»).

²⁾ Inkl. för uthyrning avsedda lägenheter tillhörande aktiebolag grundade av staden (till bostadsbehövande försälda lägenheter i bolag grundade av staden ingår i gruppen »bostadsaktiebolag»).

Ks. muist. s. 13 ja 19. • Se anm. på s. 13 och 19.

B. Huoneluviin mukaan v. 1921—63 • Efter antalet rum i dem åren 1921—63

Vuosi År	Valmistuneita asuinhuoneistoja, joissa huoneiden luku oli						Kaikki asuinhuoneistot	Huoneita ¹⁾ valmistuneissa asuinhuoneistoissa, joissa huoneiden luku oli						Kaikki huoneet	Huoneita keskimäärin huoneistoa kohden Rum i medeltal per lägenhet
	Tillkomna bostadslägenheter, i vilka antalet rum var							Samtliga bostadslägenheter	Rum ¹⁾ i tillkomna bostadslägenheter, i vilka antalet rum var						
	1	2	3	4	5	6—			²⁾ 1	2	3	4	5	6—	
1921—25	853	1 840	1 186	498	518	685	5 580	853	3 680	3 558	1 992	2 590	4 640	17 313	3.1
1926—30	5 297	7 238	2 843	1 152	970	996	18 496	5 302	14 476	8 529	4 608	4 850	6 765	44 530	2.4
1931—35	2 444	2 464	775	313	253	277	6 526	2 445	4 928	2 325	1 252	1 265	1 839	14 054	2.2
1936—40	5 480	6 701	1 788	1 134	582	556	16 241	5 483	13 402	5 364	4 536	2 910	3 737	35 432	2.2
1941—45	757	1 329	686	185	145	126	3 228	757	2 658	2 058	740	725	848	7 786	2.4
1946—50	1 054	2 286	1 249	595	279	172	5 635	1 182	4 572	3 747	2 380	1 395	1 118	14 394	2.6
1951—55	2 426	3 172	3 748	2 482	1 398	713	13 939	2 518	6 344	11 244	9 928	6 990	4 549	41 573	3.0
1956—60	6 865	5 919	7 405	5 250	2 592	1 379	29 410	6 865	11 838	22 215	21 000	12 960	8 939	83 817	2.8
1954....	644	838	803	405	259	172	3 121	674	1 676	2 409	1 620	1 295	1 076	8 750	2.8
1955....	704	583	807	662	242	117	3 115	704	1 166	2 421	2 648	1 210	773	8 922	2.9
1956....	1 026	1 165	1 565	1 151	523	174	5 604	1 026	2 330	4 695	4 604	2 615	1 185	16 455	2.9
1957....	1 144	1 226	1 264	963	451	300	5 348	1 144	2 452	3 792	3 852	2 255	1 953	15 448	2.9
1958....	1 333	1 025	1 574	1 230	643	258	6 063	1 333	2 050	4 722	4 920	3 215	1 647	17 887	3.0
1959....	1 447	1 012	1 710	800	406	178	5 553	1 447	2 024	5 130	3 200	2 030	1 148	14 979	2.7
1960....	1 915	1 491	1 292	1 106	569	469	6 842	1 915	2 982	3 876	4 424	2 845	3 006	19 048	2.8
1961....	2 760	2 253	1 849	944	448	283	8 537	2 760	4 506	5 547	3 776	2 240	1 827	20 656	2.4
1962....	1 994	1 674	1 385	1 233	606	408	7 300	1 994	3 348	4 155	4 932	3 030	2 626	20 085	2.8
1963....	1 708	1 325	1 397	1 203	556	245	6 434	1 708	2 650	4 191	4 812	2 780	1 539	17 680	2.7
	%														
1921—25	15.3	33.0	21.2	8.9	9.3	12.3	100.0	4.9	21.3	20.5	11.5	15.0	26.8	100.0	
1926—30	28.6	39.1	15.4	6.2	5.3	5.4	100.0	11.9	32.5	19.2	10.3	10.9	15.2	100.0	
1931—35	37.4	37.8	11.9	4.8	3.9	4.2	100.0	17.4	35.1	16.5	8.9	9.0	13.1	100.0	
1936—40	33.7	41.3	11.0	7.0	3.6	3.4	100.0	15.5	37.8	15.1	12.8	8.2	10.6	100.0	
1941—45	23.5	41.2	21.2	5.7	4.5	3.9	100.0	9.7	34.2	26.4	9.5	9.3	10.9	100.0	
1946—50	18.7	40.6	22.1	10.6	5.0	3.0	100.0	8.2	31.8	26.0	16.5	9.7	7.8	100.0	
1951—55	17.4	22.8	26.9	17.8	10.0	5.1	100.0	6.1	15.3	27.0	23.9	16.8	10.9	100.0	
1956—60	23.3	20.1	25.2	17.9	8.8	4.7	100.0	8.2	14.1	26.5	25.0	15.5	10.7	100.0	
1954....	20.6	26.9	25.7	13.0	8.3	5.5	100.0	7.7	19.2	27.5	18.5	14.8	12.3	100.0	
1955....	22.6	18.7	25.9	21.2	7.8	3.8	100.0	7.9	13.1	27.1	29.7	13.5	8.7	100.0	
1956....	18.3	20.8	27.9	20.6	9.3	3.1	100.0	6.2	14.2	28.5	28.0	15.9	7.2	100.0	
1957....	21.4	22.9	23.7	18.0	8.4	5.6	100.0	7.4	15.9	24.6	24.9	14.6	12.6	100.0	
1958....	22.0	16.9	26.0	20.3	10.6	4.2	100.0	7.4	11.5	26.4	27.5	18.0	9.2	100.0	
1959....	26.1	18.2	30.8	14.4	7.3	3.2	100.0	9.7	13.5	34.2	21.4	13.5	7.7	100.0	
1960....	28.0	21.8	18.9	16.2	8.3	6.8	100.0	10.1	15.7	20.3	23.2	14.9	15.8	100.0	
1961....	32.3	26.4	21.7	11.1	5.2	3.3	100.0	13.4	21.8	26.9	18.3	10.8	8.8	100.0	
1962....	27.3	22.9	19.0	16.9	8.3	5.6	100.0	9.9	16.7	20.7	24.5	15.1	13.1	100.0	
1963....	26.6	20.6	21.7	18.7	8.6	3.8	100.0	9.7	15.0	23.7	27.2	15.7	8.7	100.0	

¹⁾ Keittiöt ml. ²⁾ Rakennusmuutosten kautta valmistuneet huoneet sisältyvät tähän vuoteen 1954 saakka.

³⁾ Inkl. kök. ⁴⁾ Inkl. rum, som tillkommit genom ombyggnad av äldre lägenheter t.o.m. år 1954.

Muist. Rakennustoimintaa koskevaan tilastoon tehtyjen muutosten (vrt. Tilast. vuosik. 1959, muist. s. 19) johdosta eivät katsauksissa (taul. 12F, 13A—B, E) esiintyvät tiedot ole kaikki verrattavissa keskenään. Vanhan ja uuden sarjan luvut on sen vuoksi niissä erotettu toisistaan katkoviivalla. — Ks. myös muist. s. 13.

Anm. På grund av att i statistiken över byggnadsverksamheten gjorts en del ändringar (jfr Stat. årsb. 1959, anm. på s. 19) är ej de i översiktterna (tab. 12F, 13A—B, E) ingående uppgifterna alla jämförbara med varandra. Siffrorna i den gamla och den nya serien har därför åtskilts från varandra med en bruten linje. — Se även anm. på s. 13.

C. Kuukausittain huoneistotyyppin mukaan v. 1963 • Efter lägenhetstyp månadsvis år 1963

Kuukausi Månad	Huoneistoja, joissa oli • Lägenheter med										Summa		Siitä puuta- taloissa Därav i trähus	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	Huoneistoja Lägenheter	Pinta-ala Areal m ²	Huoneistoja Lägenheter	Pinta-ala Areal m ²
	huonetta ¹⁾ • rum ¹⁾													
I	271	168	150	166	114	6	10	—	—	—	885	42 487	19	1 279
II	18	21	21	16	9	16	1	—	—	—	102	6 433	3	170
III	1	3	3	5	10	3	1	—	—	—	26	2 252	11	1 126
IV	45	23	63	66	14	19	—	3	1	1	235	14 555	7	522
V	157	189	128	83	19	10	10	1	—	—	597	29 602	9	655
VI	231	186	175	143	94	6	1	—	—	—	836	45 309	12	1 004
VII	171	122	99	135	50	7	1	—	—	—	585	29 643	10	711
VIII	276	104	243	122	34	27	8	—	—	—	814	40 220	6	541
IX	43	78	81	90	34	6	1	—	—	—	333	18 669	16	960
X	144	138	111	117	78	32	1	2	—	1	624	34 703	20	1 558
XI	129	134	154	100	26	7	3	—	—	—	553	28 208	4	345
XII	222	159	169	160	74	54	6	—	—	—	844	45 053	31	2 420
Summa	1 708	1 325	1 397	1 203	556	193	43	6	1	2	6 434		148	
Pinta-ala • Areal, m ²	47 293	55 796	74 861	82 849	48 049	21 169	5 185	1 012	160	760		337 134		11 291
Siitä puuta- taloissa • Därav i trähus														
Huoneistoja • Lägenheter	7	12	31	40	46	8	4	—	—	—	148			
Pinta-ala • Areal, m ²	191	453	1 845	3 017	4 403	825	557	—	—	—		11 291		

¹⁾ Keittiö ml. • ²⁾ Inkl. kök.

D. Huoneistotyyppin ja rakennuttajan mukaan v. 1963 • Efter lägenhetstyp och byggherre år 1963

Huoneistotyyppi Lägenhetstyp	Rakennuttaja • Byggherre										Siitä Arava- huoneistoja • Där- av Arava-lägenh.		
	Yksityinen Enskild	Asunto-oy. Bostads ab.	Kiinteistö oy. Fastighets ab.	Teollisuus- tai liiketoim. industri- eller affärsrätning	Valtio Staten	Kunta Kommunen	Muu Annan	Summa		Huoneistoja Lägenheter	Keskim. pinta-ala, m ² Areal i medeltal, m ²	Huoneistoja Lägenheter	Keskim. pinta-ala, m ² Areal i medeltal, m ²
								Huoneistoja Lägenheter	Keskim. pinta-ala, m ² Areal i medeltal, m ²				
1 huone ja kk. 1 rum och kv.	9	1 434	36	17	—	172	40	1 708	27.7	207	29.2		
1 » » keittiö 1 » » kök	15	92	8	32	—	—	—	147	35.3	79	34.8		
2 huon. » kk. 2 » » kv.	10	1 055	18	31	2	32	30	1 178	43.0	215	48.4		
2 » » keittiö 2 » » kök	46	861	94	62	—	93	52	1 208	52.4	280	55.9		
3 » » kk. 3 » » kv.	11	173	—	1	—	4	—	189	61.0	43	62.4		
3 » » keittiö 3 » » kök	93	873	43	27	—	112	26	1 174	68.8	333	71.5		
4 » » kk. 4 » » kv.	3	24	2	—	—	—	—	29	73.2	8	76.1		
4 » » keittiö 4 » » kök	104	424	2	8	—	15	3	556	86.4	160	77.5		
5 » » » 5 » » »	34	136	—	4	—	2	17	193	109.7	12	96.8		
6 » » » 6 » » »	14	27	—	—	—	—	2	43	120.6	—	—		
7 » » » 7 » » »	4	2	—	—	—	—	—	6	168.7	—	—		
8 » » » 8 » » »	—	—	—	1	—	—	—	1	160.0	—	—		
10 » » » 10 » » »	—	1	—	—	—	—	—	1	421.0	—	—		
11 » » » 11 » » »	—	1	—	—	—	—	—	1	339.0	—	—		
Summa	343	5 103	203	183	2	430	170	6 434					
Keskim. pinta-ala • Medelareal, m ² ..	80.1	50.7	58.8	54.4	44.5	44.3	58.3		52.4	1 337	56.5		
Siitä Arava-huoneistoja • Därav Arava-lägenh.													
Huoneistoja • Lägenheter	89	701	96	89	—	318	44	1 337					
Keskim. pinta-ala • Medelareal, m ²	77.4	56.4	60.7	52.0	—	50.8	56.1				56.5		

¹⁾ Tarkoittaa rakennusyrityksen aloitteentekijää. • ²⁾ Avser initiativtagaren till byggnadsföretaget.

E. Kaupunginosittain v. 1946—63 • Stadsdelsvis åren 1946—63

Kaupunginosa ¹⁾ tai vastaava alue Stadsdel ¹⁾ eller motsvarande område	Huoneistoja	Huoneita	Huoneistoja	Huoneita	Huoneistoja	Huoneita	Huoneistoja	Huoneita	Huoneistoja	Huoneita
	Lägenheter	Rum	Lägenheter	Rum	Lägenheter	Rum	Lägenheter	Rum	Lägenheter	Rum
	1946—50		1951—58		1959—61		1962		1963	
Kantakaupunki • Stadskärnan	3 987	9 127	8 133	22 035	6 383	13 384	2 377	5 466	1 415	3 144
<i>Asemakaavoitettu alue</i>										
<i>Stadsplanens område</i>	3 889	8 933	8 057	21 800	6 380	13 376	2 377	5 466	1 415	3 144
1.....	105	242	298	991	45	187	42	114	2	4
2.....	2	4	15	32	7	21	—	—	—	—
3.....	4	10	18	53	6	14	3	8	1	2
4.....	121	303	373	1 103	221	456	142	272	29	67
5.....	1	1	66	142	811	1 713	198	363	137	325
6.....	25	75	257	549	95	217	59	106	—	—
7.....	20	31	131	382	433	1 093	248	776	132	346
8.....	88	238	4	8	5	14	1	2	—	—
9.....	29	111	57	264	25	133	—	—	—	—
10.....	30	56	80	188	294	548	5	15	69	177
11.....	8	15	856	1 869	1 719	3 203	681	1 248	227	553
12.....	295	508	612	1 430	1 158	2 144	434	859	679	1 268
13.....	68	129	28	80	7	22	—	—	—	—
14.....	34	125	612	1 906	62	160	—	—	1	2
15.....	1 430	2 921	420	1 500	7	17	4	11	—	—
16.....	397	922	719	2 299	49	177	—	—	37	124
18.....	291	995	647	1 729	—	—	15	48	—	—
20.....	10	20	18	58	28	41	—	—	36	96
21.....	—	—	884	1 801	613	1 276	40	104	43	117
22.....	205	429	507	1 221	399	883	101	296	22	63
23 ²⁾	228	566	8	20	356	954	—	—	—	—
24.....	—	—	679	1 946	35	89	—	—	—	—
25.....	286	687	720	2 133	1	3	1	2	—	—
26.....	212	545	48	96	4	11	403	1 242	—	—
<i>Asemakaavoittamaton alue</i>										
<i>Utom stadsplanen</i>	98	194	76	235	3	8	—	—	—	—
Esikaupungit • Förstäderna	1 648	5 267	22 821	69 328	14 549	41 299	4 923	14 619	5 019	14 536
Haaga • Haga	14	39	4 682	12 731	3 600	8 666	662	1 630	316	851
Munkkiniemi • Munksnäs ..	42	200	4 568	14 489	822	2 674	482	1 829	157	582
Lauttasaari • Drumsö	308	844	2 840	8 955	1 505	4 085	540	1 680	423	1 140
Konala • Kånala	27	105	212	690	173	568	314	588	437	1 099
Etelä-Kaarela • Södra Kårböle	—	—	515	1 867	1 854	4 955	500	1 229	153	504
Pitäjänmäki • Sockenbacka ..	70	192	444	1 223	899	2 436	29	70	61	226
Oulunkylä • Äggelby	374	1 030	1 781	5 177	587	1 668	571	1 384	1 072	2 780
Pakila • Baggböle	191	631	305	1 167	133	510	78	278	143	467
Tuomarinkylä • Domarby ..	8	31	235	855	54	205	11	44	12	36
Viikki • Vik	19	55	44	116	7	27	2	8	4	20
Pukinmäki • Bocksbacka ..	17	66	50	188	13	50	1	5	4	18
Malmi • Malm	74	190	152	468	201	420	549	1 954	687	1 996
Tapaninkylä • Staffansby ..	110	393	435	1 493	150	572	32	124	59	233
Suurmetsä ³⁾ • Storskog ³⁾ ..					74	268	27	99	19	75
Suutarila ⁴⁾ • Skomakarböle ⁴⁾	13	26	101	363	94	339	24	90	21	87
Kulosaari • Brändö	10	48	41	222	1 181	3 993	195	694	3	9
Herttoniemi • Hertonäs ..	130	509	5 712	16 563	1 248	3 633	30	111	63	132
Tammisalo • Tammelund ..					140	598	21	129	9	49
Vartiokylä • Botby	126	472	210	819	1 596	4 747	818	2 532	1 290	3 950
Mellunkylä • Mellungsby ..	78	287	226	832	84	306	15	56	68	205
Laajasalo ⁵⁾ • Degerö ⁵⁾ ..	37	149	228	960	134	579	22	85	18	77
Santahamina • Sandhamn ..	—	—	40	150	—	—	—	—	—	—
Koko kaupunki • Hela staden	5 635	14 394	30 954	91 363	20 932	54 683	7 300	20 085	6 434	17 680

¹⁾ Uusi kaupunginosajako vuodesta 1959 alkaen. ²⁾ Vanhakaupunki ml. ³⁾ Ennen Puistola. ⁴⁾ Ala-Tikkurila sekä ent. Siltakylä ja Suutarila. ⁵⁾ Vartiosaari ml.

¹⁾ Ny stadsdelsindelning från år 1959. ²⁾ Inkl. Gammelstaden. ³⁾ Tid. Parkstad. ⁴⁾ Nedre Dickursby samt f.d. Broby och Skomakarböle. ⁵⁾ Inkl. Vårdö.

Ks. muist. s. 13 ja 19. • Se anm. på s. 13 och 19.

F. Suuralueittain ja kaupunginosittain v. 1963 • Efter storområden samt stadsdelsvis år 1963

Suuralue ¹⁾ ja kaupunginosa Storområde ¹⁾ och stadsdel	1-2 perheen talot Hus för 1-2 familjer				3 tai useamman perheen talot ja rivitalot Hus för 3 eller flera familjer samt radhus				Summa ²⁾				Siitä Arava- huoneistoja Därav Arava- lägenheter	
	Huoneistoja Lägenheter	Huoneita Rum	Keittiöitä Kök	Pinta-ala Areal m ²	Huoneistoja Lägenheter	Huoneita Rum	Keittiöitä Kök	Pinta-ala Areal m ²	Huoneistoja Lägenheter	Huoneita Rum	Keittiöitä Kök	Pinta-ala Areal m ²	Huoneistoja Lägenheter	Pinta-ala Areal m ²
	Kantakaupunki • Stads kärnan	—	—	—	—	1 400	2 626	483	61 231	1 415	2 657	487	62 019	37	1 916
<i>Keskusta • Centrum</i>	—	—	—	—	160	311	66	7 624	169	330	68	8 087	—	—
Kamppi • Kampen (4)	—	—	—	—	23	44	8	971	29	57	10	1 295	—	—
Punavuori • Rödbergen (5)	—	—	—	—	137	267	58	6 653	137	267	58	6 653	—	—
<i>Eteläinen alue • Södra området</i>	—	—	—	—	167	395	44	8 985	168	397	45	9 033	—	—
Ullanlinna • Ulrikasborg (7)	—	—	—	—	132	302	44	7 233	132	302	44	7 233	—	—
Länsisatama • Västra hamnen (20)	—	—	—	—	35	93	—	1 752	36	95	1	1 800	—	—
Munkkisaari • Munkholmen	—	—	—	—	35	93	—	1 752	36	95	1	1 800	—	—
<i>Läntinen alue • Västra området</i>	—	—	—	—	37	96	28	1 916	38	98	28	1 954	37	1 916
Ruskeasuo • Brunakärr (16)	—	—	—	—	37	96	28	1 916	37	96	28	1 916	37	1 916
<i>Itäinen alue • Östra området</i>	—	—	—	—	1 036	1 824	345	42 706	1 040	1 832	346	42 945	—	—
Sörnäinen • Sörnäs (10)	—	—	—	—	69	115	62	2 879	69	115	62	2 879	—	—
Kallio • Berghäll (11)	—	—	—	—	227	452	101	9 381	227	452	101	9 381	—	—
Siltasaari • Broholmen	—	—	—	—	33	70	12	1 226	33	70	12	1 226	—	—
Linjat • Linjerna	—	—	—	—	194	382	89	8 155	194	382	89	8 155	—	—
Alppiharju • Åshöjden (12)	—	—	—	—	679	1 124	144	27 114	679	1 124	144	27 114	—	—
Harju • Ås	—	—	—	—	627	1 026	115	24 858	627	1 026	115	24 858	—	—
Alppila • Alphyddan	—	—	—	—	52	98	29	2 256	52	98	29	2 256	—	—
Hermannin • Hermanstad (21)	—	—	—	—	43	91	26	2 306	43	91	26	2 306	—	—
Vallila • Vallgård (22)	—	—	—	—	18	42	12	1 026	22	50	13	1 265	—	—
Esikaupungit • Förstäderna	318	1 083	288	26 131	4 636	10 473	2 520	245 682	5 019	11 693	2 843	275 115	1 300	73 565
<i>Läntiset esikaupungit • Västra förstäderna</i>	40	160	38	4 141	1 468	3 431	667	77 385	1 547	3 674	728	83 563	33	1 824
Haaga • Haga (29)	2	4	2	124	312	706	134	16 152	316	714	137	16 362	25	1 192
Etelä-Haaga • Södra Haga	—	—	—	—	276	630	114	14 304	276	630	114	14 304	25	1 192
Kivihaka • Stenhagen	—	—	—	—	36	76	20	1 848	36	76	20	1 848	—	—
Munkkiniemi • Munksnäs (30)	2	12	2	234	144	435	110	10 221	157	469	113	10 939	—	—
Vanha Munkkiniemi • Gamla Munksnäs	—	—	—	—	56	200	39	4 765	56	200	39	4 765	—	—
Niemenmäki • Näshöjden	—	—	—	—	88	235	71	5 456	98	255	71	5 885	—	—
Lauttasaari • Drumsö (31)	6	37	6	1 169	412	898	188	20 607	423	944	196	21 999	—	—
Konala • Kånalå (32)	8	28	8	757	427	954	103	20 442	437	986	113	21 305	1	84

Etelä-Kaarela • Södra Kärböle (33)	19	67	17	1 589	125	302	92	6 908	153	387	117	8 989	7	548
Kannelmäki • Gamlas	—	—	—	—	125	302	92	6 908	125	302	92	6 908	—	—
Maununneva • Magnuskärr	13	45	13	1 090	—	—	—	—	22	63	21	1 582	4	300
Pitäjänmäki • Sockenbacka	3	12	3	268	48	136	40	3 055	61	174	52	3 969	—	—
Reimarla • Reimars	3	12	3	268	38	93	30	2 118	41	105	33	2 386	—	—
<i>Pohjoiset esikaupungit • Norra förstäderna..</i>	<i>78</i>	<i>267</i>	<i>74</i>	<i>6 326</i>	<i>1 143</i>	<i>2 420</i>	<i>502</i>	<i>57 794</i>	<i>1 227</i>	<i>2 703</i>	<i>580</i>	<i>64 496</i>	<i>405</i>	<i>22 516</i>
Oulunkylä • Äggelby	27	99	25	2 360	1 044	2 183	472	52 194	1 072	2 283	497	54 588	383	20 826
Maunula • Månåsas	2	6	1	240	547	1 180	244	27 797	549	1 186	245	28 037	379	20 478
Patola • Dammen	11	40	11	946	422	805	171	19 589	434	846	182	20 569	—	—
Veräjämäki • Grindbacka	4	15	4	362	75	198	57	4 808	79	213	61	5 170	2	198
Pakila • Baggböle	42	150	42	3 495	99	237	30	5 600	143	393	74	9 247	20	1 557
Länsi-Pakila • Västra Baggböle	28	106	28	2 374	78	163	9	3 722	106	269	37	6 096	16	1 215
Itä-Pakila • Östra Baggböle	14	44	14	1 121	21	74	21	1 878	37	124	37	3 151	4	342
<i>Koilliset esikaupungit • Nordöstra förstäderna</i>	<i>114</i>	<i>364</i>	<i>98</i>	<i>8 461</i>	<i>678</i>	<i>1 523</i>	<i>438</i>	<i>38 474</i>	<i>794</i>	<i>1 891</i>	<i>538</i>	<i>47 042</i>	<i>554</i>	<i>33 028</i>
Malmi • Malm	17	45	15	1 182	668	1 496	434	37 902	687	1 545	451	39 191	529	30 999
Ylä-Malmi • Övre Malm	1	4	1	86	22	34	3	810	23	38	4	896	—	—
Pihlajämäki • Rönbacka	4	10	4	250	646	1 462	431	37 092	650	1 472	435	37 342	526	30 786
Tapaninkylä • Staffansby	53	176	46	4 089	6	11	—	216	59	187	46	4 305	15	1 238
Tapaninvainio • Staffansslätten	39	131	35	3 041	6	11	—	216	45	142	35	3 257	10	802
Suutarila • Skomakarböle	21	69	18	1 533	—	—	—	—	21	69	18	1 533	6	448
<i>Itäiset esikaupungit • Östra förstäderna</i>	<i>86</i>	<i>292</i>	<i>78</i>	<i>7 203</i>	<i>1 347</i>	<i>3 099</i>	<i>913</i>	<i>72 029</i>	<i>1 451</i>	<i>3 425</i>	<i>997</i>	<i>80 014</i>	<i>308</i>	<i>16 197</i>
Herttoniemi • Hertonäs	3	11	3	231	54	87	16	1 883	63	110	22	2 397	2	140
Roihuvuori • Kasberget	—	—	—	—	54	87	16	1 883	54	87	16	1 883	—	—
Vartiokylä • Botby	45	153	41	3 667	1 234	2 877	855	67 209	1 290	3 051	899	71 354	295	15 220
Puotila • Botby gård	—	—	—	—	76	228	64	5 237	86	241	66	5 555	—	—
Puotinharju • Botbyhöjden	—	—	—	—	923	2 166	637	50 349	923	2 166	637	50 349	46	2 602
Vartioharju • Botbyåsen	21	72	18	1 698	235	483	154	11 623	257	563	173	13 481	245	12 332
Mellunkylä • Mellungsby	17	56	16	1 424	51	99	34	2 180	68	155	50	3 604	4	371
Kontula • Gårdsbacka	3	10	3	282	51	99	34	2 180	54	109	37	2 462	1	97
Kaikkiaan • Totalsumma	318	1 083	288	26 131	6 036	13 099	3 003	306 913	6 434	14 350	3 330	337 134	1 337	75 481

¹⁾ Keskusta • Centrum	1—5
Eteläinen kantakaupunki • Södra stadskärnan	6—9, 20, 52, 53 (läntiset ulkosaaret • västra utöarna)
Läntinen » • Västra »	13—18
Itäinen » • Östra »	10—12, 19, 21—22
Pohjoinen » • Norra »	23—27
Läntiset esikaupungit • Västra förstäderna	29—33, 46
Pohjoiset » • Norra »	28, 34—35
Koilliset » • Nordöstra »	36—41
Itäiset » • Östra »	42—45, 47—51, 53 (itäiset ulkosaaret • östra utöarna)

²⁾ Tähän sisältyvät myös asuntolarakennuksissa sekä muissa kuin asuintaloissa sijaitsevat asuinhuoneistot. • ³⁾ Här ingår även lägenheter i kollektivhus samt i andra än bostadshus.

Muist. Huone tarkoittaa tässä taulukossa asuinhuonetta (lukuun ottamatta keittiötä). Taulukkoon eivät sisälly erilliset huoneet, kuten asuntola-huoneet, lisärakennuksiin sisältyvät huoneet yms., yht. 375 huonetta. Vain ne kaupunginosat tai osa-alueet on erikseen mainittu, joissa on valmistunut vähintään 20 asuntoa.

Anm. Rum avser i denna tabell boningsrum (exkl. kök). I tabellen ingår ej enskilda rum såsom rum i kollektivhus m.m.dyl., sammanlagt 375 rum. Blott de stadsdelar eller delområden har särskilt omnämnts, där antalet färdigställda lägenheter är minst 20.

14. Muihin kuin asuntotarkoituksiin valmistuneiden huoneistojen pinta-ala lämmitettävissä rakennuksissa vuonna 1963
 Arealen av tillkomna, för andra än bostadsändamål avsedda lokaler i uppvärmbara byggnader år 1963

Suuralue ¹⁾ ja kaupunginosa Storområde ¹⁾ och stadsdel	Myymälöitä Butiker		Varastoja, kellareita Lagerrum, källare	Tehtaita, työpaikkoja Fabriker, verkstäder	Autovoja Automobilgarage	Konttoreita Kontor	Kouluja Skolor	Sarraaloita Sjukhus	Kirkoita, kokoushuo- neistoja Kyrkor, möteslokaler	Askariteluhooneita Hobbyrum	Saunoja Badstugor	Pesuloita, pesutupia Tvätterier, tvättstugor	Muita ²⁾ Övriga ²⁾	Summa
	Kokonais- pinta-ala Totalareal	Siitä useamm. perh. taloissa ³⁾ Därav i flerfam. hus ³⁾												
m ²														
Kantakaupunki • Stads kärnan	7 844	5 267	19 939	14 267	5 745	27 197	6 221	625	2 875	17	605	451	41 490	127 276
Siitä puutaloissa • Därav i trähus	—	—	—	—	—	—	—	—	89	—	—	—	116	205
Keskusta • Centrum	3 172	595	5 054	400	3 409	23 135	4 098	—	—	—	172	100	13 928	53 468
Kruunuhaka • Kronohagen .. (1)	—	—	—	—	—	—	4 098	—	—	—	—	—	898	4 996
Kaartinkaupunki • Gardesstaden (3)	277	—	2 705	—	890	9 489	—	—	—	—	—	—	4 783	18 144
Kamppi • Kampen	(4) 2 590	290	2 349	400	2 519	12 503	—	—	—	—	65	50	6 870	27 346
Punavuori • Rödbergen	(5) 305	305	—	—	—	1 143	—	—	—	—	107	50	1 261	2 866
Eteläinen alue • Södra området	706	706	7 745	35	780	363	—	—	204	—	85	56	3 145	13 119
Ullanlinna • Ulrikasborg	(7) 706	706	628	—	—	120	—	—	115	—	85	56	1 680	3 390
Länsisatama • Västra hamnen .. (20)	—	—	6 994	35	280	243	—	—	—	—	—	—	1 012	8 564
Ruoholahti • Gräsviken	—	—	2 000	—	280	—	—	—	—	—	—	—	89	2 369
Munkkisaari • Munkholmen	—	—	4 994	35	—	243	—	—	—	—	—	—	923	6 195
Läntinen alue • Västra området	—	—	—	—	—	—	2 123	625	1 906	—	71	52	12 251	17 028
Taka-Töölö • Bortre Tölö	(14) —	—	—	—	—	—	—	—	1 906	—	30	—	1 077	3 013
Meilahti • Mejlans	(15) —	—	—	—	—	—	—	625	—	—	—	—	10 700	11 325
Ruskeasuo • Brunakärr	(16) —	—	—	—	—	—	1 830	—	—	—	41	52	474	2 397
Itäinen alue • Östra området	3 966	3 966	7 140	13 832	1 556	3 699	—	—	765	17	277	243	12 166	43 661
Sörnäinen • Sörnäs	(10) 284	284	1 328	—	—	1 173	—	—	—	17	—	—	1 315	4 117
Kallio • Berghäll	(11) 990	990	58	—	252	—	—	—	—	—	111	46	2 605	4 062
Linjat • Linjerna	800	800	58	—	252	—	—	—	—	—	81	46	2 457	3 694
Alppiharju • Åshöjden	(12) 2 391	2 391	1 147	—	324	—	—	—	—	—	96	171	4 795	8 924
Harju • Ås	2 391	2 391	1 147	—	324	—	—	—	—	—	96	151	4 268	8 377
Vallila • Vallgård	(22) —	—	4 607	13 832	980	2 526	—	—	—	—	33	—	2 985	24 963
Esikaupungit • Förstäderna	5 251	1 530	43 553	22 811	3 259	7 370	11 810	—	12 000	2 798	8 188	2 710	86 118	205 868
Siitä puutaloissa • Därav i trähus	22	—	956	460	114	22	—	—	2 411	718	1 892	129	5 937	12 661
Läntiset esikaupungit • Västra förstäd. ..	1 499	350	26 321	12 268	2 028	5 537	7 023	—	4 071	507	1 969	663	29 357	91 243
Haaga • Haga	(29) 225	225	—	—	—	212	—	—	1 947	107	366	80	4 843	7 780
Etelä-Haaga • Södra Haga	225	225	—	—	—	212	—	—	875	—	332	80	3 573	5 297

Munkkiniemi • Munksnäs (30)	509	—	105	—	—	93	—	—	1 567	127	223	79	1 853	4 556
Lauttasaari • Drumsö (31)	—	—	2 580	4 707	812	466	1 126	—	—	91	405	223	8 141	18 551
Konala • Kånala (32)	640	—	372	3 004	840	30	—	—	114	49	456	103	4 778	10 386
Etelä-Kaarela • Södra Kårböle . . (33)	—	—	113	140	—	—	5 417	—	443	113	247	148	2 830	9 451
Maununneva • Magnuskärr	—	—	113	140	—	—	5 417	—	443	61	149	25	937	7 285
Pitäjänmäki • Sockenbacka (46)	125	125	23 151	4 417	376	4 736	480	—	—	20	272	30	6 912	40 519
Pitäjänmäen teollisuusalue • Sockenbacka industrialområde	—	—	23 066	4 144	376	4 736	480	—	—	—	90	—	5 897	38 789
<i>Pohj. esikaupungit • Norra förstäderna . .</i>	<i>562</i>	<i>516</i>	<i>—</i>	<i>768</i>	<i>116</i>	<i>234</i>	<i>1 687</i>	<i>—</i>	<i>757</i>	<i>765</i>	<i>1 692</i>	<i>1 071</i>	<i>17 679</i>	<i>25 331</i>
Oulunkylä • Äggelby (28)	562	516	—	—	—	91	166	1 687	—	109	355	1 037	775	13 820
Maunula • Månsas	—	—	—	—	—	91	—	—	—	—	141	425	449	5 926
Patola • Dammen	516	516	—	—	—	—	166	1 687	—	109	96	420	243	6 033
Pakila • Baggböle (34)	—	—	—	768	25	68	—	—	—	—	338	552	296	3 316
Länsi-Pakila • Västra Baggböle	—	—	—	418	—	68	—	—	—	—	258	370	76	1 624
Itä-Pakila • Östra Baggböle	—	—	—	350	25	—	—	—	—	—	80	182	220	1 692
<i>Koill. esikaupungit • Nordöstra förstäd. . .</i>	<i>2 593</i>	<i>338</i>	<i>6 395</i>	<i>4 252</i>	<i>175</i>	<i>83</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>3 147</i>	<i>837</i>	<i>2 215</i>	<i>386</i>	<i>12 385</i>	<i>32 468</i>
Pukinmäki • Bocksbacka (37)	—	—	—	2 320	—	—	—	—	—	—	84	48	19	209
Malmi • Malm (38)	2 396	141	5 676	590	61	—	—	—	736	427	842	263	8 676	19 667
Ala-Malmi • Nedre Malm	648	—	4 656	—	61	—	—	—	736	39	112	—	1 431	7 683
Pihlajamäki • Rönnbacka	1 607	—	535	—	—	—	—	—	—	361	664	263	6 704	10 134
Tapaninkylä • Staffansby (39)	197	197	—	—	—	—	—	—	2 411	164	707	60	1 933	5 472
Tapaninvainio • Staffansslätten	197	197	—	—	—	—	—	—	—	103	521	45	1 487	2 353
Tapanila • Mosabacka	—	—	—	—	—	—	—	—	2 411	61	186	15	446	3 119
Suutarila • Skomakarböle (40)	—	—	—	917	—	61	—	—	—	93	400	24	701	2 196
Ala-Tikkurila • Nedre Dickursby	—	—	—	917	—	61	—	—	—	83	333	17	609	2 020
Suurmetsä • Storskog (41)	—	—	688	225	114	22	—	—	—	47	203	20	711	2 030
<i>Itäiset esikaupungit • Östra förstäderna . .</i>	<i>597</i>	<i>326</i>	<i>10 837</i>	<i>5 523</i>	<i>940</i>	<i>1 516</i>	<i>3 100</i>	<i>—</i>	<i>4 025</i>	<i>689</i>	<i>2 312</i>	<i>590</i>	<i>26 697</i>	<i>56 826</i>
Herttoniemi • Hertonäs (43)	—	—	9 051	3 336	940	1 364	—	—	3 325	42	85	26	10 037	28 206
Roihuvuori • Kasberget	—	—	—	—	—	—	—	—	722	—	55	26	5 332	6 135
Herttoniemen teollisuusalue • Hertonäs industrialområde	—	—	8 910	3 336	—	1 142	—	—	1 760	—	—	—	3 742	18 890
Vartiokylä • Botby (45)	420	149	166	18	—	30	3 100	—	700	388	1 601	486	13 113	20 022
Puotila • Botby gård	—	—	—	—	—	—	3 100	—	—	42	128	87	2 510	5 867
Vartioharju • Botbyåsen	—	—	82	—	—	30	—	—	170	111	239	12	1 383	2 027
Puotinharju • Botbyhöjden	420	149	84	18	—	—	—	—	530	162	1 010	363	8 461	11 048
Mellunkylä • Mellungsby (47)	177	177	—	670	—	50	—	—	—	152	307	64	1 801	3 221
Laajasalo • Degerö (49)	—	—	1 620	1 499	—	72	—	—	—	91	236	14	1 295	4 827
Tahvonlahti • Stansvik	—	—	1 620	1 499	—	72	—	—	—	—	—	—	433	3 624
Kaikkiaan • Totalsumma	13 095	6 797	63 492	37 078	9 004	34 567	18 031	625	14 875	2 815	8 793	3 161	127 608	333 144
Siitä puutaloissa • Därav i trähus	22	—	956	460	114	22	—	—	2 500	718	1 892	129	6 053	12 866

¹⁾ Ks. alav. 1 s. 23. ²⁾ Talot, joissa on 3 tai useampia asuntoja. ³⁾ Tähän sisältyy mm. muihin kuin ed. mainittuihin liiketarkoituksiin varattua pinta-alaa.

⁴⁾ Se not 1 på s. 23. ⁵⁾ Hus med 3 eller flere bostäder. ⁶⁾ Här ingår bl.a. areal, som reserverats för andra affärsändamål än de i tabellen nämnda.

Muist. Taulukossa on erikseen mainittu vain ne kaupunginosat tai osa-alueet, joissa valmistunut pinta-ala on vähintään 2 000 m².

Anm. I tabellen har särskilt omnämnts blott de stadsdelar eller delområden, där den färdigställda arealen omfattar minst 2 000 m².

15. Kaupungin alueeltaan luovuttamat tontit vuosina 1936—63

Av staden överlätna inom dess område belägna tomter åren 1936—63

A. Myydyt tontit v. 1936—62¹⁾ • Sålida tomter åren 1936—62¹⁾

Vuosi År	Asuntotontteja Bostadstomter				Teollisuus- ja liiketontteja Industri- och affärstomter				Kaikki tontit Samtliga tomter			
	Luku Antal	Pinta-ala Areal m ²	Hinta Pris		Luku Antal	Pinta-ala Areal m ²	Hinta Pris		Luku Antal	Pinta-ala Areal m ²	Hinta Pris	
			1 000 vmk • gm/k	vmk gm/k / m ²			1 000 vmk • gm/k	vmk gm/k / m ²			1 000 vmk • gm/k	vmk gm/k / m ²
1936—40....	312	328 353	185 298	564	2	7 563	11 910	1 575	314	335 916	197 208	587
1941—45....	69	93 833	54 187	577	62	212 250	60 458	285	131	306 083	114 645	375
1946—50....	62	128 596	227 627	1 770	24	185 037	130 795	707	86	313 633	358 422	1 143
1951—55....	137	327 234	619 391	1 893	21	100 941	290 595	2 879	158	428 175	909 986	2 125
1956—60....	92	409 412	2 268 546	5 541	21	160 109	1 150 465	7 186	113	569 521	3 419 011	6 003
1957.....	12	62 765	171 044	2 725	4	73 675	263 845	3 581	16	136 440	434 889	3 187
1958.....	17	89 790	340 326	3 790	3	10 873	89 750	8 254	20	100 663	430 076	4 272
1959.....	34	123 523	1 028 100	8 323	5	45 838	336 484	7 341	39	169 361	1 364 584	8 057
1960.....	12	52 024	531 794	10 222	3	8 815	243 530	27 627	15	60 839	775 324	12 744
1961.....	6	39 642	107 409	2 709	1	3 500	10 500	3 000	7	43 142	117 909	2 733
1962.....	2	19 657	34 807	1 771	1	20 138	80 600	4 002	3	39 795	115 407	2 900

¹⁾ Lukuun ottamatta kouluja, yleisiä laitoksia yms. varten luovutettuja tontteja, asemakaavoittamattomalta alueelta myytyjä kiinteistöjä, erikoisehdoilla myytyjä tontteja sekä maanhankintalain 74 ja 157 a §:n mukaan myytyjä tontteja.

²⁾ Utom för skolor, allmänna inrättningar o. a. dyl. upplättna tomter, på områden utanför stadsplanen försålida fastigheter, på specialvillkor försålida tomter ävensom tomter försålida jämlikt 74 och 157 a § jordanskaffningslagen.

Muist. Taulukkoihin eivät sisälly lisäalueiden myynnit eivätkä tontinvaihtojen yhteydessä suoritetut välirahat. V. 1963 ei taulukkoon otettavia myyntejä ole tapahtunut. — Tonttien sijoitus sekä hinta huoneyksikköä kohden ilmenevät edellisistä vuosikirjoista.

Anm. I tabellerna ingår ej försäljning av tillägsområden och ej heller mellangift, som erlagts i samband med tombyte. Under år 1963 har ej försäljningar av ifrågakommande art förekommit. — Tomternas läge samt priset per rumsenhet framgår ur tidigare årsböcker.

B. Vuokratat asuntontit v. 1962—63 • Utarrenderade bostadstomter åren 1962—63

Vuosi ja kaupunginosa År och stadsdel	Vuokrat- tuta tont- teja Arrende- rade tomter	Pinta-ala Areal m ²	Huonei- den ar- vioitu luku ¹⁾ Beräknat antal rum ¹⁾	Vuokra • Arrende		
				Summa	m ² kohden Per m ²	Huonetta kohden Per rum
				nmk		
1962	45	275 766	4 761	558 778	2.03	117.37
16	1	3 377	87	14 910	4.42	171.38
28	16	73 003	1 362	150 542	2.06	110.53
29	1	1 763	38	5 054	2.87	133.00
30	1	2 281	32	10 270	4.50	320.94
38 ²⁾	10	66 401	871	62 277	0.94	71.50
45	16	128 941	2 371	315 725	2.45	133.16
1963	35	303 231	5 283	570 325	1.88	107.95
28	4	9 913	150	18 000	1.82	120.00
29	2	10 494	178	25 365	2.42	142.50
38 ²⁾	8	69 516	865	57 902	0.83	66.94
45	21	213 308	4 090	469 058	2.20	114.68

¹⁾ Tähän merkitty huoneyksikkö vastaa 35 m²:n kerrosalaa. ²⁾ Albainen vuokra johtuu siitä, että vuokraaja on suorittanut kunnallisteknillisistä töistä aiheutuneet kustannukset.

³⁾ Här avsedd rumsenhet motsvarar en våningsareal om 35 m². ⁴⁾ Det låga arrendet beror på att arrendetagaren erlagt kostnaderna för de kommunaltekniska arbetena.

16. Rakennustoiminnan edistäminen valtion ja kunnan varoilla vuosina 1959—63 Byggnadsverksamhetens främjande med stats- och kommunala medel åren 1959—63

Lainan myöntämisen vuosi År, då lånen beviljades	Myönnettyjä varoja Beviljade medel		Summa	Arvioidut kustannukset Beräknade kostnader	Huoneist. luku Antal lägenh.		Huoneiden luku Antal rum		Yleiset varat %:na kustannuksista Allmänna medel i % av kostnaderna	Arvioidut kustannukset keskimäärin huonetta kohden Beräknade kostnader i medeltal per rum nmk
	Valtio Staten	Kaupunki Staden			Puu- ra- ken- nuk- sissa I trä- byggn.	Kivi- ra- ken- nuk- sissa I sten- byggn.	Puu- ra- ken- nuk- sissa I trä- byggn.	Kivi- ra- ken- nuk- sissa I sten- byggn.		
	1 000 nmk									
<i>Omakotirakennukset · Egnahemsbyggnader</i>										
1959	629	—	629	1 980	55	37	214	153	31.8	5 395
1960	637	—	637	2 063	44	44	178	189	30.9	5 621
1961	561	—	561	1 684	27	43	111	187	33.3	5 651
1962	626	—	626	1 930	31	50	129	217	32.4	5 578
1963	634	—	634	1 888	17	50	74	233	33.6	6 150
<i>Muut rakennusyrietykset · Övriga byggnadsföretag</i>										
1959	20 979	6 287	27 266	53 892	—	2 367	—	6 680	50.6	8 068
1960	22 584	8 142	30 726	55 369	—	2 374	—	6 474	55.5	8 553
1961	21 049	12 625	33 674	60 774	—	2 325	—	6 886	55.4	8 826
1962	21 060	10 961	32 021	59 206	—	2 049	—	6 079	54.1	9 739
1963	24 461	10 932	35 393	69 420	—	2 331	—	7 229	51.0	9 603

Muist. Luvut tarkoittavat suunnitteluvaihetta. — Omakotirakennusten tonttien hinnat eivät sisälly kustannuksiin. — Maanhankintalain nojalla myönnetyt lainat pl.

Anm. Uppgifterna avser planeringskedet. — För egnahemsbyggnader ingår ej tomtpriset i kostnaderna. — Exkl. med stöd av jordanskaffningslagen beviljade lån.

17. Väestö pääkielen mukaan vuosina 1870—1960 Befolkningen efter huvudspråk åren 1870—1960

Vuosi År	Suomen- kielisiä Finsk- talande	Ruotsin- kielisiä Svensk- talande	Venäjän- kielisiä Rysk- talande	Saksan- kielisiä Tysk- talande	Muun kielisiä Övriga språk- talande	Pääkieli tuntematon Huvud- språket okänt	Summa
1870	8 308	18 323	3 878	562	1 042	—	32 113
1880	14 672	22 549	4 169	726	1 022	4	43 142
1890	29 787	29 860	3 656	818	1 389	25	65 535
1900	47 280	39 593	4 399	709	1 016	220	93 217
1910	80 792	47 907	5 466	911	1 235	186	136 497
1920	103 205	53 727	1 474	1 189	1 236	90	160 921
1930	152 510	62 579	1 857	1 529	1 315	52	219 842
1946 ¹⁾	268 293	73 305	..	..	..	—	341 598
1950	294 311	71 029	2 499	604	924	13	369 380
1960	384 206	65 338	1 536	641	1 015	41	452 777
%							
1870	25.9	57.0	12.1	1.8	3.2	—	100.0
1880	34.0	52.3	9.6	1.7	2.4	(0.01)	100.0
1890	45.5	45.6	5.6	1.2	2.1	(0.04)	100.0
1900	50.7	42.5	4.7	0.8	1.1	0.2	100.0
1910	59.2	35.1	4.0	0.7	0.9	0.1	100.0
1920	64.1	33.4	0.9	0.7	0.8	0.1	100.0
1930	69.4	28.5	0.8	0.7	0.6	(0.02)	100.0
1946 ¹⁾	78.5	21.5	..	..	..	—	100.0
1950	79.7	19.2	0.7	0.2	0.2	0.0	100.0
1960	84.9	14.4	0.3	0.2	0.2	(0.01)	100.0

¹⁾ Muun kieliset sisältyvät suomen- ja ruotsinkielisten lukuihin.

²⁾ Personer som talar annat språk, ingår i siffrorna för finsk- och svenskspråkiga.

18. Väestö iän ja sukupuolen mukaan vuosina 1900—60
Befolkningen efter ålder och kön åren 1900—60

Ikä, vuotta Ålder, år	Absoluuttiset luvut Absoluta tal										%:na koko väkiluvusta I % av hela folkmängden									
	Miehet Män					Naiset Kvinnor					Miehet Män					Naiset Kvinnor				
	1900	1920	1930	1950	1960	1900	1920	1930	1950	1960	1900	1920	1930	1950	1960	1900	1920	1930	1950	1960
0—4	4 400	5 083	6 023	17 689	17 122	4 382	4 904	5 860	16 933	16 258	10.1	7.4	6.5	11.2	8.6	8.8	5.3	4.6	8.0	6.4
5—9	3 846	6 090	6 286	14 675	15 514	3 860	6 092	6 173	13 892	15 229	8.8	8.9	6.7	9.3	7.8	7.8	6.6	4.9	6.6	6.0
10—14	3 538	6 789	6 124	9 799	18 348	3 648	7 104	6 269	9 420	17 885	8.1	9.9	6.6	6.2	9.2	7.4	7.7	5.0	4.5	7.0
15—19	4 238	6 772	8 656	8 835	16 788	5 546	9 140	11 776	10 427	18 498	9.7	9.9	9.3	5.6	8.4	11.2	9.9	9.3	4.9	7.3
20—24 ¹⁾	7 501	7 117	12 552	11 657	15 955	6 510	11 746	18 135	14 829	19 540	17.2	10.4	13.5	7.3	8.0	13.1	12.7	14.3	7.0	7.7
25—29	4 912	7 672	11 796	13 029	16 651	5 335	10 994	15 062	17 575	18 078	11.3	11.2	12.7	8.2	8.4	10.7	11.9	11.9	8.3	7.1
30—34	3 495	6 947	9 350	12 557	16 011	4 086	9 536	12 919	17 081	17 433	8.0	10.1	10.0	7.9	8.1	8.2	10.3	10.2	8.1	6.9
35—39	3 227	5 496	8 025	14 193	14 068	3 682	7 690	10 945	18 944	17 922	7.4	8.0	8.6	9.0	7.1	7.4	8.3	8.6	9.0	7.1
40—44	2 403	4 726	6 803	14 621	12 485	3 006	6 168	9 650	19 987	17 043	5.5	6.9	7.3	9.2	6.3	6.1	6.7	7.6	9.5	6.7
45—49	1 891	3 696	5 231	12 292	13 627	2 547	4 936	7 838	16 917	19 111	4.4	5.4	5.6	7.8	6.9	5.1	5.3	6.2	8.0	7.5
50—54	1 346	2 720	4 233	9 305	13 580	1 923	3 745	6 317	14 610	19 694	3.1	4.0	4.5	5.9	6.8	3.9	4.1	5.0	6.9	7.7
55—59	1 015	2 221	3 116	7 366	10 708	1 740	3 300	4 941	12 306	16 271	2.3	3.2	3.3	4.6	5.4	3.5	3.6	3.9	5.8	6.4
60—64	698	1 383	1 983	5 338	7 308	1 226	2 554	3 604	10 318	13 659	1.6	2.0	2.1	3.4	3.7	2.5	2.8	2.8	4.9	5.4
65—69	389	923	1 415	3 324	5 008	845	1 916	2 893	7 624	10 915	0.9	1.3	1.5	2.1	2.5	1.7	2.1	2.3	3.6	4.3
70—74	242	456	719	2 004	3 102	608	1 162	1 981	5 229	8 094	0.6	0.7	0.8	1.3	1.6	1.2	1.3	1.6	2.5	3.2
75—79	104	211	342	971	1 584	394	764	1 163	3 058	4 974	0.3	0.3	0.4	0.6	0.8	0.8	0.8	0.9	1.4	2.0
80—89	48	89	155	455	891	210	391	609	1 809	3 365	0.1	0.1	0.2	0.3	0.4	0.4	0.4	0.5	0.9	1.3
90—	5	6	7	12	23	23	26	31	109	109	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.1	0.1
Tuntem. Okänd	265	178	384	85	29	83	178	476	105	29	0.6	0.3	0.4	0.1	0.0	0.2	0.2	0.4	0.0	0.0
Summa	43 563	68 575	93 200	158 207	198 779	49 654	92 346	126 642	211 173	253 998	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0

¹⁾ Ikäryhmän suuruus johtuu osittain asevelvollisuuttaan suorittavista henkilöistä.

²⁾ Åldersgruppens storlek beror delvis på värnpliktig militär.

Muist. taul. 17 ja 18. Käsiteltäessä v:n 1900—20 väestölaskennoissa koottua aineistoa otettiin kaupungissa laskentatilaisuudessa *todella läsnäollut* väestö kaikkien yksityiskohtaisten tietojen perustaksi. Vuosien 1930, 1950 ja 1960 väestölaskennoissa sitä vastoin ikää, kieltä yms. seikkoja koskevat yksityiskohtaiset tiedot tarkoittavat kaupungissa *asuvaa* väestöä.

Anm. till tab. 17 och 18. Vid bearbetningen av det vid 1900—20 års folkräkningar insamlade materialet lades den i staden vid räkningstillfället *faktiskt* *visande* befolkningen till grund för alla detaljtabeller. För 1930, 1950 och 1960 års folkräkningar avser däremot detaljuppgifterna om ålders-, språk- o. a. förhållanden den i staden *bosatta* befolkningen.

19. Väestö iän, sukupuolen ja siviilisäädyn mukaan vuosina 1950—60

Befolkningen efter ålder, kön och civilstånd åren 1950—60

A. Vuonna 1950 • År 1950

Ikä, vuotta Ålder, år	Miehet • Män						Naiset • Kvinnor						Summa					
	Naimattomia Ogifia	Naimissa olevia Gifia	Leskiä Änkin- lingar	Eron- neita Från- skilda	Asu- s- eron saa- neita Erhål- lit hem- skillnad	Summa	Naimattomia Ogifia	Naimissa olevia Gifia	Leskiä Änkor	Eron- neita Från- skilda	Asu- s- eron saa- neita Erhål- lit hem- skillnad	Summa	Naimattomia Ogifia	Naimissa olevia Gifia	Leskiä Änkin- lingar, änkor	Eron- neita Från- skilda	Asu- s- eron saa- neita Erhål- lit hem- skillnad	Summa
0—14.....	42 163	—	—	—	—	42 163	40 245	—	—	—	—	40 245	82 408	—	—	—	—	82 408
15—19.....	8 679	152	3	1	—	8 835	9 999	423	1	2	2	10 427	18 678	575	4	3	2	19 262
20—24.....	8 509	3 052	10	72	14	11 657	9 803	4 824	27	141	34	14 829	18 312	7 876	37	213	48	26 486
25—29.....	4 566	8 086	37	289	51	13 029	6 542	10 247	168	531	87	17 575	11 108	18 333	205	820	138	30 604
30—34.....	2 174	9 815	81	434	53	12 557	4 697	10 990	437	865	92	17 081	6 871	20 805	518	1 299	145	29 638
35—39.....	1 683	11 717	106	618	69	14 193	4 739	12 091	888	1 153	73	18 944	6 422	23 808	994	1 771	142	33 137
40—44.....	1 424	12 279	168	697	53	14 621	4 922	12 232	1 431	1 313	89	19 987	6 346	24 511	1 599	2 010	142	34 608
45—49.....	1 202	10 282	232	520	56	12 292	4 414	9 390	1 901	1 157	55	16 917	5 616	19 672	2 133	1 677	111	29 209
50—54.....	854	7 803	270	346	32	9 305	4 019	7 056	2 492	1 000	43	14 610	4 873	14 859	2 762	1 346	75	23 915
55—59.....	663	6 095	337	241	30	7 366	3 404	5 003	3 105	775	19	12 306	4 067	11 098	3 442	1 016	49	19 672
60—64.....	463	4 253	437	172	13	5 338	2 892	3 263	3 615	528	20	10 318	3 355	7 516	4 052	700	33	15 656
65—69.....	266	2 555	403	95	5	3 324	1 971	1 730	3 590	325	8	7 624	2 237	4 285	3 993	420	13	10 948
70—74.....	154	1 369	412	67	2	2 004	1 313	774	2 969	171	2	5 229	1 467	2 143	3 381	238	4	7 233
75—79.....	70	564	324	13	—	971	748	279	1 969	60	2	3 058	818	843	2 293	73	2	4 029
80—84.....	39	164	139	6	1	349	324	65	940	21	—	1 350	363	229	1 079	27	1	1 699
85—89.....	9	25	68	4	—	106	114	16	324	5	—	459	123	41	392	9	—	565
90—.....	—	2	10	—	—	12	23	1	85	—	—	109	23	3	95	—	—	121
Tunt. • Okänd ..	64	13	4	4	—	85	69	21	10	5	—	105	133	34	14	9	—	190
Summa	72 982	78 226	3 041	3 579	379	158 207	100 238	78 405	23 952	8 052	526	211 173	173 220	156 631	26 993	11 631	905	369 380
0—14.....	42 163	—	—	—	—	42 163	40 245	—	—	—	—	40 245	82 408	—	—	—	—	82 408
15—64.....	30 217	73 534	1 681	3 390	371	109 193	55 431	75 519	14 065	7 465	514	152 994	85 648	149 053	15 746	10 855	885	262 187
65—.....	538	4 679	1 356	185	8	6 766	4 493	2 865	9 877	582	12	17 829	5 031	7 544	11 233	767	20	24 595
Tunt. • Okänd ..	64	13	4	4	—	85	69	21	10	5	—	105	133	34	14	9	—	190
Summa	72 982	78 226	3 041	3 579	379	158 207	100 238	78 405	23 952	8 052	526	211 173	173 220	156 631	26 993	11 631	905	369 380

B. Vuonna 1960 • År 1960

Ikä, vuotta Ålder, år	Miehet • Män						Naiset • Kvinnor						Summa					
	Naimat- tomia Ogifta	Naimi- sissa olevia Giffta	Leskiä Änk- lingar	Eron- neita Från- skilda	Asumus- eron saaneita Erhållit hem- skillnad	Summa	Naimat- tomia Ogifta	Naimi- sissa olevia Giffta	Leskiä Änkor	Eron- neita Från- skilda	Asumus- eron saaneita Erhållit hem- skillnad	Summa	Naimat- tomia Ogifta	Naimi- sissa olevia Giffta	Leskiä Änk- lingar, änkor	Eron- neita Från- skilda	Asumus- eron saaneita Erhållit hem- skillnad	Summa
0—4	17 122	—	—	—	—	17 122	16 258	—	—	—	—	16 258	33 380	—	—	—	—	33 380
5—9	15 514	—	—	—	—	15 514	15 229	—	—	—	—	15 229	30 743	—	—	—	—	30 743
10—14	18 348	—	—	—	—	18 348	17 885	—	—	—	—	17 885	36 233	—	—	—	—	36 233
15—19	16 529	254	—	1	4	16 788	17 640	838	3	6	11	18 498	34 169	1 092	3	7	15	35 286
20—24	10 959	4 841	5	60	90	15 955	11 435	7 765	9	161	170	19 540	22 394	12 606	14	221	260	35 495
25—29	5 235	10 917	23	282	194	16 651	5 636	11 594	73	502	273	18 078	10 871	22 511	96	784	467	34 729
30—34	3 080	12 159	36	508	228	16 011	4 096	12 063	175	839	260	17 433	7 176	24 222	211	1 347	488	33 444
35—39	1 865	11 257	59	662	225	14 068	3 717	12 248	419	1 248	290	17 922	5 582	23 505	478	1 910	515	31 990
40—44	1 156	10 418	114	612	185	12 485	3 402	11 003	877	1 479	282	17 043	4 558	21 421	991	2 091	467	29 528
45—49	1 133	11 199	171	884	240	13 627	3 999	11 309	1 702	1 800	301	19 111	5 132	22 508	1 873	2 684	541	32 738
50—54	1 044	11 241	278	817	200	13 580	4 330	10 542	2 784	1 781	257	19 694	5 374	21 783	3 062	2 598	457	33 274
55—59	872	8 663	452	591	130	10 708	4 068	7 270	3 441	1 356	136	16 271	4 940	15 933	3 893	1 947	266	26 979
60—64	607	5 850	448	336	67	7 308	3 566	4 712	4 296	1 010	75	13 659	4 173	10 562	4 744	1 346	142	20 967
65—69	384	3 872	510	193	49	5 008	2 893	2 794	4 553	623	52	10 915	3 277	6 666	5 063	816	101	15 923
70—74	227	2 204	549	93	29	3 102	2 155	1 429	4 140	359	11	8 094	2 382	3 633	4 689	452	40	11 196
75—79	97	1 003	431	49	4	1 584	1 258	477	3 057	173	9	4 974	1 355	1 480	3 488	222	13	6 558
80—84	43	336	248	20	—	647	602	134	1 540	67	1	2 344	645	470	1 788	87	1	2 991
85—89	12	74	102	2	—	190	197	18	579	16	—	810	209	92	681	18	—	1 000
90—	8	12	32	2	—	54	47	5	152	7	—	211	55	17	184	9	—	265
Tunt. • Okänd	17	6	1	4	1	29	19	7	2	1	—	29	36	13	3	5	1	58
Summa	94 252	94 306	3 459	5 116	1 646	198 779	118 432	94 208	27 802	11 428	2 128	253 998	212 684	188 514	31 261	16 544	3 774	452 777
0—14	50 984	—	—	—	—	50 984	49 372	—	—	—	—	49 372	100 356	—	—	—	—	100 356
15—64	42 480	86 799	1 586	4 753	1 563	137 181	61 889	89 344	13 779	10 182	2 055	177 249	104 369	176 143	15 365	14 935	3 618	314 430
65—	771	7 501	1 872	359	82	10 585	7 152	4 857	14 021	1 245	73	27 348	7 923	12 358	15 893	1 604	155	37 933
Tunt. • Okänd	17	6	1	4	1	29	19	7	2	1	—	29	36	13	3	5	1	58
Summa	94 252	94 306	3 459	5 116	1 646	198 779	118 432	94 208	27 802	11 428	2 128	253 998	212 684	188 514	31 261	16 544	3 774	452 777

29. Väestö kaupunginosittain kielen ja sukupuolen mukaan vuonna 1960

Befolkningen stadsdelvis efter språk och kön år 1960

VL-kaup.osa Folkräkn. stadsdel	Virall. kaup.osa Officiell stadsdel	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa	Siitä • Därav			Ruotsink. % Svenskspr. i %
					Suom. • Fi.	Ruots. • Sv.	Muu • Övr.	
1	1	5 860	8 103	13 963	11 137	2 689	137	19.3
2	2	987	1 408	2 395	1 968	401	26	16.7
3	3	1 604	1 908	3 512	2 431	1 039	42	29.6
4	4	9 268	12 839	22 107	17 427	4 428	252	20.0
5	5	5 911	8 179	14 090	11 027	2 849	214	20.2
<i>Keskusta • Centrum</i>		23 630	32 437	56 067	43 990	11 406	671	20.3
6	6	856	1 208	2 064	1 401	618	45	29.9
7	7	7 354	11 022	18 376	12 540	5 602	234	30.5
8	8	2 451	2 611	5 062	3 943	1 069	50	21.1
9	9	318	491	809	421	376	12	46.5
10	20	756	1 026	1 782	1 418	341	23	19.1
11	52	840	809	1 649	1 599	48	2	2.9
12	53: 1	19	3	22	20	2	—	9.1
<i>Etel. kantakaupunki</i> <i>Södra stadskärnan</i>		12 594	17 170	29 764	21 342	8 056	366	27.1
13	13	8 978	14 772	23 750	18 197	5 351	202	22.5
14	14	10 853	16 681	27 534	21 256	6 039	239	21.9
15	15	3 852	5 956	9 808	8 135	1 569	104	16.0
16	16	1 687	2 434	4 121	3 619	487	15	11.8
17	17	1 116	1 276	2 392	2 242	142	8	5.9
18	18	1 506	2 358	3 864	3 257	588	19	15.2
<i>Länt. kantakaupunki</i> <i>Västra stadskärnan</i>		27 992	43 477	71 469	56 706	14 176	587	19.8
19	10	2 258	2 848	5 106	4 718	337	51	6.6
20	11: 1	2 520	3 395	5 915	5 306	562	47	9.5
21	11: 2	6 837	8 975	15 812	14 455	1 248	109	7.9
22	11: 3	6 401	8 497	14 898	13 975	844	79	5.7
23	12: 1	5 625	7 250	12 875	12 105	725	45	5.6
24	12: 2	3 564	4 612	8 176	7 637	514	25	6.3
25	19	44	41	85	60	25	—	29.4
26	21	2 432	2 785	5 217	4 820	325	72	6.2
27	22	6 354	8 200	14 554	13 347	1 144	63	7.9
<i>Itäinen kantakaupunki</i> <i>Östra stadskärnan</i>		36 035	46 603	82 638	76 423	5 724	491	6.9
28+32	23+27	1 638	2 029	3 667	3 168	487	12	13.3
29	24	1 950	2 364	4 314	4 001	305	8	7.1
30	25	5 974	7 725	13 699	12 123	1 537	39	11.2
31	26	1 120	2 088	3 208	2 821	349	38	10.9
<i>Pohj. kantakaupunki</i> <i>Norra stadskärnan</i>		10 682	14 206	24 888	22 113	2 678	97	10.8
33	29: 1	5 382	6 224	11 606	9 992	1 538	76	13.3
34	29: 2	5 611	6 955	12 566	10 990	1 518	58	12.1
35	29: 3	174	213	387	369	18	—	4.7
36	30: 1	3 988	5 056	9 044	7 623	1 359	62	15.0
37	30: 2—4	5 380	7 165	12 545	9 676	2 731	138	21.8
38	31	8 323	10 115	18 438	14 796	3 451	191	18.7
39	32	740	739	1 479	1 352	115	12	7.8
40	33: 1	2 863	3 231	6 094	4 999	1 069	26	17.5
41	33: 2	907	899	1 806	1 729	77	—	4.3
42	33: 3	53	66	119	118	1	—	0.8
43	33: 4	815	840	1 655	1 464	190	1	11.5

Jatkoa • Fortsättning

Muist. Kaupunginosista ja osa-alueista on liitteet vuosikirjan lopussa. — Ks. muist. s. 8.

Anm. Bilagor över stadsdelar och delområden finns i slutet av årsboken. — Se anm. på s. 9.

Jatkoa • Fortsättning

VL-kaup.osa Folkräkn. stadsdel	Virall. kaup.osa Officiell stadsdel	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa	Siitä • Därav			Ruotsink. % Svenskspr. i %
					Suom. • Fi.	Ruots. • Sv.	Muu • Övr.	
44	46: 1	1 636	1 916	3 552	3 154	385	13	10.8
45	46: 2	31	31	62	60	1	1	1.6
46	46: 3	1 173	1 349	2 522	2 066	444	12	17.6
47	46: 4	330	304	634	602	29	3	4.6
48	46: 5	370	273	643	567	75	1	11.7
<i>Läntiset esikaupungit</i>								
<i>Västra förstäderna</i>		37 776	45 376	83 152	69 557	13 001	594	15.6
49	28: 1	414	445	859	782	74	3	8.6
50	28: 2	4 201	4 783	8 984	8 076	881	27	9.8
51	28: 3	558	621	1 179	1 117	58	4	4.9
52	28: 4	2 021	2 796	4 817	4 122	664	31	13.8
53	28: 5	764	835	1 599	1 399	186	14	11.6
54	34: 1	2 342	2 535	4 877	4 661	184	32	3.8
55	34: 2	1 060	1 178	2 238	2 112	123	3	5.5
56	35: 1	1 925	1 971	3 896	3 726	157	13	4.0
57	35: 2	502	491	993	960	31	2	3.1
58	35: 3	45	55	100	100	—	—	—
59	35: 4—5	46	38	84	75	9	—	10.7
<i>Pohjoiset esikaupungit</i>								
<i>Norra förstäderna</i>		13 878	15 748	29 626	27 130	2 367	129	8.0
60	36	324	357	681	536	144	1	21.1
61	37	920	1 071	1 991	1 799	175	17	8.8
62	38: 1	1 073	1 239	2 312	2 131	174	7	7.5
63	38: 2, 5	1 397	1 480	2 877	2 525	347	5	12.1
64	38: 3—4	325	369	694	664	30	—	4.3
65	39: 1	2 460	2 627	5 087	4 763	308	16	6.1
66	39: 2	2 023	2 158	4 181	3 749	426	6	10.2
67	40: 1	156	164	320	291	27	2	8.4
68	40: 2	845	943	1 788	1 720	68	—	3.8
69	41	2 453	2 754	5 207	4 958	233	16	4.5
<i>Koilliset esikaupungit</i>								
<i>Nordöstra förstäderna</i>		11 976	13 162	25 138	23 136	1 932	70	7.7
70	42	1 651	2 014	3 665	2 801	843	21	23.0
71	43: 1	7 308	8 355	15 663	13 770	1 826	67	11.7
72	43: 2	3 917	4 627	8 544	7 656	870	18	10.2
73	43: 3—4	132	137	269	220	48	1	17.8
74	44	652	674	1 326	1 226	94	6	7.1
75	45: 1, 5	548	643	1 191	1 087	100	4	8.4
76	45: 2	1 784	1 952	3 736	3 359	372	5	10.0
77	45: 3	188	200	388	342	45	1	11.6
78	45: 4	522	586	1 108	982	119	7	10.7
79	47: 1	517	525	1 042	977	63	2	6.0
80	47: 2	621	648	1 269	1 164	102	3	8.0
81	47: 3	227	234	461	378	81	2	17.6
82	48	13	21	34	20	14	—	41.2
83	49: 1	624	673	1 297	968	328	1	25.3
84	49: 2	453	464	917	771	142	4	15.5
85	49: 3—4	135	127	262	230	32	—	12.2
86	49: 5	231	264	495	340	155	—	31.3
87	50	10	5	15	6	9	—	60.0
88	51	397	413	810	796	14	—	1.7
89	53: 2	70	63	133	132	1	—	0.8
<i>Itäiset esikaupungit</i>								
<i>Östra förstäderna</i>		20 000	22 625	42 625	37 225	5 258	142	12.3

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

VL-kaup.osa Folkräkn. stadsdel	Virall. kaup.osa Officiell stadsdel	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa	Siitä • Därav			Ruotsink. % Svenskspr. i %
					Suom. • Fi.	Ruots. • Sv.	Muu • Övr.	
	11	15 758	20 867	36 625	33 736	2 654	235	7.2
	12	9 189	11 862	21 051	19 742	1 239	70	5.9
	28	7 958	9 480	17 438	15 496	1 863	79	10.7
	29	11 167	13 392	24 559	21 351	3 074	134	12.5
	30	9 368	12 221	21 589	17 299	4 090	200	18.9
	33	4 638	5 036	9 674	8 310	1 337	27	13.8
	34	3 402	3 713	7 115	6 773	307	35	4.3
	35	2 518	2 555	5 073	4 861	197	15	3.9
	38	2 795	3 088	5 883	5 320	551	12	9.4
	39	4 483	4 785	9 268	8 512	734	22	7.9
	40	1 001	1 107	2 108	2 011	95	2	4.5
	43	11 357	13 119	24 476	21 646	2 744	86	11.2
	45	3 042	3 381	6 423	5 770	636	17	9.9
	46	3 540	3 873	7 413	6 449	934	30	12.6
	47	1 365	1 407	2 772	2 519	246	7	8.9
	49	1 443	1 528	2 971	2 309	657	5	22.1
	53	89	66	155	152	3	—	1.9
Kantakaupunki Stadskärnan		110 933	153 893	264 826	220 574	42 040	2 212	15.9
Esikaupungit Förstäderna		83 630	96 911	180 541	157 048	22 558	935	12.5
Ilman vakin. asuntoa ym. Utan fast bostad m.fl.		4 216	3 194	7 410	6 584	740	86	10.0
Summa		198 779	253 998	452 777	384 206	65 338	3 233	14.4

Jatkoa • Fortsättning

Virallinen kaupunginosa Officiell stadsdel		Suomen- ja ruotsinkielinen väestö • Finsk- och svenskspråkig befolkning							
		Ikäryhmä, vuotta • Åldersgrupp, år							
		0-6		7-14		15-29		30-44	
		M	N • Kv	M	N • Kv	M	N • Kv	M	N • Kv
1	36	40	41	36	46	87	88	66	68
2	37	141	125	137	147	231	232	187	189
3	38	409	418	468	380	672	671	600	692
4	39	633	569	645	620	1 186	1 111	952	999
5	40	167	184	144	160	266	276	231	230
6	41	366	360	355	373	628	646	479	539
7	<i>Koill.esikaupungit • Nordöstra förstädena</i>	<i>1 756</i>	<i>1 697</i>	<i>1 785</i>	<i>1 726</i>	<i>3 070</i>	<i>3 024</i>	<i>2 515</i>	<i>2 717</i>
8	42	222	230	219	244	468	549	382	452
9	43	2 116	2 112	1 973	1 925	2 318	2 937	3 166	3 551
10	44	83	106	84	93	189	153	153	161
11	45	469	473	391	393	808	876	680	732
12	47	253	218	183	174	376	398	269	292
13	48	1	2	2	3	2	7	3	3
14	49	177	175	194	194	365	372	311	349
15	50	2	1	3	—	1	1	2	2
16	51	66	60	90	78	88	100	107	102
17	53: 2	15	17	13	9	23	19	14	12
18	<i>It.esikaupungit • Östra förstädena</i>	<i>3 404</i>	<i>3 394</i>	<i>3 152</i>	<i>3 113</i>	<i>4 638</i>	<i>5 412</i>	<i>5 087</i>	<i>5 656</i>
19	Esikaupungit • Förstädena	12 833	12 503	12 644	12 262	20 748	23 680	19 882	22 991
20	Ilman vak. asuntoa ym. • Utan fast bostad m.fl.	458	411	424	403	864	504	1 142	541
21	Koko kaupunki • Hela staden	23 406	22 402	27 392	26 774	49 133	55 872	42 264	52 130

45-64						65-		Tuntem. ikä Okänd ålder		Kaikki ikäluokat Alla åldersklasser			Koko väestö Hela befolkningen		
										M	N • Kv	Summa	M	N • Kv	Summa
81	97	14	16	—	—	324	356	680	324	357	681	1			
163	270	53	99	—	—	912	1 062	1 974	920	1 071	1 991	2			
521	687	117	236	—	—	2 787	3 084	5 871	2 795	3 088	5 883	3			
854	1 086	202	389	—	—	4 472	4 774	9 246	4 483	4 785	9 268	4			
166	206	26	50	—	—	1 000	1 106	2 106	1 001	1 107	2 108	5			
531	625	89	199	—	1	2 448	2 743	5 191	2 453	2 754	5 207	6			
2 316	2 971	501	989	—	1	11 943	13 125	25 068	11 976	13 162	25 138	7			
281	395	66	136	—	—	1 638	2 006	3 644	1 651	2 014	3 665	8			
1 556	2 061	180	487	2	6	11 311	13 079	24 390	11 357	13 119	24 476	9			
121	128	19	30	—	—	649	671	1 320	652	674	1 326	10			
587	726	96	173	1	1	3 032	3 374	6 406	3 042	3 381	6 423	11			
250	280	32	40	—	—	1 363	1 402	2 765	1 365	1 407	2 772	12			
3	1	2	5	—	—	13	21	34	13	21	34	13			
339	344	55	91	—	—	1 441	1 525	2 966	1 443	1 528	2 971	14			
1	—	1	1	—	—	10	5	15	10	5	15	15			
46	66	—	7	—	—	397	413	810	397	413	810	16			
5	6	—	—	—	—	70	63	133	70	63	133	17			
3 189	4 007	451	970	3	7	19 924	22 559	42 483	20 000	22 625	42 625	18			
14 631	19 024	2 457	5 926	10	15	83 205	96 401	179 606	83 630	96 911	180 541	19			
1 160	787	133	488	5	4	4 186	3 138	7 324	4 216	3 194	7 410	20			
44 835	68 116	10 381	26 781	29	29	197 440	252 104	449 544	198 779	253 998	452 777	21			

22. Väestö sosiaaliryhmän mukaan kaupunginosittain vuonna 1960

Befolkningen efter socialgrupp stadsdelsvis år 1960

VL-kaupunginosa Folkr. stadsdel	Virall.kaup.osa Officiell stadsdel	Sosiaaliryhmä • Socialgrupp					Summa	Sosiaaliryhmä • Socialgrupp					Summa	
		I	II	III	IV	Tunte- maton Okänd		I	II	III	IV	Tunte- maton Okänd		
								%						
1.....	1	3 538	3 124	4 867	1 781	653	13 963	25.3	22.4	34.9	12.7	4.7	100.0	
2.....	2	432	516	820	549	78	2 395	18.0	21.6	34.2	22.9	3.3	100.0	
3.....	3	882	667	1 147	656	160	3 512	25.1	19.0	32.7	18.7	4.5	100.0	
4.....	4	4 265	4 703	8 152	3 879	1 108	22 107	19.3	21.3	36.9	17.5	5.0	100.0	
5.....	5	2 010	2 978	5 633	2 623	846	14 090	14.3	21.1	40.0	18.6	6.0	100.0	
<i>Keskusta • Centrum</i> ..		<i>11 127</i>	<i>11 988</i>	<i>20 619</i>	<i>9 488</i>	<i>2 845</i>	<i>56 067</i>	<i>19.8</i>	<i>21.4</i>	<i>36.8</i>	<i>16.9</i>	<i>5.1</i>	<i>100.0</i>	
6.....	6	751	415	549	245	104	2 064	36.4	20.1	26.6	11.9	5.0	100.0	
7.....	7	4 714	4 049	6 146	2 411	1 056	18 376	25.7	22.0	33.4	13.1	5.8	100.0	
8.....	8	1 288	949	1 644	946	235	5 062	25.4	18.8	32.5	18.7	4.6	100.0	
9.....	9	422	87	167	121	12	809	52.2	10.7	20.6	15.0	1.5	100.0	
10.....	20	91	430	797	380	84	1 782	5.1	24.2	44.7	21.3	4.7	100.0	
11.....	52	255	234	932	196	32	1 649	15.5	14.2	56.5	11.9	1.9	100.0	
12.....	53: 1	—	7	11	4	—	22	—	31.8	50.0	18.2	—	100.0	
<i>Etel. kantakaupunki Södra stadskärnan</i>		<i>7 521</i>	<i>6 171</i>	<i>10 246</i>	<i>4 303</i>	<i>1 523</i>	<i>29 764</i>	<i>25.3</i>	<i>20.7</i>	<i>34.4</i>	<i>14.5</i>	<i>5.1</i>	<i>100.0</i>	
13.....	13	7 633	6 374	6 527	2 123	1 093	23 750	32.1	26.8	27.5	9.0	4.6	100.0	
14.....	14	8 023	7 176	8 828	2 297	1 210	27 534	29.1	26.1	32.1	8.3	4.4	100.0	
15.....	15	2 785	2 749	3 046	824	404	9 808	28.4	28.0	31.1	8.4	4.1	100.0	
16.....	16	1 507	999	1 159	362	94	4 121	36.6	24.2	28.1	8.8	2.3	100.0	
17.....	17	58	464	1 147	593	130	2 392	2.4	19.4	48.0	24.8	5.4	100.0	
18.....	18	1 127	1 090	1 152	389	106	3 864	29.2	28.2	29.8	10.1	2.7	100.0	
<i>Länt. kantakaupunki Västra stadskärnan</i> ..		<i>21 133</i>	<i>18 852</i>	<i>21 859</i>	<i>6 588</i>	<i>3 037</i>	<i>71 469</i>	<i>29.6</i>	<i>26.4</i>	<i>30.6</i>	<i>9.2</i>	<i>4.2</i>	<i>100.0</i>	
19.....	10	133	768	2 808	1 114	283	5 106	2.6	15.0	55.0	21.8	5.6	100.0	
20.....	11: 1	582	1 401	2 575	1 063	294	5 915	9.8	23.7	43.5	18.0	5.0	100.0	
21.....	11: 2	1 028	3 100	7 424	3 241	1 019	15 812	6.5	19.6	47.0	20.5	6.4	100.0	
22.....	11: 3	588	2 883	8 035	2 565	827	14 898	3.9	19.4	53.9	17.2	5.6	100.0	
23.....	12: 1	549	2 338	6 738	2 500	750	12 875	4.3	18.2	52.3	19.4	5.8	100.0	
24.....	12: 2	418	1 158	4 361	1 798	441	8 176	5.1	14.2	53.3	22.0	5.4	100.0	
25.....	19	5	29	30	19	2	85	5.9	34.1	35.3	22.4	2.3	100.0	
26.....	21	412	1 123	2 686	770	226	5 217	7.9	21.5	51.5	14.8	4.3	100.0	
27.....	22	701	2 392	7 394	3 030	1 037	14 554	4.8	16.5	50.8	20.8	7.1	100.0	
<i>It. kantakaupunki Östra stadskärnan</i>		<i>4 416</i>	<i>15 192</i>	<i>42 051</i>	<i>16 100</i>	<i>4 879</i>	<i>82 638</i>	<i>5.3</i>	<i>18.4</i>	<i>50.9</i>	<i>19.5</i>	<i>5.9</i>	<i>100.0</i>	

Anm. Bilagor över stadsdelar och delområden finns i slutet av årsboken. — Se anm. på s. 9.

28+32.....	23+27	339	760	1 893	570	105	3 667	9.3	20.7	51.6	15.5	2.9	100.0
29.....	24	119	715	2 258	962	260	4 314	2.8	16.6	52.3	22.3	6.0	100.0
30.....	25	3 297	3 599	4 813	1 381	609	13 699	24.1	26.3	35.1	10.1	4.4	100.0
31.....	26	307	463	1 247	807	384	3 208	9.6	14.4	38.9	25.1	12.0	100.0
<i>Pohj. kantakaupunki</i>													
<i>Norra stadskärnan</i>		4 062	5 537	10 211	3 720	1 358	24 888	16.3	22.3	41.0	14.9	5.5	100.0
33.....	29: 1	3 422	3 075	3 834	992	283	11 606	29.5	26.5	33.0	8.6	2.4	100.0
34.....	29: 2	4 402	3 504	3 627	757	276	12 566	35.0	27.9	28.9	6.0	2.2	100.0
35.....	29: 3	25	99	194	61	8	387	6.4	25.6	50.1	15.8	2.1	100.0
36.....	30: 1	4 083	2 362	1 966	464	169	9 044	45.2	26.1	21.7	5.1	1.9	100.0
37.....	30: 2—4	5 742	2 849	2 635	891	428	12 545	45.8	22.7	21.0	7.1	3.4	100.0
38.....	31	6 977	4 456	5 070	1 448	487	18 438	37.8	24.2	27.5	7.9	2.6	100.0
39.....	32	222	420	619	171	47	1 479	15.0	28.4	41.8	11.6	3.2	100.0
40.....	33: 1	1 145	1 656	2 635	522	136	6 094	18.8	27.2	43.2	8.6	2.2	100.0
41.....	33: 2	95	318	1 118	243	32	1 806	5.3	17.6	61.9	13.4	1.8	100.0
42.....	33: 3	28	10	56	21	4	119	23.5	8.4	47.1	17.6	3.4	100.0
43.....	33: 4	150	379	871	217	38	1 655	9.1	22.9	52.6	13.1	2.3	100.0
44.....	46: 1	862	1 032	1 339	248	71	3 552	24.3	29.0	37.7	7.0	2.0	100.0
45.....	46: 2	4	13	22	20	3	62	6.4	21.0	35.5	32.3	4.8	100.0
46.....	46: 3	254	477	1 262	384	145	2 522	10.1	18.9	50.0	15.2	5.8	100.0
47.....	46: 4	96	145	291	88	14	634	15.1	22.9	45.9	13.9	2.2	100.0
48.....	46: 5	71	168	289	111	4	643	11.0	26.1	45.0	17.3	0.6	100.0
<i>Länt. esikaupungit</i>													
<i>Västra förstäderna</i>		27 578	20 963	25 828	6 638	2 145	83 152	33.2	25.2	31.0	8.0	2.6	100.0
49.....	28: 1	126	274	350	84	25	859	14.7	31.9	40.7	9.8	2.9	100.0
50.....	28: 2	2 276	2 169	3 369	935	235	8 984	25.3	24.2	37.5	10.4	2.6	100.0
51.....	28: 3	86	232	597	230	34	1 179	7.3	19.7	50.6	19.5	2.9	100.0
52.....	28: 4	521	979	2 107	874	336	4 817	10.8	20.3	43.7	18.2	7.0	100.0
53.....	28: 5	195	305	676	342	81	1 599	12.2	19.1	42.3	21.4	5.0	100.0
54.....	34: 1	474	1 075	2 457	727	144	4 877	9.7	22.0	50.4	14.9	3.0	100.0
55.....	34: 2	197	540	1 053	320	128	2 238	8.8	24.1	47.1	14.3	5.7	100.0
56.....	35: 1	158	665	2 333	639	101	3 896	4.0	17.1	59.9	16.4	2.6	100.0
57.....	35: 2	66	191	599	120	17	993	6.7	19.2	60.3	12.1	1.7	100.0
58.....	35: 3	—	7	56	36	1	100	—	7.0	56.0	36.0	1.0	100.0
59.....	35: 4—5	—	14	29	35	6	84	—	16.7	34.5	41.7	7.1	100.0
<i>Pohj. esikaupungit</i>													
<i>Norra förstäderna</i>		4 099	6 451	13 626	4 342	1 108	29 626	13.8	21.8	46.0	14.7	3.7	100.0
60.....	36	67	160	308	122	24	681	9.9	23.5	45.2	17.9	3.5	100.0
61.....	37	184	420	943	333	111	1 991	9.2	21.1	47.4	16.7	5.6	100.0
62.....	38: 1	163	473	1 134	442	100	2 312	7.1	20.5	49.0	19.1	4.3	100.0
63.....	38: 2, 5	140	506	1 560	553	118	2 877	4.9	17.6	54.2	19.2	4.1	100.0
64.....	38: 3—4	30	104	353	153	54	694	4.3	15.0	50.9	22.0	7.8	100.0

Jatkoa • Fortsättning

VL-kaupunginosa Folkr. stadsdel	Virall.kaup.osa Officiell stadsdel	Sosiaaliryhmä • Socialgrupp					Summa	Sosiaaliryhmä • Socialgrupp					Summa	
		I	II	III	IV	Tunte- maton Okänd		I	II	III	IV	Tunte- maton Okänd		
								%						
65.....	39: 1	233	850	3 013	807	184	5 087	4.6	16.7	59.2	15.9	3.6	100.0	
66.....	39: 2	235	785	2 319	693	149	4 181	5.6	18.8	55.5	16.6	3.5	100.0	
67.....	40: 1	6	48	187	69	10	320	1.9	15.0	58.4	21.6	3.1	100.0	
68.....	40: 2	46	278	1 147	282	35	1 788	2.6	15.5	64.1	15.8	2.0	100.0	
69.....	41	291	950	2 853	874	239	5 207	5.6	18.2	54.8	16.8	4.6	100.0	
<i>Koilliset esikaupungit Nordöstra förstäderna ..</i>		<i>1 395</i>	<i>4 574</i>	<i>13 817</i>	<i>4 328</i>	<i>1 024</i>	<i>25 138</i>	<i>5.5</i>	<i>18.2</i>	<i>55.0</i>	<i>17.2</i>	<i>4.1</i>	<i>100.0</i>	
70.....	42	1 808	760	698	323	76	3 665	49.3	20.7	19.1	8.8	2.1	100.0	
71.....	43: 1	4 435	4 032	5 618	1 269	309	15 663	28.3	25.7	35.9	8.1	2.0	100.0	
72.....	43: 2	2 272	2 406	3 026	649	191	8 544	26.6	28.2	35.4	7.6	2.2	100.0	
73.....	43: 3—4	17	68	123	53	8	269	6.3	25.3	45.7	19.7	3.0	100.0	
74.....	44	368	240	494	189	35	1 326	27.7	18.1	37.3	14.3	2.6	100.0	
75.....	45: 1, 5	168	276	518	198	31	1 191	14.1	23.2	43.5	16.6	2.6	100.0	
76.....	45: 2	284	750	1 972	620	110	3 736	7.6	20.1	52.8	16.6	2.9	100.0	
77.....	45: 3	32	85	193	71	7	388	8.3	21.9	49.7	18.3	1.8	100.0	
78.....	45: 4	210	263	477	136	22	1 108	19.0	23.7	43.0	12.3	2.0	100.0	
79.....	47: 1	61	192	576	188	25	1 042	5.9	18.4	55.3	18.0	2.4	100.0	
80.....	47: 2	57	236	661	285	30	1 269	4.5	18.6	52.1	22.4	2.4	100.0	
81.....	47: 3	40	71	253	88	9	461	8.7	15.4	54.9	19.1	1.9	100.0	
82.....	48	3	4	23	4	—	34	8.8	11.8	67.6	11.8	—	100.0	
83.....	49: 1	253	350	486	183	25	1 297	19.5	27.0	37.5	14.1	1.9	100.0	
84.....	49: 2	199	269	323	103	23	917	21.7	29.4	35.2	11.2	2.5	100.0	
85.....	49: 3—4	7	49	163	30	13	262	2.7	18.7	62.2	11.4	5.0	100.0	
86.....	49: 5	82	148	175	68	22	495	16.6	29.9	35.4	13.7	4.4	100.0	
87.....	50	—	—	13	2	—	15	—	—	86.7	13.3	—	100.0	
88.....	51	187	127	422	71	3	810	23.1	15.7	52.1	8.7	0.4	100.0	
89.....	53: 2	7	11	95	19	1	133	5.3	8.3	71.4	14.3	0.7	100.0	
<i>Itäiset esikaupungit Östra förstäderna</i>		<i>10 490</i>	<i>10 337</i>	<i>16 309</i>	<i>4 549</i>	<i>940</i>	<i>42 625</i>	<i>24.6</i>	<i>24.2</i>	<i>38.3</i>	<i>10.7</i>	<i>2.2</i>	<i>100.0</i>	
	11	2 198	7 384	18 034	6 869	2 140	36 625	6.0	20.2	49.2	18.8	5.8	100.0	
	12	967	3 496	11 099	4 298	1 191	21 051	4.6	16.6	52.7	20.4	5.7	100.0	
	28	3 204	3 959	7 099	2 465	711	17 438	18.4	22.7	40.7	14.1	4.1	100.0	
	29	7 849	6 678	7 655	1 810	567	24 559	31.9	27.2	31.2	7.4	2.3	100.0	
	30	9 825	5 211	4 601	1 355	597	21 589	45.5	24.1	21.3	6.3	2.8	100.0	
	33	1 418	2 363	4 680	1 003	210	9 674	14.6	24.2	48.3	10.7	2.2	100.0	

34	671	1 615	3 510	1 047	272	7 115	9.4	22.7	49.4	14.7	3.8	100.0
35	224	877	3 017	830	125	5 073	4.4	17.3	59.5	16.3	2.5	100.0
38	333	1 083	3 047	1 148	272	5 883	5.7	18.4	51.8	19.5	4.6	100.0
39	468	1 635	5 332	1 500	333	9 268	5.1	17.6	57.5	16.2	3.6	100.0
40	52	326	1 334	351	45	2 108	2.5	15.5	63.3	16.6	2.1	100.0
43	6 724	6 506	8 767	1 971	508	24 476	27.5	26.6	35.8	8.0	2.1	100.0
45	694	1 374	3 160	1 025	170	6 423	10.8	21.4	49.2	16.0	2.6	100.0
46	1 287	1 835	3 203	851	237	7 413	17.4	24.7	43.2	11.5	3.2	100.0
47	158	499	1 490	561	64	2 772	5.7	18.0	53.8	20.2	2.3	100.0
49	541	816	1 147	384	83	2 971	18.2	27.5	38.6	12.9	2.8	100.0
53	7	18	106	23	1	155	4.5	11.6	68.4	14.8	0.7	100.0
Kantakaupunki Stadskärnan	48 259	57 740	104 986	40 199	13 642	264 826	18.2	21.8	39.6	15.2	5.2	100.0
Esikaupungit • Förstä- derna	43 562	42 325	69 580	19 857	5 217	180 541	24.1	23.5	38.5	11.0	2.9	100.0
Ilman vak. asuntoa ym. Utan fast bostad m.fi. ..	536	670	2 164	2 140	1 900	7 410	7.2	9.0	29.2	28.9	25.7	100.0
Kaikkiaan • Sammanlagt	92 357	100 735	176 730	62 196	20 759	452 777	20.4	22.3	39.0	13.7	4.6	100.0

23. Väestö elinkeinon ja ammattiaseman mukaan vuonna 1960
Befolkningen efter näringsgren och ställning i yrket år 1960

Elinkeino Näringsgren	Tunnus Kod	Ammatissa toimiva väestö • Yrkesverksam befolkning									Perheenjäsenet • Familjemedlemmar													
		Koko väestö Hela befolkningen			Yrittäjät Företagare		Johtajat ja toimi- henkilöt Företagsledare och förvaltnings- personal		Työntekijät Arbetare		Avustavat per- heenjäsenet Medhjälp. fam- medlemmar	Ammatissa toimivat yhteensä Summa yrkesverksam befolkning				Yrittäjät Företagare		Johtajat ja toimihenkilöt Företagsledare och förvalt- ningspersonal		Työntekijät Arbetare		Perheenjäsenet yhteensä Summa familjemedlemmar		
		Miehet Män	Naiset Kvinnor	Summa	Summa	Miehiä Män	Summa	Miehiä Män	Summa	Miehiä Män		Summa	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa	Summa	Miehiä Män	Summa	Miehiä Män	Summa	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa	
1	0	1 302	1 131	2 433	251	213	253	183	769	499	55	21	916	412	1 328	318	94	268	102	519	190	386	719	1 105
2	01	353	319	672	101	77	35	28	162	118	20	8	231	87	318	126	39	51	19	177	64	122	232	354
3	03	702	613	1 315	95	85	113	95	537	317	31	12	509	267	776	136	43	99	40	304	110	193	346	539
4	1	245	207	452	3	3	135	69	82	79	1	—	151	70	221	2	1	143	58	86	35	94	137	231
5	2—3	52 257	54 268	106 525	3 305	1 978	15 815	8 930	46 153	25 769	295	66	36 743	28 825	65 568	2 814	991	13 900	5 216	24 243	9 307	15 514	25 443	40 957
6	20	4 464	6 286	10 750	62	43	1 621	778	5 367	2 286	24	7	3 114	3 960	7 074	83	25	1 331	486	2 262	839	1 350	2 326	3 676
7	21	839	681	1 520	—	—	301	187	556	379	—	—	566	291	857	—	—	297	126	366	147	273	390	663
8	22	123	243	366	1	1	54	28	215	60	—	—	89	181	270	—	—	38	16	58	18	34	62	96
9	23	957	3 104	4 061	103	19	597	252	2 378	280	7	—	551	2 534	3 085	41	22	437	168	498	216	406	570	976
10	24	2 450	8 463	10 913	1 489	364	1 049	416	5 913	709	87	14	1 503	7 035	8 538	529	179	688	272	1 158	496	947	1 428	2 375
11	25	583	489	1 072	57	55	164	112	382	250	9	3	420	192	612	72	30	193	67	195	66	163	297	460
12	26	1 531	928	2 459	311	307	153	116	761	629	11	6	1 058	178	1 236	430	160	192	73	601	240	473	750	1 223
13	27	665	915	1 580	10	10	303	166	658	259	2	—	435	538	973	16	4	315	110	276	116	230	377	607
14	28	7 220	8 463	15 683	96	86	3 254	1 420	6 909	3 649	26	7	5 162	5 123	10 285	113	39	2 139	786	3 146	1 233	2 058	3 340	5 398
15	29	124	208	332	52	45	34	21	143	23	7	—	89	147	236	39	13	21	5	36	17	35	61	96
16	30	323	304	627	5	5	194	98	186	132	1	—	235	151	386	7	4	134	45	100	39	88	153	241
17	31	1 505	2 152	3 657	25	24	1 126	531	1 135	429	6	1	985	1 307	2 292	34	12	894	326	437	182	520	845	1 365
18	32	205	153	358	—	—	45	34	122	98	—	—	132	35	167	—	—	61	23	130	50	73	118	191
19	33	2 048	2 210	4 258	69	53	561	304	1 894	1 043	13	6	1 406	1 131	2 537	95	35	516	190	1 110	417	642	1 079	1 721
20	34	530	385	915	15	15	116	75	317	265	2	—	355	95	450	15	5	146	49	304	121	175	290	465
21	35	4 107	3 246	7 353	303	299	816	550	2 829	2 018	29	10	2 877	1 100	3 977	453	152	898	319	2 025	759	1 230	2 146	3 376
22	36	6 513	4 093	10 606	46	45	1 517	1 119	4 105	3 527	4	2	4 693	979	5 672	69	18	1 659	637	3 206	1 165	1 820	3 114	4 934
23	37	6 446	4 996	11 442	76	74	1 897	1 308	4 820	3 256	9	3	4 641	2 161	6 802	113	40	1 936	759	2 591	1 006	1 805	2 835	4 640

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Elinkeino Näringsgren	Tunnus Kod	Koko väestö Hela befolkningen			Ammatissa toimiva väestö • Yrkesverksam befolkning						Perheenjäsenet • Familjemedlemmar													
		Miehet Män	Naiset Kvinnor	Summa	Yrittäjät Företagare		Johtajat ja toimi- henkilöt Företagsledare och förvaltnings- personal		Työntekijät Arbetare		Avustavat per- heenjäsenet Medhjäl. fam- medlemmar		Ammatissa toimivat yhteensä Summa yrkesverksam befolkning			Yrittäjät Företagare		Johtajat ja toimihenkilöt Företagsledare och förvalt- ningspersonal		Työntekijät Arbetare		Perheenjäsenet yhteensä Summa familjemedlemmar		
					Summa	Miehiä Män	Summa	Miehiä Män	Summa	Miehiä Män	Summa	Miehiä Män	Summa	Miehiä Män	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa	Summa	Miehiä Män	Summa	Miehiä Män	Summa	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa
1 Kulkuneuvoteollisuus • Tran- sportmedelsindustri	38	9 440	5 170	14 610	185	183	1 511	1 108	6 116	5 602	9	2	6 895	926	7 821	269	99	1 545	572	4 975	1 874	2 545	4 244	6 789
2 Muu ja määrittelämätön teolli- suus • Annan och ospecificerad industri	39	2 184	1 779	3 963	400	350	502	307	1 347	875	49	5	1 537	761	2 298	436	154	460	187	769	306	647	1 018	1 665
3 Rakennustoiminta • Byggnads- verksamhet	4	25 017	13 661	38 678	910	901	3 145	2 437	16 076	14 969	65	23	18 330	1 866	20 196	1 160	392	3 925	1 418	13 397	4 877	6 687	11 795	18 482
4 Talonrakennus • Husbyggnads- verksamhet	41	13 476	7 374	20 850	227	227	1 620	1 285	9 342	8 438	17	5	9 955	1 251	11 206	310	111	2 191	803	7 143	2 607	3 521	6 123	9 644
5 Talonrakennustoiminnan alaura- koitsijat • Underentreprenörer inom husbyggnadsbranschen	42	7 159	3 816	10 975	636	628	728	505	4 226	4 083	43	16	5 232	401	5 633	767	252	798	284	3 777	1 391	1 927	3 415	5 342
6 Maa- ja vesirakennustoiminta • Jord- och vattenbyggnadsverk- samhet	43	4 382	2 471	6 853	47	46	797	647	2 508	2 448	5	2	3 143	214	3 357	83	29	936	331	2 477	879	1 239	2 257	3 496
7 Sähkö-, kaasu- ja vesijohtolaitok- set • El-, gas- och vattenverk ..	5	4 332	2 983	7 315	3	3	1 149	794	2 323	2 122	1	—	2 919	557	3 476	9	4	1 320	485	2 510	924	1 413	2 426	3 839
8 Sähkö- ja kaasulaitokset • El- och gasverk	51	2 782	2 028	4 810	—	—	940	637	1 334	1 198	—	—	1 835	439	2 274	1	—	1 097	406	1 438	541	947	1 589	2 536
9 Vesijohtolaitokset • Vattenverk	52	1 550	955	2 505	3	3	209	157	989	924	1	—	1 084	118	1 202	8	4	223	79	1 072	383	466	837	1 303
10 Kauppa • Handel	6	36 757	53 362	90 119	4 444	2 434	41 164	14 505	11 496	7 169	717	112	24 220	33 601	57 821	3 430	1 300	22 831	8 943	6 037	2 294	12 537	19 761	32 298
11 Tukkukauppa • Partihandel	60—61	21 049	21 045	42 094	838	765	16 497	8 660	6 589	4 739	100	17	14 181	9 843	24 024	1 081	390	13 375	5 110	3 614	1 368	6 868	11 202	18 070
12 Vähittäiskauppa • Detaljhandel	62—66	10 559	22 306	32 865	3 389	1 505	16 278	3 434	3 500	1 858	607	92	6 889	16 885	23 774	2 141	825	5 203	2 177	1 747	668	3 670	5 421	9 091
13 Ravinto- ja nautintoaineiden kaupat • Handel med närings- och njutnings- medel	62	2 103	6 626	8 729	1 003	426	5 163	664	292	149	239	32	1 271	5 426	6 697	654	254	1 195	501	183	77	832	1 200	2 032
14 Kutoma- ja nahkatavarain kaupat • Textil- och lädervarubandel	63	833	3 636	4 469	638	168	2 317	225	541	48	112	13	454	3 154	3 608	237	103	557	242	67	34	379	482	861
15 Rauta-, rakennus-, taloustarvike- ym. kaupat • Järn-, byggnadsmaterial-, husgerådshandel m.m.	64	3 043	2 771	5 814	375	309	2 011	1 063	1 002	740	77	14	2 126	1 339	3 465	430	155	1 258	522	661	240	917	1 432	2 349
16 Muut vähittäiskaupan erikoisliikkeet • Övriga specialaffärer inom detalj- handeln	65	2 382	4 884	7 266	1 208	493	3 263	732	633	336	142	25	1 586	3 660	5 246	686	245	1 055	443	279	108	796	1 224	2 020
17 Yleiskaupat • Allmän detaljhandel ..	66	2 198	4 389	6 587	165	109	3 524	750	1 032	585	37	8	1 452	3 306	4 758	134	68	1 138	469	557	209	746	1 083	1 829
18 Pankit ja muut rahalaitokset • Banker o.a. penninginstitut ..	67	2 402	5 217	7 619	9	9	4 414	1 141	810	350	—	—	1 500	3 733	5 233	13	4	1 983	757	390	141	902	1 484	2 386
19 Vakuutuslaitokset • Försäkrings- anstalter	68	2 073	4 188	6 261	—	—	3 627	1 064	467	144	—	—	1 208	2 886	4 094	—	—	1 981	788	186	77	865	1 302	2 167
20 Kiinteistöt • Fastigheter	69	674	606	1 280	208	155	348	206	130	78	10	3	442	254	696	195	81	289	111	100	40	232	352	584
21 Liikenne • Samfärdsel	7	21 080	16 858	37 938	1 621	1 578	9 308	4 240	9 954	8 761	36	26	14 605	6 314	20 919	2 435	791	6 308	2 380	8 276	3 304	6 475	10 544	17 019

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

	Elinkeino Näringsgren	Tunnus Kod	Ammatissa toimiva väestö • Yrkesverksam befolkning								Perheenjäsenet • Familjemedlemmar																
			Koko väestö Hela befolkningen			Yrittäjät Företagare		Johtajat ja toimi- henkilöt Företagsledare och förvaltnings- personal		Työntekijät Arbetare		Avustavat per- heenjäsenet Medhjälp. fam- medlemmar		Ammatissa toimivat yhteensä Summa yrkesverksam befolkning				Yrittäjät Företagare		Johtajat ja toimihenkilöt Företagsledare och förvalt- ningspersonal		Työntekijät Arbetare		Perheenjäsenet yhteensä Summa familjemedlemmar			
			Miehet Män	Naiset Kvinnor	Summa	Summa	Miehiä Män	Summa	Miehiä Män	Summa	Miehiä Män	Summa	Miehiä Män	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa	Summa	Miehiä Män	Summa	Miehiä Män	Summa	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa			
1	Rautatieliikenne • Järnvägstrafik	71	2 849	2 496	5 345	—	—	1 265	690	1 412	1 121	—	—	1 811	866	2 677	—	—	1 116	419	1 552	619	1 038	1 630	2 668		
2	Tieliikenne • Vägtrafik	72	7 280	5 843	13 123	1 582	1 541	1 947	393	2 919	2 791	29	22	4 747	1 730	6 477	2 391	777	808	357	3 447	1 399	2 533	4 113	6 646		
3	Vesiliikenne • Sjöfart	73	4 452	2 388	6 840	23	22	1 390	1 120	2 698	2 377	3	2	3 521	593	4 114	25	6	1 441	455	1 260	470	931	1 795	2 726		
4	Ilmaliikenne • Luftfart	74	889	849	1 738	—	—	738	373	262	221	—	—	594	406	1 000	—	—	544	216	194	79	295	443	738		
5	Liikennettä palveleva toiminta • Tjänster i anslutning till sam- färdseln	75	1 373	1 263	2 636	16	15	1 173	632	409	348	4	2	997	605	1 602	19	8	828	298	187	70	376	658	1 034		
6	Tietoliikenne • Post, telegraf och telefon	77	4 224	4 010	8 234	—	—	2 789	1 026	2 249	1 898	—	—	2 924	2 114	5 038	—	—	1 560	633	1 636	667	1 300	1 896	3 196		
7	Palvelukset • Tjänster	8	36 589	69 832	106 421	4 814	2 130	38 108	14 565	26 926	5 532	247	27	22 254	47 841	70 095	3 428	1 347	25 320	10 020	7 578	2 968	14 335	21 991	36 326		
8	Puolustuslaitos • Försvarsväsen	81	3 048	2 517	5 565	—	—	1 992	1 513	449	222	—	—	1 735	706	2 441	—	—	2 866	1 211	258	102	1 313	1 811	3 124		
9	Hallinto- ja järjestyspalvelukset Förvaltnings- och ordnings- tjänster	82	9 285	9 916	19 201	—	—	9 055	4 962	1 273	889	—	—	5 851	4 477	10 328	—	—	7 831	3 027	1 042	407	3 434	5 439	8 873		
10	Opetustoiminta • Undervisning	83	4 194	6 644	10 838	216	70	5 078	2 059	1 208	330	4	—	2 459	4 047	6 506	109	40	3 705	1 481	518	214	1 735	2 597	4 332		
11	Uskonolliset yhdyskunnat • Religiösa samfund	84	856	1 155	2 011	—	—	844	417	235	90	—	—	507	572	1 079	—	—	808	307	124	42	349	583	932		
12	Terveydelliset ja sosiaaliset palve- lukset • Hälsovård och sociala tjänster	85	3 747	14 395	18 142	1 087	397	10 301	952	2 595	707	28	2	2 058	11 953	14 011	738	268	2 552	1 056	841	365	1 689	2 442	4 131		
13	Muut palvelukset yhteiskunnalle ja liike-elämälle • Övriga tjän- ster åt samhället och närings- livet	86	7 803	9 108	16 911	965	829	6 907	3 334	1 433	748	94	8	4 919	4 480	9 399	1 386	546	5 515	2 140	611	198	2 884	4 628	7 512		
14	Taide- ja virkistyspalvelukset • Konst och rekreation	87	3 060	3 320	6 380	935	555	1 995	1 031	843	470	12	—	2 056	1 729	3 785	650	254	1 462	569	483	181	1 004	1 591	2 595		
15	Kodissa suoritettavat henkilölli- set palvelukset • Inom hemmet utförda personliga tjänster	88	97	5 880	5 977	—	—	60	—	5 725	2	—	—	2	5 783	5 785	—	—	1	—	191	95	95	97	192		
16	Muut henkilölliset palvelukset • Övriga personliga tjänster	89	4 499	16 897	21 396	1 611	279	1 876	297	13 165	2 074	109	17	2 667	14 094	16 761	545	239	580	229	3 510	1 364	1 832	2 803	4 635		
17	Elinkeino tuntematon • Närings- gren okänd	9	610	403	1 013	7	5	169	65	469	398	—	—	468	177	645	26	11	154	69	188	62	142	226	368		
18	Ammatissa toimiva väestö yhe- teensä • Summa yrkesverksam befolkning		178 189	212 705	390 894	15 358	9 245	109 246	45 788	114 248	65 298	1 417	275	120 606	119 663	240 269	13 622	4 931	74 169	28 691	62 834	23 961	57 583	93 042	150 625		
19	Itsenäiset ammatittomat • Själv- ständiga personer utan yrke		20 590	41 293	61 883	—	—	—	—	—	—	—	—	1) 19 101	1) 37 466	1) 56 567	—	—	—	—	—	—	1 489	3 827	5 316		
20	Kaikki • Samtliga		198 779	253 998	452 777	15 358	9 245	109 246	45 788	114 248	65 298	1 417	275	139 707	157 129	296 836	13 622	4 931	74 169	28 691	62 834	23 961	59 072	96 869	155 941		

1) Itsenäiset ammatittomat. 2) Ml. itsenäiset ammatittomat.

1) Självständiga personer utan yrke. 2) Inkl. självständiga personer utan yrke.

24. Ammatissa toimiva väestö asunnon sijainnin ja työpaikan sijainnin mukaan suuralueittain vuonna 1960

Den yrkesverksamma befolkningen efter bostadens läge och arbetsplatsens läge storområdesvis år 1960

Asunnon sijainti Bostadens läge	Työpaikan sijainti • Arbetsplatsens läge				
	Keskusta Centrum	Et. kanta- kaupunki Södra stadskärnan	Länt. kanta- kaupunki Västra stadskärnan	It. kanta- kaupunki Östra stadskärnan	Pohj. kanta- kaupunki Norra stadskärnan
1 Keskusta • Centrum.....	19 423	2 421	1 683	2 720	349
2 Etel. kantakaupunki • Södra stadskärnan	7 116	4 377	780	1 219	149
3 Länt. kantakaupunki • Västra stadskärnan	16 474	1 907	11 165	3 486	370
4 Itäinen kantakaupunki • Östra stadskärnan	13 650	2 253	2 751	18 131	1 386
5 Pohj. kantakaupunki • Norra stadskärnan	3 595	491	589	2 309	2 642
6 Kantakaupunki • Stadskärnan	60 258	11 449	16 968	27 865	4 896
7 Länt. esikaupungit • Västra förstäderna	17 774	2 404	4 002	3 712	442
8 Pohj. esikaupungit • Norra förstäderna	4 317	660	851	2 613	612
9 Koilliset esikaupungit • Nordöstra förstäderna	2 745	499	428	1 680	469
10 Itäiset esikaupungit • Östra förstäderna	7 168	929	996	3 548	398
11 Esikaupungit • Förstäderna	32 004	4 492	6 277	11 553	1 921
12 Ilman vak. asuntoa ym. • Utan fast bostad m.fl.	271	76	91	149	24
13 Summa	92 533	16 017	23 336	39 567	6 841
	%				
14 Keskusta • Centrum.....	60.9	7.6	5.3	8.5	1.1
15 Etel. kantakaupunki • Södra stadskärnan	44.4	27.3	4.9	7.6	1.0
16 Länt. kantakaupunki • Västra stadskärnan	42.3	4.9	28.7	9.0	1.0
17 Itäinen kantakaupunki • Östra stadskärnan	28.2	4.6	5.7	37.4	2.9
18 Pohj. kantakaupunki • Norra stadskärnan	30.0	4.1	4.9	19.3	22.1
19 Kantakaupunki • Stadskärnan	40.9	7.8	11.5	18.9	3.3
20 Länt. esikaupungit • Västra förstäderna	41.5	5.6	9.4	8.7	1.0
21 Pohj. esikaupungit • Norra förstäderna	29.9	4.6	5.9	18.1	4.2
22 Koilliset esikaupungit • Nordöstra förstäderna	21.9	4.0	3.4	13.4	3.8
23 Itäiset esikaupungit • Östra förstäderna	34.2	4.4	4.8	16.9	1.9
24 Esikaupungit • Förstäderna	35.3	5.0	6.9	12.7	2.1
25 Ilman vak. asuntoa ym. • Utan fast bostad m.fl....	11.6	3.3	3.9	6.4	1.0
26 Summa	38.5	6.7	9.7	16.5	2.8

¹⁾ Tilapäisesti sairaaloissa ym. laitoksissa olevat mukaanluettuina.

Kanta- kaupunki Stadskärnan	Läntiset esikaupungit Västra förstäderna	Pohjoiset esikaupungit Norra förstäderna	Koilliset esikaupungit Nordöstra förstäderna	Itäiset esikaupungit Östra förstäderna	Esti- kaupungit Förstäderna	Työpaikka ei kiinteä Olokali- serad arbetsplats	Työpaikka kaupungin ulkopuolella Arbetsplats utanför staden	Työpaikka tunte- maton ¹⁾ Arbetsplats okänd ¹⁾	Summa
26 596	1 290	98	159	440	1 987	2 082	810	417	31 892
13 641	548	36	60	180	824	885	458	208	16 016
33 402	1 625	138	158	339	2 260	1 808	991	446	38 907
38 171	1 988	317	367	1 063	3 735	4 940	1 097	491	48 434
9 626	376	156	153	191	876	1 060	303	108	11 973
121 436	5 827	745	897	2 213	9 682	10 775	3 659	1 670	147 222
28 334	9 422	238	210	348	10 218	2 478	1 480	261	42 771
9 053	723	2 050	217	236	3 226	1 618	448	105	14 450
5 821	358	117	4 065	196	4 736	1 180	728	65	12 530
13 039	580	95	151	4 872	5 698	1 594	501	119	20 951
56 247	11 083	2 500	4 643	5 652	23 878	6 870	3 157	550	90 702
611	87	8	14	53	162	302	771	492	2 338
178 294	16 997	3 253	5 554	7 918	33 722	17 947	7 587	2 712	240 262
83.4	4.1	0.3	0.5	1.4	6.3	6.5	2.5	1.3	100.0
85.2	3.4	0.2	0.4	1.1	5.1	5.5	2.9	1.3	100.0
85.9	4.2	0.4	0.4	0.9	5.9	4.6	2.5	1.1	100.0
78.8	4.1	0.6	0.8	2.2	7.7	10.2	2.3	1.0	100.0
80.4	3.1	1.3	1.3	1.6	7.3	8.9	2.5	0.9	100.0
82.4	4.0	0.5	0.6	1.5	6.6	7.3	2.5	1.2	100.0
66.2	22.0	0.6	0.5	0.8	23.9	5.8	3.5	0.6	100.0
62.7	5.0	14.2	1.5	1.6	22.3	11.2	3.1	0.7	100.0
46.5	2.9	0.9	32.4	1.6	37.8	9.4	5.8	0.5	100.0
62.2	2.8	0.4	0.7	23.3	27.2	7.6	2.4	0.6	100.0
62.0	12.2	2.8	5.1	6.2	26.3	7.6	3.5	0.6	100.0
26.2	3.7	0.3	0.6	2.3	6.9	12.9	33.0	21.0	100.0
74.2	7.1	1.3	2.3	3.3	14.0	7.5	3.2	1.1	100.0

¹⁾ Personer som tillfälligt vistades i sjukhus o.a. anstalter medräknade.

25. Asuvien ja työskentelevien ammatissa toimivien henkilöiden lukumäärä kaupunginosittain vuonna 1960

Antalet bosatta och sysselsatta yrkesverksamma personer stadsdelvis år 1960

VL-kaupunginosa Folkräkn. stadsdel	Virall. kaup.osa Officiell stadsdel	Asuvia Bosatta	Työskenteleviä Sysse- satta	Sekä asuvia että työskent.¹) Såväl bo- satta som syssels.¹)	VL-kaupunginosa Folkräkn. stadsdel	Virall. kaup.osa Officiell stadsdel	Asuvia Bosatta	Työskenteleviä Sysse- satta	Sekä asuvia että työskent.¹) Såväl bo- satta som syssels.¹)
1.....	1	7 680	10 316	1 816	33.....	29: 1	6 381	1 645	752
2.....	2	1 423	30 734	762	34.....	29: 2	6 233	902	574
3.....	3	1 945	15 518	650	35.....	29: 3	207	20	14
4.....	4	12 591	27 761	4 072	36.....	30: 1	4 564	714	422
5.....	5	8 253	8 204	1 667	37.....	30: 2-4	6 010	1 866	985
<i>Keskusta - Centrum..</i>		<i>31 892</i>	<i>92 533</i>	<i>19 423</i>	38.....	31	9 466	5 449	2 050
					39.....	32	764	292	97
6.....	6	1 027	409	167	40.....	33: 1	3 227	389	247
7.....	7	9 885	5 108	1 725	41.....	33: 2	974	141	85
8.....	8	2 878	4 513	587	42.....	33: 3	49	68	27
9.....	9	391	481	138	43.....	33: 4	838	181	85
10.....	20	1 028	4 918	319	44.....	46: 1	1 981	166	121
11.....	52	789	566	409	45.....	46: 2	25	25	13
12.....	53: 1	18	22	17	46.....	46: 3	1 333	222	139
<i>Etel. kantakaupunki</i>					47.....	46: 4	343	35	24
<i>Södra stadskärnan</i>		<i>16 016</i>	<i>16 017</i>	<i>4 377</i>	48.....	46: 5	376	4 882	276
13.....	13	12 609	7 465	2 497	<i>Länt. esikaupungit</i>				
14.....	14	15 127	8 314	3 187	<i>Västra förstäderna</i>		<i>42 771</i>	<i>16 997</i>	<i>9 422</i>
15.....	15	5 465	3 141	1 295	49.....	28: 1	455	55	28
16.....	16	2 218	1 557	558	50.....	28: 2	4 006	788	423
17.....	17	1 228	1 104	221	51.....	28: 3	632	577	94
18.....	18	2 260	1 755	551	52.....	28: 4	2 246	659	327
<i>Länt. kantakaupunki</i>					53.....	28: 5	809	156	61
<i>Västra stadskärnan</i>		<i>38 907</i>	<i>23 336</i>	<i>11 165</i>	54.....	34: 1	2 509	583	310
19.....	10	3 083	12 658	727	55.....	34: 2	1 097	214	132
20.....	11: 1	3 482	4 379	554	56.....	35: 1	2 079	120	101
21.....	11: 2	9 308	3 484	1 176	57.....	35: 2	535	45	25
22.....	11: 3	8 872	1 890	665	58.....	35: 3	50	14	1
23.....	12: 1	7 740	2 368	600	59.....	35: 4-5	32	42	14
24.....	12: 2	4 693	1 757	431	<i>Pohj. esikaupungit</i>				
25.....	19	42	56	32	<i>Norra förstäderna</i>		<i>14 450</i>	<i>3 253</i>	<i>2 050</i>
26.....	21	3 063	1 222	267	60.....	36	359	575	132
27.....	22	8 151	11 753	1 645	61.....	37	938	281	141
<i>It. kantakaupunki</i>					62.....	38: 1	1 209	1 444	464
<i>Östra stadskärnan</i>		<i>48 434</i>	<i>39 567</i>	<i>18 131</i>	63.....	38: 2,5	1 421	672	254
28+32.....	23+27	1 954	2 967	451	64.....	38: 3-4	334	144	72
29.....	24	2 323	1 251	403	65.....	39: 1	2 549	310	240
30.....	25	6 604	1 606	787	66.....	39: 2	2 133	1 387	598
31.....	26	1 092	1 017	285	67.....	40: 1	152	52	29
<i>Pohj. kantakaupunki</i>					68.....	40: 2	934	259	167
<i>Norra stadskärnan</i>		<i>11 973</i>	<i>6 841</i>	<i>2 642</i>	69.....	41	2 501	430	254
					<i>Koill. esikaupungit</i>				
					<i>Nordöstra förstäderna</i>		<i>12 530</i>	<i>5 554</i>	<i>4 065</i>

¹) Sisältyy molempiin muihin sarakkeisiin. Välisummat ilmoittavat niiden henkilöiden lukumäärän, jotka sekä asuivat että työskentelivät ao. alueella.

Muist. Kaupunginosista ja osa-alueista on liitteet vuosikirjan lopussa. — Ks. muist. s. 8.

VL-kaupunginosa Folkräkn. stadsdel	Virall. kaup.osa Officiell stadsdel	Asuvia Bosatta	Työskenteleviä Sysse- satta	Sekä asuvia että työskent.¹) Såväl bo- satta som syssels.¹)	Virall. kaup.osa Officiell stadsdel	Asuvia Bosatta	Työskenteleviä Sysse- satta	Sekä asuvia että työskent.¹) Såväl bo- satta som syssels.¹)
70.....	42	1 860	783	319	11	21 662	9 753	3 449
71.....	43: 1	7 322	1 280	822	12	12 433	4 125	1 252
72.....	43: 2	4 386	674	404	28	8 148	2 235	1 119
73.....	43: 3-4	137	2 948	89	29	12 821	2 567	1 467
74.....	44	658	142	83	30	10 574	2 580	1 567
75.....	45: 1,5	624	479	53	33	5 088	779	549
76.....	45: 2	1 963	447	257	34	3 606	797	476
77.....	45: 3	220	21	14	35	2 696	221	152
78.....	45: 4	515	92	65	38	2 964	2 260	1 038
79.....	47: 1	500	38	30	39	4 682	1 697	1 041
80.....	47: 2	626	53	41	40	1 086	311	199
81.....	47: 3	228	57	28	43	11 845	4 902	2 171
82.....	48	15	10	8	45	3 322	1 039	483
83.....	49: 1	644	130	73	46	4 058	5 330	1 436
84.....	49: 2	462	121	71	47	1 354	148	101
85.....	49: 3-4	137	147	21	49	1 478	440	214
86.....	49: 5	235	42	30	53	72	77	70
87.....	50	6	3	3				
88.....	51	359	396	264				
89.....	53: 2	54	55	53				
<i>Itäiset esikaupungit</i>								
<i>Östra förstäderna</i>		<i>20 951</i>	<i>7 918</i>	<i>4 872</i>				
<i>Kantakaupunki</i>								
<i>Stadskärnan</i>		<i>147 222</i>	<i>178 294</i>	<i>121 436</i>				
<i>Esikaupungit</i>								
<i>Förstäderna</i>		<i>90 702</i>	<i>33 722</i>	<i>23 878</i>				
Työpaikka ei kiinteä Ej fast arbetsplats..		—	17 947	—				
Tuntematon, kau- pungin ulkopuo- lella ym. • Okänd, utanför staden m.fl.		2 338	10 299	1 263				
Kaikki • Samtliga		240 262	240 262					

¹) Ingår i de båda andra kolumnerna. Mellansummorna anger antalet personer vilka var såväl bosatta som sysselsatta i det ifrågakvarande området.

Anm. Bilagor över stadsdelar och delområden finns i slutet av årsboken. — Se anm. på s. 9.

26. Ruotsinkielinen väestö iän, sukupuolen ja siviilisäädyn mukaan vuonna 1960
Den svenskspråkiga befolkningen efter ålder, kön och civilstånd år 1960

Ikä Ålder	Miehet • Män						Naiset • Kvinnor						Summa					
	Nai- matto- mia Ogifta	Naimi- sissa olevia Gifta	Leskiä Änk- lingar	Eron- neita Från- skilda	Asu- mus- eron saaneita Erhållit hem- skillnad	Summa	Nai- mat- tomia Ogifta	Naimi- sissa olevia Gifta	Leskiä Änkor	Eron- neita Från- skilda	Asu- mus- eron saaneita Erhållit hem- skillnad	Summa	Nai- mat- tomia Ogifta	Naimi- sissa olevia Gifta	Leskiä Änk- lingar, Änkor	Eron- neita Från- skilda	Asu- mus- eron saaneita Erhållit hem- skillnad	Summa
0—4	1 569	—	—	—	—	1 569	1 531	—	—	—	—	1 531	3 100	—	—	—	—	3 100
5—9	1 630	—	—	—	—	1 630	1 640	—	—	—	—	1 640	3 270	—	—	—	—	3 270
10—14	2 249	—	—	—	—	2 249	2 288	—	—	—	—	2 288	4 537	—	—	—	—	4 537
15—19	2 290	16	—	—	1	2 307	2 434	50	1	1	1	2 487	4 724	66	1	1	2	4 794
20—24	1 294	408	—	4	11	1 717	1 272	740	—	11	11	2 034	2 566	1 148	—	15	22	3 751
25—29	452	1 091	2	31	20	1 596	484	1 156	5	49	26	1 720	936	2 247	7	80	46	3 316
30—34	255	1 364	2	64	30	1 715	406	1 346	14	106	27	1 899	661	2 710	16	170	57	3 614
35—39	193	1 551	7	70	24	1 845	433	1 595	53	166	31	2 278	626	3 146	60	236	55	4 123
40—44	157	1 613	14	80	26	1 890	460	1 643	143	207	40	2 493	617	3 256	157	287	66	4 383
45—49	131	1 781	14	121	37	2 084	554	1 752	265	265	26	2 862	685	3 533	279	386	63	4 946
50—54	175	2 069	44	121	28	2 437	771	1 833	440	284	35	3 363	946	3 902	484	405	63	5 800
55—59	145	1 702	78	94	25	2 044	869	1 444	657	267	19	3 256	1 014	3 146	735	361	44	5 300
60—64	120	1 300	94	68	13	1 595	806	1 070	883	228	9	2 996	926	2 370	977	296	22	4 591
65—69	101	989	118	43	10	1 261	719	687	1 019	145	13	2 583	820	1 676	1 137	188	23	3 844
70—74	55	566	153	20	4	798	552	344	962	85	1	1 944	607	910	1 115	105	5	2 742
75—79	27	270	105	8	3	413	404	148	820	39	2	1 413	431	418	925	47	5	1 826
80—84	10	100	74	4	—	188	216	41	471	27	—	755	226	141	545	31	—	943
85—89	5	26	29	2	—	62	81	5	187	6	—	279	86	31	216	8	—	341
90—	1	2	8	—	—	11	27	3	62	5	—	97	28	5	70	5	—	108
Tunt. • Okänd	3	1	—	1	—	5	3	—	1	—	—	4	6	1	1	—	—	9
Summa	10 862	14 849	742	731	232	27 416	15 950	13 857	5 983	1 891	241	37 922	26 812	28 706	6 725	2 622	473	65 338
0—14	5 448	—	—	—	—	5 448	5 459	—	—	—	—	5 459	10 907	—	—	—	—	10 907
15—64	5 212	12 895	255	653	215	19 230	8 489	12 629	2 461	1 584	225	25 388	13 701	25 524	2 716	2 237	440	44 618
65—	199	1 953	487	77	17	2 733	1 999	1 228	3 521	307	16	7 071	2 198	3 181	4 008	384	33	9 804
Tunt. • Okänd	3	1	—	1	—	5	3	—	1	—	—	4	6	1	1	—	—	9
Summa	10 862	14 849	742	731	232	27 416	15 950	13 857	5 983	1 891	241	37 922	26 812	28 706	6 725	2 622	473	65 338

27. Ruokakunnat henkilöluvun sekä käytössä olevien huoneiden lukumäärän mukaan vuonna 1960
Hushåll efter antal personer samt antal av dem disponerade rum år 1960

Henkilöluku Antal personer	Käytössä olevia huoneita • Disponerade rum								Henkilöitä Personer
	Osa huoneesta Del av rum	1	2	3	4	5	6—	Summa ¹⁾	
<i>A. Huoneistonhaltijaruokakunnat • Lägenhetsinnehavarhusgård</i>									
1.....	2 809	19 429	8 245	2 601	884	331	115	34 414	34 414
2.....	475	13 170	13 630	6 539	2 671	1 002	426	37 913	75 826
3.....	126	6 822	10 548	6 654	3 323	1 323	699	29 495	88 485
4.....	43	2 866	7 530	5 988	3 871	1 978	1 051	23 327	93 308
5.....	12	735	2 981	2 861	2 266	1 593	1 123	11 571	57 855
6.....	6	183	946	1 017	905	696	730	4 483	26 898
7—.....	2	70	394	504	424	309	456	2 159	16 164
Ruokakuntia Hushåll	3 473	43 275	44 274	26 164	14 344	7 232	4 600	143 362	—
Henkilöitä • Personer	4 423	83 002	120 768	83 811	51 612	28 653	20 681	—	392 950
<i>B. Alivuokralaisruokakunnat • Underhyresgästhusgård</i>									
1.....	11 803	13 631	202	15	1	1	2	25 663	25 663
2.....	331	2 634	262	6	3	—	2	3 238	6 476
3.....	112	1 100	215	28	7	—	—	1 462	4 386
4.....	26	363	97	25	8	3	1	523	2 092
5.....	8	82	49	12	5	1	—	157	785
6.....	1	16	7	8	1	1	—	34	204
7—.....	—	9	—	2	1	—	—	12	87
Ruokakuntia Hushåll	12 281	17 835	832	96	26	6	5	31 089	—
Henkilöitä • Perso- ner	12 951	24 223	2 046	333	98	24	10	—	39 693

¹⁾ Tunteamaton huoneluku ml. • Inkl. okänt rumsantal.

Muist. Keittiö lasketaan huoneeksi. • *Anm.* Kök räknas som rum.

Taulukkoon ei sisälly ryhmä »Muut ruokakunnat» (esim. vakituisesti asuntoloissa asuvat, asunnottomat, ulko-
mailla sekä kaupungin ulkopuolella asuvat henkilöt, jotka olivat henkikirjoissa Helsingissä).

I tabellen ingår ej gruppen »Övriga hushåll» (t.ex. personer stadigvarande bosatta i internat, bostadslösa, personer
som var bosatta utomlands eller utanför staden, men mantalsskrivna i Helsingfors).

28. Ruokakuntien päämiehet ja huoneistonhaltijat iän, sukupuolen ja siviilisäädyn mukaan vuonna 1960
Hushållens huvudmän samt lägenhetsinnehavarna efter ålder, kön och civilstånd år 1960

Ålder	Siviilisäätty • Civilstånd											
	Naimaton • Ogift		Naimisissa • Gift		Leski • Änkling, änka		Eronnut • Frånskild		Asumusero • Hemskillnad		Yhteensä • Sammanlagt	
	Kaikki Samtliga	Siitä huoneiston- haltijoita Därav lägenhets- innehavare	Kaikki Samtliga	Siitä huoneiston- haltijoita Därav lägenhets- innehavare	Kaikki Samtliga	Siitä huoneiston- haltijoita Därav lägenhets- innehavare	Kaikki Samtliga	Siitä huoneiston- haltijoita Därav lägenhets- innehavare	Kaikki Samtliga	Siitä huoneiston- haltijoita Därav lägenhets- innehavare	Kaikki Samtliga	Siitä huoneiston- haltijoita Därav lägenhets- innehavare
<i>A. Miehiet • Män</i>												
—19.....	1 254	80	186	113	—	—	1	1	1	—	1 442	194
20—24.....	3 707	467	4 461	3 526	3	1	30	8	51	11	8 252	4 013
25—29.....	3 122	660	10 597	9 429	18	8	160	58	140	59	14 037	10 214
30—34.....	2 007	577	11 932	11 178	31	23	336	136	173	73	14 479	11 987
35—39.....	1 180	410	11 107	10 613	51	41	465	178	175	79	12 978	11 321
40—44.....	798	289	10 312	9 978	101	71	448	194	156	67	11 815	10 599
45—49.....	811	335	11 093	10 739	153	116	713	289	206	100	12 976	11 579
50—59.....	1 483	652	19 704	19 176	663	517	1 156	514	293	150	23 299	21 009
60—69.....	776	414	9 551	9 323	845	709	440	229	108	55	11 720	10 730
70—.....	290	182	3 454	3 367	1 023	892	114	68	29	13	4 910	4 522
Tuntematon												
Okänd.....	6	—	6	5	1	1	4	1	—	—	17	7
<i>Summa</i>	<i>15 434</i>	<i>4 066</i>	<i>92 403</i>	<i>87 447</i>	<i>2 889</i>	<i>2 379</i>	<i>3 867</i>	<i>1 676</i>	<i>1 332</i>	<i>607</i>	<i>115 925</i>	<i>96 175</i>
<i>B. Naiset • Kvinnor</i>												
—19.....	1 873	153	25	4	3	1	4	2	8	1	1 913	161
20—24.....	4 865	653	161	53	6	5	105	45	113	56	5 250	812
25—29.....	3 665	933	189	87	65	48	368	239	229	136	4 516	1 443
30—34.....	2 693	1 058	185	112	164	133	653	478	224	164	3 919	1 945
35—39.....	2 516	1 306	204	135	377	334	1 050	855	256	203	4 403	2 833
40—44.....	2 419	1 478	177	130	825	731	1 306	1 096	256	200	4 983	3 635
45—49.....	2 942	1 893	247	185	1 575	1 420	1 596	1 310	276	225	6 636	5 033
50—59.....	6 320	4 312	407	315	5 495	5 001	2 768	2 375	339	273	15 329	12 276
60—69.....	4 853	3 497	196	155	7 211	6 561	1 341	1 129	96	71	13 697	11 413
70—.....	2 855	1 932	78	61	6 164	5 291	425	338	14	11	9 536	7 633
Tuntematon												
Okänd.....	6	3	—	—	1	—	1	—	—	—	8	3
<i>Summa</i>	<i>35 007</i>	<i>17 218</i>	<i>1 869</i>	<i>1 237</i>	<i>21 886</i>	<i>19 525</i>	<i>9 617</i>	<i>7 867</i>	<i>1 811</i>	<i>1 340</i>	<i>70 190</i>	<i>47 187</i>
Kaikki • Samtliga	50 441	21 284	94 272	88 684	24 775	21 904	13 484	9 543	3 143	1 947	186 115	143 362

29. Perheet perhetyypin, perheen suuruuden ja alle 18-vuotiaiden lasten luvun mukaan vuonna 1960
 Familjer efter familjetyp, familjens storlek och antal barn under 18 år år 1960

Perheen henkilö- luku Antal pers. i familjen	Alle 18 v:n lasten luku Antal barn under 18 år	Perhetyppi • Familjetyp				Perheitä kaikkiaan Samtliga familjer	Perheitä, joilla on oma huoneisto Därav med egen bostad	Alle 18 v. lapsia Barn under 18 år	Perheitä, joissa on alle 18 v. lapsia Familjer med barn under 18 år
		Avioliitot ilman lapsia Makar utan barn	Avioliitot ja lapsia Makar med barn	Mies ja lapsia Man och barn	Nainen ja lapsia Kvinna och barn				
2.....	0	29 203	—	550	6 041	35 794	33 669	—	—
	1	—	—	512	5 271	5 783	4 966	5 783	5 783
	<i>Summa</i>	29 203	—	1 062	11 312	41 577	38 635	5 783	5 783
3.....	0	—	5 470	99	1 039	6 608	6 522	—	—
	1	—	20 973	88	835	21 896	20 630	21 896	21 896
	2	—	—	171	1 865	2 036	1 887	4 072	2 036
	<i>Summa</i>	—	26 443	358	3 739	30 540	29 039	25 968	23 932
4.....	0	—	1 286	16	137	1 439	1 433	—	—
	1	—	3 217	24	190	3 431	3 409	3 431	3 431
	2	—	17 612	34	268	17 914	17 400	35 828	17 914
	3	—	—	41	510	551	517	1 653	551
	<i>Summa</i>	—	22 115	115	1 105	23 335	22 759	40 912	21 896
5.....	0	—	189	3	21	213	211	—	—
	1	—	830	7	40	877	876	877	877
	2	—	1 545	10	59	1 614	1 602	3 228	1 614
	3	—	7 054	4	66	7 124	6 970	21 372	7 124
	4	—	—	9	137	146	141	584	146
	<i>Summa</i>	—	9 618	33	323	9 974	9 800	26 061	9 761
6.....	0	—	23	—	3	26	26	—	—
	1	—	127	2	2	131	131	131	131
	2	—	372	1	10	383	380	766	383
	3	—	530	1	21	552	546	1 656	552
	4	—	2 093	2	21	2 116	2 089	8 464	2 116
	5	—	—	3	45	48	43	240	48
	<i>Summa</i>	—	3 145	9	102	3 256	3 215	11 257	3 230
7.....	0	—	5	—	—	5	5	—	—
	1	—	11	—	1	12	12	12	12
	2	—	59	1	2	62	62	124	62
	3	—	123	—	6	129	129	387	129
	4	—	168	—	5	173	170	692	173
	5	—	563	—	7	570	558	2 850	570
	6	—	—	1	8	9	9	54	9
	<i>Summa</i>	—	929	2	29	960	945	4 119	955
8.....	1	—	4	—	—	4	4	4	4
	2	—	7	—	—	7	7	14	7
	3	—	24	—	—	24	24	72	24
	4	—	35	—	—	35	35	140	35
	5	—	49	—	2	51	49	255	51
	6	—	157	—	1	158	155	948	158
	7	—	—	1	4	5	5	35	5
	<i>Summa</i>	—	276	1	7	284	279	1 468	284

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Perheen henkilö- löluku Antal pers. i familjen	Alle 18 v:n lasten luku Antal barn under 18 år	Perhetyyppi • Familjetyp				Perheitä kaikkiaan Samtliga familjer	Perheitä, joilla on oma huoneisto Därav med egen bostad	Alle 18 v. lapsia Barn under 18 år	Perheitä, joissa on alle 18 v. lapsia Familjer med barn under 18 år
		Aviopuoli- sot ilman lapsia Makar utan barn	Aviopuoli- sot ja lapsia Makar med barn	Mies ja lapsia Man och barn	Nainen ja lapsia Kvinna och barn				
9	1.....	—	1	—	—	1	1	1	1
	2.....	—	2	—	—	2	2	4	2
	3.....	—	3	—	—	3	2	9	3
	4.....	—	9	—	—	9	9	36	9
	5.....	—	17	—	—	17	17	85	17
	6.....	—	19	—	—	19	19	114	19
	7.....	—	64	—	1	65	65	455	65
	<i>Summa</i>	—	<i>115</i>	—	<i>1</i>	<i>116</i>	<i>115</i>	<i>704</i>	<i>116</i>
10	3.....	—	1	—	—	1	1	3	1
	4.....	—	2	—	—	2	2	8	2
	5.....	—	1	—	1	2	2	10	2
	6.....	—	5	—	—	5	5	30	5
	7.....	—	13	—	1	14	14	98	14
	8.....	—	14	—	—	14	14	112	14
	<i>Summa</i>	—	<i>36</i>	—	<i>2</i>	<i>38</i>	<i>38</i>	<i>261</i>	<i>38</i>
11	5.....	—	1	—	—	1	1	5	1
	6.....	—	1	—	—	1	1	6	1
	8.....	—	2	—	—	2	2	16	2
	9.....	—	3	—	—	3	3	27	3
	<i>Summa</i>	—	<i>7</i>	—	—	<i>7</i>	<i>7</i>	<i>54</i>	<i>7</i>
12	8.....	—	1	—	—	1	1	8	1
	9.....	—	1	—	—	1	1	9	1
	10.....	—	2	—	—	2	2	20	2
	<i>Summa</i>	—	<i>4</i>	—	—	<i>4</i>	<i>4</i>	<i>37</i>	<i>4</i>
13	8.....	—	1	—	—	1	1	8	1
	10.....	—	2	—	—	2	2	20	2
	11.....	—	1	—	—	1	1	11	1
	<i>Summa</i>	—	<i>4</i>	—	—	<i>4</i>	<i>4</i>	<i>39</i>	<i>4</i>
Yhteensä Summa	0.....	29 203	6 973	668	7 241	44 085	41 866	—	—
	1.....	—	25 163	633	6 339	32 135	30 029	32 135	32 135
	2.....	—	19 597	217	2 204	22 018	21 340	44 036	22 018
	3.....	—	7 735	46	603	8 384	8 189	25 152	8 384
	4.....	—	2 307	11	163	2 481	2 446	9 924	2 481
	5.....	—	631	3	55	689	670	3 445	689
	6.....	—	182	1	9	192	189	1 152	192
	7.....	—	77	1	6	84	84	588	84
	8.....	—	18	—	—	18	18	144	18
	9.....	—	4	—	—	4	4	36	4
	10.....	—	4	—	—	4	4	40	4
	11.....	—	1	—	—	1	1	11	1
Kaikkiaan Sammanlagt		29 203	62 692	1 580	16 620	110 095	104 840	116 663	66 010

30. Naimisissa olevia¹⁾ 1 000 samaa sukupuolta olevaa kohden eri ikäryhmissä vuosina 1870—1960

Antal gifta¹⁾ per 1 000 personer av samma kön i olika åldersgrupper åren 1870—1960

Vuosi År	15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	50—54	55—59	60—64	65—	Summa
<i>Miehet • Män</i>												
1870	3.6	90.6	275.0	512.4	652.8	725.8	738.8	715.6	712.0	602.2	524.0	369.4
1880	2.7	124.9	307.3	577.4	725.6	746.7	773.1	790.2	776.2	674.9	650.6	385.3
1890	1.0	99.1	343.1	589.8	711.4	755.4	772.8	771.0	770.5	713.9	607.5	399.2
1900	1.9	110.5	362.2	619.7	729.5	761.5	780.0	753.3	743.8	722.1	630.7	419.2
1910	2.7	110.3	404.6	637.8	736.4	776.0	790.6	754.3	757.1	708.8	599.8	455.6
1920	1.2	89.8	374.9	619.7	731.4	770.4	784.9	775.0	785.2	707.9	629.7	481.5
1930	2.3	112.7	420.3	652.0	749.9	789.5	819.7	798.5	789.2	760.0	648.2	500.4
1946	12.3	208.4	566.1	746.2	803.1	818.5	823.5	822.7	805.3	782.2	666.8	638.7
1950	17.2	263.0	624.5	785.9	830.4	843.4	841.0	842.0	831.5	799.2	692.7	677.8
1960	15.4	309.1	667.3	773.7	816.2	849.3	839.4	842.5	821.2	809.7	716.4	649.2
<i>Naiset • Kvinnor</i>												
1870	27.7	184.0	379.8	544.5	570.7	557.5	533.8	417.8	299.4	233.1	124.8	356.2
1880	20.5	173.5	389.4	508.0	590.6	567.2	536.4	499.4	396.2	272.9	132.7	360.2
1890	15.7	159.0	378.0	514.7	582.7	557.5	508.3	441.1	389.7	304.7	155.4	347.6
1900	15.3	161.0	376.9	519.3	567.1	589.2	538.7	480.0	389.7	313.2	176.4	341.0
1910	18.7	175.3	397.0	534.5	568.0	563.0	550.4	491.1	424.8	329.6	181.2	348.1
1920	9.2	133.0	343.7	475.8	521.8	540.7	517.6	461.7	407.6	320.7	182.0	331.2
1930	15.5	164.7	400.7	513.1	539.9	524.8	494.8	450.1	386.0	292.7	172.2	348.9
1946	30.2	283.8	516.2	585.1	603.2	571.8	525.1	471.0	388.9	303.5	162.5	431.0
1950	40.8	328.5	590.9	651.9	645.7	619.1	561.6	488.1	410.5	319.4	161.8	464.2
1960	45.9	406.1	656.4	706.9	699.6	662.1	607.5	548.3	455.2	350.5	180.3	470.8

¹⁾ Asumuserossa olevat ml. • Inkl. hemschilda.

31. Naisia 1 000 miestä kohden eri ikäryhmissä vuosina 1870—1960

Antal kvinnor per 1 000 män i olika åldersgrupper åren 1870—1960

Vuosi År	0—4	5—9	10—14	15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	50—54	55—59	60—64	65—	Summa
1870	936.2	945.3	988.0	974.5	755.1	633.6	777.0	1 008.1	1 279.2	1 302.9	1 496.6	1 621.4	1 966.9	2 735.6	945.8
1880	932.6	1 053.9	962.8	870.0	517.5	777.9	974.5	1 078.3	1 097.5	1 158.5	1 392.7	1 485.9	1 968.2	2 609.0	920.7
1890	946.3	1 030.4	1 040.8	1 084.0	665.1	937.7	1 097.2	1 120.7	1 178.7	1 333.6	1 362.7	1 539.5	2 035.4	2 573.8	1 037.9
1900	995.9	1 003.6	1 031.1	1 308.6	867.9	1 086.1	1 169.1	1 141.0	1 250.9	1 346.9	1 428.7	1 714.3	1 756.4	2 639.6	1 139.8
1910	991.4	1 022.9	1 080.0	1 368.9	1 250.0	1 235.2	1 140.1	1 150.4	1 204.5	1 214.8	1 417.0	1 555.6	1 745.4	2 508.1	1 220.0
1920	964.8	1 000.3	1 046.4	1 349.7	1 650.4	1 433.0	1 372.7	1 399.2	1 305.1	1 335.5	1 376.8	1 485.8	1 846.7	2 527.6	1 346.6
1930	972.9	982.0	1 023.7	1 360.4	1 444.8	1 276.9	1 381.7	1 363.9	1 418.5	1 498.4	1 492.3	1 585.7	1 817.4	2 531.1	1 358.8
1946	927.1	960.8	981.3	1 246.9	1 564.3	1 468.2	1 335.4	1 349.7	1 327.7	1 501.2	1 535.6	1 706.1	1 941.1	2 619.2	1 374.7
1950	957.3	946.6	961.3	1 180.2	1 272.1	1 348.9	1 360.3	1 334.7	1 367.0	1 376.3	1 570.1	1 670.6	1 932.9	2 635.1	1 334.8
1960	949.5	981.6	974.8	1 101.9	1 224.7	1 085.7	1 088.8	1 274.0	1 365.1	1 402.4	1 450.2	1 519.5	1 869.0	2 583.7	1 277.8

34. Väestö syntymävuoden ja sukupuolen mukaan vuosien 1962—63 päättyessä
Befolkning efter födelseår och kön vid utgången av åren 1962—63

Syntymävuosi Födelseår	1962			1963			Syntymävuosi Födelseår	1962			1963			Syntymävuosi Födelseår	1962			1963		
	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa		M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa		M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa
1963..	.	.	.	4 378	4 053	8 431	1930..	3 594	3 730	7 324	3 625	3 733	7 358	1898..	1 443	2 723	4 166	1 397	2 694	4 091
1962..	3 997	3 990	7 987	3 913	3 906	7 819	1929..	3 384	3 664	7 048	3 357	3 644	7 001	1897..	1 122	2 452	3 574	1 070	2 399	3 469
1961..	3 791	3 744	7 535	3 755	3 728	7 483	1928..	3 315	3 456	6 771	3 309	3 458	6 767	1896..	1 087	2 438	3 525	1 019	2 366	3 385
1960..	3 475	3 351	6 826	3 443	3 320	6 763	1927..	3 108	3 257	6 365	3 100	3 284	6 384	1895..	1 116	2 376	3 492	1 061	2 282	3 343
1959..	3 362	3 179	6 541	3 380	3 190	6 570	1926..	2 988	3 505	6 493	3 009	3 502	6 511	1894..	942	2 187	3 129	886	2 117	3 003
1958..	3 345	3 098	6 443	3 344	3 107	6 451	1925..	3 049	3 512	6 561	3 054	3 511	6 565	1893..	853	1 912	2 765	808	1 846	2 654
1957..	3 471	3 262	6 733	3 441	3 243	6 684	1924..	2 888	3 506	6 394	2 921	3 516	6 437	1892..	857	1 950	2 807	812	1 873	2 685
1956..	3 503	3 280	6 783	3 479	3 299	6 778	1923..	2 820	3 627	6 447	2 834	3 637	6 471	1891..	714	1 922	2 636	663	1 845	2 508
1955..	3 300	3 184	6 484	3 298	3 190	6 488	1922..	2 660	3 626	6 286	2 638	3 616	6 254	1890..	676	1 706	2 382	626	1 615	2 241
1954..	3 138	3 100	6 238	3 154	3 108	6 262	1921..	2 773	3 724	6 497	2 764	3 735	6 499	1889..	574	1 563	2 137	523	1 475	1 998
1953..	3 063	3 156	6 219	3 065	3 141	6 206	1920..	2 896	3 842	6 738	2 902	3 861	6 763	1888..	524	1 532	2 056	479	1 438	1 917
1952..	3 127	3 093	6 220	3 136	3 101	6 237	1919..	2 158	2 853	5 011	2 135	2 854	4 989	1887..	479	1 354	1 833	448	1 260	1 708
1951..	3 078	2 907	5 985	3 101	2 926	6 027	1918..	2 499	3 564	6 063	2 469	3 599	6 068	1886..	364	1 146	1 510	333	1 096	1 429
1950..	3 151	3 139	6 290	3 175	3 147	6 322	1917..	2 449	3 489	5 938	2 449	3 494	5 943	1885..	352	1 065	1 417	312	993	1 305
1949..	3 450	3 309	6 759	3 454	3 339	6 793	1916..	2 450	3 348	5 798	2 434	3 326	5 760	1884..	307	955	1 262	274	877	1 151
1948..	3 771	3 727	7 498	3 800	3 847	7 647	1915..	2 548	3 584	6 132	2 533	3 599	6 132	1883..	227	851	1 078	202	778	980
1947..	3 917	3 969	7 886	3 994	4 255	8 249	1914..	2 595	3 817	6 412	2 574	3 825	6 399	1882..	215	741	956	193	637	830
1946..	4 328	4 449	8 777	4 504	4 821	9 325	1913..	2 740	3 730	6 470	2 737	3 730	6 467	1881..	136	590	726	111	533	644
1945..	4 231	4 603	8 834	4 458	5 079	9 537	1912..	2 708	4 083	6 791	2 666	4 078	6 744	1880..	145	513	658	115	448	563
1944..	3 740	4 253	7 993	3 999	4 702	8 701	1911..	2 892	3 920	6 812	2 845	3 904	6 749	1879..	124	424	548	103	364	467
1943..	3 632	4 358	7 990	3 799	4 873	8 672	1910..	2 826	3 972	6 798	2 783	3 959	6 742	1878..	74	349	423	61	302	363
1942..	3 090	3 854	6 944	3 366	4 274	7 640	1909..	2 681	4 118	6 799	2 652	4 103	6 755	1877..	68	272	340	60	232	292
1941..	4 318	5 508	9 826	4 827	6 071	10 898	1908..	2 703	3 845	6 548	2 668	3 822	6 490	1876..	57	202	259	48	169	217
1940..	3 438	4 476	7 914	3 770	4 829	8 599	1907..	2 531	3 861	6 392	2 476	3 842	6 318	1875..	39	172	211	29	138	167
1939..	4 021	4 936	8 957	4 340	5 218	9 558	1906..	2 400	3 729	6 129	2 344	3 685	6 029	1874..	31	111	142	25	82	107
1938..	4 101	4 764	8 865	4 412	4 947	9 359	1905..	2 250	3 459	5 709	2 201	3 430	5 631	1873..	24	103	127	22	77	99
1937..	3 973	4 393	8 366	4 187	4 518	8 705	1904..	2 179	3 320	5 499	2 128	3 302	5 430	1872..	18	75	93	12	57	69
1936..	3 788	4 092	7 880	3 885	4 135	8 020	1903..	2 067	3 079	5 146	2 001	3 045	5 046	1871..	34	180	214	27	147	174
1935..	3 716	3 999	7 715	3 772	4 018	7 790	1902..	1 859	3 064	4 923	1 807	3 033	4 840							
1934..	3 511	3 892	7 403	3 569	3 882	7 451	1901..	1 748	3 042	4 790	1 685	3 012	4 697	Summa	210 560	266 539	477 099	216 347	272 796	489 143
1933..	3 389	3 445	6 834	3 426	3 451	6 877	1900..	1 570	2 781	4 351	1 507	2 750	4 257							
1932..	3 484	3 606	7 090	3 518	3 631	7 149	1899..	1 460	2 844	4 304	1 412	2 817	4 229							
1931..	3 471	3 608	7 079	3 467	3 601	7 068														

35. Henkikirjoitettu väestö tammikuun 1 päivänä vuosina 1875—1964

Mantalsskriven befolkning den 1 januari åren 1875—1964

A. Iän mukaan v. 1962—63 • Efter ålder åren 1962—63

Suuralue ¹⁾ Storområde ¹⁾	0—14		15—29		30—44		45—64		65—		Kaikkiaan • Samtliga		
	S:a	M	S:a	M	S:a	M	S:a	M	S:a	M	M	N Kv	Summa
1963													
<i>Kantakaupunki • Stadskärnan</i>	42 925	21 634	64 818	30 320	47 648	20 866	74 600	28 137	28 965	7 992	108 949	150 007	258 956
Keskusta • Centrum	8 062	3 997	13 818	6 622	9 782	4 476	15 957	6 273	6 406	1 807	23 175	30 850	54 025
Eteläinen kantakaup. Södra stadskärnan....	4 864	2 480	7 437	3 600	5 123	2 299	7 959	3 003	3 551	977	12 359	16 575	28 934
Läntinen » Västra »	10 290	5 156	16 757	7 251	11 952	4 587	19 832	6 802	8 257	2 231	26 027	41 061	67 088
Itäinen » Östra »	14 096	7 149	21 324	10 251	15 845	7 379	24 825	9 596	8 144	2 325	36 700	47 534	84 234
Pohjoinen » Norra »	5 613	2 852	5 482	2 596	4 946	2 125	6 027	2 463	2 607	652	10 688	13 987	24 675
<i>Esikaupungit • Förstäderna</i>	54 529	27 871	52 995	24 843	48 452	22 656	39 331	16 952	10 346	3 012	95 334	110 319	205 653
Läntiset esikaupungit Västra förstäderna....	23 548	12 102	25 541	11 606	22 617	10 381	18 079	7 455	4 421	1 263	42 807	51 399	94 206
Pohjoiset » Norra »	8 544	4 376	7 917	3 917	6 946	3 261	6 500	2 972	2 268	588	15 114	17 061	32 175
Koilliset » Nordöstra »	7 035	3 609	6 841	3 439	5 579	2 721	5 608	2 505	1 666	539	12 813	13 916	26 729
Itäiset » Östra »	15 402	7 784	12 696	5 881	13 310	6 293	9 144	4 020	1 991	622	24 600	27 943	52 543
<i>Muut</i> ²⁾ • <i>Övriga</i> ²⁾	2 196	1 170	3 656	2 062	2 802	1 929	2 686	1 581	1 015	224	6 966	5 389	12 355
Koko kaupunki • Hela staden	99 650	50 675	121 469	57 225	98 902	45 451	116 617	46 670	40 326	11 228 ³⁾	211 302 ³⁾	265 808 ³⁾	477 110
1962	99 759	50 748	114 611	53 863	97 549	44 363	115 504	46 123	39 293	10 956	³⁾ 206 946	³⁾ 260 425	³⁾ 467 371

¹⁾ Ks. alav. 1 s. 23. ²⁾ Ks. C-taul. s. 63. ³⁾ Perusaineiston konekäsitellyssä sattuneiden virheiden johdosta lukujen summa eroaa hieman tästä virallisesta luvusta.

¹⁾ Se not 1 på s. 23. ²⁾ Se tab. C på s. 63. ³⁾ På grund av fel som uppstått vid den maskinella bearbetningen av primärmaterialen, skiljer sig summan av talen något från dessa officiella siffror.

B. Siviilisäädyn mukaan v. 1962—63 • Efter civilstånd åren 1962—63

Suuralue ¹⁾ Storområde ¹⁾	Naimattomia • Ogifta				Naimisissa ²⁾ Giftna ²⁾		Leskiä Änklingar och änkor		Eronneita Frånskilda		Kaikkiaan Samtliga			
	S:a	M	Siitä 0—14 v. Därav 0—14 år		S:a	M	S:a	M	S:a	M	M	N Kv	Summa	
			S:a	M										
1963														
<i>Kanta kaupunki • Stadskärnan</i>	124 034	52 690	42 925	21 634	105 441	51 543	19 955	2 008	9 526	2 708	108 949	150 007	258 956	
Keskusta • Centrum	26 722	11 601	8 062	3 997	20 913	10 317	4 105	451	2 285	806	23 175	30 850	54 025	
Eteläinen kanta kaup. Södra stadskärnan....	14 440	6 289	4 864	2 480	11 345	5 560	2 180	222	969	288	12 359	16 575	28 934	
Läntinen » Västra »	33 353	12 391	10 290	5 156	26 006	12 660	5 437	508	2 292	468	26 027	41 061	67 088	
Itäinen » Östra »	37 561	17 072	14 096	7 149	36 873	17 968	6 421	650	3 379	1 010	36 700	47 534	84 234	
Pohjoinen » Norra »	11 958	5 337	5 613	2 852	10 304	5 038	1 812	177	601	136	10 688	13 987	24 675	
<i>Esikaupungit • Förstäderna</i>	98 028	46 769	54 529	27 871	94 520	46 399	8 739	951	4 366	1 215	95 334	110 319	205 653	
Läntiset esikaupungit Västra förstäderna....	44 893	20 634	23 548	12 102	43 498	21 333	3 843	357	1 972	483	42 807	51 399	94 206	
Pohjoiset » Norra »	15 542	7 660	8 544	4 376	14 220	6 979	1 648	211	765	264	15 114	17 061	32 175	
Koilliset » Nordöstra »	12 293	6 333	7 035	3 609	12 383	6 090	1 396	185	657	205	12 813	13 916	26 729	
Itäiset » Östra »	25 300	12 142	15 402	7 784	24 419	11 997	1 852	198	972	263	24 600	27 943	52 543	
<i>Muut²⁾ • Övriga²⁾</i>	8 402	4 681	2 196	1 170	2 142	1 294	615	149	1 196	842	6 966	5 389	12 355	
Koko kaupunki • Hela staden	230 464	104 140	99 650	50 675	202 103	99 236	29 309	3 108	15 088	4 765⁴⁾	211 302⁴⁾	265 808⁴⁾	477 110	
1962	225 843	101 169	99 759	50 748	196 644	97 071	29 331	3 108	14 898	4 705	⁴⁾ 206 946	⁴⁾ 260 425	⁴⁾ 467 371	

¹⁾ Ks. alav. 1 s. 23. ²⁾ Ks. C-taul. s. 63. ³⁾ Asumuserot ml. ⁴⁾ Ks. alav. 3 s. 60.

¹⁾ Se not 1 på s. 23. ²⁾ Se tab. C på s. 63. ³⁾ Inkl. hemskillnader. ⁴⁾ Se not 3 på s. 60.

C. Kaupunginosittain v. 1910—64 • Stadsdelsvis åren 1910—64

	1910	1920	1930	1940	1950	1960	1963 ¹⁰⁾	1964
<i>Kantakaupunki • Stadskärnan</i>	112 740	148 706	203 175	247 428	295 497	268 712	258 956	256 828
Kruununhaka • Kronohagen	1	9 118	10 885	12 809	14 348	16 420	13 367	13 134
Kluuvi • Gloet	2	4 963	4 431	3 648	3 612	3 813	2 611	1 725
Kaartinkaupunki • Gardesstaden	3	4 244	4 269	4 084	3 868	4 714	3 689	3 151
Kamppi • Kampen	4	16 735	18 704	20 872	21 628	24 690	21 204	20 889
Punavuori • Rödbergen	5	7 434	8 828	9 214	9 749	10 554	8 552	14 751
Eira	6	9 021	11 674	10 935	12 380	13 632	11 533	2 065
Ullanlinna • Ulrikasborg	7	15 495	17 015	19 252	20 267	22 708	19 031	18 126
Katajanokka • Skatudden	8	3 700	5 057	5 200	4 406	5 591	4 992	4 588
Kaivopuisto • Brunnsparken	9	989	959	932	869	939	801	798
Sörnainen • Sörnäs	10	5 950	7 760	9 023	12 113	13 514	10 550	5 041
Kallio • Berghäll	11	15 242	19 450	25 425	33 858	35 504	31 872	37 467
Alppiharju • Åshöjden	12	6 314	10 959	15 458	19 941	23 310	20 951	21 938
Etu-Töölö • Främre Töölö	13	916	6 520	22 767	26 608	30 101	24 508	22 319
Taka-Töölö • Bortre Töölö	14	4 418	6 079	11 913	26 166	31 915	28 317	25 809
Meilahti • Mejlans	15			32	1 591	9 735 ⁵⁾	10 030	9 185	8 896
Ruskeasuo • Brunakärr	16	—	—	541	645	1 468 ⁶⁾	4 145	3 942
Pasila ⁷⁾ • Böle ⁸⁾	17	—	3 006	2 364	1 873	2 313	2 033	2 246
Laakso • Dal	18	—	—	—	—	1 579 ⁷⁾	3 752	3 587
Mustikkamaa — Korkeasaari • Blåbärslandet — Högholmen	19	—	—	—	—	—	—	81
Länsisatama • Västra hamnen	20	432	424	422	300	295	269	1 713
Hermanni • Hermanstad	21	3 569	3 434	2 622	2 405	2 537	4 632	5 407
Vallila • Vallgård	22	712	4 662	14 078	15 290	15 687	14 158	14 300
Toukola • Majstad	23	838	755	1 769	1 881	2 850	3 710	3 018
Kumpula • Gumtäkt	24	..	..	..	..	..	8 ⁵⁾ 4 134	3 916
Käpylä • Kottby	25	—	—	3 999	4 651	9 646	13 926	13 103
Koskela • Forsby	26	—	—	—	865	1 278 ⁸⁾	3 285	4 100
Vanhakaupunki • Gammelstaden	27	..	..	..	..	..	..	538
Muut alueet rautatien länsipuolella ⁹⁾ • Övriga områden väster om järnvägen ⁹⁾		1 050	987	1 512	2 119	1 572	607	—
Muut alueet rautatien itäpuolella ⁹⁾ • Övriga områden öster om järnvägen ⁹⁾		1 032	1 839	2 791	4 440	6 842		—
Suomenlinna • Sveaborg	52	568	977	1 073	1 101	2 290	1 664	1 628
Ulkosaaret: Länsisaaret ⁴⁾ • Utöarna: Västra holmarna ⁴⁾	53			340	454		10	16	30
<i>Esikaupungit • Förstäderna</i>	—	—	—	—	62 631	164 813	205 653	218 171
Oulunkylä • Äggelby	28	—	—	—	7 354	17 153	19 938	22 442
Siitä: Pirkkola .....	—	—	—	—	..	..	811	770
Maunula .....	—	—	—	—	..	..	11 571	12 956
Metsälä	—	—	—	—	1 615	8 644	1 169	1 186
Patola .....	—	—	—	—	..	..	4 870	5 858
Veräjämäki .....	—	—	—	—	..	..	1 517	1 672
Haaga • Haga	29	—	—	—	3 592	21 328	29 071	29 510
Siitä: Etelä-Haaga .....	—	—	—	—	..	..	15 427	15 950
Pohjois-Haaga .....	—	—	—	—	..	..	12 180	11 999
Kivihaka .....	—	—	—	—	..	..	1 088	1 183
Munkkiniemi • Munksnäs	30	—	—	—	7 527	20 750	22 788	22 457
Siitä: Munkkivuori	—	—	—	—	..	8 166	9 035	8 912
Niemenmäki .....	—	—	—	—	..	..	1 049	1 111
Vanha Munkkiniemi ¹¹⁾	—	—	—	—	12 704	12 434
Lauttasaari • Drumsö	31	—	—	—	6 656	16 619	20 734	21 375
Konala • Kånala	32	—	—	—	1 350	2 804	2 421	3 443

¹⁾ V:sta 1946 lähtien sisältyy tähän Pikku Pasila. ²⁾ Meilahden huvila-alue, Reijola ym. ³⁾ Velodromi, puistokylät, Koskelan sairaskoti ym. ⁴⁾ Saaret, lukuun ottamatta erinäisiä ulkosaaria, on sijoitettu vastaaviin kaupunginosiin v:sta 1954 lähtien. ⁵⁾ Meilahden huv.-alue ml. ⁶⁾ Reijola ml. ⁷⁾ Laakson ja Auroran sairaalat ym. ml. ⁸⁾ Puistokylät ym. ml. ⁹⁾ Koskelan sairaskoti, puistokylä ym. ml. ¹⁰⁾ V:sta 1963 lähtien 26. 2. ja 23. 4. 1959 vahvistetun kaupunginosajaon mukaan (Ks. Tilastollisia kuukausitietoja Helsingistä 1960/12). ¹¹⁾ Kuusisaari ja Lehtisaari ml. ¹²⁾ Fr.o.m. år 1946 ingår här Lilla Fredriksberg. ¹³⁾ Mejlans villaområde, Grejus m.m. ¹⁴⁾ Velodromen, parkbyarna, Forsby sjukhem m.m. ¹⁵⁾ Alla holmar med undantag för en grupp yttre holmar har hänförs till resp. stadsdelar fr.o.m. år 1954. ¹⁶⁾ Inkl. Mejlans villaomr. ¹⁷⁾ Inkl. Grejus. ¹⁸⁾ Inkl. Dals sjukhus, Aurorasjukhuset m.m. ¹⁹⁾ Inkl. parkbyarna m.m. ²⁰⁾ Inkl. Forsby sjukhem och parkby m.m. ²¹⁾ Fr.o.m. år 1963 enligt den nya stadsdelsindelning, som fastställdes 26. 2. och 23. 4. 1959 (Se Stat. månadsuppgifter för Helsingfors 1960/12). ²²⁾ Inkl. Granö och Lovö.

Muist. Ulkomaalaiset v:sta 1950 lähtien ml.
Anm. Inkl. utlänningar fr.o.m. år 1950.

Jatkoa · Fortsättning

	1910	1920	1930	1940	1950	1960 ¹⁾	1963	1964
Etelä-Kaarela · Södra Kårböle	33	—	—	—	216	6 515	11 689	11 742
Siitä: Kannelmäki		—	—	—	..	3 018	7 717	7 813
Maununneva		—	—	—	..	..	2 203	2 217
Malminkartano		—	—	—	..	..	141	140
Hakuninmaa		—	—	—	..	..	1 628	1 572
Häkansäker		—	—	—	..	..	..	..
Pakila · Baggböle	34	—	—	—	4 477	7 448	7 389	7 651
Siitä: Länsi-Pakila		—	—	—	..	..	5 082	5 243
Itä-Pakila		—	—	—	..	..	2 307	2 408
Därav: Västra Baggböle		—	—	—	..	..	..	..
Östra Baggböle		—	—	—	..	..	..	..
Tuomarinkylä · Domarby	35	—	—	—	⁴⁾ 1 179 ⁵⁾	4 367	4 848	4 793
Siitä: Paloheinä		—	—	—	849	3 162	3 705	3 647
Torpparinmäki		—	—	—	..	..	965	1 051
Därav: Svedängen		—	—	—	..	..	..	..
Torparbacken		—	—	—	..	..	..	..
Viikki · Vik	36	—	—	—	521	674	644	669
Pukinmäki · Bocksbacka	37	—	—	—	787	728	1 862	1 831
Malmi · Malm	38	—	—	—	4 753	7 437	7 313	10 212
Siitä: Ylä-Malmi		—	—	—	..	..	2 382	2 462
Ala-Malmi		—	—	—	..	..	2 296	2 247
Pihlajamäki		—	—	—	..	..	2 018	4 923
Därav: Övre Malm		—	—	—	..	..	..	..
Nedre Malm		—	—	—	..	..	..	..
Rönnsbacka		—	—	—	..	..	..	..
Tapaninkylä · Staffansby	39	—	—	—	11 377	9 949	9 354	9 426
Siitä: Tapaninvainio		—	—	—	..	..	5 188	5 289
Tapanila		—	—	—	..	..	4 166	4 137
Därav: Staffanslätten		—	—	—	..	..	..	..
Mosabacka		—	—	—	..	..	..	..
Suutarila · Skomakarböle	40	—	—	—	1 209 ⁶⁾	2 681	2 345	2 372
Siitä: Siitamäki		—	—	—	..	..	351	346
Ala-Tikkurila		—	—	—	958	1 739	1 994	2 026
Därav: Brobacka		—	—	—	..	..	..	..
Nedre Dickursby		—	—	—	..	..	..	..
Suurmetsä · Storskog	41	—	—	—	..	4 115	5 211	5 267
Kulosaari · Brändö	42	—	—	—	1 834	1 524	5 567	5 587
Herttoniemi · Hertonäs	43	—	—	—	2 117	22 951	25 510	25 638
Siitä: Länsi-Herttoniemi		—	—	—	767	15 531	15 907	15 756
Roihuvuori		—	—	—	..	6 806	9 283	9 511
Därav: V. Hertonäs		—	—	—	..	..	..	..
Kasberget		—	—	—	..	..	..	..
Tammisalo · Tammelund	44	—	—	—	..	1 071	1 583	1 590
Vartiokylä · Botby	45	—	—	—	2 470	4 519	12 937	16 997
Siitä: Puotila ⁷⁾		—	—	—	7 451	7 467
Vartioharju		—	—	—	..	..	3 877	4 863
Myllypuro		—	—	—	..	..	428	467
Marjaniemi		—	—	—	..	582	1 181	1 144
Därav: Botby gård ⁸⁾		—	—	—
Botbyåsen		—	—	—	..	..	..	..
Kvarnbäcken		—	—	—	..	..	..	..
Marudd		—	—	—	..	..	..	..
Pitäjänmäki · Sockenbacka	46	—	—	—	⁷⁾ 1 802 ⁷⁾	5 017	7 503	7 853
Siitä: Pajamäki		—	—	—	..	2 619	3 516	3 532
Tali		—	—	—	..	..	62	69
Reimaria		—	—	—	..	..	2 579	2 822
Marttila		—	—	—	..	..	610	605
Pitäjänmäen		—	—	—	..	..	..	..
teollisuusalue		—	—	—	..	..	736	825
Därav: Smedjebacka		—	—	—	..	..	..	..
Tali		—	—	—	..	..	..	..
Reimars		—	—	—	..	..	..	..
Martas		—	—	—	..	..	..	..
Sockenbacka indu-		—	—	—	..	..	..	..
striområde		—	—	—	..	..	..	..
Mellunkylä · Mellungsby	47	—	—	—	1 169	3 254	2 829	3 040
Siitä: Kontula		—	—	—	..	..	1 080	1 240
Vesala		—	—	—	..	..	1 299	1 353
Mellunmäki		—	—	—	..	..	450	447
Därav: Gårdsbacka		—	—	—	..	..	..	..
Ärving		—	—	—	..	..	..	..
Mellungsbacka		—	—	—	..	..	..	..
Vartiosaari · Vådö	48	—	—	—	..	..	37	40
Laajasalo · Degerö	49	—	—	—	1 268	2 980	3 030	3 142
Siitä: Yliskylä		—	—	—	..	..	1 330	1 349
Jollas		—	—	—	..	..	954	974
Tullisaari ⁹⁾		—	—	—	244	304
Hevossalmi		—	—	—	..	..	502	515
Därav: Uppby		—	—	—	..	..	..	..
Jollas		—	—	—	..	..	..	..
Turholm ⁹⁾		—	—	—
Häsnässund		—	—	—	..	..	..	..
Villinki · Villinge	50	—	—	—	..	..	8	8
Santahamina · Sandhamn	51	—	—	—	973	929	899	927
Ulkosaaret: Itäsaaret · Utöarna: Östra holmarna		—	—	—	..	..	143	159
Muut kaupungissa henkikirjoitetut · Öv-								
riga i staden mantalsskrivna personer	5 996	3 494	2 658	5 056	12 834	14 790	12 355	13 280
Iilman vakinaista asuntoa · Utan stadig-								
varande bostad .....	..	..	..	..	..	2 587	2 136	2 386
Laitoksissa ym. · I anstalter m.m. .....	..	..	..	..	..	6 038	6 192	6 728
Ulkomailla olevat · I utlandet .....	..	..	..	..	..	1 445	1 666	1 829
Tietymättömissä olevat · Okänd vistelseort	..	..	..	..	..	4 720	2 361	2 337
Koko kaupunki · Hela staden	118 736	152 200	205 833	252 484	370 962	448 315 ⁸⁾	477 110 ⁸⁾	487 422

¹⁾ Ks. alav. 10 s. 62. ²⁾ Vartiokylän teollisuusalue ml. ³⁾ Tahvonlahti ml. ⁴⁾ Haltiala, Niskala ja Siitakylä ml. ⁵⁾ Haltiala ja Niskala ml.
⁶⁾ Siitakylä ml. ⁷⁾ Tali ml. ⁸⁾ Ks. alav. 3 s. 60.
⁹⁾ Se not 10 på s. 62. ¹⁰⁾ Inkl. Botby industriområde. ¹¹⁾ Inkl. Stansvik. ¹²⁾ Inkl. Tomtbacka, Nackböle och Broby. ¹³⁾ Inkl. Tomtbacka och Nackböle. ¹⁴⁾ Inkl. Broby. ¹⁵⁾ Inkl. Tali. ¹⁶⁾ Se not 3 på s. 60.

D. Sukupuolen mukaan vuosina 1875—1964¹⁾ • Efter kön åren 1875—1964¹⁾

Vuosi År	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa	Vuosi År	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa	Vuosi År	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa
1875....	10 236	12 834	23 070	1905..	41 198	52 428	93 626	1935..	94 146	131 336	225 482
1876....	11 269	13 811	25 080	1906..	43 675	54 999	98 674	1936..	96 156	134 238	230 394
1877....	11 073	13 704	24 777	1907..	45 657	57 828	103 485	1937..	98 487	138 238	236 725
1878....	11 531	14 216	25 747	1908..	48 008	60 794	108 802	1938..	102 698	144 086	246 784
1879....	12 261	15 146	27 407	1909..	48 741	63 166	111 907	1939..	108 503	149 614	258 117
1880....	16 403	19 943	36 346	1910..	52 179	66 557	118 736	1940..	105 777	146 707	252 484
1881....	16 948	20 375	37 323	1911..	53 929	69 157	123 086	1941..	114 566	163 429 ²⁾	277 995
1882....	17 400	20 570	37 970	1912..	56 925	72 471	129 396	1942..	102 412	151 478 ²⁾	253 890
1883....	17 568	21 662	39 230	1913..	64 736	80 654	145 390	1943..	103 142	154 919	258 061
1884....	18 578	22 656	41 234	1914..	66 628	83 181	149 809	1944..	106 317	159 019	265 336
1885....	18 746	22 833	41 579	1915..	69 102	84 365	153 467	1945..	113 710	162 567	276 277
1886....	19 409	23 936	43 345	1916..	78 874	91 064	169 938	1946 ³⁾	143 919	197 644 ²⁾	341 563
1887....	21 313	25 836	47 149	1917..	73 484	88 427	161 911	1947..	152 067	205 466	357 533
1888....	22 431	27 290	49 721	1918..	69 000	86 735	155 735	1948..	151 574	205 565	357 139
1889....	24 695	29 215	53 910	1919..	61 313	83 010	144 323	1949..	152 504	207 309	359 813
1890....	25 519	30 717	56 236	1920..	64 434	87 766	152 200	1950..	157 080	211 439	368 519
1891....	26 765	32 034	58 799	1921..	65 332	89 590	154 922	1951..	160 827	215 154	375 981
1892....	27 160	33 135	60 295	1922..	65 073	89 905	154 978	1952..	166 501	218 020	384 521
1893....	26 757	33 660	60 417	1923..	64 552	89 429	153 981	1953..	170 357	224 154	394 511
1894....	27 096	34 880	61 976	1924..	65 750	90 905	156 655	1954..	170 807	225 536	396 343
1895....	28 213	36 341	64 554	1925..	67 545	94 525	162 070	1955..	174 553	229 417	403 970
1896....	29 703	37 950	67 653	1926..	70 435	98 170	168 605	1956..	178 566	233 629	412 195
1897....	31 235	39 463	70 698	1927..	75 093	102 221	177 314	1957..	183 164	237 996	421 160
1898....	31 439	39 926	71 365	1928..	80 209	108 398	188 607	1958..	187 357	243 692	431 049
1899....	33 392	42 100	75 492	1929..	86 289	115 191	201 480	1959..	192 768	248 910	441 678
1900....	35 010	44 116	79 126	1930..	87 022	118 811	205 833	1960..	196 689	251 626	448 315
1901....	36 075	46 138	82 213	1931..	87 764	121 614	209 378	1961..	201 815	255 306	457 121
1902....	36 149	46 455	82 604	1932..	90 048	124 062	214 110	1962..	206 946	260 425	467 371
1903....	38 976	49 862	88 838	1933..	91 008	126 338	217 346	1963..	211 302	265 808	477 110
1904....	39 813	50 594	90 407	1934..	92 751	128 773	221 524	1964..	216 214	271 208	487 422

¹⁾ Ulkomaalaiset (v. 1964 3 414) sisältyvät tähän taulukkoon v:sta 1951 lähtien sekä v. 1915, jolloin lukuihin sisältyy Venäjän alamaisia. ²⁾ Tähän sisältyvät nesiirtoväkeen kuuluvat henkilöt, luvultaan 27 128, jotka on merkitty Helsingin henkikirjoihin. ³⁾ Tähän sisältyy n. 6 000 siirtoväkeen kuuluvaa henkilöä, jotka jäivät Helsinkiin asumaan. ⁴⁾ Lukuihin sisältyvät tästä lähtien siirtoväkeen kuuluvat. ⁵⁾ Tähän sisältyy Esikaupunkialueen väestö, miehiä 23 168 ja naisia 27 886.

¹⁾ I tabellen ingår utlänningar (år 1964 3 414) fr.o.m. år 1951 samt för år 1915, då ryska undersåtar medräknats. ²⁾ Här ingår de till den förflyttade befolkningen hörande personer, till antalet 27 128, vilka mantalsskrivits i Helsingfors. ³⁾ Här ingår c. 6 000 personer av den förflyttade befolkningen, vilka stannat i Helsingfors. ⁴⁾ Här efter ingår även till den förflyttade befolkningen hörande personer. ⁵⁾ Inkl. Förstadsområdets befolkning 23 168 män och 27 886 kvinnor.

36. Solmitut avioliitot 1 000 asukasta kohden ikäryhmittäin vuosina 1959—63 Ingångna äktenskap per 1 000 invånare i åldersgrupper åren 1959—63

Vuosi År	Ikä, vuotta • Ålder, år									
	15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—49	50—59	60—		
<i>Miehet • Män</i>										
1959.....	19.3	119.3	76.5	31.9	18.5	61.1	10.9	6.8	4.1	
1960.....	16.5	118.9	74.6	34.0	19.1	61.3	13.1	8.1	4.0	
1961.....	15.3	125.7	76.9	33.0	19.8	64.4	11.9	7.1	4.5	
1962.....	15.6	118.8	74.7	31.4	19.2	62.2	12.7	7.8	4.7	
1963.....	16.5	111.8	72.2	27.9	16.1	58.5	10.7	7.0	4.9	
<i>Naiset • Kvinnor</i>										
1959.....	46.2	107.1	46.4	20.4	11.1	45.8	8.1	2.7	0.7	
1960.....	42.4	108.4	45.5	21.3	12.6	46.8	9.0	3.9	0.5	
1961.....	44.7	110.9	48.1	20.8	12.6	49.1	7.9	3.4	0.7	
1962.....	42.7	106.4	47.5	18.8	12.5	48.1	8.7	3.5	0.7	
1963.....	42.4	99.8	44.7	17.7	11.1	45.6	6.7	3.1	0.8	

37. Solmitut ja purkautuneet avioliitot vuosina 1886—1963 Ingångna och upplösta äktenskap åren 1886—1963

Vuosi År	Solmittuja avioliittoja • Ingångna äktenskap										Purkautuneita avioliittoja • Upplösta äktenskap										
	Aviopoluisoiden siviilisäädyn mukaan Efter kontrahenternas civilstånd										1000 asuk. kohd. I förhållande till 1 000 invånare av						%				
	Kaksi naimatonta Två ogifta	Leskimies tai eronnut ja naimaton	Änking i fransk. och ogift naimaton	Leskivaimo tai eronnut ja naimaton	Änka i fransk. och ogift naimaton	Kaksi leskeä tai eronnutta Båda förut gifta	Kaksi naimatonta Två ogifta	Summa	Miespuolisesta väestöstä den manliga befolkning.	Naispuolisesta väestöstä den kvinnliga befolkning.		koko väkiluvusta hela folkmängden	Miehen kuoleman johdosta Genom mannens död	Vaimon kuoleman johdosta Genom hustruns död	Laillisen eron johdosta Genom laga skillnad	Miehen kuoleman johdosta Genom mannens död	Vaimon kuoleman johdosta Genom hustruns död	Laillisen eron johdosta Genom laga skillnad	Summa	1 000 asukasta kohden I förhållande till 1 000 invånare	
																					Summa
1886—90	2 276	168	142	31	87.0	2 617	20.7	17.9	9.6	767	456	24	61.5	36.6	1.9	1 247	4.6				
1891—95	2 611	193	123	38	88.1	2 965	18.8	16.2	8.7	882	554	57	59.1	37.1	3.8	1 493	4.4				
1896—1900	3 684	241	188	57	88.3	4 170	21.6	18.4	9.9	1 075	590	102	60.8	33.4	5.8	1 767	4.2				
1901—05	4 020	282	190	70	88.1	4 562	19.6	16.6	9.0	1 231	748	116	58.8	35.7	5.5	2 095	4.1				
1906—10	5 395	370	242	78	88.6	6 085	21.5	18.2	9.9	1 615	922	197	59.1	33.7	7.2	2 734	4.4				
1911—15	6 101	438	238	102	88.7	6 879	19.2	16.0	8.7	1 855	1 111	289	57.0	34.1	8.9	3 255	4.1				
1916—20	7 364	623	377	153	86.5	8 517	21.1	17.2	9.5	3 272	1 429	525	62.6	27.3	10.1	5 226	5.8				
1921—25	8 082	765	518	224	84.3	9 589	22.0	17.6	9.8	2 563	1 328	811	54.5	28.2	17.3	4 702	4.8				
1926—30	9 805	907	523	247	85.4	11 482	23.7	19.1	10.6	3 389	1 710	1 127	54.4	27.5	18.1	6 226	5.7				
1931—35	10 337	1 061	613	298	84.0	12 309	23.6	17.6	10.1	3 464	1 730	1 181	49.7	24.8	25.5	6 975	5.7				
1936—40	16 015	1 780	1 066	541	82.5	19 402	33.5	24.6	14.2	4 845	1 952	2 076	54.6	22.0	23.4	8 873	6.5				
1941—45	16 129	2 654	2 079	1 199	73.1	22 061	35.3	25.5	14.8	6 608	2 255	4 424	49.7	17.0	33.3	13 287	8.9				
1946—50	14 554	3 356	2 375	2 087	65.1	22 372	30.5	22.6	13.0	5 589	2 229	6 072	40.2	16.1	43.7	13 890	8.1				
1951—55	15 364	2 712	1 756	1 980	70.4	21 812	25.9	19.7	11.2	5 641	2 128	5 150	43.6	16.5	39.9	12 919	6.6				
1956—60	17 777	2 619	1 753	1 882	74.0	24 031	25.3	19.6	11.1	6 183	2 289	5 279	45.0	16.6	38.4	13 751	6.3				
1960	3 671	536	343	375	74.5	4 925	25.0	19.5	11.0	1 310	463	985	47.5	16.8	35.7	2 758	6.1				
1961	4 032	525	330	386	76.5	5 273	26.2	20.5	11.5	1 267	502	1 084	44.4	17.6	38.0	2 853	6.2				
1962	4 115	569	333	374	76.3	5 391	26.0	20.5	11.4	1 297	503	1 015	46.0	17.9	36.1	2 815	6.0				
1963	4 084	542	305	344	77.4	5 275	24.7	19.6	10.9	1 350	513	1 149	44.8	17.0	38.2	3 012	6.2				

38. Laillisen eron johdosta purkautuneet avioliitot sekä asumuserot vuosina 1901—63 Genom laga skillnad upplösta äktenskap samt hemskillnader åren 1901—63

A. Avioeron syiden mukaan vuosina 1940—63 • Efter orsakerna till skilsmässan åren 1940—63

Vuosi År	Avioliittolain ¹⁾ • Med stöd av ²⁾										Iloimitä- ton syy Oupp- given orsak	Summa	Asumusero Hemskillnad					
	67 § 68 §	70 §	71 §	72 §	73 §	74 §	75 §	76 §	Stitå Därav mom. 1	77 §				useam- pien §§ flere §§				
	nojailla • i äktenskapslagen																	
1963																		
Miehen pyynn.	På mannens anh.	1	84	1	1	2	4	1	137	50	—	—	—	—	—	—	231	27
Vaimon »	På hustruns »	1	166	4	18	15	98	3	256	107	—	—	—	—	—	—	561	132
Molemp. »	På bådas »	—	8	1	1	1	1	—	345	244	—	—	—	—	—	—	357	452
Summa		2	258	6	20	18	103	4²⁾	738	401	—	—	—	—	—	—	1 149	611
1962		6	220	—	10	20	59	8	691	345	1	—	—	—	—	—	1 015	654
1961		3	245	—	6	21	71	9	728	352	1	—	—	—	—	—	1 084	541
1960		5	225	3	9	18	63	12	650	358	—	—	—	—	—	—	985	508
1955		4	195	6	21	26	119	17	694	339	3	—	—	—	—	—	1 085	547
1950		9	198	14	13	29	122	7	605	119	3	18	—	—	—	—	1 018	319
1945		13	410	99	31	71	169	11	723	—	16	—	—	—	—	—	1 544	—
1940		5	29	8	1	11	11	13	331	—	3	—	—	—	—	—	412	—

Alaviitat ja muist. ovat s. 68. • Noterna och anm. är på s. 68.

B. Avioliiton kestämisajan mukaan vuosina 1901—63
Efter äktenskapets varaktighet åren 1901—63

Vuosi År	Avioliittoja, joiden kestämisäika oli, vuotta Äktenskap, vilkas varaktighet i år var												Ilmoitta- maton Ouppgiven	Summa
	0	1	2	3	4	5—9	10—14	15—19	20—24	25—29	30—			
1901—20	8	29	27	34	38	289	259	122	58	22	13	228	1 127	
1921—25	6	21	36	43	49	228	160	98	67	27	22	54	811	
1926—30	2	20	59	44	70	342	236	153	86	34	26	55	1 127	
1931—35	3	29	66	104	114	578	396	225	127	79	48	12	1 781	
1936—40	12	28	74	124	151	690	463	275	135	67	45	12	2 076	
1941—45	86	231	379	418	355	1 393	724	429	220	97	86	6	4 424	
1946—50	102	271	453	499	518	1 976	1 023	602	358	177	82	11	6 072	
1951—55	62	187	345	384	454	1 706	883	564	303	161	81	20	5 150	
1956—60	77	181	337	392	407	1 612	1 081	576	319	191	104	2	5 279	
1954	13	36	67	72	86	319	151	107	57	34	13	1	956	
1955	15	41	59	77	72	373	180	149	61	36	3	19	1 085	
1956	13	39	67	94	79	352	219	147	70	36	23	—	1 139	
1957	15	36	65	85	74	314	220	97	69	32	27	2	1 036	
1958	10	44	73	55	91	348	221	123	69	47	19	—	1 100	
1959	29	31	64	76	72	308	224	111	53	35	16	—	1 019	
1960	10	31	68	82	91	290	197	98	58	41	19	—	985	
1961	6	39	68	63	83	358	206	125	82	36	18	—	1 084	
1962	8	24	58	80	73	315	185	143	63	36	30	—	1 015	
1963	9	42	74	85	80	351	208	151	79	48	22	—	1 149	

C. Avioliitosten iän mukaan avioliiton purkauksessa vuonna 1963
Efter makarnas ålder vid äktenskapets upplösning år 1963

Miehen ikä Mannens ålder	Vaimon ikä, vuotta • Hustruns ålder, år												Ilmoitta- maton Ouppgiven	Summa		
	15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	50—54	55—59	60—64	65—69	70—				
—19	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
20—24	8	62	18	1	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	91
25—29	—	62	124	22	4	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	214
30—34	1	14	85	87	30	11	2	1	1	—	—	—	—	—	—	232
35—39	—	4	22	57	76	23	10	5	—	—	—	—	—	—	—	197
40—44	—	3	2	14	36	52	11	5	—	—	—	—	—	—	—	123
45—49	—	—	—	4	11	36	35	22	4	2	—	—	—	—	—	114
50—54	—	—	—	1	4	10	35	24	11	2	—	—	—	—	—	89
55—59	—	—	—	1	2	6	11	21	7	4	1	—	—	—	—	53
60—64	—	—	—	—	—	1	4	3	8	1	2	—	—	—	—	19
65—69	—	—	—	1	—	3	2	2	—	2	4	—	—	—	—	14
70—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2
Summa	9	146	252	188	165	143	111	83	31	12	7	2	—	—	—	1 149

D. Avioliiton kestämisaian ja aviopuolisoiden iän mukaan vuonna 1963
Efter äktenskapets varaktighet och makarnas ålder år 1963

Ikä Ålder	Avioliittoja, joiden kestämisaika oli, vuotta • Äktenskap, vilkas varaktighet i år var											Summa
	0	1	2	3	4	5-9	10-14	15-19	20-24	25-29	30-	
	<i>I. Miehen iän mukaan • Efter mannens ålder</i>											
-19 vuotta år	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	1
20-24 » »	5	19	25	26	11	5	—	—	—	—	—	91
25-29 » »	1	9	20	28	29	119	7	1	—	—	—	214
30-34 » »	—	6	14	11	14	118	65	4	—	—	—	232
35-39 » »	1	2	9	9	8	54	72	40	2	—	—	197
40-44 » »	1	1	2	4	4	22	25	48	15	1	—	123
45-49 » »	—	—	1	3	5	13	19	28	33	12	—	114
50-54 » »	1	3	1	3	5	8	12	14	21	19	2	89
55-59 » »	—	2	—	—	1	4	5	15	6	10	10	53
60-64 » »	—	—	—	—	2	4	2	—	2	6	3	19
65-69 » »	—	—	—	1	1	4	1	1	—	—	6	14
70- » »	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1	2
Summa	9	42	74	85	80	351	208	151	79	48	22	1 149
	<i>II. Vaimon iän mukaan • Efter hustruns ålder</i>											
-19 vuotta år	1	3	5	—	—	—	—	—	—	—	—	9
20-24 » »	4	20	31	39	22	29	—	1	—	—	—	146
25-29 » »	1	10	19	19	28	158	17	—	—	—	—	252
30-34 » »	—	2	5	8	9	80	77	7	—	—	—	188
35-39 » »	2	1	5	7	5	39	55	50	1	—	—	165
40-44 » »	—	1	3	3	7	18	23	56	30	2	—	143
45-49 » »	1	2	2	4	4	13	21	19	23	21	1	111
50-54 » »	—	2	3	1	3	10	11	12	16	17	8	83
55-59 » »	—	1	—	2	1	4	1	2	8	7	5	31
60-64 » »	—	—	1	2	—	—	1	3	1	1	3	12
65-69 » »	—	—	—	—	—	—	2	1	—	—	4	7
70- » »	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1	2
Summa	9	42	74	85	80	351	208	151	79	48	22	1 149

E. Avioliiton kestämisaian ja lasten lukumäärän mukaan vuonna 1963
Efter äktenskapets varaktighet och antalet barn år 1963

Avioliittoja, joiden kestämisaika oli, vuotta Äktenskap, vilkas varaktighet i år var	Lasten lukumäärä Barnens antal								Summa
	0	1	2	3	4	5	6	7-	
0	7	2	—	—	—	—	—	—	9
1	26	16	—	—	—	—	—	—	42
2	40	27	7	—	—	—	—	—	74
3	30	44	8	3	—	—	—	—	85
4	33	40	7	—	—	—	—	—	80
5-9	104	131	87	23	4	1	—	1	351
10-14	50	57	65	27	6	2	1	—	208
15-19	22	41	50	23	11	2	1	1	151
20-24	21	18	22	10	6	2	—	—	79
25-29	9	14	11	5	6	1	1	1	48
30-	9	5	5	1	2	—	—	—	22
Summa	351	395	262	92	35	8	3	3	1 149

F. Avioliiton kestämisaika ja vaimon iän¹⁾ sekä 16 v. nuorempien lasten lukumäärän mukaan vuonna 1963
Efter äktenskapets varaktighet och hustruns ålder²⁾ samt antalet barn under 16 år, år 1963

Vaimon ikä ¹⁾ Hustruns ålder ²⁾	Avioliittoja, joiden kestämisaika oli, vuotta • Äktenskap, vilkas varaktighet i år var											Summa
	0	1	2	3	4	5-9	10-14	15-19	20-24	25-29	30--	
-19	2	11	19	27	20	96	38	24	5	7	1	250
20-24	4	19	28	27	28	140	93	65	41	25	16	486
25-29	—	3	12	11	10	54	33	36	18	11	3	191
30-34	—	2	4	6	6	26	19	16	8	5	1	93
35-39	2	1	4	4	6	15	19	6	7	—	1	65
40-44	—	1	2	4	5	12	3	2	—	—	—	29
45-49	1	4	3	1	3	7	1	2	—	—	—	22
50-	—	1	2	5	2	1	2	—	—	—	—	13
Summa	9	42	74	85	80	351	208	151	79	48	22	1 149
16 v. nuoremmista lapsista annettiin • Av barn under 16 år ombetroddes isälle • fadern	—	2	5	7	5	49	22	30	8	1	—	129
äidille • modern	2	14	36	61	48	349	277	210	59	35	1	1 092

¹⁾ Avioliittoja solmittaessa.

²⁾ Vid ingående av äktenskap.

G. Avioliiton järjestysluvun mukaan vuonna 1963
Efter äktenskapets ordningsnummer år 1963

Miehen avioliiton järjestysluku Ordningsnummer för mannens äktenskap	Vaimon avioliiton järjestysluku Ordningsnummer för hustruns äktenskap					
	1	2	3	4	Tuntematon Okänt	Summa
1	916	74	9	—	—	999
2	86	39	6	—	—	131
3	8	9	2	—	—	19
4	—	—	—	—	—	—
5	—	—	—	—	—	—
Tuntematon • Okänt	—	—	—	—	—	—
Summa	1 010	122	17	—	—	1 149

Alaviitat ja muist. taul. A. • Noter och anm. till tab. A.

¹⁾ §§ 67 ja 68 avioliiton peruuttaminen, 70 aviollinen uskottomuus, 71 sukupuolitauti, 72 törkeä pahoinpitely, 73 vapausrangaistus, 74 huumausainien väärinkäyttö, 75 mielisairaus, 76^a vuoden erillään asuminen asumuserotomion jälkeen, 76^b väliin rikkoutumisesta johtunut vähint. kahden vuoden erillään asuminen, 76^c ilman pätevää syytä toinen puoliso karttaa yhteiselämää tai saattaa toisen puolison välttämään sitä menettelyllään, 77 toisen puolison elossaolosta ei ole tietoa. ²⁾ Siitä 76^a:n nojalla 328 ja 76^b:n 9.

³⁾ §§ 67 och 68 återgång av äktenskap, 70 äktenskaplig otrohet, 71 könssjukdom, 72 grov misshandel, 73 frihetsstraff, 74 missbruk av rusgivande medel, 75 sinnessjukdom, 76^a makarna har efter hemskillnadsdom levat ett år åtskilda, 76^b makarna har på grund av söndring levat åtskilda minst två år, 76^c ena maken undandrager sig samlevnaden utan giltig orsak eller giver andra maken orsak att undvika samlevnad, 77 okänt om andra maken lever. ⁴⁾ Därav med stöd av 76^a 328 och av 76^b 9.

Muist. V:een 1953 saakka avioerotilasto on laadittu vastaajan asuinpaikan mukaan, v:sta 1954 alkaen taas miehen kotipaikan mukaan.

Anm. Statistiken över skilsmässor har t.o.m. år 1953 uppgjorts enligt svarandens boningsort, men fr.o.m. år 1954 enligt mannens boningsort.

39. Solmitut avioliitot vuosina 1916—63 Ingångna äktenskap åren 1916—63

A. Kuukausittain · Månadsvis

Vuosi År	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Koko vuosi Hela året
<i>Absoluuttiset luvut · Absoluta tal</i>													
1916—20	465	520	504	530	653	1 029	656	642	754	774	800	1 190	8 517
1921—25	475	535	646	609	775	1 260	749	759	760	881	827	1 313	9 589
1926—30	553	618	806	801	894	1 452	886	905	969	998	958	1 642	11 482
1931—35	586	673	870	870	1 012	1 635	931	980	1 030	1 040	993	1 689	12 309
1936—40	1 210	1 314	1 418	1 462	1 744	2 450	1 508	1 447	1 704	1 577	1 399	2 169	19 402
1941—45	1 160	1 292	1 562	1 656	1 661	2 619	2 157	2 123	1 848	1 749	1 673	2 561	22 061
1946—50	1 211	1 275	1 608	1 803	1 892	3 109	1 994	1 733	1 701	1 727	1 673	2 646	22 372
1951—55	1 058	1 231	1 458	1 561	1 843	2 645	2 017	1 897	1 709	1 767	1 764	2 862	21 812
1956—60	1 005	1 289	1 539	1 673	1 961	3 192	2 212	2 151	1 856	1 911	2 019	3 223	24 031
1961	211	280	294	444	412	595	534	455	436	372	471	769	5 273
1962	183	313	339	452	352	749	479	453	470	336	454	811	5 391
1963	195	271	305	382	319	852	437	477	429	357	507	744	5 275
<i>1 200 avioliittoa kohden · På 1 200 äktenskap</i>													
1916—20	64.4	78.4	69.8	75.9	90.4	147.3	90.8	88.9	107.8	107.1	114.5	164.7	1 200.0
1921—25	58.4	72.8	79.4	77.3	95.3	160.1	92.1	93.3	96.5	108.3	105.1	161.4	1 200.0
1926—30	56.8	69.7	82.8	85.1	91.8	154.1	91.0	93.0	102.8	102.5	101.7	168.7	1 200.0
1931—35	56.1	70.8	83.3	86.2	97.0	161.9	89.2	93.9	101.9	99.6	98.3	161.8	1 200.0
1936—40	73.5	86.7	86.2	91.8	106.0	153.9	91.6	87.9	106.9	95.8	87.9	131.8	1 200.0
1941—45	62.0	75.8	83.5	91.5	88.8	144.7	115.3	113.5	102.1	93.5	92.4	136.9	1 200.0
1946—50	63.8	73.8	84.7	98.2	99.7	169.3	105.1	91.3	92.6	91.0	91.1	139.4	1 200.0
1951—55	57.2	73.3	78.8	87.2	99.7	147.8	109.1	102.6	95.5	95.5	98.5	154.8	1 200.0
1956—60	49.3	69.1	75.6	84.9	96.3	162.0	108.6	105.6	94.2	93.8	102.4	158.2	1 200.0
1961	47.2	69.3	65.7	102.6	92.1	137.4	119.4	101.7	100.8	83.1	108.8	171.9	1 200.0
1962	40.0	75.6	74.0	102.0	76.9	169.0	104.6	98.9	106.1	73.4	102.4	177.1	1 200.0
1963	43.5	67.2	68.1	88.1	71.2	196.4	97.5	106.4	98.9	79.7	116.9	166.1	1 200.0

B. Pääkielen mukaan vuonna 1963 · Efter huvudspråk år 1963

Pääkieli Huvudspråk	Ikä, vuotta · Ålder, år											Kaikki avioliitot Samtliga äktenskap	
	15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	50—54	55—59	60—64	65—		
<i>Miehen · Mannens</i>													
<i>Miehen</i> <i>Mannens</i>	<i>Vaimon</i> <i>Hustruns</i>												
Suomi · Finska	Suomi · Finska	284	1 811	1 150	421	218	129	97	72	48	37	31	4 298
Suomi · Finska	Ruotsi · Svenska	10	92	50	21	10	6	6	3	3	2	—	203
Ruotsi · Svenska	Suomi · Finska	26	121	74	33	13	14	12	19	8	7	5	332
Ruotsi · Svenska	Ruotsi · Svenska	9	92	66	25	12	9	3	7	11	3	7	244
Toisella puolisoilla tai molemmilla muu kieli · Den ena kontrahentens eller båda kontrahenternas språk annat än finska eller svenska ..		4	40	79	32	16	11	4	4	4	2	2	198
Summa		333	2 156	1 419	532	269	169	122	105	74	51	45	5 275
<i>Vaimon · Hustruns</i>													
<i>Miehen</i> <i>Mannens</i>	<i>Vaimon</i> <i>Hustruns</i>												
Suomi · Finska	Suomi · Finska	770	1 928	820	298	166	114	84	61	29	15	13	4 298
Suomi · Finska	Ruotsi · Svenska	42	97	24	15	11	4	7	1	2	—	—	203
Ruotsi · Svenska	Suomi · Finska	49	138	58	33	18	10	9	9	4	2	2	332
Ruotsi · Svenska	Ruotsi · Svenska	26	127	39	17	10	7	5	4	4	4	1	244
Toisella puolisoilla tai molemmilla muu kieli · Den ena kontrahentens eller båda kontrahenternas språk annat än finska eller svenska ..		23	74	62	18	10	4	4	3	—	—	—	198
Summa		910	2 364	1 003	381	215	139	109	78	39	21	16	5 275

C. Seurakunnittain ja siviilisäädyyttäin v. 1963 • Församlingsvis och efter civilstånd år 1963

		Miehet • Män																				
		Ikä, vuotta • Ålder, år																				
		15-19	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45-49	50-54	55-59	60-64	65-										
<i>Seurakunnittain • Församlingsvis</i>																						
1.	Tuomiokirkkoseurak. Domkyrkoförs.	23	94	74	25	12	11	3	—	7	2	2	2									
2.	Vanhankirkon seurak. Gamla kyrkans förs. ...	10	118	79	33	15	8	6	7	2	6	3										
3.	Lauttasaaren » Drumsö » ..	6	72	44	12	5	5	2	2	2	1	—										
4.	Töölön » Tölö » ..	16	213	163	65	32	20	12	9	8	4	7										
5.	Meilahden » Mejlans » ..	13	104	77	27	15	8	4	9	1	3	2										
6.	Johanneksen » Johannes » ..	25	191	127	42	31	11	14	10	6	4	3										
7.	Kallion » Berghälls » ..	34	230	152	42	24	13	6	8	8	8	3										
8.	Alppilan » Alppila » ..	25	123	74	21	7	8	9	2	4	1	2										
9.	Paavalin » Paulus » ..	23	115	47	28	7	5	4	5	4	—	1										
10.	Käpylän » Kottby » ..	6	44	51	20	2	3	3	5	1	—	2										
11.	Munkkiniemen » Munksnäs » ..	8	52	49	15	8	4	3	2	—	1	2										
12.	Huopalahden » Hoplaks » ..	22	160	86	34	13	8	7	1	3	2	1										
13.	Pakilan » Baggböle » ..	9	41	28	12	1	2	1	2	—	—	—										
14.	Oulunkylän » Äggelby » ..	15	40	27	11	6	4	4	—	2	2	—										
15.	Malmin » Malms finska » ..	22	87	40	15	4	6	3	2	2	1	2										
16.	Herttoniemen » Hertonas » ..	25	114	61	25	9	5	5	5	2	3	2										
17.	Kulosaaren » Brändö » ..	—	14	11	3	3	1	—	2	—	—	—										
18.	Pohj. ruotsal. » Norra svenska » ..	4	54	41	11	7	5	4	5	3	5	1										
19.	Tuomaan » Tomas » ..	3	33	21	4	3	1	3	2	—	1	2										
20.	Etel. ruotsal. » Södra svenska » ..	5	29	18	7	5	6	1	1	3	—	2										
21.	Sörnäisten » » Sörnäs » ..	4	28	11	6	4	2	2	1	3	—	2										
22.	Luukkaan » Lukas » ..	—	15	14	4	5	—	—	—	1	—	—										
23.	Markuksen » Markus » ..	4	9	6	2	1	—	1	—	1	—	—										
24.	Matteuksen » Matteus » ..	1	17	7	2	2	—	—	—	1	—	—										
25.	Muut seurak. ¹⁾ Övriga förs. ¹⁾	9	55	42	21	10	9	5	6	3	2	2										
26.	Siviilirekisteri Civilregistret	21	104	69	45	38	24	20	19	7	5	4										
27.	Summa	333	2 156	1 419	532	269	169	122	105	74	51	45										
<i>Siviilisäädyyttäin • Efter civilstånd</i>																						
28.	Kaksi naimatonta • Två ogifta	329	2 066	1 203	306	98	41	18	11	4	6	2										
29.	Naimaton mies ja leski • Ogift man och änka	—	3	14	9	1	8	2	1	1	3	2										
30.	Naimaton mies ja eronnut nainen • Ogift man och franskild kvinna	4	57	75	60	28	16	12	4	3	2	—										
31.	Leski ja naimaton nainen • Änkling och ogift kvinna	—	—	2	9	7	11	10	8	16	10	17										
32.	Leski ja eronnut nainen • Änkling och franskild kvinna	—	—	1	2	2	3	3	9	9	8	6										
33.	Kaksi leskeä • Änkling och änka	—	—	—	1	1	2	2	6	5	7	8										
34.	Eronnut mies ja naimaton nainen • Franskild man och ogift kvinna	—	28	101	100	77	56	38	28	12	8	4										
35.	Eronnut mies ja leski • Franskild man och änka	—	—	—	4	6	8	9	9	10	1	2										
36.	Kaksi eronnutta • Två franskilda	—	2	23	41	49	24	28	29	14	6	4										
37.	Summa	333	2 156	1 419	532	269	169	122	105	74	51	45										
38.	Näistä siviiliavioliittoja • Av dessa civiläkten- skap	80	301	250	142	98	57	41	40	25	10	14										
39.	Siviiliavioliittoja %:na kaikista • Civiläkten- skap i % av alla	24.0	14.0	17.6	26.7	36.4	33.7	33.6	38.1	33.8	19.6	31.1										

1) Ks. alav. 1 s. 73.

Muist. taul. 36, 37, 39, Kuten Suomen väestötilastossa yleensä on molemmat aviopuoliset luettu siihen seurakuntaan, johon nainen kuuluu.

Naiset • Kvinnor											Kaikkialtiolliot Samtliga aktenskap	Nänsä siviili- avioitintoja Av dessa civiltörenskep	Siviilivoliitto- ja %:na kaikkista Civilakt. i % av alla	
Ikä, vuotta • Ålder, år														
15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	50—54	55—59	60—64	65—				
34	121	57	20	5	6	2	3	4	—	1	253	41	16.2	1
40	121	64	23	12	12	4	6	1	2	2	287	34	11.8	2
26	76	24	10	6	6	2	—	1	—	—	151	16	10.6	3
48	252	136	50	24	16	8	7	2	2	4	549	75	13.7	4
30	112	73	21	8	6	6	4	3	—	—	263	34	12.9	5
58	230	101	29	16	10	10	4	4	2	—	464	73	15.7	6
106	251	85	32	18	11	11	8	1	2	3	528	87	16.5	7
71	123	47	9	9	6	7	1	2	—	1	276	38	13.8	8
54	119	30	15	10	3	2	1	2	2	1	239	47	19.7	9
15	69	30	10	5	1	3	3	1	—	—	137	18	13.1	10
17	67	37	14	6	2	—	1	—	—	—	144	13	9.0	11
62	163	69	20	11	4	5	1	1	—	1	337	35	10.4	12
29	38	15	7	3	1	2	1	—	—	—	96	11	11.5	13
34	36	18	8	4	3	3	4	1	—	—	111	21	18.9	14
55	74	22	17	5	5	2	2	—	1	1	184	35	19.0	15
67	111	36	11	15	9	1	5	—	1	—	256	31	12.1	16
2	16	12	1	—	1	—	1	1	—	—	34	2	5.9	17
24	62	24	10	5	3	3	5	2	1	1	140	16	11.4	18
11	38	14	2	4	2	—	—	—	2	—	73	2	2.7	19
13	31	12	9	4	3	3	1	1	—	—	77	11	14.3	20
15	29	2	5	4	1	4	—	2	1	—	63	11	17.5	21
3	23	8	1	3	1	—	—	—	—	—	39	3	7.7	22
7	13	1	—	2	—	1	—	—	—	—	24	5	20.8	23
8	16	2	4	—	—	—	—	—	—	—	30	5	16.7	24
17	68	32	17	9	6	8	6	1	—	—	164	38	23.2	25
64	105	52	36	27	21	22	14	9	5	1	356	356	100.0	26
910	2 364	1 003	381	215	139	109	78	39	21	16	5 275	1 058	20.1	27
872	2 155	765	180	61	24	14	7	3	2	1	4 084	636	15.6	28
—	2	6	7	9	3	5	6	4	—	2	44	17	38.6	29
6	47	69	56	31	26	16	8	2	—	—	261	87	33.3	30
2	11	9	13	10	8	17	11	2	5	2	90	18	20.0	31
—	—	3	4	6	11	3	6	7	—	3	43	9	20.9	32
—	—	—	2	2	1	7	6	7	5	2	32	14	43.8	33
30	133	107	78	48	22	16	12	3	2	1	452	161	35.6	34
—	1	2	3	8	6	8	11	7	1	2	49	20	40.8	35
—	15	42	38	40	38	23	11	4	6	3	220	96	43.6	36
910	2 364	1 003	381	215	139	109	78	39	21	16	5 275	1 058	20.1	37
186	346	185	113	74	51	45	30	18	9	1	1 058			38
20.4	14.6	18.4	29.7	34.4	36.7	41.3	38.5	46.2	42.9	6.3	20.1			39

¹⁾ Se not 1 på s. 73.

Anm. till tab. 36, 37, 39. Såsom i Finlands befolkningsstatistik överhuvudtaget, har bägge kontrahenterna hänförs till den församling, dit den kvinnliga parten hör.

D. Iän mukaan vuonna 1963 • Efter ålder år 1963

Miehen ikä, vuotta Mannens ålder, år	Vaimon ikä, vuotta • Hustruns ålder, år											Kaikki avioliitot Samtliga äktenskap
	15-19	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45-49	50-54	55-59	60-64	65-	
15-19	221	106	6	—	—	—	—	—	—	—	—	333
20-24	549	1 333	234	30	9	—	1	—	—	—	—	2 156
25-29	111	704	482	88	27	6	1	—	—	—	—	1 419
30-34	20	151	172	124	40	20	4	—	—	1	—	532
35-39	3	37	66	69	55	21	13	5	—	—	—	269
40-44	5	15	26	37	31	30	19	4	2	—	—	169
45-49	—	7	7	15	21	26	23	16	5	2	—	122
50-54	—	5	6	8	16	21	23	16	9	1	—	105
55-59	1	—	3	7	9	8	14	14	10	4	4	74
60-64	—	4	1	2	5	3	7	14	6	4	5	51
65-	—	2	—	1	2	4	4	9	7	9	7	45
Summa	910	2 364	1 003	381	215	139	109	78	39	21	16	5 275

E. Järjestyslunun mukaan vuonna 1963 • Efter ordningsnummer år 1963

Miehen ikä, vuotta Mannens ålder, år	Miehen avioliiton järjestysluku • Ordningsnummer för mannens äktenskap												Kaikki avioliitot Samtliga äktenskap
	I			II			III			IV-			
	Miehen pääkieli • Mannens huvudspråk												
	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	
15-19	295	35	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	333
20-24	1 879	209	38	26	4	—	—	—	—	—	—	—	2 156
25-29	1 091	128	73	110	16	1	—	—	—	—	—	—	1 419
30-34	309	37	29	124	20	1	10	2	—	—	—	—	532
35-39	105	8	14	101	15	2	21	2	—	1	—	—	269
40-44	49	9	7	74	11	2	12	4	—	1	—	—	169
45-49	23	6	3	59	8	1	19	1	—	2	—	—	122
50-54	10	5	1	55	17	2	11	4	—	—	—	—	105
55-59	5	3	—	41	12	3	4	4	—	2	—	—	74
60-64	8	2	1	25	7	1	2	1	—	¹⁾ 4	—	—	51
65-	3	1	—	21	8	—	7	3	2	—	—	—	45
Summa	3 777	443	169	636	118	13	86	21	2	¹⁾10	—	—	5 275
Näistä siviili- avioliittoja • Av dessa ci- viläktenskap	641	42	57	236	27	5	37	5	2	¹⁾ 6	—	—	1 058

Vaimon ikä, vuotta Hustruns ålder, år	Vaimon avioliiton järjestysluku • Ordningsnummer för hustruns äktenskap												Kaikki avioliitot Samtliga äktenskap
	I			II			III			IV-			
	Vaimon pääkieli • Hustruns huvudspråk												
	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	
15-19	825	77	2	5	—	1	—	—	—	—	—	—	910
20-24	2 066	230	3	58	5	2	—	—	—	—	—	—	2 364
25-29	826	51	4	101	17	—	3	1	—	—	—	—	1 003
30-34	246	24	1	92	12	—	5	1	—	—	—	—	381
35-39	112	7	—	61	14	—	15	2	—	¹⁾ 4	—	—	215
40-44	48	6	—	64	5	—	15	—	—	1	—	—	139
45-49	41	6	—	43	5	—	10	1	—	2	—	1	109
50-54	28	1	1	31	2	1	12	2	—	—	—	—	78
55-59	7	1	—	21	4	—	4	1	—	¹⁾ 1	—	—	39
60-64	7	2	—	7	2	—	1	—	—	2	—	—	21
65-	4	—	—	8	1	—	2	—	—	1	—	—	16
Summa	4 210	405	11	491	67	4	67	8	—	¹⁾11	1	—	5 275
Näistä siviili- avioliittoja • Av dessa ci- viläktenskap	759	54	2	183	17	3	34	2	—	¹⁾ 4	—	—	1 058

¹⁾ Yhden henkilön järjestysluku oli V. ²⁾ Samoin kahden henkilön.³⁾ För 1 person var ordningsnummern V. ⁴⁾ Dito för 2 personer.

40. Synnyttäjät vuosina 1901—63
Barnaföderskor åren 1901—63

A. Seurakunnittain v. 1963 • Församlingsvis år 1963

Seurakunta Församling	Ikä, vuotta • Ålder, år								Summa	Siitä • Därav Aviottomien lasten synnyttäjät Med barn autom äktenskap	
		15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49			Tuntem. Okänd
Suom. ev. lut. seurakunnat suuralueittain	Finska ev. luth. församl. enl. storumråden	610	2 607	2 266	1 097	453	130	7	—	7 170	454
Keskusta ja etel. kantakaup.	Centr. o. södra stadskärnan ..	95	413	358	174	78	13	2	—	1 133	123
Läntinen »	Västra » ..	62	262	270	119	56	14	—	—	783	63
Itäinen ja pohj. »	Östra o. norra » ..	181	709	463	223	86	29	1	—	1 692	139
<i>Kantakaupungin seurak.</i>	<i>Församl. i stadskärnan</i>	<i>338</i>	<i>1 384</i>	<i>1 091</i>	<i>516</i>	<i>220</i>	<i>56</i>	<i>3</i>	<i>—</i>	<i>3 608</i>	<i>325</i>
Läntiset esikaupungit	Västra förstäderna	105	654	617	277	96	21	2	—	1 772	51
Pohjoiset »	Norra »	45	153	144	79	36	20	—	—	477	23
Koilliset »	Nordöstra »	62	178	152	61	26	12	1	—	492	23
Itäiset »	Östra »	60	238	262	164	75	21	1	—	821	32
<i>Esikaupunkialueen seurak.</i>	<i>Församl. på förstadsområd.</i>	<i>272</i>	<i>1 223</i>	<i>1 175</i>	<i>581</i>	<i>233</i>	<i>74</i>	<i>4</i>	<i>—</i>	<i>3 562</i>	<i>129</i>
Ruots. ev. lut. seurakunnat	Svenska ev. luth. församl.	42	246	235	144	66	17	—	—	750	29
Pohj. ruots. seurak.	Norra svenska förs.	7	65	62	48	17	5	—	—	204	4
Tuomaan »	Tomas »	3	35	23	9	11	1	—	—	82	4
Etel. »	Södra »	4	41	40	19	9	4	—	—	117	5
Sönnäisten »	Sörnäs »	10	41	21	14	6	2	—	—	94	7
Luukkaan »	Lukas »	7	28	49	28	5	3	—	—	120	4
Markuksen »	Markus »	7	12	14	8	9	1	—	—	51	3
Matteuksen »	Matteus »	4	24	26	18	9	1	—	—	82	2
Muut seurakunnat ¹⁾	Övriga församlingar¹⁾	11	92	73	32	17	6	1	—	232	9
Siviilirekisteri	Civilregistret	39	155	172	100	61	16	—	—	543	48
Kaikki väestökisterit	Samtl. befolkningsregister	702	3 100	2 746	1 373	597	169	8	—	8 695	540
Siitä 2-laps. synnyt.	Därav 2-fostr.-barnsb.	5	21	29	23	9	2	1	—	90	6
» 3 » »	» 3 » »	—	1	—	1	1	—	—	—	3	—

¹⁾ Saksalainen, ortodoksinen ja juutalainen seurakunta, Suomen Islamseurakunta, roomalais-katoliset, yksityiset kreikkalais-katoliset, metodisti- ja baptistiseurakunnat, Vapaa katolinen ja Englantilainen kirkko, Olaus Petri-kirkko, Vapaakirkko, Adventtikirkko, Myöhempien aikojen pyhien Jeesuksen Kristuksen Kirkko sekä Jehovan todistajat.

²⁾ Tyska, ortodoxa och judiska församlingen, Suomen Islamseurakunta, romersk-katolska, privata grekisk-katolska, metodist- och baptistförsamlingarna, Fria katolska och Engelska kyrkan, Olaus Petri-kyrka, Frikyrkan, Adventkyrkan, Jesu Kristi kyrka av sista dagars heliga samt Jehovas vittnen.

Ks. muist. s. 78 • Se anm. på s. 78.

41. Syntyneet seurakunnittain vuosina 1958—63

Födda församlingsvis åren 1958—63

Seurakunta Församling	1963											Elävänä syntyneitä • Levande födda						
	Elävänä syntyneitä Levande födda			Siitä • Därav			Kuolleena syntyneitä Dödfödda			Siitä • Därav			1962	1961	1960	1959	1958	
				Aviosyntyisiä Inom äktenskap födda						Aviosyntyisiä Inom äkten- skap födda								
	M	N Kv	Sum- ma	M	N Kv	Sum- ma	M	N Kv	Sum- ma	M	N Kv	Sum- ma						
Suom. ev. lut. seurakunnat suuralueittain	Finska ev.luth. församl. enl. storumråden	3 709	3 461	7 170	3 481	3 240	6 721	41	38	79	34	36	70	6 729	6 256	6 169	6 041	5 716
<i>Kantakaupungin seurak.</i>	<i>Församl. i stadskärnan</i>	<i>1 862</i>	<i>1 738</i>	<i>3 600</i>	<i>1 698</i>	<i>1 582</i>	<i>3 280</i>	<i>26</i>	<i>21</i>	<i>47</i>	<i>19</i>	<i>20</i>	<i>39</i>	<i>3 310</i>	<i>3 134</i>	<i>3 290</i>	<i>3 354</i>	<i>3 211</i>
<i>Keskusta ja etel.kantakaup.</i>	<i>Centr.o.södra stadskärnan</i>	<i>563</i>	<i>566</i>	<i>1 129</i>	<i>499</i>	<i>511</i>	<i>1 010</i>	<i>12</i>	<i>4</i>	<i>16</i>	<i>8</i>	<i>3</i>	<i>11</i>	<i>1 107</i>	<i>1 076</i>	<i>1 112</i>	<i>1 237</i>	<i>1 145</i>
<i>Läntinen » »</i>	<i>Västra » »</i>	<i>417</i>	<i>359</i>	<i>776</i>	<i>382</i>	<i>334</i>	<i>716</i>	<i>3</i>	<i>6</i>	<i>9</i>	—	<i>6</i>	<i>6</i>	<i>6 777</i>	<i>742</i>	<i>787</i>	<i>750</i>	<i>753</i>
<i>Itäinen ja pohj. » »</i>	<i>Östra o. norra » »</i>	<i>882</i>	<i>813</i>	<i>1 695</i>	<i>817</i>	<i>737</i>	<i>1 554</i>	<i>11</i>	<i>11</i>	<i>22</i>	<i>11</i>	<i>11</i>	<i>22</i>	<i>1 526</i>	<i>1 316</i>	<i>1 391</i>	<i>1 367</i>	<i>1 313</i>
<i>Esikaupunkialueen seura- kunnat</i>	<i>Församl. på förstadsom- rådet</i>	<i>1 847</i>	<i>1 723</i>	<i>3 570</i>	<i>1 783</i>	<i>1 658</i>	<i>3 441</i>	<i>15</i>	<i>17</i>	<i>32</i>	<i>15</i>	<i>16</i>	<i>31</i>	<i>3 419</i>	<i>3 122</i>	<i>2 879</i>	<i>2 687</i>	<i>2 505</i>
<i>Läntiset esikaupungit</i>	<i>Västra förstäderna</i>	<i>933</i>	<i>843</i>	<i>1 776</i>	<i>909</i>	<i>816</i>	<i>1 725</i>	<i>7</i>	<i>7</i>	<i>14</i>	<i>7</i>	<i>7</i>	<i>14</i>	<i>1 670</i>	<i>1 505</i>	..	..	..
<i>Pohjoiset » »</i>	<i>Norra » »</i>	<i>258</i>	<i>217</i>	<i>475</i>	<i>244</i>	<i>207</i>	<i>451</i>	<i>5</i>	<i>1</i>	<i>6</i>	<i>5</i>	<i>1</i>	<i>6</i>	<i>459</i>	<i>435</i>	..	..	..
<i>Koilliset » »</i>	<i>Nordöstra » »</i>	<i>250</i>	<i>244</i>	<i>494</i>	<i>238</i>	<i>233</i>	<i>471</i>	<i>1</i>	<i>1</i>	<i>2</i>	<i>1</i>	<i>1</i>	<i>2</i>	<i>486</i>	<i>449</i>	..	..	..
<i>Itäiset » »</i>	<i>Östra » »</i>	<i>406</i>	<i>419</i>	<i>825</i>	<i>392</i>	<i>402</i>	<i>794</i>	<i>2</i>	<i>8</i>	<i>10</i>	<i>2</i>	<i>7</i>	<i>9</i>	<i>804</i>	<i>733</i>	..	..	..
Ruots. ev. lut. seurak.	Sv. ev. luth. församl.	388	365	753	371	355	726	5	1	6	5	1	6	713	695	707	729	722
<i>Pohj. ruotsal. seurak.</i>	<i>Norra svenska förs.</i>	<i>95</i>	<i>112</i>	<i>207</i>	<i>92</i>	<i>111</i>	<i>203</i>	<i>1</i>	<i>1</i>	<i>2</i>	<i>1</i>	<i>1</i>	<i>2</i>	<i>213</i>	<i>203</i>	<i>273</i>	<i>253</i>	<i>250</i>
<i>Tuomaan » »</i>	<i>Tomas » »</i>	<i>46</i>	<i>35</i>	<i>81</i>	<i>45</i>	<i>33</i>	<i>78</i>	<i>2</i>	—	<i>2</i>	<i>2</i>	—	<i>2</i>	<i>66</i>	<i>61</i>	<i>84</i>	<i>103</i>	<i>106</i>
<i>Etel. » »</i>	<i>Södra » »</i>	<i>60</i>	<i>59</i>	<i>119</i>	<i>56</i>	<i>58</i>	<i>114</i>	—	—	—	—	—	—	<i>103</i>	<i>112</i>	<i>145</i>	<i>127</i>	<i>159</i>
<i>Sörnäisten » »</i>	<i>Sörnäs » »</i>	<i>53</i>	<i>40</i>	<i>93</i>	<i>49</i>	<i>37</i>	<i>86</i>	<i>1</i>	—	<i>1</i>	<i>1</i>	—	<i>1</i>	<i>85</i>	<i>94</i>	<i>106</i>	<i>143</i>	<i>134</i>
<i>Luukkaan » »</i>	<i>Lukas » »</i>	<i>64</i>	<i>55</i>	<i>119</i>	<i>62</i>	<i>54</i>	<i>116</i>	<i>1</i>	—	<i>1</i>	<i>1</i>	—	<i>1</i>	<i>115</i>	<i>100</i>	..	..	..
<i>Markuksen²⁾ » »</i>	<i>Markus²⁾ » »</i>	<i>25</i>	<i>26</i>	<i>51</i>	<i>23</i>	<i>25</i>	<i>48</i>	—	—	—	—	—	—	<i>41</i>	<i>54</i>	<i>99</i>	<i>103</i>	<i>73</i>
<i>Matteuksen » »</i>	<i>Matteus » »</i>	<i>45</i>	<i>38</i>	<i>83</i>	<i>44</i>	<i>37</i>	<i>81</i>	—	—	—	—	—	—	<i>90</i>	<i>71</i>	..	..	..
Muut seurakunnat¹⁾	Övriga församlingar¹⁾ . .	131	101	232	127	95	222	1	1	2	1	1	2	209	232	205	207	209
Siviilirekisteri	Civilregistret	286	256	542	258	235	493	4	3	7	4	3	7	541	590	626	643	514
Kaikki väestörekisterit	Samtl. befolkningsreg. . .	4 514	4 183	8 697	4 237	3 925	8 162	51	43	94	44	41	85	8 192	7 773	7 707	7 620	7 161

1) Ks. alav. 1 s. 73. 2) Tiedot v. 1958—60 tarkoittavat Malmn ruotsal. seurakuntaa.

3) Se not 1 på s. 73. 4) Uppgifterna för åren 1958—60 avser Malmns svenska församling.

Muist. Esikaupunkialueen lukuihin v. 1958—60 sisältyvät kaksikieliset Huopalahden, Oulunkylän ja Kulosaaren seurakunnat. Sörnäisten ruotsal. seurakuntaan kuuluivat mainittuina vuosina myös 25 ja 26 kaup.osa ja Johannesen sekä Et. ruotsal. seurakuntaan 51 kaup.osa. Ks. myös muist. s. 78.

Anm. I förstadsområdets siffror för åren 1958—60 ingår de tvåspråkiga Hoplaks, Äggelby och Brändö församlingar. Till Sörnäs sv. förs. hörde nämnda år även 25 och 26 stadsdelarna samt till Johannes förs. och Södra sv. församlingen 51 stadsdelen. Se även anm. på s. 78.

42. Elävänä syntyneet avioliapset vuosina 1954—63 Inom äktenskap levande födda barn åren 1954—63

A. Avioliiton kestämisaajan mukaan • Efter äktenskapets varaktighet

Vuosi År	Avioliiton kestämisaika, vuotta • Äktenskapets varaktighet, år														Tuntem. Okänd	Summa
	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10—14	15—19	20—			
1954—63	20 364	11 418	8 684	6 633	5 195	4 013	3 204	2 541	2 060	1 591	4 318	1 102	167	3	71 293	
1954	1 712	1 011	772	564	483	356	323	276	219	141	378	98	23	1	6 357	
1955	1 887	1 036	826	598	444	363	297	255	240	166	459	118	16	—	6 705	
1956	1 952	1 086	758	677	492	397	280	237	230	193	473	131	21	—	6 927	
1957	2 048	1 098	871	651	496	382	307	249	225	158	439	114	12	1	7 051	
1958	1 892	1 133	825	620	501	395	277	224	166	149	414	105	11	—	6 712	
1959	2 123	1 087	936	712	558	365	316	214	157	144	441	85	16	—	7 154	
1960	2 000	1 156	888	677	555	433	346	261	186	147	453	101	20	—	7 223	
1961	2 117	1 175	865	661	570	422	335	262	194	158	432	90	14	—	7 295	
1962	2 307	1 267	936	713	528	433	339	283	216	152	394	119	20	—	7 707	
1963	2 326	1 369	1 007	760	568	467	384	280	227	183	435	141	14	1	8 162	
	%															
1954—63	28.6	16.0	12.2	9.3	7.3	5.6	4.5	3.6	2.9	2.2	6.1	1.5	0.2	0.0	100.0	
1954	26.9	15.9	12.1	8.9	7.6	5.6	5.1	4.3	3.5	2.2	6.0	1.5	0.4	0.0	100.0	
1955	28.1	15.5	12.3	8.9	6.6	5.4	4.4	3.8	3.6	2.5	6.9	1.8	0.2	—	100.0	
1956	28.2	15.7	11.0	9.8	7.1	5.7	4.0	3.4	3.3	2.8	6.8	1.9	0.3	—	100.0	
1957	29.1	15.6	12.4	9.2	7.0	5.4	4.4	3.5	3.2	2.2	6.2	1.6	0.2	0.0	100.0	
1958	28.2	16.9	12.3	9.2	7.4	5.9	4.1	3.3	2.5	2.2	6.2	1.6	0.2	—	100.0	
1959	29.7	15.2	13.1	9.9	7.8	5.1	4.4	3.0	2.2	2.0	6.2	1.2	0.2	—	100.0	
1960	27.7	16.0	12.3	9.3	7.7	6.0	4.8	3.6	2.6	2.0	6.3	1.4	0.3	—	100.0	
1961	29.0	16.1	11.8	9.1	7.8	5.8	4.6	3.6	2.7	2.2	5.9	1.2	0.2	—	100.0	
1962	29.9	16.4	12.1	9.3	6.9	5.6	4.4	3.7	2.8	2.0	5.1	1.5	0.3	—	100.0	
1963	28.5	16.8	12.3	9.3	7.0	5.7	4.7	3.4	2.8	2.3	5.3	1.7	0.2	0.0	100.0	

B. Lapsen järjestyslusun mukaan • Efter barnets ordningsnummer

Vuosi År	Lapsen järjestysluku • Barnets ordningsnummer											Tuntem. Okänd	Summa
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11—		
1954—63	36 085	21 564	9 003	2 980	1 009	379	154	62	24	16	9	8	71 293
1954	3 113	1 919	848	314	98	34	18	7	4	2	—	—	6 357
1955	3 332	1 958	902	329	111	41	20	5	3	—	1	3	6 705
1956	3 384	2 080	947	332	113	46	14	6	2	1	—	2	6 927
1957	3 536	2 140	890	308	106	39	16	10	2	4	—	—	7 051
1958	3 376	2 071	840	257	104	39	16	3	1	3	2	—	6 712
1959	3 670	2 196	860	265	104	29	22	4	2	—	1	1	7 154
1960	3 614	2 198	917	323	109	37	14	5	2	3	1	—	7 223
1961	3 803	2 198	894	263	80	32	9	8	3	—	3	2	7 295
1962	4 046	2 305	928	279	90	42	8	5	3	—	1	—	7 707
1963	4 211	2 499	977	310	94	40	17	9	2	3	—	—	8 162
	%												
1954—63	50.6	30.3	12.6	4.2	1.4	0.6	0.2	0.1	0.0	0.0	0.0	0.0	100.0
1954	49.0	30.2	13.3	4.9	1.6	0.5	0.3	0.1	0.1	0.0	—	—	100.0
1955	49.7	29.2	13.5	4.9	1.7	0.6	0.3	0.1	0.0	—	0.0	0.0	100.0
1956	48.9	30.0	13.7	4.8	1.6	0.7	0.2	0.1	0.0	0.0	—	0.0	100.0
1957	50.1	30.4	12.6	4.4	1.5	0.6	0.2	0.1	0.0	0.1	—	—	100.0
1958	50.3	30.9	12.5	3.8	1.6	0.6	0.3	0.0	0.0	0.0	0.0	—	100.0
1959	51.3	30.7	12.0	3.7	1.5	0.4	0.3	0.1	0.0	—	0.0	0.0	100.0
1960	50.1	30.4	12.7	4.5	1.5	0.5	0.2	0.1	0.0	0.0	0.0	—	100.0
1961	52.1	30.1	12.3	3.6	1.1	0.4	0.1	0.1	0.1	—	0.1	0.0	100.0
1962	52.5	29.9	12.0	3.6	1.2	0.6	0.1	0.1	0.0	—	0.0	—	100.0
1963	51.6	30.6	12.0	3.8	1.2	0.5	0.2	0.1	0.0	0.0	—	—	100.0

C. Avioliiton kestämisaika ja äidin iän mukaan vuonna 1963
Efter äktenskapets varaktighet och moderns ålder år 1963

Avioliiton kestämisaika Äktenskapets varaktighet	Äidin ikä, vuotta • Moderns ålder, år								Summa	Niistä • Därav	
	15-19	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45-49	Tunte- maton Okänd		Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor
0-2 kuuk. • mån.	83	69	16	12	15	1	—	—	196	108	88
3-5 » »	213	397	125	30	22	5	—	—	792	419	373
6-8 » »	121	420	172	52	17	4	—	—	786	411	375
9-11 » »	42	315	135	42	18	—	—	—	552	274	278
0 vuotta • år	459	1 201	448	136	72	10	—	—	2 326	1 212	1 114
1 » »	106	695	415	108	30	14	1	—	1 369	731	638
2 » »	17	483	353	112	33	9	—	—	1 007	516	491
3 » »	3	267	359	101	28	2	—	—	760	396	364
4 » »	—	133	302	98	29	6	—	—	568	319	249
5 » »	—	71	271	97	26	2	—	—	467	239	228
6 » »	—	32	207	122	19	4	—	—	384	189	195
7 » »	—	6	132	117	18	6	1	—	280	140	140
8 » »	—	—	82	107	33	5	—	—	227	108	119
9 » »	—	—	36	103	39	5	—	—	183	89	94
10-14 » »	—	—	31	212	158	33	1	—	435	215	220
15-19 » »	—	—	—	10	79	47	5	—	141	77	64
20-24 » »	—	—	—	—	4	9	1	—	14	5	9
25-29 » »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Tuntematon • Okänd	—	1	—	—	—	—	—	—	1	1	—
Summa	585	2 889	2 636	1 323	568	152	9	—	8 162	4 237	3925

43. Elävänä syntyneet vuonna 1963
Levande födda år 1963

A. Äidin iän ja lapsen järjestyslusun mukaan • Efter moderns ålder och barnets ordningsnummer

Äidin ikä Moderns ålder	Aviosyntyiset • Inom äktenskap födda								Aviottomat • Utom äktenskap födda									
	Lapsen järjestyslusun mukaan Efter barnets ordningsnummer							Summa	Niistä • Därav		Lapsen järjestyslusun mukaan Efter barnets ordningsnummer				Summa	Niistä • Därav		
	1	2	3	4	5	6	Tunte- maton Okänd		Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	1	2	3	4		Tunte- maton Okänd	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor
15-19 vuotta • år	516	67	2	—	—	—	—	585	303	282	110	7	—	—	117	55	62	
20-24 » »	1 963	786	118	21	1	—	—	2 889	1 503	1 386	182	25	3	—	210	108	102	
25-29 » »	1 176	982	365	82	20	11	—	2 636	1 372	1 264	84	22	4	1	111	64	47	
30-34 » »	366	468	319	115	30	25	—	1 323	681	642	45	9	1	—	55	25	30	
35-39 » »	150	158	143	60	33	24	—	568	295	273	21	6	1	—	28	16	12	
40-44 » »	38	35	29	30	10	10	—	152	79	73	12	2	—	—	14	9	5	
45-49 » »	2	3	1	2	—	1	—	9	4	5	—	—	—	—	—	—	—	
Tuntematon • Okänd	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Summa	4 211	2 499	977	310	94	71	—	8 162	4 237	3 925	454	71	9	1	535	277	258	
Niistä • Därav																		
Poikia • Gossar ...	2 183	1 338	482	159	39	36	—	4 237	4 237	—	229	44	3	1	—	277	277	—
Tyttöjä • Flickor..	2 028	1 161	495	151	55	35	—	3 925	—	3 925	225	27	6	—	—	—	—	258

Muist. taul. 42-43. Avioliiton järjestyslusun määrityksessä on otettu huomioon samassa avioliitossa elävänä ja kuolleenä syntyneet lapset sekä aviottomien lasten järjestyslusun määrityksessä äidin kaikki avioliiton ulkopuolella elävänä ja kuolleenä syntyneet lapset.

Anm. till tab. 42-43. Vid bestämmandet av ordningsnumret för inom äktenskap födda barn har i samma äktenskap levande födda och dödfödda barn beaktats; i fråga om barn utom äktenskap har samtliga av modern utom äktenskap levande födda och dödfödda barn beaktats.

B. Avioliiton kestämisaika ja lapsen järjestysluvun mukaan
Efter äktenskapets varaktighet och barnets ordningsnummer

Avioliiton kestämisaika Äktenskapets varaktighet	Lapsen järjestysluku • Barnets ordningsnummer											Summa	Niistä • Därav				
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	Tunte- maton Okänt		Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor			
<i>Aviosyntyisiä</i>																	
<i>Inom äktenskap födda</i>	4 211	2 499	977	310	94	40	17	9	2	3	—	8 162	4 237	3 925			
0—2 kuuk. • mån.	194	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	196	108	88			
3—5 » »	786	5	1	—	—	—	—	—	—	—	—	792	419	373			
6—8 » »	782	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	786	411	375			
9—11 » »	549	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	552	274	278			
0 vuotta • år	2 311	14	1	—	—	—	—	—	—	—	—	2 326	1 212	1 114			
1 » »	970	389	10	—	—	—	—	—	—	—	—	1 369	731	638			
2 » »	415	552	40	—	—	—	—	—	—	—	—	1 007	516	491			
3 » »	202	442	109	7	—	—	—	—	—	—	—	760	396	364			
4 » »	111	329	114	14	—	—	—	—	—	—	—	568	319	249			
5 » »	60	254	125	25	3	—	—	—	—	—	—	467	239	228			
6 » »	46	171	120	41	6	—	—	—	—	—	—	384	189	195			
7 » »	27	98	114	32	6	3	—	—	—	—	—	280	140	140			
8 » »	22	86	76	26	14	3	—	—	—	—	—	227	108	119			
9 » »	12	55	70	31	10	1	2	2	—	—	—	183	89	94			
10—14 » »	26	84	155	100	34	20	10	4	1	1	—	435	215	220			
15—19 » »	7	23	39	30	19	13	4	3	1	2	—	141	77	64			
20—24 » »	1	2	4	4	2	—	1	—	—	—	—	14	5	9			
Tunte maton • Okänd	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	—			
<i>Aviottomia</i>																	
<i>Utom äktenskap födda</i>	454	71	9	1	—	—	—	—	—	—	—	535	277	258			
Kaikkiaan • Samtliga	4 665	2 570	986	311	94	40	17	9	2	3	—	8 697	4 514	4 183			
Niistä • Därav																	
Poikia • Gossar	2 412	1 382	485	160	39	21	9	5	1	—	—	4 514	4 514	—			
Tyttöjä • Flickor	2 253	1 188	501	151	55	19	8	4	1	3	—	4 183	—	4 183			

Muist. taul. 40, 41, 46, 49, 56.
Anm. till tab. 40, 41, 46, 49, 56.

Suomenkieliset ev.lut. seurakunnat suuralueittain • Finska ev.luth. församlingar enl. storområden

Suuralue ¹⁾ • Storområde ¹⁾		Seurakunta • Församling	
Keskusta ja etel. kantakaupunki	Centr. o. södra stads- kärnan	Tuomiokirkkoseurakunta, Vanhankirkon ja Johan- neksen • Domkyrkoförsaml., Gamlakyrkans och Johannes	
Läntinen »	Västra »	Töölön ja Meilahden • Tölö och Mejlans	
Itäinen ja pohj. »	Östra o. norra »	Kallion, Alppilan, Paavalin ja Käpylän • Berghälls, Alppila, Paulus och Kottby	
Läntiset esikaupungit	Västra förstädena	Huopalahden, Munkkiniemen ja Lauttasaaren • Hoplaks, Munksnäs och Drumsö	
Pohjoiset »	Norra »	Oulunkylän ja Pakilan • Äggelby och Baggböle	
Koilliset »	Nordöstra »	Malmin • Malms	
Itäiset »	Östra »	Kulosaaren ja Herttoniemen • Brändö och Hertonäs	

¹⁾ Ks. s. 23, alav. 1.

¹⁾ Se s. 23, not. 1.

44. Syntyneet ja kuolleet kuukausittain vuosina 1901—63

Födda och döda månadsvis åren 1901—63

Vuosi År	Kuukausi • Månad												Koko vuosi Heila året
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	
<i>Elävänä syntyneet • Levande födda</i>													
1960.....	654	619	713	705	670	629	696	648	631	598	548	596	7 707
1961.....	639	567	705	704	696	682	638	621	641	624	611	645	7 773
1962.....	606	625	758	730	735	718	708	688	687	653	666	618	8 192
1963.....	770	669	814	773	786	692	685	745	695	702	673	693	8 697
%													
1901—50.....	8.9	8.1	9.3	8.6	8.7	8.3	8.5	8.4	8.4	7.8	7.5	7.5	100.0
1946—50.....	8.8	8.3	9.6	9.1	9.0	8.1	8.2	8.3	8.5	7.4	7.2	7.5	100.0
1951—55.....	8.3	8.1	9.3	9.0	8.8	8.6	8.4	8.1	8.4	7.7	7.2	8.1	100.0
1956—60.....	8.2	7.8	9.6	9.1	9.1	8.4	8.4	7.8	8.0	7.9	7.6	8.1	100.0
1960.....	8.5	8.0	9.3	9.1	8.7	8.2	9.0	8.4	8.2	7.8	7.1	7.7	100.0
1961.....	8.2	7.3	9.1	9.0	9.0	8.8	8.2	8.0	8.2	8.0	7.9	8.3	100.0
1962.....	7.4	7.6	9.3	8.9	9.0	8.8	8.6	8.4	8.4	8.0	8.1	7.5	100.0
1963.....	8.8	7.7	9.4	8.9	9.0	7.9	7.9	8.6	8.0	8.1	7.7	8.0	100.0
<i>Kuolleena syntyneet • Dödfödda</i>													
1960.....	5	5	13	8	15	11	12	9	13	3	7	8	109
1961.....	11	7	8	6	3	6	7	10	8	9	8	12	95
1962.....	8	9	10	5	9	7	5	14	6	15	6	6	100
1963.....	8	12	5	10	12	7	4	6	5	8	9	8	94
%													
1901—50.....	8.9	7.6	9.0	8.9	10.1	9.0	6.6	7.7	7.5	7.6	8.5	8.6	100.0
1946—50.....	8.8	7.9	9.5	9.7	7.9	7.4	5.1	10.7	9.1	6.8	8.8	8.3	100.0
1951—55.....	7.9	7.4	9.0	8.4	9.3	8.4	8.7	9.4	7.4	8.2	7.9	8.0	100.0
1956—60.....	9.4	7.9	9.6	8.3	10.6	8.9	8.8	6.3	8.4	5.8	8.4	7.6	100.0
1960.....	4.6	4.6	11.9	7.3	13.8	10.1	11.0	8.3	11.9	2.8	6.4	7.3	100.0
1961.....	11.6	7.4	8.4	6.3	3.2	6.3	7.4	10.5	8.4	9.5	8.4	12.6	100.0
1962.....	8.0	9.0	10.0	5.0	9.0	7.0	5.0	14.0	6.0	15.0	6.0	6.0	100.0
1963.....	8.5	12.8	5.3	10.6	12.8	7.4	4.3	6.4	5.3	8.5	9.6	8.5	100.0
<i>Kuolleet • Döda</i>													
1960.....	362	363	389	380	367	332	333	336	344	350	360	393	4 309
1961.....	370	309	357	380	377	377	402	359	333	347	410	429	4 450
1962.....	431	367	443	424	400	354	400	388	345	365	368	454	4 739
1963.....	395	390	396	383	366	400	380	391	409	400	356	457	4 723
%													
1901—50 ¹⁾	9.0	8.9	9.7	9.0	8.4	8.0	8.3	7.9	7.3	7.5	7.5	8.4	²⁾ 100.0
1946—50.....	9.3	8.9	9.7	8.5	8.3	7.8	8.1	7.4	7.3	8.0	8.2	8.5	100.0
1951—55.....	9.2	8.9	9.5	8.5	8.2	8.3	8.1	7.4	7.3	8.0	7.8	8.8	100.0
1956—60.....	9.0	7.9	8.5	8.7	8.7	8.0	7.9	7.6	7.7	8.6	8.1	9.3	100.0
1960.....	8.4	8.4	9.1	8.8	8.5	7.7	7.7	7.8	8.0	8.1	8.4	9.1	100.0
1961.....	8.3	7.0	8.0	8.5	8.5	8.5	9.0	8.1	7.5	7.8	9.2	9.6	100.0
1962.....	9.1	7.7	9.4	8.9	8.4	7.5	8.4	8.2	7.3	7.7	7.8	9.6	100.0
1963.....	8.4	8.2	8.4	8.1	7.7	8.5	8.0	8.3	8.7	8.5	7.5	9.7	100.0

¹⁾ Vuosina 1939—44 sisältyvät lukuihin kuolleeksi julistetut sodassa kadonneet, mutta eivät kuolleeksi julistetut siviilihenkilöt.

²⁾ Tähän sisältyy 0.1% tuntemattomana kuukautena kuollutta.

³⁾ Åren 1939—44 ingår för döda förklarade under kriget försvarna men ej för döda förklarade civilpersoner. ³⁾ Inkl. 0.1% under ökad månad döda.

46. Syntyneet ja kuolleet vuosina 1961—63, suhdelukuja
Födda och döda åren 1961—63, relativa tal

Vuosi ja seurakunta År och församling	1 000 asukasta kohden På 1 000 invånare						Kuolleena syntyneet % kaikista syntyneistä Dödfödda i % av samtliga födda	Elävänä syntyneet aviottomat % kaikista elävänä syntyneistä Utom äktenskap levande födda i % av samtliga levande födda	Kuolleena syntyneet aviottomat % kaikista kuolleena syntyneistä Utom äktenskap dödfödda i % av samtliga dödfödda	Ensimmäisellä ikävuodellaan kuolleet % elä- vänä syntyneistä Döda under 1 år i % av levande födda		
	Elävänä syn- tyneitä Levande födda	Kuolleita Döda	Enemmän syn- tyneitä (+) tai kuolleita (-) Överskott av födda (+) eller döda (-)	Kuolleena syntyneet % kaikista syntyneistä Dödfödda i % av samtliga födda	Elävänä syntyneet aviottomat % kaikista elävänä syntyneistä Utom äktenskap levande födda i % av samtliga levande födda	Aviosynt. Födda inom äktenskap				Aviottomia Födda utom äktenskap	Kaikki Samtliga	
1963												
Suom. ev. lut. seurakunnat suuralueittain	Finska ev. luth. förs. enl. storumråden	20.9	8.7	+ 12.2	1.1	6.3	11.4	1.7	6.9	2.1		
<i>Kantakaupungin seurak.</i>	<i>Församl. i stadskärnan . .</i>	<i>18.0</i>	<i>11.2</i>	<i>+ 6.8</i>	<i>1.3</i>	<i>8.9</i>	<i>17.0</i>	<i>1.6</i>	<i>7.2</i>	<i>2.1</i>		
Keskusta ja etel. kantakaup.	Centr.o.södra stadskärn.	17.2	12.6	+ 4.6	1.4	10.5	31.3	1.5	5.9	1.9		
Läntinen »	Västra »	15.0	10.0	+ 4.9	1.1	7.7	33.3	1.5	11.7	2.3		
Itäinen ja pohj. »	Östra o. norra »	20.6	10.9	+ 9.7	1.3	8.3	—	1.7	6.4	2.1		
<i>Esikaupunkialueen seura- kunnat</i>	<i>Församl. på förstads- området</i>	<i>24.9</i>	<i>5.3</i>	<i>+ 19.6</i>	<i>0.9</i>	<i>3.6</i>	<i>3.1</i>	<i>1.8</i>	<i>6.2</i>	<i>2.0</i>		
Läntiset esikaupungit	Västra förstäderna	27.4	5.0	+ 22.4	0.8	2.9	—	1.9	2.0	1.9		
Pohjoiset »	Norra »	19.9	5.3	+ 14.5	1.2	5.1	—	1.1	4.2	1.3		
Koilliset »	Nordöstra »	25.8	6.7	+ 19.1	0.4	4.7	—	2.1	4.3	2.2		
Itäiset »	Östra »	23.2	5.0	+ 18.3	1.2	3.8	10.0	2.0	16.1	2.5		
Ruots. ev. lut. seurak.	Sv. ev. luth. förs.	12.5	14.5	- 2.0	0.8	3.6	—	1.4	—	1.3		
Pohj. ruotsal. seurak.	Norra svenska förs. . .	11.9	16.7	- 4.9	1.0	1.9	—	3.0	—	3.0		
Tuomaan »	Tomas » . .	10.3	13.0	- 2.7	2.4	3.7	—	1.3	—	1.2		
Etel. »	Södra » » . .	10.8	20.9	- 10.1	—	4.2	—	0.9	—	0.8		
Sörnäisten »	Sörnäs » » . .	12.9	15.7	- 2.8	1.1	7.5	—	—	—	—		
Luukkaan »	Lukas » . .	17.2	7.4	+ 9.9	0.8	2.5	—	—	—	—		
Markuksen »	Markus » . .	10.2	12.8	- 2.6	—	5.9	—	2.1	—	2.0		
Matteuksen »	Matteus » . .	16.5	4.4	+ 12.1	—	2.4	—	1.2	—	1.2		
Muut seurakunnat¹⁾	Övriga församlingar¹⁾ . .	12.4	13.1	- 0.6	0.9	4.3	—	2.7	—	2.6		
Siviilirekisteri	Civilregistret	8.5	9.5	- 1.0	1.3	9.0	—	2.4	8.2	3.0		
Kaikki väestörekisterit²⁾	Samtl. befolkningsr.²⁾ . .	17.9	9.7	+ 8.2	1.1	6.2	9.6	1.8	6.5	2.1		
Koko väestö³⁾	Hela befolkningen³⁾	18.0	9.8	+ 8.2								
1961—63												
Suomenkieliset seurakunnat	Finskspråkiga församl.	20.3	9.0	+ 11.3	1.2	6.3	10.5	1.9	5.7	2.1		
Ruotsinkieliset »	Svenskspråkiga »	11.8	14.2	- 2.4	1.0	3.0	9.1	1.2	—	1.2		
Muut seurakunnat ¹⁾	Övriga församlingar ¹⁾ . .	12.2	12.1	+ 0.1	0.6	6.2	25.0	1.4	—	1.3		
Siviilirekisteri	Civilregistret	8.8	8.9	- 0.1	1.5	7.4	—	2.2	5.7	2.5		
Kaikki väestörekisterit²⁾	Samtliga befolkningsr.²⁾ . .	17.4	9.8	+ 7.6	1.2	6.1	9.7	1.8	5.3	2.0		
Koko väestö³⁾	Hela befolkningen³⁾	17.5	9.8	+ 7.6								

¹⁾ Ks. alav. 1 s. 73. ²⁾ Seurakunnissa rekisteröity väestö. ³⁾ Kaupungissa asuva väestö.

¹⁾ Se noten 1 på s. 73. ²⁾ I församlingarna registrerad befolkning. ³⁾ I staden bosatt befolkning.

47. Synnytystapauksia 1 000 naista kohden ikäryhmittäin eri seurakunnissa vuosina 1956—60

Nedkomster per 1 000 kvinnor i olika åldersgrupper församlingsvis åren 1956—60

Seurakunta Församling	Ikä, vuotta • Ålder, år																			
	20—24						25—29						30—34						15—44 ¹⁾	
	1956 —60	1956	1957	1958	1959	1960	1956 —60	1956	1957	1958	1959	1960	1956 —60	1956	1957	1958	1959	1960	1956 —60	1960
Tuomiokirkko, Vanha kirkko, Lauttasaari, Töölö, Meilahti	112.6	115.0	119.2	103.6	111.0	114.6	108.4	112.0	117.5	108.4	103.1	100.4	63.2	61.3	64.1	60.7	60.5	70.3	59.6	59.0
Johannes	130.9	136.4	135.5	115.8	142.9	123.7	108.0	114.7	128.6	93.7	104.1	98.2	73.6	69.6	80.5	68.8	82.8	66.7	68.2	63.0
Kallio, Alppila, Paavali, Käpylä	146.0	160.5	148.2	133.0	140.3	147.2	123.8	132.7	124.3	119.4	121.7	119.9	72.8	81.2	77.0	65.3	69.7	68.5	72.7	70.2
Malmi	203.0	212.9	217.1	209.3	188.8	194.4	163.6	168.0	163.6	166.7	171.3	150.4	92.9	83.6	107.8	94.4	91.3	86.7	96.8	90.8
Pohj.ruots., Meilahti ruots.	119.4	101.8	125.2	108.1	139.9	122.8	131.5	123.3	133.3	134.2	128.1	139.7	76.4	67.7	88.4	75.9	74.4	76.5	66.4	68.4
Etel.	131.7	138.6	141.5	139.5	120.8	115.9	113.4	99.4	156.1	112.8	73.4	127.6	77.7	72.6	93.3	62.7	77.8	83.1	66.3	65.6
Sörnäisten	143.4	144.6	137.6	144.2	168.3	122.1	137.9	203.7	139.2	110.4	137.3	80.7	68.6	81.9	64.3	53.5	76.3	66.5	73.3	57.2
Malmi	168.5	160.3	188.3	126.4	212.6	154.8	139.9	158.2	149.8	105.3	138.7	152.8	76.2	86.1	75.0	70.3	79.2	72.0	76.7	79.2
Huopalahti, Oulunkylä, Kulosaari	172.4	169.7	180.7	158.1	182.0	171.0	176.5	182.2	190.3	173.7	171.8	171.0	102.6	107.7	104.4	106.3	101.7	96.3	93.8	90.0
Siviilirekisteri	148.7	157.6	163.8	123.8	156.5	144.0	111.8	127.0	132.1	94.3	114.7	96.6	72.1	91.9	70.2	56.4	71.5	73.4	70.4	66.1
Kaikki seurak. • Samtliga förs.	143.5	144.8	149.8	134.5	145.7	143.1	128.1	131.1	136.2	124.3	127.0	122.7	76.0	75.3	79.9	72.1	76.1	76.6	72.9	71.1

¹⁾ Iän suhteen vakioidut luvut. • Åldersstandardiserade tal.

48. Kuolleita 1 000 henkeä kohden ikäryhmittäin eri seurakunnissa vuosina 1956—60

Döda per 1 000 personer i olika åldersgrupper församlingsvis åren 1956—60

Seurakunta Församling	Ikä, vuotta • Ålder, år																		Koko väestö ¹⁾ Hela befolkn. ¹⁾	
	0—4		5—19		20—29		30—39		40—49		50—59		60—69		70—79		80—		1956 —60	1960
	1956 —60	1960	1956 —60	1960	1956 —60	1960	1956 —60	1960	1956 —60	1960	1956 —60	1960	1956 —60	1960	1956 —60	1960	1956 —60	1960	1956 —60	1960
Tuomiokirkko, Vanha kirkko, Lauttasaari, Töölö, Meilahti	4.5	2.8	0.5	0.3	1.1	1.2	2.5	3.6	5.1	5.6	12.1	12.0	26.3	26.3	64.9	63.7	178.1	197.4	9.0	9.2
Johannes	6.3	6.6	0.5	0.3	1.3	0.9	3.1	2.1	7.1	7.3	13.6	14.5	32.8	28.9	80.5	81.3	225.6	256.6	11.2	11.1
Kallio, Alppila, Paavali, Käpylä	5.5	4.6	0.5	0.5	1.4	1.1	3.4	3.1	6.2	6.8	13.5	13.3	29.9	29.1	75.9	77.1	203.2	207.4	10.5	10.4
Malmi	4.7	4.1	0.6	0.4	0.9	0.8	1.7	1.4	4.0	4.0	11.4	8.8	29.7	30.8	66.9	60.7	157.3	167.5	8.8	8.3
Pohj.ruots., Meilahti ruots.	2.2	1.2	0.6	0.7	0.9	0.6	2.1	3.3	4.0	3.5	10.4	11.2	24.3	21.3	61.5	68.0	182.7	182.3	8.2	8.3
Etel.	3.5	4.3	0.4	—	1.1	0.7	2.0	1.6	5.8	4.5	13.4	9.4	30.8	33.0	68.9	63.5	218.8	283.7	9.9	9.6
Sörnäisten	3.9	3.1	0.3	—	1.5	2.7	3.1	3.4	7.1	9.3	12.9	11.4	33.2	27.6	86.6	54.2	215.3	229.3	11.1	9.9
Malmi	4.0	3.9	0.4	—	0.6	1.4	2.1	2.1	5.8	2.5	11.1	12.2	25.8	28.9	57.4	79.8	207.7	297.9	8.8	10.2
Huopalahti, Oulunkylä, Kulosaari	3.9	3.5	0.7	0.7	1.0	1.0	1.8	1.1	3.5	4.1	9.4	8.6	25.9	24.8	63.0	68.0	198.7	196.9	8.4	8.3
Siviilirekisteri	5.7	3.8	0.6	0.3	1.5	1.3	2.9	2.8	6.2	6.3	12.6	13.1	31.3	31.6	73.7	73.6	152.6	114.1	10.0	9.5
Kaikki seurak. • Samtliga förs.	4.7	3.8	0.5	0.4	1.2	1.1	2.6	2.6	5.5	5.6	12.3	12.0	28.6	27.8	69.9	69.3	193.4	205.0	9.6	9.5

¹⁾ Iän suhteen vakioidut luvut. • Åldersstandardiserade tal.

49. Kuolleet vuosina 1901—63

Döda åren 1901—63

A. Seurakunnittain v. 1958—63 • Församlingsvis åren 1958—63

Seurakunta Församling	1963													1962	1961	1960	1959	1958					
	Iän mukaan Efter ålder						Siviilistånd ja sukupuoli Efter civilstånd och kön						Kaikkiaan Samtliga										
	0	1—14	15—29	30—44	45—64	65—	15 v. täytt. naimatt. Ogifta som fyllt 15 år		Naimissa Gifva		Leskiä ja eronneita Änklingar, änkor och fränskilda		M						N Kv	Summa			
							M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv											
vuotta • år																							
Suom. ev. lut. seurakun- nat suuralueittain¹⁾	Finska ev. luth. församl. enl. storumråden¹⁾													147 38	82 192	888 1 651	174 433	787 343	260 816	1 316 1 682	2 998 3 066	2 882 2 811	2 562 2 675
<i>Kantakaup. seurak.</i>	<i>Församl. i stadskärnan ..</i>													76 22	56 111	648 1 332	140 368	553 248	212 626	953 1 292	2 245 2 348	2 256 2 230	2 055 2 140
Kesk. ja etel. kantakaup.	Centr. o. södra stadskärn.													22 8	24 37	234 500	53 155	188 93	91 215	348 477	825 866	845 851	789 771
Läntinen »	Västra »													18 2	14 22	158 307	22 98	144 54	38 145	213 308	521 565	508 483	465 492
Itäinen ja pohj. »	Östra o. norra »													36 12	18 52	256 525	65 115	221 101	83 266	392 507	899 917	903 896	801 877
<i>Esikaupunkialueen seura- kunnat</i>	<i>Församl. på förstadsom- rådet</i>													71 16	26 81	240 319	34 65	234 95	48 190	363 390	753 718	626 581	507 535
Läntiset esikaupungit	Västra förstäderna ..													33 4	8 34	118 125	11 30	109 41	14 80	152 170	322 287	238 ..	.. ..
Pohjoiset »	Norra »													6 2	2 8	46 63	3 12	38 19	12 35	56 71	127 139	112 ..	.. ..
Koilliset »	Nordöstra »													11 2	9 15	29 62	13 8	38 14	12 30	72 56	128 134	141 ..	.. ..
Itäiset »	Östra »													21 8	7 24	47 69	7 15	49 21	10 45	83 93	176 158	135 ..	.. ..
Ruots. ev. lut. seurak.	Sv. ev. luth. församl.													10 5	7 23	217 612	29 132	228 98	73 299	335 539	874 891	838 802	807 824
Pohjoinen ruotsal. seurak.	Norra svenska förs. ..													6 1	2 9	73 201	9 51	75 33	27 90	113 179	292 279	289 296	268 312
Tuomaan »	Tomas » » ..													1 —	— 2	22 77	1 12	27 8	11 42	39 63	102 106	96 91	106 92
Eteläinen »	Södra » » ..													1 —	2 5	56 166	9 34	55 27	21 83	85 145	230 232	184 217	229 201
Sörnäisten »	Sörnäs » » ..													— —	1 3	34 75	5 19	28 14	6 41	39 74	113 127	140 139	162 171
Luukkaan »	Lukas » » ..													— 2	— 1	13 35	— 6	13 7	2 21	17 34	51 49	36 ..	.. ..
Markuksen »	Markus » » ..													1 1	2 2	16 42	5 9	22 5	5 16	33 31	64 68	71 59	42 48
Matteuksen »	Matteus » » ..													1 1	— 1	3 16	— 1	8 4	1 6	9 13	22 30	22 ..	.. ..
Muut seurakunnat²⁾	Övriga församlingar²⁾ ..													6 —	7 9	50 172	11 33	47 29	17 101	77 167	244 201	224 191	220 244
Sivillirekisteri	Civilregistret													16 3	16 67	298 207	53 37	288 43	79 88	435 172	607 581	506 505	475 434
Kaikki väestörekisterit	Samtl. befolkningsreg. ..													179 46	112 291	1 453 2 642	267 635	1 350 513	429 1 304	2 163 2 560	4 723 4 739	4 450 4 309	4 064 4 177

1) Ks. muist. s. 78. 2) Ks. alav. 1 s. 73.

3) Se anm. på s. 78. 4) Se not 1 på s. 73.

50. Kuolleet kuolemansyyn mukaan vuosina 1958—63

Döda efter dödsorsak åren 1958—63

Kuolemansyy) Dödsorsak)	Absoluuttiset luvut Absoluta tal						10 000 asukasta kohden På 10 000 invånare					
	1958	1959	1960	1961	1962	1963	1958	1959	1960	1961	1962	1963
	B 1 Hengityselinten tuberkuloosi • Respirationsorganens tuberkulos ..	155	125	109	96	82	76	3.6	2.8	2.4	2.1	1.7	1.6
B 2 Muut tuberkuloosimuodot • Tuberkulos, andra former	9	5	6	3	4	2	0.2	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0
B 3 Kuppa ja sen jälkitilat • Syfilis med följdtilstånd	27	19	14	21	12	14	0.6	0.4	0.3	0.5	0.3	0.3
B 7 Tulirokko, streptokokkiangina • Scharlakansfeber, streptokokkiangina	2	—	—	—	—	—	0.0	—	—	—	—	—
B 10 Tarttuva aivokalvontulehdus (meningokokkien aiheuttama) • Meningokokkinfektion	—	—	1	—	2	—	—	—	0.0	—	0.0	—
B 12 Äkillinen tarttuva lapsihalvaus • Akut barnförlamning	2	1	2	—	—	—	0.0	0.0	0.0	—	—	—
B 14 Tuhkarokko • Mässling	—	—	1	1	—	—	—	—	0.0	0.0	—	—
B 17 Muut tartunta- ja loistaudit • Andra infektionssjukdomar och parasitära sjukdomar	18	15	12	12	10	14	0.4	0.3	0.3	0.3	0.2	0.3
B 18 Pahanlaatuiset kasvaimet sekä imusuoni- ja vertamuodostavien elinten kasvaimet • Maligna tumörer samt tumör i lymfatisk och blodbildande vävnad	811	830	860	878	896	913	18.6	18.7	19.1	19.1	19.0	18.9
B 19 Hyvänlaatuiset ja tarkemmin määrittelemättömät kasvaimet • Benigna tumörer och tumörer av icke angiven art	17	10	12	7	13	16	0.4	0.2	0.3	0.2	0.3	0.3
B 20 Sokeritauti • Sockersjuka	43	44	54	42	45	51	1.0	1.0	1.2	0.9	1.0	1.1
B 21 Vähäverisyys • Anemier	5	6	5	5	7	12	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.2
B 22 Keskushermoston verisuoniston sairaudet • Sjukdomar i hjärnans och ryggmärgens kärl	538	409	464	484	526	593	12.3	9.2	10.3	10.5	11.2	12.3
B 23 Aivokalvontulehdus (paitsi meningokokkinen tai tuberkuloottinen) • Meningit (ej tuberkulös och meningokokkmeningit)	5	11	3	3	7	2	0.1	0.3	0.1	0.1	0.1	0.0
B 24 Reumaattinen kuume • Reumatisk feber	4	—	—	—	1	1	0.1	—	—	—	0.0	0.0
B 25 Krooniset reumaattiset sydäntaudit • Kroniska reumatiska hjärtsjukd.	52	47	41	53	51	44	1.2	1.1	0.9	1.2	1.1	0.9
B 26 Verisuonten kovettumisen ja rappeutumisen aiheuttamat sydäntaudit Arteriosklerotiska och degenerativa hjärtsjukdomar	1 031	1 060	1 146	1 170	1 332	1 301	23.7	23.9	25.5	25.5	28.3	26.9
B 27 Muut sydäntaudit • Andra hjärtsjukdomar	43	53	64	70	45	83	1.0	1.2	1.4	1.5	1.0	1.7
B 28 Verenpainetauti sydänoirein • Hypertoni med hjärtsjukdomar	92	140	122	129	131	81	2.1	3.2	2.7	2.8	2.8	1.7
B 29 Verenpainetauti ilman sydänoireita • Hypertoni utan hjärtsjukdomar ..	9	12	9	16	16	11	0.2	0.3	0.2	0.3	0.3	0.2
B 30 Influenssa • Influensa	15	4	13	8	19	2	0.3	0.1	0.3	0.2	0.4	0.0
B 31 Keuhkokuume • Lunginflammation	110	106	157	161	140	71	2.5	2.4	3.5	3.5	3.0	1.5
B 32 Keuhkoputkentulehdus • Bronkit	7	11	20	26	34	28	0.2	0.3	0.5	0.6	0.7	0.6
B 33 Mahahaava, pohjukaissuolihaava • Magsår, duodenalsår	26	23	21	25	23	23	0.6	0.5	0.5	0.5	0.5	0.5
B 34 Umpilisäkkeentulehdus • Appendicit	4	9	16	6	4	5	0.1	0.2	0.4	0.1	0.1	0.1
B 35 Suolentukkeuma ja tyrä • Intestinal obstruktion och bukbrock	32	26	33	36	37	33	0.7	0.6	0.7	0.8	0.8	0.7
B 36 Mahakatarri ja suolitulehdukset • Gastrit, duodenit, enterit och kolit	12	11	15	15	14	19	0.3	0.3	0.3	0.3	0.3	0.4
B 37 Maksakovettuma • Skrumplever	28	29	25	39	41	39	0.6	0.7	0.6	0.8	0.9	0.8
B 38 Nefriitti ja nefroosi • Nefrit och nefros	66	39	65	44	68	59	1.5	0.9	1.5	1.0	1.4	1.2

B 39	Suurentunut eturauhanen • Prostata hyperplasia	14	16	19	13	15	8	0.3	0.4	0.4	0.3	0.3	0.2
B 40	Raskauden, synnytyksen ja lapsivuodeajan lisätaudit • Havandeskapets, förlossningens och barnsängstidens sjukdomar	5	5	5	3	1	5	0.1	0.1	0.1	0.1	0.0	0.1
B 41	Synnyttäiset epämuodostumat • Medfödda missbildningar	55	46	28	47	52	51	1.3	1.0	0.6	1.0	1.1	1.1
B 42	Syntymävammat, syntymän jälkeinen valeskuolema ja keuhkojen il- mattomuus • Förlossningsskador, skendöd och lufttomma lungor....	47	69	44	67	81	88	1.1	1.6	1.0	1.5	1.7	1.8
B 43	Vastasyntyneen tartuntataudit • Infektioner hos nyfödda	5	6	3	10	7	4	0.1	0.1	0.0	0.2	0.1	0.1
B 44	Muut vastasyntyneen ja varhaislapsuuden taudit • Andra sjukdomar hos nyfödda och spädbarn	33	28	30	25	26	28	0.8	0.6	0.7	0.5	0.6	0.6
B 45	Vanhuus ja epätarkasti määritellyt sairaustilat • Senilitet och ofullstän- digt angivna fall	33	33	36	12	10	16	0.8	0.7	0.8	0.3	0.2	0.3
B 46	Muut taudit • Andra sjukdomar	431	404	436	478	538	569	9.9	9.1	9.7	10.4	11.4	11.8
BN 47—50													
	Tapaturmat • Olycksfall	224	250	267	293	277	303	5.1	5.6	5.9	6.4	5.9	6.3
	Siitä: Liikennetapaturmat Därav: Trafikolyckor	71	71	100	88	84	109	1.8	1.8	2.2	1.9	1.8	2.3
	Myrkytystapaturmat Förgiftningsolyckor	26	31	43	52	54	42	0.8	0.7	1.0	1.1	1.1	0.9
	Hukkumistapaturmat Drunkningsolyckor	25	24	29	16	15	10	0.8	0.5	0.8	0.3	0.3	0.2
	Itsemurhat • Själv-mord	151	150	137	136	158	135	3.5	3.4	3.1	3.0	3.4	2.8
	Murhat, tapot ym. • Mord, dråp m.m.	16	12	14	16	14	23	0.4	0.3	0.3	0.3	0.3	0.5
	Summa	4 177	4 064	4 309	4 450	4 739	4 723	95.8	91.7	95.8	97.0	100.6	97.8

¹⁾ Vuoden 1948 lyhyen kansainvälisen kuolemansyynimistön mukaan.

²⁾ Enligt den internationella förkortade förteckningen över dödsorsaker av år 1948.

D. Iän ja siviilisäädyn mukaan v. 1954—63 • Efter ålder och civilstånd åren 1954—63

Vuosi ja ikä År och ålder	Kaupunkiin muuttaneet • Inflyttade									Kaupungista muuttaneet • Utflyttade									
	Naimattomia Ogifta		Naimisissa Gifta		Leskiä Ånklingar och änkor		Eronneita Fränksilda		Summa	Naimattomia Ogifta		Naimisissa Gifta		Leskiä Ånklingar och änkor		Eronneita Fränksilda		Summa	
	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv		M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv		
1963																			
—14 vuotta • år	2 209	2 193	—	—	—	—	—	—	4 402	2 342	2 262	—	—	—	—	—	—	—	4 604
15—19 » »	1 251	2 293	25	162	—	—	—	—	3 731	468	633	23	115	—	—	1	—	1	1 241
20—24 » »	1 928	2 578	761	1 211	—	1	7	16	6 502	533	651	530	1 004	—	16	—	3	9	2 730
25—29 » »	975	804	1 201	1 068	1	7	33	42	4 131	310	328	1 102	1 174	1	4	24	36	29	2 979
30—34 » »	304	257	677	586	—	10	40	27	1 901	123	151	760	675	—	5	21	29	29	1 764
35—39 » »	136	126	494	425	2	10	37	45	1 275	68	107	480	412	—	6	21	21	21	1 115
40—44 » »	54	83	328	306	4	17	35	43	870	27	57	312	284	2	9	19	28	28	738
45—49 » »	29	70	257	218	7	50	29	37	697	11	44	233	174	4	19	25	25	25	535
50—54 » »	20	55	208	168	8	68	25	36	588	13	38	175	160	6	31	17	22	22	462
55—59 » »	11	34	131	116	10	69	25	24	420	13	45	150	119	6	36	15	16	16	400
60—64 » »	12	35	88	82	8	93	7	27	352	9	36	104	77	6	53	10	19	19	314
65—69 » »	4	22	65	40	11	75	3	7	227	2	33	57	40	17	45	3	11	11	208
70—74 » »	3	17	20	18	6	44	3	2	113	1	18	21	14	1	37	2	4	4	98
75—79 » »	2	8	9	10	6	42	—	4	81	2	10	5	1	5	24	1	6	6	54
80— » »	—	6	8	6	9	27	—	1	57	—	3	3	2	4	22	—	1	1	35
Summa	6 938	8 581	4 272	4 416	72	513	244	311	25 347	3 922	4 416	3 955	4 251	52	292	161	228	17 277	
%	27.4	33.8	16.9	17.4	0.3	2.0	1.0	1.2	100.0	22.7	25.6	22.9	24.6	0.3	1.7	0.9	1.3	100.0	
1954—63	57 266	69 689	33 447	34 712	755	5 199	2 200	2 641	205 909	29 052	33 932	30 458	33 006	402	2 451	1 298	1 858	132 457	
%	27.8	33.8	16.2	16.9	0.4	2.5	1.1	1.3	100.0	21.9	25.6	23.0	24.9	0.3	1.9	1.0	1.4	100.0	
1962	7 055	8 229	4 046	4 180	81	554	250	289	24 684	3 490	3 984	3 574	3 816	50	287	173	235	15 609	
1961	7 037	8 171	4 032	4 153	87	548	245	276	24 549	3 615	4 072	3 715	3 945	50	324	170	187	16 078	
1960	7 055	8 363	4 143	4 310	85	650	263	313	25 182	4 233	4 870	4 515	4 987	60	410	174	305	19 554	
1959	4 874	6 070	3 137	3 239	62	457	191	239	18 269	2 687	3 097	2 860	3 162	40	230	123	174	12 373	
1958	4 579	6 000	3 032	3 123	73	463	239	244	17 753	2 662	3 066	2 716	2 927	28	224	108	163	11 894	
1957	5 446	6 459	3 077	3 155	69	528	208	261	19 203	2 407	2 941	2 618	2 808	28	201	91	148	11 242	
1956	5 429	6 612	2 807	2 931	89	580	203	300	18 951	2 206	2 712	2 397	2 597	34	164	91	133	10 334	
1955	5 004	6 070	2 763	2 909	75	484	196	230	17 731	2 010	2 477	2 165	2 369	31	164	120	146	9 482	
1954	3 849	5 134	2 138	2 296	62	422	161	178	14 240	1 820	2 297	1 943	2 144	29	155	87	139	8 614	

54. Muuttoliike lääneittäin vuosina 1938—63

Flyttningsrörelsen länsvis åren 1938—63

A. Iän ja siviilisäädyn mukaan v. 1963 • Efter ålder och civilstånd år 1963

L ä ä n i L ä n	Ikäryhmä Åldersgrupp								Summa		Siitä • Därav						Syntymäkunnastaan muuttaneita naimat- tomia Från födelsekommun- nen flyttande ogifta			
	0—14		15—39		40—64		65—				Syntymä- kunnastaan muuttaneet			Naimattomia • Ogifta						
	Luku	%	Luku	%	Luku	%	Luku	%	Luku	%	Luku	%	Luku	%	Luku	%	0—14	15—	Sum- ma	
	Antal		Antal		Antal		Antal		Antal		Antal		Antal		Antal					
<i>Helsinkiin muuttaneet • Inflyttade till Helsingfors</i>																				
Uudenmaan • Nylands	1 954	23.9	4 933	60.4	1 114	13.6	168	2.1	8 169	100.0	1 323	2 118	42.9	129	11.6	25	14.9	655	375	1 030
Turun ja Porin • Åbo och Björne- borgs	354	16.3	1 526	70.5	245	11.3	41	1.9	2 166	100.0	761	934	61.2	40	16.3	5	12.2	178	409	587
Ahvenanmaan maakunta • Land- skapet Åland	10	28.6	20	57.1	4	11.4	1	2.9	35	100.0	6	8	40.0	1	25.0	—	—	2	—	2
Hämeen • Tavastehus	636	16.8	2 567	67.6	510	13.4	85	2.2	3 798	100.0	1 066	1 541	60.0	60	11.8	10	11.8	309	511	820
Kymen • Kymmene	302	16.0	1 331	70.8	203	10.8	45	2.4	1 881	100.0	557	814	61.2	19	9.4	5	11.1	134	291	425
Mikkelin • S:t Michels	119	9.1	1 034	79.4	128	9.8	22	1.7	1 303	100.0	642	788	76.2	25	19.5	1	4.5	69	448	517
Kuopion • Kuopio	192	11.1	1 373	79.5	140	8.1	22	1.3	1 727	100.0	849	1 043	76.0	20	14.3	4	18.2	106	613	719
Pohjois-Karjalan • Norra Karelen	181	10.8	1 367	81.5	113	6.7	16	1.0	1 677	100.0	958	1 090	79.7	11	9.7	1	6.3	124	699	823
Keski-Suomen • Mellersta Finlands	180	14.5	927	74.6	118	9.5	18	1.4	1 243	100.0	496	627	67.6	24	20.3	2	11.1	90	310	400
Vaasan • Vasa	188	14.4	993	76.2	111	8.5	11	0.9	1 303	100.0	704	648	65.3	16	14.4	1	9.1	113	420	533
Oulun • Uleåborgs	155	11.9	1 012	78.1	119	9.2	10	0.8	1 296	100.0	673	764	75.5	24	20.2	—	—	75	487	562
Lapin • Lapplands	95	19.2	344	69.5	51	10.3	5	1.0	495	100.0	200	221	64.2	10	19.6	1	20.0	50	104	154
Summa	4 366	17.4	17 427	69.4	2 856	11.4	444	1.8	25 093	100.0	8 235	10 596	60.8	379	13.3	55	12.4	1 905	4 667	6 572
Siitä syntymäkunnastaan muuttaneet Därav från födelsekommunen inflyttade	1 905	23.1	5 956	72.3	331	4.1	43	0.5	8 235	100.0		4 574	76.8	87	26.8	6	13.9			
<i>Helsingistä muuttaneet • Utflyttade från Helsingfors</i>																				
Uudenmaan • Nylands	2 873	28.3	5 436	53.5	1 623	16.0	219	2.2	10 151	100.0	3 981	1 397	25.7	143	8.8	27	12.3	2 220	560	2 780
Turun ja Porin • Åbo och Björne- borgs	296	24.9	697	58.8	156	13.2	37	3.1	1 186	100.0	315	279	40.0	27	17.3	11	29.7	200	33	233
Ahvenanmaan maakunta • Land- skapet Åland	8	30.8	14	53.8	3	11.5	1	3.9	26	100.0	10	5	35.7	3	100.0	—	—	7	—	7
Hämeen • Tavastehus	432	25.1	1 011	58.6	230	13.3	52	3.0	1 725	100.0	419	404	40.0	44	19.1	17	32.7	272	47	319
Kymen • Kymmene	184	24.2	481	63.4	79	10.4	15	2.0	759	100.0	190	196	40.7	20	25.3	2	13.3	110	25	135
Mikkelin • S:t Michels	97	21.2	293	64.0	57	12.4	11	2.4	458	100.0	101	173	59.1	5	8.8	—	—	63	20	83
Kuopion • Kuopio	156	26.2	383	64.3	45	7.5	12	2.0	596	100.0	147	193	50.4	7	15.6	3	25.0	107	14	121
Pohjois-Karjalan • Norra Karelen	79	19.0	304	73.1	31	7.4	2	0.5	416	100.0	76	171	56.3	6	19.4	2	100.0	56	5	61
Keski-Suomen • Mellersta Finlands	110	24.7	284	63.7	40	8.9	12	2.7	446	100.0	103	134	47.2	9	22.5	4	33.3	70	13	83
Vaasan • Vasa	125	25.2	294	59.3	60	12.1	17	3.4	496	100.0	131	125	42.5	9	15.0	1	5.9	81	25	106
Oulun • Uleåborgs	135	23.1	379	64.8	63	10.7	8	1.4	585	100.0	131	182	48.0	13	20.6	—	—	91	14	105
Lapin • Lapplands	63	25.2	151	60.4	33	13.2	3	1.2	250	100.0	57	70	46.4	3	9.1	—	—	40	3	43
Summa	4 558	26.7	9 727	56.9	2 420	14.1	389	2.3	17 094	100.0	5 661	3 329	34.2	289	11.9	67	17.2	3 317	759	4 076
Siitä Helsingissä syntyneitä • Därav i Helsingfors födda	3 317	58.0	1 953	34.6	366	6.6	25	0.4	5 661	100.0		720	36.9	33	9.0	6	24.0			

<i>Helsingistä • Från Helsingfors</i>														
Uudenmaan • Nylands	3 446	4 315	5 002	5 600	6 614	6 543	6 815	12 206	9 201	8 700	10 151	75 147	36 134	11 577
Turun ja Porin • Åbo och Björneborgs..	876	798	816	758	792	903	920	1 263	1 283	1 109	1 186	9 828	4 329	5 953
Ahvenanmaan maakunta • Landskapet														
Åland	39	24	21	20	27	19	36	40	26	23	26	262	106	179
Hämeen • Tavastehus	1 228	1 003	1 094	1 232	1 137	1 257	1 425	1 716	1 793	1 784	1 725	14 166	6 238	9 708
Kymen • Kymmene	1 154	426	525	577	490	541	691	748	774	790	759	6 321	2 721	4 045
Mikkelin • S:t Michels	288	312	305	278	316	360	349	384	382	462	458	3 606	1 527	1 737
Kuopion • Kuopio	431	550	519	508	611	637	663	459	466	484	596	5 493	2 339	2 801
Pohjois-Karjalan • Norra Karelens .....	.	.	.	.	.	.	.	333	317	319	416	1 385	627	519
Keski-Suomen • Mellersta Finlands .....	.	.	.	.	.	.	.	363	388	444	446	1 641	711	796
Vaasan • Vasa	799	585	578	632	572	630	639	492	561	526	496	5 711	2 554	2 896
Oulun • Uleåborgs	233	269	349	306	293	314	365	569	479	524	585	4 053	1 806	2 142
Lapin • Lapplands	194	190	149	173	204	193	181	267	229	249	250	2 085	923	1 097
Muut maat ¹⁾ • Andra länder ¹⁾	42	142	124	250	186	497	289	714	179	195	183	2 759	1 195	—
Summa	8 730	8 614	9 482	10 334	11 242	11 894	12 373	19 554	16 078	15 609	17 277	132 457	61 210	43 450
%														
Uudenmaan • Nylands	39.5	50.1	52.8	54.2	58.8	55.0	55.1	62.4	57.2	55.7	58.8	56.7	59.0	26.7
Turun ja Porin • Åbo och Björneborgs..	10.0	9.3	8.6	7.3	7.1	7.6	7.4	6.5	8.0	7.1	6.9	7.4	7.1	13.7
Ahvenanmaan maakunta • Landskapet														
Åland	0.4	0.3	0.2	0.2	0.2	0.2	0.3	0.2	0.2	0.1	0.1	0.2	0.2	0.4
Hämeen • Tavastehus	14.1	11.6	11.5	11.9	10.1	10.6	11.5	8.8	11.1	11.4	10.0	10.7	10.2	22.3
Kymen • Kymmene	13.2	5.0	5.5	5.6	4.4	4.5	5.6	3.8	4.8	5.1	4.4	4.8	4.4	9.3
Mikkelin • S:t Michels	3.3	3.6	3.2	2.7	2.8	3.0	2.8	2.0	2.4	3.0	2.6	2.7	2.5	4.0
Kuopion • Kuopio	4.9	6.4	5.5	4.9	5.4	5.4	5.4	2.3	2.9	3.1	3.4	4.2	3.8	6.5
Pohjois-Karjalan • Norra Karelens .....	.	.	.	.	.	.	.	1.7	2.0	2.0	2.4	1.0	1.0	1.2
Keski-Suomen • Mellersta Finlands .....	.	.	.	.	.	.	.	1.8	2.4	2.8	2.6	1.2	1.2	1.8
Vaasan • Vasa	9.2	6.8	6.1	6.1	5.1	5.3	5.2	2.5	3.5	3.4	2.9	4.3	4.2	6.7
Oulun • Uleåborgs	2.7	3.1	3.7	3.0	2.6	2.6	2.9	2.9	3.0	3.4	3.4	3.1	2.9	4.9
Lapin • Lapplands	2.2	2.2	1.6	1.7	1.8	1.6	1.5	1.4	1.4	1.6	1.4	1.6	1.5	2.5
Muut maat ¹⁾ • Andra länder ¹⁾	0.5	1.6	1.3	2.4	1.7	4.2	2.3	3.7	1.1	1.3	1.1	2.1	2.0	—
Summa	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0

¹⁾ Siirrot poissa olevien rekisteriin ja rekisteristä ml.

²⁾ Inkl. överförda till och från registret över de frånvarande.

Muist. Pohjois-Karjalan ja Keski-Suomen läänit muodostettiin 1. 3. 1960. Näitä läänejä koskevat luvut tarkoittavat kuitenkin koko vuotta.
Anm. Norra Karelens och Mellersta Finlands län bildades 1. 3. 1960. Siffrorna rörande dessa län avser dock hela året.

Seurakunta Församling	Seurakuntiin muuttaneita Inflyttade			Seurakunnista Utflyttade			Muuttovoitto (+) tai -tappio (-) Överskott av inflyttade (+) eller utflyttade (-)			Muuttoliike 1 000 asu- kasta kohden ¹⁾ Flyttningsrörelsen i förhål- lande till 1 000 invånare ²⁾							
	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	Seurakuntiin muuttaneita Inflyttade	Seurakunnista muuttaneita Utflyttade	Muuttovoitto (+) tai -tappio (-) Överskott av inflyttade (+) eller utflyttade (-)					
												±	±				
I. Kaupungin sisäinen muuttoliike • Flyttningsrörelsen inom staden																	
Suom. ev. lut. seurakunnat suuralueittain	Finska ev. luth. församl. enl. storområden	9 550	12 328	21 878	9 552	12 147	21 699	-	2	+	181	+	179	63.7	63.2	+	0.5
Keskusta ja etel. kantakaup.	Centr. o. södra stads kärnan	1 253	1 740	2 993	2 020	2 578	4 598	-	767	-	838	-	1 605	45.7	70.2	-	24.5
Läntinen »	Västra »	888	1 264	2 152	1 476	2 096	3 572	-	588	-	832	-	1 420	42.1	69.9	-	27.8
Itäinen ja pohj. »	Östra o. norra »	2 110	2 756	4 866	2 479	3 033	5 512	-	369	-	277	-	646	59.0	66.8	-	7.8
Kantakaupungin seurak.	Församl. i stads kärnan	4 251	5 760	10 011	5 975	7 707	13 682	-	1 724	-	1 947	-	3 671	50.1	68.5	-	18.4
Läntiset esikaupungit	Västra förstäderna	2 247	2 799	5 046	1 745	2 204	3 949	+	502	+	595	+	1 097	77.8	60.9	+	16.9
Pohjoiset »	Norra »	1 006	1 272	2 278	682	768	1 450	+	324	+	504	+	828	95.5	60.8	+	34.7
Koilliset »	Nordöstra »	635	755	1 390	432	574	1 006	+	203	+	181	+	384	72.6	52.5	+	20.1
Itäiset »	Östra »	1 411	1 742	3 153	718	894	1 612	+	693	+	848	+	1 541	88.7	45.3	+	43.4
Esikaupunkialueen seurak.	Församl. på förstadsomr.	5 299	6 568	11 867	3 577	4 440	8 017	+	1 722	+	2 128	+	3 850	82.8	55.9	+	26.9
Ruots. ev. lut. seurak.	Sv. ev. luth. församl.	877	1 152	2 029	1 016	1 235	2 251	-	139	-	83	-	222	33.6	37.3	-	3.7
Pohj. ruotsal. seurak.	Norra svenska förs.	134	176	310	251	343	594	-	117	-	167	-	284	17.8	34.1	-	16.3
Tuomaan »	Tomas »	142	216	358	148	176	324	-	6	+	40	+	34	45.5	41.2	+	4.3
Etel. »	Södra »	99	146	245	180	222	402	-	81	-	76	-	157	22.3	36.6	-	14.3
Sörnäisten »	Sörnäs »	61	101	162	165	199	364	-	104	-	98	-	202	22.5	50.5	-	28.0
Luukkaan »	Lukas »	164	211	375	130	130	260	+	34	+	81	+	115	54.3	37.6	+	16.7
Markuksen »	Markus »	137	148	285	75	90	165	+	62	+	58	+	120	56.8	32.9	+	23.9
Matteuksen »	Matteus »	140	154	294	67	75	142	+	73	+	79	+	152	58.4	28.2	+	30.2
Muut seurakunnat²⁾	Övriga församlingar²⁾	105	142	247	107	122	229	-	2	+	20	+	18	13.2	12.3	+	0.9
Siviilirekisteri	Civilregistret	617	362	979	474	480	954	+	143	-	118	+	25	15.4	15.0	+	0.4
	Koko kaupunki • Hela staden	11 149	13 984	25 133	11 149	13 984	25 133	±	0	±	0	±	0	52.0	52.0	±	0
II. Kaupunkiin sen ulkopuolelta ja kaupungista sen ulkopuolelle muuttaneet Flyttningsrörelsen från och till orter utom staden																	
Suomal. ev. lut. seura- kunnat suuralueittain	Finska ev. luth. församl. enl. storområden	9 470	12 058	21 528	6 272	7 521	13 793	+	3 198	+	4 537	+	7 735	62.7	40.2	+	22.5
Keskusta ja etel. kantakaup.	Centr. o. södra stads kärnan	1 936	2 306	4 242	1 233	1 448	2 681	+	703	+	858	+	1 561	64.7	40.9	+	23.8
Läntinen »	Västra »	1 091	1 852	2 943	792	1 162	1 954	+	299	+	690	+	989	70.3	46.7	+	23.6
Itäinen ja pohj. »	Östra o. norra »	2 302	2 668	4 970	1 334	1 505	2 839	+	968	+	1 163	+	2 131	60.3	34.4	+	25.9
Kantakaupungin seurak.	Församl. i stads kärnan	5 329	6 826	12 155	3 359	4 115	7 474	+	1 970	+	2 711	+	4 681	60.8	37.4	+	23.4

Läntiset esikaupungit	Västra förstäderna ..	1 969	2 585	4 554	1 638	1 920	3 558	+	331	+	665	+	996	70.2	54.8	+	15.4
Pohjoiset »	Norra »	558	697	1 255	314	360	674	+	244	+	337	+	581	52.7	28.3	+	24.4
Koilliset »	Nordöstra »	773	809	1 582	419	449	868	+	354	+	360	+	714	82.6	45.3	+	37.3
Itäiset »	Östra »	841	1 141	1 982	542	677	1 219	+	299	+	464	+	763	55.8	34.3	+	21.5
<i>Esikaupunkialueen seurak.</i>	<i>Församl. på förstadsomr. ..</i>	<i>4 141</i>	<i>5 232</i>	<i>9 373</i>	<i>2 913</i>	<i>3 406</i>	<i>6 319</i>	+	<i>1 228</i>	+	<i>1 826</i>	+	<i>3 054</i>	<i>65.4</i>	<i>44.1</i>	+	<i>21.3</i>
Ruots. ev. lut. seurak.	Sv. ev. luth. församl.	578	702	1 280	601	790	1 391	—	23	—	88	—	111	21.2	23.0	—	1.8
Pohj. ruotsal. seurak.	Norra svenska förs.	170	204	374	164	223	387	+	6	—	19	—	13	21.4	22.2	—	0.8
Tuomaan »	Tomas »	70	100	170	70	88	158	±	0	+	12	+	12	21.6	20.1	+	1.5
Etel. »	Södra » »	93	110	203	96	150	246	—	3	—	40	—	43	18.5	22.4	—	3.9
Sörnäisten »	Sörnäs » »	65	83	148	86	102	188	—	21	—	19	—	40	20.5	26.1	—	5.6
Luukkaan »	Lukas » »	84	89	173	67	88	155	+	17	+	1	+	18	25.1	22.5	+	2.6
Markuksen »	Markus » »	48	59	107	59	63	122	—	11	—	4	—	15	21.3	24.3	—	3.0
Matteuksen »	Matteus » »	48	57	105	59	76	135	—	11	—	19	—	30	20.9	26.8	—	5.9
Muut seurakunnat ²⁾	Övriga församlingar ²⁾	387	413	800	254	281	535	+	133	+	132	+	265	42.9	28.7	+	14.2
Siviilirekisteri	Civilregistret	1 091	648	1 739	963	595	1 558	+	128	+	53	+	181	27.3	24.5	+	2.8
	Koko kaupunki • Hela staden	11 526	13 821	25 347	8 090	9 187	17 277	+	3 436	+	4 634	+	8 070	52.5	35.8	+	16.7
Suom. ev. lut. seurakunnat suuralueittain	Finska ev. luth. församl. enl. storområden	19 020	24 386	43 406	15 824	19 668	35 492	+	3 196	+	4 718	+	7 914	126.4	103.4	+	23.0
Keskusta ja etel. kantakaup.	Centr. o. södra stads kärnan	3 189	4 046	7 235	3 253	4 026	7 279	—	64	+	20	—	44	110.4	111.1	—	0.7
Läntinen »	Västra » »	1 979	3 116	5 095	2 268	3 258	5 526	—	289	—	142	—	431	98.2	106.5	—	8.3
Itäinen ja pohj. »	Östra o. norra » »	4 412	5 424	9 836	3 813	4 538	8 351	+	599	+	886	+	1 485	119.3	101.3	+	18.0
<i>Kantakaupungin seurak.</i>	<i>Församl. i stads kärnan ..</i>	<i>9 580</i>	<i>12 586</i>	<i>22 166</i>	<i>9 334</i>	<i>11 822</i>	<i>21 156</i>	+	<i>246</i>	+	<i>764</i>	+	<i>1 010</i>	<i>110.9</i>	<i>105.9</i>	+	<i>5.0</i>
Läntiset esikaupungit	Västra förstäderna ..	4 216	5 384	9 600	3 383	4 124	7 507	+	833	+	1 260	+	2 093	148.0	115.7	+	32.3
Pohjoiset »	Norra » » ..	1 564	1 969	3 533	996	1 128	2 124	+	568	+	841	+	1 409	148.2	89.1	+	59.1
Koilliset »	Nordöstra » » ..	1 408	1 564	2 972	851	1 023	1 874	+	557	+	541	+	1 098	155.2	97.8	+	57.4
Itäiset »	Östra » » ..	2 252	2 883	5 135	1 260	1 571	2 831	+	992	+	1 312	+	2 304	144.5	79.6	+	64.9
<i>Esikaupunkialueen seurak.</i>	<i>Församl. på förstadsomr. ..</i>	<i>9 440</i>	<i>11 800</i>	<i>21 240</i>	<i>6 490</i>	<i>7 846</i>	<i>14 336</i>	+	<i>2 950</i>	+	<i>3 954</i>	+	<i>6 904</i>	<i>148.2</i>	<i>100.0</i>	+	<i>48.2</i>
Ruots. ev. lut. seurak.	Sv. ev. luth. församl.	1 455	1 854	3 309	1 617	2 025	3 642	—	162	—	171	—	333	54.8	60.3	—	5.5
Pohj. ruotsal. seurak.	Norra svenska förs.	304	380	684	415	566	981	—	111	—	186	—	297	39.2	56.3	—	17.1
Tuomaan »	Tomas » »	212	316	528	218	264	482	—	6	+	52	+	46	67.1	61.3	+	5.8
Etel. »	Södra » » »	192	256	448	276	372	648	—	84	—	116	—	200	40.8	59.0	—	18.2
Sörnäisten »	Sörnäs » » »	126	184	310	251	301	552	—	125	—	117	—	242	43.0	76.6	—	33.6
Luukkaan »	Lukas » »	248	300	548	197	218	415	+	51	+	82	+	133	79.4	60.1	+	19.3
Markuksen »	Markus » »	185	207	392	134	153	287	+	51	+	54	+	105	78.1	57.2	+	20.9
Matteuksen »	Matteus » »	188	211	399	126	151	277	+	62	+	60	+	122	79.3	55.0	+	24.3
Muut seurakunnat ²⁾	Övriga församlingar ²⁾	492	555	1 047	361	403	764	+	131	+	152	+	283	56.1	41.0	+	15.1
Siviilirekisteri	Civilregistret	1 708	1 010	2 718	1 437	1 075	2 512	+	271	—	65	+	206	42.7	39.5	+	3.2
	Koko kaupunki • Hela staden	22 675	27 805	50 480	19 239	23 171	42 410	+	3 436	+	4 634	+	8 070	104.5	87.8	+	16.7

¹⁾ Laskettu seurakuntien rekist. väkiluvun perusteella. Koko kaupungin suhdeluku perustuu sitä vastoin kaupungissa asuvaan väestöön. ²⁾ Ks. alav. 1 s. 73.

³⁾ Utråkn. på basen av den registr. folkmängden. Siffrorna för hela staden baserar sig däremot på den i staden bosatta befolkningen. ²⁾ Se not 1 på s. 73.

Ks. muist. s. 78. • Se anm. på s. 78.

57. Muuttoliike kuntaryhmän ja talousalueen mukaan vuonna 1963

Flyttningsrörelsen efter kommungrupp och ekonomisk region år 1963

A. Ikä ja siviilisääty • Alder och civilstånd

Kuntaryhmä) Kommun- grupp¹)	Ikäryhmä • Åldersgrupp								Summa		Siitä naimattomia • Därav ogifta					
	0-14		15-39		40-64		65-				15-39		40-64		65-	
	abs.	%	abs.	%	abs.	%	abs.	%	abs.	%	abs.	%	abs.	%	abs.	%
<i>Helsinkiin muuttaneet • Inflyttade till Helsingfors</i>																
A	329	21.9	935	62.4	200	13.3	35	2.4	1 499	100.0	430	46.0	26	13.0	6	17.1
B	905	17.6	3 447	66.9	688	13.4	110	2.1	5 150	100.0	1 925	55.8	77	11.2	16	14.5
C	575	18.4	2 088	67.0	383	12.3	71	2.3	3 117	100.0	1 198	57.4	58	15.1	8	11.3
D	14	10.8	109	84.5	5	3.9	1	0.8	129	100.0	87	79.8	—	—	—	—
E	457	9.0	4 200	82.6	370	7.3	56	1.1	5 083	100.0	3 397	80.9	75	20.3	6	10.7
F	98	11.4	695	80.8	58	6.7	9	1.1	860	100.0	515	74.1	10	17.2	—	—
G	489	15.2	2 322	71.9	353	10.9	65	2.0	3 229	100.0	1 580	68.0	45	12.7	10	15.4
H	1 499	24.8	3 631	60.3	799	13.3	97	1.6	6 026	100.0	1 464	40.3	88	11.0	9	9.3
Summa	4 366	17.4	17 427	69.4	2 856	11.4	444	1.8	25 093	100.0	10 596	60.8	379	13.3	55	12.4

Kuntaryhmä) Kommun- grupp¹)	Ikäryhmä • Åldersgrupp								Summa		Siitä naimattomia • Därav ogifta					
	0-14		15-39		40-64		65-				15-39		40-64		65-	
	abs.	%	abs.	%	abs.	%	abs.	%	abs.	%	abs.	%	abs.	%	abs.	%
<i>Helsingistä muuttaneet • Utflyttade från Helsingfors</i>																
A	247	25.4	565	58.1	133	13.6	28	2.9	973	100.0	212	37.5	19	14.3	7	25.0
B	715	26.0	1 695	61.5	293	10.6	53	1.9	2 756	100.0	623	36.8	50	17.1	15	28.3
C	407	25.6	926	58.2	207	13.0	50	3.2	1 590	100.0	348	37.5	42	20.3	7	14.0
D	9	28.1	23	71.9	—	—	—	—	32	100.0	11	47.8	—	—	—	—
E	281	20.8	875	64.8	159	11.8	35	2.6	1 350	100.0	541	61.8	26	16.4	6	17.1
F	60	24.4	144	58.5	33	13.4	9	3.7	246	100.0	69	47.9	5	15.2	—	—
G	447	26.4	924	54.5	270	15.9	55	3.2	1 696	100.0	361	39.1	40	14.8	13	23.6
H	2 392	28.3	4 575	54.1	1 325	15.7	159	1.9	8 451	100.0	1 164	25.4	107	8.1	19	11.9
Summa	4 558	26.7	9 727	56.9	2 420	14.1	389	2.3	17 094	100.0	3 329	34.2	289	11.9	67	17.2

B. Talousalueittain • Efter ekonomiska regioner

Talousalue Ekonomisk region	Kuntaryhmä¹) • Kommungrupp¹)								Summa
	A	B	C	D	E	F	G	H	
<i>Helsinkiin muuttaneet • Inflyttade till Helsingfors</i>									
Uusimaa • Nyland	—	417	1 263	—	189	147	1 073	4 973	8 062
Varsinais-Suomi • Egentliga Finland	575	—	168	—	237	14	147	163	1 304
Ahvenanmaa • Åland	—	—	20	—	2	—	13	—	35
Satakunta • Satakunda	—	319	—	—	102	—	222	84	727
Etelä-Häme • Södra Tavastland	—	1 272	171	—	368	22	431	73	2 337
Tammermaa • Tammerland	924	—	242	—	222	89	210	252	1 939
Kaakkois-Suomi • Sydöstra Finland	—	803	326	—	184	38	401	126	1 878
Keski-Suomi • Mellersta Finland	—	358	64	—	509	3	156	153	1 243
Etelä-Savo • Södra Savolax	—	395	264	—	594	124	—	—	1 377
Pohjois-Savo • Norra Savolax	—	381	55	31	750	120	105	10	1 452
Pohjois-Karjala • Norra Karelen	—	399	115	—	985	42	—	136	1 677
Etelä-Pohjanmaa • Södra Österbotten	—	259	184	—	275	130	251	—	1 099
Keski-Pohjanmaa • Mellersta Österbotten	—	—	99	77	258	93	84	—	611
Pohjois-Pohjanmaa • Norra Österbotten	—	290	—	—	114	18	69	39	530
Kainuu • Kajanaland	—	—	79	—	190	16	25	17	327
Lappi • Lappland	—	257	67	21	104	4	42	—	495
Summa	1 499	5 150	3 117	129	5 083	860	3 229	6 026	25 093
Siitä syntymäkunnastaan muuttaneet • Därav från födelsekommunen inflyttade	420	1 188	793	105	3 225	440	1 192	872	8 235

Talousalue Ekonomisk region	Kuntaryhmä¹) • Kommungrupp¹)								Summa
	A	B	C	D	E	F	G	H	
<i>Helsingistä muuttaneet • Utflyttade från Helsingfors</i>									
Uusimaa • Nyland	—	235	707	—	86	70	967	8 049	10 114
Varsinais-Suomi • Egentliga Finland	452	—	111	—	73	6	73	48	763
Ahvenanmaa • Åland	—	—	19	—	2	—	5	—	26
Satakunta • Satakunda	—	202	—	—	28	3	74	49	356
Etelä-Häme • Södra Tavastland	—	688	93	—	105	3	131	36	1 056
Tammermaa • Tammerland	521	—	73	—	83	24	60	109	870
Kaakkois-Suomi • Sydöstra Finland	—	381	146	—	51	7	140	34	759
Keski-Suomi • Mellersta Finland	—	198	31	—	87	—	54	76	446
Etelä-Savo • Södra Savolax	—	139	96	—	173	28	—	—	436
Pohjois-Savo • Norra Savolax	—	294	23	5	163	22	21	3	531
Pohjois-Karjala • Norra Karelen	—	134	21	—	221	14	—	26	416
Etelä-Pohjanmaa • Södra Österbotten	—	134	74	—	87	32	87	—	414
Keski-Pohjanmaa • Mellersta Österbotten	—	—	71	15	75	27	24	—	212
Pohjois-Pohjanmaa • Norra Österbotten	—	235	—	—	31	9	28	8	311
Kainuu • Kajanaland	—	—	66	—	47	1	7	13	134
Lappi • Lappland	—	116	59	12	38	—	25	—	250
Summa	973	2 756	1 590	32	1 350	246	1 696	8 451	17 094
Siitä Helsingissä syntyneitä • Därav i H:fors födda	250	732	455	10	269	46	541	3 358	5 661

¹) A-C kaupungit ja kauppalat: A = vähintään 100 000 asukasta, B = 20 000-99 999 asukasta, C = alle 20 000 asukasta. D-H maalaiskunnat: D = maa- ja metsätaloustaloudesta vähintään 75% koko väestöstä, E = maa- ja metsätaloustaloudesta 50-74.9% ja teollisuusväestöstä alle 20%, F = s:n 50-74.9% ja yli 20%, G = s:n alle 50% ja alle 40%, H = s:n alle 50% ja yli 40%. Kuntien ryhmittely on tarkistettu vuoden 1960 yleisen väestötilaston perusteella joten esim. Espoo on merkitty maalaiskunnaksi.

¹) A-C städer och köpingar: A = minst 100 000 inv., B = 20 000-99 999 inv., C = under 20 000 inv. D-H landskommuner: D = jord- o. skogsbruksbefolkn. minst 75% av totalbefolkningen, E = jord- o. skogsbruksbefolkn. 50-74.9% och industriebefolkn. under 20%, F = d:o 50-74.9% resp. över 20%, G = d:o under 50% resp. under 40%, H = under 50% resp. över 40%. Kommungruppen har justerats med stöd av resultaten från den allmänna folkräkningen år 1960, varför t.ex. Esbo har hänförs till landskommuner.

58. Väkiluvunmuutosten tulokset vuosina 1901—63

Folkmängdsförändringarnas resultat åren 1901—63

Vuosi År	Syntyneiden enemmisyys Överskott av födda			Muuttovoitto Överskott av inflyttade			Väestönlisäys Folkökning			Väestönlisäys 1 000 asukasta kohden Folkökning i för- hållande till 1 000 invånare		
	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	Syntyneiden enemmisyys Överskott av födda	Muuttovoitto Överskott av inflyttade	Koko väestön lisäys Hela folkkökningen
<i>A. Viisivuotiskausittain 1901—60 • Femårsvis 1901—60</i>												
1901—05..	2 656	3 027	5 683	8 303	9 756	18 059	10 959	12 783	23 742	11.2	35.6	46.8
1906—10..	3 770	3 872	7 642	10 836	13 285	24 121	14 606	17 157	31 763	12.4	39.0	51.4
1911—15..	3 027	3 149	6 176	10 279	12 848	23 127	13 306	15 997	29 303	7.8	29.4	37.2
1916—20..	1 243	501	742	7 494	9 668	17 162	6 251	10 169	16 420	-0.8	19.1	18.3
1921—25..	1 295	1 122	2 417	4 777	6 649	¹⁾ 11 426	6 072	7 771	¹⁾ 13 843	2.5	11.6	14.1
1926—30..	161	6	155	13 606	15 981	29 587	13 445	15 987	29 432	-0.1	27.2	27.1
1931—35..	224	623	847	11 580	23 478	²⁾ 35 058	11 356	22 855	²⁾ 34 211	-0.7	28.7	28.0
1936—40..	118	882	764	18 002	23 514	³⁾ 41 516	17 884	24 396	³⁾ 42 280	0.5	30.4	30.9
1941—45..	2 043	4 844	6 887	4 685	7 325	12 010	6 728	12 169	18 897	4.6	8.1	12.7
1946—50..	9 903	9 256	19 159	23 929	29 860	⁷⁾ 53 789	33 832	39 116	⁷⁾ 72 948	11.1	31.2	42.3
1951—55..	7 956	6 847	14 803	15 063	19 342	34 405	23 019	26 189	49 208	7.6	17.6	25.2
1956—60..	9 410	7 267	16 677	14 983	18 978	33 961	24 393	26 245	50 638	7.7	15.6	23.3
<i>B. Vuosittain 1939—63 • Ettårsvis 1939—63</i>												
1939.....	320	541	861	4 832	5 069	⁴⁾ 9 901	5 152	5 610	⁴⁾ 10 762	3.0	34.9	37.9
1940.....	849	373	476	2 220	2 580	4 800	1 371	2 953	4 324	-1.6	16.5	14.9
1941.....	594	856	262	992	1 098	2 090	398	1 954	2 352	0.9	7.1	8.0
1942.....	212	361	149	712	1 548	2 260	500	1 909	2 409	0.5	7.7	8.2
1943.....	676	818	1 494	54	1 487	1 433	622	2 305	2 927	5.0	4.8	9.8
1944.....	309	868	1 177	1 276	1 112	2 388	1 585	1 980	3 565	3.9	8.0	11.9
1945.....	1 864	1 941	3 805	1 759	2 080	3 839	3 623	4 021	7 644	12.6	12.7	25.3
1946 ⁵⁾	—	—	—	11 954	13 521	25 475	11 954	13 521	25 475	—	83.8	83.8
1947.....	2 507	2 476	4 983	1 128	1 240	2 368	3 635	3 716	7 351	15.0	7.1	22.1
1948.....	2 087	2 143	4 230	580	895	1 475	2 667	3 038	5 705	12.5	4.4	16.9
1949.....	2 075	1 947	4 022	56	143	87	2 019	2 090	4 109	11.8	0.3	12.1
1950.....	1 583	1 381	2 964	6 117	8 731	⁷⁾ 14 848	7 700	10 112	⁷⁾ 17 812	8.4	42.4	50.8
1951.....	1 651	1 309	2 960	4 206	5 330	⁸⁾ 9 536	5 857	6 639	⁸⁾ 12 496	8.1	26.2	34.3
1952.....	1 344	1 198	2 542	2 981	3 755	6 736	4 325	4 953	9 278	6.8	18.0	24.8
1953.....	1 427	1 212	2 639	3 555	4 206	7 761	4 982	5 418	10 400	6.9	20.3	27.2
1954.....	1 721	1 412	3 133	2 484	3 549	6 033	4 205	4 961	9 166	8.0	15.4	23.5
1955.....	1 703	1 493	3 196	2 331	3 295	5 626	4 034	4 788	8 822	8.0	14.1	22.2
1956.....	1 761	1 532	3 293	3 712	4 537	8 249	5 473	6 069	11 542	8.1	20.3	28.4
1957.....	1 855	1 612	3 467	3 800	4 817	8 617	5 655	6 429	12 084	8.3	20.7	29.0
1958.....	1 858	1 414	3 272	3 656	4 305	7 961	5 514	5 719	11 233	7.7	18.6	26.3
1959.....	1 802	1 182	2 984	2 409	3 450	5 859	4 211	4 632	8 843	6.9	13.4	20.3
1960.....	2 008	1 548	3 556	2 554	3 342	5 896	4 562	4 890	9 452	8.0	13.3	21.3
1961.....	1 887	1 511	3 398	2 564	3 064	5 628	4 451	4 575	9 026	7.6	12.5	20.1
1962.....	1 850	1 473	3 323	3 851	4 620	8 471	5 701	6 093	11 794	7.2	18.5	25.7
1963.....	1 935	1 518	3 453	4 145	4 930	9 075	6 080	6 448	12 528	7.3	19.3	26.6
1963.....	2 351	1 623	3 974	3 436	4 634	8 070	5 787	6 257	12 044	8.2	16.7	24.9

¹⁾ Tähän sisältyy 69 henkilöä (33 m. ja 36 n.), jotka siirtyivät kaupunkiin Ruskeasuojen ja Uusipeltonimisiä alueita kaupunkiinliitettävässä jouluk. 31 p:nä 1925. ²⁾ Muuttovoiton suurenemisen oli aiheuttanut marrask. 28 p:nä 1930 annettu asetus muuttokirjasta. ³⁾ Tähän sisältyy Santahaminan väestö, 65 henkilöä (38 m. ja 27 n.), jotka kirkollisesti siirrettiin kaupungin eteläisiin seurakuntiin tammik. 1 p:nä 1936. ⁴⁾ Tähän sisältyy Lauttaasaaren väestö, 412 henkilöä (191 m. ja 221 n.), jotka kirkollisesti siirrettiin kaupungin pohjoisiin seurakuntiin tammik. 1 p:nä 1939. ⁵⁾ Alueliitos 1/1 1946. ⁶⁾ Alueliitoksen jälkeen. ⁷⁾ Tähän sisältyvät siirtoseurakunnista 31/12 muuttaneet 9 017 henkilöä (3 703 m. ja 5 314 n.). ⁸⁾ Tähän sisältyvät siirtoseurakunnista muuttaneet 4 210 henkilöä.

⁹⁾ Häiri ingår 69 personer (33 m. och 36 kv.), med vilka stadens folkmängd ökades vid inkorporeringen av områdena Brunakärr och Nyåker den 31 dec. 1925. ¹⁰⁾ Omflyttningsvinstens ökning var en följd av förordn. den 28 nov. 1930 ang. flyttningsbetyg. ¹¹⁾ Häiri ingår Sandhamns befolkning, 65 personer (38 m. och 27 kv.), vilka i ecklesiastiskt avseende överfördes till stadens södra församlingar den 1 jan. 1936. ¹²⁾ Häiri ingår befolkningen på Drumsö, 412 personer (191 m. och 221 kv.), som i ecklesiastiskt avseende överfördes till stadens norra församlingar den 1 jan. 1939. ¹³⁾ Inkorporeringen 1/1 1946. ¹⁴⁾ Efter inkorporeringen. ¹⁵⁾ Häiri ingår 9 017 personer (3 703 m. och 5 314 kv.), som den 31 december överfördes från de förflyttade församlingarna. ¹⁶⁾ Inkl. 4 210 personer från de förflyttade församlingarna.

Muist. Muuttotilaston puutteellisuksien vuoksi muuttovoitto v. 1911—40 ei täysin vastaa taulukon 53 A muuttovoittoa.

Anm. På grund av bristfälligheter i flyttn.statist. är siffr. för flyttn.vinsten åren 1901—40 ej helt överensstämmande med motsv. siffror i tab. 53 A.

59. Muuttoliike perheolojen mukaan vuosina 1946—63 Flyttningsrörelsen enligt familjeförhållanden åren 1946—63

Vuosi År	Yksinäiset henkilöt Ensamma personer	Perheitä • Familjer									Henkilöitä Personer
		Mies ja vaimo Man och hustru	Mies ja vaimo sekä 1 lapsi Man och hustru samt 1 barn	Mies ja vaimo sekä 2 lasta Man och hustru samt 2 barn	Mies ja vaimo sekä 3 lasta Man och hustru samt 3 barn	Mies ja vaimo sekä 4 tai useampia lapsia Man och hustru samt 4 eller flere barn	Mies tai nainen ja 1 lapsi Man eller kvinna och 1 barn	Mies tai nainen ja 2 tai useampia lapsia Man eller kvinna och 2 eller flere barn	2 tai useampia lapsia 2 eller flere barn	Summa	
<i>Kaupunkiin muuttaneet • Till staden inflyttade</i>											
1946—1950 ..	31 084	1 839	1 594	1 169	553	295	1 677	690	111	7 928	54 716
1951—1955 ..	44 926	2 493	1 911	1 543	717	305	1 889	819	62	9 739	74 059
1956—1960 ..	57 949	3 409	3 019	2 108	924	403	2 543	1 360	88	13 854	99 358
1958	10 148	623	594	395	158	67	447	249	18	2 551	17 753
1959	10 325	625	600	409	173	85	466	260	22	2 640	18 269
1960	14 449	851	762	573	245	88	660	374	17	3 570	25 182
1961	14 063	854	821	539	241	88	545	364	15	3 467	24 549
1962	14 149	869	780	518	223	105	626	367	26	3 514	24 684
1963	14 608	939	817	558	232	86	607	355	16	3 610	25 347
<i>Kaupungista muuttaneet • Från staden utflyttade</i>											
1946—1950 ..	15 559	1 586	1 761	1 382	552	253	1 736	630	45	7 945	39 629
1951—1955 ..	15 664	1 946	1 617	1 314	552	228	1 602	697	94	8 050	39 654
1956—1960 ..	24 628	3 108	3 068	2 102	925	330	2 573	1 417	119	13 642	65 397
1958	4 654	552	562	369	153	61	471	240	30	2 438	11 894
1959	4 683	600	630	373	187	55	456	263	18	2 582	12 373
1960	7 091	976	905	644	279	96	759	476	31	4 166	19 554
1961	6 210	731	797	490	212	79	636	343	20	3 308	16 078
1962	6 086	770	738	541	193	77	560	286	16	3 181	15 609
1963	6 398	831	924	603	247	81	546	343	18	3 593	17 277

Muist. V. 1946—49 on lapsiksi luettu alle 21-vuotiaat ja v:sta 1950 lähtien alle 16-vuotiaat.

Ann. Med barn avses åren 1946—49 personer under 21 år och fr.o.m. år 1950 personer under 16 år.

60. Evankelis-luterilaisten seurakuntien hautausmaat vuosina 1955—63 De evangelisk-lutherska församlingarnas begravningsplatser åren 1955—63

Vuosi År	Haudatut Gravsatta				Luovutetut uudet hautapaikat Upplättna nya gravplatser						Summa ¹⁾
	Läntinen hautausmaa Västra begravningsplatsen	Pohjoinen hautausmaa Norra begravningsplatsen	Honkanummi Furumo	Summa ¹⁾	Läntinen hautausmaa Västra begravningsplatsen		Pohjoinen hautausmaa Norra begravningsplatsen		Honkanummi Furumo		
					Vanha ja uusi Gamla o. nya	Uurna-lehto Urnelunden	Perhehautoja Fam- milje- gravar	Yksinäishautoja Ensam- gravar	Perhehautoja Fam- milje- gravar	Yksinäishautoja Ensam- gravar	
1955	1 681	1 927	—	3 608	96	672	806	641	—	—	2 215
1956	1 661	1 915	—	3 576	10	698	756	623	—	—	2 087
1957	1 837	1 730	346	3 913	17	806	830	295	53	293	2 294
1958	1 749	1 482	491	3 722	21	708	799	94	77	412	2 111
1959	1 755	1 428	515	3 698	31	727	787	—	103	405	2 053
1960	1 899	1 379	664	3 952	35	774	666	109	188	467	2 242
1961	1 337	1 482	1 088	3 919	30	209	696	98	513	555	2 104
1962	1 271	1 564	1 341	4 189	41	14	764	—	689	611	2 120
1963	1 291	1 493	1 493	4 285	23	14	572	135	814	618	2 177

¹⁾ Vuodesta 1960 lähtien Kulosaaren hautausmaa ml.

¹⁾ Inkl. Brändö begravningsplats fr.o.m. år 1960.

61. Polttohautaukset vuosina 1955—63 Eldbegängelser åren 1955—63

Vuosi År	Kaikkiaan Samtliga	Sitä helsinkiläisten Därv i H:fors hemmahörande personers
1955 ..	1 391	1 289
1956 ..	1 465	1 304
1957 ..	1 577	1 397
1958 ..	1 658	1 481
1959 ..	1 700	1 497
1960 ..	1 797	1 593
1961 ..	1 680	1 537
1962 ..	1 794	1 620
1963 ..	1 777	1 563

62. Kaupungin sairaalat vuosina 1959—63
Stadens sjukhus åren 1959—63

	Uudet potilaat • Nyinskrivna patienter								Hoidetut	
	1963			1962	1961	1960	1959	1963		
	M	N Kv	Summa					M	N Kv	
1	Marian sairaala • Maria sjukhus	3 041	3 204	6 245	7 040	6 560	7 369	8 146	3 244	3 416
2	Sisätautien osastot • Medicinska avdelningar	1 223	1 415	2 638	3 190	2 981	2 987	3 297	1 332	1 548
3	Kirurgiset osastot • Kirurgiska avdelningar	1 818	1 789	3 607	3 850	3 579	4 382	4 849	1 912	1 868
4	Auroran sairaala • Aurora-sjukhuset	3 925	3 963	7 888	7 641	7 156	7 570	7 953	4 058	4 116
5	Sisätautien osastot ¹⁾ • Medicinska avdelningar ¹⁾	2 282	2 636	4 918	4 896	4 492	4 944	5 358	2 386	2 770
6	Lasten kirurgiset osastot • Kirurgiska avdeln. för barn	1 643	1 327	2 970	2 745	2 664	2 626	2 595	1 672	1 346
7	Kivelän sairaala • Stengårds sjukhus	2 743	3 888	6 631	6 577	6 789	6 829	6 619	2 902	4 164
8	Sisätautien osastot • Medicinska avdelningar	1 978	2 978	4 956	5 009	5 123	5 220	5 208	2 124	3 243
9	Silmätautien osastot • Avdelningar för ögonsjukdomar	197	296	493	470	499	437	461	203	301
10	Korva-, nenä- ja kurkkutautien osastot • Avdelningar för öron-, näs- och strupsjukdomar	568	614	1 182	1 098	1 167	1 172	950	575	620
11	Helsingin mielisairaanhuoltopiiri • Helsingfors sinnessjukvårdsdistrikt	2 808	2 772	5 580	4 641	3 760	3 514	3 339	3 636	4 316
12	A) Keskusmielisairaala • Centralsinnessjukhuset	2 782	2 747	5 529	4 571	3 266	2 284	2 065	3 532	4 140
13	a) Hesperian sairaala ²⁾ • Hesperia sjukhus ²⁾	2 523	2 015	4 538	3 750	2 684	1 811	1 612	2 753	2 362
14	b) Nikkilän sairaala ³⁾ , ⁴⁾ • Nickby sjukhus ³⁾ , ⁴⁾	259	732	991	821	582	473	453	779	1 778
15	B) Psykiatriset huoltolaitokset ⁵⁾ • Psykiatriska vårdanstalterna ⁵⁾	26	25	51	70	494	1 230	1 274	104	176
16	Laakson sairaala • Dals sjukhus	1 096	599	1 695	1 455	1 438	1 264	1 116	1 326	689
17	Malmin sairaala • Malms sjukhus	1 391	1 818	3 209	3 184	3 241	3 268	2 444	1 453	1 904
18	Sisätautien osasto • Medicinska avdelningen	539	610	1 149	1 199	1 077	1 269	1 014	567	653
19	Kirurginen osasto • Kirurgiska avdelningen	852	1 208	2 060	1 985	2 164	1 999	1 430	886	1 251
20	Summa	15 004	16 244	31 248	30 538	28 944	29 814	29 617	16 619	18 605

¹⁾ Tähän sisältyvät lasten sisätautien sekä lasten ja aikuisten kulu- ja sisätautien osastot. ²⁾ Tähän sisältyy Nummelan B-sairaala v. 1959—61. ³⁾ Perhehoitoon sijoitetut ml. ⁴⁾ Tähän sisältyy Salon B-sairaala v. 1961 saakka. ⁵⁾ Samoin psykiatrisen vastaanotto-osasto 31. 5. 1961 saakka, jolloin se yhdistettiin Hesperian sairaalaan, ja v:sta 1962 alkaen Röykän (ent. Nummela) ja Piritan (ent. Salo) sairaalat.

Muist. Hoidettujen potilaiden kokonaispäiväluvusta on vähennetty poistettujen potilaiden lähtöpäivät ja kotihoitopäivät. — Lisäksi toimivat huoltolautakunnan alaisina Koskelan sairaskoti ja Kustaankartanon sairaalaoasto.

Summa	potilaat • Vårdade patienter				Hoitopäivät • Vård dagar					
	1962	1961	1960	1959	1963	1962	1961	1960	1959	
6 660	7 356	6 810	7 757	8 507	122 954	120 111	107 395	118 771	132 960	1
2 880	3 368	3 104	3 164	3 473	70 380	67 421	55 232	52 741	59 513	2
3 780	3 988	3 706	4 593	5 034	52 574	52 690	52 163	66 030	73 447	3
8 174	7 936	7 469	7 878	8 225	119 494	123 479	121 034	120 446	121 501	4
5 156	5 121	4 735	5 187	5 571	91 011	95 991	93 310	92 560	94 336	5
3 018	2 815	2 734	2 691	2 654	28 483	27 488	27 724	27 886	27 165	6
7 066	7 023	7 213	7 179	7 023	146 132	151 010	145 749	132 738	141 241	7
5 367	5 419	5 517	5 537	5 593	133 676	137 730	133 178	120 460	129 974	8
504	483	515	450	470	5 542	5 900	5 744	5 852	5 867	9
1 195	1 121	1 181	1 192	960	6 914	7 380	6 827	6 426	5 400	10
7 952	7 025	6 019	5 723	5 389	829 475	832 039	816 738	802 532	786 701	11
7 672	6 725	5 488	4 453	4 069	745 448	748 091	811 484	789 203	772 561	12
5 115	4 370	3 302	2 382	2 059	166 960	178 233	230 045	201 425	188 790	13
2 557	2 355	2 186	2 071	2 010	578 488	569 858	581 439	587 778	583 771	14
280	300	531	1 270	1 320	84 027	83 948	5 254	13 329	14 140	15
2 015	1 867	1 868	1 721	1 538	110 810	121 485	150 060	157 509	159 964	16
3 357	3 320	3 396	3 391	2 518	53 921	53 953	54 768	52 334	36 946	17
1 220	1 257	1 149	1 346	1 048	23 236	23 757	23 425	26 913	18 927	18
2 137	2 063	2 247	2 045	1 470	30 685	30 196	31 343	25 421	18 019	19
35 224	34 527	32 775	33 649	33 200	1 382 786	1 402 077	1 395 744	1 384 330	1 379 313	20

¹⁾ Häri ingår medicinska avdelningen för barn samt epidemi- och medicinska avdelningarna för barn och fullvuxna. ²⁾ Häri ingår Nummela B-sjukhus åren 1959—61. ³⁾ Inkl. personer i familjevård. ⁴⁾ Häri ingår Salo B-sjukhus t.o.m. år 1961. ⁵⁾ D:o psykiatriska mottagningsavdelningen t.o.m. 31. 5. 1961, då den införlivades med Hesperia sjukhus, och fr.o.m. år 1962 Röykkä (f.d. Nummela) och Birgitta (f.d. Salo) sjukhus.

Anm. Av det totala antalet vård dagar har avdragits antalet utskrivningsdagar för utskrivna patienter samt hemvård dagar. — Dessutom verkar under vårdnämndens inseeende Forsby sjukhem och en sjukhusavdelning vid Gustafsgårds åldringshem.

63. Potilaat ja hoitopäivät sairaaloissa sekä käynnit poliklinikoissa vuosina 1950—63 Patienter och vård dagar på sjukhusen samt besök på poliklinikerna åren 1950—63

Vuosi År	Keskussairaalat Centralsjukhus		Kaupungin sairaalat ¹⁾ Stadens sjukhus ¹⁾		Yksityiset sairaalat Enskilda sjukhus		Summa
	Luku	%	Luku	%	Luku	%	
	Antal		Antal		Antal		
<i>Hoidettuja potilaita • Vårdade patienter</i>							
1950	36 753	41.9	29 154	33.2	21 908	24.9	87 815
1955	38 600	42.5	27 955	30.8	24 216	26.7	90 771
1960	59 480	51.9	33 388	29.2	21 690	18.9	114 558
1961	62 485	53.7	32 527	28.0	21 277	18.3	116 289
1962	66 335	53.6	34 338	27.7	23 134	18.7	123 807
1963	67 451	53.8	35 015	27.9	22 986	18.3	125 452
<i>Hoitopäiviä ²⁾ • Vård dagar ²⁾</i>							
1950	618 160	29.5	1 065 277	50.8	411 892	19.7	2 095 329
1955	552 424	24.8	1 163 935	52.3	510 211	22.9	2 226 570
1960	779 693	34.0	1 221 309	53.2	294 161	12.8	2 295 163
1961	792 181	34.5	1 235 581	53.8	270 149	11.8	2 297 911
1962	814 360	34.0	1 229 030	51.3	353 397	14.7	2 396 787
1963	825 453	34.3	1 197 722	50.0	383 046	15.9	2 406 221
<i>Käyntejä poliklinikoissa • Besök å polikliniker</i>							
1950	144 067	32.2	219 632	49.1	83 449	18.7	447 148
1955	171 819	27.7	276 052	44.5	172 534	27.8	620 405
1960	373 848	45.7	352 466	43.1	91 526	11.2	817 840
1961	361 705	44.4	355 242	43.6	98 125	12.0	815 072
1962	378 719	45.3	349 163	41.7	108 470	13.0	836 352
1963	371 317	44.7	342 598	41.3	116 091	14.0	830 006

¹⁾ Lukuun ottamatta Nikkilän sairaalasta perhehoitoon sijoitettuja potilaita. ²⁾ Ks. muist. s. 108.

³⁾ Exkl. från Nickby sjukhus i familjevård förlagda patienter. ⁴⁾ Se anm. på s. 109.

Muist. Lisäksi 200-paikkainen Lastenlinna, jossa v. 1963 hoidettiin 1 488 lasta (helsinkiäisiä 167), hoitopäiviä oli 70 021. — Ryhmään keskussairaalat (aik. valtion sairaalat) sisältyvät v:n 1959 alusta Helsingin yliopistollinen keskussairaala, keskussotilassairaala I ja kättilöopisto.

Anm. Dessutom Barnets Borg, med 200 platser, där 1 488 barn (167 i Helsingfors bosatta) vårdades år 1963 under 70 021 vård dagar. — I gruppen centralsjukhus (tidigare statens sjukhus) ingår från början av år 1959 Helsingfors universitetscentralsjukhus, centralmilitärsjukhuset I och barnmorskeinstitutet.

64. Tuberkuloottisten luettelo vuosina 1930—63 Registret över tuberkulösa åren 1930—63

Vuosi År	Luetteloiu uusia tapauksia Inregistrerade nya fall				Luettelosta poistettu • Avförda från registret										Vuoden päättyessä luettelossa Vid årets utgång kvarstående i registret			
	M	N Kv	Lapsia ¹⁾ Barn ¹⁾	Summa	Oirettomia Symtomfria			Poismuut- taneita Bortflyttade			Kuolleita Döda			Summa	M	N Kv	Lapsia ¹⁾ Barn ¹⁾	Summa
					M	N Kv	Lapsia ¹⁾ Barn ¹⁾	M	N Kv	Lapsia ¹⁾ Barn ¹⁾	M	N Kv	Lapsia ¹⁾ Barn ¹⁾					
1930	486	543	..	1 029	57	66	..	54	96	..	259	217	..	749	1 463	1 749	..	3 212
1935	357	388	..	745	44	63	..	27	38	..	243	170	..	585	2 089	2 427	..	4 516
1940	475	368	..	843	36	51	..	2	4	..	301	208	..	602	1 795	1 935	..	3 730
1945	739	529	373	1 641	145	196	79	86	88	15	334	135	25	1 103	..	..	..	5 731
1950	538	406	101	1 045	328	366	342	66	71	32	233	78	1	1 517	1 883	2 614	716	5 213
1955	560	398	52	1 010	177	205	43	36	35	5	87	47	1	636	2 642	2 838	474	5 954
1960	578	341	25	944	535	527	37	82	40	—	168	36	—	1 425	2 574	2 422	436	5 432
1961	598	399	27	1 024	394	331	40	61	41	2	155	42	—	1 066	3 285	1 936	74	5 295
1962	734	483	54	1 271	1 163	849	17	98	69	2	122	38	—	2 358	2 645	1 470 ²⁾	93	4 208
1963	626	410	66	1 102	259	193	35	56	53	6	123	27	—	752	2 834	1 611	113	4 558

¹⁾ Alle 15 v. sisältyivät ennen v. 1945 miesten ja naisten lukuihin. ²⁾ Vuoden vaihteessa siirtyi 118 lapsesta 1 miesten ja 4 naisten ryhmiin.

³⁾ Under 15 år; ingår före år 1945 bland män och kvinnor. ⁴⁾ Av 118 barn överfördes vid årskiftet i till gruppen män och 4 till gruppen kvinnor.

Muist. Luettelo on v. 1961 kokonaisuudessaan tarkistettu ja korjattu ja v. 1962 lääkintöhallituksen uusien ohjeiden mukaisesti tarkistettu ja korjattu.

Anm. Registret har i sin helhet kontrollerats och korrigerats år 1961 och enligt medicinalstyrelsens nya föreskrifter kontrollerats och korrigerats år 1962.

65. Käynnit kaupungin poliklinikoissa vuosina 1950—63
Besök i stadens polikliniker åren 1950—63

Poliklinikka Poliklinik	1950	1955	1957	1958	1959	1960	1961	1962	1963
<i>Marian sairaalan • Vid Maria sjukhus</i>	60 227	101 134	123 656	116 860	119 877	114 882	117 889	119 658	113 721
sisätautien • medicinska	20 105	29 931	48 462	46 801	50 020	50 573	53 682	54 214	51 549
kirurginen • kirurgiska	40 122	71 203	75 194	70 059	69 857	64 309	64 207	65 444	62 172
<i>Auroran sairaalan • Vid Aurora-sjukhuset</i>	17 759	15 852	51 899	54 436	59 549	61 374	61 264	62 818	70 073
lasten sisätautien ¹⁾ • medicinska för barn ¹⁾	17 759	15 852	23 797	21 200	23 072	23 292	21 726	23 344	26 078
lasten kirurginen • kirurgiska för barn	—	—	14 788	18 005	19 209	21 130	24 053	21 394	24 629
aikuisten sisätautien • medicinska för fullvuxna	—	—	13 314	15 231	17 268	16 952	15 485	18 080	19 366
<i>Kivelän sairaalan • Vid Stengårds sjukhus</i>	74 026	81 154	78 223	73 655	71 902	73 656	71 110	70 106	68 039
sisätautien • medicinska	32 373	34 114	32 884	33 387	34 506	35 674	33 972	33 353	33 568
silmätautien • för ögonsjukdomar korva-, nenä- ja kurkkutautien • för öron-, näs- och strupsjukt.	19 694	21 507	20 900	18 422	16 419	16 057	16 745	16 973	16 379
reumapoliklinikka • reumapoliklinik	21 959	22 257	20 795	17 764	17 164	17 790	16 437	15 677	13 778
—	—	3 276	3 644	4 082	3 813	4 135	3 956	4 103	4 314
<i>Hesperian sairaalan • Vid Hesperia sjukhus</i>	4 864	8 686	15 461	13 171	14 468	15 294	16 241	17 124	21 327
<i>Psykiatrin vastanotto-osasto²⁾ • Psykiatriska mottagningsavdelning²⁾</i>	..	4 276	3 664	3 513	3 398	3 082	1 169	—	—
<i>Malmin sairaalan • Vid Malms sjukhus</i>	12 217	21 846	25 018	21 410	28 495	35 221	36 636	32 599	32 809
sisätautien • medicinska	..	..	10 837	8 681	10 823	13 675	13 815	12 187	10 340
kirurginen • kirurgiska	..	..	14 181	12 729	17 672	21 546	22 821	20 412	22 469
<i>Tuberkuloositoimisto • Tuberkulosbyrån</i>	26 161	24 969	27 731	26 862	26 165	28 164	29 698	28 731	23 103
<i>Sukupuolitautilien • För könssjukdomar</i>	21 421	10 357	11 773	10 527	10 883	12 614	15 204	12 263	8 068
miesten • för män	12 376	6 315	8 368	7 167	7 181	8 105	9 526	7 773	4 123
naisten • för kvinnor	9 045	4 042	3 405	3 360	3 702	4 509	5 678	4 490	3 945
<i>Kansakoulujen • Vid folkskolorna</i>	2 957	7 778	7 397	8 583	9 293	8 179	6 031	5 864	5 458
silmä- • ögon-	1 307	3 003	3 561	3 663	3 513	3 920	3 556	3 468	3 227
korva- • öron-	1 650	3 428	2 164	2 622	3 018	2 612	2 475	2 396	2 231
ihotauti- ³⁾ • för hudsjukdomar ³⁾	—	1 347	1 672	2 298	2 762	1 647	—	—	—
Summa	219 632	276 052	344 822	329 017	344 030	352 466	355 242	349 163	342 598

¹⁾ Tähän sisältyvät Marian sairaalan lasten poliklinikan tiedot 12. 3. 1956 saakka, jolloin se siirrettiin Auroran sairaalaan. ²⁾ Liitettiin Hesperian sairaalaan 1. 6. 1961. ³⁾ Poliklinikan toiminta päättyi 31. 8. 1960.

¹⁾ Häiri ingår uppgifterna för barnpolikliniken vid Maria sjukhus t.o.m. 12. 3. 1956, då den överfördes till Aurorasjukhuset. ²⁾ Införlivades med Hesperia sjukhus 1. 6. 1961. ³⁾ Polikliniken verksamhet upphörde 31. 8. 1960.

66. Kuntayhtymien sairaaloiden hoitopäivät vuosina 1959—63
Vårdagar vid interkommunala sjukhus åren 1959—63

Vuosi År	Meltolan sairaala Mjölbolsta sjukhus		Kiljavan parantola (Kiljava sanatorium)		Kellokosken sairaala (Kellokoski sjukhus)		Centralsinnessjukhuset i Ekenäs (Tammisaaren keskusmielisairaala)	
	Kaikkiaan Samtliga	Siitä Helsingin paikoilla Därav på H:fors platser	Kaikkiaan Samtliga	Siitä Helsingin paikoilla Därav på H:fors platser	Kaikkiaan Samtliga	Siitä Helsingin paikoilla Därav på H:fors platser	Kaikkiaan Samtliga	Siitä Helsingin paikoilla Därav på H:fors platser
1959	90 958	20 564	96 127	39 836	228 924	36 892	220 957	29 407
1960	78 260	13 742	84 733	29 803	230 794	36 980	220 935	28 885
1961	73 512	12 873	78 466	23 179	227 857	36 221	223 613	29 000
1962	78 107	22 330	67 976	24 844	228 334	36 299	224 187	29 846
1963	77 011	18 256	66 603	21 379	225 738	34 670	229 142	28 689

67. Ilmoitetut tartunta- ja eräät muut taudintapaukset vuosina 1921—63
Anmälda fall av smittosamma och vissa andra sjukdomar åren 1921—63

Tauti Sjukdom	Absoluuttiset luvut Absoluta tal					10 000 asukasta kohden På 10 000 invånare									
	1955	1960	1961	1962	1963	1955	1960	1961	1962	1963	1921— 1930	1931— 1940	1941— 1950	1951— 1960	
	Paratyphus, salmonellosis alia ..	175	108	118	580	100	4.3	2.4	2.6	12.3	2.1	5.6	2.5	7.5	1.9
Scarlatina	815	577	193	144	367	20.0	12.8	4.2	3.1	7.6	25.3	26.8	23.7	23.7	
Tonsillitis acuta ¹⁾	8 520	7 279	6 630	6 560	7 182	209.4	161.9	144.5	139.3	148.7	271.4	225.7	92.8	164.3	
Pertussis	274	2	120	63	45	6.7	0.0	2.6	1.3	0.9	22.3	13.5	36.1	11.9	
Morbilli	163	3 017	114	579	1 715	4.0	67.1	2.5	12.3	35.5	28.5	28.1	29.4	47.7	
Varicellæ	481	490	310	273	376	11.8	10.9	6.8	5.8	7.8	15.6	12.3	12.5	12.0	
Parotitis epidemica ²⁾	332	563	268	254	253	8.2	12.5	5.8	5.4	5.2	17.7	11.2	13.9	12.8	
Hepatitis infectiosa	368	50	52	33	30	9.1	1.1	1.1	0.7	0.6	19.8	15.5	24.6	6.0	
Infectio acuta nasopharyngo- trachealis	19 070	15 874	14 793	17 932	16 581	468.6	353.1	322.5	380.9	343.2	..	..	227.0	415.2
Influenza	6 803	4 561	2 117	5 427	961	167.2	101.4	46.2	115.3	19.9	384.5	319.1	94.9	135.9	
Pneumonia ³⁾	{ 239 1 925 }	{ 1 111	{ 885	{ 1 170	{ 757	{ 5.9 47.3 }	{ 24.7	{ 19.3	{ 24.8	{ 15.7	{ 58.3	{ 43.5	{ 56.3	{ 53.6	
Gastro-enteritis et colitis non ulce- rosa acuta ⁴⁾	4 380	3 032	3 014	3 332	3 503	107.6	67.4	65.7	70.8	72.5	182.9	140.5	119.2	84.3	
Syphilis	41	44	46	68	93	1.0	1.0	1.0	1.4	1.9	22.4	16.3	27.0	1.6	
Gonorrhoea	2 426	2 473	3 372	3 053	3 424	59.6	55.0	73.5	64.9	70.9	154.7	125.6	93.9	52.9	
Muut taudit · Övriga sjukdomar	1 987	285	286	325	377	48.8	6.4	6.3	6.9	7.8	899.4	761.4	180.3	43.4	
Kaikki ilmoitetut taudit⁵⁾															
Samtliga anmälda sjukdom.⁶⁾	47 999	39 466	32 318	39 793	35 764	1 179.5	877.7	704.6	845.2	740.3	2 108.4	1 742.0	1 039.1	1 067.2	

¹⁾ V. 1955—58 angina streptococcica. ²⁾ Samoin parotitis epidemica, infectiosa. ³⁾ Ennen v. 1959 pneumonia lobaris ja bronchopneumonia. ⁴⁾ Samoin gastro-enteritis ja colitis acuta. ⁵⁾ Kymmenvuotislukujen loppusummiin sisältyy myös taulukossa nimeämättömiä tauteja, joita ei viime vuosina ole ilmoitettu. Taudintapausten ilmoittamisessa tapahtuneiden muutosten johdosta eri vuosien loppusummat eivät ole suoraan verrattavissa. Suurimmat muutokset on tehty v. 1943 ja 1959.

¹⁾ Åren 1955—58 angina streptococcica. ²⁾ D:o parotitis epidemica, infectiosa. ³⁾ Före år 1959 pneumonia lobaris och bronchopneumonia. ⁴⁾ D:o gastro-enteritis och colitis acuta. ⁵⁾ I tioårsperiodernas slutsummor ingår även sjukdomar, som ej nämnts i tabellen emedan de ej anmäls de senaste åren. På grund av förändringar i anmälningsblanketterna över sjukdomsfall kan slutsummorna för de olika åren ej direkt jämföras. Större förändringar har vidtagits åren 1943 och 1959.

68. Aluelääkärien toiminta vuosina 1959—63
Distriktsläkarnas verksamhet åren 1959—63

Vuosi År	Käyntejä vastaanotolla Besök på mottagning				Lääkärien kotikäyntejä Läkarens hembesök			
	Ensi- Första	Uusin- ta- Förnyade	Summa	Siitä varat- tomien ¹⁾ Därav medellösa ¹⁾	Ensi- Första	Uusin- ta- Förnyade	Summa	Siitä varat- tomien luona ¹⁾ Därav hos medellösa ¹⁾
1959	30 415	18 100	48 515	13 526	6 611	775	7 386	1 631
1960	35 401	25 798	61 199	14 426	7 099	789	7 888	1 682
1961	44 220	26 270	70 490	13 849	6 019	655	6 674	1 550
1962	59 691	33 316	93 007	20 990	7 888	973	8 861	1 368
1963	70 503	36 347	106 850	25 416	6 837	976	7 813	1 259

¹⁾ Huoltoapua nauttivia.

¹⁾ Mottagare av socialhjälp.

69. Terveystieteiden tutkimuskeskuksen kotisairaanhoidon vuosina 1961—63
Hälsovårdsverkets hemsjukvård åren 1961—63

Taudin laatu Sjukdomens art	Hoidettuja potilaita • Vårdade patienter						
	Poistettu vuosineljänneksen aikana Per kvartal utskrivna				Hoidossa vuoden lopussa I vård vid årets slut	Summa	%
	I	II	III	IV			
1963							
<i>Kantakaupunki¹⁾ • Stadskärnan¹⁾</i>	1 804	1 946	1 477	1 724	1 218	8 169	100.0
Tartuntataudit • Infektionssjukdomar	151	138	115	126	94	624	7.6
Hermoston ja aistinelinten taudit • Sjukdomar i nervsystemet och sinnesorganen	214	232	178	193	108	925	11.3
Verenkiertoelinten taudit • Sjukdomar i cirkula- tionsorganen	158	208	139	151	158	814	10.0
Hengityselinten taudit • Sjukdomar i andningsor- ganen	209	185	93	157	36	680	8.3
Muut taudit • Övriga sjukdomar	1 072	1 183	952	1 097	822	5 126	62.8
<i>Esikaupungit • Förstäderna</i>	722	660	617	839	315	3 153	100.0
Tartuntataudit • Infektionssjukdomar	122	101	75	114	38	450	14.3
Hermoston ja aistinelinten taudit • Sjukdomar i nervsystemet och sinnesorganen	38	27	47	43	14	169	5.4
Verenkiertoelinten taudit • Sjukdomar i cirkula- tionsorganen	24	22	22	28	14	110	3.5
Hengityselinten taudit • Sjukdomar i andningsor- ganen	143	130	95	155	14	537	17.0
Muut taudit • Övriga sjukdomar	395	380	378	499	235	1 887	59.8
Koko kaupunki • Hela staden	2 526	2 606	2 094	2 563	1 533	11 322	
1962	2 894	2 719	2 286	2 781	1 298	11 978	
1961	2 986	3 176	2 333	2 928	1 314	12 737	

¹⁾ Munkkiniemi ja Lauttasaari sisältyvät tähän.

¹⁾ Munksnäs och Drumsö ingår här.

70. Äitiysneuvolat vuosina 1958—63

Rådgivningsbyråer för mödravård åren 1958—63

Vuosi År	Vuoden aikana kirjoissa Inskrivna under året	Synnyttäneet Barnaföderskor	Siitä normaaleja synnytyksiä Därav normala föfloss- ningar	Käynnit neuvolassa Besök på rådgivningsbyrån			Kättilöiden ¹⁾ kotikäynnit Barnmorskornas ²⁾ hembesök	
				Raskauden aik. Under havande- skapet	Synnyt. jälkeen Efter föfloss- ning	Summa	Luku Antal	Huollettuja henkilöitä Behandlade klienter
1963								
Kantakaupunki · Stads kärnan	7 031	3 573	2 741	37 376	4 886	42 262	10 221	17 888
Esikaupungit · Förstäderna	7 925	4 312	3 124	41 922	6 080	48 002	12 585	21 924
Summa	14 956	7 885	5 865	79 298	10 966	90 264	22 806	39 812
1962	14 314	7 257	5 190	91 424	9 580	101 004	24 560	43 162
1961	12 825	6 626	4 519	81 963	9 002	90 965	24 839	42 560
1960	12 578	6 440	4 296	72 774	8 065	80 839	27 943	44 714
1959	11 779	6 150	4 906	68 875	7 530	76 405	30 088	47 191
1958	10 789	5 874	4 191	60 882	6 829	67 711	32 831	48 567

¹⁾ Myös kättilöoppilaiden.

²⁾ Även barnmorskeelevernas.

71. Lastenneuvolat vuosina 1958—63

Rådgivningsbyråer för barnavård åren 1958—63

Vuosi År	Kirjoissa olevat lapset Inskrivna barn			Käynnit neuvolassa Besök på rådgivningsbyrån				Terveysisarten kotikäynnit Hälsosystrar- nas hembesök		
	Uudet Nyin- skrivna	Vuoden päättyessä Vid utgången av året		Lääkärin luona Hos läkaren		Terveysisaren luona Hos hälsosystemen		Luku Antal	Huollettuja henkilöitä Behandlade klienter	
		0 v. · år	1—6 v. · år	Summa	Summa	Keski- määrin ¹⁾ I me- deltal ¹⁾	Summa			Keski- määrin ¹⁾ I me- deltal ¹⁾
1963										
Kantakaupunki · Stads kärnan	3 972	3 388	16 068	19 456	31 589	16.3	54 047	11.8	11 215	14 768
Esikaupungit · Förstäderna ..	4 561	4 206	22 928	27 134	49 089	19.2	101 376	11.8	18 299	23 269
Summa	8 533	7 594	38 996	46 590	80 678	17.9	155 423	11.8	29 514	38 037
1962	8 033	7 263	37 428	44 691	88 988	15.9	173 057	13.0	30 768	36 796
1961	7 477	6 357	36 163	42 520	85 215	19.4	171 727	13.8	30 568	39 923
1960	7 516	6 228	34 361	40 589	88 486	20.4	161 840	13.5	31 530	40 530
1959	7 530	6 047	32 600	38 647	84 627	18.7	139 494	12.0	33 762	44 696
1958	6 732	5 676	29 641	35 317	80 162	19.6	114 143	10.4	37 131	48 130

¹⁾ Vastaanottoa kohden.

²⁾ Per mottagning.

Muist. Tietoihin sisältyvät myös lastenseimien ja -tarhojen lasten sekä Suomenlinnan kansakoululasten käynnit.

Anm. I uppgifterna ingår även besök av barn i barnkrubbor och -trädgårdar samt av Sveaborgs folkskolbarn.

72. Lääkärit ja hammaslääkärit vuosien 1959—63 päättyessä
Läkare och tandläkare vid utgången av åren 1959—63

Vuosi År	Lääkäreitä • Läkare							Summa	10 000 asu- kasta koh- den På 10 000 invånare	Hammas- lääkäreitä Tandläkare
	Valtion palveluk- sessa ¹⁾ I statens tjänst ¹⁾	Kaupungin palveluk- sessa I stadens tjänst	Yksityisten palveluk- sessa I enskild tjänst	Vain praktikkaa harjoittavia Endast prakti- serande						
1959 ..	342	213	55	465	1 075	24	605			
1960 ..	344	223	59	512	1 138	25	644			
1961 ..	353	249	61	507	1 170	25	641			
1962 ..	413	278	71	461	1 223	26	641			
1963 ..	456	282	97	442	1 277	26	646			

¹⁾ Helsingin yliopistollisen keskussairaalan palveluksessa olevat ml.
²⁾ Inkl. de vid Helsingfors universitetscentralsjukhus anställda.

73. Apteekit¹⁾ vuosina 1950—63
Apotek¹⁾ åren 1950—63

Vuosi År	Luku vuo- den päät- tyessä Antal vid årets utgång	Toimitet- tujen lääke- määryksiä Expedie- rade recept
1950	34	1 030 444
1955	40	1 315 769
1960	45	1 511 361
1962	46	1 729 988
1963	49	1 770 980

¹⁾ Sotilasapteekki ja sairaala-apteekit eivät
sisälly tähän.
²⁾ Exkl. militärapoteket och sjukhusapo-
teken.

74. Asuntojen tarkastus vuosina 1951—63
Bostadsinspektionen åren 1951—63

Kaupunginosa Stadsdel	Tarkkailun alaisia asuntoja Lägenheter un- der observation		Puutteellisiksi todettuja asuntoja Konstaterade bristfälliga lägenheter						
	1962	1963	1959	1960	1961	1962	1963	1951— 55	1956— 60
	<i>Kantakaupunki • Stadskärnan</i>								
1	—	1	21	32	29	13	19	265	160
2	—	1	5	6	7	6	1	64	33
3	1	2	15	7	5	3	5	77	52
4	8	12	62	50	72	46	48	514	319
5	3	9	36	33	14	26	30	259	188
6	4	2	43	24	30	25	22	289	239
7	13	7	46	37	37	35	35	245	220
8	—	1	10	6	5	6	5	47	54
9	—	1	2	2	5	4	1	16	5
10	2	1	29	44	34	23	26	313	251
11	1	3	98	97	110	66	92	676	502
12	7	13	89	65	70	48	66	487	440
13	10	9	24	35	32	26	18	174	168
14	1	1	39	29	27	36	37	184	176
15	2	5	20	26	12	16	13	88	84
16	—	—	8	9	1	8	4	37	49
18	—	—	2	1	6	3	2	15	15
20	—	—	1	—	2	2	—	21	8
21	7	5	11	20	11	7	11	169	150
22	6	2	38	52	58	40	60	342	240
23	—	1	3	7	9	15	11	82	42
25	2	1	12	14	6	9	9	76	58
26	—	—	—	2	2	2	5	28	15
Pasila • Böle	18	16	10	92	21	25	25	77	161
Muut alueet rautatien itäpuolella • Övriga om- råden öster om järnvägen	6	10	12	30	19	15	18	87	94
Suomenlinna ja saaret • Sveaborg och holmarna ..	1	—	—	1	—	—	2	4	3
<i>Esikaupungit • Förstäderna</i>									
Munkkiniemi • Munksnäs	4	7	21	14	11	19	14	1 293	75
Lauttasaari • Drumsö	2	4	17	17	17	22	27		102
Haaga ym. • Haga m.m.	17	5	22	48	65	31	34		269
Oulunkylä, Pakila ym. • Äggelby, Baggböle m.m.	14	16	61	94	78	55	123		337
Malmi ym. • Malm m.m.	16	10	110	77	74	43	70		287
Herttoniemi, Vartiokylä ym. • Hertonäs, Botby m.m.	9	10	26	38	56	37	58		244
Summa	154	155	893	1 009	925	712	891	5 929	5 040

75. Ruokatavarymyymälät ja niiden tarkastus vuosina 1935—63 Matvarubutiker och inspektionen av dem åren 1935—63

Vuosi År	Maitomyymälät Mjölkbutiker			Leipämyymälät Brödbutiker			Liha- ja leikkele- myymälät ¹⁾ Kött- och charku- teributiker ¹⁾			Kalamyymälät Fiskbutiker			Siirtomaatavara- myymälät ¹⁾ Kolonialvaru- butiker ¹⁾			Valintamyymälät ¹⁾ Snabbköp ¹⁾		
	Myyvälöitä Butiker	Tarkastuksia Inspektioner	Muistutuksia Anmärkningar	Myyvälöitä Butiker	Tarkastuksia Inspektioner	Muistutuksia Anmärkningar	Myyvälöitä Butiker	Tarkastuksia Inspektioner	Muistutuksia Anmärkningar	Myyvälöitä Butiker	Tarkastuksia Inspektioner	Muistutuksia Anmärkningar	Myyvälöitä Butiker	Tarkastuksia Inspektioner	Muistutuksia Anmärkningar	Myyvälöitä Butiker	Tarkastuksia Inspektioner	Muistutuksia Anmärkningar
	31/12			31/12			31/12			31/12			31/12			31/12		
1935	634	9 770	72	52	813	3	240	4 514	60	23	337	1	520	7 485	62	—	—	—
1940	668	8 364	63	47	563	—	271	3 943	66	30	362	2	501	5 852	23	—	—	—
1945	570	7 866	93	35	460	1	251	3 749	27	38	481	3	460	6 386	35	—	—	—
1950	701	8 584	147	62	775	5	372	4 775	78	45	550	6	649	8 042	90	..	..	..
1955	756	8 158	132	86	900	3	441	4 753	93	63	741	7	739	7 668	99	17	167	1
1956	773	8 839	185	90	970	7	462	5 454	138	60	705	7	755	8 502	116	17	185	3
1957	776	8 526	170	92	1 070	5	479	5 546	178	60	697	27	768	8 526	116	20	232	1
1958	784	8 941	216	101	1 062	11	486	5 973	264	53	636	11	784	8 934	153	28	482	6
1959	780	9 425	365	100	1 235	26	480	6 146	461	51	633	24	781	9 571	277	62	533	27
1960	758	8 857	337	99	1 139	24	473	5 766	366	47	553	15	753	8 962	251	113	1 008	46
1961	736	8 448	268	103	1 107	22	459	5 564	346	43	489	9	718	8 485	197	170	1 772	74
1962	708	8 144	266	109	1 114	21	444	5 395	265	38	414	8	696	8 070	213	207	2 401	136
1963	695	8 348	220	116	1 199	15	440	5 309	205	30	388	9	693	8 180	191	242	2 922	157

¹⁾ Esikaupungeissa myös myymälät, joissa myydään lisäksi maitoa.

¹⁾ I förstäderna också butiker, i vilka även säljes mjölk.

76. Maidon jälkitarkastuksen tulokset vuosina 1960—63 Resultatet av efterkontrollen av mjölk åren 1960—63

Vuosi År	Irtomaito • Mjölk i lösvikt					Pakattu maito • Förpackad mjölk				
	Rasvapitoisuus • Fetthalt			Kestävyys • Hållbarhet		Rasvapitoisuus • Fetthalt			Kestävyys • Hållbarhet	
	Tutkit- tuja näyt- teitä Under- sökta prov	Niistä ala- arvoisia Därav under- haltiga %	Keski- rasva- pitoi- suus Medel- fett- halt %	Tutkit- tuja näyt- teitä Under- sökta prov	Niistä ala- arvoisia Därav under- haltiga %	Tutkit- tuja näyt- teitä Under- sökta prov	Niistä ala- arvoisia Därav under- haltiga %	Keski- rasva- pitoi- suus Medel- fett- halt %	Tutkit- tuja näyt- teitä Under- sökta prov	Niistä ala- arvoisia Därav under- haltiga %
<i>Myymäläin maito • Mjölk från butiker</i>										
1960	12 826	2.3	3.93	12 863	5.5	207	—	4.27	207	1.4
1961	13 083	2.6	3.88	13 084	3.8	197	—	4.24	197	—
1962	12 784	1.5	4.09	12 801	1.7	196	—	4.24	196	—
1963	12 967	1.1	4.04	12 983	2.2	177	1.7	4.14	178	1.7
<i>Ravitemisliikkeiden maito • Mjölk från näringsställen</i>										
1960	5 381	2.8	3.97	5 398	7.0	173	8.7	4.03	173	2.3
1961	6 460	3.3	3.95	6 460	4.0	23	—	3.98	23	—
1962	7 069	1.8	4.11	7 079	2.7	5	—	4.92	5	—
1963	7 895	1.7	4.07	7 905	4.0	9	—	4.52	9	—

Muist. Meijereistä otettujen kulutusmaitonäytteiden tutkimustulokset olivat v. 1963 seuraavat: irtomaidosta otetusta 351 rasvapitoisuusnäytteestä ei ala-arvoisia tavattu, pakatusta maidosta otetusta 1405 näytteestä oli ala-arvoisia 1.0%.

Anm. Undersökningsresultatet av konsumtionsmjölkproven tagna i mejerierna var år 1963 följande: samtliga prov på fetthalten av mjölk i lösvikt, sammanlagt 351 var icke underhaltiga; av 1 405 prov på förpackad mjölk var 1.0% underhaltiga.

77. Huoltoviraston toiminta vuosina 1957—63

Verksamheten vid vårdverket åren 1957—63

A. Huoltotoimistojen toiminta • Verksamheten vid vårdbyråerna

Vuosi År	Lähetettä huolto- lautakun- nan alaisiin laitoksiin Remisser till vård- nämnden under- lydande anstalter	Annettuja maksu- sitoumuksia lai- toksiin ja hoito- koteihin Utgivna betal- ningsförbindelser till anstalter och utackorderings- hem	Suoritettuja kassamaksueriä Utfärdade kassa-anvis- ningar	Annettuja lääke- ja sai- raanhoito- tarvike- määräyksiä Utgivna ordina- tioner för läke- medel och sjuk- vårdsartiklar	Annettuja lausuntoja ja todistuksia Utgivna utlä- tanden och intyg	Kotikäyntejä ¹⁾ Hembesök ¹⁾	
						Huoltotarkas- tajien suoritta- mia Vårdinspektö- rernas	Huolto- sartan suorittamia Vård- systrarnas
1957	811	5 452	68 114	37 548	10 549	24 628	14 260
1958	905	9 152	123 718	58 618	8 021	27 315	18 399
1959	913	12 452	153 929	77 489	10 591	29 887	22 906
1960	705	13 191	150 706	81 939	7 501	30 671	25 228
1961	1 001	12 322	137 603	74 838	7 526	31 649	30 462
1962	2 235	11 384	146 621	75 972	8 519	29 418	31 998
1963	2 620	10 597	198 584	86 235	9 215	27 403	32 768

B. Rekisteri-, päihdyttävien aineiden väärinkäyttäjien- ja irtolaishuolto- sekä kodinhoitotoimiston toiminta
Verksamheten vid registerbyrån, byrån för vården av missbrukare av berusningsmedel och lösdrivare samt
byrån för hemhjälp

Vuosi År	Rekisteri- toimisto Registerbyrån	Päihdyttävien aineiden väärinkäyttäjien- ja irtolaishuoltotoimisto Byrån för vården av missbrukare av berusnings- medel och lösdrivare				Kodinhoitotoimisto Byrån för hemhjälp		
	Rekisteröytäjä uusien rivihake- mistoliuskoja Inregistrerade nya radregister- remсор	Uusia tapauksia Nya fall			Kuuluste- luja ja val- vonta- käyntejä Förhör och kontroll- besök	Kodin- hoitoano- muksia Ansök- ningar om hemhjälp	Kodin- hoitotyö- päiviä Arbets- dagar	
		Irtolais- huolto Lösdriv- varvård	Päihd. aineiden väärin- käyttäjät Missbrukare av berusn.- medel	Nuoret päihd. ainei- den väärin- käyttäjät Unga miss- bruk. av berusn.med.				
1957	19 359	184	705	553	24 291	3 457	20 447	
1958	14 546	186	675	550	27 117	3 689	20 961	
1959	10 619	186	426	578	22 187	3 841	21 674	
1960	9 084	160	506	570	22 362	4 369	22 781	
1961	7 740	131	560	611	25 099	5 181	24 441	
1962	22 584 ²⁾	165	557	671	25 903	5 478	28 854	
1963	19 205	200	559	678	28 878	5 461	34 637	

C. Asiamiesosaston toiminta • Verksamheten vid ombudsmannaavdelningen

Vuosi År	Osaston tekemiä korvausvaatimuksia ¹⁾ Av avdelningen framställda ersättningskrav ²⁾				Vierailta kunnilta saa- puneita kor- vausvaati- muksia Av främman- de kommu- ner fram- ställda er- sättnings- krav	Velasta työ- laitokseen lähetettyjä henkilöitä Till arbets- inrättning för skuld sända personer
	Vieraille kunnille Gentemot främmande kommuner	Valtiolle Gentemot staten	Yksityisille henkilöille Gentemot enskilda personer	Kaikkiaan Samtliga		
1957	3 574	2 146	15 096	20 816	2 323	59
1958	1 377	5 238	24 202	30 817	857	50
1959	1 064	6 070	26 228	33 362	353	76
1960	1 045	6 064	28 595	35 704	388	92
1961	1 063	6 024	31 607	38 694	294	59
1962	953	6 079	32 945	39 977	244	64
1963	762	6 543	24 014	31 319	305	56

¹⁾ Rekisteritoimiston toimesta suoritettut ml. ²⁾ Rekisterijärjestelmää muutettu. ³⁾ Kaikki saman perheen jäseniä koskevat korvausvaatimukset käsitellään tässä kunakin vuonna yhtenä tapauksena.

⁴⁾ Inkl. registerbyrån. ⁵⁾ Systemet för inregistrering har förändrats. ⁶⁾ Alla ersättningskrav, som hänföer sig till medlemmar av samma familj, betraktas här för varje år som ett fall.

78. Huoltoavun vaikutuspiiri vuosina 1938—63 Socialhjälpens verkningskrets åren 1938—63

Vuosi År	Avunsaajia Understödstagare				Näillä perheenjäseniä Familjemedlemmar			Huoltoavusta osallisiksi tulleita yhteensä Sammanlagt antal pers., delaktiga av socialhjälp	%:na henki- kirjoitetun väestön keski- väkiluvusta 1 % av man- talsskriven medelfolk- mängd
	M	N Kv	Lapsia Barn	Summa	Avio- puoliso Make el. maka	Lapsia Barn	Summa		
1938	6 372	8 545	1 224	16 141	1 438	3 440	4 878	21 019	8.3
1940	6 477	9 375	805	16 657	1 564	3 306	4 870	21 527	8.1
1945	2 540	4 346	163	7 049	311	770	1 081	8 130	2.6
1950	3 032	5 932	511	9 475	502	2 386	2 888	12 363	3.3
1953	4 490	7 361	772	12 623	954	3 855	4 809	17 432	4.4
1954	4 512	7 735	797	13 044	910	3 898	4 808	17 852	4.5
1955	4 810	7 103	.	11 913	2 323	4 897	7 220	19 133	4.7
1956	5 163	7 429	.	12 592	2 337	5 156	7 493	20 085	4.8
1957	6 180	7 697	.	13 877	2 830	6 276	9 106	22 983	5.4
1958	10 281	9 371	.	19 652	4 672	9 392	14 064	33 716	7.7
1959	10 545	10 397	.	20 942	4 782	9 469	14 251	35 193	7.9
1960	9 330	10 593	.	19 923	4 024	9 021	13 045	32 968	7.3
1961	8 255	9 963	.	18 218	3 446	7 766	11 212	29 430	6.4
1962	8 041	9 937	.	17 978	3 150	7 249	10 399	28 377	6.0
1963	9 473	10 035	.	19 508	3 404	7 623	11 027	30 535	6.3

Muist. Tilastoyksikkönä on vsta 1955 lähtien perhe tai yksinäinen avunsaaja. Aikaisemmin noudatettiin tilastossa henkilöperiaatetta.

Anm. Statistisk enhet är från år 1955 familj eller enskild hjälpbehövande. Tidigare var individen statistisk enhet.

79. Huoltoapua saaneet yksinäiset ja perheet vuosina 1959—63 Enskilda personer och familjer, som erhållit socialhjälp åren 1959—63

A. Päämiehen iän mukaan • Efter huvudmannens ålder

Vuosi År	Ikä, vuotta • Ålder, år										Summa
	16—19	20—29	30—39	40—49	50—59	60—64	65—69	70—74	75—79	80—	
Miehiä • Män											
1959	226	1 470	2 330	2 208	2 183	750	496	407	269	206	10 545
1960	170	1 068	1 942	1 891	2 085	741	509	446	276	202	9 330
1961	146	886	1 661	1 603	1 860	688	507	447	273	184	8 255
1962	172	842	1 516	1 544	1 828	752	523	393	276	195	8 041
1963	232	1 161	1 912	1 891	2 066	780	579	368	272	212	9 473
Naisia • Kvinnor											
1959	250	870	1 175	1 409	1 645	931	933	1 104	994	1 086	10 397
1960	239	881	1 176	1 334	1 634	988	1 012	1 144	1 055	1 130	10 593
1961	217	777	1 022	1 222	1 533	903	956	1 130	1 081	1 122	9 963
1962	259	809	1 028	1 172	1 487	840	1 017	1 116	1 059	1 150	9 937
1963	266	842	986	1 144	1 495	816	1 069	1 083	1 099	1 235	10 035

B. Päämiehen siviilisäädyn mukaan • Efter huvudmannens civilstånd

Vuosi År	Naimattomia Ogifta		Naineita • Gifta				Leskiä Änklingar, änkor		Eronneita Frånskilda		Summa
			yhdessä asuvia samboende		erossa asuvia icke samboende		M	N Kv	M	N Kv	
	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv					
1959	3 163	4 457	4 764	18	668	787	572	3 291	1 378	1 844	20 942
1960	2 754	4 357	4 003	21	633	959	577	3 396	1 363	1 860	19 923
1961	2 480	4 155	3 413	33	566	797	516	3 222	1 280	1 756	18 218
1962	2 493	4 148	3 138	12	591	878	523	3 113	1 296	1 786	17 978
1963	3 140	4 138	3 394	10	842	821	552	3 208	1 545	1 858	19 508

C. Avuntarpeen pääsyyn mukaan • Efter huvudorsaken till understödsbehovet

Vuosi Å r	Vanhuus Ålderdom	Mielisairaus ja vajaamieli- syy Sinnessjuk- dom och sinnesslöhet	Muu sairaus ja invalidi- teetti Annan sjuk- dom och invaliditet	Epäsosiaali- nen elämän- tapa Asocialt liv	Työttömyys Arbetslöshet	Muu syy Annan orsak	Summa
1959.....	2 800	2 710	8 744	1 637	3 370	1 681	20 942
1960.....	2 489	2 582	9 601	1 819	1 607	1 825	19 923
1961.....	3 028	2 585	8 623	1 843	524	1 615	18 218
1962.....	2 398	2 519	9 368	1 774	278	1 641	17 978
1963.....	2 755	2 511	9 415	1 754	1 289	1 784	19 508

D. Huoltomuodon mukaan • Efter vårdform

Vuosi Å r	Vain laitoshoido Endast anstalts- vård		Vain yksityishoido Endast utackor- dering		Vain kotiaivustus Endast hem- understöd		Laitoshoido ja koti- avustus Anstaltsvård och hemunderstöd		Summa
	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	
1959.....	2 109	3 322	2	—	5 926	4 679	2 508	2 396	20 942
1960.....	2 056	3 275	—	—	4 897	4 813	2 377	2 505	19 923
1961.....	1 877	3 112	—	—	4 230	4 499	2 148	2 352	18 218
1962.....	1 671	3 005	—	—	4 245	4 444	2 125	2 488	17 978
1963.....	1 587	2 890	—	—	5 550	4 555	2 336	2 590	19 508

E. Perhetyypin mukaan v. 1963 • Efter familjetyp år 1963

Perhetyyppi Familjetyp	Päämiehiä Huvudmän	Niistä sai • Därav erhöll	
		eläkettä pension	perhelisää familjebidrag
Yksinäinen mies ilman lapsia • Ensam man utan barn	5 920	2 396	—
Yksinäinen mies lapsineen • Ensam man med barn	159	15	9
Yksinäinen nainen ilman lapsia • Ensam kvinna utan barn ..	8 328	6 609	—
Yksinäinen nainen lapsineen • Ensam kvinna med barn ...	1 697	134	157
Aviopari ilman lapsia • Äkta par utan barn	1 569	1) 1 065	—
Aviopari lapsineen • Äkta par med barn	1 835	1) 251	261
Summa	19 508	10 470	427

1) Jompikumpi aviopuolisoista tai molemmat.

2) Endera av makarna eller båda.

F. Lasten lukumäärän mukaan v. 1963 • Efter barnantal år 1963

Lasten lukumäärä Antal barn	Yksinäiset miehet Ensamma män	Yksinäiset naiset Ensamma kvinnor		Avioparit Äkta par	Summa	Kaikkiaan lapsia Samtliga barn
		Naimattomat Ogifta	Muut Övriga			
0	5 920	3 758	4 570	1 569	15 817	—
1	80	344	577	604	1 605	1 605
2	42	27	444	532	1 045	2 090
3	27	6	189	355	577	1 731
4	10	3	107	344	464	2 197
Summa	6 079	4 138	5 887	3 404	19 508	7 623

80. Laitoksissa huolletut huoltoavunsaajat vuonna 1963

Mottagare av socialhjälp, som erhållit vård i anstalt år 1963

A. Laitoksen ja hoitopäivien mukaan • Efter anstalt samt värddagar

Laitos Anstalt	Huollettuja • Vårdade				Hoitopäiviä • Värddagar			
	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Lapsia Barn	Summa	Miesten Män	Naisten Kvinnor	Lasten Barn	Summa
Kaikki laitokset • Samtliga anstalter	3 082	6 062	601	9 745	441 084	1 138 967	15 683	1 595 734
Kaupungin omat laitokset • Stadens egna anstalter	2 523	4 454	433	7 410	371 946	902 436	10 920	1 285 302
<i>Huoltolautakunnan alaiset laitokset</i>								
<i>Anstalter, som underlyder vårdnämnden</i>	613	1 901	—	2 514	138 515	488 058	—	626 573
<i>Koskelan sairaskoti • Forsby sjukhem</i>	350	1 048	—	1 398	52 124	177 088	—	229 212
<i>Roihuvuoren vanhainkoti • Kasbergets åldringshem</i>	69	202	—	271	16 696	51 230	—	67 926
<i>Kustaankartanon vanhainkoti</i>								
<i>Gustafsgårds åldringshem</i>	158	803	—	961	43 883	243 079	—	286 962
<i>Hirvihaaran, Kulosaaren ja Torpan vanhainkodit • Åldringshemmen</i>								
<i>Hirvihaara, Brändö och Torpet ..</i>	84	80	—	164	20 546	16 661	—	37 207
<i>Tervalammen työlaitos • Tervalampi arbetsinrättning</i>	53	—	—	53	5 266	—	—	5 266
<i>Sairaalat • Sjukhus</i>	1 003	1 217	422	2 642	37 864	43 333	10 087	91 284
<i>Mielisairaalat • Anstalter för sinnessjuka</i>	1 036	1 483	12	2 531	195 567	371 045	833	567 445
Muut laitokset • Andra anstalter	843	2 091	185	3 119	69 138	236 531	4 763	310 432
<i>Vanhain- ja turvakodit • Åldringshem och asyler</i>	71	519	3	593	14 702	110 829	109	125 640
<i>Työkodit ja -siirtolat • Arbetshem och -kolonier</i>	8	5	—	13	301	302	—	603
<i>Sairaalat, parantolat yms. • Sjukhus, sanatorier o.dyl.</i>	684	1 540	171	2 395	34 207	85 938	3 683	123 828
<i>Mielisairaalat • Anstalter för sinnessjuka</i>	104	154	11	269	19 928	39 462	971	60 361

B. Hoitoajan pituuden mukaan • Efter vårdtidens längd

Avunsaajat Understödsstagare	Hoitopäiviä • Värddagar							
	1-9	10-29	30-89	90-179	180-269	270-359	360-	Summa
Miehiä • Män	353	673	724	297	134	124	777	3 082
Naisia • Kvinnor	516	1 024	1 082	584	277	390	2 189	6 062
Lapsia • Barn	186	259	129	21	5	1	—	601
Summa	1 055	1 956	1 935	902	416	515	2 966	9 745

C. Huoltolautakunnan alaisissa laitoksissa huolletut iän mukaan vuonna 1963

Mottagare av socialhjälp, som erhållit vård i anstalter underlydande vårdverket, efter ålder år 1963

Laitos Inrättning	Ikä, vuotta • Ålder, år											Summa	Hoitopäiviä Värddagar
	39	40-49	50	60-64	65-69	70-74	75-79	80-84	85-89	90-94	95-		
<i>Koskelan sairaskoti • Forsby sjukhem</i>	13	34	86	99	179	236	282	267	140	55	7	1 398	229 212
<i>Vanhainkodit • Åldringshem</i>													
<i>Roihuvuori • Kasberget</i>	1	5	17	31	26	45	50	62	26	8	—	271	67 926
<i>Kustaankartano • Gustafsgård</i>	—	1	5	18	90	188	263	259	112	24	1	961	286 962
<i>Hirvihaara, Kulosaari, Torppa • Hirvihaara, Brändö, Torpet</i>	3	7	27	19	25	32	19	19	9	4	—	164	37 207
<i>Tervalammen työlaitos • Tervalampi arbetsinr.</i>	23	15	13	1	1	—	—	—	—	—	—	53	5 266
Summa	38	55	125	140	279	437	562	532	256	82	8	2 514	626 573

Muist. Huollettu sisältyy vain kerran kunkin laitoksen ja laitosityhmän henkilölukuihin.

Anm. Varje vårdad person ingår endast en gång i siffrorna för en anstalt och grupp av anstalter.

81. Huollossa olleet irtolaiset ja päihdyttävien aineiden väärinkäyttäjät vuosina 1940—63

För vård omhändertagna lösdrivare och personer som missbrukat berusningsmedel åren 1940—63

A. Irtolaiset huollon pääperusteen ja viime huoltotoimenpiteen mukaan vuosina 1940—63
Lösdrivare efter den huvudsakliga grunden för och arten av den senaste vårdåtgärden åren 1940—63

Vuosi År	Huollon peruste Grunden för vårdåtgärden						Huoltotoimenpide Vårdåtgärd							Summa
	Kuljeksiva elämä Kringstråkande liv	Työn vieroksuminen Arbetsovilja	Kerjuu Tiggeri	Ammattihaureus Prostituution	Muu peruste Annan grund	Varoitus Varning	Kotikuntaan lähet- täminen Försändning till hemorten	Irtolaisvalvonta Lösdriverövervakn.	Työläitos Arbetsinrättning	Pakkotyö Tvångsarbete	Jälkivalvonta Efteruppsikt	Ei toimenpidettä Ingen åtgärd		
	Miehiä • Män													
1940	9	7	56	—	73	31	1	24	26	15	37	11	145	
1945	10	17	5	—	39	25	5	2	9	2	24	4	71	
1950	56	64	8	—	90	29	27	74	56	9	23	—	218	
1955	64	189	5	—	111	11	23	161	92	2	79	1	369	
1959	52	138	3	—	45	20	10	129	36	5	38	—	238	
1960	33	115	1	—	55	13	9	123	31	2	26	—	204	
1961	21	94	4	—	59	12	10	104	21	1	30	—	178	
1962	36	86	1	—	80	15	19	123	19	1	26	—	203	
1963	36	122	3	—	94	19	17	166	16	—	37	—	255	
	Naisia • Kvinnor													
1940	—	—	1	539	11	149	5	122	114	59	58	44	551	
1945	46	87	2	413	—	61	32	92	167	43	142	11	548	
1950	41	39	1	464	2	39	29	146	183	23	124	3	547	
1955	60	177	2	323	5	21	30	132	233	19	132	—	567	
1959	102	281	1	75	3	31	22	149	136	4	120	—	462	
1960	78	225	—	115	4	26	19	138	94	10	135	—	422	
1961	74	190	—	104	4	22	17	108	97	8	120	—	372	
1962	59	186	1	81	2	16	17	121	82	9	84	—	329	
1963	71	223	1	78	4	24	24	148	72	11	98	—	377	

B. Päihdyttävien aineiden väärinkäyttäjät huollon pääperusteen mukaan vuosina 1940—63
Personer, som missbrukat berusningsmedel efter den huvudsakliga grunden för vårdåtgärden åren 1940—63

Vuosi År	Huollon peruste • Grunden för vårdåtgärden													Summa
	Nuoret • Unga personer				Muut • Övriga									
	Päihtymystapaukset Fall av berusning	Vahingollisuus Skadegörelse	Summa	Vaarallisuus Fartig för sig själv eller andra	Rattijuoppous Rattfylleri	Häiriö tai pahennus Störande eller förgelösel- väckande uppträdande	Päihtymystapaukset Fall av berusning	Elatusvelvollisuuden laiminlyönti Försummad försörj- ningsplikt	Ansioyön laiminlyönti Försummande av för- vårarbete	Rasitus Faller till last	Huoltoavun tarve Behov av socialhjälp	Vapaaehtoisuus Frivilligt i inrättning		
	Miehiä • Män													
1940	•	•	•	•	•	•	175	207	68	•	44	17	2	533
1945	•	•	•	8	•	•	335	798	107	•	138	12	49	1 447
1950	784	•	784	69	•	•	1 003	1 716	162	•	95	11	20	3 076
1955	688	•	688	74	•	•	1 197	1 547	90	•	38	14	246	3 206
1959	790	•	790	25	•	•	1 145	940	64	•	35	23	243	2 475
1960	770	•	770	10	•	•	975	1 265	58	•	23	31	223	2 585
1961	838	•	838	11	•	•	928	1 520	29	•	19	10	237	2 754
1962	936	2	938	15	6	•	1 058	1 230	41	7	20	6	242	2 625
1963	995	8	1 003	27	33	•	1 523	928	30	9	16	5	325	2 896

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Huollon peruste • Grunden för vårdåtgärden												
	Nuoret Unga personer			Muut Övriga									
	Päihtymyspaukset Fall av berusning	Vahingollisuus Skadegörelse	Summa	Vaarallisuus Farlig för sig själv eller andra	Rattijuoppous Rattfylleri	Häiriö tai pahennus Störande eller förgärlse- väckande uppträdande	Päihtymyspaukset Fall av berusning	Eiatusvelvollisuuden laiminlyönti Försummad försörj- ningsplikt	Ansioyön laiminlyönti Försummande av för- värsarbete	Rasitus	Faller till last	Huoltoavun tarve Behov av socialhjälp	Vapaaehtoisuus Frivilligt i inrättning	Summa
1940	.	.	.	—	.	6	5	1	.	1	1	—	14
1945	.	.	.	1	.	38	149	5	.	5	—	—	198
1950	14	.	14	2	.	142	188	1	.	4	1	—	338
1955	20	.	20	3	.	95	162	2	.	4	2	8	276
1959	18	.	18	1	.	107	84	3	.	2	1	9	207
1960	24	.	24	2	.	80	99	1	.	3	3	12	200
1961	15	—	15	3	.	63	110	1	.	—	2	10	189
1962	19	—	19	—	—	78	88	2	—	1	2	1	172
1963	27	1	28	—	—	102	67	—	—	—	2	13	184

Naisia • Kvinnor

C. Päihdyttävien aineiden väärinkäyttäjät viime huoltotoimenpiteen mukaan vuosina 1940—63

Personer som missbrukat berusningsmedel efter arten av den senaste vårdåtgärden åren 1940—63

Vuosi År	Huoltotoimenpide • Vårdåtgärd										
	Nuoret • Unga personer			Muut • Övriga							
	Neuvonta ja ohjaus Rådgivning och hand- ledning	Valvonta Uppsikt	Summa	Neuvonta ja ohjaus Rådgivning och hand- ledning	Valvonta Uppsikt	Huoltolahoitto Anstaltsvård		Sairaala- tai muu lairoshoito Sjukhus- eller annan anstaltsvård	Jälkivalvonta Efteruppsikt		Summa
						Päätös Beslut	Täytäntöön- pantu Verkställd		Määrätty Förordnad	Vapaaehtoinen Frivillig	
1940	.	.	.	153	237	1	12	.	130	—	533
1945	.	.	.	903	324	60	76	.	84	—	1 447
1950	573	211	784	1 157	992	436	190	.	286	15	3 076
1955	585	103	688	789	1 140	299	391	.	428	159	3 206
1959	652	138	790	337	1 102	221	339	.	308	168	2 475
1960	666	104	770	381	1 037	402	339	.	262	164	2 585
1961	726	112	838	422	1 033	313	319	.	392	203	2 754
1962	797	141	938	494	1 125	167	477	25	409	.	2 625
1963	810	193	1 003	419	1 143	273	422	205	434	.	2 896
Miehiä • Män											
1940	.	.	.	6	5	—	—	.	3	—	14
1945	.	.	.	130	67	1	—	.	—	—	198
1950	13	1	14	112	135	27	22	.	42	—	338
1955	18	2	20	55	138	19	34	.	24	6	276
1959	16	2	18	23	93	32	24	.	28	7	207
1960	21	3	24	24	85	33	30	.	21	7	200
1961	11	4	15	26	86	22	11	.	34	10	189
1962	17	2	19	26	89	9	27	1	20	.	172
1963	25	3	28	16	92	20	32	6	18	.	184
Naisia • Kvinnor											

D. Henkilötietojen mukaan vuonna 1963 • Efter personuppgifter år 1963

	Irtolaiset Lösdrivare			Päihdyttävien aineiden väärinkäyttäjät Personer som missbrukat berusningsmedel					
				Nuoret Unga personer			Muut Övriga		
	M	N Kv	S:a	M	N Kv	S:a	M	N Kv	S:a
Summa	255	377	632	1 003	28	1 031	2 896	184	3 080
<i>Sivilisäaty • Civilstånd</i>									
Naimattomia • Ogifta	148	210	358	839	22	861	1 164	42	1 206
Naineita • Gifta	66	102	168	157	6	163	1 213	75	1 288
Leskiä • Änklingar och änkor	3	14	17	—	—	—	54	13	67
Eronneita • Fränskilda	38	51	89	7	—	7	465	54	519
<i>Syntyperä • Börd</i>									
Aviosyntysiä • Inom äktenskap födda	246	352	598	976	22	998	2 737	174	2 911
Aviottomia • Utom äktenskap födda	8	22	30	25	6	31	105	8	113
Tuntematon • Okänd	1	3	4	2	—	2	54	2	56
<i>Koulusivistys • Skolbildning</i>									
Ei mitään koulua • Ingen skola	4	8	12	1	—	1	40	6	46
Osa kansakoulua • Folkskola, delvis	18	16	34	12	—	12	133	12	145
Kansakoulu • Folkskola	193	304	497	608	18	626	2 194	128	2 322
Oppikoulua 1—4 lk. • Läroverk 1—4 kl.	7	21	28	97	3	100	130	14	144
Keskikoulu • Mellanskola	7	12	19	64	3	67	91	12	103
Oppikoulua 6—8 lk. • Läroverk 6—8 kl.	4	1	5	20	1	21	22	2	24
Ylioppilastutkinto • Studentexamen	2	1	3	52	—	52	37	1	38
Akateeminen loppututk. • Akademisk slutexamen	—	—	—	—	—	—	10	—	10
Ammattiopetuslaitos, koulu • Yrkesutbildnings- anstalt, skola	17	12	29	140	2	142	223	8	231
Ammattiopetuslaitos, opisto • Yrkesutbildnings- anstalt, institut	3	1	4	9	1	10	16	1	17
Tuntematon • Okänd	—	1	1	—	—	—	—	—	—
<i>Huollossa olo • Under vård</i>									
Ensi kertaa • Första gången	114	86	200	656	22	678	528	31	559
Jo aikaisempina vuosina • Redan under tidigare år	141	291	432	347	6	353	2 368	153	2 521

Muist. Päihdyttävien aineiden väärinkäyttäjien huollosta 10. 2. 1961 annetulla, 1. 1. 1962 voimaantulleella lailla uusittiin alkoholilaki (60/36) ja juopuneina tavattujen nuorten henkilöiden raittiushuollosta annettu laki (342/47). Nuorilla väärinkäyttäjillä tarkoitetaan tässä niitä 18—24 vuotiaita, joihin on sovellettu uuden lain 1 §:n 2 momenttia. Vuonna 1963 huoltoon joutuneista oli 2 käyttänyt väärin morfinia, heroiniä yms. ja 24 henkilöä muuta lääkettä.

Anm. I lagen om vården av personer, som missbrukat berusningsmedel, den 10. 2. 1961 och vilken trädde i kraft 1. 1. 1962, förnyades lagen om alkoholister (60/36) samt lagen om nykterhetsvård av unga personer som anträffats druckna (342/47). Med unga personer som missbrukat berusningsmedel avses här 18—24 åringar på vilka tillämpats 1 § 2 mom. i den nya lagen. Av dem som år 1963 erhållit vård hade 2 missbrukat morfin, heroin m.m. samt 24 läkemedel av annat slag.

E. Irtolaiset huollon ja iän mukaan vuonna 1963
Lösdrivare efter vårdåtgärd och ålder år 1963

	Huollon peruste • Grunden för vårdåtgärden										Kaikki irtolaiset Samtliga lösdrivare		
	Kuljeksiva elämä Kringstry- kande liv		Työn vierok- suminen Arbets- ovilja		Kerjuu Tiggeri		Ammatti- haureus Prostitution		Muu Annan		M	N Kv	Summa
	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv			
Summa	36	71	122	223	3	1	—	78	94	4	255	377	632
<i>Huoltotoimenpide • Vårdåtgärd</i>													
Varoitus • Varning	5	3	9	14	—	—	—	6	5	1	19	24	43
Kotikuntaan lähettäminen • För- sändning till hemorten	6	8	10	11	—	—	—	5	1	—	17	24	41
Irtolaisvalvonta • Lösdriveriöver- vakning	16	19	87	82	2	1	—	44	61	2	166	148	314
Työlaitos • Arbetsinrättning	6	15	6	49	—	—	—	8	4	—	16	72	88
Pakkotyö • Tvångsarbete	—	2	—	6	—	—	—	3	—	—	—	11	11
Jälkivalvonta • Efterupsikt	3	24	10	61	1	—	—	12	23	1	37	98	135
<i>Ikä, vuotta • Ålder, år</i>													
18—20	1	18	6	31	—	—	—	9	3	—	10	58	68
21—24	9	12	15	23	—	—	—	23	9	1	33	59	92
25—29	4	12	10	24	1	—	—	12	12	—	27	48	75
30—39	12	13	34	56	1	—	—	19	26	1	73	89	162
40—49	8	10	29	53	—	—	—	5	21	1	58	69	127
50—59	2	4	25	32	—	—	—	9	15	1	42	46	88
60—	—	2	3	4	1	1	—	1	8	—	12	8	20

F. Nuoret päihdyttävien aineiden väärinkäyttäjät huollon ja iän mukaan vuonna 1963
Unga personer som missbrukat berusningsmedel efter vårdåtgärd och ålder år 1963

	Huollon peruste • Grunden för vårdåtgärden								
	Päihtymystapaukset Fall av berusning			Vahingollisuus Skadegörelse			Summa		
	M	N Kv	S:a	M	N Kv	S:a	M	N Kv	S:a
Summa	995	27	1 022	8	1	9	1 003	28	1 031
<i>Huoltotoimenpide • Vårdåtgärd</i>									
Neuvonta ja ohjaus • Rådgivning och handledn.	809	25	834	1	—	1	810	25	835
Valvonta • Uppsikt	186	2	188	7	1	8	193	3	196
<i>Ikä, vuotta • Ålder, år</i>									
18—20	306	8	314	1	—	1	307	8	315
21—24	689	19	708	7	1	8	696	20	716

G. Muut päihdyttävien aineiden väärinkäyttäjät huollon mukaan vuonna 1963
Övriga personer som missbrukat berusningsmedel efter vårdåtgärd år 1963

Huollon peruste Grunden för vårdåtgärden	Huoltotoimenpide • Vårdåtgärd														
	Neuvonta ja ohjaus Rådgivning och hand- ledning		Valvonta Uppsikt		Huoltolahito Anstaltvård				Sairaala tai muu laitos- hoito Sjukhus- eller annan anstaltvård		Jälkivalvonta Efter uppsikt		Summa		
					Päätös Beslut		Täytäntöönpanu Verkställid								
	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	S:a
Vaarallisuus • Farlig för sig själv eller andra	1	—	2	—	1	—	8	—	—	—	15	—	27	—	27
Rattijuoppous • Rattfylleri	31	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	33	—	33
Häiriö tai pahennus • Störande eller föregelseväckande uppträdande	144	9	632	46	176	16	196	19	38	—	337	12	1 523	102	1 625
Päihtymystapaukset • Fall av berus- ning	225	7	461	43	83	4	61	5	26	2	72	6	928	67	995
Elatusvelvollisuuden laiminlyönti • Försummad försörjningsplikt ..	7	—	15	—	—	—	4	—	—	—	4	—	30	—	30
Ansiotyön laiminlyönti • Försum- mande av förvärvsarbete	4	—	4	—	—	—	1	—	—	—	—	—	9	—	9
Rasitus • Faller till last	3	—	9	—	2	—	—	—	—	—	2	—	16	—	16
Huoltoavun tarve • Behov av social- hjälp	1	—	3	2	—	—	—	—	—	—	1	—	5	2	7
Vapaaehtoisuus • Frivilligt i in- rättning	3	—	15	1	11	—	152	8 ¹⁾	141	4	3	—	325	13	338
Summa	419	16	1 143	92	273	20	422	32	205	6	434	18	2 896	184	3 080

¹⁾ Näistä 24 Toukolan hoitokodissa.

²⁾ Härav 24 i Majstads vårdhem.

H. Muut päihdyttävien aineiden väärinkäyttäjät huollon ja iän mukaan vuonna 1963
Övriga personer som missbrukat berusningsmedel efter grunden för vårdåtgärd och ålder år 1963

Huollon peruste Grunden för vårdåtgärden	Ikä, vuotta • Ålder, år													
	18—20		21—24		25—29		30—39		40—49		50—59		60—	
	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv
Vaarallisuus • Farlig för sig själv eller andra	—	—	4	—	2	—	10	—	6	—	5	—	—	—
Rattijuoppous • Rattfylleri	1	—	4	—	9	—	12	—	2	—	3	—	2	—
Häiriö tai pahennus • Störande eller föregelseväckande uppträdande	5	—	35	1	105	2	445	19	480	36	349	33	104	11
Päihtymystapaukset • Fall av berus- ning	5	1	25	—	124	1	267	11	254	24	203	22	50	8
Elatusvelvollisuuden laiminlyönti • Försummad försörjningsplikt ..	—	—	1	—	8	—	11	—	7	—	3	—	—	—
Ansiotyön laiminlyönti • Försum- mande av förvärvsarbete	—	—	—	—	2	—	2	—	5	—	—	—	—	—
Rasitus • Faller till last	—	—	1	—	—	—	2	—	10	—	3	—	—	—
Huoltoavun tarve • Behov av social- hjälp	—	—	—	—	1	—	2	1	1	1	1	—	—	—
Vapaaehtoisuus • Frivilligt i in- rättning	1	—	7	1	29	2	115	4	98	4	66	2	9	—
Summa	12	1	77	2	280	5	866	35	863	65	633	57	165	19

85. Lastensuojelulautakunnan huostaan otetut lapset vuosina 1960—63 Av barnskyddsnämnden omhändertagna barn åren 1960—63

A. Huostaan ottamisen syyn mukaan v. 1963 • Efter orsaken till omhändertagandet år 1963

Vuosi ja lapsen huostaan ottamisen syy År och orsaken till omhändertagandet	Kaikki huostaan otetut lapset Samtliga omhändertagna barn			Niistä • Därav					
				Huoltoon tarvitsevia lapsia Barn i behov av vård			Suojelukasvatusta tarvitsevia lapsia Barn i behov av skyddsoppfostran		
	Avio- syntyi- siä Inom äkten- skap födda	Aviot- tomia Utom äkten- skap födda	Summa	Avio- syntyi- siä Inom äkten- skap födda	Aviot- tomia Utom äkten- skap födda	Summa	Avio- syntyi- siä Inom äkten- skap födda	Aviot- tomia Utom äkten- skap födda	Summa
1963									
Lapsen • Barnets									
sairaus • sjukdom	53	39	92	48	38	86	6	1	7
mielisairaus • sinnessjukdom	—	—	—	—	—	—	—	—	—
vajaamielisyys • sinnesslöhet	326	48	374	326	48	374	—	—	—
muu sielullinen poikkeavuus • annan psykisk defekt	50	10	60	50	10	60	—	—	—
sokeus • blindhet	—	1	1	—	1	1	—	—	—
kuurous • dövhet	1	—	1	1	—	1	—	—	—
raajarikkoisuus • vanförhet	—	—	—	—	—	—	—	—	—
sopimaton ansiotoimi • olämpligt förvärsarbete	—	—	—	—	—	—	—	—	—
koulunkäynnin laiminlyönti • för- summande av sin skolgång	85	7	92	2	1	3	83	6	89
koulun järjestyksen rikkominen • stö- rande av skolans ordning	2	1	3	—	—	—	2	1	3
rangaistava teko • straffbar handling kerjääminen • tiggeri	132	33	165	1	1	2	132	33	165
irtolaisuus • lösdriveri	83	14	97	1	—	1	83	14	97
tapaaminen juopuneena • anträffad i berusat tillstånd	7	—	7	—	—	—	7	—	7
Vanhempien • Föräldrarnas									
kuolema • död	101	31	132	101	31	132	1	—	1
vähent. työkyky • minsk. arbetsför- måga	2	—	2	2	—	2	—	—	—
sairaus • sjukdom	481	163	644	481	163	644	1	—	1
mielisairaus • sinnessjukdom	62	22	84	62	22	84	—	—	—
vajaamielisyys • sinnesslöhet	2	3	5	2	3	5	—	—	—
ansiotyö • förvärsarbete	43	147	190	43	147	190	—	—	—
hoidon laiminlyönti • försummande av vård	67	24	91	66	24	90	2	—	2
kasvatuskyvyn puute • odugl. som uppfostr.	56	33	89	56	33	89	—	—	—
lapsen hylkääminen • övergiv. av barnet	58	102	160	58	102	160	—	—	—
työhaluttomuus • arbetsovilja	—	1	1	—	1	1	—	—	—
huolimattomuus • värdslöshet	6	13	19	6	13	19	—	—	—
juoppous • dryckenskap	88	20	108	88	20	108	—	—	—
irtolaisuus • lösdriveri	3	17	20	3	17	20	—	—	—
vankilassa olo • vistelse i fängelse	22	11	33	22	11	33	—	—	—
lapsen pahoinpitely • misshandel av barnet	5	4	9	5	4	9	—	—	—
koulunkäynnin estäminen • hindrande av skolgång	—	—	—	—	—	—	—	—	—
työnpuute • arbetsbrist	2	1	3	2	1	3	—	—	—
asuntovaikeudet • bostadssvårigheter avio- tai asumusero • skilsmässa eller hemskillnad	632	735	1 367	631	735	1 366	1	1	2
elatusvelvollisuuden laiminlyönti • för- summande av försörjningskyldighet	121	63	184	121	63	184	—	1	1
Muu syy • Annan orsak	155	71	226	119	65	184	38	7	45
Summa	2 687	1 614	4 301	2 339	1 554	3 893	356	64	420
1962	2 606	1 592	4 198	2 292	1 526	3 818	328	71	399
1961	2 554	1 561	4 115	2 233	1 504	3 737	332	64	396
1960	2 443	1 508	3 951	2 158	1 442	3 600	293	72	365

B. Iän mukaan v. 1963 • Efter ålder år 1963

Lapsen ikä, vuotta Barnets ålder, år	Kaikki huostaan otetut lapset Samtliga omhändertagna barn			Niistä • Därav					
				Huoltoa tarvitsevia lapsia Barn i behov av vård			Suojelukasvatusta tarvitsevia lapsia Barn i behov av skydds- uppfostran		
	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Summa	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Summa	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Summa
Alle 2 • Under 2	264	242	506	264	242	506	—	—	—
2—6	572	527	1 099	572	527	1 099	—	—	—
7—8	269	218	487	268	218	486	1	—	1
9—12	495	391	886	453	391	844	43	—	43
13—15	430	284	714	307	258	565	127	30	157
16—17	213	162	375	127	102	229	88	61	149
18—	132	101	233	88	76	164	44	25	69
Ikä tuntematon • Aldern okänd	1	—	1	—	—	—	1	—	1
Summa	2 376	1 925	4 301	2 079	1 814	3 893	304	116	420

C. Vanhempien ammatin mukaan v. 1963 • Efter föräldrarnas yrke år 1963

Vanhempien ammatti Föräldrarnas yrke	Kaikki huostaan otetut lapset Samtliga omhändertagna barn			Niistä • Därav					
				Huoltoa tarvitsevia lapsia Barn i behov av vård			Suojelukasvatusta tarvitsevia lapsia Barn i behov av skydds- uppfostran		
	Avio- syntyi- siä Inom äkten- skap födda	Aviot- tomia Utom äkten- skap födda	Summa	Avio- syntyi- siä Inom äkten- skap födda	Aviot- tomia Utom äkten- skap födda	Summa	Avio- syntyi- siä Inom äkten- skap födda	Aviot- tomia Utom äkten- skap födda	Summa
Virkamiehiä ja vapaiden ammattien harjoittajia • Tjänstemän och idkare av fria yrken	168	8	176	144	6	150	24	2	26
Henkilöitä, joiden toimiala oli maanviljelys sivuelinkeinoineen • Med jordbruk och dess binäringar sysselsatta personer	28	15	43	24	14	38	4	1	5
Itsenäisiä liikkeenharjoittajia • Självständiga affärsidkare	85	67	152	69	64	133	16	3	19
Liikeapulaisia ja työnjohtajia • Affärsbiträden och arbetsledare	307	243	550	279	235	514	28	8	36
Tehdas- ym. ammattityöntekijöitä • Fabriks- o.a. yrkesarbetare	1 473	538	2 011	1 270	514	1 784	208	25	233
Muita työntekijöitä • Andra arbetare ..	322	157	479	283	150	433	40	7	47
Merimiehiä ja kalastajia • Sjömän och fiskare	35	4	39	33	4	37	2	—	2
Yleisessä palveluksessa tai yksityisissä laitoksissa toimivaa palveluskuntaa • Betjänte i allmän tjänst eller vid privat inrättning	117	21	138	99	20	119	18	1	19
Yksityisten palvelijoita • Tjänstefolk hos privata personer	3	325	328	3	321	324	—	4	4
Muun elinkeinon harjoittajia • Idkare av annan näring	9	61	70	6	61	67	3	—	3
Henkilöitä ilman varsinaista tai tunnettua ammattia • Personer utan särskilt eller känt yrke	140	175	315	129	165	294	13	13	26
Summa	2 687	1 614	4 301	2 339	1 554	3 893	356	64	420

Muist. taul. 85 ja 88. V:sta 1960 lähtien sijoitetaan iästä riippumatta kaikki vajaamielislain mukaiset tapaukset lastensuojelulautakunnan hoidettaviksi. Näistä sisältyvät ainoastaan lapset taulukkoon 85.

Anm. till tab. 85 och 88. Från år 1960 behandlas alla fall, som grundar sig på lagen om psykiskt efterblivna, oberoende av ålder, av barnskyddsnämnden. Av dessa ingår endast barnen i tab. 85.

D. Syntymäpaikan mukaan v. 1963 • Efter födelseort år 1963

	Uudenmaan lääni Nylands län						Muut läänit Andra län		Ulkomaat Utländet	Tuntematon paikkakunta Okänd ort	Summa
	Heisinki Helsingfors	Heisingin mlk. ja Espoo Helsinge och Esbo	Muut kaupungit ja kauppalat Andra städer och köpingar	Muut maalais- kunnat Andra lands- kommuner	Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar	Maalaiskunnat Landskommuner					
<i>Kaikki huostaan otetut lapset</i> <i>Samtliga omhändertagna barn</i>	3 534	32	75	44	309	222	39	46	4 301		
Niistä • Därav: Huoltoa tarvitsevia lapsia • Barn i behov av vård	3 218	29	67	42	274	181	38	44	3 893		
Suojelukasvatusta tarvitsevia lapsia Barn i behov av skyddsuffostrar..	326	3	8	2	36	41	1	3	420		

86. Lapsilisät¹⁾ vuosina 1955—63Barnbidrag¹⁾ åren 1955—63

Vuosi ja vuosineljännes ²⁾ År och kvartal ³⁾	Perheet lapsiluvun mukaan • Familjer efter barnantal										Perheitä yhteensä Totalantal familjer	Lapsia yhteensä Totalantal barn	Vuosineljänneksen maksut Utbetalningar under kvartalet 1 000 nmk
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10			
1955.....	30 675	18 137	6 860	1 910	534	123	37	11	3	2	58 292	99 877	3 596
1956.....	31 325	18 487	6 955	1 964	523	134	34	13	5	1	59 441	101 779	3 664
1957.....	31 989	18 887	7 078	2 039	509	158	35	16	3	2	60 716	103 851	3 748
1958.....	32 646	19 225	7 123	2 034	496	165	47	12	3	3	61 754	105 596	3 802
1959.....	33 549	19 679	7 217	2 019	498	164	47	11	4	1	63 189	107 682	3 877
1960.....	34 564	19 908	7 211	1 972	517	150	55	9	2	1	64 389	109 004	3 924
1961.....	35 389	20 326	7 222	1 964	527	140	60	9	4	0	65 641	111 045	4 630
1962.....	34 827	20 169	7 151	1 853	513	130	46	13	3	—	65 229	109 173	5 121
1963 I	34 943	20 173	7 133	1 831	500	133	40	13	4	—	64 770	109 052	5 294
II	34 769	20 140	7 130	1 832	497	124	45	11	4	—	64 552	108 699	5 277
III	35 258	20 130	7 048	1 816	475	124	42	13	2	—	64 908	108 705	5 278
IV	36 202	20 273	6 990	1 824	458	127	39	14	2	1	65 930	109 778	5 328

¹⁾ Maksuositusten mukaan. ²⁾ V. 1955—62 keskimäärin. ³⁾ Ml. 524 perhettä, joita ei ole voitu jaoitella lapsiluvun mukaan.

⁴⁾ Enligt betalningsanvisningarna. ⁵⁾ I medeltal åren 1955—62. ⁶⁾ Inkl. 524 familjer, vilka ej kunnat indelas efter barnantalet.

87. Lapsiperheiden asumistuet syyskuussa 1964

Bostadsbidrag för familjer med barn i september 1964

A. Perheittäin • Efter familjer

	Perheitä, joissa oli • Familjer med							Summa
	3	4	5	6	7	8	9—	
	henkilöä • personer							
	65	193	299	232	120	53	31	993
Asumistuki • Bostadsbidrag, nmk	4 680.86	14 049.59	26 024.76	23 788.11	14 139.48	7 695.29	4 582.59	94 960.68
Keskimäärin • I medeltal, nmk ..	72.01	72.80	87.04	102.53	117.83	145.19	147.83	95.63

B. Huoneistoittain • Efter lägenheter

	Huoneistoja, joissa oli • Lägenheter med				Summa
	2	3	4	5	
	huonetta ¹⁾ • rum ¹⁾				
	393	471	104	25	993
Asumistuki • Bostadsbidrag, nmk....	26 647.45	47 732.56	15 390.47	5 190.20	94 960.68
Keskimäärin • I medeltal, nmk	67.81	101.34	147.99	207.61	95.63

¹⁾ Lisäksi keittiö tai keittokomero • Därtill kök eller kokvrå.

88. Lastensuojelulautakunnan huostaan otettujen sijoitus v. 1960—63
Av barnskydds nämnden omhändertagna och deras placering åren 1960—63

Laitos tai hoitokoti; muu huoltomuoto Anstalt eller fosterhem; annan vårdform	1963									Lapsia Barn 31/12		
	Otet- tut- tāja ¹⁾ Intag- na ¹⁾		Pois- tettu- tāja ¹⁾ Ut- skriv- na ¹⁾ ²⁾		31/12			Huoltopäiviä Vård dagar				
	P	T	P	T	P	T	Sum- ma					
	G	Fl	G	Fl	G	Fl			1962	1961	1960	
Lapset • Barn	668	538	581	462	1 795	1 463	3 258	1 160 796	3 094	3 017	2 977	
<i>Huollossa • I vård</i>	<i>546</i>	<i>485</i>	<i>480</i>	<i>410</i>	<i>1 599</i>	<i>1 404</i>	<i>3 003</i>	<i>1 076 642</i>	<i>2 862</i>	<i>2 794</i>	<i>2 763</i>	
Kaupungin lasten- ja nuorisonhuoltolaitok- sissa • I stadens barn- och ungdomsvård- anstalter												
Sofianlehdon vastaanottokoti • Upptagnings- hemmet Sofielund:												
Osasto A • Avd. A	152	123	142	116	77	47	124	44 732	107	108	106	
» B • » B	145	127	144	137	26	9	35	15 360	44	33	31	
» C • » C	71	49	76	45	21	18	39	13 917	40	40	41	
Mellunkylän vastaanottokoti • Mellungsby upptagningshem	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	
Herttoniemen vastaanottokoti • Hertonäs upptagningshem	13	16	16	17	7	4	11	4 669	15	12	11	
Outamon vastaanottokoti • Outamo upp- tagningshem	3	—	2	—	1	—	1	370	—	1	—	
Vastaanottokoti Lemmilä • Upptagnings- hemmet Lemmilä	1	—	1	—	1	—	1	469	1	1	—	
Reijolan nuorisokoti • Grejus ungdomshem	—	—	3	—	—	—	—	480	3	12	11	
Kallion » • Berghälls »	17	—	13	—	27	—	27	8 244	23	22	24	
Kaarelan » • Kärböle »	10	—	8	—	13	—	13	3 615	11	10	11	
Koskentuvan » • Koskentupa »	19	—	9	—	10	—	10	2 788	—	—	—	
Taivallahden » • Edesvikens »	9	—	7	—	13	—	13	4 397	11	—	—	
Töölön » • Töölö »	—	5	—	4	—	12	12	3 879	11	11	12	
Hyvösen lastenkoti • Hyvönens barnhem ..	7	3	5	4	26	7	33	11 579	32	33	34	
Malmin » • Malms » ..	9	11	14	7	22	17	39	14 097	40	40	40	
Kullatorpan » • Kullatorp » ..	8	3	10	2	21	4	25	9 330	26	26	26	
Päivölan » • Solbacka » ..	1	—	1	—	12	7	19	6 927	19	19	19	
Nukarin³⁾ » • Nuckars³⁾ » ..	15	4	15	5	24	9	33	11 998	34	33	32	
Metsäkummun hoitokoti • Skogskulla vårdh.	4	—	2	2	14	—	14	4 262	14	14	14	
Oppilaskoti Toivola • Elevhemmet Toivola	14	12	15	11	49	39	88	28 790	88	89	78	
Yksit. lastenkodeissa • I privata barnhem												
Helsingissä • I Helsingfors	131	124	143	118	146	114	260	95 693	266	277	265	
Muualla⁴⁾ • Annorstädes⁴⁾	119	93	125	92	185	146	331	116 816	336	302	262	
Vajaamielisten huoltoloissa • I anstalter för psykiskt efterblivna	42	27	5	2	112	78	190	62 445	128	124	187	
Sairaaloissa • I sjukhus	92	61	91	63	10	8	18	6 839	19	19	10	
Ammattikoulukodeissa • I yrkesskolinternat	1	1	2	1	—	—	—	68	1	2	2	
Yksityisperheissä • I privata familjer												
Helsingissä • I Helsingfors	38	48	43	61	161	168	329	122 612	347	374	376	
Muualla • Annorstädes	182	176	145	121	621	717	1 338	482 266	1 246	1 191	1 170	
Suojelukasvatuksessa • I skyddsuppfostran	130	58	108	57	196	59	255	84 154	232	223	214	
Kaupungin lasten- ja nuorisonhuoltolaitok- sissa • I stadens barn- och ungdomsanstalt.												
Vastaanottokoti Sofianlehto C • Upptag- ningshemmet Sofielund C	3	1	4	—	1	1	2	341	2	—	—	
Mellunkylän vastaanottokoti • Mellungsby upptagningshem	4	20	4	21	4	9	13	4 781	14	12	14	
Outamon vastaanottokoti • Outamo upp- tagningshem	58	—	55	—	27	—	27	8 898	24	30	28	
Vastaanottokoti Lemmilä • Upptagnings- hemmet Lemmilä	20	—	21	—	13	—	13	4 468	14	9	14	

¹⁾ Kahdessa tai useammassa ryhmässä esiintyvä lapsi on otettu summaan vain kerran. ²⁾ 21 poikaa ja 9 tyttöä poistettiin jo 1. 1. ³⁾ Vajaamielisiä lapsia varten. ⁴⁾ Barnens by-lastenkodissa hoidettiin 14 vajaamielistä lasta.

¹⁾ Barn, som är medtagna i två eller flera grupper, ingår i summan endast en gång. ²⁾ 21 gossar och 9 flickor utskrevs redan den 1. 1. ³⁾ För psykiskt efterblivna barn. ⁴⁾ I barnhemmet Barnens by vårdades 14 psykiskt efterblivna barn.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Laitos tai hoitokoti; muu huoltomuoto Anstalt eller fosterhem; annan vårdform	1963								Lapsia Barn 31/12		
	Otet- tuoja ¹⁾ Intag- na ¹⁾		Poi- tettu- ja ²⁾ Ut- skriv- na ³⁾		31/12			Huoltopäivä Vårdagar	1962	1961	1960
	P	T	P	T	P	T	Sum- ma				
	G	Fl	G	Fl	G	Fl					
Reijolan nuorisokoti • Grejus ungdomshem	—	—	1	—	1	—	1	366	2	6	6
Kallion » • Berghälls »	1	—	3	—	1	—	1	755	3	3	2
Kaarelan » • Kårböle »	9	—	9	—	4	—	4	1 423	4	5	4
Koskentuvan » • Koskentupa »	11	—	4	—	7	—	7	1 786	—	—	—
Taivallahden » • Edesvikens »	6	—	5	—	2	—	2	449	1	—	—
Töölön » • Tölö »	—	2	—	2	—	—	—	64	—	—	—
Hyvösen lastenkoti • Hyvörens barnhem ...	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Metsäkummun hoitokoti • Skogskulla vårdh.	—	—	—	—	2	—	2	676	2	2	1
Oppilaskoti Toivola • Elevhemmet Toivola	3	2	6	—	3	2	5	1 679	6	2	3
Sairaaloissa • I sjukhus	23	17	20	14	7	3	10	2 092	4	5	3
Muissa laitoksissa • I andra anstalter	87	55	75	61	98	40	138	45 990	132	129	117
Yksityisperheissä • I privata familjer	24	8	20	6	26	4	30	10 386	24	20	22
Muut (vajaamiel.) • Övriga (psykiskt efterblivna)	—	—	—	2	144	139	283	103 338	285	283	—

¹⁾—³⁾ Ks. ed. s. • Se föreg. s.

Muist. 166 huoltoja tarvitsevaa lasta (93 poikaa ja 73 tyttöä) sekä 88 suojelukasvatusta tarvitsevaa lasta (57 poikaa ja 31 tyttöä) poistettiin ja otettiin uudelleen hoitoon samalle lastensuojeluviraston osastolle; he eivät sisällä otettujen eivätkä poistettujen sarakkeisiin. — Sofianlehdon osastot: A=pikkulasten, B=leikki-ikäisten ja C=kouluikäisten. — Ks. myös muist. s. 129.

Anm. 166 barn i behov av vård (93 gossar och 73 flickor) samt 88 barn (57 gossar och 31 flickor) i behov av skyddsuffostrar utskrevs och inskrevs på nytt vid samma avdelning av barnskyddsverket; de ingår ej här bland intagna och utskrivna. — Avdeln. i Sofielund: A för spädbarn, B för barn i lekåldern och C för barn i skolåldern. — Se även anm. på s. 129.

89. Kansaneläkkeensaajat ja eläkkeet 1. 1. 1962—64 Folkpensionstagare och pensioner 1. 1. 1962—64

A. Eläkkeensaajat • Pensionstagare

	Vanhuuseläkkeensaajat Ålderdomspensionstagare		Työkyvyttömyys- ja sairauseläkkeen saajat Inv.- och sjukpensionstagare		Vanhuudentuensaajat Ålderdomsstödstagare		Summa
	Lukumäärä Antal	%	Lukumäärä Antal	%	Lukumäärä Antal	%	
1964							
Vain perusosaa saavat • Erhåller endast grunddel	19 369	46	3 237	31	—	—	22 606
Vähennettyä tukiosaa saavat • Erhåller minskad understödsdel	5 713	14	1 073	10	966	52	7 752
Täyttä tukiosaa saavat • Erhåller full understödsdel ..	16 959	40	6 126	59	908	48	23 993
Summa	42 041	100	10 436	100	1 874	100	54 351
1963	40 587		10 208		1 848		52 643
1962	39 393		10 182		1 631		51 206

B. Eläkkeet • Pensioner

Vuosi År	Maksutavan mukaan • Enligt utbetalningssätt						Summa	Siitä • Därav			
	Postiin Till posten		Rahalaitoksiin Till penninginrättningar		Huoltolautakuntaan Till vårdnämnden			Perusosat Grunddelar		Tukiosat Understödsdelar	
	nmk	%	nmk	%	nmk	%		nmk	%	nmk	%
1962	29 587 920	63	11 465 410	24	6 085 990	13	47 139 320	19 036 800	40	28 102 520	60
1963	28 900 080	60	13 423 656	28	6 034 596	12	48 358 332	19 505 280	40	28 853 052	60
1964	31 676 952	56	17 666 172	31	7 064 748	13	56 407 872	22 670 064	40	33 737 808	60

90. Vajaamielisten lasten päivähuoltolat vuosina 1960—63

Daghemmen för psykiskt efterblivna barn åren 1960—63

Vuosi ja huoltola År och daghem	Lapsia Barn	Siitä poikia Därav gossar	Ikä, vuotta Ålder, år			Kehitysaste Utvecklingsnivå		
			0—6	7—15	16—	Tyfsäm. Idiot	Våhäm. Imb.	Heikkom. Deb.
1963								
Tyynelä (Aula)	59	26	4	49	6	25	27	7
Vantaala • Vandala	42	20	6	21	15	18	15	9
Käpylän koulu- ja työkeskus • Kottby skol- och arbets- central	69	51	—	40	29	—	35	34
Aula-työkoti • Aula arbetshem	52	24	—	—	52	9	33	10
Summa	222	121	10	110	102	52	110	60
1962	232	132	22	115	95	65	109	58
1961	212	121	18	117	77	60	100	52
1960	166	94	17	108	41	36	87	43

91. Lastenhoitoyhdistyksen laitokset vuosina 1935—63

Barnårdsföreningens inrättningar åren 1935—63

Vuosi År	Lastenkodit Barnhemmen						Oleskelupäiviä lastenseimissä ja lastentarhassa Vistelsedagar i barnkrub- borna och i barnträdgården Tillbo-kodissa boid koulu- larsia • I Tallbohemmet vård skolbarn Äiteä lapsineen Pipping- sköldin ättikodissa • Mödrar med barn i Pippingskölds mödrahem	
	Hoidettuja lapsia Vårdade barn	Huoltopäiviä Vård dagar		Keskimäärin lasta kohden Medelt. per barn	Vistelsedagar i barnkrub- borna och i barnträdgården Tillbo-kodissa boid koulu- larsia • I Tallbohemmet vård skolbarn	Äiteä lapsineen Pipping- sköldin ättikodissa • Mödrar med barn i Pippingskölds mödrahem		
		Kaikkiaan Samtliga	Keskimäärin lasta kohden Medelt. per barn					
1935	115	25	349	220.4	16	534	27	105
1940	127	19	929	156.9	12	039	28	153
1945	156	23	682	151.8	12	001	22	160
1950	100	21	616	216.2	12	467	26	130
1955	171	27	148	158.8	28	620	22	132
1960	171	25	769	150.7	29	423	21	96
1961	170	27	743	163.2	30	610	26	104
1962	167	27	316	163.6	30	409	23	82
1963	162	27	643	170.6	28	818	21	83

92. Sedmigradskyn pientenlastenkoulut ja Marian turvakoti toimintavuosina 1954/55—1963/64 Sedmigradskys småbarnsskolor och Marias asyl arbetsåren 1954/55—1963/64

Vuosi ja laitokset År och anstalter	Opettajia • Lärare	Laitoksen luetteloissa olleet lapset lokakuun 1 pnä • Inskrivna barn den 1 oktober																	
		Kaikkiaan • Samtliga	Sukuoli Kön		Ikä vuoden päät- tyessä Ålder vid årets slut			Äidinkieli Modersmål			Perheenpään sosiaaliryhmä Familjeföreståndarens socialgrupp								
			Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	2—3	4—5	6—7	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annatspråk	I	II	III	IV					
															vuotta • år				
1963/64																			
Sedmigradskyn koulu: Sedmigradskys skola:																			
I	2	35	18	17	2	22	11	10	25	—	25	10	—	—					
II	1	21	10	11	3	11	7	10	11	—	4	4	12	1					
Marian turvakoti • Marias asyl	2	48	26	22	8	30	10	14	34	—	34	10	4	—					
Porintien pientenlastenkoulu • Björneborgsväg. småbarnsskola	1	25	12	13	—	9	16	1	23	1	14	7	4	—					
Vanhaistentien pientenlastenkoulu • Gamlasväg. småbarnsskola	1	26	13	13	—	11	15	—	26	—	16	10	—	—					
Vartiokylän pientenlastenkoulu • Botby småbarnsskola	1	25	13	12	—	10	15	3	22	—	11	6	7	1					
Maunulan pientenlastenkoulu • Månsas småbarnsskola	1	25	10	15	—	18	7	3	22	—	9	5	10	1					
Summa	9	205	102	103	13	111	81	41	163	1	113	52	37	3					
1962/63	8	196	98	98	18	101	77	24	165	7	111	57	24	4					
1961/62	10	225	100	125	7	139	79	26	197	2	101	72	45	7					
1960/61	8	200	86	114	12	125	63	27	170	3	94	71	33	2					
1959/60	9	200	80	120	17	108	75	45	152	3	83	76	40	1					
1958/59	9	201	68	133	14	129	58	29	167	5	86	42	68	5					
1957/58	8	194	77	117	14	109	71	28	163	3	70	55	60	9					
1956/57	8	195	85	110	15	116	64	30	162	3	81	48	49	17					
1955/56	7	189	88	101	5	112	72	19	168	2	77	37	55	20					
1954/55	9	201	92	109	12	104	85	12	185	4	85	53	55	8					

93. Kaupungin lastentarhat ja niihin liittyvät laitokset toimintavuosina 1944/45—1963/64
Stadens barnträdgårdar och till dem anslutna anstalter arbetsåren 1944/45—1963/64

Vuosi ja laitokset År och anstalter	Laitoksia ¹⁾ Anstalter ¹⁾	Johtajia ja opettajia Föreståndare och lärare	Laitosten luetteloissa olleet lapset lokakuun 1 pnä ¹⁾ • Inskrivna barn den 1 oktober ¹⁾																
			Kaikkiaan Samtliga	Sukupuoli Kön		Ikä kalenterivuoden päättyessä Ålder vid kalenderårets slut					Äidinkieli Modersmål					Perheenpään sosiaaliryhmä Familjeföreståndarens socialgrupp			
				Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	—1	2—3	4—5	6—7	8—	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	I	II	III	IV		
																		vuotta • år	
1963/64	102	334	5 955	3 006	2 949	270	776	2 825	1 983	101	5 158	784	13	911	3 807			1 237	
<i>Laitoksen laatu • Anstaltens art</i>																			
Lastentarhat • Barnträdgårdar	70	299	5 127	2 551	2 576	—	397	2 819	1 911	—	4 357	759	11	900	3 302			925	
Koululasten päiväkodit • Daghem för skolbarn ..	6	9	173	93	80	—	—	—	72	101	164	8	1	2	124			47	
Lastenseimet • Barnkrubbor	26	26	655	362	293	270	379	6	—	—	637	17	1	9	381			265	
<i>Opetuskieli • Undervisningsspråk</i>																			
Kaksikieliset • Tvåspråkiga	6	30	595	300	295	—	37	302	256	—	489	104	2	161	317			117	
Suomenkieliset • Finska	87	270	4 716	2 400	2 316	270	672	2 123	1 550	101	4 612	101	3	575	3 092			1 049	
Ruotsinkieliset • Svenska	9	34	644	306	338	—	67	400	177	—	57	579	8	175	398			71	
1962/63	97	315	5 913	2 961	2 952	283	730	2 778	2 010	112	5 082	816	15	946	3 766			1 201	
1961/62	98	315	6 162	3 113	3 049	262	800	2 929	2 011	160	5 330	810	22	955	3 878			1 329	
1960/61	96	309	5 950	2 972	2 978	233	761	2 930	1 880	146	5 099	836	15	1 016	3 619			1 315	
1959/60	93	302	5 949	2 926	3 023	221	760	2 851	1 946	171	5 063	863	23	1 030	3 516			1 403	
1958/59	90	292	5 707	2 797	2 910	191	765	2 743	1 837	171	4 831	858	18	928	3 475			1 304	
1957/58	90	297	5 812	2 863	2 949	209	758	2 860	1 792	193	4 990	799	23	984	3 506			1 322	
1956/57	88	291	5 643	2 752	2 891	218	648	2 758	1 827	192	4 797	834	12	900	3 340			1 403	
1955/56	85	281	5 617	2 745	2 872	198	622	2 655	1 940	202	4 764	837	16	806	909			2 753	
1954/55	64	268	5 548	2 723	2 825	174	611	2 522	2 041	200	4 619	914	15	..	..			..
1953/54	61	262	5 177	2 598	2 579	165	498	2 386	1 924	204	4 333	831	13	..	..			..
1952/53	56	241	4 729	2 427	2 302	134	536	2 236	1 662	161	3 862	854	13	..	..			..
1951/52	54	224	4 506	2 292	2 214	74	565	2 271	1 384	212	3 657	839	10	..	..			..
1949/50	49	203	4 140	2 113	2 027	92	636	2 221	1 002	189	3 335	787	18	..	..			..
1944/45	31	147	2 757	1 406	1 351	74	565	1 204	577	337	2 311	430	16	..	..			..

¹⁾ V. 1944/45 joulukuun 1 pnä. ²⁾ Lukuvuodesta 1955/56 lähtien lastentarhojen, päiväkotien ja lastenseimien summa, aikaisemmin itsenäisten laitosten luku.

³⁾ För år 1944/45 den 1 december. ⁴⁾ Fr.o.m. läsåret 1955/56 det sammanlagda antalet barnträdgårdar, daghem och barnkrubbor, tidigare antalet självständiga inrättningar.

94. Oppivelvolliset lapset vuosina 1950—63
Läropliktiga barn i skolåldern åren 1950—63

	Kouluikäisiä lapsia syyslukukaudella • Barn i skolåldern under höstterminen											
	Suomenkielisessä luettelossa I finska registret						Ruotsinkielisessä luettelossa I svenska registret					
	1950	1955	1960	1961	1962	1963	1950	1955	1960	1961	1962	1963
<i>Lapsia, joita opetettiin • Barn, som undervisades i</i>	29 080	46 601	50 148	51 008	49 615	50 859	8 254	9 160	7 918	7 192	6 614	6 340
Helsingin kansakoulussa • Folkskola i Helsingfors			24 188	24 870	25 171	25 798			2 855	2 693	2 589	2 546
Kansalaiskoulussa • Medborgarskola			4 911	4 742	4 358	3 986			346	278	247	205
Tarkkailu- ja erityisluokilla • Observations- och specialklasser	18 858	31 174					4 190	4 803				
Apukoulussa • Hjälpkola			210	165	252	255			46	48	53	57
Kansa- tai kansalaiskoulussa muualla • Folk- eller medborgarskola på annan ort	564	395	563	579	556	552			137	116	99	83
Valmistavassa koulussa tai muussa vastaavassa koulussa • Förberedande eller annan motsvarande skola	708	951	942	1 064	876	1 122	79	78	153	139	145	131
Oppikoulussa • Läroverk	8 100	12 842	17 879	18 125	17 365	17 644	3 489	3 966	4 226	3 780	3 398	3 200
Ammattikoulussa tai muussa vastaavassa koulussa • Yrkesskola eller annan motsvarande skola	554	919	633	390	217	181	147	124	70	47	22	26
Kuuromykkäin- tai sokeainkoulussa • Dövstums- eller blindskola	14	20	11	14	16	18	1	3	4	2	4	17
Jossakin muussa koulussa • Annan skola	62	90	104	155	96	107	6	19	14	10	24	—
Lastenhuoltolaitosten kansakoulussa tai koulukodissa Barnavårdsanstalternas folkskola eller skolhem	218	141	302	186	164	175	34	16	13	18	7	6
Kotona kansakoulun johtokunnan valvonnan alaisena • Hemmet under folkskoldirektionens uppsikt	2	69	261	270	273	231	5	5	4	3	3	2
<i>Lapsia, jotka eivät nauttineet opetusta • Barn, som icke åtnjöt undervisning</i>	696	1 313	1 577	2 210	2 739	2 610	173	249	135	143	128	110
Oppivelvollisuus suoritettu • Läroplikten fullgjord	483	1 144	1 311	1 991	2 438	2 335	138	200	104	110	101	86
Oppivelvollisuudesta vapautettu • Befriade från läroplikten			257	214	297	274			30	30	24	23
Oppivelvollisuus laiminlyöty • Läroplikten försummad	213	169	9	5	4	1	35	49	1	3	3	1
Kaikkiaan • Samtliga	29 776	47 914	51 725	53 218	52 354	53 469	8 427	9 409	8 053	7 335	6 742	6 450

Muist. Tiedot koskevat lapsia, jotka vuoden aikana täyttivät vähintään 7, enintään 15 vuotta.
Ann. Siffrorna avser barn, som under året fyllde minst 7, högst 15 år.

95. Yksityiset valmistavat koulut lukuvuosina 1934/35—1962/63¹⁾
Privata förberedande skolor läsår 1934/35—1962/63¹⁾

Lukuvuosi Läsår	Suomenkieliset koulut ¹⁾ Finska skolor ²⁾		Ruotsinkieliset koulut Svenska skolor		Muut koulut Övriga skolor		Kaikki koulut Samtliga skolor	
	Kouluja Skolor	Oppilaita Elever	Kouluja Skolor	Oppilaita Elever	Kouluja Skolor	Oppilaita Elever	Kouluja Skolor	Oppilaita Elever
	1934/35	10	715	14	394	1	105	25
1939/40	11	734	10	322	1	79	22	1 135
1944/45	8	701	8	310	—	—	16	1 011
1949/50	5	468	1	71	4	311	10	850
1954/55	5	555	1	74	4	581	10	1 210
1959/60	4	474	1	75	3	563	8	1 112
1960/61	5	535	1	75	3	516	9	1 126
1961/62	5	526	1	75	3	525	9	1 126
1962/63	5	502	1	77	3	583	9	1 162

¹⁾ Tiedot helmikuun 1 p:ltä. ²⁾ Lukuvuodesta 1958/59 lähtien Steinerkoulun ruotsinkielisten luokkien oppilaat ml.

³⁾ Uppgifterna hänför sig till den 1 februari. ⁴⁾ Inkl. elever från Steinerskolans svenskspråkiga klasser fr.o.m. läsåret 1958/59.

96. Kouluhammashoitolaite vuosina 1950—63
Skoltandkliniken åren 1950—63

Vuosi ja klinikka År och klinik	Lapsia • Barn										Hoitokäyntejä Behandlingsbesök	
	Tarkastukseen kutsuttuja Till undersökning in kallade											
	Suomenkielisiä kansakouluista Från de finska folkskolorna	Ruotsinkielisiä kansakouluista Från de svenska folkskolorna	Kaupungin las- tentarhoita Från stadens barnträdgårdar	Kaupungin lasten- ja koulukodejista Från stadens barn- och skolhem	Ammattikouluista Från yrkes- skolorna	Muista kouluista Från övriga skolor	Summa ¹⁾	Pysyvät hampaat hoitoon tarpeessa I behov av vård för per- manenta tänder	Lopullisesti käsitellyjä Färdigt behandlade			
1963												
Keskusklinikka • Centralklin.	2 991	619	292	32	31	—	3 965	2 162	2 000	8 346		
Lapinlahti • Lappviken	1 816	195	233	—	281	—	2 525	1 787	1 551	4 236		
Punavuori • Rödberg	1 941	594	612	—	—	166	3 313	1 724	1 522	5 223		
Kallio • Berghäll	1 974	—	356	4	—	—	2 334	1 561	1 469	5 070		
Aleksis Kiven koulu • Aleksis Kivi skola	2 172	—	299	—	19	—	2 490	1 568	1 284	4 926		
Taivallahti • Edesviken	1 848	—	261	—	—	—	2 109	1 628	1 274	5 007		
Meilahti • Mejlans	1 115	705	273	—	71	119	2 283	1 510	1 286	5 174		
Vallila • Vallgård	—	434	380	—	—	—	814	602	546	3 148		
Mäkelä • Backas	2 873	—	117	—	—	—	2 990	2 519	2 198	8 055		
Ammattikoulu • Yrkesskolan	—	—	—	—	1 524	—	1 524	1 298	1 206	4 733		
Käpylä • Kottby	2 688	142	297	171	—	—	3 298	2 248	2 034	7 180		
Pohjois-Haaga • Norra Haga	1 753	78	194	—	—	—	2 025	1 614	1 486	5 020		
Munkkiniemi • Munksnäs	1 189	—	178	—	—	—	1 367	929	870	3 725		
Pitäjänmäki • Sockenbacka	839	60	75	—	—	—	974	768	672	2 155		
Maunula • Månsas	1 627	86	227	—	—	—	1 940	1 514	1 442	5 901		
Malmi • Malm	2 698	86	60	20	—	—	2 864	2 491	2 328	7 948		
Porolahti • Poroviken	2 252	—	102	—	—	—	2 354	1 651	1 573	7 219		
Eläintarha • Djurgården	277	—	—	—	—	—	277	260	263	920		
Lauttasaari • Drumsö	415	206	187	—	—	—	808	610	416	1 025		
Kannelmäki • Gamlas	65	—	100	—	—	—	165	71	65	214		
Summa	30 533	3 205	4 243	227	1 926	285	40 419	28 515	25 485	95 225		
1962	29 185	2 634	4 148	212	2 155	300	38 634	27 831	25 443	99 400		
1961	32 021	3 848	3 871	170	1 333	316	41 559	30 377	26 640	100 240		
1960	29 886	2 850	3 589	159	1 893	328	38 705	26 447	25 485	100 618		
1955	27 033	4 568	3 317	161	1 437	..	36 516	23 271	19 761	71 879		
1950	17 212	4 275	3 010	160	654	..	25 311	13 775	13 452	35 967		

¹⁾ Oikomisosastolla tarkastetut potilaat, joista uusia 665, sisältyvät ao. klinikan lukuihin. ²⁾ Muut koulut puuttuvat summista v. 1950—55.

³⁾ Å tandregleringsavdelningen undersökta patienter, av vilka 665 nya, ingår i resp. kliniks uppgifter. ⁴⁾ Exkl. övriga skolor åren 1950—55.

97. Kaupungin lastenhuoltolaitosten kansakoulujen oppilaat lukuvuosina 1959/60—1963/64
Elever i folkskolorna vid stadens barnvårdsanstalter läsåren 1959/60—1963/64

Lukuvuosi ja laitos Läsår och anstalt	Oppilaita lokakuun 20 pnä ¹⁾ • Elever den 20 oktober ¹⁾																
	Kaikkiaan Samtliga	Sukupuoli Kön			Ikä kalenterivuoden päätyttyessä Ålder vid kalender- årets slut					Äidinkieli Modersmål			Henkikirj. paikka Mantalsokr.- ort		Koulu Skola		
		Poikia	Gossar	Tyttöjä Flickor	7-8	9-12	13-14	15-	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Helsinki Helsingfors	Muu Annan	Vars. kansakoulu Egentlig folkskola	Kansalaiskoulu Medborgarskola	Tarkkailuluokat Observationsklasser	Apukoulu Hjälpskola
1963/64																	
Outamo	²⁾ 22	22	—	—	3	14	5	22	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Toivola	76	40	36	6	30	19	21	76	—	—	—	—	—	—	—	—	76
Lemmilä	15	15	—	—	10	5	—	14	1	—	—	—	—	—	—	—	15
Metsäkumpu • Skogskulla	8	8	—	—	6	1	—	8	—	—	—	—	—	—	—	—	8
Mellunkylä • Mellungsby	11	4	7	—	4	3	4	11	—	—	—	—	—	—	—	—	11
Summa	132	89	43	7	53	42	30	131	1	—	129	3	—	—	—	56	76
1962/63	137	97	40	7	51	46	33	133	4	—	137	—	—	—	—	—	57
1961/62	131	92	39	9	58	38	26	127	4	—	129	2	—	—	—	—	49
1960/61	125	89	36	13	58	38	16	124	1	—	121	4	3	11	30	30	81
1959/60	133	105	28	11	59	40	23	131	1	1	132	1	10	24	22	22	77

¹⁾ Ennen lukuvuotta 1960/61 marraskuun 10 pnä. ²⁾ Lisäksi 7 poikaa käytännöllisissä töissä.

¹⁾ Före läsåret 1960/61 den 10 november. ²⁾ Dessutom 7 gossar i praktiskt arbete.

98. Kaupungin kansakoulujen oppilaiden vaihtuminen lukuvuonna 1962/63
Elevomsättningen i stadens folkskolor läsåret 1962/63

Koulut Skolor	Oppilasmäärä lukuvuoden alussa Elever vid början av läsåret		Sittä poikia Därav gossar		Lukuvuoden aikana otettuja ¹⁾ Intagna under läsåret ¹⁾		Lukuvuoden aikana eronneita syyn mukaan Avgångna elever under läsåret efter orsak till avgången						Oppilasmäärä lukuvuoden päätyttyä Elever vid slutet av läsåret		Sittä poikia Därav gossar	
	Muutto kansakou- lusta toiseen Flyttin från en folk- skola till en annan	Muutto toiselle paikkakunnalle Flyttin till annan ort	Siirto lastenhuol- tolait. Överflyttning till barnvårdsanstalt	Koulunkäynnin keskeyttäminen Skolgången avbruten	Muut tai tuntem. syy Annan eller okänd orsak	Summa	Sittä poikia	Därav gossar								
Suomenkieliset • Finska	30 374	15 815	1 587	1 062	527	50	37	73	1 749	30 212	15 703					
I-II luokat • I-II klasser	10 830	5 556	635	493	223	5	12	57	790	10 675	5 470					
III-VI luokat • III-VI klasser	14 375	7 369	742	512	249	10	8	7	786	14 331	7 330					
Kansalaisk. • Medborgarsk. ..	4 360	2 376	136	33	35	17	13	7	105	4 391	2 386					
Tarkkailuluokat • Observa- tionsklasser	181	170	28	9	6	14	1	—	30	179	167					
Apukoululuokat • Hjälpskolekl.	561	307	45	15	13	4	3	1	36	570	313					
Muut erityisluokat • Övriga specialklasser	67	37	1	—	1	—	—	1	2	66	37					
Ruotsinkieliset • Svenska	2 984	1 509	111	70	37	1	3	10	121	2 974	1 503					
I-II luokat • I-II klasser	1 198	591	41	31	10	—	1	4	46	1 193	585					
III-VI luokat • III-VI klasser	1 392	697	34	25	20	—	—	2	47	1 379	687					
Kansalaisk. • Medborgarsk. ..	246	127	11	7	5	—	—	2	14	243	128					
Tarkkailuluokat • Observa- tionsklasser	19	14	13	3	—	—	—	—	3	29	21					
Apukoululuokat • Hjälpskolekl.	102	60	5	1	2	1	2	2	8	99	60					
Muut erityisluokat • Övriga specialklasser	27	20	7	3	—	—	—	—	3	31	22					
Kaikki koulut • Samtl. skolor	33 358	17 324	1 698	1 132	564	51	40	83	1 870	33 186	17 206					

¹⁾ Muista kansakoululuokista siirrettyt ml.

²⁾ Inkl. elever som flyttats över från annan folkskolklass.

99. Kaupungin kansakoulujen luokat ja opettajakunta lukuvuosina 1919/20—1963/64
Klasser och lärarpersonal i stadens folkskolor läsåren 1919/20—1963/64

Lukuvuosi ja koulut Läsår och skolor	Luokkia Klasser	Opettajia Lärare						Lukuvuosi Läsår	Suomenkieli- set koulut Finska skolor		Ruotsinkieli- set koulut Svenska skolor		
		Vakinaisia ¹⁾ Ordinarie ¹⁾		Väliaikaisia Interimis- tiskt an- ställda		Tuntiopetta- jia Timlärare			Summa	Luok- kia Klas- ser	Opet- taria Lärare	Luok- kia Klas- ser	Opet- taria Lärare
		M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv						
1963/64								1919/20	253	301	102	153	
								1924/25	231	300	95	136	
Suomenkieliset koulut • Finska skolor	1 001	303	688	36	62	4	8	1 101	231	287	84	103	
Ruotsinkieliset » • Svenska »	132	30	101	—	7	—	—	138	293	317	87	105	
Summa	1 133	333	789	36	69	4	8	1 239	1934/35	293	317	87	
									1939/40	355	381	81	
									1944/45	320	346	51	
1962/63								1945/46	²⁾ 363	408	69	108	
									³⁾ 509	530	134	144	
Suomenkieliset koulut • Finska skolor	989	294	670	52	71	3	11	1 101	1946/47	512	536	167	
Ruotsinkieliset » • Svenska »	139	33	102	—	6	—	—	141	1947/48	549	581	179	
Summa	1 128	327	772	52	77	3	11	1 242	1948/49	588	626	187	
									1949/50	627	676	182	
									1950/51	684	726	183	
1961/62	1 142	334	767	46	101	5	3	1 256	1951/52	741	801	188	
1960/61	1 150	329	756	63	98	5	4	1 255	1952/53	840	908	197	
1959/60	1 145	340	780	54	79	5	4	1 262	1953/54	908	993	199	
1958/59	1 158	353	799	39	76	2	1	1 270	1954/55	957	1 050	195	
1957/58	1 185	357	769	49	122	3	4	1 304	1955/56	997	1 110	194	
1956/57	1 225	339	748	63	186	4	4	1 344	1956/57	1 028	1 149	197	
1955/56	1 191	319	728	53	201	2	2	1 305	1957/58	1 009	1 133	176	
1954/55	1 152	301	701	36	199	3	6	1 246	1958/59	991	1 109	167	
1953/54	1 107	298	687	24	174	2	5	1 190	1959/60	996	1 109	149	
1952/53	1 037	273	615	34	175	2	2	1 101	1960/61	1 001	1 105	149	
1951/52	929	252	562	42	120	5	10	991	1961/62	998	1 110	144	
1950/51	867	245	552	26	78	3	9	913	1962/63	989	1 101	139	
1949/50	809	202	509	48	93	—	4	856	1963/64	1 001	1 101	132	

¹⁾ Kokeeksi otetut opettajat ml. ²⁾ Kantakaupungin kouluissa. ³⁾ Koko kaupungin kouluissa

¹⁾ Inkl. på prov antagna lärare. ²⁾ Folkskolor i stadskärnan. ³⁾ Folkskolor i hela staden.

100. Kaupungin kansakoulujen oppilaat lukuvuosina 1949/50—1963/64
Elever i stadens folkskolor l s ren 1949/50—1963/64

Lukuvuosi ja koulut L�sar och skolor	Oppilaita lokakuun 20 p�n�) • Elever den 20 oktober ¹⁾																	
	Kaikkiaan Samtliga	Sukupuoli Kön		Ik� kalenterivuoden lopussa ålder vid kalenderårets slut					�idinkieli Modersmål			Henkikirj. paikka Mantalsokr. ort		Perheenpään sosiaaliryhmä Familjef�rest�nd. socialgrupp				
		Poikia Gossar	Tyt�t� Flickor	6	7-8	9-12	13-14	15-	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Helsinki Helsingfors	Muu Annan	I	II	III	IV	
				vuotta • �r														
1963/64																		
<i>Suomenkieliset • Finska</i>	30 508	15 926	14 582	129	11 169	14 525	4 036	649	30 328	153	27	30 184	324	4 931	6 652	14 514	4 411	
I-II luokat • I-II klasser	11 341	5 839	5 502	129	10 972	240	—	—	11 280	53	8	11 253	88	2 495	2 657	4 986	1 203	
III-VI » • III-VI »	14 372	7 366	7 006	—	138	13 837	393	4	14 275	82	15	14 189	183	2 278	3 170	6 858	2 066	
Kansalaiskoulut Medborgarskolor	3 998	2 200	1 798	—	—	24	3 417	557	3 983	11	4	3 958	40	118	737	2 271	872	
Tarkkailu- luokat Observations- klasser	172	162	10	—	9	107	43	13	172	—	—	171	1	6	25	83	58	
Erityisluokat ²⁾ Specialklasser ²⁾ ..	73	45	28	—	20	40	12	1	73	—	—	65	8	11	19	31	12	
Apukoulut Hj�lpskolor	552	314	238	—	30	277	171	74	545	7	—	548	4	23	44	285	200	
<i>Ruotsinkieliset • Svenska</i>	2 944	1 468	1 476	32	1 206	1 386	229	91	148	2 779	17	2 911	33	983	764	929	268	
I-II luokat • I-II klasser	1 221	591	630	31	1 173	17	—	—	73	1 140	8	1 208	13	509	349	306	57	
III-VI » • III-VI »	1 365	687	678	—	26	1 297	41	1	46	1 313	6	1 351	14	462	360	419	124	
Kansalaiskoulut Medborgarskolor	216	106	110	—	—	3	144	69	17	196	3	215	1	—	28	136	52	
Tarkkailu- luokat Observations- klasser	25	18	7	—	—	10	12	3	4	21	—	24	1	1	3	14	7	
Erityisluokat ²⁾ Specialklasser ²⁾ ..	33	21	12	1	3	21	7	1	6	27	—	32	1	6	12	10	5	
Apukoulu Hj�lpskolan	84	45	39	—	4	38	25	17	2	82	—	81	3	5	12	44	23	
Kaikki koulut • Samtl. skolor	33 452	17 394	16 058	161	12 375	15 911	4 265	740	30 476	2 932	44	33 095	357	5 914	7 416	15 443	4 679	
1962/63	33 336	17 320	16 016	176	11 852	15 876	4 793	639	30 315	2 979	42	32 939	397	5 648	7 313	15 543	4 832	
1961/62	33 448	17 404	16 044	159	11 405	16 016	5 143	725	30 256	3 141	51	32 965	483	5 222	7 317	15 949	4 960	
1960/61	34 104	17 819	16 285	188	11 286	16 621	5 278	731	30 675	3 378	51	33 560	544	5 277	7 153	16 458	5 216	
1959/60	34 543	18 201	16 342	170	10 869	18 003	4 994	507	30 983	3 496	64	34 069	474	5 279	7 334	16 429	5 501	
1958/59	34 953	18 316	16 637	166	10 969	19 382	3 967	469	31 071	3 825	57	34 562	391	5 409	7 654	16 538	5 352	
1957/58	35 673	18 596	17 077	184	11 783	20 265	3 019	422	31 355	4 212	106	35 192	481	6 026	8 087	16 138	5 422	
1956/57	36 076	18 792	17 284	225	12 831	19 856	2 603	561	31 349	4 634	93	35 470	606	6 372	8 367	16 043	5 294	
1954/55	34 409	18 070	16 339	311	14 597	16 139	2 806	556	29 457	4 858	94	34 221	188	7 601	7 529	13 897	5 382	
1949/50	21 689	11 425	10 264	431	8 887	10 325	1 649	397	17 741	3 873	75	21 205	484	..	..	..	..

¹⁾ Ennen lukuvuotta 1960/61 marraskuun 10 p n . ²⁾ Sellaisia aistivallisia lapsia varten, jotka eivät voi seurata normaalia opetusta (kuten huonokuuloiset, sanasokeat ym.).

¹⁾ Före läsåret 1960/61 den 10 november. ²⁾ För barn, som på grund av lyte ej kan följa med den ordinarie undervisningen (l mh rda, ordblinda o.dyl.).

101. Oppikoulut lukuvuosina 1954/55—1962/63 • Läröverken läsårn 1954/55—1962/63

A. Koulutoiminta • Skolverksamheten

Lukuvuosi ja koulu Läsår och skola	Kaupunginosa Stadsdel	Luokat Klasser		Opettajia Lärarpersonal				Oppilaita ¹⁾ • Elever ¹⁾					Ylioppilaskirjoi- tukset keväällä Studentskriv- ningarna om våren				
		Oppjakkon ptuus Lärkursens längd	Sitätoiminnassa Därav i verk- samhet	Kaikkiaan Samtliga	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa	Sukupuoli Kön		Äidinkieli Modersmål			Summa	Siitä I ik-lle otetuja ²⁾ Därav till I klass intagna ²⁾	Kokelaita Abiturienter	Niistä hyväk- syttiin Därav god- kändes	
								Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muut kielet Andra språk					
1962/63																	
A. Valtion • Statens				338	252	383	635	5 063	5 890	8 423	2 508	22	10 953	1 472	826	758	
<i>Suomalaiset • Finska</i>				255	173	291	464	3 667	4 657	8 276	35	13	8 324	1 140	669	619	
Kruunuhaan keskikoulu	1	I—V	5	14	13	17	30	158	247	400	4	1	405	70	—	—	
Helsingin tyttölukio	1	VII—IX	3	13	7	24	31	3 ³⁾ 37	408	443	1	1	445	163	104	100	
» tyttökoulu	2	I—VI	6	22	3	34	37	—	732	730	1	1	732	97	—	—	
» lyseo	4	I—VIII	8	24	20	20	40	762	—	755	6	1	762	93	78	75	
Valtion iltäoppikoulu	4	II—VIII	7	21	9	15	24	144	370	513	1	—	514	116	46	39	
Kirkkopuiston tyttökoulu	4	I—VI	6	17	4	26	30	—	624	618	4	2	624	79	—	—	
Helsingin normaalilyseo	7	I—VIII	8	25	33	14	47	748	—	737	8	3	748	90	81	78	
» toinen lyseo	11	I—VIII	8	18	11	17	28	627	—	627	—	—	627	74	51	49	
Alppilan yhteislyseo	12	I—VIII	8	28	24	37	61	450	548	994	1	3	998	110	68	53	
Töölön »	13	I—VIII	8	21	12	31	43	300	387	682	4	1	687	69	78	72	
Tyttönormaalilyseo	13	I—IX	9	22	11	31	42	—	678	677	1	—	678	59	64	64	
Helsingin kaksoislyseo	25	I—VIII	8	30	26	25	51	441	663	1 100	4	—	1 104	120	99	89	
<i>Ruotsalaiset • Svenska</i>				83	79	92	171	1 396	1 233	147	2 473	9	2 629	332	157	139	
Svenska lyceum	1	I—VIII	8	14	22	7	29	465	—	32	430	3	465	38	31	25	
» normallyceum	3	I—VIII	8	24	34	12	46	707	—	24	683	—	707	90	46	42	
» flicklyceet	4	I—IX	9	19	6	36	42	—	629	36	591	2	629	66	58	53	
Andra svenska lyceum	12	III—VIII	6	14	13	15	28	224	252	38	435	3	476	97	22	19	
Svenska flickskolan	13	I—VI	6	12	4	22	26	—	352	17	334	1	352	41	—	—	
B. Yksityiset • Privata				760	602	892	1 494	12 240	13 958	21 481	4 523	194	26 198	3 685	1 413	1 272	
<i>Suomalaiset • Finska</i>				598	427	675	1 102	9 986	11 020	20 767	168	71	21 006	2 997	1 146	1 029	
Helsingin Uusi yhteiskoulu	1	I—VIII	8	15	9	18	27	236	252	481	2	5	488	33	37	31	
Kulmakoulu	1	I—VIII	8	15	9	17	26	246	275	504	17	—	521	70	13	10	
Helsingin yhteislyseo	4	I—VIII	8	20	14	21	35	370	334	691	11	2	704	96	45	37	
Lapinpuiston »	4	I—VIII	8	13	13	11	24	199	226	417	7	1	425	63	17	13	
Helsingin juutalainen yhteiskoulu	4	I—VI	6	6	5	9	14	26	36	52	10	—	62	10	—	—	
Tehtaanpuiston »	6	I—VIII	8	22	14	21	35	398	344	721	14	7	742	81	66	57	
Helsingin ranskalais-suomal. yhteislyseo	7	I—VIII	7	7	11	13	24	67	123	176	10	4	190	40	—	—	
Kallion yhteiskoulu	11	I—VIII	8	19	13	21	34	300	390	689	1	—	690	78	64	62	
Helsingin suomalainen yhteiskoulu	13	I—IX	9	26	20	31	51	436	491	920	5	2	927	113	91	86	
Apollon yhteiskoulu	13	I—VIII	8	15	10	18	28	229	278	498	7	2	507	39	62	61	
Arkadian yhteislyseo	13	I—VIII	8	20	11	22	33	310	390	690	4	6	700	79	65	65	

Helsingin yksityislyseo päivälinja	14	I—VIII	8	16	17	20	37	279	288	556	5	6	567	70	36	30
» » iltalinja	14	III—VIII	6	16	13	15	28	140	343	482	1	—	483	161	37	33
Töölön yhteiskoulu	14	I—VIII	8	22	11	28	39	334	369	698	5	—	703	80	73	69
Meilahden »	15	I—VIII	8	17	17	23	40	283	336	613	3	3	619	77	57	54
Karjalan »	16	I—VIII	8	30	15	33	48	529	531	1 058	1	1	1 060	137	66	59
Mannerheimintien »	18	I—VIII	8	20	16	23	39	375	319	685	6	3	694	77	13	13
Mäkelänrinteen »	22	I—VIII	6	23	22	20	42	438	449	884	3	—	887	116	—	—
Käpylän »	25	I—VIII	8	18	12	20	32	306	348	649	5	—	654	76	46	44
Käpylän iltaoppikoulu	25	III—VIII	2	6	6	5	11	59	107	165	1	—	166	90	—	—
Helsingin yhtenäiskoulu	25	I—VIII	4	4	8	6	14	60	43	103	—	—	103	25	—	—
Oulunkylän yhteiskoulu	28	I—VIII	8	27	15	31	46	465	486	944	4	3	951	103	42	36
Maunulan »	28	I—VIII	8	34	15	39	54	601	709	1 302	1	7	1 310	149	33	32
Pohjois-Haagan »	29	I—VIII	7	28	21	24	45	500	548	1 036	7	5	1 048	179	—	—
Munkkiniemen »	30	I—VIII	8	20	16	24	40	400	390	782	5	3	790	75	103	97
Munkkiniemen keskikoulu ja lukio	30	I—VIII	7	11	13	18	31	174	191	362	2	1	365	39	—	—
Munkkivuoren yhteiskoulu	30	I—VIII	8	23	14	31	45	416	430	832	8	6	846	114	32	24
Lauttasaaren »	31	I—VIII	8	24	15	25	40	460	427	875	10	2	887	104	56	46
Malmin kaupallinen keskikoulu	38	I—V	5	12	9	14	23	182	240	420	2	—	422	80	—	—
Pohjois-Helsingin yhteiskoulu	39	I—VIII	2	3	2	5	7	58	47	105	—	—	105	79	—	—
Kulosaaren »	42	I—VIII	8	19	13	20	33	303	371	672	1	1	674	75	50	44
Herttoniemen »	43	I—VIII	8	22	12	23	35	368	415	779	4	—	783	105	28	26
Roihuvuoren »	43	I—VIII	5	20	13	17	30	351	392	737	5	1	743	176	—	—
Vartiokylän »	45	I—VIII	2	5	3	9	12	88	102	189	1	—	190	110	—	—
<i>Ruotsalaiset Svenska</i>				136	136	168	304	1 898	2 483	188	4 174	19	4 381	494	264	240
Laurellska skolan	1	I—IX	9	9	5	18	23	—	238	17	218	3	238	21	14	13
Läroverket för gossar och flickor	3	I—IX	9	9	8	9	17	99	212	12	298	1	311	32	27	27
Svenska aftonläroverket	3	III—VIII	6	9	18	8	26	141	155	27	267	2	296	47	28	20
Nya svenska flickskolan	4	I—IX	9	9	3	18	21	—	235	25	210	—	235	13	9	9
Laguska skolan	13	I—IX	9	11	12	18	30	—	333	12	317	4	333	29	25	25
Nya svenska samskolan	14	I—IX	9	16	15	24	39	228	284	30	479	3	512	40	46	40
Tölö » samskola	14	I—IX	9	9	7	13	20	105	109	4	209	1	214	26	18	18
Äggelby » »	28	I—VIII	8	15	12	11	23	245	253	18	479	1	498	62	25	23
Nya svenska läroverket	29	I—IX	9	9	16	6	22	333	—	2	329	2	333	33	25	24
Munksnäs svenska samskola	30	I—VIII	8	15	14	13	27	293	251	14	529	1	544	77	27	26
Drumsö » »	31	I—VIII	6	11	13	13	26	215	168	15	368	—	383	73	—	—
Brändö » »	42	I—VIII	8	14	13	17	30	239	245	12	471	1	484	41	20	15
<i>Helsingin saksalainen koulu</i>	4	I—VIII	8	8	13	6	19	94	97	99	54	38	191	40	3	3
<i>Helsingin englantilainen yhteiskoulu</i>	15	I—V	5	5	2	10	12	78	120	152	14	32	198	49	—	—
<i>Rudolf Steiner-koulu</i>	18	I—VIII	4	4	14	20	34	121	163	171	113	—	284	65	—	—
<i>Venäläinen lyseo</i>	33	III—VIII	6	9	10	13	23	63	75	104	—	34	138	40	—	—
Kaikki oppikoulut · Samtl. läroverk				1 098	854	1 275	2 129	17 303	19 848	29 904	7 031	216	37 151	5 157	2 239	2 030
1961/62				1 082	862	1 232	2 094	17 016	19 592	29 291	7 110	207	36 608	5 097	2 101	1 835
1960/61				1 053	812	1 193	2 005	16 497	19 065	28 240	7 119	203	35 562	4 852	1 890	1 676
1959/60				988	786	1 097	1 883	15 715	18 287	26 749	7 033	220	34 002	4 896	1 716	1 447
1958/59				913	701	1 027	1 728	14 766	17 076	24 881	6 742	219	31 842	5 154	1 473	1 225
1954/55				672	540	770	1 310	10 009	11 879	16 411	5 302	175	21 888	3 780	1 006	875

1) Helmikuun 1 pnä. 2) Aloittivat syksyllä 1962. 3) Kruunuhaan keskikoulusta. 4) Syksystä 1955 alkaen kokeilumielessä aloitettu myös 10-luokkainen linja.
1) Den 1 februari. 2) Började på hösten 1962. 3) Från Kruunuhaan keskikoulu. 4) Fr.o.m. hösten 1955 har i experimentsyfte införts även 10-klassig linje.

B. Oppilaat vanhempien ammatin mukaan lukuvuonna 1962/63 - Elever efter föräldrarnas yrke läsåret 1962/63

A m m a t t : Y r k e	Suomalaiset koulut Finska skolor				Ruotsalaiset koulut Svenska skolor				Summa						Muut koulut Övriga skolor		Kaikki oppikoulut Samtliga läroverk	
	Valtion Statens		Yksityiset Privata		Valtion Statens		Yksityiset Privata		Keskikoulu Mellanskolan		Lukio Gymnasiet		Summa		Keski- koulu Mellan- skolan	Lukio Gym- nasiet	Keski- koulu Mellan- skolan	Lukio Gym- nasiet
	Keski- koulu Mellan- skolan	Lukio Gym- nasiet	Keski- koulu Mellan- skolan	Lukio Gym- nasiet	Keski- koulu Mellan- skolan	Lukio Gym- nasiet	Keski- koulu Mellan- skolan	Lukio Gym- nasiet	Suoma- laiset	Ruotsa- laiset	Suoma- laiset	Ruotsa- laiset	Suoma- laiset	Ruotsa- laiset				
									Finska	Svenska	Finska	Svenska	Finska	Svenska				
Virkamiehiä, toimistohenkilöitä · Tjänstemän och byråpersonal	1 054	663	2 507	1 198	178	81	338	172	3 561	516	1 861	253	5 422	769	140	16	4 217	2 130
Yrittäjiä, toimihenkilöitä · Företagare, funktionärer	2 149	971	7 545	2 762	1 109	387	2 075	865	9 694	3 184	3 733	1 252	13 427	4 436	414	30	13 292	5 015
Vapaiden ammattien harjoittajia · Utövare av fria yrken	223	166	980	456	72	31	233	122	1 203	305	622	153	1 825	458	70	4	1 578	779
Työntekijöitä · Arbetare ..	2 264	736	4 451	814	626	126	416	96	6 715	1 042	1 550	222	8 265	1 264	120	12	7 877	1 784
Muita · Övriga	56	42	189	104	16	3	48	16	245	64	146	19	391	83	5	—	314	165
Summa	5 746	2 578	15 672	5 334	2 001	628	3 110	1 271	21 418	5 111	7 912	1 899	29 330	7 010	749	62	27 278	9 873

C. Ylioppilaskirjoitukset vuosina 1961—63 · Studentskrivningarna åren 1961—63

Vuosi ja oppikoulut År och läroverk	Kokelaista · Abiturienter		Hyväksytytjä · Godkända					Yksityisoppilaat Privatelever			
	Keväällä Våren	Syksyllä Hösten	Keväällä Våren	Syksyllä Hösten	Summa	Arvosana · Vitsord			Keväällä Våren	Syksyllä Hösten	
						1	cl	a			
1963											
Valtion · Statens		826	64	758	47	805	235	422	148	11	6
Suomalaiset · Finska		669	46	619	31	650	203	335	112	10	5
Ruotsalaiset · Svenska		157	18	139	16	155	32	87	36	1	1
Yksityiset · Privata		1 413	139	1 272	118	1 390	305	701	384	35	5
Suomalaiset · Finska		1 146	115	1 029	98	1 127	238	565	324	32	4
Ruotsalaiset · Svenska		264	24	240	20	260	66	135	59	3	1
Saksalainen · Tyska		3	—	3	—	3	1	1	1	—	—
Summa		2 239	203	2 030	165	2 195	540	1 123	532	46	11
1962		2 101	262	1 835	207	2 042	460	1 026	556	56	23
1961		1 890	210	1 676	170	1 846	401	931	514	37	13

102. Ammattienedistämislaitos vuosina 1956—63 Anstalten för yrkenas främjande åren 1956—63

Vuosi År	Päiväkurssit Helsingissä • Dagkurser i Helsingfors							Iltakurssit Helsingissä • Aftonkurser i Helsingfors						
	Kursseja Kurser	Työaloja ¹⁾ Branscher ¹⁾	Kursstilläisiä Kursdeltagare		Luentotunteja Föreläsningstimmor	Harjoitustunteja Övningsstimmar	Retkelytunteja Exkursions- timmor	Kursseja Kurser	Työaloja ¹⁾ Branscher ¹⁾	Kursstilläisiä Kursdeltagare		Luentotunteja Föreläsningstimmor	Harjoitustunteja Övningsstimmar	Retkelytunteja Exkursions- timmor
			Kaikkiaan Samtliga	Helsingistä Från Helsingfors						Kaikkiaan Samtliga	Helsingistä Från Helsingfors			
1956.....	98	8	1 691	342	6 823	10 930	361	38	8	764	605	976	1 052	41
1957.....	99	11	1 564	324	6 185	9 624	197	42	11	821	631	1 148	1 303	46
1958.....	84	10	1 440	267	6 237	8 153	180	38	9	641	492	1 417	1 344	56
1959.....	105	11	1 485	319	6 495	9 100	234	36	8	583	445	1 271	1 173	40
1960.....	116	14	1 814	452	7 081	8 595	260	39	8	693	506	1 572	1 269	37
1961.....	130	10	1 914	353	7 973	9 002	306	33	6	615	391	1 500	1 037	33
1962.....	125	9	1 794	366	7 700	8 502	320	38	6	745	531	1 561	1 310	51
1963.....	138	10	1 985	491	7 995	8 949	282	34	6	817	551	1 268	1 121	51

¹⁾ Muutetut tiedot • ²⁾ Ändrade uppgifter.

103. Ammattiopetuslaitokset vuonna 1963 Yrkesutbildningsanstalter år 1963

A. Valtion ja yksityiset • Statens och privata

Opetuslaitos Undervisningsanstalt	Opetuslaitokset opetuskielen mukaan Undervisnings- anstalter efter undervisnings- språk			Oppilaita lukuvuoden päätyttyessä Elever vid läsårets slut							
	Suomenkiel. Finska	Ruotsinkiel. Svenska	Kaksikielisiä Tvåspråkiga	Sukupuoli Kön		Äidinkieli Modersmål			Summa	Niistä Hel- sinki koti- paikkana Därav med hemort i Helsingfors	
				Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muut kielet Andra språk		Luku • Antal	%
<i>Kauppaoppilaitokset</i> ¹⁾ • <i>Handelsläroverk</i> ¹⁾ ..	6	3	1	956	1 336	1 433	857	2	2 292	..	..
Suomen liikemiesten kauppaopisto.....	1	—	—	285	268	553	—	—	553	430	77.8
Helsingin kauppiainten kauppaoppilaitos:											
Kauppakoulu	1	—	—	45	76	121	—	—	121	97	80.2
Kauppaopisto	1	—	—	62	143	205	—	—	205	169	82.4
Malmin Kauppaopisto	1	—	—	44	50	94	—	—	94	65	69.1
Svenska handelsinstitutet	—	1	—	43	50	—	93	—	93	84	90.3
Helsingin kauppakoulu • Helsingfors handelsskola	—	—	1	83	236 ²⁾	266 ²⁾	53	—	319	246	77.1
Svenska köpmannaläroverket	—	1	—	40	49	—	89	—	89	21	23.6
Suomen liikemiesyhdistyksen liikeapulaiskoulu	1	—	—	17	103	120	—	— ³⁾	120	..	..
Myynti- ja mainoskoulu	1	—	—	39	34	70	3	— ⁴⁾	73	37	50.7
Merkantila aftonskolan ⁵⁾	—	1	—	298	327	4	619	2	625	531	85.0

¹⁾ Sitäpaitsi muutamat järjestöt ja liikkeet järjestivät ammattikoulutusta omalle henkilökunnalleen. Lukuvuonna opetettiin Elannon koulussa 1 640 henkilöä, joista kielikursseilla 333, Stockmannin koulussa 67 ja KK:n Osuuskauppakoulussa 1 217 henkilöä. ²⁾ Tarkoitaa suomenkielisen ja ruotsinkielisen osaston oppilaita. ³⁾ Sitäpaitsi kevätlukukautena 197 oppilasta kielikursseilla. ⁴⁾ Kevätlukukauden alussa. — Lisäksi 1 205 oppilasta 6 vakinaisella kurssilla, jotka olivat pääasiallisesti opetuskirjeiden avulla johdettua itseopiskelua. ⁵⁾ Erikoiskurssit ml.

¹⁾ Dessutom anordnade några organisationer och affärer yrkesundervisning för sin egen personal. Under läsåret undervisades i Elantos skola 1 640 personer, av vilka 333 i språkkurser, i Stockmanns skola 67 och i KK:s Osuuskauppakoulu 1 217 personer. ²⁾ Avser elever på finskspråkiga resp. svenskspråkiga avdelningen. ³⁾ Dessutom under vårterminen 197 elever vid språkkurser. ⁴⁾ I början av vårterminen. — Dessutom 1 205 elever vid 6 ordinarie kurser, huvudsakligen av korrespondenskursnatur. ⁵⁾ Inkl. specialkurser.

Jatkoa • Fortsättning

Opetuslaitos Undervisningsanstalt	Opetuslaitokset opetuskielen mukaan				Oppilaita lukuvuoden päättyessä Elever vid läsårets slut							
	Undervisnings- anstalter efter undervisnings- språk				Sukupuoli Kön		Äidinkieli Modersmål			Niistä Helsinki kotipaikkana Därav med hemort i Helsingfors		
	Suomenkiel. Finska	Ruotsinkiel. Svenska	Kaksikielisiä Tvåspråkiga	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muut kielet Andra språk	Summa	Luku Antal	%	
<i>Teknilliset oppilaitokset • Tekniska läroverk</i>	2	2	—	2 620	14	2 084	545	5	2 634	1 105	42.0	
Helsingin teknillinen oppilaitos • Tekniska läro- anstalten i Helsingfors:												
Teknillinen koulu	1	—	—	1 314	4	1 313	2	3	1 318	563	42.7	
Tekniska skolan	—	1	—	202	—	6	196	—	202	58	28.7	
Teknillinen opisto	1	—	—	719	4	718	5	—	723	300	41.5	
Tekniska läroverket	—	1	—	385	6	47	342	2 ¹⁾	391	184	47.1	
<i>Erikoisammattikoulut • Specialyrkesskolor</i>	13	—	—	616	515	1 103	28	—	1 131	387	34.2	
Hammasteknikkokoulu	1	—	—	48	3	47	4	—	51	15	29.4	
Hotelli- ja Ravintolakoulu	1	—	—	120	458	566	12	—	578	136	23.5	
Kone Oy:n hissi- ja nosturiteollisuuden ammattikoulu	1	—	—	72	—	72	—	—	72	31	43.1	
Kultaseppäkoulu	1	—	—	36	27	61	2	—	63	37	58.7	
Maalariammattikoulu	1	—	—	16	—	16	—	—	16	2	12.5	
Optikko-Opisto	1	—	—	37	12	43	6	—	49	17	34.7	
Oy. Metalliteoksen ammattikoulu	1	—	—	13	—	13	—	—	13	13	100.0	
Oy. Strömberg Ab:n konepajakoulu • Oy. Strömberg Ab:s verkstadsskola	1	—	—	79	—	79	—	—	79	9	11.4	
Radiosähköttäjäkurssit	1	—	—	36	1	37	—	—	37	10	27.0	
Suomen Kokki- ja Stuerttikoulu	1	—	—	—	14	14	—	—	14	7	50.0	
Valtionrautateiden konepajakoulu	1	—	—	45	—	45	—	—	45	40	88.9	
Wärtsilä-yhtymä Oy:												
Hietalahden Telakan ammattikoulu	1	—	—	45	—	43	2	— ³⁾	45	13	28.9	
Kone ja Silta Konepajakoulu	1	—	—	69	—	67	2	—	69	57	82.6	
<i>Eri alojen ammattikoulut ja opistot • Yrkesskolor och institut för olika områden</i>	8	—	4	300	1 019	1 240	68	11	1 319	565	42.8	
Ebeneserkodin lastentarhaseminaari • Ebeneserhem- mets barnträdgårdseminarium	—	—	1	—	61	61	—	—	61	22	36.1	
Helsingin kotitalousopettajaopisto	1	—	—	—	137	137	—	— ²⁾	137	21	15.3	
Helsingin käsityönopettajaopisto:												
Käsityökoulu (vuosikurssit • årskurser)	1	—	—	—	91	91	—	—	91	19	20.9	
Käsityöseminari	1	—	—	—	94	94	—	—	94	17	18.1	
Kutomakoulu	1	—	—	—	30	30	—	—	30	6	20.0	
Ompelimo	1	—	—	—	29	29	—	—	29	5	17.2	
Hattuosasto	1	—	—	—	24	24	—	—	24	7	29.2	
Taideteollinen oppilaitos • Konstindustriella lärov.: Taideteollinen ammattikoulu • Konstindustriella yrkesskolan	—	—	1	169	196	344	19	2	365	233	63.8	
Taideteollisuusopisto • Konstindustriella institutet Helsingin leikkuuopisto • Helsingfors tillskärarinstitut	—	—	1	111	280	345	37	9	391	186	47.6	
Mainosgraafikkojen koulu	—	—	1	1	44	40	5	— ⁴⁾	45	20	44.4	
Suomen kosmetologien yhdistyksen opisto	1	—	—	19	9	22	6	—	28	22	78.6	
Suomen kosmetologien yhdistyksen opisto	1	—	—	—	24	23	1	—	24	7	29.2	
<i>Invaliidisäätiön ammattikoulu</i>	1	—	—	179	101	278	2	—	280	6	2.1	
<i>Sokeain ammattikoulu • Yrkesskolan för blinda</i>	1	—	—	23	13	34	2	—	36	4	11.1	
<i>Svenska Medborgarhögskolan</i>	—	1	—	23	99	—	122	—	122	39	32.0	
<i>Sairaanhoidajakoulut ym. • Sjuksköterskesk. m.m.</i>	11	3	2	12	1 501	1 158	355	—	1 513	317	21.0	
Helsingin Sairaanhoidajaopisto:												
Sairaanhoidajakoulu	1	—	—	—	238	238	—	—	238	65	27.3	
Jatko-opintojen osasto	1	—	—	—	166	159	7	— ⁵⁾	166	78	47.0	

¹⁾ Varsinaisia kirjoissa olevia oppilaita. Äidinkieli tarkoittaa tässä opetuskieltä ennen laitokseen saapumista. ²⁾ Lisäksi koko lukuvuoden aikana talous- ja keittäjäkursseilla 88 ja lyhyillä itakursseilla 250 oppilasta. ³⁾ Lisäksi eripituisilla kursseilla 211 oppilasta. ⁴⁾ Samoin 170 oppilasta.

⁵⁾ Lisäksi 6 viikon pituisia täydennyskursseja.

⁶⁾ Ordinarie inskrivna elever. Modersmål avser här undervisningsspråk före inträde i läroverket. ⁷⁾ Dessutom under hela läsåret vid hushålls- och kokerskurser 88 samt vid kortare aftonkurser 250 elever. ⁸⁾ Dessutom vid kurser av olika längd 211 elever. ⁹⁾ Dito 170 elever. ¹⁰⁾ Dessutom 6 veckors kompletteringskurser.

Jatkoa · Fortsättning

Opetuslaitos Undervisningsanstalt	Opetuslaitokset opetuskielen mukaan			Oppilaita lukuvuoden päätyessä Elever vid läsårets slut							Niistä Helsinki kotipaikkana	
	Undervisnings- anstalter efter undervisnings- språk			Sukupuoli Kön		Äidinkieli Modersmål			Summa	Luku Antal	%	
	Suomenkiel. Finska	Ruotsinkiel. Svenska	Kaksikielisiä Tvåspråkiga	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muut kielet Andra språk				
Helsingfors svenska sjuksköterskeinstitut	—	1	—	—	194	1	193	—	194	45	23.2	
Kättilöopisto • Barnmorskeinstitutet	—	—	1	—	203	186	17	—	203	15	7.4	
Diakonissakoulu • Diakonisskolan	—	—	1	—	100	89	11	—	100	5	5.0	
Helsingin diakonissalaitoksen aupoitajakurssit ..	1	—	—	—	21	21	—	—	21	3	14.3	
Helsingin Apuhoitajakurssi	1	—	—	—	50	50	—	—	50	4	8.0	
Lapinlahden sairaalan mielisairaanhoitajakurssit ..	1	—	—	5	28	33	—	—	33	1	3.0	
Barnavårdsinstitutet Folkhälsan	—	1	—	—	59	—	59	—	59	19	32.2	
Lastenlinna	1	—	—	—	147	147	—	—	147	14	9.5	
Töölö Barnavårdarinneskola	—	1	—	—	46	6	40	—	46	9	19.6	
Invaliidisäätiön lääkitysvoimisteluoipisto	1	—	—	—	43	34	9	—	43	10	23.3	
Valtion lääkintävoimistelukurssit	1	—	—	—	44	35	9	—	44	7	15.9	
Laboratorioapulaisten kurssit	1	—	—	—	87	79	8	—	87	25	28.7	
Röntgenapulaisten kurssit	1	—	—	—	62	60	2	—	62	11	17.7	
Lääketehdas Orion Oy:n laboranttikoulu	1	—	—	7	13	20	—	—	20	6	30.0	
Taidekoulut • Konstskolor	1	1	7	372	352	649	64	11	724	366	50.6	
Sibelius-akatemia • Sibelius-akademien:												
Korkeakoulu • Högskolan	—	—	1	45	22	57	9	1	67	42	62.7	
Konservatorio • Konservatoriet	—	—	1	92	65	136	15	6	157	64	40.8	
Koulumusiikkiosasto • Skolmusikavdelningen ..	—	—	1	10	82	88	4	—	92	24	26.1	
Kirkkomusiikkiosasto • Kyrkomusikavdelningen ..	—	—	1	55	24	66	13	—	79	11	13.9	
Sotilassoitto-osasto • Militärmusikavdelningen ..	—	—	1	32	—	32	—	—	32	4	12.5	
Koulunuorisio-osasto • Skolungdomsavdelningen ..	—	—	1	87	102	171	14	4	189	170	89.9	
Suomen taideakatemian koulu • Finlands konst- akademis skola	—	—	1	23	39	60	2	—	62	31	50.0	
Suomen teatterikoulu	1	—	—	22	13	35	—	—	35	13	37.1	
Svenska teaterns elevskola	—	1	—	6	5	4	7	—	11	7	63.6	

B. Kaupungin opetuslaitokset • Stadens undervisningsanstalter

Opetuslaitos Undervisningsanstalt	Oppilaita lokakuun 20 pnä Elever den 20 oktober								Oppilaita lukuvuoden lopussa Elever vid läsårets slut
	Sukupuoli Kön		Äidinkieli Modersmål			Niistä Helsinki kotipaikkana Därav med hemort i Helsingfors			
	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muut kielet Andra språk	Summa	Luku Antal	%	
Teknillinen ammattikoulu • Tekniska yrkesskolan	1 676	—	1 531	145	—	1 676	1 388	82.8	1 630
Talous- ja ompelualan ammattikoulu • Yrkesskolan för hushålls- och sömnadsfacket	—	333	305	27	1	333	280	84.1	321
Kirjapainokoulu • Boktryckeriskolan	220	21	202	37	2	241	186	77.2	241
Kähertäjäkoulu • Frisörskolan	6	199	191	14	—	205	151	73.7	196
Vaatturiammattikoulu • Skräddaryrkesskolan	15	14	29	—	—	29	22	75.9	29
Laboratoriokoulu • Laboratorieskolan	9	36	41	4	—	45	32	71.1	45
Sairaanhoitajakoulu • Sjuksköterskeskolan	—	190	160	30	— ¹⁾	190	140	73.7	190
Nikkilän sairaalan mielisairaanhoitokoulu • Sinnes- sjukvårdsskolan vid Nickby sjukhus	7	24	31	—	— ¹⁾	31	1	3.2	31
Summa	1 933	817	2 490	257	3	2 750	2 200	80.0	2 683

¹⁾ Oppilaita lukuvuoden lopussa • Elever vid läsårets slut.

104. Korkeakoulujen opiskelijat lukuvuosina 1954/55—1962/63 Studeraende vid högskolorna läsåren 1954/55—1962/63

Lukuvuosi Läsår	Yliopisto Universitetet		Teknillinen korkeakoulu Tekniska högskolan		Kauppakorkeakoulu		Svenska handels- högskolan		Yhteis- kunnallinen korkeakoulu ¹⁾		Eläinlääketieteellinen korkeakoulu Veterinärmedicinska högskolan		Helsingin va. opettaja- korkeakoulu	
	Summa	N Kv	Summa	N Kv	Summa	N Kv	Summa	N Kv	Summa	N Kv	Summa	N Kv	Summa	N Kv
1954/55 ..	8 441	4 192	1 935	128	771	263	431	188	137	87	155	10	350	223
1955/56 ..	8 942	4 607	1 956	116	757	281	446	203	146	..	152	9	324	189
1956/57 ..	9 248	4 915	1 997	137	770	305	423	188	169	99	152	12	250	131
1957/58 ..	9 873	5 279	2 131	140	803	335	400	184	194	123	144	10	275	129
1958/59 ..	10 741	5 811	2 260	147	805	344	459	204	240	147	144	9	245	147
1959/60 ..	11 125	5 930	2 325	147	811	387	493	258	307	193	136	10	213	116
1960/61 ..	11 878	6 323	2 355	164	842	433	582	317	.	.	125	11	204	110
1961/62 ..	12 876	6 908	2 544	186	963	544	682	375	.	.	121	14	208	114
1962/63 ..	13 823	7 454	2 675	197	1 066	584	729	416	.	.	126	18	221	127

¹⁾ Tiedekunta. Muuttanut Tampereelle. • Fakultet. Flyttat till Tammerfors.

105. Työväenopistot lukuvuosina 1954/55—1962/63 Arbetrarinstitutens läsåren 1954/55—1962/63

Lukuvuosi Läsår	Esiintöisissä ¹⁾ Föredragshållare ¹⁾	Luentopiirien opettajia Serieföreläsare	Opintopiirien opettajia Lärare vid kurserna	Esiintöisissä Föredrag	Luentosarjoja Föreläsningsserier	Opintopiirien opetus- ainetta Läroämnen vid kurserna	Ilmoittautuneita oppilaita • Anmälda elever								
							Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa	Ikä, vuotta • Ålder, år					Tunte- maton Okänd
										Alle 18 v. Under 18 år	18—20	21—29	30—49	50—	
<i>Suomenkielinen opisto • Finska instituter</i>															
1954/55 ..	45	16	56	211	15	32	1 443	3 837	5 280	445	747	1 682	1 698	663	45
1955/56 ..	49	17	51	197	15	32	1 404	3 798	5 202	494	740	1 646	1 648	653	21
1956/57 ..	45	18	58	189	16	32	1 544	4 061	5 605	600	835	1 832	1 635	672	31
1957/58 ..	36	18	58	132	17	33	1 997	4 220	6 217	677	968	1 936	1 859	751	26
1958/59 ..	39	22	57	147	18	31	2 167	4 644	6 811	632	1 051	2 232	2 016	834	46
1959/60 ..	35	17	57	137	17	31	2 350	5 087	7 437	599	1 132	2 410	2 234	1 028	34
1960/61 ..	46	16	56	148	17	32	2 201	4 815	7 016	644	1 087	2 213	2 004	1 035	33
1961/62 ..	45	14	64	141	18	32	2 254	5 107	7 361	760	1 152	2 334	2 044	1 011	60
1962/63 ..	46	19	68	177	19	38	2 113	5 253	7 366	828	1 073	2 482	1 847	1 092	44
<i>Ruotsinkielinen opisto • Svenska instituter</i>															
1954/55 ..	43	44	82	12	28	28	483	1 829	2 312	166	275	482	1 389	—	—
1955/56 ..	42	40	78	13	25	25	311	1 828	2 139	97	306	412	1 324	—	—
1956/57 ..	41	43	73	12	28	28	371	1 971	2 342	156	414	537	1 235	—	—
1957/58 ..	40	44	82	14	29	383	1 992	2 375	306	342	418	1 309	—	—	—
1958/59 ..	38	60	94	17	36	810	3 158	3 968	573	493	570	2 332	—	—	—
1959/60 ..	40	64	72	20	38	871	3 425	4 296	223	524	699	2 850	—	—	—
1960/61 ..	39	65	73	18	40	855	3 476	4 331	441	567	685	2 638	—	—	—
1961/62 ..	32	67	74	16 ²⁾	37	913	3 759	4 672	467	465	759	1 038	1 943	—	—
1962/63 ..	35	71	71	21	34	1 054	3 761	4 815	551	440	823	1 017	1 984	—	—

¹⁾ Suomenkielisissä opistossa on lisäksi alustusesitelmien pitäjiä sekä tilapäisiä avustajia. ²⁾ Korjatut tiedot.

³⁾ I finska inst. dessutom personer, som håller inledningsföredrag samt tillf. assistenter. ⁴⁾ Kontrollerade uppgifter.

Muist. Näiden lisäksi toimivat Kalliolan Vapaaopisto, jonka kirjoissa kevätlukukaudella 1963 oli 1 163 opiskelijaa, joista naisia 793 sekä Toimelan Vapaaopisto, johon lukuvuoden aikana oli ilmoittautunut 1 681 opiskelijaa, joista naisia 1 457.

Ann. Dessutom verkade Kalliolan Vapaaopisto där antalet studeranden under vårterminen 1963 var 1 163, därav kvinnliga 793 samt Toimelan Vapaaopisto vid vilket under läsåret anmäls 1 681 studeranden, varav kvinnliga 1 457.

106. Kaupunginkirjasto vuosina 1959—63 Stadsbiblioteket åren 1959—63

A. Kirjavarasto v. 1963 • Bokbeståndet år 1963

Kirjallisuusryhmä Litteratur-fack	Nidosten luku kielen mukaan • Antal band efter språk															
	Uusia • Tillkomna				Poistettuja • Avskrivna				Vuoden päättyessä • Vid årets utgång							
	Suomenkielisiä Finska	Skandinav. kielisiä Skandinav. språk	Muun kielisiä Andra språk	Summa	Suomenkielisiä Finska	Skandinav. kielisiä Skandinav. språk	Muun kielisiä Andra språk	Summa	Suomenkielisiä Finska		Skandinav. kielisiä Skandinav. språk		Muun kielisiä Andra språk		Summa	%
									Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%		
000.....	1 027	197	128	1 352	392	19	1	412	16 067	65.6	6 338	25.9	2 068	8.5	24 473	3.0
100.....	1 187	173	88	1 448	565	50	5	620	22 883	63.3	8 557	23.7	4 686	13.0	36 126	4.4
200.....	743	90	29	862	178	75	1	254	18 419	70.7	6 545	25.1	1 092	4.2	26 056	3.2
300.....	1 239	267	71	1 577	613	184	21	818	27 919	73.0	8 456	22.1	1 870	4.9	38 245	4.6
400.....	2 154	730	120	3 004	1 093	349	61	1 503	30 281	58.9	16 090	31.3	5 026	9.8	51 397	6.2
500.....	2 231	270	53	2 554	1 097	278	22	1 397	23 808	66.6	8 660	24.2	3 302	9.2	35 770	4.3
600.....	2 688	284	63	3 035	1 001	264	9	1 274	40 617	71.3	14 217	24.9	2 158	3.8	56 992	6.9
700.....	1 746	416	231	2 393	806	179	14	999	34 568	64.8	11 853	22.2	6 956	13.0	53 377	6.5
800.....	3 285	467	326	4 078	1 033	108	20	1 161	34 210	65.2	11 002	20.9	7 282	13.9	52 494	6.3
900.....	2 601	651	203	3 455	801	195	7	1 003	41 070	57.9	23 721	33.4	6 194	8.7	70 985	8.6
1—9.....	32 414	7 254	1 494	41 162	22 867	5 076	496	28 439	263 896	69.4	83 988	22.1	32 343	8.5	380 227	46.0
Summa	51 315	10 799	2 806	64 920	30 446	6 777	657	37 880	553 738	67.0	199 427	24.2	72 977	8.8	826 142	100.0

Muist. Kirjallisuusryhmät: 000 ensyklopedia; 100 filosofia, kulttuurihistoria, kasvatustiede; 200 uskonnot, mytologia; 300 yhteiskuntatieto; 400 maantiede, matkat, kansatiede; 500 matematiikka, luonnontieteet; 600 lääketiede, tekniikka, talous; 700 taide, liikuntakasvatus; 800 kirjallisuuden historia, kielitiede; 900 historia, elämäkerrat, sukututkimus; 1—9 kaunokirjallisuus. — Ns. vanhan luokitusjärjestelmän mukaan luokitellut kirjat on siirretty uuteen luokitukseen hankintakirjojen mukaan suoritettujen arviolaskelman perusteella.

Ann. Litteraturfack: 000 encyklopedier; 100 filosofi, kulturhistoria, pedagogik; 200 religion, mytologi; 300 samhällskunskap; 400 geografi, reseskildringar, etnografi; 500 matematik, naturvetenskaper; 600 medicin, teknologi, ekonomi; 700 konst, fysisk fostran; 800 litteraturhistoria, språkvetenskap; 900 historia, levnadsbeskrivningar, släktforskning; 1—9 skönlitteratur. Böcker klassificerade enligt det gamla klassifikationssystemet har överförs till de nya klassgrupperna på basen av en kalkyl som uträknats med ledning av accessionskatalogerna.

B. Nidosten lukumäärä lainauspaikan mukaan vuosien 1962—63 päättyessä Antal band efter utlåningsställe vid utgången av åren 1962—63

Lainauspaikka Utlåningsställe	Vuosi • År			Lainauspaikka Utlåningsställe	Vuosi • År				
	1962	1963	%		1962	1963	%		
Pääkirjasto	Huvudbibl. ...	260 922	269 041	32.6	Pakilan	Baggböle	8 567	9 042	1.1
Sivukirjasto	Filialen i				Pasilan	Böle	8 903	8 773	1.1
Kallion	Berghäll	116 976	115 482	14.0	Pitäjänmäen	Sockenbacka ..	9 164	9 513	1.1
Töölön	Töölö	46 596	46 916	5.7	Porolahden	Poroviken	9 958	10 622	1.3
Vallilan	Vallgård	34 095	34 254	4.1	Puistolän	Parkstad	7 815	8 237	1.0
Käpylän	Kottby	38 404	38 483	4.6	Pukinmäen	Bocksbacka ..	5 564	5 588	0.7
Eteläinen	Södra staden..	25 628	26 359	3.2	Suomenlinnan	Sveaborg	4 263	4 324	0.5
Haagan	Haga	19 537	20 695	2.5	Tapanilan	Staffansby	7 999	7 812	0.9
Herttoniemen	Hertonäs	20 630	22 091	2.7	Toukolan	Majstad	10 049	10 558	1.3
Kaarelan	Kärböle	10 026	10 785	1.3	Vallisaaren	Skanslandet ..	1 524	1 726	0.2
Kulosaaren	Brändö	9 875	9 981	1.2	Vartiokylän	Botby	8 449	9 503	1.1
Lauttasaaren	Drumsö	33 855	34 563	4.2	Sairaala-	Sjukhusen	40 469	44 535	5.4
Malmi	Malm	14 525	14 817	1.8	Poliisilaitoksen	Polisinrätn. ..	1 404	1 263	0.2
Maunulan	Månsas	12 478	13 192	1.6		Summa	804 442	826 142	100.0
Munkkiniemen	Munksnäs	26 800	27 786	3.4					
Oulunkylän	Åggelby	9 967	10 201	1.2					

C. Lainaajat v. 1961—63 • Låntagare åren 1961—63

Lainauspaikka Utläningsställe		Aikuiset • Vuxna					Lapset ja nuoriso Barn och ungdom					Kaikkiaan Samtliga	Aikuiset Vuxna %	Muut Övriga %	
		M	%	N Kv	%	Summa	P G	%	T Fl	%	Summa				
1963															
Pääkirjasto	Huvudbibl. . .	11 944	47.9	13 015	52.1	24 959	1 430	48.0	1 548	52.0	2 978	27 937	89.3	10.7	
Sivukirjasto	Filialen i														
Kallion	Berghäll	5 238	46.1	6 114	53.9	11 352	743	43.2	978	56.8	1 721	13 073	86.8	13.2	
Töölön	Töölö	1 774	36.2	3 129	63.8	4 903	404	39.6	615	60.4	1 019	5 922	82.8	17.2	
Vallilan	Vallgård	1 493	46.5	1 721	53.5	3 214	397	43.1	524	56.9	921	4 135	77.7	22.3	
Käpylän	Kottby	1 169	41.5	1 645	58.5	2 814	375	41.4	531	58.6	906	3 720	75.6	24.4	
Eteläinen	Södra staden . .	1 152	43.7	1 487	56.3	2 639	229	38.7	363	61.3	592	3 231	81.7	18.3	
Haagan	Haga	1 058	45.7	1 258	54.3	2 316	442	46.5	508	53.5	950	3 266	70.9	29.1	
Herttoniemen	Herttonäs	1 019	43.1	1 348	56.9	2 367	572	44.7	709	55.3	1 281	3 648	64.9	35.1	
Kaarelan	Kärböle	669	43.6	866	56.4	1 535	255	40.1	381	59.9	636	2 171	70.7	29.3	
Kulosaaren	Brändö	260	38.9	409	61.1	669	109	36.8	187	63.2	296	965	69.3	30.7	
Lauttasaaren	Drumsö	1 441	42.4	1 956	57.6	3 397	436	42.2	598	57.8	1 034	4 431	76.7	23.3	
Malmin	Malm	673	49.8	679	50.2	1 352	262	56.5	202	43.5	464	1 816	74.4	25.6	
Maunulan	Månsås	574	45.9	677	54.1	1 251	361	44.2	456	55.8	817	2 068	60.5	39.5	
Munkkiniemen	Munksnäs	1 394	39.9	2 103	60.1	3 497	353	42.9	469	57.1	822	4 319	81.0	19.0	
Oulunkylän	Ågelby	180	44.8	222	55.2	402	72	54.1	61	45.9	133	535	75.1	24.9	
Pakilan	Baggböle	506	47.6	557	52.4	1 063	190	39.1	296	60.9	486	1 549	68.6	31.4	
Pasilan	Böle	85	45.9	100	54.1	185	53	49.1	55	50.9	108	293	63.1	36.9	
Pitäjänmäen	Sockenbacka . .	402	45.3	485	54.7	887	145	44.1	184	55.9	329	1 216	72.9	27.1	
Porolahden	Poroviken	567	43.5	737	56.5	1 304	362	45.2	439	54.8	801	2 105	61.9	38.1	
Puistolan	Parkstad	315	43.9	402	56.1	717	254	46.9	288	53.1	542	1 259	56.9	43.1	
Pukinmäen	Bocksbacka . . .	114	48.5	121	51.5	235	61	41.5	86	58.5	147	382	61.5	38.5	
Suomenlinnan	Sveaborg	197	57.6	145	42.4	342	49	42.6	66	57.4	115	457	74.8	25.2	
Tapanilan	Staffansby	241	46.5	277	53.5	518	128	43.4	167	56.6	295	813	63.7	36.3	
Toukolan	Majstad	203	46.7	232	53.3	435	43	35.8	77	64.2	120	555	78.4	21.6	
Vallisaaren	Skanslandet . . .	49	77.8	14	22.2	63	7	46.7	8	53.3	15	78	80.8	19.2	
Vartiokylän	Botby	440	43.1	581	56.9	1 021	321	47.1	360	52.9	681	1 702	60.0	40.0	
Sairaala-	Sjukhusen	3 346	37.2	5 660	62.8	9 006	911	70.4	383	29.6	1 294	10 300	87.4	12.6	
Polisi-ilaitoksen	Polisinrättn. . . .	50	96.2	2	3.8	52	—	—	—	—	—	52	100.0	—	
	Summa	36 553	44.3	45 942	55.7	82 495	8 964	46.0	10 539	54.0	19 503	101 998	80.9	19.1	
1962.....		34 923	44.5	43 524	55.5	78 447	9 242	47.0	10 437	53.0	19 679	98 126	79.9	20.1	
1961.....		35 308	44.6	43 850	55.4	79 158	9 977	46.5	11 479	53.5	21 456	100 614	78.7	21.3	

D. Lainatut nidokset kielen ja kirjallisuusryhmän mukaan v. 1959—63
Utlånade band efter språk och litteraturfack åren 1959—63

Vuosi ja kieli År och språk	Kirjallisuusryhmä ¹⁾ • Litteraturfack ¹⁾											
	000	100	200	300	400	500	600	700	800	900	1—9	Summa
1963												
Suomenk. • Finska	17 397	43 580	26 640	37 013	84 568	69 066	93 658	66 159	90 063	105 098	1 389 281	2 022 523
Skandinav.	1 554	5 973	2 697	3 929	19 911	8 008	12 218	12 588	12 869	19 227	199 204	298 178
Muita • Övriga	527	2 376	707	924	2 984	2 901	1 289	7 962	5 912	2 770	31 607	59 959
Summa	19 478	51 929	30 044	41 866	107 463	79 975	107 165	86 709	108 844	127 095	1 620 092	2 380 660
%	0.8	2.2	1.3	1.8	4.5	3.4	4.5	3.6	4.6	5.3	68.0	100.0
1962.....	18 976	49 934	25 800	37 321	100 276	77 688	99 259	84 019	100 896	116 105	1 575 687	2 285 961
1961.....	19 627	47 114	23 892	33 498	95 047	77 720	99 686	85 794	102 355	115 404	1 668 046	2 368 183
1960.....	21 892	48 856	24 669	31 865	97 309	74 671	99 422	87 378	101 325	117 313	1 657 536	2 362 236
1959.....	22 221	49 018	24 846	31 090	101 085	72 948	98 702	88 295	101 692	118 533	1 771 404	2 479 834

¹⁾ Ks. muist. s. 147. • Se ann. p. s. 147.

E. Lainatut nidokset kielen ja lainauspaikan mukaan v. 1959—63 • Utlånade band efter språk och utlåningsställe åren 1959—63

Vuosi ja lainauspaikka År och utlåningsställe		Tietokirjallisuus • Studielitteratur				Kaunokirjallisuus • Skönlitteratur				Kaikki kirjallisuusryhmät Samtliga litteraturfack			
		Suomenkielisiä På finska	Skandin. kielisiä På skandinav. språk	Muun kielisiä På andra språk	Summa	Suomenkielisiä På finska	Skandin. kielisiä På skandinav. språk	Muun kielisiä På andra språk	Summa	Suomenkielisiä På finska	Skandin. kielisiä På skandinav. språk	Muun kielisiä På andra språk	Kaikkiaan Totalsumma
1963													
Pääkirjasto	Huvudbiblioteket ..	185 731	47 805	19 092	252 628	237 682	78 966	13 589	330 237	423 413	126 771	32 681	582 865
Sivukirjasto	Filialen i												
	Kallion Berghäll	97 865	6 804	752	105 421	202 202	11 796	1 791	215 789	300 067	18 600	2 543	321 210
	Töölön Tölö	34 626	8 564	1 471	44 661	79 788	16 052	3 488	99 328	114 414	24 616	4 959	143 989
	Vallilan Vallgård	29 969	2 144	206	32 319	81 122	4 624	510	86 256	111 091	6 768	716	118 575
	Käpylän Kottby	26 234	2 115	3 251	31 600	69 710	5 248	1 186	76 144	95 944	7 363	4 437	107 744
	Eteläinen Södra staden ..	24 879	3 355	107	28 341	65 162	8 662	691	74 515	90 041	12 017	798	102 856
	Haagan Haga	18 274	1 755	39	20 068	58 944	5 984	690	65 618	77 218	7 739	729	85 686
	Herttoniemen Hertonäs	22 925	1 832	314	25 071	69 663	4 822	1 016	75 501	92 588	6 654	1 330	100 572
	Kaarelan Kärböle	12 307	1 720	129	14 156	34 915	7 000	601	42 516	47 222	8 720	730	56 672
	Kulosaaren Brändö	4 280	1 639	35	5 954	15 392	6 020	457	21 869	19 672	7 659	492	27 823
	Lauttasaaren Drumsö	26 788	7 195	1 248	35 231	60 049	14 036	2 232	76 317	86 837	21 231	3 480	111 548
	Malmin Malm	9 653	198	43	9 894	25 263	958	104	26 325	34 916	1 156	147	36 219
	Maunulan Månsas	13 005	578	39	13 622	49 542	2 567	215	52 324	62 547	3 145	254	65 946
	Munkkiniemen Munksnäs	25 862	5 170	1 106	32 138	55 723	11 721	2 168	69 612	81 585	16 891	3 274	101 750
	Oulunkylän Äggelby	4 451	504	43	4 998	16 926	2 158	221	19 305	21 377	2 662	264	24 303
	Pakilan Baggböle	7 117	39	3	7 159	24 974	234	76	25 284	32 091	273	79	32 443
	Pasilan Böle	2 333	50	—	2 383	7 868	165	14	8 047	10 201	215	14	10 430
	Pitäjänmäen Sockenbacka	7 709	885	10	8 604	26 995	4 232	586	31 813	34 704	5 117	596	40 417
	Porolahden Poroviken	10 251	317	12	10 580	31 322	1 092	193	32 607	41 573	1 409	205	43 187
	Puistolän Parkstad	9 619	362	78	10 059	25 713	601	260	26 574	35 332	963	338	36 633
	Pukinmäen Bocksbacka	2 267	67	—	2 334	7 816	500	29	8 345	10 083	567	29	10 679
	Suomenlinnan Sveaborg	2 403	25	—	2 428	8 741	58	36	8 835	11 144	83	36	11 263
	Tapanilan Staffansby	4 326	147	11	4 484	18 574	559	63	19 196	22 900	706	74	23 680
	Toukolan Majstad	5 607	337	55	5 999	17 458	823	91	18 372	23 065	1 160	146	24 371
	Vallisaaren Skanslandet	524	22	1	547	635	34	17	686	1 159	56	18	1 233
	Vartiokylän Botby	7 639	414	29	8 082	28 760	1 567	230	30 557	36 399	1 981	259	38 639
	Sairaala- Sjukhusen	36 418	4 930	278	41 626	68 043	8 713	1 053	77 809	104 461	13 643	1 331	119 435
	Poliisilaitoksen Polisrättningen	180	1	—	181	299	12	—	311	479	13	—	492
	Summa	633 242	98 974	28 352	760 568	1 389 281	199 204	31 607	1 620 092	2 022 523	298 178	59 959	2 380 660
1962	.....	583 600	98 400	28 274	710 274	1 351 819	193 851	30 017	1 575 687	1 935 419	292 251	58 291	2 285 961
1961	.....	574 567	99 964	25 606	700 137	1 432 816	206 426	28 804	1 668 046	2 007 383	306 390	54 410	2 368 183
1960	.....	574 058	105 013	25 629	704 700	1 416 662	212 840	28 034	1 657 536	1 990 720	317 853	53 663	2 362 236
1959	.....	577 899	106 753	23 778	708 430	1 516 064	227 439	27 901	1 771 404	2 093 963	334 192	51 679	2 479 834

F. Käynnit lukusaleissa v. 1963
Besök i läsesalar år 1963

			Kuukausittain • Månadsvis			
			I	II	III	IV
1	Pääkirjasto	Huvudbiblioteket	21 691	22 418	26 978	24 317
2	Opintosali I	Studiesalen I	4 963	4 812	5 823	4 858
3	» II	» II	3 538	3 831	5 111	4 528
4	Sanomalehtisali	Tidningssalen	10 456	10 985	13 006	11 900
5	Lasten lukusali	Läsesalen för barn	2 734	2 790	3 038	3 031
6	Sivukirjasto	Filialen i				
6	Kallion	Berghäll	21 321	22 050	24 883	20 599
7	Opintosali	Studiesalen	3 314	3 391	4 071	3 169
8	Sanomalehtisali	Tidningssalen	14 253	14 844	14 633	12 944
9	Lasten lukusali	Läsesalen för barn	3 754	3 815	6 179	4 486
10	Töölön ¹⁾	Töölö ¹⁾	1 867	1 752	1 902	1 624
11	Vallilan ²⁾	Vallgård ²⁾	4 545	4 640	4 335	4 833
12	Käpylän ³⁾	Kottby ³⁾	4 300	4 118	4 616	3 608
13	Eteläinen ²⁾	Södra staden ²⁾	8 230	7 387	7 791	6 595
14	Lauttasaaren ¹⁾	Drumsö ¹⁾	1 553	1 468	1 640	1 371
15	Munkkiniemen ¹⁾	Munksnäs ¹⁾	1 961	1 877	2 127	1 476
16		Summa	65 468	65 710	74 272	64 423

¹⁾ Opintosali. ²⁾ Sanomalehtisali. ³⁾ Opinto- ja sanomalehtisalit.

107. Tieteelliset kirjastot vuosina 1960—63
Vetenskapliga bibliotek åren 1960—63

Seuraavien laitosten kirjastot Biblioteket vid	Lainattuja nidosia • Utlånade volymer					
	1963			1962	1961	1960
	Ulko- lainoina ¹⁾ Utlån ¹⁾	Luku- saleihin Lån i läse- salarna	Summa			
Eduskunta • Riksdagen	19 185	10 761	29 946	26 990	23 742	23 206
Helsingin Yliopisto • H:fors Universitet	19 624	44 827	64 451	61 166	53 444	52 537
Helsingin Yliopiston Maatalouskirjasto Lantbruksbiblioteket vid H:fors Uni- versitet	10 843	4 303	15 146	12 634	13 275	12 267
Helsingin Yliopiston Metsäkirjasto • H:fors Universitets Forstbibliotek ..	12 636	..	12 636 ²⁾	11 088 ²⁾	11 404 ²⁾	11 399
Helsingin Yliopiston Ylioppilaskunta • Studentkåren vid H:fors Universitet	69 462	7 135	76 597	73 482	68 530	69 248
Kauppakorkeakoulu	20 809	7 555	28 364	25 882	17 797 ²⁾	12 676
Sotatieteellinen keskuskirjasto • Krigs- vetenskapliga centralbiblioteket	7 032	3 997	11 029	15 263	14 419	13 006
Suomalaisen Kirjallisuuden Seura ...	3 321	9 261	12 582	15 033	11 608	13 264
Svenska Handelshögskolan	9 359	6 539	15 898	14 958	14 893	13 251
Teknillinen Korkeakoulu • Tekniska Högskolan	31 174	..	31 174 ²⁾	29 384 ²⁾	27 615 ²⁾	29 154
Tieteellisten seurain kirjasto • Veten- skapliga samfundens bibliotek	13 594	..	13 594 ²⁾	11 698 ²⁾	11 454 ²⁾	8 946
Tilastollinen päätoimisto • Statistiska centralbyrån	615	..	615	1 227	1 241	1 408
Valtion teknillinen tutkimuslaitos • Statens tekniska forskningsanstalt ..	10 882	..	10 882 ²⁾	10 101 ²⁾	9 978 ²⁾	8 477

¹⁾ Kotilainat ja muihin kirjastoihin lainatut. ²⁾ Vain ulkolainat. ³⁾ Hemlån och lån till andra bibliotek. ²⁾ Endast utlån.

V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Koko vuosi Hela året	
19 621	13 681	15 568	17 106	22 619	26 020	25 443	20 432	255 894	1
4 414	2 288	2 582	3 075	4 656	5 095	4 563	3 770	50 899	2
3 290	1 417	1 617	2 219	3 940	4 870	4 614	3 187	42 162	3
9 788	8 540	10 105	9 978	11 226	12 925	12 440	10 748	132 097	4
2 129	1 436	1 264	1 834	2 797	3 130	3 826	2 727	30 736	5
19 207	14 675	14 981	18 107	21 239	26 481	25 565	19 595	248 703	6
2 684	1 102	1 210	1 598	3 055	3 744	3 503	2 660	33 501	7
13418	11 535	11 932	13 650	14 164	14 779	14 379	12 775	163 306	8
3 105	2 038	1 839	2 859	4 020	7 958	7 683	4 160	51 896	9
1 585	554	727	721	1 347	1 734	1 804	1 450	17 067	10
3 974	3 256	3 380	4 085	3 893	4 309	4 076	3 399	48 725	11
3 353	2 407	2 635	2 957	3 838	4 369	4 164	3 415	43 780	12
5 888	4 708	5 228	5 430	6 111	6 627	7 074	6 972	78 041	13
1 342	1 208	1 364	1 543	1 652	1 559	1 344	1 257	17 301	14
1 112	1 140	934	1 113	1 245	1 498	1 327	1 141	16 951	15
56 082	41 629	44 817	51 062	61 944	72 597	70 797	57 661	726 462	16

1) Studialsalen. 2) Tidningssalen. 3) Studie- och tidningssalar.

108. Kaupunginorkesteri vuosina 1955—63 Stadsorkestern åren 1955—63

Vuosi År	Omat konsertit Egna konserter	Avustanut Medverket		Kaikki esitykset Samtliga speltilfällen	Konserttiyleisön lukumäärä Antal besökare vid konserter	Tulot • Inkomster				Menot • Utgifter			
		Ooppera- ja baletti- näytännöissä Vid opera- och balettforeställningar	Muissa tilaisuuksissa Vid andra tillfällen			Kaikkiaan Samtliga	Siitä • Därav		Kaikkiaan Samtliga	Siitä • Därav			
							Omnia konserteista Av egna konserter	Avustamisesta Av medverkan		Valtionapu Stadsbidrag	Palkat Löner	Konserttikustan- nukset	Konserttkostnader
1955.....	60	158	12	230	37 181	116	70	43	21	565	498	54	
1956.....	56	153	8	217	31 256	112	73	37	21	666	575	57	
1957.....	54	167	5	226	28 943	226	83	140	22	775	662	67	
1958.....	37	162	9	208	20 438	235	70	160	22	795	697	61	
1959.....	33	163	5	201	18 401	226	62	160	22	818	724	57	
1960.....	29	160	4	193	19 417	261	68	167	22	992	740	59	
1961.....	31	168	4	203	19 210	279	74	180	22	988	778	69	
1962.....	32	179	4	215	19 296	283	75	182	22	1 087	841	53	
1963.....	38 ¹⁾	199	15	152	21 248	223	90	107	22	1 201	907	64	

1) Oopperalla oma orkesteri 1.9.1963 alkaen. • Fr.o.m. 1.9.1963 har operan egen orkester.

109. Käynnit museoissa, taidekokoelmissa ja valtionarkistossa vuosina 1958—63
Besök i museer, konstsamlingar och riksarkivet åren 1958—63

Vuosi ja kuu- År och månad	Ateneumin taidemuseo Konstmuseet i Ateneum	Siitä Därav	Erikoisnäyttelyjä Special- utställningar	Sinebrychoffin taide- kokoelmat	Sinebrychoffs konstsaml.	Eläinmuseo Zoologiska museet	Helsingin taidemaalili Helsingfors konsthall	Kansallismuseo osastoineen Nationalmuseum och dess avdelningar						Kaupungin Stadens					
								Kaikkiaan Samtliga	Kansallismuseo Nationalmuseumet	Seurasääri Följden	Suomenlinna Sveaborg		Häkasalmen huvila Villan Hagasund						
											Armfelt- museo Armfelt- museet	Ehrens-vård- museo Ehrens-vård- museet							
1963																			
1 I ..	1 446	—	—	285	575				2 058	2 040	—	—	—	—	18	436			
2 II ..	2 095	—	—	359	889		21 359		2 392	2 358	—	—	—	—	34	421			
3 III ..	17 520	17 520	—	356	2 546				5 182	5 072	—	—	—	—	110	944			
4 IV ..	1 332	—	—	538	2 038				3 968	3 644	—	—	—	—	324	813			
5 V ..	6 766	—	—	441	9 367		3 208			12 554	—	—	1 929	3 377	1 449				
6 VI ..	2 313	—	—	177	415					4 689	—	—	1 709	2 941	727				
7 VII ..	2 618	—	—	149	—					5 444	—	—	1 614	2 329	751				
8 VIII ..	3 672	—	—	146	—		719		113 697	6 688	—	—	1 546	2 120	714				
9 IX ..	3 060	—	—	416	1 053					3 626	—	—	847	1 169	532				
10 X ..	1 004	—	—	513	1 540		7 891			2 649	—	—	248	379	769				
11 XI ..	34 767	34 767	—	368	1 560				7 064	6 958	—	—	—	106	538				
12 XII ..	350	—	—	99	1 015				1 723	1 685	—	—	—	38	373				
13 Summa	76 943	52 287	3 847	20 998	45 223				136 084	57 407	57 839	7 893	12 945	8 467					
14 1962 ..	77 688	50 384	4 054	18 467	25 741				118 229	59 771	40 870	6 304	11 284	10 514					
15 1961 ..	80 156	50 431	3 204	20 469	39 387				117 831	62 632	39 719	4 530	10 950	9 007					
16 1960 ..	54 084	21 317	8 201	12 712	39 639				105 669	52 280	38 900	4 455	10 034	8 600					
17 1959 ..	45 129	15 803	—	18 054	43 326				114 171	63 196	36 870	4 545	9 560	9 168					
18 1958 ..	53 737	23 507	—	18 475	31 697				121 110	57 054	46 400	9 007	8 649	8 456					

¹⁾ Lukuihin sisältyvät myös erinäisillä museoissa pidetyillä kursseilla ja luennolla käyneet. ²⁾ Sijaitsee kaupungin ulkopuolella (Espoossa).
³⁾ Lisäksi erikoisnäyttelyssä Sokoksessa 15 035. ⁴⁾ Samoin Sokoksessa ym. 54 100. ⁵⁾ Kenttäarmijaosasto oli suljettu.

Muist. Cygnaeuksen Galleria on ollut suljettuna rakennustöiden vuoksi 15. 4. 1959 lähtien.

110. Sanoma- ja aikakauslehtiä vuosien 1955—64 alussa
Tidningar och tidskrifter vid ingången av åren 1955—64

Vuosi År	Sanomalehtiä Tidningar			Aikakaus-, kuvalehtiä ja muita säännöll. ilmest. julkaisuja Tidskrifter och illustr. tidningar samt andra period. publikationer				Lastenlehtiä Barntidningar		Summa
	Suomenkielisiä På finska	Ruotsinkielisiä På svenska	Suomen- ja ruotsinkielisiä På finska och svenska	Suomenkielisiä På finska	Ruotsinkielisiä På svenska	Suomen- ja ruotsinkielisiä På finska och svenska	Muun kielisiä På andra språk	Suomenkielisiä På finska	Ruotsinkielisiä På svenska	
1955	9	4	1	482	86	59	12	23	4	680
1956	9	4	1	484	84	53	11	18	5	669
1957	8	4	1	498	90	57	11	18	3	690
1958	9	4	1	514	88	61	11	19	3	710
1959	9	4	1	537	93	66	13	23	3	749
1960	9	4	1	567	100	66	15	21	3	786
1961	9	4	1	571	104	72	14	22	3	800
1962	9	4	1	580	96	76	14	19	4	803
1963	9	4	1	539	95	73	13	18	4	756
1964	9	4	1	539	93	71	12	18	4	751

Muist. Tieteellisten seurain vapaissa sarjoissa ilmestyvät julkaisut eivät sisälly tähän.

Ann. Av lärda sällskap i fri följd utgivna publikationer ingår ej här.

Tuomarinkylän museo	Domarby museum	Lähetysmuseo Missionsmuseet	Maatalousmuseo Lantbruksmuseet	Mannerheim-museo Mannerheimsmuseet	Posti- ja lennätinmuseo Post- och telegrafmuseet	Rautatiemuseo Järnvägsomuseet	Sosiaalimuseo ¹⁾ Socialmuseum ¹⁾	Sotamuseo Krigsmuseet	Siitä Därav		Suomen urheilumuseo Finlands idrottsmuseum	Teatterimuseo Teatermuseum	Gallén-Kallelan museo ²⁾ Gallén-Kallela museet ²⁾	Valtionarkisto Riksarkivet	
									Suomenlinnan osastot Sveaboorgs avdelningar						
43		54	15	251	11	218	1 084	290	—		—		296	1 749	1
93		120	60	685	5	343	1 380	549	—		57	—	793	2 029	2
265		736	46	881	203	670	2 104	504	—		—	32	1 347	2 493	3
161		494	106	910	24	464	2 189	312	—		108	—	2 310	1 717	4
798	1 064	50	5 315	49	859	3 005	1 776	1 776	1 164	—	—	46	3 612	1 668	5
1 229	103	37	2 063	53	494	552	1 857	1 518	1 518	—	149	—	1 438	960	6
278	18	117	2 317	24	488	294	1 856	1 353	1 353	—	55	—	1 282	952	7
171	118	25	2 285	18	572	387	1 639	1 209	1 209	—	52	—	1 486	983	8
437	116	44	1 286	14	330	1 758	891	647	647	—	102	—	1 986	1 546	9
378	213	39	1 067	88	413	3 541	485	81	81	—	24	—	2 090	2 474	10
215	585	41	1 206	135	440	2 358	938	—	—	—	13	—	750	2 061	11
82	62	69	435	64	237	1 152	568	—	—	—	3	—	400	1 364	12
4 150	3 683	649	18 701	688	5 528	19 804	11 665	5 972	5 972	57	584	17 790	19 996	13	
4 040	4 091	507	17 594	690	5 811	18 214	9 213	4 226	2 542	—	—	—	14 883	16 730	14
.	4 449	814	20 210	—	6 970	20 532 ³⁾	5 914	5 914	2 668	—	—	—	10 077	15 420	15
.	3 156	683	20 494	—	6 303	44 115	12 883	4 932	2 104	—	—	—	.	16 643	16
.	4 ⁴⁾ 2 502	744	16 897	—	3 116	16 778	8 006	4 987	2 988	—	—	—	.	14 446	17
.	16 100	..	18 989	—	5 223	14 468	6 378	2 675	2 374	—	—	—	.	16 572	18

¹⁾ I siffrorna ingår även besökande vid kurser, föredrag m.m., som anordnats i museet. ²⁾ Beläget i Esbo. ³⁾ Dessutom på specialutställningen hos Sokos 15 035. ⁴⁾ Dito hos Sokos m.fl. 54 100. ⁵⁾ Fältarméavdelningen stängd.

Anm. Fr.o.m. 15. 4. 1959 har Cygnaeus Galleriet varit stängt på grund av reparation.

111. Raastuvanoikeudessa syytetyt henkilöt vuosina 1935—63 Vid rådstuvurätten åtalade personer åren 1935—63

Vuosi År	Syypääksi tuomitsematta jätettyjä Ej sakfällda				Syypääksi tuomittuja Sakfällda						Kaikkiaan syytetyjä Samtliga åtalade				
	Vapautettuja Frikända	Toita ei ole voitu tuomita tai joita vastaan syytettyä ei ole jätetty Vilka ej kunna sakfällas eller mot vilka åtalat ej fullföljts	Summa	Tuomittu Dömda till					Summa	Siitä mahdollisesti tuomittuja Därav villkorligt dömda till			M	N Kv	Summa
				Kurituohuone- rangaistukseen Tukhusstraff	Vankuus- rangaistukseen Fängelsestraff	Sakkoihin Böter	Muihin rangaistuksiin Andra straff	Kurituohuone- rangaistukseen Tukhusstraff		Vankuus- rangaistukseen Fängelsestraff	Sakkoihin Böter				
1935....	480	357	837	420	594	5 566	12	6 592	11	151	5	6 733	696	7 429	
1940....	323	593	916	328	534	5 485	5	6 352	14	203	3	6 198	1 070	7 268	
1945....	1 105	711	1 816 ¹⁾	885	2 015	15 344	11	18 255	98	650	12	16 311	3 760	20 071	
1950....	1 054	390	1 444	400	1 162	21 121	6	22 689	38	366	3	21 568	2 565	24 133	
1955....	1 169	733	1 902	426	1 229	29 186	8	30 849	65	432	27	30 216	2 535	32 751	
1958....	1 189	783	1 972	565	1 457	36 485	8	38 515	78	472	13	37 772	2 715	40 487	
1959....	1 231	642	1 873	565	1 524	41 698	4	43 791	71	495	12	42 980	2 684	45 664	
1961....	1 303	948	2 251	569	1 719	49 844	1	52 133	87	493	9	51 670	2 714	54 384	
1962....	1 332	673	2 005	582	1 929	43 470	5	45 986	93	610	5	45 521	2 470	47 991	
1963....	1 264	359	1 623	575	2 110	42 254	5	44 944	107	650	7	44 288	2 279	46 567	

¹⁾ Tähän sisältyy 1 kuolemanrangaistukseen tuomittu.

²⁾ Inkl. 1 som dömts till dödsstraff.

112. Raastuvanoikeuden syypääksi tuomitsemat henkilöt rikosten laadun mukaan vuosina 1962-63

Av rådstuvurätten sakfällda personer efter brottens art åren 1962-63

Rikoksen laatu Brottets art	Syypääksi tuomittuja • Sakfällda			
	1962		1963	
	Summa	Siitä N Därav Kv	Summa	Siitä N Därav Kv
I. Rikoslakia vastaan tehtyt rikokset • Brott mot strafflagen	22 807	1 248	25 186	1 254
Murha • Mord	—	—	1	1
Tappo • Dråp	3	—	6	1
Kuoleman aiheuttanut pahoinpitely • Misshandel med dödlig påföljd	6	—	9	—
Törkeä pahoinpitely • Grov misshandel	24	—	21	—
Törkeätä lievempi pahoinpitely • Misshandel, varav mindre lyte följt	133	2	131	1
Lievä pahoinpitely • Misshandel, varav ringa eller ingen skada följt..	634	6	655	12
Kuolemantuottamus • Vällande till annans död	24	1	23	2
Sikiön lähdeittäminen, heitteille paneminen ym. • Fosters fördrivande, utsättande etc.....	4	4	7	5
Kunnianloukkaus • Ärekränkning	49	17	32	10
Tavallinen varkaus • Enkel stöld	590	96	571	87
Näpistäminen • Snatteri	309	67	303	82
Törkeä varkaus • Grov stöld	285	14	352	9
Kavaltaminen • Försnillning	275	33	319	42
Ryöstö • Rån	90	3	78	2
Kiristäminen • Utpressning	9	—	5	—
Varastetun tavaran kätkeminen • Döljande av tjuvgods	148	10	211	16
Petos • Bedrägeri	367	36	442	34
Väkivalta virkamiestä vastaan • Våld mot tjänsteman	87	—	95	2
Haitanteko virkamiehelle • Hindrande av tjänsteman i tjänsteutövning	207	12	217	16
Siveellisyysrikokset • Sedlighetsbrott	84	8	82	8
Rauhanrikkominen • Fridsbrott	16	—	29	2
Asiakirjan väärentäminen • Förfälskning av urkund	237	31	235	37
Virkarikokset • Tjänstebrott	10	2	13	1
Salakuljetus • Lurendrejeri	70	9	46	9
Juopumus • Fylleri	17 395	743	19 556	733
Muut rikokset • Övriga brott	1 751	154	1 747	142
II Muut rikokset • Övriga brott	24 825	1 126	21 333	938
Väkijuomalakia vastaan tehtyt rikokset • Brott mot lagen om alkoholdrycker	3 007	116	2 722	79
Moottoriajoneuvoliikennettä koskevat rikokset • Brott ang. trafik med motorfordon	20 609	825	17 175	701
Siitä moott.ajoneuvon kuljettaminen juopuneena • Därav framf. av motorfordon i berusat tillstånd	558	1	605	1
Muut rikokset yleistä lakia ja asetuksia vastaan • Övriga brott mot allmän lag och förordningar	1 209	185	1 436	158
Kaikkiaan • Samtliga	47 632	2 374	46 519	2 192
Erilaatuisiin sivurikoksiin syypääksi tuomittujen luku ¹⁾ • Antalet för olikartade bibrott dömda ²⁾	1 646	75	1 575	53
Syypääksi tuomittuja henkilöitä • Sakfällda personer	45 986	2 299	44 944	2 139

¹⁾ Yhdellä teolla tehtyt rikokset otettu yhtenä rikoksena.

²⁾ I en gärning begånget brott.

Muist. Henkilö, joka on tuomittu samalla kertaa useammasta kuin yhdestä rikoksesta, on otettu taulukoon kunkin rikoksen kohdalla.

Ann. Samtidigt för mer än ett brott sakfälld person är i tabellen införd en gång för varje sådant brott.

113. Raastuvanoikeuden ratkaisemat jutut ja asiat vuosina 1930—63
Av rådstuvurätten avgjorda mål och ärenden åren 1930—63

Vuosi År	Riita- asioita Tvistemål	Vararikko- ja perinnönluovutus- juttuja Konkurs- och urarvämål	Hakemus- ja ilmoitusasioita Ansöknings- och anmälningsärenden								Rikosasioita Brottmål	
			Kiinnitysasioita Inteckningsärenden	Lainhuudatusasioita Lagfärsärenden	Aviehtoasioita Ärenden angående äkten- skapsförord	Holhousasioita Förmynderskapsärenden	Valantekoa kosk. asioita Ärend. ang. edgång	Testamenttiasioita Testamentsärenden	Muita Andra	Summa	Lopullisen toimenpiteen alaiseksi saatettuja Tillslutlig åtgärd befordrade	Siitä ratkaistuja Därav avdömda
1930.....	5 887	159	375	222	265	397	1 960	255	278	3 752	23 905	23 505
1935.....	3 267	50	1 304	98	261	448	492	250	197	3 050	6 977	6 692
1940.....	1 917	41	1 031	67	306	486	430	431	320	3 071	6 868	6 363
1945.....	3 308	7	1 905	113	540	613	448	450	663	4 732	18 030	17 397
1950.....	3 782	147	2 691	859	629	689	719	467	503	6 557	23 312	22 834
1954.....	4 015	60	3 505	1 294	680	764	660	624	426	7 953	29 131	28 585
1955.....	4 033	91	4 344	1 256	667	664	672	632	512	8 747	32 518	31 993
1956.....	4 260	41	4 010	1 085	685	712	731	707	655	8 585	30 510	30 085
1957.....	3 872	151	3 264	799	619	735	249	1 271	679	7 616	39 898	39 347
1958.....	4 185	265	2 884	740	729	743	443	1 221	666	7 426	39 228	38 809
1959.....	4 367	238	3 059	895	672	774	240	1 246	792	7 678	44 611	44 198
1960.....	4 348	133	3 206	1 097	680	735	190	1 186	699	7 793	45 138	44 720
1961.....	4 479	283	2 193	973	726	771	229	1 294	646	6 832	52 108	52 006
1962.....	4 850	271	3 131	756	715	701	236	1 398	863	7 800	45 987	45 563
1963.....	5 180	314	3 348	721	783	693	421	1 319	802	8 087	44 337	44 243

114. Raastuvanoikeuden ratkaisemat kiinnitykset vuosina 1954—63
Av rådstuvurätten avgjorda inteckningar åren 1954—63

Vuosi År	Kiinteistökiinnityksiä • Inteckningar i fast egendom						Irtaimistokiinnityksiä • Lösöreinteckningar					
	Ratkaistuja asioita Avgjorda ärenden		Myönnet- tyjä Beviljade	Uudistet- tuja Förnyade	Kuole- tettuja Dödade	Ratkaistuja asioita Avgjorda ärenden	Myönnettyjä Beviljade		Uudistettuja Förnyade		Kuoletettuja Dödade	
	Saata- vasta För fordran	Nautin- taoikeu- desta För nyttjan- derätt					Luku Antal	1 000 vmk • gmk	Luku Antal	1 000 vmk • gmk	Luku Antal	1 000 vmk • gmk
			1 000 vmk • gmk									
1954..	3 387	67	11 050 345	1 595 058	403 467	51	33	4 200 200	13	38 425	5	154 300
1955..	4 227	49	13 748 136	2 968 784	193 533	68	43	17 755 800	20	17 900	5	13 300
1956..	3 911	39	12 188 399	2 272 145	297 675	60	35	1 021 200	22	162 660	3	9 500
1957..	3 187	29	3 752 552	3 495 104	395 183	48	10	804 601	37	91 200	1	1 000
1958..	2 798	38	12 150 760	3 389 745	361 201	48	22	358 500	25	69 106	1	3 000
1959..	2 946	45	13 825 181	2 659 497	417 671	68	46	1 080 800	18	63 267	4	5 200
1960..	3 121	21	14 355 157	5 533 919	391 630	64	54	396 550	8	20 200	2	7 000
1961..	2 124	17	13 398 523	9 152 121	757 121	52	34	17 711 300	18	7 740 000	—	—
1962..	3 045	37	17 244 997	6 671 239	383 430	49	34	10 245 400	14	229 000	1	1 000
1963..	3 300	13	1 000 nmk 128 662	112 618	11 952	35	20	1 000 nmk 51 835	15	1 000 nmk 79 837	—	1 000 nmk —

115. Kiinteistöjen luovutukset, joille raastuvanoikeus myönsi lainhuudon, kaupunginosittain vuonna 1963

Överlåtelse av fast egendom, för vilka rådstuvurätten beviljat lagfart, stadsdelsvis år 1963

A. Asemakaavoitettu alue • Stadsplanlagt område

Kau- pungin- osa Stads- del	Luovutukset myynnin perusteella • Överlåtelse på grund av försäljning												Summa			Luovutukset perinnön, testamentin, pesänsituksen tai lahjan perusteella Överlåtelse på grund av arv, testamente, boskifte eller gåva		Vaihdot, osakaupat ym. luovutukset Byte, delköp och andra överlåtelse		Kaikkiaan Samtliga		
	Rakentamattomat kiinteistöt Obebyggda fastigheter			Kiinteistöt, joille oli rakennettu puu- tai pieniä kivirakennuksia Med trähus eller små stenhus byggda fastigheter			Kiinteistöt, joille oli rakennettu suuria kivirakennuksia Med stora stenhus byggda fastigheter			Erittelemättömät Ospecifierade												
	Lainhuudot Lagfarter	Pinta- ala Areal m ²	Hinta Pris 1 000 nmk	Lainhuudot Lagfarter	Pinta- ala Areal m ²	Hinta Pris 1 000 nmk	Lainhuudot Lagfarter	Pinta- ala Areal m ²	Hinta Pris 1 000 nmk	Lainhuudot Lagfarter	Pinta- ala Areal m ²	Hinta Pris 1 000 nmk	Lainhuudot Lagfarter	Pinta- ala Areal m ²	Hinta Pris 1 000 nmk	Lainhuudot Lagfarter	Pinta- ala Areal m ²	Lainhuudot Lagfarter	Pinta- ala Areal m ²	Lainhuudot Lagfarter	Pinta- ala Areal m ²	
1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
3	—	—	—	—	—	—	4	1 233	1 485	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
4	—	—	—	3	3 211	1 120	1	1 824	1 850	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
5	2	2 057	781	—	—	—	1	126	34	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
8	1	1 006	619	—	—	—	1	3 793	376	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
11	—	—	—	1	1 285	695	2	2 812	8 216	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
12	—	—	—	1	973	565	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
13	—	—	—	1	1 483	1 500	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
14	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
15	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
16	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
22	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
28	10	17 188	1 061	—	—	—	—	—	—	—	—	7	10 706	876	17	27 894	1 937	3	1 104	5	14 186	
29	1	2 921	430	—	—	—	—	—	—	—	—	5	8 348	825	6	11 269	1 255	—	2	9 263	25	35 982
30	2	3 054	1 530	1	6 513	420	—	—	—	—	—	5	11 538	699	8	21 105	2 649	2	10 237	5	16 412	
31	7	12 263	1 935	3	13 241	1 220	—	—	—	—	—	6	24 465	3 400	16	49 969	6 555	1	4 435	3	23 662	
32	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
33	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
34	—	—	—	1	2 033	19	—	—	—	—	—	1	1 839	40	1	1 839	40	—	—	—	1	1 839
36	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15	25 122	543	16	27 155	562	11	27 256	12	26 182	
38	2	11 452	318	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
39	5	17 194	119	2	2 644	53	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
43	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
44	—	—	—	1	1 016	60	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
45	1	3 031	14	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Summa	31	70 166	6 807	14	32 399	5 652	9	9 788	11 961	68	138 051	6 917	122	250 404	31 337	27	57 959	69	229 905	218	538 268	

B. Asemakaavoittamaton alue • Områden utom stadsplanen

Kaupunginosa (kylä) Stadsdel (by)	Luovutukset myynnin perusteella Överlåtelse på grund av försäljning			Luovutukset perinnön, testamentin, pesänosi- tuksen tai lahjan perus- teella Överlåtelse på grund av arv, testamente, boskifte eller gåva		Vaihdot, osakaupat ym. luovutukset Byte, delköp och andra överlåtelse		Kaikkiaan Samtliga		
	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m ²	Hinta Pris 1 000 nmk	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m ²	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m ²	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m ²	
Oulunkylä	Åggelby	3	4 064	104	3	1 251	—	—	6	5 315
Haaga	Haga	4	10 218	762	2	4 430	1	127	7	14 775
Munkkiniemi	Munksnäs	3	8 772	919	4	1 548	1	72	8	10 392
Lauttasaari	Drumsö	12	18 050	974	3	3 330	—	—	15	21 380
Konala	Kånala	36	125 520	3 001	1	1 100	8	68 535	45	195 155
Etelä-Kaarela	Södra Kärböle	16	25 708	453	4	9 000	—	—	20	34 708
Pakila	Baggböle	25	57 125	815	20	33 553	2	2 233	47	92 911
Tuomarinkylä	Domarby	16	33 544	348	3	6 975	—	—	19	40 519
Viiikki	Vik	—	—	—	1	1 134	—	—	1	1 134
Pukimäki	Bocksbacka	1	940	15	3	4 050	—	—	4	4 990
Malmi	Malm	24	41 527	718	6	5 745	3	4 981	33	52 253
Tapaninkylä	Staffansby	79	128 900	1 488	21	24 474	4	4 174	104	157 548
Suutarila	Skomakarböle	30	86 033	680	4	9 563	—	—	34	95 596
Kulosaari	Brändö	10	16 374	777	—	—	—	—	10	16 374
Herttoniemi	Hertonäs	18	26 500	303	1	1 230	—	—	19	27 730
Vartiokylä	Botby	45	60 942	936	6	22 496	2	90	53	83 528
Pitäjänmäki	Sockenbacka	2	5 412	344	—	—	—	—	2	5 412
Mellunkylä	Mellungsby	20	43 595	382	1	2 490	1	3 350	22	49 435
Laajasalo	Degerö	24	89 496	796	3	37 409	3	8 589	30	135 494
	Summa	368	782 720	13 815	86	169 778	25	92 151	¹⁾ 479	¹⁾ 1 044 649

¹⁾ Lisäksi 1 lainhuuto 1 kiinteistölle Tapaninkylässä, pinta-ala 16,3 ha, Helsingin kaupungille myynnin perusteella sekä 1 lainhuuto 1 kiinteistölle Malmilla tilojen yhdistämisen perusteella, pinta-ala 96,5 ha.

¹⁾ Dessutom beviljades Helsingfors stad 1 lagfart för 1 lägenhet i Staffansby på grund av försäljning, arealen 16,3 ha samt 1 lagfart för 1 lägenhet i Malm om 96,5 ha på grund av sammanslagning.

Muist. Taulukko tarkoittaa mainittuina vuosina myönnettyjä lainhuutoja, vaikka usein kauppakirja on päivätty jo aikaisemmin. — Sama kaupunginosa (kylä) saattaa sisältyä sekä A- että B-taulukkoon riippuen siitä onko kiinteistö asemakaavoitetulla tai -kaavoittamattomalla alueella.

Ann. Tabellen avser under nämnda år beviljade lagfarter, fastän köpebrevet ofta daterats redan tidigare. — Samma stadsdel (by) kan ingå både i tabell A och B, beroende på om den fasta egendomen ligger inom stadsplanlagt område eller utom stadsplanen.

116. Oikeusaputoimisto vuosina 1959—63 Rättsjäbälsbyrån åren 1959—63

Vuosi År	Avunhakijat sosiaaliryhmittään Hjälpsökande efter socialgrupp										Käyntejä Besök	Maksuton oikeudenkäynti, hyväksytyt anomukset Avgiftsri rättegång, godkända ansökning.	Asioita • ärenden					
	I		II		III		IV		Tuntematon Okänd				Kaikkiaan Samtliga		Edelliseltä ajanjaksoilta viireillä olevia Beröende från föregående period	Ajanjakson kuluessa Under perioden		
	Summa	N Kv	Summa	N Kv	Summa	N Kv	Summa	N Kv	Summa	N Kv			Summa	N Kv		Velvoiteoikeuteen kuuluvia Till obl. rätten hörande	Ylösopimuksia ja palkkoja kosk. riitoja Tvister ang. arbetsav- tal och löner	Muita asioita Övriga ärenden	Esiเนoikeuteen kuuluvia Till sakrätten hörande
1 1959..	2	2	99	50	724	499	703	439	383	322	1 911	1 312	10 865	216	96	453	119	20
2 1960..	1	1	94	45	710	433	713	524	311	278	1 829	1 281	10 936	175	85	496	158	15
3 1961..	—	—	83	33	604	392	636	493	270	234	1 593	1 152	10 864	207	103	370	83	9
4 1962..	17	8	88	53	647	412	618	431	263	231	1 633	1 135	12 463	258	107	352	87	10
5 1963..	8	3	72	39	627	422	626	463	246	217	1 579	1 144	11 094	285	152	324	79	7

117. Raastuvanoikeuden käsittelemät asiat vuosina 1959—63 Av rådstuvurätten handlagda ärenden åren 1959—63

	Raastuvan- oikeuden osasto Avdelning av rådstuvurätten	Riita-asioita Tvistemål		Vararikko- ja perinnöluovutusasioita Konkurs- och urarvamål												Hakemus- Ansöknings				
		Edelliseltä vuodelta lykättyjä Från föregående år uppskjutna	Vuoden kuluessa tulleita Under året inkomna	Summa	Hakemuksia • Ansökningar															
Sovittuja tai muuten rauenneita Förlitka eller eljest förfälina	Tuukimatta jätettyjä Ej upptagna till prövning				Ratkaistuja Avdömda	Seuraavaan vuoteen lykättyjä Till följannde år uppskjutna	Ylempään oikeuteen vedottuja Till högre rätt vädjade	Joissa valitus on rapahnut I vilka besvär anförts	Edelliseltä vuodelta lykättyjä Från föregående år uppskjutna	Vuoden kuluessa tulleita Under året inkomna	Summa	Rauenneita Förfälina	Sovinnolla tai akordilla Genom förlikn. eller akord	Ratkais- tuja Avgjorda		Seuraavaan vuoteen lykättyjä Till följannde år uppskjutna	Hovioikeuteen vedottuja juttuja Till hovrätt vädjade mål	Edelliseltä vuodelta lykättyjä Från föregående år uppskjutna	Vuoden kuluessa tulleita Under året inkomna	
		Tuomiolla	Genom dom																	
1 1963	I	19	1 001	1 020	248	2	743	27	54	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
2	II	31	1 950	1 981	467	7	1 465	42	71	—	316	833	1 149	703	—	—	35	132	8	7 197
3	III	48	761	809	115	5	616	73	79	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	420
4	IV	35	786	821	136	5	637	43	72	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	75
5	V	63	685	748	141	6	529	72	80	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	107
6	VI	43	704	747	129	5	562	51	94	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	83
7	VII	41	788	829	144	6	628	51	84	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	107
8	VIII	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	92
9	IX	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
10	X	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
11	XI	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
12	XII	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
13	XIII	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
14	XIV	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
15	Summa	280	6 675	6 955	1 380	36	5 180	359	534	12	316	833	1 149	703	279	35	132	2	116	8 082
16	1962	239	6 360	6 599	1 441	28	4 850	280	537	27	285	878	1 163	576	198	73	316	1	157	7 759
17	1961	274	5 755	6 029	1 187	6	4 479	357	434	10	210	864	1 074	506	217	66	285	2	153	6 867
18	1960	296	5 750	6 046	1 418	6	4 348	274	550	14	152	635	787	444	77	56	210	3	150	7 796
19	1959	297	5 598	5 895	1 221	11	4 367	296	519	16	150	453	603	213	173	65	152	9	164	7 664

saapuneita laatunsa mukaan inkonna, efter ärendenas art		Ajanjakson kuluessa poistettuja Under perioden avförda															Ratkaisemattom. ajanjaks. päättyessä Beroende vid utgången av perioden																																
Perheioikeuteen kuuluvia Till familjerätten hörande																																																	
Asumeroja	Hemskillnader	Perheioikeuteen kuuluvia Till familjerätten hörande			Höhusasioita			Förmynderskapsärenden			Perintö- ja testam. oikeutta kosk.			Yleisiä veroja koskevia			Tapaturmia koskevia			Pienehköjä rikosjuttuja			Vuokra-asioita			Hyresärenden			Tiedusteluja, hakemuksia, valituksia, toimelkiantoja ym.			Förfrågningar, ansökningar, besvär, uppdrag m.m.			Summa	Kaikkiaan		Totalsumma		Sovittuja	Genom förtikning	Oikeudenkäynnillä ratkaistuja	Genom rättegång avgjorda	Eri syistä sikseen jätettyjä	Av olkia osaker lämnade däärhän	Inlämnade till olika myndigheter	Muut toimenpiteet	Andra åtgärder	Summa
138	321	199	37	15	62	131	41	54	68	194	1 852	1 948	409	498	399	432	125	1 863	85																														
108	300	200	49	13	61	126	23	51	37	141	1 778	1 863	482	447	365	342	124	1 760	103																														
91	304	147	52	36	58	167	31	60	61	184	1 653	1 756	425	465	181	425	153	1 649	107																														
117	306	174	53	20	68	154	38	57	57	196	1 689	1 796	314	473	291	411	155	1 644	152																														
122	299	159	47	10	57	94	38	39	57	174	1 506	1 658	248	536	308	308	129	1 529	129																														

ja ilmoitusasioita o. anmälningssärenden				Rikossasioita Brott mål															Takuvarikon vahvistaminen ilman syytetä Fastställande av beslag utan att någon åtalats	Kuoilemansyyn tuukimista, kun keään ei ole syytetty Undersökning av dödsorsak utan att någon åtalats																						
Summa				Vuoden kuluessa käsitellyjä Under året handlagda			Seuraavaan vuoteen lykättyjä Till följande år uppskjutna			Ratkaisuja hallintoasioita Avgjorda förvaltningsärenden			Edelliseltä vuodelta lykättyjä Från föregående år uppskjutna			Vuoden kuluessa vireille pantuja Under året inkonna					Summa			Lopullisen toimenpiteen alaiseksi saatettuja Till slutlig åtgärd beforderade			Ratkaistuja Åvdömda			Rangaistusmääräyksin Medels strafforder			Summa			Tutkimuksen jälkeen toiseen tuomittuimeen siirrettyjä Efter rannsaking till annan domstol förvisade			Seuraavaan vuoteen lykättyjä Till följande år uppskjutna			Joissa valitus on tapahtunut I vilka besvär anförts
7 205	7 201	4	5	1	17	18	—	—	—	18	—	—	18	—	—	—	—	—	—																							
528	421	107	—	6	10	16	3	—	—	3	—	—	3	—	—	—	—	—	—																							
75	75	—	—	25	331	356	7	2	306	—	—	—	308	—	—	—	—	—	—																							
107	107	—	—	35	363	398	6	3	350	—	—	—	353	—	—	—	—	—	—																							
83	83	—	—	39	355	394	5	1	343	—	—	—	344	—	—	—	—	—	—																							
107	107	—	—	2	358	384	10	—	330	—	—	—	330	—	—	—	—	—	—																							
92	92	—	—	24	340	364	5	6	302	—	—	—	308	—	—	—	—	—	—																							
1	1	—	—	43	731	774	22	7	676	—	—	—	683	—	—	—	—	—	—																							
—	—	—	—	64	1 100	1 164	4	5	1 072	—	—	—	1 077	—	—	—	—	—	—																							
—	—	—	—	71	1 989	2 060	7	3	1 470	—	—	—	1 966	—	—	—	—	—	—																							
—	—	—	—	50	5 429	5 479	2	—	1 167	4 226	5 393	—	5 393	—	—	—	—	—	—																							
—	—	—	—	49	5 585	5 634	4	—	1 267	4 253	5 520	—	5 520	—	—	—	—	—	—																							
—	—	—	—	103	22 496	22 599	10	—	1 956	20 475	22 431	—	22 431	—	—	—	—	—	—																							
—	—	—	—	26	5 535	5 561	2	—	1 267	4 242	5 509	—	5 509	—	—	—	—	—	—																							
8 198	8 087	111	7 562	44 639	45 201	87	27	10 527	33 689	44 243	7 864	1 341	3	9 15																												
7 916	7 800	116	9 569	45 835	46 404	420	10	10 330	35 223	45 563	4 417	1 427	9	9 16																												
7 020	6 832	188	2 472	52 151	52 623	102	14	10 350	41 642	52 006	— 515	1 403	6	7 17																												
7 946	7 793	153	1 441	45 169	45 610	418	18	10 316	34 386	44 720	— 472	1 277	—	6 18																												
7 828	7 678	150	3 356	44 696	45 052	413	22	10 493	33 683	44 198	— 441	1 386	—	10 19																												

118. Syytteet poliisin selvittämistä rikoksista vuosina 1958—63
Åtal för brott som utretts av polisen åren 1958—63

Rikokset Brott	Syytteet Åtal	Siitä aik. vuosilta Därav från tidigare år	Syytet- tyjä henki- löitä Åtalade perso- ner	Siitä • Därav			Syyttämättä jätetty ¹⁾ Icke åtalade ¹⁾		Syytteet Åtal						
				Väkijoo- mien vai- kutuk- sen alaisia Påver- kade av alkohol	15—17 vuo- tiaat 15—17 år	18—20 vuo- tiaat 18—20 år	Alle 15-vuo- tiaat Under 15 år	15—17 vuo- tiaat 15—17 år	1962	1961	1960	1959	1958		
Rikoslakia vastaan tehdyt rikokset	1963														
Brott mot strafflagen	30 368	797	28 486	1 998	1 736	1 374	1 094	31	28 228	30 809	29 838	31 555	28 584		
<i>A. Valtioon tai yhteiskuntaan kohdistuneet rikokset •</i>															
<i>Brott mot staten eller samhället</i>	22 804	68	22 302	477	495	592	79	18	20 620	24 142	23 586	24 512	21 750		
Väkivalta virkamiehelle • Våld mot tjänsteman	141	2	141	83	8	15	—	—	98	147	123	133	126		
Muu haitanteko virkamiehelle • Annat hinder mot tjänsteman	684	16	559	171	55	49	13	—	869	820	765	836	823		
Perätön lausuma • Osann utsaga	35	—	29	3	3	1	—	—	34	45	39	30	25		
Rauhanrikkominen • Fridsbrott	51	3	52	24	—	4	2	—	47	54	75	89	62		
Murhapolitto • Mordbrand	6	—	9	3	7	—	1	—	13	7	5	7	2		
Asiakirjan väärennys • Förfalskning av urkund	427	24	255	11	19	15	6	—	611	444	555	532	525		
Juopumus • Fylleri	20 500	—	20 500	—	310	446	5	8	18 034	21 594	20 783	21 381	18 644		
Muut valtioon tai yhteiskuntaan kohdistuneet rikok- set • Övriga brott mot staten eller samhället	960	23	757	182	93	62	52	10	914	1 031	1 241	1 504	1 543		
<i>B. Yksilöön kohdistuneet rikokset • Brott mot individen</i>	1 302	50	1 383	532	120	165	25	2	1 334	1 322	1 294	1 230	1 192		
Murha, täytetty rikos • Mord, fullbordat brott	—	—	—	—	—	—	—	—	2	1	4	—	—		
Tappo tai kuoleman aih. pahoinpitely • Dråp eller misshandel med dödlig påföljd	24	—	30	28	1	1	—	—	12	13	8	11	13		
Murhan tai tapon yritys • Försök till mord eller dråp	12	1	9	5	—	1	—	—	7	3	4	2	3		
Törkeä pahoinpitely • Grov misshandel	28	—	28	22	3	2	—	—	26	21	22	15	16		
Törkeätä lievempi pahoinpitely • Lindrigare än grov misshandel	124	14	132	80	8	15	—	—	80	97	99	87	74		
Kuoleman tai vaikean ruumiinvamman tuottaminen • Dödsvällande eller vällande till svår kroppsskada ..	43	2	45	4	3	7	—	—	33	33	49	29	35		
Lievä pahoinpitely • Lindrig misshandel	921	27	979	347	86	123	22	2	1 009	1 024	957	956	907		
Aseen nostaminen • Resande av vapen	29	2	29	16	—	3	—	—	33	34	26	28	31		
Lapsenmurha • Barnamord	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	1	—	—		

Muut rikokset RL:n 22 lukua vastaan • Övriga brott mot 22 kapitlet i SL	7	—	15	2	1	2	—	—	13	5	30	8	16
Muut yksilöön kohdistuneet rikokset • Övriga brott mot individen	114	4	116	28	18	11	3	—	119	89	94	94	97
<i>C. Omaisuusrikokset • Egendomsbrott</i>	<i>6 262</i>	<i>679</i>	<i>4 801</i>	<i>989</i>	<i>1 121</i>	<i>617</i>	<i>990</i>	<i>11</i>	<i>6 274</i>	<i>5 345</i>	<i>4 958</i>	<i>5 813</i>	<i>5 642</i>
Varkaus, näpistäminen, murto • Stöld, snatteri, inbrott	3 073	378	2 137	542	571	323	713	3	3 212	2 774	2 405	2 835	2 653
Moottoriajoneuvon anastaminen • Tillgrepp av motorfordon	334	32	411	52	240	89	142	—	206	125	111	106	133
Kavaltaminen • Försnillning	531	82	426	11	22	24	2	—	531	500	533	562	555
Ryöstö • Rån	89	1	146	131	29	33	4	—	70	64	85	58	58
Kiristäminen • Utpressning	2	—	2	1	1	—	—	—	5	8	3	11	4
Varastetun tavaran kätkeminen • Döljande av tjuvgods	339	10	256	27	78	30	37	—	316	212	184	241	209
Petos • Bedrägeri	1 287	153	762	46	16	36	1	—	1 347	1 115	1 230	1 540	1 618
Muut omaisuusrikokset • Övriga egendomsbrott	607	23	661	179	164	82	91	8	587	547	407	460	412
II. Väkijuomalakia vastaan tehdyt sekä muut rikokset • Brott mot lagen om alkoholdrycker samt övriga brott	28 355	256	27 894	1 431	1 343	2 105	218	18	25 777	28 158	23 410	20 636	18 994
Väkijuomien luvaton valmistus • Olovlig tillverkning av alkoholdrycker	5	—	7	—	—	—	—	—	6	—	1	5	6
Väkijuomien luvaton myynti • Olovlig försäljning av alkoholdrycker	1 081	5	1 085	27	16	35	6	—	1 220	1 264	1 059	862	838
Muut väkijuomalakirikokset • Övriga brott mot lagen om alkoholdrycker	1 098	6	1 119	324	157	160	4	—	1 206	1 367	1 162	1 132	1 271
Moottoriajoneuvon kuljettaminen juopuneena • Framförande av motorfordon i berusat tillstånd	801	3	793	793	57	60	1	—	691	608	492	418	423
Muut moottoriajoneuvojen liikennettä koskevat rikokset • Övriga brott angående trafik med motorfordon	23 584	208	23 264	218	1 068	1 768	182	16	21 379	23 077	19 103	16 323	14 832
Muut rikokset • Övriga brott	1 786	34	1 626	69	45	82	25	2	1 275	1 842	1 593	1 896	1 624
Kaikkiaan • Totalsumma	58 723	1 053	56 380	3 429	3 079	3 479	1 312	49	54 005	58 967	53 248	52 191	47 578
Kaupungin järjestyssääntöjä vastaan tehdyt rikkomukset • Överträdelser av stadens ordningsstadgar	5 954	10	5 965	2 952	47	100	18	4	6 400	6 928	5 689	5 816	5 117

1) Huolto- ja lastensuojelulautakunnissa käsiteltävät.

2) Behandlas av vård- och barnskydds nämnderna.

119. Poliisilaitoksen rikospoliisiosasto vuosina 1959—63

Kriminalpolisavdelningen vid polisrättningen åren 1959—63

A. Toiminta - Verksamhet

Vuosi År	Ilmoitet- tettuja rikoksia Anmälda brott	Selvitettyjä ¹⁾ rikoksia Utredda ¹⁾ brott		Vangittuja henkilöitä Håktade personer	Syytet- tyjä henki- löitä Åtalade personer	Tuomio- istuimeen siirrettyjä rikosasioita Till dom- stol förvi- sade brott- mål	Rikoksen vuoksi kadon- neen omaisuu- den arvo Värdet av ge- nom brott för- lorad egendom nmk	Takaisin saadun omaisuuden arvo Värdet av tillrätta- skaffad egendom	
		Luku Antal	%					nmk	%
1959.....	14 939	10 891	72.9	497	5 078	5 024	1 831 344	1 182 698	64.6
1960.....	14 787	10 217	69.1	577	5 110	4 707	2 383 463	1 612 242	67.6
1961.....	13 847	9 356	67.6	509	5 047	4 869	2 792 566	1 891 758	67.7
1962.....	15 708	10 570	67.3	595	5 536	5 498	3 649 890	2 537 639	69.5
1963.....	17 171	10 917	63.6	738	5 774	5 353	5 298 617	3 807 903	71.9

¹⁾ Tähän sisältyvät myös aikaisemmin ilmoitetut, ko. vuonna selvitetty rikokset.

²⁾ Inkl. även tidigare anmälda, men under ifrågav. år utredda brott.

B. Syytetyt henkilöt • Åtalade personer

Vuosi År	Rikospoliisin toimesta syytetyt • Av kriminalpolisens åtalade								Muut ¹⁾ • Övriga ¹⁾			
	Miehiä; ikä • Män; ålder				Naisia; ikä • Kvinnor; ålder				Kaik- kiaan Samtliga	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Summa
	15—17	18—20	21—	Summa	15—17	18—20	21—	Summa				
	vuotta • år											
1959.....	346	245	3 779	4 370	49	60	599	708	5 078	772	43	815
1960.....	338	210	3 909	4 457	63	60	530	653	5 110	818	53	871
1961.....	469	285	3 625	4 379	74	67	527	668	5 047	970	47	1 017
1962.....	583	321	3 935	4 839	94	63	540	697	5 536	970	71	1 041
1963.....	691	443	3 951	5 085	100	67	522	689	5 774	999	33	1 032

¹⁾ Huolto- ja lastensuojelulautakunnissa käsiteltävät.

²⁾ Behandlas av vård- och barnskydds nämnderna.

120. Poliisin toimeenpanemat juopuneiden pidätykset vuosina 1959—63

Av polisens företagna anhänganden för fylleri åren 1959—63

Vuosi ja kuukausi År och månad	Vartiopiiri Vaktdistrikt									Summa	Siitä Därav		
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX		Miehiä Män	Naisia Kvinnor	
1963													
I.....	509	524	629	667	195	134	56	48	49	2 811	2 680	131	
II.....	492	386	546	620	151	95	57	54	50	2 451	2 323	128	
III.....	667	612	657	860	266	185	81	69	59	3 456	3 299	157	
IV.....	736	671	672	855	270	263	73	56	80	3 676	3 505	171	
V.....	849	760	711	704	301	263	96	63	80	3 827	3 599	228	
VI.....	837	743	714	658	195	293	69	56	72	3 637	3 419	218	
VII.....	856	782	766	663	192	355	81	49	59	3 803	3 560	243	
VIII.....	1 050	723	842	879	288	333	98	55	101	4 369	4 091	278	
IX.....	917	522	814	779	192	290	75	36	76	3 701	3 530	171	
X.....	879	576	748	755	204	299	85	45	113	3 704	3 554	150	
XI.....	767	548	793	812	240	362	86	47	88	3 743	3 595	148	
XII.....	603	552	661	659	196	310	78	47	71	3 177	3 067	110	
Koko vuosi • Hela året	9 162	7 399	8 553	8 911	2 690	3 182	935	625	898	42 355	40 222	2 133	
1962.....	6 936	7 702	8 084	9 920	2 566	1 414	968	609	870	39 069	36 948	2 121	
1961.....	9 009	9 094	7 447	11 912	3 184	1 361	1 059	635	1 042	44 743	41 894	2 849	
1960.....	8 173	9 127	7 603	10 202	2 637	1 411	1 097	474	875	41 599	38 850	2 749	
1959.....	8 614	7 584	7 707	9 231	2 466	1 370	1 088	406	872	39 338	36 767	2 571	

Muist. Vartiopiirit ovat: I Kruunuhaka, II Eira, III Hietaniemi, IV Kallio, V Vallila, VI Töölö, VII Munkkiniemi, VIII Oulunkylä ja IX Malmi.

Anm. Vaktdistrikten är: I Kronohagen, II Eira, III Sandudd, IV Berghäll, V Vallgård, VI Tölö, VII Munksnäs, VIII Äggelby och IX Malm.

121. Maistraatin käsittelemät ulosottoasiat vuosina 1955—63

Av magistraten handlagda utsökningsmål åren 1955—63

A. Kaikki käsiteltävinä olleet asiat • Samtliga handlagda mål

Vuosi År	Lainhakuasiat Lagsökningsmål			Kaikki asiat • Samtliga mål										
	Asioita Mål	Maksamaan tuom. velallisia Gäldenärer, som älagts betalnings- skyldighet	Maksetta- vaksi tuom. pääomamäärä Till utbetalning dömda kapitalbelopp 1 000 nmk	Edell. vuodelta siirryneitä Kvarstående från föregående år	Uusia Nya	Summa	Tutkimatta jätettyjä Icke upptagna till prövning	Rauenneita Förfällda	Ratkaistuista • Avgjorda				Summa	Seur. vuoteen siirryneitä Kvarstående till följ. år
									Tuomioistuimelle siirrettyjä Till domstol hänskjutna	Myönteisesti ratkaistuista I positiv riktning avgjorda	Hylättyjä Förkastade	Summa		
1955..	1 072	1 514	550	642	5 872	6 514	122	461	90	5 113	77	5 863	651	
1956..	864	1 141	3 111	651	3 622	4 273	77	375	111	2 884	62	3 509	764	
1957..	843	1 241	421	764	4 135	4 899	134	371	117	3 451	115	4 188	711	
1958..	1 066	1 309	1 330	711	3 729	4 440	143	678	22	2 822	45	3 710	730	
1959..	1 297	1 513	538	730	4 529	5 259	95	1 000	25	2 875	53	4 048	1 211	
1960..	1 555	1 766	708	1 211	4 089	5 300	131	884	21	3 113	32	4 181	1 119	
1961..	1 293	1 474	1 077	1 119	4 078	5 197	163	1 112	1	2 465	20	3 761	1 436	
1962..	1 836	2 154	640	1 436	4 663	6 099	144	1 105	4	3 001	72	4 326	1 773	
1963..	1 849	2 118	843	1 773	4 031	5 804	156	1 147	—	2 624	74	4 001	1 803	

B. Loppuun käsitellyt asiat v. 1963 • Slutbehandlade mål år 1963

Ulosottoasiain laatu Utsökningsmälens art	Tutkimatta jätettyjä Icke upptagna till prövning	Rauenneita Förfällda	Ritaisina tuomio- istuimen käsiteltä- vaksi siirrettyjä Som tvistiga hän- skjunta till dom- stols behandling	Kokonaan t. osittain myönteisesti ratkais- tuja Helt i delvis i positiv riktning avgjorda	Hylättyjä Förkastade	Summa
Lainhaku • Lagsökning	52	1 014	—	1 849	13	2 928
Takavarikko tai muu vakuustoimenpide ilman lain- hakua ¹⁾ • Kvarstad eller annan säkerhetsåtgärd utan lagsökning ¹⁾	10	23	—	40	—	73
Häätö • Avhysning	25	5	—	70	4	104
Muu virka-apu • Annan handräckning	20	13	—	132	14	179
Valitus ulosottomiehen menettelystä • Klagan över utmätningmans förfarande	40	43	—	115	33	231
Muu toimenpide • Annan åtgärd	9	49	—	418	10	486
Summa	156	1 147	—	2 624	74	4 001

¹⁾ Ilman että saatavaa, jota takavarikko tai kielto varmistaisi, samalla uloshaettiin.¹⁾ Utan att den fördran, vars säkerställande avsetts, tillika utsökts.

122. Juopumuksesta pidätetyt, kaupungissa asuvat henkilöt vuosina 1960—63

För fylleri anhållna, i staden bosatta personer åren 1960—63

Vuosi ja ikä År och ålder	Henkilöitä, jotka vuoden aikana pidätettiin Personer, som under året anhölls														Kaikkiaan Samtliga			Näistä syytteen pantu Av dessa åtalades				
	1 kerran 1 gång		2		3		4		5		6—9		10—									
	kertaa • gånger		M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa		
	M	N Kv																				
1963																						
—17	176	12	48	4	16	—	20	—	4	—	—	—	—	—	—	—	264	16	280	116	7	123
18—20	396	19	96	3	56	1	12	—	8	—	16	1	—	—	—	—	584	24	608	288	6	294
21—29	1 684	47	424	9	208	3	104	3	52	—	92	—	48	1	2 612	63	2 675	1 624	21	1 645	1 645	
30—39	2 004	116	608	24	356	13	220	3	180	4	352	7	200	5	3 920	172	4 092	2 612	70	2 682	2 682	
40—49	1 336	155	572	40	300	16	200	15	124	12	264	14	212	13	3 008	265	3 273	1 956	138	2 094	2 094	
50—59	1 164	136	428	36	248	18	140	14	108	10	180	17	120	14	2 388	245	2 633	1 484	134	1 618	1 618	
60—	404	50	96	8	44	4	40	6	44	2	44	6	24	2	696	78	774	372	33	405	405	
Summa	7 164	535	2 272	124	1 228	55	736	41	520	28	948	45	604	35	13 472	863	14 335	8 452	409	8 861	8 861	
1962	7 480	491	2 256	150	1 188	68	692	41	464	33	1 036	47	600	38	13 716	868	14 584	7 948	409	8 357	8 357	
1961	7 152	542	2 292	147	1 164	85	764	56	508	29	884	77	768	54	13 532	990	14 522	8 608	514	9 122	9 122	
1960	7 248	564	2 244	166	1 092	93	644	61	480	32	988	78	608	44	13 304	1 038	14 342	8 552	557	9 109	9 109	

123. Tulipalot vuosina 1960—63

Eldsvådor åren 1960—63

Vuosi ja syttymissy År och brandorsak	Syttymispaikka • Platsen för brandens uppkomst																				
	Asuinrakennus Bostadshus	Tehdaslaitos, työ- ja liikahuone	Fabriksinrättning, arbets- och affärslokal	Hotelli, sairaala ym.	Hotelli, sjukhus m.m.	Autotalli, sauna ym. Garage, bastu m.m.	Vaja, parakki ym.	Lider, barack m.m.	Auto ym. kulkuneuvo Bil o.a. kommunikations- medel	Varasto	Magasin, lager	Rakennustyömaa Arbetsplats vid bygge	Kellari, hissi ym.	Källare, hiss m.m.	Katto, ullakko ym. Tak, vind m.m.	Metsä Skog	Maasto Mark	Muuntaja yms. Transformator o.dyl.	Neonvalomains Neonljusreklam	Muu Annan	Summa
1963																					
Varomaton tupakointi • Vårdslös tobaksrökning	36	5	—	1	4	9	6	4	5	—	—	—	—	—	—	96	—	—	—	22	188
Lasten tulenkäsittely • Barnens hant. med eld	2	—	—	1	6	3	2	—	2	—	—	—	—	—	—	51	—	—	—	2	70
Muu tulen huolimaton käsittely (puhalluslampu, tulitikut ym.) • Annan vårdslös hantering med eld (blåslampa, tändstickor m.m.)	44	11	2	6	9	17	6	13	13	6	13	13	6	—	—	43	—	—	—	5	175
Viallinen tulisija ja savuhormi, niiden liika-kuumeneminen • Bristfällig eldstad och rökfång, deras överhettning	23	13	1	4	5	—	—	—	29	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	81	
Kipinä, kuuma tuhka tai esine • Gnista, hetaska eller hett föremål	5	4	—	—	—	2	—	3	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19	37
Räjähähdys, kipinä yms. teollisuudessa ja liikenteessä • Explosion, gnista o. dyl. i industri och trafik	3	19	1	—	—	1	2	1	1	—	1	—	—	—	—	9	—	—	—	37	
Tulenarkojen nesteiden huolimaton käsittely	1	3	—	—	—	4	1	4	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	17	
Vårdslös hantering med eldfarliga vätskor	1	3	—	—	—	4	1	4	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	17	
Sähkölaitteiden huolimaton käsittely • Vårdslös hantering med elektriska apparater	11	2	1	2	1	1	—	1	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	19	
Muut sähköstä aiheutuvat syyt • Andra av elektricitet föranledda orsaker	10	3	5	—	1	48	—	4	5	1	—	—	—	—	—	—	7	1	—	85	
Itsesytytys • Självantändning	—	4	—	—	1	23	12	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1	1	—	5	48
Tuho- ja murhapoltto • Mordbrand	1	—	1	—	2	2	2	—	2	1	—	—	—	—	—	9	—	—	—	2	22
Muu syy • Annan orsak	1	1	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	2	—	—	6
Tuntematon syy • Okänd orsak	14	9	2	—	3	6	4	2	1	5	—	—	—	—	10	—	—	—	—	5	61
Summa	151	74	13	14	33	116	35	61	44	15	—	218	10	2	60	846	10	2	60	846	
1962	126	69	19	20	37	102	28	87	39	12	—	69	4	4	50	666	4	4	50	666	
1961	155	77	15	11	27	101	19	72	47	23	4	120	4	2	62	739	4	2	62	739	
1960	134	85	17	25	33	120	29	84	35	11	11	144	9	5	65	807	9	5	65	807	

124. Kiinteistöviraston hoidossa oleva maatalous vuosina 1960—64
Av fastighetskontoret förvaltat lantbruk åren 1960—64

A. Peltoalan käyttö omassa viljelyksessä vuosina 1963—64
Åkerareal i egen bebrukning åren 1963—64

Viljely Odling av	1964		1963		Sato Skörd tn
	ha	%	ha	%	
<i>Leipävilja • Brödsäd</i>	537	51.4	512	48.3	710
<i>Ruis • Råg</i>	69	6.6	37	3.5	67
<i>Syysvehnä • Höstvetete</i>	82	7.8	35	3.3	50
<i>Kevätvehnä • Vårvetete</i>	287	27.5	303	28.6	368
<i>Ohra • Korn</i>	99	9.5	137	12.9	225
<i>Muu viljely • Annan odling</i>	380	36.4	374	35.3	1 051
<i>Kaura • Havre</i>	173	16.6	155	14.6	248
<i>Heinä • Hö</i>	170	16.3	176	16.6	545
<i>Peruna • Potatis</i>	20	1.9	20	1.9	258
<i>Rypsi • Ryps</i>	7	0.7	—	—	—
<i>Muu • Övrig</i>	10	0.9	23	2.2	..
<i>Peltolaidun • Betesmark</i>	44	4.2	50	4.7	.
<i>Kesanto • Trädesåker</i>	84	8.0	124	11.7	.
Summa	1 045	100.0	1 060	100.0	1 761

B. Rahatulot vuosina 1962—63
Penninginkomster åren 1962—63

Tuotantohaara Produktionsgren	1962		1963	
	1 000 nmk	%	1 000 nmk	%
<i>Oma maatalous • Eget lantbruk</i>	634	61.1	564	56.8
<i>Peltoviljely • Åkerbruk</i>	634	61.1	564	56.8
<i>Karjatalous • Boskapsskötsel</i>	241	23.2	217	21.9
<i>Nävetat • Ladugårdar</i>	147	14.2	150	15.1
<i>Sikalat • Svingårdar</i>	94	9.0	67	6.8
<i>Muut tulot • Övriga inkomster</i>	53	5.1	106	10.7
<i>Vuokratalous • Utarrendering av</i>	110	10.6	105	10.6
<i>Maiden vuokraus • Jord</i>	42	4.0	34	3.4
<i>Rakennusten » • Byggnader</i>	68	6.6	71	7.2
Summa	1 038	100.0	992	100.0

C. Puhdas tuotto vuosina 1960—63
Nettoavkastning åren 1960—63

Vuosi År	Peltola • Åkerareal			Puhdas tuotto • Nettoavkastning				Ha kohden maalou- desta Per ha av lantbruket	Ha kohden maan vuok- rauksesta Per ha av utarrende- rad jord
	Omassa viljelyk- sessä I egen be- brukning	Vuokralle annettuna Utarren- derade	Summa	Maa- taloudesta Lantbruk	Maanvuok- rauksesta Arrende	Rakennus- ten vuok- rauksesta Hyra för byggnader	Summa		
1960..	924	640	1 564	131 392	30 450	24 278	186 120	142	48
1961..	957	585	1 542	182 905	12 610	2 626	198 141	191	22
1962..	1 060	490	1 550	-169 427	14 120	4 824	-150 483	-160	29
1963..	1 060	446	1 506	-239 949	6 719	-3 991	-237 221	-226	15

125. Kiinteistöviraston metsäosaston hoidossa olevat metsät vuosina 1945—63 Av fastighetskontorets skogsavdelning förvaltade skogar åren 1945—63

Vuosi År	Metsäala, likimäärin Skogsareal approximativ		Puutavaran luovutus vuodessa Årlig överlåtelse av trävaror				Pystyy, kuoretonta puuta På rot, utan bark	Puutavaran myyntitulot vuodessa Årlig inkomst genom försäljning av trävaror
	Lähi- metsät När- liggande skogar	Ulko- tilat Utgår- dar	Hankittuna • Leverans av					
			Kuoretonta puuta Träd utan bark	Koko hankinnasta Av hela leveransen				
				Järeätä puuta Grovt träd	Paperi- puuta Pap- persved	Hal- koja Ved			km^{3}•fm^{3}
ha	km ³ •fm ³	1 000 j ³ • f ³	1 000 pm ³ • lm ³	nmk				
1945—49	4 100	50	3 819	24	—	5.0	6 522	64 640
1950—54	4 100	240	6 200	34	1.4	6.4	1 161	191 060
1955—59	3 650	690	13 583	74	2.5	15.4	982	391 730
1960	3 600	970	11 707	70	1.5	14.1	457	300 858
1961	3 550	1 430	10 647	68	1.2	12.6	295	305 139
1962	3 410	1 855	6 382	68	0.3	6.2	2 404	264 020
1963	3 390	2 825	12 473	59	4.0	12.9	283	421 994

Muist. Lukuihin sisältyvät myös puistometsät. Sen sijaan taulukossa ei ole otettu huomioon Tervalammen metsiä, joita on n. 570 ha.

Ann. I siffrorna ingår även parkskogarna. Däremot har ej i tabellen beaktats de till Tervalampi hörande skogarna vilkas areal är c. 570 ha.

126. Rakennusviraston puhtaanapito-osasto vuosina 1960—63 Byggnadskontorets renhållningsavdelning åren 1960—63

Vuosi År	Katujen puhtaanapito • Gaturenhållning				Kiinteistöjen puhtaanapito ¹⁾ • Fastighetsrenhållning ²⁾					Kaatopaikat ja korjauspaja Avstjälpningsplatserna samt verkstaden
	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Henkilötyöt Person- arbeten	Hevos- työt Arbeten med häst	Auto- työt Arbeten med bil	Kiinteistöjä Fastigheter	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Henkilötyöt Person- arbeten	Hevos- työt Arbeten med häst	Auto- työt Arbeten med bil	
1960.....	643	1 213.5	16.0	274.5	4 702	203	252.5	1.0	191.4	30.2
1961.....	559	880.7	11.0	113.6	4 650	232	259.8	1.0	179.3	88.3
1962.....	598	1 305.8	6.0	187.0	4 991	244	268.2	2.0	185.7	84.5
1963.....	571	1 177.9	7.0	90.0	7 457	248	280.0	—	183.1	79.4

¹⁾ Paitsi varastossa. ²⁾ Kaatopaikkojen työntekijät ml. • ¹⁾ Exkl. vid förrädet. ²⁾ Inkl. arbetare vid avstjälpningsplatserna.

127. Sähkölaitos vuosina 1960—63 • Elverket åren 1960—63

Vuosi År	Sähkökuluttajia Elförbrukare		Kehitetty sähkö (netto) Alstrad elektricitet (netto)			Kulutettu sähköä Förbrukat elektricitet					Lämmönmyynti Värmeförsäljningen			
	Kaikkiaan Totalt	1 000 asukasta kohden På 1 000 invånare	Laitoksessa I verket	Muulla Annorstädes	Summa	Kaikkiaan Totalt	Siitä • Därav				Kaikkiaan Totalt	Siitä • Därav		
							Yksitystaloudet Privatushållning	Teollisuus ja liike-elämä Ind. o. affärsliv	Ulkovälialustus Yttre belysning	Liikenne Trafik		Vesikaukolämm. Vattentjänvärme	Höyrykauko- lämm. Ångfjärrvärme	Kuluttajayksiköitä Konsumtionsenheter
1960.....	157 937	345.5	498.9	309.2	808.1	666.9	142.2	319.3	15.9	29.0	311.4	216.2	92.0	311
1961.....	163 464	349.8	523.4	186.7	710.1	701.3	152.8	349.2	16.5	28.6	395.7	304.1	91.6	430
1962.....	168 190	352.5	567.3	197.9	765.2	763.5	169.7	391.7	17.4	29.6	592.9	479.2	113.7	569
1963.....	173 546	356.0	662.8	165.9	828.7	824.6	181.1	418.3	18.4	26.5	732.6	614.8	117.8	667

¹⁾ GWh = 1 000 000 kWh. ²⁾ Tarkistetut tiedot. • ¹⁾ GWh = 1 000 000 kWh. ²⁾ Kontrollerade uppgifter.

Muist. taul. 127—129. Teollisuuslaitosten talous v. 1963, s. 303.

Ann. till tab. 127—129. Industriverkens ekonomi år 1963 på s. 303.

128. Vesilaitos vuosina 1935—63 Vattenverket åren 1935—63

Vuosi År	Vedennosto Vattenuppföringen					Maksavia kuluttajia Betalande konsumerter		Vedenkulutus Vattenförbrukningen 1 000 m ³				Vedenkulutus keskimäärin asukasta ja vuorokautta kohden, litraa Vattenförbruk- ning i medeltal per invånare och dygn, liter	
	Koko vedennosto Hela uppföringen 1 000 m ³			Vedennosto vuorokautta kohden Uppföring per dygn m ³		Kaikkiaan Samtliga	Siitä kaupungin omat talot, kaivot ym. Därav stadens egna gårdar, brunnar m.m.	Mittarien laskema kulutus Av mätare uppmätt förbrukning		Muu kulutus ¹⁾ Övrig förbrukning ²⁾	Kokonaiskulutus Totalförbrukning	Koko vedenkulutus Total förbrukning	Yksityinen veden- kulutus Enskild förbrukning
	Pintavesilaitokset Ytvattenverken	Pohjavesilaitos Grundvattenverket	Summa	Suurin Maximum	Pienin Minimum			Keskimäärin I medeltal	Yksityinen kulutus Enskild förbrukning					Yhteinen kulutus ^{1)} Allmän förbrukning ^{2)}
1935 ..	14 008	—	14 008	46 705	21 206	3 140	261	12 028	1 081	899	14 008	165.1	141.8
1940 ..	17 867	136	18 003	66 766	26 296	3 984	312	15 307	1 208	1 488	18 003	183.2	155.7
1945 ..	20 372	276	20 648	81 972	36 106	4 235	320	19 126	1 322	200	20 648	181.4	168.0
1950 ..	27 842	119	27 961	97 066	47 245	5 298	458	24 812	2 007	1 142	27 961	205.1	182.0
1955 ..	36 809	164	36 973	122 210	55 150	6 241	584	33 540	3 328	105	36 973	248.2	225.2
1960 ..	49 659	332	49 991	164 440	70 500	7 567	634	43 905	4 627	1 459	49 991	301.7	265.0
1961 ..	51 113	286	51 399	190 162	89 160	7 909	643	45 551	4 699	1 149	51 399	304.6	270.0
1962 ..	55 052	286	55 338	205 720	86 144	8 285	658 ³⁾	47 183 ³⁾	4 577 ³⁾	2 150	55 338	321.0	273.7
1963 ..	58 972	384	59 356	199 818	90 006	8 626	680	50 760	4 914	3 682	59 356	337.2	288.4

¹⁾ Kaupungin kiinteistöjen ja teollisuuslaitosten käyttämä vesi. ²⁾ Putkiverkon huuhdetut, vesisäiliöiden puhdistus, tulipalojen sammutus, uusien katujen tasointotyöt, putkiverkon vuodot sekä vajaukset mittarien näytössä. ³⁾ Mittarien lukemakausi oli lyhyempi kuin kalenterivuosi.

¹⁾ Vattenförbrukningen av stadens fastigheter och industriverk. ²⁾ Spolning av rörnätet, rengöring av vattenreservoarerna, släckning av eldsvådor, vid planering av nya gator, läckage i rörnätet samt missvisning i mätarnas utslag. ³⁾ Avläsningsperioden för mätare var kortare än kalenderåret.

129. Kaasulaitos vuosina 1935—63 Gasverket åren 1935—63

Vuosi År					Kaasun kulutus • Gasförbrukning								Kaasunkulutus keskimäärin asu- kasta kohden Gasförbrukning i medeltal per invånare m ³											
	Valmistettu kaasua Tillverkad gas		Ostettu metaanikaasua ¹⁾ Inköpt metangas ¹⁾		Hiilen ²⁾ kulutus kivihiilikaasun valmistuksessa Kollåtgång ³⁾ vid tillverkningen av stenkolsgas		Sivut tuotteena saatu koksia Såsom biprodukt erhållen koks		Katu- ja satamavalistus Gatu- och hamnbelysningen		Yksityinen kulutus Enskild förbrukning		Kaasulaitoksen oma kulutus Gasverkets egen förbrukning		Vuoto ja nesteytyminen Läckage och kondensation		Summa		Suurin kulutus vuorok. kohden Största förbrukning per dygn		Pienin kulutus vuorok. kohden Minsta förbrukning per dygn		Koko kulutus Total förbrukning	Yksityinen kulutus Enskild förbrukning
	1 000 m ³		1 000 kg		1 000 kg		1 000 m ³		1 000 m ³		1 000 m ³		1 000 m ³		1 000 m ³		1 000 m ³		1 000 m ³					
1935 ..	23 599	125	69 050	54 359	1 983	20 663	135	951	23 732	92	23	102.1	88.9											
1940 ..	29 449	116	84 930	66 871	660	24 811	268	3 801	29 540	145	26	110.0	92.4											
1945 ..	22 770	65 ⁴⁾	58 766	59 302	—	22 033	245	579	22 857	114	31	73.3	70.6											
1950 ..	27 758	669	76 046	61 747	—	26 660	184	1 570	28 414	108	28	76.1	71.4											
1955 ..	39 656	191	105 235	77 363	—	31 066	6 845	1 934	39 845	140	32	97.6	76.1											
1960 ..	63 735	59	189 347	138 350	—	36 105	26 189	1 497	63 791	145	56	140.9	79.8											
1961 ..	58 733	92	175 025	128 902	—	32 507	23 518	2 749	58 774	144	45	127.1	70.3											
1962 ..	63 176	42	189 119	139 649	—	34 108	27 735	1 373	63 216	133	33	133.9	72.2											
1963 ..	72 612	27	205 663	154 788	—	38 998 ⁴⁾	32 892	733	72 623	155	32	150.6	80.9											

¹⁾ Rakennusvirastolta. ²⁾ Lisäksi käytettiin turvetta ja turvetuotteita. ³⁾ V. 1963 saatiin 100 kg:sta hiiliä 35.8 m³ kaasua. ⁴⁾ Siitä uunien lämmitykseen 32 529 297 m³.

¹⁾ Från Byggnadskontoret. ²⁾ Dessutom användes torv- och torvprodukter. ³⁾ År 1963 var gasutbytet på 100 kg kol 35.8 m³. ⁴⁾ Därav för underdelning i ugnar 32 529 297 m³.

130. Teollisuustoiminta vuosina 1961—62 Den industriella verksamheten åren 1961—62

A. Työntekijät ja toimihenkilöt vuonna 1962 · Arbetare och funktionärer år 1962

Teollisuusryhmä Industrigrupp	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijät Arbetare				Toimihenkilöt Funktionärer	
		Keskimäärin I medeltal	Siitä miehiä Därav män	Työtunnit Arbetsstimmar I 000	Palkat Löner I 000 vmk · gmk	Keskimäärin I medeltal	Palkat Löner I 000 vmk · gmk
2—3. Tehdasteollisuus · Fabriksindustri	1 128	57 238	32 703	119 022	34 118 208	15 858	14 617 918
20. Elintarviketeollisuus · Livsmedelsindustri	96	6 271	2 617	14 037	3 374 489	1 252	1 221 368
2011. Teurastamot · Slakterier	2	226	199	519	131 100	29	31 226
2012. Suolien puhdistuslaitokset · Tarmrenserier	1	5	3	12	3 000	2	1 700
2013. Makkaratehtaat · Korvfabriker	7	684	452	1 566	474 673	149	124 542
2015. Einestehtaat · Charkuterifabriker	4	223	2	512	97 805	7	5 523
2021. Maitomeijerit · Mjölkmjölkmejerier	4	429	214	1 005	217 443	73	54 705
2025. Sulatejuustotehtaat · Smältostfabriker	3	185	64	429	73 388	8	7 328
2026. Jäätelötehtaat · Glassfabriker	4	224	82	486	99 066	37	39 833
2030. Kasvis-, hedelmä- ja marjateollisuus · Grönsaks-, frukt- och bärindustri	3	44	10	100	19 418	14	16 775
2041. Kalasäilyketehtaat · Fiskkonserverfabriker	1	38	5	72	19 000	5	6 860
2051. Jauho- ja suurimomylyt · Mjöl- och gryn- kvarnar	4	272	202	590	190 058	173	216 691
2053. Väkirehumylyt ja väkirehunsekoittamot · Kraftfoderkvarnar och foderbland- ningstillverkning	1	8	7	18	5 481	2	1 580
2061. Näkkileipätehtaat · Knäckebrödsfabriker	1	25	2	59	10 636	3	3 680
2063. Pehmeäleipätehtaat ja leipomot · Mjuk- brödsfabriker och bagerier	41	2 339	753	5 499	1 206 311	211	159 292
2072. Sokeinpuhdistamot · Sockerraffinaderier	1	293	221	594	194 273	120	129 503
2080. Makeisteollisuus · Sötsaksindustri	2	744	200	1 446	344 696	115	109 421
2092. Margariini- ym. ravintorasvatehtaat · Margarin- o.a. näringsfettfabriker	3	73	37	158	40 944	161	193 272
2093. Kahvipaahittimot · Kafferosterier	9	359	140	771	199 416	137	114 600
2099. Muut elintarviketehtaat · Övriga livs- medelsfabriker	5	100	24	201	47 781	6	4 837
21. Juomia valmistava teollisuus · Dryckesvaru- industri	5	930	648	2 001	573 945	259	264 443
2113. Väkijuomien sekoitus- ja pullotuslaitok- set · Spritblandnings- och buteljerings- verk	1	278	222	523	183 162	68	76 450
2132. Panimot · Bryggerier	2	362	252	800	216 486	97	100 326
2140. Virvoitusjuomateollisuus · Läskdrycks- industri	2	290	174	678	174 297	94	87 667
22. Tupakkateollisuus · Tobaksindustri	1	266	80	548	158 503	74	71 000
23. Tekstiiliteollisuus · Textilindustri	57	2 863	307	5 875	1 327 520	532	472 299
2311. Erilliset karstaamot ja kehräämöt · Fri- stående karderier och spinnerier	1	82	16	170	36 114	19	25 768
2313. Puuvillatehtaat · Bomullsfabriker	2	22	3	48	15 965	3	4 500
2314. Villatehtaat · Yllefabriker	3	34	4	64	13 817	10	11 911
2315. Silkkitehtaat · Sidenfabriker	5	246	75	526	133 513	70	67 135
2316. Matto- ja nukkakangaskutomot · Matt- och plyschväverier	3	91	8	180	37 602	22	11 020
2317. Pitsi-, nauha- ja nyöritehtaat · Spets-, band- och snörfabriker	2	169	32	331	87 940	46	42 173

Jatkoa · Fortsättning

Teollisuusryhmä Industrigrupp	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijät Arbetare				Toimihenkilöt Funktionärer	
		Keskimäärin I medeltal	Siitä miehiä Därav män	Työtunnit Arbetsstimmar 1 000	Palkat Löner 1 000 vmk · gmk	Keskimäärin I medeltal	Palkat Löner 1 000 vmk · gmk
2318. Erilliset kankaiden ja lankojen värjäämöt ja viimeistämöt · Fristående tyg- och garnfärgerier samt appretering	3	77	21	160	35 286	19	20 093
2320. Trikootehtaat · Trikäfabriker	37	2 130	146	4 372	962 092	338	285 381
2392. Vanu- ja vanuteostehtaat · Vadd- och vaddvarufabriker	1	12	2	24	5 191	5	4 318
24. Kenkä-, vaatetus- ja ompeluteollisuus · Sko-, konfektions- och sömnadsindustri	168	5 966	624	12 024	2 791 702	1 025	913 545
2410. Kenkäteollisuus · Skoindustri	5	310	100	652	149 253	45	46 575
2420. Jalkinekorjaamot · Skoreparation	2	35	25	74	26 582	2	1 700
2430. Turkismuokkaamot · Pälsvaruberedning ..	2	38	12	71	14 638	7	9 263
2441. Miesten pukujen ja päällystakkien valmistus · Herrkonfektionsfabriker	13	932	125	1 841	486 829	120	104 284
2442. Naisten päällystakkien, turkkien ja kävely-pukujen valmistus · Tillverkning av damkappor, -pälsar och promenad- dräkter	26	890	70	1 726	424 228	173	144 679
2443. Työ- ja ulkoilupukimien yms. valmistus · Tillverkning av arbets- och sportkläder m.m.	16	911	47	1 910	417 776	126	110 528
2444. Leninki- ja puserotehtaat · Klännings- och blusfabriker	50	1 265	11	2 531	526 430	243	201 189
2445. Paita- ja liivitehtaat · Skjort- och korsett- fabriker	21	858	34	1 716	375 238	146	146 782
2446. Hattu- ja lakkitehtaat · Hatt- och möss- fabriker	9	333	66	660	171 816	74	68 993
2447. Nahkakäsine- ja nahkapukutehtaat · Handsk- och läderdräktfabriker	3	43	13	92	25 968	3	2 423
2449. Muut vaatetus- ja asustetehtaat · Övriga konfektions- och ekiperingsfabriker ..	8	71	3	141	29 848	34	27 494
2451. Vuodevaatetehtaat · Sängklädsfabriker ..	2	44	6	89	18 105	5	2 605
2452. Tavarapeite-, purje- ja markiisitetehtaat · Tillverkning av presenningar, segel och markiser	4	50	14	106	23 164	9	8 195
2453. Kierrekaidintehtaat · Rullgardinsfabriker	5	145	97	337	88 742	33	32 946
2459. Muualla mainitseminen ompeluteolli- suus · Övrig sömnadsindustri	2	41	1	78	13 085	5	5 889
25. Puuteollisuus · Träindustri	27	502	330	1 103	273 619	110	108 909
2512. Erilliset sahat · Fristående sågverk	2	52	52	110	25 540	—	—
2513. Erilliset höyläämöt · Fristående hyvlerier	6	82	73	189	44 415	28	25 594
2514. Laatikkolauta- ja laatikkotehtaat · Låd- ämnes- och lådfabriker	2	30	20	66	15 247	3	2 052
2521. Halkosahat · Vedsågar	6	31	28	65	21 511	8	5 049
2523. Vaneritehtaat · Fanerfabriker	2	232	97	498	117 658	62	66 552
2525. Puunkyllästämöt · Träimpregneringsverk	1	8	7	15	5 498	3	2 707
2532. Puun sorvaamot sekä lesti- ja puuvarsi- tehtaat · Svarverier samt läst- och trä- skaftsfabriker	2	15	12	33	7 625	2	1 287
2533. Puuastia- ja tynnyritehtaat · Träkärls- fabriker och tunnbindier	1	10	8	21	7 024	2	2 130
2534. Malliveistämöt · Modellsnickerier	3	23	20	50	18 912	—	—
2539. Muualla mainitseminen puun jatkoel- suus · Övrig vidareförädling av trävaror	2	19	13	56	10 189	2	3 538

Jatkoa · Fortsättning

Teollisuusryhmä Industrigrupp	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijät Arbetare				Toimihenkilöt Funktionärer	
		Keskimäärin I medeltal	Siitä miehiä Därav män	Työtunnit Arbetstimmar 1 000	Palkat Löner 1 000 vnk. · gmk	Keskimäärin I medeltal	Palkat Löner 1 000 vnk. · gmk
26. Huonekalu- ja rakennuspuusepänteollisuus . Möbel- och byggnadssnickeriindustri	34	366	327	811	240 697	65	47 779
2610. Huonekalutehtaat (rautasänky- ja teräs- huonekalutehtaita lukuun ottamatta) . Möbelfabriker (dock ej järnsängs- och stålmöbelfabr.)	9	95	79	201	56 884	29	19 415
2620. Erilliset huonekaluverhoomot · Fristående möbeltafetseringsverkstäder	5	56	43	122	35 746	14	7 577
2630. Rakennuspuusepäntehtaat · Byggnads- snickerifabriker	20	215	205	488	148 067	22	20 787
27. Paperiteollisuus · Pappersindustri	29	769	301	1 670	425 035	156	135 261
2721. Tapettehtaat · Tapetfabriker	1	84	37	157	44 353	21	19 470
2722. Pahvilaatikko- ja rasiathtaat · Ask- och kartongvarufabriker	13	443	181	989	257 806	74	64 494
2723. Pussi- ja kirjekuoritehtaat · Päs- och ku- vertfabriker	2	27	8	50	12 154	2	2 042
2729. Muut paperi- ja pahvivalmistetehtaat · Övriga pappers- och pappvarufabriker	13	215	75	474	110 722	59	49 255
28. Graafinen teollisuus · Grafisk industri	178	9 488	4 992	19 137	5 738 717	3 416	2 685 578
2811. Varsinaiset kirjapainot · Egentliga bok- tryckerier	79	6 027	3 604	12 974	4 061 436	778	711 045
2812. Laakapainot · Plantryckerier	8	572	314	1 272	367 894	171	143 943
2813. Syväpainot · Djuptryckerier	4	342	234	769	232 423	45	47 194
2820. Kuvalaattalaitokset · Klichéanstalter	17	313	281	732	227 641	90	74 478
2830. Kirjansitomot · Bokbinderier	13	1118	265	2 403	592 414	63	64 867
2841. Kirjojen kustantajat · Bokförlag	14	145	63	325	68 700	280	198 903
2842. Sanomalehtien kustantajat · Tidnings- förlag	15	962	230	643	183 232	1 229	899 667
2843. Aikakauslehtien kustantajat · Tidskrifts- förlag	28	9	1	19	4 977	760	545 481
29. Nahka- ja nahkateosteollisuus · Skinn-, lä- der och lädervaruindustri	7	66	3	122	26 973	16	9 728
2922. Laukkujen, salkkujen yms. valmistus · Tillverkning av väskor och portföljer m.m.	7	66	3	122	26 973	16	9 728
30. Kumiteollisuus · Gummiindustri	9	172	138	338	103 442	55	40 447
3010. Kumitavaratehtaat · Gummivarufabriker	3	89	58	165	51 514	37	23 424
3020. Vulkanioimislaitokset · Vulkaniserings- verkstäder	6	83	80	173	51 928	18	17 023
31. Kemian teollisuus · Kemisk industri	57	1 595	656	3 395	773 705	978	958 746
3119. Epäorgaanisia kemikaaleja valmistavat tehtaat · Tillverkning av oorganiska kemikalier	1	24	23	54	21 490	8	11 971
3126. Räjähdyksaine- ja pyroteknilliset tehtaat · Sprängämnes- o. pyrotekniska fabriker	1	23	6	48	12 604	6	7 220
3130. Kasvi- ja eläinöljyjen ja -rasvojen valmis- tusteollisuus · Tillverkning av vegeta- biliska och animaliska oljor och fetter	2	177	150	339	111 110	53	62 977

Jatkoa . Fortsättning

Teollisuusryhmä Industrigrupp	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijät Arbetare				Toimihenkilöt Funktionärer	
		Keskimäärin I medeltal	Sitit miehiä Därav män	Työtunnit Arbetsstimmar 1 000	Palkat Löner 1 000 vnk · gmk	Keskimäärin I medeltal	Palkat Löner 1 000 vnk · gmk
3141. Väripigmenttitehtaat · Färgpigmentfabr.	1	1	1	1	127	1	180
3142. Vernissa- ja maalitehtaat · Ferniss- och målfärgsfabriker	10	140	109	300	82 722	116	109 725
3150. Teknokemialliset tehtaat ja pakkaamot · Kemisk-tekhniska fabriker och packerier	32	562	119	1 199	237 602	296	304 931
3160. Lääketehtaat · Medicinfabriker	4	545	160	1 167	236 115	423	390 641
3170. Saippua-, pesuaine- ja kynttilätehtaat · Tvål-, tvättmedels- och ljusfabriker	2	18	7	37	8 930	12	10 356
3191. Tiivistettyjä kaasuja valmistavat tehtaat · Tillverkning av kondenserade gaser ..	1	83	62	199	47 974	48	48 547
3192. Liima-, liisteri- ja kaseinitehtaat · Lim-, klister- och kaseinifabriker	2	8	7	18	5 824	7	5 842
3199. Muut kemian tehtaat · Övriga kemiska fabriker	1	14	12	33	9 207	8	6 356
32. Kiviöljy- ja asfaltiteollisuus · Mineralolje- och asfaltindustri	7	195	165	409	145 161	48	50 521
3220. Kattohuopatehtaat · Takfilfabriker	1	82	69	163	60 030	16	18 972
3291. Voiteluainetehtaat · Smörjämnesfabriker	3	69	62	157	44 573	20	19 876
3299. Muu kiviöljy- ja asfaltiteollisuus · Övrig mineralolje- och asfaltindustri	3	44	34	89	40 558	12	11 673
33. Savi-, lasi- ja kivenjalostusteollisuus · Ler-, glas- och stenförädlingsindustri	34	2 097	1 174	4 396	1 282 017	558	492 821
3321. Lasitehtaat · Glasbruk	1	42	28	79	26 440	3	1 998
3322. Lasihiomot ja muut lasinjalostamot · Glassliperier o.a. glasförädling	10	133	119	279	103 876	36	30 343
3331. Posliini- ja fajanssitehtaat · Porslins- och fajansfabriker	1	1 332	541	2 781	754 935	393	330 776
3332. Saviastiastehtaat · Lergodsfabriker	1	5	2	9	1 697	—	—
3361. Kevytbetonitehtaat · Lättbetongfabriker	1	6	6	16	3 600	2	1 637
3362. Betonivalimot · Betonggjuterier	4	123	121	261	98 976	19	18 207
3363. Kalkkiahiekkatiili- ja kalkkilaastehtaat · Tillverkning av kalksandtegel o. bruk ..	1	53	48	116	38 584	25	25 765
3364. Betonimassatehtaat · Betongmassafabriker	2	61	61	136	39 022	19	17 523
3371. Kivenhakkaamot ja -hiomot · Stenhugge- rier och -sliperier	7	40	40	86	26 673	14	12 636
3392. Rakennuslevytehtaat · Tillverkning av byggnadsplattor	3	56	47	116	36 315	7	9 372
3393. Eristysainetehtaat · Tillverkning av iso- leringsmaterial	3	246	161	517	151 899	40	44 564
34. Metallien perusteollisuus · Metallverk	10	368	324	768	274 104	63	65 889
3413. Rauta- ja täräsvalimot · Järn- och stål- gjuterier	5	288	263	595	222 070	37	41 606
3424. Messinki-, tina- yms. valimot · Mässings-, tenn- o.a.d. gjuterier	4	23	21	48	15 343	6	5 528
3429. Muu metallien perusteollisuus · Övriga metallverk	1	57	40	125	36 691	20	18 755
35. Metallituoteteollisuus · Metallmanufaktur ..	104	3 717	2 610	7 770	2 513 113	895	977 438
3501. Naula- ja rautalankatehtaat · Spik- och järntrådsfabriker	1	144	65	315	93 154	20	22 008

Jatkoa . Fortsättning

Teollisuusryhmä Industrigrupp	Työpaikkoja Arbetsfällen	Työntekijät Arbetare				Toimihenkilöt Funktionärer	
		Keskimäärin I medeltal	Sitä miehiä Därav män	Työtunnit Arbetsminnar 1 000	Palkat Löner 1 000 vnk · gmk	Keskimäärin I medeltal	Palkat Löner 1 000 vnk · gmk
3503. Sahanterätehtaat · Sägbladsfabriker	—	—	—	—	—	—	—
3504. Karkeataetehtaat · Grovsmidesfabriker . .	2	45	30	95	26 935	10	14 476
3506. Jousitehtaat · Fjäderfabriker	2	35	22	76	20 977	7	10 429
3507. Metallikutomot · Metallduksväverier	2	148	90	314	96 252	28	39 256
3508. Ohutlevyvuotehtaat · Bleck- och plät- varufabriker	19	1 067	720	2 263	730 184	251	285 037
3509. Rautasänky- ja teräshuonekalutehtaat · Järnsängs- och stål möbelfabriker	5	313	246	629	187 478	80	76 465
3510. Emalointi- ja metallointitehtaat · Emal- jering och metallbeläggning	9	90	44	170	54 948	19	21 002
3511. Metallituotekorjaamot · Metallrepara- tionsverkstäder	4	59	57	131	48 214	14	14 015
3519. Muu metallituoteollisuus · Övrig metall- manufaktur	60	1 816	1 336	3 777	1 254 971	466	494 750
36. Koneteollisuus · Maskinindustri	86	5 450	4 787	11 749	3 909 003	1 807	1 833 179
3610. Maatalouskonetehtaat · Jordbruksma- skinfabriker	4	204	169	416	128 683	39	46 659
3630. Muut konetehtaat · Andra maskinfabriker	42	3 871	3 297	8 363	2 787 294	1 604	1 637 001
3641. Itsenäiset konekorjaamot · Fristående maskinreparationsverkstäder	32	978	948	2 084	705 602	131	116 979
3642. Epäitsenäiset konekorjaamot · Icke fri- stående maskinreparationsverkstäder . .	8	397	373	886	287 424	33	32 540
37. Sähkötekniikka · Elektroteknisk industri	74	7 169	4 822	14 383	4 154 365	2 466	2 339 418
3710. Kaapeli- ja johdintehtaat · Kabel- och elledningsfabriker	1	2 085	1 702	4 102	1 247 900	620	648 670
3720. Sähkölamppu- ja valoputketehtaat · Glöd- lamp- och lysrörsfabriker	4	496	176	993	259 365	158	144 078
3730. Valaisintehtaat · Tillverkning av belys- ningsarmatur	10	229	157	504	142 082	50	44 583
3741. Akkumulaattoritehtaat · Ackumulator- fabriker	3	20	20	42	11 494	8	5 392
3742. Paristotehtaat · Batterifabriker	2	193	29	380	84 534	19	21 499
3751. Sähkökone- ja muuntajatehtaat · El- maskin- och transformatorfabriker	5	1 325	1 058	2 802	786 133	894	813 152
3752. Vahvavirtakoje- ja tarviketehtaat · Till- verkning av starkströmsapparatur och -materiel	22	632	383	1 250	352 996	171	154 681
3761. Radiotehtaat · Radiofabriker	11	966	436	1 868	460 654	260	256 270
3769. Muut heikkovirtalaitetehtaat · Övrig till- verkning av svagströmsapparatur och -materiel	6	693	367	1 317	374 195	186	152 538
3771. Itsenäiset sähkölaitteiden korjaamot · Fristående elreparationsverkstäder	10	530	494	1 125	435 012	100	98 555
38. Kulkuneuvoteollisuus · Transportmedelsindu- stri	72	7 819	7 070	16 062	5 337 168	1 801	1 659 665
3811. Puulaiva- ja veneveistämöt · Skeppsvarv för träfartyg samt båtvarv	3	47	44	89	35 048	7	5 260
3812. Teräslaivaveistämöt ja -telakat · Skepps- varv och -dockor för stålfartyg	2	2 295	2 191	4 844	1 698 678	492	503 244

Jatkoa · Fortsättning

Teollisuusryhmä Industrigrupp	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijät Arbetare				Toimihenkilöt Funktionärer	
		Keskimäärin I medeltal	Siitä miehiä Därav män	Työtunnit Arbetsstimmar 1 000	Palkat Löner 1 000 vnk · gmk	Keskimäärin I medeltal	Palkat Löner 1 000 vnk · gmk
3820. Rautatie- ja raitiotiekaluston valmistus ja korjaus · Tillverkning och reparation av järnvägs- och spårvägsmateriel	4	1 899	1 704	3 778	1 261 341	231	193 733
3831. Autotehtaat · Bilfabriker	2	356	317	758	236 815	310	310 118
3832. Autokoritehtaat · Karosserifabriker	2	141	118	289	93 541	26	26 739
3839. Muu moottoriajoneuvojen ja osien valmistus · Övrig tillverkning av motorfordon och delar	7	96	88	186	54 302	30	26 654
3840. Moottoriajoneuvokorjaamot · Reparationsverkstäder för motorfordon	50	2 769	2 460	5 679	1 834 908	665	559 617
3850. Polkupyöräteollisuus · Cykelindustri	1	215	148	438	122 294	39	34 000
3890. Muu ja sekalainen kulkuneuvoteollisuus · Annan resp. kombinerad transportmedelsindustri	1	1	—	1	241	1	300
39. Muu tehdasteollisuus · Annan fabriksindustri	73	1 169	728	2 424	694 930	282	269 884
3912. Mittaritehtaat · Mätarfabriker	3	39	27	77	23 534	7	5 238
3913. Instrumentti- ja laboratoriovälinetehtaat · Instrument- och laboratoriemateriel-fabriker	7	131	121	230	86 369	36	39 425
3914. Proteesitehtaat · Protesfabriker	4	92	83	208	56 069	33	23 301
3930. Muu hienomekaaninen teollisuus · Övrig finmekanisk industri	3	66	56	131	37 617	46	47 125
3940. Kultasepän- ja jalokiviteollisuus · Guldsmeds- och juvelerarindustri	18	281	197	587	196 998	42	37 712
3950. Soitinkone- ja soitinteollisuus · Tillverkning och reparation av musikinstrument	1	71	58	149	41 203	11	11 468
3960. Urheiluvälineteollisuus · Sportredskapsindustri	1	11	3	28	7 516	1	1 150
3970. Muoviteosteollisuus · Plastvaruindustri	27	314	148	665	160 901	64	62 659
3992. Sivellin- ja harjatehtaat · Pensel- och borstfabriker	—	—	—	—	—	—	—
3999. Muut tehtaat · Övriga fabriker	9	164	35	349	84 723	42	41 806
5. Sähkö-, kaasu-, vesijohto- ym. laitokset · El-, gas- och vattenverk m.m.	7	1 326	1 219	2 631	1 042 007	818	840 597
51. Sähkö-, kaasu- ja höyrylaitokset · El-, gas- och ångverk	6	1 223	1 129	2 429	969 219	651	689 300
5111. Sähköä kehittävät laitokset · Ström-alstrande elverk	3	868	793	1 718	691 155	533	570 180
5120. Kaasulaitokset · Gasverk	2	351	332	702	275 067	116	117 870
5130. Höyrylaitokset ja lämpökeskukset · Ångverk och värmecentraler	1	4	4	9	2 997	2	1 250
52. Vesijohto- ja viemärlaitokset · Vattenverk och reningsstationer	1	103	90	202	72 788	167	151 297
5210. Veden puhdistus- ja jakelulaitokset · Vattenrening och -distribution	1	103	90	202	72 788	167	151 297
Koko teollisuus · Hela industrin	1 135	58 564	33 922	121 653	35 160 215	16 676	15 458 515

B. Työpaikat, työntekijät ja tuotannon bruttoarvo yritysmuodon mukaan teollisuusryhmittäin vuonna 1962

Teollisuusryhmä Industrigrupp	Yksityinen henkilö ja kuolinpesä · Enskild person och dödsbo					Yksityinen osakeyhtiö Enskilt aktieföretag				Valtion osake- Statens aktie-	
	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1000 vnk · gmk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 vnk · gmk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	
1 2—3. Tehdasteollisuus · Fabriksindustri	97	1 020	2 096 873	867	45 186	175 039 773	7	1 578			
2 20. Elintarviketeollisuus · Livsmedelsindustri	11	160	406 529	59	4 010	36 963 522	—	—			
3 21. Juomia valmistava teollisuus · Dryckesvaru- industri	—	—	—	4	652	2 196 250	1	278			
4 22. Tupakkateollisuus · Tobaksindustri	—	—	—	1	266	2 242 498	—	—			
5 23. Tekstiiliteollisuus · Textilindustri	4	77	174 523	47	2 114	5 601 913	—	—			
6 24. Kenkä-, vaatetus- ja ompeluteollisuus · Sko- konfektions- och sömnadsindustri	27	378	673 669	127	4 599	10 593 963	—	—			
7 25. Puuteollisuus · Träindustri	4	22	42 486	17	421	978 455	—	—			
8 26. Huonekalu- ja rakennuspuusepänteollisuus · Möbel- och byggnadssnickeriindustri	7	42	98 564	19	237	512 964	1	18			
9 27. Paperiteollisuus · Pappersindustri	3	54	124 470	23	526	1 581 475	1	166			
10 28. Graafinen teollisuus · Grafisk industri	6	32	74 358	144	8 375	27 001 971	1	7			
11 29. Nahka- ja nahkateosteollisuus · Skinn-, läder- och lädervaruindustri	2	7	10 188	4	43	73 478	—	—			
12 30. Kumiteollisuus · Gummiindustri	2	16	41 069	5	125	299 036	—	—			
13 31. Kemia teollisuus · Kemisk industri	—	—	—	51	1 520	11 134 703	—	—			
14 32. Kiviöljy- ja asfalttiteollisuus · Mineralolje- och asfaltindustri	—	—	—	7	195	1 820 099	—	—			
15 33. Savi-, lasi- ja kivenjalostusteollisuus · Ler-, glas- och stenförädlingsindustri	5	28	41 990	26	2 047	5 390 259	—	—			
16 34. Metallien perusteollisuus · Metallverk	1	1	4 494	8	246	650 455	—	—			
17 35. Metallituoteteollisuus · Metallmanufaktur	11	70	138 782	81	3 389	9 497 331	—	—			
18 36. Koneteollisuus · Maskinindustri	5	71	139 449	70	4 727	16 889 214	—	—			
19 37. Sähköteknillinen teollisuus · Elektroteknisk industri	3	17	46 377	64	6 886	26 576 852	1	78			
20 38. Kulkuneuvoteollisuus · Transportmedelsindustri	2	6	7 765	52	3 921	12 821 334	2	1 031			
21 39. Muu tehdasteollisuus · Annan fabriksindustri	4	39	72 160	58	887	2 214 001	—	—			
22 5. Sähkö-, kaasu-, vesijohto- yms. laitokset · El-, gas- och vattenverk m.m.	—	—	—	1	5	17 250	—	—			
23 51. Sähkö-, kaasu- ja hörylaitokset · El-, gas- och ångverk	—	—	—	1	5	17 250	—	—			
24 52. Vesijohto- ja viemärlaitokset · Vattenverk och reningsstationer	—	—	—	—	—	—	—	—			
25 Koko teollisuus · Hela industrin	97	1 020	2 096 873	868	45 191	175 057 023	7	1 578			

C. Teollisuustoiminta vuosina 1961—62 · Den industriella verksamheten åren 1961—62

Teollisuusryhmä · Industrigrupp	Työpaikkoja · Arbetsställen	
	1961	1962
1 20—22. Ravintoaineteollisuus · Livsmedelsindustri	107	102
2 23—24. Kutoma- ja vaateusteollisuus · Textil- och beklädnadsindustri	225	225
3 33. Maa- ja kiviteollisuus · Jord- och stenindustri	36	34
4 25—26. Puuteollisuus · Träindustri	62	61
5 29—30. Nahka-, kumi- ja karvateollisuus · Läder-, gummi- och hårindustri	17	16
6 34—38. Malminlouhinta ja metalliteollisuus · Malmbrytning och metallindustri ..	348	346
7 31—32. Kemiällis-teknillinen teollisuus · Kemisk-teknisk industri	65	64
8 27—28. Paperi- ja graafinen teollisuus · Pappers- och grafisk industri	208	207
9 1, *) 39, 51—52. Muu teollisuus · Annan industri	76	80
10 Koko teollisuus · Hela industrin	1 144	1 135

1) Erilliset pää- ja keskuskonttorit ml. *) Ks. taul. 232.

Arbetsställen, arbetare och produktionens bruttovärde efter företagsform i olika industrigrupper år 1962

yhtiö bolag	Osuuskunta Andelslag			Muut yhteisöt Andra sammanslutningar			Valtio Staten			Kunta Kommun			
	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 vnk. -gmk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 vnk. -gmk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 vnk. -gmk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 vnk. -gmk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare		Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 vnk. -gmk
8 609 490	50	4 027	30 278 168	82	1 592	5 975 423	16	2 576	6 448 778	9	1 259	2 136 715	1
—	21	1 945	25 582 698	3	67	156 392	1	18	259 049	1	71	221 851	2
2 804 457	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4
—	2	530	1 309 559	4	142	317 729	—	—	—	—	—	—	5
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6
—	7	879	1 764 439	7	110	175 964	—	—	—	—	—	—	7
—	4	35	129 247	1	10	6 913	—	—	—	1	14	43 063	8
41 685	3	32	39 705	3	27	59 270	1	10	20 272	—	—	—	9
919 705	—	—	—	2	23	104 995	—	—	—	—	—	—	10
17 072	—	—	—	23	402	2 729 849	4	672	1 251 422	—	—	—	11
—	—	—	—	1	16	28 680	—	—	—	—	—	—	12
—	—	—	—	2	31	48 887	—	—	—	—	—	—	13
—	2	54	381 565	4	21	150 560	—	—	—	—	—	—	14
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15
—	—	—	—	2	11	21 755	—	—	—	1	11	29 735	16
—	—	—	—	1	121	215 992	—	—	—	—	—	—	17
—	3	80	178 295	8	93	196 574	1	85	445 260	—	—	—	18
—	6	405	601 459	2	13	117 085	1	37	81 320	2	197	378 009	19
113 363	1	19	231 867	4	114	442 343	1	55	63 783	—	—	—	20
4 713 208	1	48	59 334	5	165	303 564	6	1 682	4 303 463	4	966	1 464 057	21
—	—	—	—	10	226	898 871	1	17	24 209	—	—	—	22
—	1	4	58 189	—	—	—	2	12	100 592	3	1 305	12 107 010	23
—	1	4	58 189	—	—	—	2	12	100 592	2	1 202	10 363 639	24
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	103	1 743 371	25
8 609 490	51	4 031	30 336 357	82	1 592	5 975 423	18	2 588	6 549 370	12	2 564	14 243 725	

Toimihenkilöitä, omistajia ym. ¹⁾ Funktionärer, ägare m.m. ²⁾		Työntekijöitä - Arbetare		Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde mlj. vnk. -gmk	
1961	1962	1961	1962	1961	1962
1 877	1 930	7 079	7 467	67 077.4	70 833.2
1 686	1 725	8 852	8 829	19 475.5	20 611.7
602	608	2 062	2 097	4 904.0	5 483.7
219	208	908	868	2 360.6	1 972.7
267	270	263	238	516.6	501.4
6 989	7 314	23 881	24 523	73 010.2	80 680.9
1 132	1 238	1 786	1 790	13 059.9	13 486.9
3 757	3 981	10 025	10 257	30 735.8	33 805.4
1 849	1 895	2 535	2 495	14 014.4	15 492.4
18 378	19 169	57 391	58 564	225 154.4	242 868.3

¹⁾ Inkl. fristående huvud- och centralkontor. ²⁾ Se tab. 232.

D. Työpaikat tuotannon bruttoarvon ja työntekijäin luvun mukaan teollisuusryhmittäin vuonna 1962

Teollisuusryhmä Industrigrupp		Työpaikkoja, joiden tuotannon bruttoarvo Arbetsställen, vid vilka produktions brutto-																	
		-4.9		5.0-9.9		10.0-19.9		20.0-49.9		50.0-99.9									
		Niissä työntekijöitä • Arbetare vid dem																	
		0-10	11-20	0-10	11-20	21-50	0-10	11-20	21-50	51-100	0-10	11-20	21-50	51-100	101-				
1	20. Elintarviketeollisuus · Livsmedelsindustri	1	—	4	—	—	3	2	—	—	7	7	1	—	1	4	14	—	—
2	21. Juomia valmistava teollisuus · Dryckesvaru- industri	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	1	—	—	—
3	22. Tupakkateollisuus · Tobaksindustri	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
4	23. Tekstiiliteollisuus · Textilindustri	—	—	2	—	—	2	3	1	—	3	7	5	—	—	4	16	—	—
5	24. Kenkä-, vaatus- ja ompeluteollisuus · Sko- konfektions- och sömnadsindustri	4	1	12	1	—	14	12	2	—	6	32	16	—	—	2	24	6	—
6	25. Puuteollisuus · Träindustri	2	—	4	—	—	6	—	—	—	4	4	2	—	2	—	—	1	—
7	26. Huonekalu- ja rakennuspuusepänteollisuus · Möbel- och byggnadssnickeriindustri	1	—	10	—	—	6	4	—	—	3	5	—	—	—	1	4	—	—
8	27. Paperiteollisuus · Pappersindustri	3	—	2	—	—	2	1	—	—	4	2	1	—	1	3	4	—	—
9	28. Graafinen teollisuus · Grafisk industri	4	—	14	—	—	17	8	—	—	17	18	11	1	7	2	16	6	—
10	29. Nahka- ja nahkateosteollisuus · Skinn-, läder- och lädervaruindustri	1	—	2	—	—	1	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—
11	30. Kumiteollisuus · Gummiindustri	—	—	1	—	—	3	—	—	—	1	2	—	—	—	—	—	—	—
12	31. Kemian teollisuus · Kemisk industri	2	—	3	—	—	2	—	—	—	11	—	—	—	8	4	4	—	—
13	32. Kiviöljy- ja asfalttiteollisuus · Mineralölje- och asfaltindustri	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	2	—	—	—
14	33. Savi-, lasi- ja kivenjalostusteollisuus · Ler-, glas- och stenförädlingsindustri	4	—	7	—	—	6	—	—	—	1	1	1	—	1	—	5	—	—
15	34. Metallien perusteollisuus · Metallverk	—	—	1	—	—	3	—	—	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—
16	35. Metallituoteteollisuus · Metallmanufaktur	7	—	14	—	—	16	3	—	—	3	16	6	—	—	2	9	1	—
17	36. Koneteollisuus · Maskinindustri	—	—	6	2	—	4	8	—	—	1	13	9	1	1	3	12	2	—
18	37. Sähköteknillinen teollisuus · Elektroteknisk industri	5	—	3	—	—	8	3	—	—	7	8	—	—	2	2	4	2	—
19	38. Kulkuneuvoteollisuus · Transportmedelsindustri	4	—	3	—	—	3	4	—	—	—	9	6	—	—	1	12	1	—
20	39. Muu tehdasteollisuus · Annan fabriksindustri	7	—	12	—	—	13	7	1	—	7	9	4	—	—	1	4	—	—
21	51. Sähkö-, kaasu- ja höyrylaitokset · El-, gas- och ångverk	—	—	1	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—
22	52. Vesijohto- ja viemärlaitokset · Vattenverk och reningsstationer	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
23	Koko teollisuus · Hela industrin	45	1	101	3	—	110	55	4	—	76	138	62	2	26	32	128	19	—

131. Teollisuustoiminta vuosina 1950—62 · Den industriella verksamheten åren 1950—62

Vuosi. År	Metalliteollisuus Metallindustri 34-38			Kutoma- ja vaateusteollisuus Textil- och beklädnadsindustri 23-24		
	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde milj. vmk · gmk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde milj. vmk · gmk
	1 1950	421	20 926	20 972.6	204	7 519	8 426.8
2 1952	396	22 631	36 108.3	209	7 928	11 122.0
3 1953	389	21 387	34 672.5	211	8 110	11 391.8
4 1955	347	20 904	40 168.3	241	9 530	15 798.0
5 1956	346	21 393	41 849.3	248	10 306	17 900.7
6 1957	342	20 625	44 314.2	240	9 282	16 094.1
7 1958	337	18 973	43 641.9	227	7 739	14 031.2
8 1959	333	20 210	51 506.8	213	8 214	15 759.4
9 1960	344	22 479	62 461.6	226	8 513	17 112.7
10 1961	348	23 881	73 010.2	225	8 852	19 475.5
11 1962	346	24 523	80 680.9	225	8 829	20 611.7

Arbetsställen efter produktionens bruttovärde och antalet arbetare i olika industrigrupper år 1962

oli milj. vmk värde var milj. gmk																				Työpaikkoja, joiden työntekijöiden luku oli Arbetsställen med nedanstående antai arbetare				
100.0—199.9					200.0—499.9					500.0—999.9					1 000.0—									
0—10	11—20	21—50	51—100	101—	0—10	11—20	21—50	51—100	101—	0—10	11—20	21—50	51—100	101—	0—10	11—20	21—50	51—100	101—	Työpaikkoja kaikkiaan Hela antalet arbetsställen				
1	—	8	5	—	2	2	1	4	2	—	—	2	1	6	—	—	—	—	—	19	96			
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1			
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2			
—	—	2	2	—	—	—	—	3	2	—	—	—	—	4	—	—	—	—	—	3	3			
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4			
—	—	3	16	—	—	—	—	8	6	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—	168	5			
—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	27	6			
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	34	7			
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	29	8			
10	—	1	10	1	3	2	1	2	11	—	—	—	—	7	—	—	—	—	—	178	9			
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7	10			
—	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9	11			
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	57	12			
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7	13			
—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	34	14			
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	15			
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	104	16			
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	86	17			
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	74	18			
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	72	19			
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	73	20			
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6	21			
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	22			
14	8	45	63	5	5	7	12	41	42	4	—	5	3	31	2	—	1	8	37	1 135	23			

Ravinto- ja nautintoaine- teollisuus 20—22 Närings- och njutnings- medelsindustri 20—22				Graafinen teollisuus Grafsk industri 28				Muu teollisuus Övrig industri				Summa			
Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde milj. vmk. gmk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde milj. vmk. gmk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde milj. vmk. gmk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde milj. vmk. gmk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde milj. vmk. gmk	
107	5 350	19 790.5	94	4 600	3 427.9	283	8 964	9 455.1	1 109	47 359	62 072.9	1			
104	5 564	29 949.2	95	4 960	5 397.5	291	8 703	12 862.6	1 095	49 786	95 439.6	2			
101	5 746	32 891.5	89	4 927	5 484.2	280	7 931	13 491.8	1 070	48 101	97 931.8	3			
116	6 926	44 478.6	171	7 577	14 817.0	277	7 997	20 663.1	1 152	52 934	135 925.0	4			
114	7 112	50 336.0	170	8 020	16 513.2	271	8 006	23 594.2	1 149	54 837	150 193.4	5			
113	6 557	58 683.0	164	8 233	18 326.4	267	7 858	27 130.4	1 126	52 555	164 548.1	6			
114	6 452	62 157.2	169	8 307	19 453.2	258	7 422	27 189.0	1 105	48 893	166 472.5	7			
111	6 398	63 231.5	165	8 381	21 767.7	259	7 492	29 489.6	1 081	50 695	181 755.0	8			
109	6 702	66 012.4	179	8 876	25 264.0	271	8 062	34 207.1	1 129	54 632	205 057.8	9			
107	7 079	67 077.4	179	9 254	28 033.0	285	8 325	37 558.3	1 144	57 391	225 154.4	10			
102	7 467	70 833.2	178	9 488	31 074.7	284	8 257	39 667.8	1 135	58 564	242 868.3	11			

132. Teollisuuden tuotannon arvo ja käyttövoima vuosina 1910—62 Industrins produktionsvärde och drivkraft åren 1910—62

A. Raaka-aineiden ja tuotannon arvo vuonna 1962 • Råämnenas och produktionens värde år 1962

Teollisuusryhmä Industrigrupp	Raaka-aineiden ja puolivalmisteiden arvo Råämnenas och halvfabrikatens värde	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde	Jalostusarvo ¹⁾ Förädlingsvärde ¹⁾	Jalostusarvo työtuntia kohden Förädlingsvärde per arbetstimme
	1 000 vmk · gmk			vmk · gmk
2—3. Tehdasteollisuus · Fabriksindustri	117 057 518	230 585 220	92 727 546	779
20. Elintarviketeollisuus · Livsmedelsindustri	46 616 377	63 590 041	12 761 559	909
21. Juomia valmistava teollisuus · Dryckesvaru- industri	2 604 288	5 000 707	1 587 959	794
22. Tupakkateollisuus · Tobaksindustri	1 061 806	2 242 498	994 538	1 815
23. Tekstiiliteollisuus · Textilindustri	3 474 786	7 403 724	3 463 162	589
24. Kenkä-, vaatus- ja ompeluteollisuus · Sko-, konfektions- och sömnadsindustri	6 699 911	13 208 035	6 165 225	513
25. Puuteollisuus · Träindustri	565 347	1 200 164	577 646	524
26. Huonekalu- ja rakennuspuusepänteollisuus · Möbel- och byggnadssnickeriindustri	276 709	772 460	477 541	589
27. Paperiteollisuus · Pappersindustri	1 432 327	2 730 645	1 212 279	726
28. Graafinen teollisuus · Grafisk industri	6 092 863	31 074 672	16 947 028	886
29. Nahka- ja nahkateosteollisuus · Skinn-, läder- och lädervaruindustri	57 779	112 346	52 451	430
30. Kumiteollisuus · Gummiindustri	138 997	388 992	222 735	659
31. Kemian teollisuus · Kemisk industri	4 984 974	11 666 828	5 329 232	1 570
32. Kiviöljy- ja asfaltiteollisuus · Mineralolje- och asfaltindustri	898 457	1 820 099	700 303	1 712
33. Savi-, lasi- ja kivenjalostusteollisuus · Ler-, glas- och stenförädlingsindustri	1 770 372	5 483 739	3 078 804	700
34. Metallien perusteollisuus · Metallverk	272 752	870 941	518 043	675
35. Metallituoteteollisuus · Metallmanufaktur	4 145 171	10 456 242	5 748 314	740
36. Koneteollisuus · Maskinindustri	7 955 637	18 206 536	9 100 392	775
37. Sähköteknillinen teollisuus · Elektroteknisk in- dustri	15 472 916	27 474 585	10 789 015	750
38. Kulkuneuvoteollisuus · Transportmedels- industri	11 152 722	23 672 725	11 284 719	703
39. Muu tehdasteollisuus · Annan fabriksindustri	1 383 327	3 209 241	1 716 601	708
5. Sähkö-, kaasun-, vesijohto- yms. laitokset · El-, gas- och vattenverk m.m.	669 864	12 283 041	8 214 122	3 122
51. Sähkö-, kaasun- ja höyrylaitokset · El-, gas- och ångverk	669 864	10 539 670	6 882 907	2 834
52. Vesijohto- ja viemärlaitokset · Vattenverk och reningsstationer	—	1 743 371	1 331 215	6 590
Koko teollisuus · Hela industrin	117 727 382	242 868 261	100 941 668	830

B. Jalostusarvo¹⁾ työtuntia kohden vuosina 1960—62 • Förädlingsvärde²⁾ per arbetstimme åren 1960—62

Teollisuusryhmä · Industrigrupp	Indeksilukuja · Indextal 1954 = 100		
	1960	1961	1962
20—22. Ravintoaineteollisuus · Livsmedelsindustri	47	164	180
23—24. Kutoma- ja vaatetusteollisuus · Textil- och beklädnadsindustri	150	162	172
33. Maa- ja kiviteollisuus · Jord- och stenindustri	149	165	187
25—26. Puuteollisuus · Träindustri	170	202	162
29—30. Nahka-, kumi- ja karvateollisuus · Läder-, gummi- och hårindustri	169	191	211
34—38. Malminlouhinta ja metalliteollisuus · Malmbrytning och metallindustri	149	162	180
31—32. Kemiallis-teknillinen teollisuus · Kemisk-teknisk industri	193	227	248
27—28. Paperi- ja graafinen teollisuus · Pappers- och grafisk industri	163	177	195
39, 51—52. Muu teollisuus · Annan industri	208	220	253
Koko teollisuus · Hela industrin	158	173	190

¹⁾ Tuotannon bruttoarvosta on vähennetty seuraavat tuotantokustannuserät: raaka-aineet ja puolivalmisteet, pakkaus-, poltto-, voitelu- sekä muut edellä mainitsemattomat apuaineet ja lisätarvikkeet, ostettu sähköenergia ja vieraiden suorittamat korjaukset, valmistus-, kuljetus- yms. palvelukset.

²⁾ Från produktionsens bruttovärde har följande produktionskostnader avdragits: råvaror och halvfabrikat, emballage, bränsle, smörjmedel och andra ej ovan nämnda hjälpmedel och tillbehör, inköpt elenergi samt av utomstående utförda reparations-, fabriktions-, transport- o.a.d. tjänster.

C. Käyttövoima vuosina 1910—62 • Drivkraft åren 1910—62

Vuosi År	Primäärimoottoreita • Primärmotorer										Sähkömoottoreita Elektriska motorer	
	Vesiturbiineita Vattenturbiner		Höyrykoneita Ångmaskiner				Ölji- ja kaasuo- moottoreita Olje- och gasmotorer		Summa			
			Mäntä- koneita Kolv- maskiner		Turbiineita Turbiner							
	Luku Antal	Teh. hv. Eff. hkr.	Luku Antal	Teh. hv. Eff. hkr.	Luku Antal	Teh. hv. Eff. hkr.	Luku Antal	Teh. hv. Eff. hkr.	Luku Antal	Teh. hv. Eff. hkr.	Luku Antal	Teh. hv. Eff. hkr.
1910	2	150	114	6 111	11	6 950	33	1 139	14 350	623	6 759	
1915	7	470	85	4 222	15	11 551	23	953	17 196	1 573	18 066	
1920	3	450	59	2 846	14	19 300	26	2 162	24 758	2 237	13 115	
1925	2	150	55	3 948	13	32 583	9	1 185	37 866	3 531	39 888	
1930	2	150	57	3 094	6	44 665	2	55	47 964	5 494	30 300	
1935	2	150	45	2 151	6	47 635	1	20	49 956	7 012	38 468	
1940	3	450	23	1 181	7	66 035	4	68	67 734	12 110	53 014	
1945	3	450	24	1 200	9	100 135	5	95	101 880	22 355	84 250	
1950	3	449	18	904	10	92 512	11	2 470	96 335	32 057	115 412	
1958	3	460	—	—	15	154 092	13	2 175	156 727	46 335	187 890	
1959	3	556	—	—	14	122 684	5	746	123 986	47 607	198 448	
1960	3	556	—	—	16	210 611	7	824	211 991	49 023	204 115	
1961	1	300	—	—	24	212 873	10	887	214 060	52 962	233 926	
1962	1	300	—	—	24	245 270	10	848	246 418	55 667	240 923	

133. Osuustoiminnallisten liikkeiden säästökassat vuosina 1955—63

Sparkasserörelsen vid kooperativa företag åren 1955—63

Vuosi År	Säästöt • Besparingar				+	-	Hyvitetty korko Gottgjord ränta	Vuoden päättyessä • Vid årets utgång		
	Panoit Insättningar		Otot Uttagningar					Säästö- kirjojen luku Antal mot- böcker	Säästäjien saamiset Insättarnas behållning	Saamisia keskimää- rin säästö- kirjaa kohden Behållning i medeltal per motbok
	Luku Antal	1 000 nmk	Luku Antal	1 000 nmk							1 000 nmk	nmk
Osuusliike Elanto r.l. • Andelsaffären Elanto m.b.t.										
1955..	44 375	5 883	37 722	4 793	+ 1 090	615	39 154	11 202	286	
1956..	43 396	6 215	41 421	6 109	+ 106	654	39 691	11 962	301	
1957..	40 884	7 639	46 420	8 033	- 394	651	30 714	12 219	398	
1958..	42 108	7 037	46 794	6 222	+ 815	751	31 241	13 785	441	
1959..	46 866	7 993	51 837	7 319	+ 674	683	31 457	15 142	481	
1960..	49 307	8 042	54 473	7 501	+ 541	707	31 817	16 390	515	
1961..	54 377	8 284	53 608	7 589	+ 695	761	31 712	17 846	563	
1962..	53 753	8 724	54 170	8 860	- 136	806	31 446	18 516	589	
1963..	56 704	9 047	59 897	9 722	- 675	818	31 379	18 659	595	
Helsingin Osuuskauppa										
1955..	2 401	347	1 219	288	+ 59	39	1 515	650	429	
1956..	2 511	239	1 413	286	- 47	36	1 622	639	394	
1957..	2 311	487	1 561	474	+ 13	37	1 724	689	400	
1958..	2 420	335	1 441	355	- 20	36	1 799	705	392	
1959..	2 705	848	1 552	726	+ 122	42	1 854	869	469	
1960..	2 424	322	1 425	338	- 16	37	1 893	890	470	
1961..	2 629	427	1 317	382	+ 45	39	1 995	974	488	
1962..	3 121	497	1 679	452	+ 45	42	2 363	1 061	449	
1963 ¹⁾	33 943	4 373	33 129	4 032	+ 341	54	14 486	1 456	101	

1) Palkat ja ylijäämän palautus maksetaan v:sta 1963 alkaen säästökassan kautta.

1) Lönerna och återbetalningen av nettoöverskottet betalas fr.o.m. år 1963 genom sparkassan.

134. Kuluttajien osuustoiminnalliset liikkeet vuosina 1959—63
De kooperativa konsumentföretagen åren 1959—63

Vuosi År	Jäseniä Med- lemmar	Henkilökunta Personal					Myynti Försäljning			Kulut Omkostnader		Varat Tillgångar		Velat (vieraat pääomat) Skulder (främmande kapital)			Omat rahastot Egna fonder	Ylijäämä tulostaseen mukaan Nettoöverskott enligt resul- tatbalans	Palautus ostajille Återbäring åt köpare	
		Myynti- kaupat Kahvilaita ja ravintoloita Kaféer och restauranger	Kaikkiaan Samtliga	Siitä • Därav		Kaikkiaan Totalsumma	Siitä • Därav	Kaikkiaan Totalsumma	Palkkoja Löner	Kaikkiaan Totalsumma	Siitä Därav	Kaikkiaan Totalsumma	Siitä kiinteistö- ja irtaimisto Därav fastigheter och inventarier	Omille jäsenille ¹⁾ Till egna med- lemmar ²⁾		Muut Övriga				Osuuspääoma Insatskapital
				Myynti- kaupat Kahvilaita ja ravintoloita Kaféer och restauranger	Myynti- kaupat Kahvilaita ja ravintoloita Kaféer och restauranger									Myynti- kaupat Kahvilaita ja ravintoloita Kaféer och restauranger	Myynti- kaupat Kahvilaita ja ravintoloita Kaféer och restauranger					
1 000 n m k																				
<i>Osuusliike Elanto • Andelsaffären Elanto</i>																				
1959	104 054	576	24	5 656	4 216	402	180 090	167 825	5 655	50 951	25 470	62 371	32 247	17 846	28 616	2 761	8 750	4 392	2 895	
1960	107 405	580	23	5 770	4 298	390	195 637	184 571	5 854	56 840	27 777	75 730	38 520	19 874	38 117	2 894	10 079	4 758	3 134	
1961	110 604	587	23	5 910	4 410	365	208 112	196 503	5 737	60 519	29 738	86 480	45 227	22 259	44 608	3 029	11 534	5 046	3 336	
1962	113 981	588	27	6 059	4 491	393	226 725	214 145	6 549	69 473	30 823	93 704	45 883	23 878	48 115	3 144	13 050	5 511	3 645	
1963	117 115	590	29	6 153	4 624	365	242 936	229 700	6 831	74 584	34 331	94 970	44 582	18 846	47 474	3 264	20 864	4 517	2 934	
<i>Helsingin osuuskauppa</i>																				
1959	29 273	224	18	1 702	900	542	47 043	37 373	8 708	11 713	5 638	13 204	6 327	869	10 711	174	798	650	470	
1960	29 207	263	21	1 867	1 001	585	51 876	41 332	9 450	13 078	6 399	16 156	7 680	890	13 304	195	964	798	580	
1961	31 664	288	27	1 960	1 040	612	57 709	45 751	10 756	15 511	7 601	19 170	8 626	974	15 982	218	1 168	821	600	
1962	33 555	288	29	2 082	1 156	622	61 705	48 885	11 640	17 894	8 383	21 158	8 609	1 061	17 988	241	1 378	487	345	
1963	34 764	263	31	2 070	1 107	657	65 709	51 457	14 252	18 767	9 338	22 785	9 329	1 456	19 156	251	1 498	414	300	
<i>Andelslaget Varuboden</i>																				
1959	5 205	64	—	367	367	—	17 455	17 455	—	3 227	1 509	4 214	1 901	—	3 575	37	450	150	105	
1960	5 276	66	—	392	392	—	19 038	19 038	—	3 773	1 718	4 799	1 730	—	4 139	44	485	129	101	
1961	5 246	67	—	380	380	—	19 822	19 822	—	3 803	1 848	4 686	1 715	—	4 096	51	507	138	108	
1962	5 499	65	—	382	382	—	20 662	20 662	—	3 927	1 949	4 732	1 615	—	3 994	58	530	149	118	
1963	5 943	66	—	399	399	—	21 713	21 713	—	4 196	2 052	5 155	1 671	—	4 375	68	555	156	124	

¹⁾ Säastökassan tallettajat ml.

²⁾ Inkl. deponenter i sparkassan.

135. Panttilainausliike vuosina 1920—63

Pantlånereölsen åren 1920—63

A. Lainausliike vuosina 1920—63 • Lånereölsen åren 1920—63

Vuosi År	Vuoden kuluessa annettuja lainoja Under året utgivna lån				Annetut lainamäärät, 1000 vnk Utgivna lånebelopp, 1000 gmk			Maksettuja ja poistettuja lainoja Inlösta och av- skrivna lån		Lainausliikkeen vuoden päätyessä Lånebestånd vid årets slut		Annettu lainamäärä keskimäärin panttia kohden Utgivet lånebel. i medeltal per pant vnk-gmk	
	Kaikki lainat Samtliga lån	Siitä panttina oli Därav mot pant av			Kaikkiaan Totalsumma	Siitä panttina oli Därav mot pant av			Pantteja Panter	1 000 vmk gmk	Pantteja Panter		1 000 vmk gmk
		jaloja metalleja ja varusteita niistä äädä metaller och tillverkningsdärav	vaatteita kläder			jaloja metalleja ja varusteita niistä äädä metaller och tillverkningsdärav	vaatteita kläder						
1920	307 836	97 325	163 074	27 052	8 885	9 358	299 590	25 196	61 677	6 309	88		
1925	425 344	172 090	198 597	50 521	22 956	14 062	417 784	48 927	105 512	14 096	119		
1930	513 144	253 213	204 952	76 547	36 108	16 981	508 589	76 560	142 296	23 376	149		
1935	712 762	327 799	267 750	108 187	53 191	18 064	708 091	106 309	207 791	34 162	152		
1940	451 645	224 326	134 221	97 991	51 450	13 334	457 168	97 969	141 842	32 500	217		
1945	358 491	184 503	141 599	250 537	136 267	85 390	361 997	235 456	74 792	60 505	699		
1950	379 342	222 408	125 608	500 010	298 738	119 904	390 499	479 848	88 366	131 294	1 318		
1953	420 781	255 570	126 463	576 192	331 765	128 133	421 335	576 437	91 758	147 949	1 369		
1954	413 178	251 699	119 174	632 994	352 521	140 037	416 004	625 320	88 932	155 623	1 532		
1955	390 145	239 264	108 357	664 800	359 291	138 204	394 731	653 350	84 346	167 073	1 704		
1956	369 602	235 530	91 452	668 489	365 824	120 091	375 157	669 629	78 791	165 933	1 809		
1957	400 322	260 425	96 243	664 745	380 770	121 769	387 539	660 723	91 574	169 955	1 661		
1958	418 860	279 643	91 868	739 953	426 491	120 178	415 196	725 121	95 238	184 787	1 767		
1959	417 244	280 245	88 500	850 093	472 827	130 701	417 565	815 105	94 917	219 775	2 037		
1960	395 414	271 156	76 377	906 609	495 706	111 069	401 344	888 303	88 987	238 081	2 293		
1961	358 503	245 768	64 930	939 786	478 316	103 851	370 356	932 452	77 134	245 415	2 621		
1962	337 312	236 950	52 941	976 718	490 492	94 570	341 299	967 056	73 147	255 077	2 896		
1963	338 667	238 311	47 944	1 000 nmk	10 787	5 254	1 047	1 000 nmk	75 746	2 867	32		

B. Annetut lainat suuruuden mukaan vuosina 1959—63
Utgivna lån, grupperade efter storlek, åren 1959—63

Vuosi ja laitos År och anstalt	Lainoja, joiden suuruus oli • Antal lån, vilkas storlek var					Kaikki lainat Samtliga lån
	—5.00	5.01— 10.00	10.01— 50.00	50.01— 100.00	100.01—	
	nmk					
1963						
<i>Helsingin panttiosakeyhtiö</i>						
<i>Helsingfors pantaktiebolag</i>	7 226	63 106	133 821	9 441	¹⁾ 8 993	222 587
Pääkonttori Huvudkontoret	942	7 620	20 354	3 007	3 296	35 219
A-konttori A-kontoret	1 006	22 092	34 711	2 075	2 312	62 196
B-konttori B-kontoret	3 108	23 131	55 576	1 903	1 368	85 086
C-konttori C-kontoret	2 170	10 263	23 180	2 456	2 017	40 086
<i>Osakeyhtiö Helsingin panttilainakonttori</i>	6 126	29 153	68 852	6 432	5 517	116 080
Pääkonttori Huvudkontoret	3 709	16 882	46 461	4 619	3 745	75 416
Haarakonttori Filialen	2 417	12 271	22 391	1 813	1 772	40 664
Summa	13 352	92 259	202 673	15 873	14 510	338 667
1962	18 030	101 605	189 592	15 571	12 514	337 312
1961	22 945	117 325	195 878	11 558	10 797	358 503
1960	29 378	139 059	207 684	10 847	8 446	395 414
1959	33 089	145 869	221 986	9 694	6 606	417 244

¹⁾ Tästä 5 546 lainaa, joiden suuruus oli yli 200 nmk.²⁾ Härav 5 546 lån, vilkas storlek var över 200 nmk.

136. Säästöpankit vuosina 1957—63

Sparbankerna åren 1957—63

A. Ottolainaus · Inlåning

Vuosi ja pankki År och bank	Säästöt · Besparingar					Tilit · Räkningar			
	Panot Insättningar	Otot Uttagningar	+	Lisätyt korot Tillagda räntor	Vuoden lopussa Vid årets slut	Vuoden aikana Under året		Vuoden Lopussa Vid årets slut	
	1 000 nmk					Avatut Öppnade	Lopetetut Avslutade		
1963	<i>Säästö- ja karttavat tilit · Spar- och kapitalräkning</i>								
Helsingin Säästöpankki · Helsingfors Sparbank	92 104	90 561	+ 1 543	3 499	89 683	8 553	7 394	89 040	
Suomalainen Säästöpankki	90 970	91 647	— 677	2 883	76 224	8 430	7 493	83 694	
Työväen Säästöpankki · Arbetarsparbanken ..	112 661	102 997	+ 9 664	4 633	129 486	17 719	15 134	125 975	
Säästöpankki Torkkeli · Sparbanken Torkel ..	9 113	6 829	+ 2 284	268	9 844	706	370	4 255	
Summa	304 848	292 034	+12 814	11 283	305 237	35 408	30 391	302 964	
1962	265 232	250 075	+15 157	10 707	281 140	42 326	29 103	297 947	
1961	226 249	204 623	+21 626	9 638	255 276	30 961	18 316	284 724	
1960	195 756	175 532	+20 224	8 370	224 012	36 440	30 869	272 079	
1959	173 771	152 128	+21 643	6 941	195 418	37 180	24 967	266 508	
1958	135 334	120 739	+14 595	6 536	166 834	25 435	22 256	254 295	
1957	124 827	129 080	— 4 253	6 948	145 703	28 729	22 437	251 116	
1963	<i>Luototon shekkitili · Checkräkning utan kredit</i>								
Helsingin Säästöpankki · Helsingfors Sparbank	46 226	45 960	+ 266	6	2 431	142	69	907	
Suomalainen Säästöpankki	39 916	40 609	— 693	4	1 122	64	51	645	
Työväen Säästöpankki · Arbetarsparbanken ..	96 924	95 729	+ 1 195	6	6 216	74	30	423	
Säästöpankki Torkkeli · Sparbanken Torkel ..	6 610	6 862	— 252	1	440	10	5	96	
Summa	189 676	189 160	+ 516	17	10 209	290	155	2 071	
1962	144 969	141 591	+ 3 378	33	9 676	295	176	1 936	
1961	121 191	121 829	— 638	30	6 265	290	178	1 817	
1960	110 687	111 441	— 754	30	6 873	298	171	1 705	
1959	98 177	96 060	+ 2 117	27	7 597	302	687	1 578	
1958	78 282	76 504	+ 1 778	48	5 453	239	184	1 963	
1957	74 341	75 147	— 806	38	3 627	242	165	1 908	

B. Pitkäaikaiset ja määräaikaislainat · Långfristiga och korttidslån

Vuosi ja pankki År och bank	Annetut lainat Utgivna lån		Maksetut lainat ¹⁾ Återbetalade lån ¹⁾		Lainat vuoden lopussa Utestående lån vid årets slut		Siitä · Därav					
							Kiinnitystä vastaan Mot inteckning		Takausta vastaan Mot borgen		Käteispanntia vastaan Mot hand- fången pant	
	Luku Antal	1 000 nmk	Luku Antal	1 000 nmk	Luku Antal	1 000 nmk	1 000 nmk	%	1 000 nmk	%	1 000 nmk	%
1963												
Helsingin Säästöpankki · Helsingfors Sparbank ..	1 356	11 633	1 478	10 780	6 851	66 482	44 209	66.5	6 961	10.5	15 312	23.0
Suomalainen Säästöpankki	1 320	11 610	1 224	8 695	4 885	62 251	45 724	73.4	984	1.6	15 543	25.0
Työväen Säästöpankki · Arbetarsparbanken	4 542	24 981	3 156	18 120	7 959	99 014	72 878	73.6	10 772	10.9	15 364	15.5
Säästöpankki Torkkeli · Sparbanken Torkel	165	3 656	129	1 617	465	9 086	5 646	62.1	404	4.5	3 036	33.4
Summa	7 383	51 880	5 987	39 212	20 160	236 833	168 457	71.1	19 121	8.1	49 255	20.8
1962	8 504	55 485	7 291	34 143	18 764	224 165	161 497	72.0	19 738	8.8	42 930	19.2
1961	7 834	53 120	6 363	28 313	17 551	202 823	148 654	73.3	19 758	9.7	34 411	17.0
1960	7 533	47 503	5 816	27 459	16 080	178 016	136 664	76.8	14 402	8.1	26 950	15.1
1959	6 419	41 954	4 804	20 486	14 363	157 972	126 397	80.0	10 526	6.7	21 049	13.3

¹⁾ Myös lyhennetty määrä ja luottotappiot.

²⁾ Inkl. amorterade belopp och kreditförluster.

C. Nettovoitto, luotot ja rahastot vuoden päättyessä · Nettovinst, lån och fonder vid utgången av året

Vuosi År	Helsingin Säästöpankki Helsingfors Sparbank				Suomalainen Säästöpankki				Työväen Säästöpankki Arbetarsparbanken				Säästöpankki Torkkeli Sparbanken Torkel			
	Rahastot Fonder		Puhdas voitto Netto- vinst	Luotot ¹⁾ Lån ¹⁾	Rahastot Fonder		Puhdas voitto Netto- vinst	Luotot ¹⁾ Lån ¹⁾	Rahastot Fonder		Puhdas voitto Netto- vinst	Luotot ¹⁾ Lån ¹⁾	Rahastot Fonder		Puhdas voitto Netto- vinst	Luotot ¹⁾ Lån ¹⁾
	1 000 nmk				1 000 nmk				1 000 nmk				1 000 nmk			
			% ²⁾				% ²⁾				% ²⁾				% ²⁾	
1959	3 047	407	13 689	21.1	2 430	280	9 233	17.0	4 441	1 185	3 045	3.9	550	53	1 579	24.1
1960	3 429	405	16 573	22.8	2 700	265	10 383	17.1	7 055	541	6 634	7.3	601	42	1 857	27.4
1961	3 808	521	19 056	23.6	2 950	155	13 084	19.0	7 536	685	14 322	13.6	650	29	2 116	29.3
1962	4 295	299	20 682	23.8	3 100	275	14 769	19.5	8 173	807	21 017	17.5	677	15	3 069	38.4
1963	7 722	502	21 258	23.1	3 370	105	16 063	20.8	8 893	827	23 578	17.4	691	15	3 648	35.5

¹⁾ Käteispanntia, takausta ja vekseliä vastaan myönnettyt luotot lukuunottamatta Spl:n 37 §:ssä mainittuja (täysin turvaava käteispannti). ²⁾ Säästöpankijoiden saamisista.

³⁾ Mot handfången pant, borgen och växel beviljade lån exkl. i Sbl 37 § nämnda (fullt betryggande handfången pant). ⁴⁾ Av insättarnas tillgodohavanden.

137. Osuuskassat vuosina 1959—63

Andelskassorna åren 1959—63

A. Varsinaiset talletukset • Egentliga depositioner

Vuosi ja osuuskassa År och andelskassa	Panot Insättningar	Otot Uttagningar	+	-	Lisätyt korot Till- lagda räntor	Säästöt vuo- den lopussa Besparingar vid årets slut	Tilit • Räkningar			
							Vuoden kuluessa		Vuoden lopussa Vid årets slut	
1 000 nmk							Under året	Avatud Öppnade		Lope- tetut Avslu- tade
1963										
Ammattienharjoittajain Osuuskassa	12 166	11 847	+	319	226	5 962	927	402		3 431
Suur-Helsingin Osuuskassa • Andels- kassa för Stor-Helsingfors	47 642	44 612	+	3 030	802	22 575	5 161	2 041		21 229
Summa	59 808	56 459	+	3 349	1 028	28 537	6 088	2 443		24 660
1962	45 148	42 518	+	2 630	918	24 160	6 136	2 504		21 015
1961	41 151	38 419	+	2 732	774	20 612	4 976	2 688		17 383
1960	49 836	47 248	+	2 588	666	17 106	4 233	1 276		15 095
1959	25 056	22 514	+	2 542	537	13 852	4 131	2 167		12 138

B. Luoton ja luotollinen shekkitili • Checkräkning utan och med kredit

Vuosi ja osuuskassa År och andelskassa	Panot Insättningar	Otot Uttagningar	Korot Räntor		Vuoden lopussa Vid årets slut		Tilit Räkningar			
			Hyvi- tetyt Till- godo	Veloi- tetut Till last	Saamiset Tillgodo- havan- den	Velat Skul- der	Avatud Öppnade	Vuoden lopussa Vid årets slut		
1 000 nmk									Luotot- tomat Utän kredit	Luotol- liset Med kredit
1963										
Ammattienharjoittajain Osuuskassa	18 059	17 716	5	9	711	96	34	231		41
Suur-Helsingin Osuuskassa • Andels- kassa för Stor-Helsingfors	80 596	79 824	2	76	2 202	796	103	459		78
Summa	98 655	97 540	7	85	2 913	892	137	690		119
1962	68 274	68 955	8	59	1 803	819	181	618		105
1961	63 053	61 753	6	69	2 261	545	141	525		94
1960	59 249	59 264	5	85	998	519	116	450		84
1959	45 027	45 506	5	46	1 081	507	79	394		76

C. Antolainaus • Utlåning

Vuosi ja osuuskassa År och andelskassa	Annetut lainat Utgivna lån		Maksetut lainat Betalda lån		Lainat vuoden lopussa Lån vid årets slut		Siitä • Därav		
	Luku Antal	1 000 nmk	Luku Antal	1 000 nmk	Luku Antal	1 000 nmk	Kiinni- tystä vas- taan Mot inteck- ning	Taka- usta vas- taan Mot borgen	Muuta va- kuutta vastaan Mot an- nan sä- kerhet
							%		
1963									
Ammattienharjoittajain Osuuskassa	5 250	14 277	4 136	14 623	2 433	9 118	25.0	12.8	62.2
Suur-Helsingin Osuuskassa • Andels- kassa för Stor-Helsingfors	3 862	27 489	3 778	26 515	2 943	21 450	50.2	6.5	43.3
Summa	9 112	41 766	7 914	41 138	5 376	30 568	42.7	8.4	48.9
1962	5 925	38 730	5 461	36 995	4 178	29 940	42.0	9.1	48.9
1961	4 228	34 565	3 452	23 565	3 714	28 205	42.4	7.7	49.9
1960	3 066	12 508	2 542	9 053	2 938	17 205	47.8	9.7	42.5
1959	2 568	9 557	2 030	7 263	2 414	13 750	49.6	9.4	41.0

138. Postisäästöpankki vuosina 1957—63

Postsparbanken åren 1957—63

Vuosi År	Panoja Insättningar		Ottoja Uttagningar	
	Luku · Antal	1 000 nmk	Luku · Antal	1 000 nmk
	1957.....	297 422	55 907	499 947	69 472
1958.....	293 105	50 963	496 591	56 880
1959.....	299 450	54 777	536 461	64 343
1960.....	303 415	56 733	569 212	73 301
1961.....	325 561	62 746	615 961	82 309
1962.....	451 731	91 316	646 662	96 474
1963.....	478 159	104 439	656 335	104 064

Muist. Kassaliike säästötileillä Postisäästöpankin toimipaikoissa Helsingissä.

Anm. Kassarörelse på sparkonton vid Postsparbankens anstalter i Helsingfors.

139. Protestoidut vekselit vuosina 1921—64

Protesterade växlar åren 1921—64

Kuukausi Månad	Arvo · Värde, nmk									Summa		Vuosi År	Luku Antal	Arvo Värde 1 000 nmk
	— 50,00	50,01— 100,00	100,01— 200,00	200,01— 500,00	500,01— 1 000,00	1 000,01— 2 000,00	2 000,01— 3 000,00	3 000,01—	Luku Antal	Arvo Värde 1 000 nmk				
	1964	183	459	689	1 082	589	349	122	306	3 779	4 172				1921—25	7 348	691
I	11	29	43	75	45	26	13	12	254	253	1926—30	15 496	1 139	
II	14	40	56	81	43	21	11	31	297	413	1931—35	13 607	1 105	
III	15	40	44	78	30	30	2	20	259	246	1936—40	5 708	386	
IV	16	33	52	95	62	25	15	15	313	299	1941—45	867	92	
V	16	45	54	124	39	25	5	18	326	291	1946—50	3 792	2 734	
VI	14	52	72	102	62	30	10	36	378	483	1951—55	5 767	6 691	
VII	17	50	61	95	59	29	7	26	344	318	1956—60	10 764	12 131	
VIII	14	40	59	80	47	28	14	42	324	390	1960....	2 517	2 375	
IX	24	28	54	80	41	26	11	42	306	412	1961....	2 799	2 851	
X	16	29	63	90	40	29	11	18	296	325	1962....	3 128	3 311	
XI	13	42	75	85	57	31	11	14	328	237	1963....	3 425	4 304	
XII	13	31	56	97	64	49	12	32	354	505	1964....	3 779	4 172	

140. Käynnit Messuhalleissa järjestetyissä näyttelyissä vuosina 1954—63

Besök på utställningar i Mässhallarna åren 1954—63

Vuosi År	Käynnit kuukausittain · Besök per månad										Summa ¹⁾	Siitä ulkomai- sissa näyttelyissä ²⁾ Därav på utländska utställningar ³⁾
	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI		
1954	—	—	171 000	26 000	—	—	—	—	21 000	5 000	223 000	52 000
1955	—	—	27 000	104 000	—	—	—	182 000	181 500	—	494 500	27 000
1956	—	—	17 000	75 500	—	42 000	—	235 000	—	—	369 500	235 000
1957	52 777	—	98 632	..	—	—	—	251 000	—	23 368	425 777	303 777
1958	115 892	—	—	..	—	—	—	31 287	81 186	123 000	351 365	81 186
1959	—	121 794	51 000	4 091	—	—	—	100 862	110 000	—	387 747	165 091
1960	—	—	27 759	104 347	—	—	—	400 529	—	—	532 635	27 759
1961	—	18 500	36 700	125 000	—	—	—	—	—	32 000	212 200	175 500
1962	—	68 967	—	—	—	—	—	277 061	—	—	346 028	—
1963	—	—	—	—	—	—	—	100 107	—	—	100 107	—

¹⁾ Lisäksi näyttelyitä, joissa käyntien luku on tuntematon: v. 1954 I huhtikuussa ja I marraskuussa, v. 1955 I loka-marraskuussa, v. 1956 I marraskuussa, v. 1957 I toukokuussa ja v. 1958 I toukokuussa. ²⁾ Tähän eivät sisälly pohjoismaiset eivätkä kansainväliset näyttelyt.

³⁾ Dessutom utställningar där antalet besök är okänt: år 1954 i april I och I i nov., år 1955 I i okt.-nov., år 1956 I i nov., år 1957 I i maj samt I i maj 1958. ⁴⁾ Exkl. de skandinaviska och internationella utställningarna.

142. Uudet toiminimet vuosina 1921—63 Nya firmor åren 1921—63

A. Vuosina 1961—63 • Åren 1961—63

Toimiala ¹⁾ Verksamhetsområde ¹⁾	Osakeyhtiöt Aktiebolag			Muut yhtiöt Övriga bolag			Yksityiset elinkeinonharjoittajat Enskilda näringsidkare						Kaikki ²⁾ Samtliga ²⁾		
	1961	1962	1963	1961	1962	1963	Miehiä Män			Naisia Kvinnor			1961	1962	1963
							1961	1962	1963	1961	1962	1963			
Teollisuus • Industri	103	97	82	43	23	24	57	54	34	14	14	2	218	189	142
Rakennustoim. • Byggnadsv...	49	45	35	13	15	28	15	24	12	—	2	2	78	86	77
Kauppa • Handel	124	110	136	104	90	136	127	183	167	128	131	127	484	514	569
Luotto- ja vak.lait. • Kreditinr. och försäkringsrörelse	—	1	2	1	1	2	—	—	—	—	—	—	1	3	5
Kiinteistöt ja välitys • Fast- tigh. och förmedling	190	182	155	5	2	6	10	7	13	3	2	2	208	193	177
Liikenne • Samfärdsel	26	33	25	121	239	20	15	8	17	—	1	2	162	281	64
Palvelukset • Tjänster	33	49	43	29	47	54	30	28	31	15	14	23	109	139	152
Summa	525	517	478	316	417	270	254	304	274	160	164	158	1 260	1 405	1 186

¹⁾ Sama ryhmittely kuin taul. 141. ²⁾ Osuuskunnat ja yhdistykset ml.
³⁾ Samma gruppering som i tab. 141. ⁴⁾ Inkl. andelslag och föreningar.

B. Vuosina 1921—60 • Åren 1921—60

Vuosi År	Osakeyhtiöt Aktiebolag							Muut yhtiöt Övriga bolag							Osuuskunnat Andelslag						
	Teollisuus Industri	Kauppa Handel	Pankki ja vakuutus Bank och försäkring	Kiinteistöt ja välitys Fastigheter och förmedl.	Liikenne Samfärdsel	Muut Övriga	Summa	Teollisuus Industri	Kauppa Handel	Vakuutus Försäkring	Liikenne Samfärdsel	Muut Övriga	Summa	Teollisuus Industri	Osuuskauppoja Andelsaffärer	Osuuskassoja Andelskassor	Kiinteistöt ja välitys Fastigheter och förmedl.	Muut Övriga	Summa		
1921—25	172	446	10	271	37	67	1 003	39	142	1	—	32	214	5	9	—	6	4	24		
1926—30	344	523	3	393	17	99	1 379	80	131	3	—	18	232	2	7	—	4	4	17		
1931—35	509	521	12	297	69	187	1 595	68	78	7	3	15	171	2	6	2	—	1	11		
1936—40	511	435	11	511	62	177	1 707	36	87	2	—	34	159	—	7	3	1	2	13		
1941—45	788	522	8	188	70	235	1 811	91	74	—	15	42	222	2	9	—	—	4	15		
1946—50	1 100	743	5	236	96	239	2 419	230	224	1	2	120	577	—	3	2	3	6	14		
1951—55	955	826	7	558	77	223	2 646	233	292	—	2	110	637	—	—	—	—	5	5		
1956—60	748	681	14	777	87	217	2 524	228	397	—	98	162	885	2	—	—	1	8	11		

Vuosi År	Yhdistykset Föreningar					Yksityiset elinkeinonharjoittajat Enskilda näringsidkare											Kaikki Samtliga						
	Kauppa Handel	Vakuutus Försäkring	Muut Övriga	Summa	Summa	Miehiä • Män					Naisia • Kvinnor						Teollisuus Industri	Kauppa Handel	Pankki ja vakuutus Bank och försäkring	Kiinteistöt ja välitys Fastigheter och förmedl.	Liikenne Samfärdsel	Muut Övriga	Summa
						Teollisuus Industri	Kauppa Handel	Liikenne Samfärdsel	Muut Övriga	Summa	Teollisuus Industri	Kauppa Handel	Liikenne Samfärdsel	Muut Övriga	Summa								
1921—25	3	3	2	8	145	451	—	58	654	32	177	—	35	244	393	1 228	14	277	37	198	2 147		
1926—30	2	2	4	8	216	489	10	96	811	51	261	—	69	382	693	1 413	8	397	28	290	2 829		
1931—35	8	1	1	10	293	457	10	83	843	86	214	5	88	393	958	1 284	22	297	87	375	3 023		
1936—40	2	1	3	6	170	525	18	184	897	55	322	6	163	546	772	1 378	17	512	86	563	3 328		
1941—45	6	—	4	10	361	449	28	127	965	108	290	6	97	501	1 350	1 350	8	188	119	509	3 524		
1946—50	5	—	6	11	560	705	7	271	1 543	170	552	1	80	803	2 060	2 232	8	239	106	722	5 367		
1951—55	1	—	3	4	549	683	4	200	1 436	139	528	1	57	725	1 876	2 330	7	558	84	598	5 453		
1956—60	3	—	2	5	422	657	18	158	1 255	118	585	2	64	769	1 518	2 323	14	778	205	611	5 449		

143. Raastuvanoikeudessa viraillepannut vararikkoasiat vuosina 1930—63

Vid rådstuvurätten anhängiggjorda konkursmål åren 1930—63

Vuosi År	Vararikkohakemuksen tekijä Konkursansökan gjord av									Vararikkoja Konkurser				Vararikkovalallisen toimiala Konkursgäldenärens näringsgren			
	Velallinen Gäldenären					Velkoja Fodringsägaren				Kaikkiaan Totalsumma	Kauppa Handel	Teollisuus Industri	Muu Annan				
	Yksityinen Enskild	Osakeyhtiö Aktiebolag	Muu Annan	Velallinen Gäldenären			Kuolinpesän osakas Delägare i sterbhus										
				Yksityinen Enskild	Osakeyhtiö Aktiebolag	Muu Annan		Yksityinen Enskild	Osakeyhtiö Aktiebolag	Muu Annan							
1930	184	79	6	302	50	1	37	523	129	7	659	351	9	299			
1935	102	21	2	159	26	3	23	284	47	5	336	154	11	171			
1940	10	21	1	39	12	1	52	101	33	2	136	44	22	70			
1945	—	2	1	28	7	2	13	41	9	3	53	11	—	42			
1950	8	25	1	144	105	6	17	169	130	7	306	13	96	197			
1955	11	27	—	354	131	2	30	395	158	2	555	129	148	278			
1956	16	57	1	319	139	9	20	355	196	10	561	208	168	185			
1957	18	57	1	316	149	15	22	356	206	16	578	198	156	224			
1958	53	60	3	204	129	5	19	276	189	8	473	196	128	149			
1959	43	57	3	192	109	13	22	257	166	16	439	182	106	151			
1960	33	56	4	205	130	14	15	253	186	18	457	168	129	160			
1961	14	53	3	397	124	8	37	448	177	11	636	124	161	351			
1962	11	30	1	266	113	6	19	296	143	7	446	81	64	301			
1963	9	24	3	392	75	8	23	424	99	11	534	128	20	386			

144. Arvopaperipörssi vuosina 1920—63

Fondbörsen åren 1920—63

Vuosi År	Jäsenet vuoden päätyessä Medlemmar vid årets slut					Osakeyhtiöt vuoden päätyessä Aktiebolag vid årets slut						Myynti • Försäljning			
	Pankit Banker	Toiminimet Firmor	Yksityiset henkilöt Enskilda personer	Summa	Pankki Bank	Vakuutus Försäkring	Liikenne Sambärdsel	Teollisuus Industri	Muut Övriga	Summa	Osakkeet ¹⁾ Aktier ¹⁾	Luku Antal	Merkintäoikeudet Teckningsrätter	Myyntiarvo • Saluvärde 1 000 vmk • gmk	
														Obligaatiot Obligationer	
1920..	11	28	9	48	14	10	5	53	7	89	1 442 200	686 249	—	—	
1925..	9	10	3	22	15	7	3	35	6	66	673 326	129 188	—	16 311	
1930..	10	12	2	24	13	6	1	33	5	58	833 563	171 429	—	8 967	
1935..	6	12	1	19	7	4	1	23	1	36	419 235	201 461	2 012	31 267	
1940..	6	10	1	17	6	4	1	22	3	36	511 467	328 610	1 795	—	
1945..	5	9	1	15	7	4	1	31	3	46	1 051 053	1 295 422	34 519	—	
1950..	6	12	—	18	6	4	1	29	7	47	1 496 354	2 006 153	143 238	807 008	
1955..	6	11	—	17	5	4	1	29	6	45	2 070 716	2 095 859	73 085	143 496	
1956..	6	11	—	17	5	4	1	29	5	44	2 887 039	2 928 328	428 137	196 157	
1957..	6	11	—	17	5	4	1	29	6	45	2 205 331	2 332 002	239	315 503	
1958..	5	11	—	16	4	4	1	28	7	44	1 989 547	1 663 906	23 424	149 250	
1959..	5	10	—	15	4	4	1	29	7	45	2 496 589	2 289 101	293 651	128 058	
1960..	5	9	—	14	4	4	1	28	8	45	1 913 025	2 367 648	145 347	115 776	
1961..	5	8	—	13	4	4	1	29	9	47	2 285 925	2 513 291	175 046	166 602	
1962..	5	8	—	13	4	4	1	30	9	48	2 969 384	2 684 127	170 205	277 958	
1963..	5	8	—	13	4	4	1	29	10	48	2 771 508	2 566 100	690	3 004	

¹⁾ Tähän sisältyvät debentuurit ja osuustodistukset.²⁾ Häri ingår debentures och andelsbevis.

145. Varastois- ja laiturihuoltotoiminta satamissa vuosina 1945—63
 Upplagringsverksamheten och kajkontrollen i hamnarna åren 1945—63

Vuosi År	Varastoon otettuja tavaroita Insatta varor		Varastosta annettuja tavaroita Uttagna varor		Tavaroita vuoden päätyessä Vid årets utgång inne- liggande varor	Laiturihuolto Kajkontroll	
	Tavaraerien lukumäärä Insättnings- poster	Tavaramäärä Varumängd	Annettujen tavaraerien lukumäärä Uttagnings- poster	Tavaramäärä Varumängd		Käsiteltyjä tavaralähe- tyksiä Behandlade varuförsän- delser	Tonnia Ton
		Tonnia • Ton		Tonnia • Ton			
1945.....	1 029	13 737	4 621	11 132	6 950	7 150	39 253
1946.....	880	11 133	4 152	13 791	4 292	24 383	185 408
1947.....	1 182	15 388	4 238	14 409	5 271	46 073	397 669
1948.....	1 463	25 556	6 431	16 659	14 168	56 546	418 702
1949.....	1 732	20 742	8 945	22 754	12 156	71 430	462 766
1950.....	2 245	14 836	9 320	21 578	5 414	84 122	496 609
1951.....	3 153	21 470	10 877	18 701	8 183	104 605	618 410
1952.....	6 020	22 093	17 599	22 699	7 577	112 715	645 485
1953.....	4 680	18 940	16 417	20 184	6 333	77 802	358 704
1954.....	5 786	27 048	16 470	24 407	8 974	106 604	508 303
1955.....	8 039	30 530	21 443	29 656	9 848	137 812	637 141
1956.....	8 174	38 572	20 223	37 648	10 772	129 778	620 204
1957.....	11 057	39 875	31 694	37 276	13 371	130 597	554 855
1958.....	9 722	30 831	34 425	32 094	12 108	152 446	471 051
1959.....	9 086	29 436	40 348	30 401	11 143	193 376	557 039
1960.....	8 807	34 884	37 291	32 756	13 271	209 592	637 354
1961.....	8 394	39 006	38 239	38 448	13 829	233 026	675 856
1962.....	8 049	39 133	33 744	36 799	16 163	226 344	671 028
1963.....	7 566	39 658	28 181	37 399	18 422	204 525	652 329

146. Yleisten satamanosturien ja satamajäänsärkijöiden käyttö vuosina 1935—63
 Anlitandet av de allmänna lyftkranarna i hamnarna samt av hamnsibrytarna åren 1935—63

Vuosi År	Nosturien käyttö Anlitandet av lyftkranarna					Aluksia, joita avusti Fartyg, assisterade av	
	Kappaletavaraa Styckegods		Kivihiltä ja koksia Stenkol och koks			Satamajäänsärkijä Hamnsibrytare	
	Eteläsatama Södra hamnen	Jätkäsaari Busholmskajen	Käyttötunteja Driftstimmar	Laivoista purettu	Hiilitarhoista kuormattu			Otso	Turso
				Lossat från fartyg	Lastat från kolkårdarna		
Käyttötunteja Driftstimmar		Tonnia • Ton					
1935.....	5 936	9 659	9 848	270 318	38 556	—	—
1940.....	10 355	11 333	8 973	235 064	22 120	—	—
1945.....	7 896	10 091	11 190	56 478	48 053	93	—
1950.....	28 179	28 804	20 460	494 727	45 619	46	183
1955.....	41 464	39 163	18 389	567 241	38 341	133	638
1956.....	37 938	40 284	19 416	594 105	35 018	191	563
1957.....	36 177	31 181	16 312	668 563	25 868	16	419
1958.....	38 491	28 541	14 129	566 115	36 214	82	360
1959.....	42 838	35 265	12 103	390 321	32 286	31	364
1960.....	51 909	44 441	16 056	585 129	16 886	301	454
1961.....	47 969	40 165	11 307	302 592	9 839	—	258
1962.....	46 883	38 461	11 862	340 767	15 830	75	458
1963.....	48 751	40 354	11 409	319 770	16 321	32	850

Muist. Vuonna 1963 oli kappaletavaranostureita Eteläsatamassa 32 ja Jätkäsaarella 31. Hiilinostureita oli Saukossa 11 ja Hanasaarella 3.

Ann. År 1963 fanns i Södra hamnen 32 och på Busholmskajen 31 lyftkranar för styckegods. På Utterkajen fanns 11 kolkranar och på Hanaholmen 3.

147. Kotimainen tavaraliikenne meritse vuosina 1956—63

Inrikes godstrafik sjöledes åren 1956—63

Tavararyhmä Varugrupp	1956	1957	1958	1959	1960	1961	1962	1963
	Tonnia • Ton							
Saapunut tavara • Anlänt gods	784 010	863 132	790 432	880 456	868 111	1 262 581	1 193 641	1 251 475
Sahattu puutavara • Sägade trävaror ..	438	443	115	—	362	—	—	204
Halot • Ved	4 756	8 899	7 527	6 326	7 650	6 239	5 925	5 507
Hiekka • Sand	642 560	721 360	586 947	534 702	555 236	904 253	817 781	838 773
Tiilet • Tegel	1 873	662	—	—	—	—	—	—
Kalkki ja sementti • Kalk och cement ..	122 021	116 978	111 557	118 990	144 247	171 398	155 747	167 879
Öljyt • Oljor	11 754	13 394	82 682	219 198	159 220	179 219	213 916	236 188
Kasvikset • Vegetabilier	282	479	47	44	295	46	3	2 047
Kalat • Fisk	166	193	278	237	175	137	110	100
Muu tavara • Annat gods	160	724	1 279	959	926	1 289	159	777
Lähetetty tavara • Avsënt gods	3 379	8 577	2 886	4 918	13 390	11 551	18 262	26 382
Kappaletavara • Styckegods	—	—	130	576	866	—	120	—
Öljyt • Oljor	2 022	7 153	1 878	1 713	9 325	9 501	16 004	21 609
Puutavara • Trävaror	—	—	151	81	1 541	278	196	—
Hiekka • Sand .....	..	..	..	1 008	472	314	835	50
Sementti • Cement .....	..	..	..	..	..	..	..	170
Koksi • Koks .....	..	..	..	..	..	..	..	3 702
Muu tavara • Annat gods	1 357	1 424	727	1 540	1 186	1 458	1 107	851

148. Matkustajaliikenne aluksilla ulkomailta ja ulkomaille vuosina 1957—63

Passagerartrafiken med fartyg från och till utlandet åren 1957—63

Aluksen kotimaa Fartygets hemland	1957	1958	1959	1960	1961	1962	1963
Saapuneita matkustajia • Anlända passagerare	49 339	49 063	53 002	59 968	68 738	70 955	75 470
Suomi • Finland	27 517	26 557	26 381	42 690	33 603	36 855	41 856
Ruotsi • Sverige	12 128	11 630	11 805	1 288	17 366	15 007	12 434
Tanska • Danmark	2 771	2 739	2 551	2 357	2 104	2 201	2 053
Norja • Norge	575	584	597	594	570	555	1 104
Neuvostoliitto • Sovjetunionen	3 698	4 806	7 823	7 115	8 669	7 847	8 433
Puola • Polen	55	22	551	167	286	2 312	2 189
Itä-Saksa • Östtyskland	3	—	12	2 129	2 922	562	7
Länsi-Saksa • Västtyskland	592	551	1 677	940	775	723	1 440
Iso-Britannia • Stor-Britannien	1 464	1 461	1 134	1 125	677	2 451	3 585
Alankomaat • Nederländerna	119	677	116	142	86	90	819
Kreikka • Grekland	—	—	—	1	—	835	410
Amerikan Yhdysvallat • Amerikas Förenta Stater	7	9	324	672	723	661	1 102
Muut maat • Andra länder	410	27	31	748	957	856	38
Lähteneitä matkustajia • Avresta passagerare	50 109	50 086	53 050	61 273	67 835	71 103	77 002
Suomi • Finland	28 932	27 159	27 068	44 587	33 981	38 010	43 827
Ruotsi • Sverige	11 933	12 662	11 957	1 048	17 302	14 617	12 494
Tanska • Danmark	2 595	2 479	2 393	2 144	1 910	2 006	1 942
Norja • Norge	569	580	573	588	557	551	1 097
Neuvostoliitto • Sovjetunionen	4 124	5 105	8 054	7 390	8 237	7 737	8 364
Puola • Polen	50	13	406	156	261	2 369	2 113
Itä-Saksa • Östtyskland	2	2	8	2 254	2 918	577	—
Länsi-Saksa • Västtyskland	110	193	1 118	595	384	523	1 248
Iso-Britannia • Stor-Britannien	1 361	1 308	1 050	1 021	565	2 339	3 523
Alankomaat • Nederländerna	22	574	91	57	60	70	824
Kreikka • Grekland	—	—	—	—	—	787	430
Amerikan Yhdysvallat • Amerikas Förenta Stater	6	4	311	672	715	661	1 108
Muut maat • Andra länder	405	7	21	761	945	856	32

Muist. Kaupungin satamassa käyneiden turistilaivojen matkustajat ml.

Ann. Inkl. passagerare å turistfartyg, som anlöpt stadens hamn.

149. Kauppalaivasto vuosina 1955—63 • Handelsflottan åren 1955—63

A. Kokoonpano • Sammansättning

Vuosi ja aluksen laatu År och fartygets art	Vuoden alkaessa Vid årets början			Lisäys vuoden kuluessa Ökning under året				Vähennys vuoden kuluessa Minskning under året				Vuoden päättyessä Vid årets slut		
	Aluksia Fartyg	Brutto- tonnia Brutton	Nettonnia Netton	Aluksia Fartyg	Brutto- tonnia Brutton	Nettonnia Netton	Aluksia Fartyg	Brutto- tonnia Brutton	Nettonnia Netton	Aluksia Fartyg	Brutto- tonnia Brutton	Nettonnia Netton		
1963														
Höyryaluksia Ångfartyg	58	125 076	64 642	3	6 858	3 511	7	18 359	10 236	54	113 575	57 917		
Moottorialuksia Motorfartyg	88	291 044	152 684	8	21 567	11 549	1	8 280	4 827	95	304 331	159 406		
Purjealuksia Segelfartyg	1	106	66	—	—	—	—	—	—	1	106	66		
Summa	147	416 226	217 392	11	28 425	15 060	8	26 639	15 063	150	418 012	217 389		
1962	139	395 233	206 991	16	31 084	15 882	8	10 091	5 481	147	416 226	217 392		
1961	131	381 513	201 856	18	41 288	21 428	10	27 568	16 293	139	395 233	206 991		
1960	124	355 321	188 260	18	51 691	27 743	11	25 499	14 147	131	381 513	201 856		
1959	132	372 980	198 405	8	26 096	14 146	16	43 755	24 291	124	355 321	188 260		
1958 ¹⁾	136	395 008	212 613	9	21 546	10 951	13	43 574	25 159	132	372 980	198 405		
1957	151	366 577	197 227	13	48 300	25 820	12	17 622	9 585	151	366 577	197 227		
1956	152	352 501	188 680	17	56 731	32 044	18	42 655	23 497	151	366 577	197 227		
1955	158	355 331	185 093	11	31 411	19 243	17	34 241	15 656	152	352 501	188 680		

¹⁾ 16 alusta, joiden bruttovetoisuus oli 2 247 ja nettovetoisuus 849, poistettiin tilastosta vuoden alussa.

²⁾ Vid årets början avskrevs från statistiken 16 fartyg, vilkas bruttodräktighet var 2 247 och nettodräktighet 849.

B. Alusten suuruus ja ikä • Fartygens dräktighet och ålder

Vuosi, suuruusluokat ja ikä År, dräktighetsgrupper och ålder	Höyryaluksia Ångfartyg		Moottorialuksia Motorfartyg		Purjealuksia Segelfartyg		Summa		Proomuja Prämar	
	Luku Antal	Bruttotn Brutton	Luku Antal	Bruttotn Brutton	Luku Antal	Bruttotn Brutton	Luku Antal	Bruttotn Brutton	Luku Antal	Bruttotn Brutton
1963	<i>I. Alusten suuruus, bruttotonnina • Fartygens dräktighet, bruttotn</i>									
100— 499	1	159	12	4 503	1	106	14	4 768	6	2 053
500— 999	—	—	4	3 840	—	—	4	3 840	—	—
1 000—1 499	9	11 829	29	40 050	—	—	38	51 879	1	1 296
1 500—1 999	19	33 917	10	17 387	—	—	29	51 304	1	1 596
2 000—2 499	15	32 895	6	14 145	—	—	21	47 040	—	—
2 500—4 999	10	34 775	11	36 491	—	—	21	71 266	—	—
5 000—5 999	—	—	10	53 038	—	—	10	53 038	—	—
6 000—9 999	—	—	4	31 751	—	—	4	31 751	—	—
10 000—	—	—	9	103 126	—	—	9	103 126	—	—
Summa	54	113 575	95	304 331	1	106	150	418 012	8	4 945
1962	58	125 076	88	291 044	1	106	147	416 226	8	4 945
1961	61	127 874	76	266 949	2	410	139	395 233	6	2 056
1960	62	133 613	66	247 097	3	803	131	381 513	9	2 832
1959	66	140 363	56	214 548	2	410	124	355 321	12	3 187
1958 ¹⁾	74	158 467	55	213 811	3	702	132	372 980	²⁾ 12	3 171
1957	84	178 197	62	217 847	6	1 211	152	397 255	25	3 788
1956	91	189 976	55	175 694	5	907	151	366 577	31	4 381
1955	93	187 564	53	163 919	6	1 018	152	352 501	23	2 192
1963	<i>II. Alusten ikä, vuotta • Fartygens ålder, år</i>									
0— 4	—	—	36	97 521	—	—	36	97 521	—	—
5— 9	5	11 088	32	116 911	—	—	37	127 999	—	—
10—14	7	18 156	18	72 222	—	—	25	90 378	—	—
15—19	14	30 624	1	1 287	1	106	16	32 017	—	—
20—24	6	14 733	1	1 589	—	—	7	16 322	—	—
25—	22	38 974	7	14 801	—	—	29	53 775	8	4 945
Summa	54	113 575	95	304 331	1	106	150	418 012	8	4 945

¹⁾ Ks. taul. A alav. 1. ²⁾ Vuoden alussa poistettiin tilastosta 12 proomua, bruttovetoisuus 474.

³⁾ Se noten 1 till tab. A. ⁴⁾ Vid årets början avskrevs från statistiken 12 prämar, bruttodräktighet 474.

Muist. V:sta 1958 alkaen sisältyvät taulukkoon ainoastaan alukset, joiden bruttovetoisuus on vähintään 100 tonnia.
Ann. Fr.o.m. år 1958 ingår i tabellen endast fartyg om minst 100 bruttoton.

150. Ulkomaan kauppa vuosina 1885—1963

Utrikes handel åren 1885—1963

A. Kaupungin tuonnin ja viennin arvo sekä tullinkanto koko maahan verrattuna vuosina 1885—1963

Värdet av stadens import och export samt tulluppbörden i förhållande till hela landets åren 1885—1963

Vuosi År	Tuonti • Import			Vienti • Export			Tullinkanto ²⁾ Tulluppbörd ²⁾		
	Koko maa ¹⁾ Hela landet ¹⁾	Helsinki Helsingfors	%	Koko maa Hela landet	Helsinki Helsingfors	%	Koko maa Hela landet	Helsinki Helsingfors	%
	1 000 vmk • gmk		%	1 000 vmk • gmk		%	1 000 vmk • gmk		%
1885	108 776	24 687	22.7	89 853	5 021	5.6	15 781	3 636	23.0
1890	140 602	32 489	23.1	92 421	5 945	6.4	23 301	6 502	27.9
1895	150 346	34 741	23.1	142 935	8 980	6.3	25 147	6 908	27.5
1900	270 756	66 222	24.5	197 731	11 069	5.6	41 983	13 364	31.8
1905	269 761	68 288	25.3	247 792	16 821	6.8	40 509	12 755	31.5
1910	385 398	117 498	30.5	290 142	16 245	5.6	52 582	19 279	36.7
1915	559 519	143 573	25.7	266 462	26 045	9.8	42 743	13 689	32.0
1920	3 633 908	1 676 674	46.1	2 926 422	363 809	12.4	432 549	164 215	38.0
1925	5 524 546	2 391 777	43.3	5 573 506	662 597	11.9	1 208 731	468 650	38.8
1930	5 251 046	2 577 436	49.1	5 404 158	639 144	11.8	1 457 055	649 347	44.6
1935	5 344 394	2 674 015	50.0	6 240 506	767 159	12.3	1 556 833	671 014	43.1
1940	9 164 180	2 739 777	29.9	2 874 609	255 285	8.9	958 062	397 046	41.4
1945	6 820 533	3 197 707	46.9	5 227 792	356 809	6.8	436 080	127 596	29.3
1950	89 147 469	52 891 292	59.3	81 478 696	11 868 343	14.6	13 716 004	8 856 855	64.6
1955	176 960 139	101 502 479	57.4	181 259 274	22 100 509	12.2	27 706 312	15 825 895	57.1
1956	203 557 768	109 846 667	54.0	177 986 518	21 431 115	12.0	42 339 234	24 988 235	59.0
1957	227 927 300	115 256 428	50.6	212 385 430	21 467 399	10.1	43 121 776	25 553 334	59.3
1958	233 302 914	124 808 501	53.5	247 934 361	26 760 720	10.8	40 975 542	26 864 912	65.6
1959	267 300 179	142 105 792	53.2	267 321 907	28 448 930	10.6	44 191 080	29 533 323	66.8
1960	340 299 751	178 475 032	52.4	316 473 460	45 840 916	14.5	49 041 648	32 098 561	65.5
1961	369 020 599	200 490 467	54.3	337 404 778	40 531 181	12.0	50 624 786	32 967 477	65.1
1962	392 867 354	220 041 936	56.0	353 310 785	41 239 045	11.7	45 821 447	31 528 176	68.8
1963	1 000 nmk 3 866 858	2 095 378	54.2	3 678 028	413 641	11.2	334 090	247 357	74.0

¹⁾ Tiedot vuolta 1905—30 eivät ole samat kuin virallisen tilaston vastaavat tiedot, koska tässä taulukossa koko maata samoin kuin myös Helsinkiä koskeviin lukuihin sisältyy maahan tuodun muuttotavaran arvo, mikä vasta 1903 lähtien on jätetty pois virallisen kauppatalaston luvuista. ²⁾ Palautuksia ym. vähentämättä.

³⁾ Uppgifterna för åren 1905—30 överensstämmer ej med motsvarande uppgifter i den officiella statistiken, emedan i siffrorna för hela landet, liksom även i siffrorna för Helsingfors, ingår värdet av importerat flyttgods, vars värde däremot fr.o.m. år 1903 bortlämnats från den officiella handelsstatistiken. ⁴⁾ Utan avdrag av restitutioner m.m.

B. Raha-arvot vuoden 1954 hintojen¹⁾ mukaan vuosina 1954—63Värde enligt 1954 års priser¹⁾ åren 1954—63

Vuosi År	Tuonti Import	Vienti Export	Koko kauppavaihto Totala handelsomsättningen	% v:n 1954 arvosta I % av 1954 års värde		
	1 000 nmk			Tuonti Import	Vienti Export	Kauppavaihto Handelsomsättning
1954	849 641	168 091	1 017 732	100.0	100.0	100.0
1955	1 015 025	210 303	1 225 328	119.5	125.1	120.4
1956	1 046 159	208 421	1 254 580	123.1	124.0	123.3
1957	944 725	195 579	1 140 304	111.2	116.4	112.0
1958	891 489	206 563	1 098 052	104.9	122.9	107.9
1959	1 068 465	224 142	1 292 607	125.8	133.3	127.0
1960	1 312 316	349 752	1 662 068	154.5	208.1	163.3
1961	1 463 434	312 225	1 775 659	172.2	185.7	174.5
1962	1 583 035	314 048	1 897 083	186.3	186.8	186.4
1963	1 507 466	308 349	1 815 815	177.4	183.4	178.4

¹⁾ Vrt. Helsingin kaupungin tilasto II—III: 18, Ulkomaan kauppa ja merenkulku s. 7.

²⁾ Jfr Helsingfors stads statistik II—III: 18, Utrikeshandel och sjöfart s. 7.

151. Ulkomailta kaupunkiin meritse saapunut ja ulkomaille meritse lähetetty tavara vuosina 1953—63

Från utlandet till staden sjöledes anlänt och till utlandet sjöledes avsänt gods åren 1953—63

A. Tuonti • Import

Vuosi ja kuu- kausi	Viljaa • Spannmål		Mäyvihiiltä ja koksia Slenkol och koks		Metallit ja metalli- teokset Metaller och metall- tillverkningar		Kappaletavaraa Styckegods		Öljyä • Oljor		Muuta tavaraa Annat gods		Kaikkiaan Totalsumma	Sitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg
	Summa	Sitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Summa	Sitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Summa	Sitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Summa	Sitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Summa	Sitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Summa	Sitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg		
År och månad	Tonnia • Ton													
1963														
I ..	10 558	8 513	49 497	20 599	19 713	12 286	32 998	17 622	80 222	80 030	32 450	22 018	225 438	161 068
II ..	7 433	5 097	21 424	9 824	15 692	9 920	18 726	10 108	34 924	34 834	18 746	10 226	116 945	80 009
III ..	14 921	14 221	11 389	11 389	17 071	11 024	23 069	13 091	78 494	78 323	19 681	13 333	164 625	141 381
IV ..	13 705	9 883	45 329	22 122	32 489	18 511	41 136	19 810	73 313	73 108	35 520	13 334	241 492	156 768
V ..	29 267	24 599	35 141	4 788	30 679	17 535	22 948	10 355	65 993	64 889	98 288	20 422	282 316	142 588
VI ..	14 953	12 975	38 984	4 818	25 783	16 252	36 147	17 699	50 538	50 090	37 627	15 490	204 032	117 324
VII ..	1 276	1 170	71 043	32 143	22 568	13 025	22 431	11 958	61 248	59 164	34 687	15 228	213 253	132 688
VIII ..	62	15	72 731	45 083	20 031	13 597	18 898	9 325	63 020	59 714	34 594	11 294	209 336	139 028
IX ..	405	405	80 038	34 365	23 189	12 691	26 045	13 392	54 623	53 679	33 814	12 493	218 114	127 025
X ..	5 485	5 117	90 861	48 448	22 355	13 539	30 065	16 049	58 817	56 746	33 497	12 797	241 080	152 696
XI ..	6 904	5 862	83 655	55 133	21 441	13 920	33 208	15 707	75 693	55 536	42 404	16 968	263 305	163 126
XII ..	8 077	6 627	56 437	28 958	22 459	14 112	32 425	15 448	83 892	79 452	35 594	11 968	238 884	156 565
Summa	113 046	94 484	656 529	317 670	273 470	166 412	338 096	170 564	780 777	745 565	456 902	175 571	2 618 820	1 670 266
1962 ..	33 229	24 113	958 037	568 000	327 328	195 636	375 626	191 896	826 571	772 596	389 622	150 149	2 910 413	1 902 390
1961 ..	41 179	39 121	841 635	468 302	332 985	202 005	366 817	189 336	553 170	516 010	378 805	177 466	2 514 591	1 592 240
1960 ..	22 953	19 028	937 858	450 156	314 206	191 268	334 894	171 533	606 880	551 367	384 129	171 813	2 600 920	1 555 165
1959 ..	44 622	34 201	676 776	300 471	248 098	162 310	281 630	158 919	362 606	316 700	337 660	143 592	1 951 392	1 116 193
1958 ..	84 615	51 900	708 720	430 680	202 315	129 422	212 931	114 227	314 274	271 215	325 927	165 502	1 848 782	1 162 946
1957 ..	111 075	60 384	963 479	426 785	257 875	174 003	227 078	101 756	522 451	332 162	372 792	176 946	2 454 750	1 272 036
1956 ..	199 020	111 090	800 510	349 132	254 014	160 342	290 820	144 054	474 997	306 194	346 939	140 063	2 366 300	1 210 875
1955 ..	163 940	85 022	701 960	395 076	275 363	178 419	335 680	173 552	357 193	299 982	351 124	156 371	2 185 260	1 288 422
1954 ..	66 194	28 434	797 440	599 786	245 004	164 950	244 213	126 625	294 894	254 872	284 185	154 063	1 931 930	1 328 730
1953 ..	2 924	2 312	495 190	479 876	139 156	95 038	177 474	103 105	186 785	134 554	202 838	97 209	1 204 367	912 094

B. Vienti · Export

Vuosi ja kuukausi År och månad	Sahattua puutavaraa Sågade trävaror		Muuta puutavaraa Andra trävaror		Paperia, pahvia ja kartonkia Papper, papp och kartong		Selluloosaa ja puuhioketta Cellulosa och slippmassa		Kappaletavaraa Styckegods		Muuta tavaraa Annat gods		Kaikkiaan Totalsumma	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg
	Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg		
	Tonnia · Ton													
1963														
I	9 061	134	6 562	4 613	10 070	5 625	3 612	3 412	1 824	861	5 947	3 185	37 076	17 830
II	1 747	263	10 971	8 880	40 214	26 784	33 972	28 440	5 388	1 460	7 819	3 812	100 111	69 639
III	946	106	2 020	1 145	12 262	8 314	6 141	3 819	1 142	420	2 438	1 530	24 949	15 334
IV	2 974	236	10 005	5 982	20 233	6 726	10 890	7 693	3 102	1 391	9 070	2 665	56 274	24 693
V	27 501	1 114	13 836	8 571	13 211	6 295	839	300	3 269	1 030	13 081	7 087	71 737	24 397
VI	19 967	3 651	10 286	7 010	6 266	4 689	2 738	368	2 529	893	10 015	5 716	51 801	22 327
VII	21 594	2 484	1 886	362	6 461	4 043	325	208	3 270	842	12 682	4 467	46 218	12 406
VIII	17 795	1 336	2 944	1 153	8 432	4 494	128	26	3 439	779	8 731	4 142	41 469	11 930
IX	17 102	616	5 593	1 435	7 510	4 374	572	128	4 734	1 546	10 198	3 433	45 709	11 532
X	13 213	260	9 090	5 080	7 924	3 908	659	339	4 509	2 086	13 397	5 775	48 792	17 448
XI	8 688	1 246	9 191	4 690	8 484	5 006	578	578	4 817	2 143	17 190	6 810	48 948	20 473
XII	6 787	742	5 415	2 826	7 203	4 477	1 453	901	5 823	1 679	9 509	4 860	36 190	15 485
Summa	147 375	12 188	87 799	51 747	148 270	84 735	61 907	46 212	43 846	15 130	120 077	53 482	609 274	263 494
1962	172 702	15 826	126 634	66 372	127 724	62 497	27 464	17 652	42 356	15 446	110 404	42 760	607 284	220 553
1961	204 316	23 330	203 004	119 939	106 698	52 519	15 544	8 197	31 941	11 213	128 152	52 172	689 655	267 370
1960	234 240	35 977	223 056	136 061	167 228	96 003	91 560	54 663	41 608	19 624	102 996	44 055	860 688	386 383
1959	224 230	19 040	118 283	62 240	111 883	53 378	30 724	17 850	28 991	14 862	81 116	37 133	595 227	204 503
1958	138 670	13 681	81 280	43 438	101 292	57 963	42 817	29 533	25 634	12 657	56 409	26 768	446 102	184 040
1957	115 178	7 266	81 352	46 709	81 456	43 462	19 602	11 279	24 299	7 453	56 098	26 036	377 985	142 205
1956	122 943	16 282	66 500	39 439	117 276	60 176	81 395	47 199	27 308	10 503	51 162	19 895	466 584	193 494
1955	110 597	16 643	93 487	54 853	110 205	55 699	52 652	34 093	37 449	10 153	36 914	17 967	441 304	189 408
1954	95 982	17 254	69 716	45 454	102 237	56 843	53 059	35 622	34 678	8 262	51 532	35 734	407 204	199 169
1953	94 844	26 818	56 551	28 826	78 019	36 170	56 467	28 000	29 922	10 576	68 740	52 675	384 543	183 065

Muist. Luvut perustuvat alusten päälliköiden Merenkulkuhallitukselle antamiin tietoihin. (Tullisääntö § 150.)

Anm. Siffrorna baserar sig på uppgifter, som fartygens befälhavare lämnat till Sjöfartsstyrelsen. (Tullstadga § 150.)

152. Tullikamarin ulkomaisessa kauppamerenkulussa selvittämät alukset vuosina 1925—63 Av tullkammaren i utrikes handelssjöfart klarerade fartyg åren 1925—63

A. Vuosina 1925—63 · Åren 1925—63

Vuosi År	Tulokset vitetyt alukset · Inklarerade fartyg						Lähtöselvitetyt alukset · Utklarerade fartyg					
	Kaikkiaan Samtliga		Niistä Därav		Suomalaisia Finländska		Kaikkiaan Samtliga		Niistä Därav		Suomalaisia Finländska	
			Tuoden lastia Helsinkiin Med last till Helsingfors						Vieden lastia Helsingistä Med last från Helsingfors			
	Luku Antal	Netto- tonnia Nettoton	Luku Antal	Netto- tonnia Nettoton	Luku Antal	Netto- tonnia Nettoton	Luku Antal	Netto- tonnia Nettoton	Luku Antal	Netto- tonnia Nettoton	Luku Antal	Netto- tonnia Nettoton
1925....	1 843	974 034	1 721	929 297	660	328 708	1 365	647 241	886	584 441	532	261 783
1930....	1 985	1 525 754	1 900	1 460 771	921	583 520	1 626	1 264 057	1 203	1 010 691	762	455 457
1935....	1 764	1 579 775	1 662	1 499 518	961	640 676	1 527	1 433 307	1 330	1 256 403	886	588 335
1940....	670	432 224	598	392 428	405	237 807	663	432 088	320	179 265	401	241 905
1945....	295	177 194	273	154 452	191	112 503	287	173 678	105	65 571	182	108 252
1950....	1 928	1 616 457	1 709	1 462 780	1 039	829 184	1 911	1 598 352	1 124	990 188	1 034	824 382
1955....	2 609	2 374 880	2 371	2 186 516	1 153	1 226 044	2 600	2 363 488	1 436	1 227 111	1 143	1 204 999
1956....	2 486	2 223 983	2 315	2 080 852	967	1 048 703	2 487	2 235 393	1 271	1 084 358	976	1 066 886
1957....	2 823	2 416 997	2 536	2 191 328	1 148	1 158 050	2 817	2 403 859	1 443	1 188 823	1 128	1 132 859
1958....	2 767	2 288 514	2 390	2 036 314	1 232	1 195 642	2 772	2 289 723	1 653	1 374 024	1 235	1 194 612
1959....	3 217	2 590 724	2 702	2 265 075	1 321	1 216 302	3 213	2 598 750	2 040	1 627 152	1 315	1 225 798
1960....	3 388	2 872 340	2 916	2 566 844	1 462	1 472 076	3 382	2 865 540	2 178	1 750 362	1 461	1 464 248
1961....	3 803	3 185 223	3 178	2 797 990	1 692	1 547 673	3 803	3 182 029	2 352	1 924 140	1 684	1 543 057
1962....	3 799	3 431 780	3 291	3 145 127	1 692	1 696 343	3 791	3 432 886	2 183	1 916 327	1 684	1 692 938
1963....	3 340	3 182 077	2 927	2 963 930	1 604	1 656 131	3 346	3 195 883	2 035	1 867 277	1 603	1 665 303

B. Alusten kotimaa vuonna 1963 · Fartygens hemland år 1963

Aluksen kotimaa Fartygets hemland	Tulokset vitetyt alukset Inklarerade fartyg				Lähtöselvitetyt alukset Utklarerade fartyg			
	Kaikkiaan Samtliga		Niistä tuoden lastia Helsinkiin Därav med last till Helsingfors		Kaikkiaan Samtliga		Niistä vieden lastia Helsingistä Därav med last från Helsingfors	
			Luku Antal	Netto- tonnia Nettoton			Luku Antal	Netto- tonnia Nettoton
	Luku Antal	Netto- tonnia Nettoton	Luku Antal	Netto- tonnia Nettoton	Luku Antal	Netto- tonnia Nettoton	Luku Antal	Netto- tonnia Nettoton
Suomi · Finland	1 604	1 656 131	1 464	1 560 557	1 603	1 665 303	1 018	831 733
Ruotsi · Sverige	315	455 099	287	435 484	319	462 393	200	328 962
Tanska · Danmark	120	52 381	104	39 059	120	52 381	59	39 081
Norja · Norge	61	69 451	53	58 795	60	67 102	49	57 072
Islanti · Island	12	9 450	11	8 921	12	9 450	3	1 785
Neuvostoliitto · Sovjetunionen	118	217 077	113	215 017	120	219 461	61	130 528
Puola · Polen	81	90 633	80	90 055	80	90 054	51	49 626
Tšekkoslovakia · Tjeckoslovakien	1	865	1	865	1	865	—	—
Itä-Saksa · Östtyskland	85	23 638	84	23 409	85	23 638	29	8 119
Länsi-Saksa · Västtyskland	593	251 783	458	206 721	596	253 457	338	160 465
Iso-Britannia · Storbritannien	108	147 087	98	139 861	107	144 283	84	99 095
Alankomaat · Nederländerna	185	66 005	125	52 063	186	66 339	99	42 702
Belgia · Belgien	20	13 718	16	11 026	20	13 718	19	13 392
Ranska · Frankrike	4	7 492	4	7 492	3	5 003	—	—
Kreikka · Grekland	9	15 989	8	15 292	10	17 158	6	10 185
Israel	3	5 234	3	5 234	3	5 234	2	3 509
Libanon	1	1 890	1	1 890	1	1 890	—	—
Liberia · Liberien	1	1 588	1	1 588	1	1 588	—	—
Intia · Indien	1	4 384	—	—	1	4 384	1	4 384
Amerikan Yhdysvallat · Amerikas Förenta Stater	14	85 058	14	85 058	14	85 058	14	85 058
Panama	4	7 124	2	5 543	4	7 124	2	1 581
Summa	3 340	3 182 077	2 927	2 963 930	3 346	3 195 883	2 035	1 867 277

C. Alusten lähtö- ja määrämaa vuonna 1963 • Fartygens avgångs- och destinationsland år 1963

Aluksen lähtö- ja määrämaa ¹⁾ Fartygets avgångs- och destinationsland ²⁾	Tuloselvitetyt alukset Inklarerade fartyg				Lähtöselvitetyt alukset Utklarerade fartyg			
	Kaikkiaan Samtliga		Niistä tuoden lastia Helsinkiin Därav med last till Helsingfors		Kaikkiaan Samtliga		Niistä vieden lastia Helsingistä Därav med last från Helsingfors	
	Luku Antal	Netto- tonnia Nettoton	Luku Antal	Netto- tonnia Nettoton	Luku Antal	Netto- tonnia Nettoton	Luku Antal	Netto- tonnia Nettoton
Ruotsi • Sverige	706	497 202	600	461 188	622	523 995	445	394 337
Tanska • Danmark	219	153 931	173	123 623	226	206 236	131	161 971
Norja • Norge	43	18 456	36	15 578	34	18 936	28	13 145
Islanti • Island	12	9 450	11	8 921	7	5 918	3	1 785
Neuvostoliitto • Sovjetunionen	234	568 551	226	566 913	319	640 197	55	135 774
Puola • Polen	301	198 513	288	189 971	141	132 233	79	54 741
Itä-Saksa • Östtyskland	68	26 538	66	25 069	64	27 221	48	15 584
Länsi-Saksa • Västtyskland	573	315 601	472	264 644	569	319 897	360	198 971
Iso-Britannia ja Pohj.-Irlanti • Storbritannien och Norra Irland	418	279 020	377	257 106	489	313 229	333	214 071
Irlanti • Irland	8	6 616	7	5 789	27	18 730	18	12 220
Alankomaat • Nederländerna	252	175 505	213	155 144	355	224 965	234	140 294
Belgia • Belgien	125	83 432	102	62 022	122	79 566	59	41 630
Ranska • Frankrike	93	67 662	72	52 327	126	76 122	67	40 098
Espanja • Spanien	26	26 371	25	25 396	15	20 175	4	2 331
Portugali • Portugal	10	14 665	10	14 665	3	3 137	3	3 137
Malta	—	—	—	—	1	1 682	1	1 682
Italia • Italien	11	13 232	10	10 997	40	52 102	29	38 512
Kreikka • Grekland	24	40 980	24	40 980	12	20 772	12	20 772
Bulgaria • Bulgarien	4	2 263	4	2 263	—	—	—	—
Romania • Rumänien	9	49 006	9	49 006	4	23 256	—	—
Turkki • Turkiet	—	—	—	—	1	1 682	1	1 682
Kypros • Cypern	1	1 465	1	1 465	1	1 679	1	1 679
Aden	—	—	—	—	1	4 976	1	4 976
Intia • Indien	—	—	—	—	2	8 116	2	8 116
Libanon	—	—	—	—	6	11 997	4	4 888
Israel	9	15 472	9	15 472	6	10 707	4	7 671
Egypti • Egypten	—	—	—	—	7	10 674	4	6 339
Tunisia • Tunisien	2	2 955	2	2 955	—	—	—	—
Algeria • Algeriet	—	—	—	—	1	221	1	221
Marokko • Marocko	6	6 872	4	4 117	10	15 828	10	15 828
Sierra Leone	—	—	—	—	1	1 558	1	1 558
Norsunluurannikko • Elfenbenskusten	5	8 066	5	8 066	—	—	—	—
Kamerun	—	—	—	—	1	3 094	—	—
Angola	1	163	1	163	1	1 661	1	1 661
Etelä-Afrikka • Sydafrika	10	26 281	10	26 281	2	6 235	2	6 235
Kanada	22	47 765	22	47 765	11	13 030	11	13 030
Amerikan Yhdysvallat • Amerikas Förenta Stater	77	278 651	77	278 651	62	202 279	49	169 995
Kuuba • Cuba	5	19 294	5	19 294	—	—	—	—
Panama	—	—	—	—	1	3 759	1	3 759
Muu Keski-Amerikka • Övriga Centralamerika	6	20 670	6	20 670	6	21 325	4	16 418
Länsi-Intia • Västindien	3	10 081	3	10 081	2	9 362	2	9 362
Venezuela	—	—	—	—	16	68 133	16	68 133
Brasilia • Brasilien	22	64 658	22	64 658	22	59 929	4	11 380
Argentiina • Argentina	7	18 118	7	18 118	4	11 162	3	8 505
Uruguay	1	3 448	1	3 448	—	—	—	—
Peru	3	11 411	3	11 411	—	—	—	—
Ecuador	1	3 364	1	3 364	—	—	—	—
Colombia	19	78 995	19	78 995	3	7 632	1	2 311
Australia • Australien	4	17 354	4	17 354	1	5 229	1	5 229
Uusi Seelanti • Nya Zeeland	—	—	—	—	2	7 246	2	7 246
Summa	3 340	3 182 077	2 927	2 963 930	3 346	3 195 883	2 035	1 867 277
Siitä suoraan ulkomailta tai ulkomaille • Därav direkt från eller till utlandet	2 859	2 747 043	2 646	2 646 363	1 611	1 806 616	1 128	1 073 102

¹⁾ Maa, jossa viimeinen laustaus- ja ensimmäinen purkaussatama sijaitsee.²⁾ Det land, där sista lastnings- och första lossningshamnen är belägen.

153. Saapuneet alukset vuosina 1901—63 Ankonna fartyg åren 1901—63

A. Erikoistietoja vuodelta 1963 • Detaljuppgifter för år 1963

S a t a m a H a m n	Ulkomainen merenkulku Utrikes sjöfart		Rannikkoliikenne Kustrafik		Summa	
	Luku Antal	Nettononia Nettoton	Luku Antal	Nettononia Nettoton	Luku Antal	Nettononia Nettoton
Sörnåsten satama • Sörnäs hamn	426	234 824	1 798	204 631	2 224	439 455
Sörnåsten rantatien laiturit • Bryggorna vid Sörnäs strandväg	—	—	86	9 424	86	9 424
Hakaniemen- ja Siltavuorenrannat • Hagnäs- och Brobergskajerna	1	245	—	—	1	245
Pohjoissatama • Norra hamnen	6	1 552	42	2 252	48	3 804
Katajanokka • Skatudden	939	963 656	4	400	943	964 056
Muut Eteläsataman osat • Övriga delar av Södra hamnen	533	529 317	229	5 630	762	534 947
Merisatama • Havshamnen	—	—	—	—	—	—
Saukonlaituri • Utterkajen	291	135 139	1	186	292	135 325
Muut länsisataman osat • Övriga delar av Västra hamnen	1 029	914 861	921	70 638	1 950	985 499
Herttoniemi • Hertonäs	100	126 207	166	25 914	266	152 121
Humallahti • Hummelvikén	—	—	249	15 229	249	15 229
Taivallahti • Edesvikén	1	151	281	22 625	282	22 776
Muut satamat ja laiturit • Övriga hamnar och kajer	113	174 238	54	3 413	167	177 651
Laajasalo • Degerö	75	270 239	95	74 803	170	345 042
Summa	3 514	3 350 429	3 926	435 145	7 440	3 785 574
Siitä • Därav						
Vähintään 19 nettotonnin vetoisia aluksia • Fartyg om minst 19 nettoton	¹⁾ 3 487	3 347 932	²⁾ 3 749	434 579	³⁾ 7 236	3 782 511
Proomuja • Pråmar	12	2 497	—	—	12	2 497
Alle 19 nettotonnin vetoisia aluksia • Fartyg under 19 nettoton	⁴⁾ 15	—	¹⁾ 177	566	⁴⁾ 192	566

¹⁾ Tähän sisältyy 1 hinaaja. ²⁾ Samoin 13. ³⁾ Samoin 2. ⁴⁾ Samoin 14.
¹⁾ Inkl. 1 bogserbåt. ²⁾ Dito 13. ³⁾ Dito 2. ⁴⁾ Dito 14.

B. Vuosina 1901—63 • Åren 1901—63

Vuosi Å r	Luku Antal	Nettononia Nettoton	Vuosi Å r	Luku Antal	Nettononia Nettoton
			<i>Keskimäärin • I medeltal</i>		
1951	5 329	2 030 610	1901—05	7 577	639 986
1952	5 216	2 448 359	1906—10	8 151	784 044
1953	5 411	2 042 156	1911—15	9 087	773 733
1954	5 740	2 385 394	1916—20	5 517	526 971
1955	6 562	2 704 119	1921—25	7 138	1 163 060
1956	6 353	2 573 496	1926—30	8 472	1 724 009
1957	6 645	2 794 343	1931—35	7 093	1 693 605
1958	6 216	2 698 029	1936—40	7 585	1 976 497
1959	6 384	2 990 206	1941—45	3 027	924 537
1960	6 849	3 247 372	1946—50	3 964	1 613 357
1961	7 943	3 641 966	1951—55	5 652	2 322 128
1962	7 729	3 923 756	1956—60	6 489	2 860 689
1963	7 440	3 785 574			

Muist. Tähän taulukkoon eivät sisälly saaristossa ja kaupungin lähimmässä ympäristössä kulkevat alukset eivätkä kalastajaveneet; viimeksi mainitut sisältyvät kuitenkin keskimäärälukuihin v. 1901—15.
Anm. I denna tabell ingår ej fartyg, som trafikerar skärgården och stadens närmaste omgivning, ej heller fiskarbåtar; de sistnämnda ingår dock i medeltalssiffrorna åren 1901—15.

154. Lentoliikenne vuosina 1956—63
Flygtrafiken åren 1956—63

Vuosi År	Kuljetettu • Transport av					
	Matkustajia Passagerare		Postia • Post kg		Rahtitavaraa Fraktgods kg	
	Helsingistä Från Helsingfors	Helsinkiin Till Helsingfors	Helsingistä Från Helsingfors	Helsinkiin Till Helsingfors	Helsingistä Från Helsingfors	Helsinkiin Till Helsingfors
1963						
Kotimaanliikenne • Inrikes trafik	131 150	140 352	127 907	743 296	4 238 517	241 741
Ivalo	1 729	1 743	711	611	5 733	1 429
Joensuu	9 226	9 817	10 885	19 577	433 941	2 611
Jyväskylä	17 546	18 287	6 091	12 448	125 449	11 719
Kajaani • Kajana	213	60	19	139	288	98
Kauhava	1 060	1 146	—	—	950	161
Kemi	3 023	5 418	2 638	98 607	27 213	23 160
Kokkola • Gamlakarleby	4 613	4 874	390	3 757	4 140	4 349
Kuopio	12 066	13 218	11 409	113 603	923 956	22 620
Lappeenranta • Villmanstrand	7 855	9 473	1 294	12 144	8 294	3 470
Maarianhamina • Mariehamn	1 845	2 967	2 143	2 802	52 693	14 660
Oulu • Uleåborg	27 106	25 328	57 486	225 378	1 122 876	85 561
Pori • Björneborg	11 974	13 360	6 221	4 316	72 991	25 233
Rovaniemi	10 150	10 902	19 665	110 194	514 522	18 254
Tampere • Tammerfors	4 582	5 318	535	249	26 405	10 623
Turku • Åbo	2 231	1 869	435	583	13 757	1 455
Vaasa • Vasa	15 931	16 572	7 985	138 888	905 309	16 338
Ulkomaaanliikenne • Utrikes trafik	125 453	123 076	415 880	576 136	688 965	2 765 885
<i>Kotimainen • Finländsk</i>	<i>73 940</i>	<i>78 348</i>	<i>338 067</i>	<i>302 702</i>	<i>475 195</i>	<i>848 967</i>
Amsterdam	3 769	3 863	34 632	14 551	51 928	99 099
Barcelona	251	295	125	78	1 100	900
Bremen	—	18	—	43	—	—
Frankfurt	6 285	5 865	41 175	82 876	66 705	86 144
Göteborg	2 979	2 500	1 607	628	6 789	13 482
Hampuri • Hamburg	7 820	9 371	69 679	20 897	24 662	38 580
Kirkenes	202	380	1	—	117	22
Köln/Bonn	14	3	202	49	112	—
Köpenhamina • Köpenhamn	13 856	16 246	64 509	55 379	39 151	221 381
Lontoo • London	3 455	3 418	18 384	21 254	40 741	70 644
Luxemburg	30	25	—	—	106	330
Malaga	586	694	—	—	64	50
Milano	713	737	276	—	96	1 232
Moskova • Moskva	1 263	1 464	4 981	5 606	5 520	11 070
Oslo	3 156	2 993	6 311	2 161	15 290	16 223
Pariisi • Paris	2 538	3 111	20 372	21 402	32 459	82 468
Sundsvall	382	327	1	—	528	1 210
Tukholma • Stockholm	26 383	26 757	75 812	77 778	189 540	205 906
Uumaja • Umeå	239	265	—	—	287	216
Örnsköldsvik	19	16	—	—	—	10
<i>Kansainvälinen¹⁾ • Internationell¹⁾</i>	<i>51 513</i>	<i>44 728</i>	<i>77 813</i>	<i>273 434</i>	<i>213 770</i>	<i>1 916 918</i>
Summa	256 603	263 428	543 787	1 319 432	4 927 482	3 007 626
1962	239 328	244 011	493 576	1 405 406	5 334 560	2 517 151
1961	209 991	215 141	370 978	996 160	4 565 477	2 073 703
1960	205 296	214 665	428 396	787 619	5 067 258	2 078 893
1959	180 233	181 498	418 000	477 067	4 726 954	1 837 768
1958	170 025	166 670	438 172	432 955	1 765 507	
1957	171 186	164 625	434 537	429 075	..	
1956	162 955	161 145	403 701	405 421	821 946	1 190 626

¹⁾ Ei voida eritellä. • Kan ej specificeras.

155. Lihan ja kalan tuonti ja kulutus vuosina 1955—63
Tillförsel och konsumtion av kött och fisk åren 1955—63

Vuosi Å r	Liha • Kött					Kala • Fisk	
	Helsingissä teurastettu ja tarkas- tettu I Helsing- fors slaktat och besiktigt	Muualla teurastettu ¹⁾ Annorstädes slaktat ¹⁾		Kulutus Konsum- tion	Kaupungin teu- rastamon tukku- myyntihallissa myyty liha yms. I stadens slak- thus partiförsälj- ningshall försält kött o.dyl.	Koko tuonti Hela införseln	Siitä tuore slakka Därav färsk strömming
		Helsingissä tarkastettu I Helsing- fors besik- tigt	Muualla tarkastettu Annorstä- des besik- tigt				
Tonnia • Ton							
1955	11 634	3 202	7 379	22 215	17 586	10 182	3 639
1956	11 374	3 316	6 774	21 464	18 194	9 178	3 151
1957	12 107	3 182	5 742	21 031	17 564	10 374	4 091
1958	11 924	3 045	5 170	20 139	15 335	8 028	3 802
1959	11 474	2 957	5 799	20 230	14 470	10 076	4 113
1960	10 620	2 727	6 467	19 814	14 719	9 536	3 988
1961	9 581	2 080	6 785	18 446	13 413	9 802	3 813
1962	11 493	2 033	7 990	21 516	15 672	9 313	4 223
1963	12 484	2 273	7 620	22 377	16 058	8 722	3 808

¹⁾ Kaupungin teurastamon kautta kulutukseen.

¹⁾ Genom stadens slakthus till konsumtion.

Muist. Painot ovat osaksi keskipainojen mukaan laskettuja.
Aum. Vikten är dels beräknad medelvikt.

156. Maidon ja kerman tuonti vuosina 1945—63
Tillförseln av mjölk och grädde åren 1945—63

Vuosi Å r	Tavallista kauppamaitoa Vanlig handelsmjölk	Tarkastus- maitoa Kontroll- mjölk	Tilau- smaitoa Beting- mjölk	Summa	Päivää kohden Per dag	Kermaa Grädde	Päivää kohden Per dag
	1 0 0 0 l						
1945	46 581	1 710	230	48 521	133	795	2.18
1950	115 447	3 370	149	118 966	326	817	2.24
1955	122 134	7 134	121	129 389	354	1 128	3.09
1956	130 671	7 699	110	138 480	378	753	2.06
1957	136 147	7 459	108	143 714	394	697	1.91
1958	137 653	7 274	90	145 017	397	846	2.32
1959	141 052	7 738	85	148 875	408	2 153	5.90
1960	152 212	7 897	52	160 161	438	2 060	5.63
1961	157 545	7 418	17	164 980	452	2 143	5.87
1962	164 577	6 795	21	171 393	470	1 415	3.88
1963	175 044	6 638	14	181 696	498	1 731	4.74

157. Tavaraliikenne rautateitse vuosina 1958—63
Järnvägens varutransport åren 1958—63

A. Asemien mukaan vuosina 1958—63 • Efter stationer åren 1958—63

Tavararyhmä Varugrupp	1963			1962	1961	1960	1959	1958
	Asema • Station							
	Satamissa I ham- narna	Satama- alueen ulkopuol. Utanför hamn- området	Summa					
	Tonnia • Ton							
Saapunut tavara • Anlänt gods	726 438	240 354	966 792	1 055 415	989 016	1 257 023	1 095 960	966 339
Ravinto- ja nautintoaineet • Närings- och nyttningsmedel	86 472	35 369	121 841	147 978	125 271	118 625	145 261	125 592
Muut maataloustavarat • Andra lantbruksprodukter	9 299	12 839	22 138	24 703	23 045	29 729	36 247	34 823
Kivi- ja maalajit sekä valmisteet niistä • Sten- och jordarter samt fabr. därav ..	72 744	25 358	98 102	83 184	75 049	83 053	89 617	88 270
Puutavarat • Trävaror	197 281	64 030	261 311	350 853	322 376	383 282	383 957	318 590
Puuteokset • Träindustriprodukter	33 750	6 441	40 191	38 245	38 452	52 955	41 471	30 718
Paperiteollisuustavarat • Pappersindustriprodukter	172 014	25 809	197 823	177 121	158 328	322 449	183 166	191 083
Metalliteollisuustavarat • Metallindustriprodukter	92 844	26 323	119 167	121 449	132 172	153 320	111 575	81 141
Koneet ja laitteet sekä kuljetusneuvot • Maskiner och apparater samt trans- portmedel	14 762	17 649	32 411	39 982	40 127	37 875	31 640	25 147
Kemiallisen ja muun ed. mainitsematt. teollisuuden tuotteet ja raaka-aineet • Prod. och råämnen till kemisk och annan ej tidigare nämnd industri	38 967	21 845	60 812	61 803	60 352	59 559	56 542	50 634
Muut tavarat • Annat gods	8 305	4 691	12 996	10 097	13 844	16 176	16 484	20 341
Lähetetty tavara • Avsant gods	549 149	232 567	781 716	800 699	859 526	1 019 052	885 582	768 117
Ravinto- ja nautintoaineet • Närings- och nyttningsmedel	100 041	23 523	123 564	85 441	91 603	102 422	125 033	151 912
Muut maataloustavarat • Andra lantbruksprodukter	48 104	7 721	55 825	42 742	44 932	54 374	47 881	45 006
Kivi- ja maalajit sekä valmisteet niistä • Sten- och jordarter samt fabr. därav ..	107 663	27 108	134 771	169 339	159 441	264 870	214 188	162 466
Puutavarat • Trävaror	6 078	1 470	7 548	13 341	17 654	21 395	8 214	7 419
Puuteokset • Träindustriprodukter	5 642	2 459	8 101	7 691	8 959	10 680	7 764	6 092
Paperiteollisuustavarat • Pappersindustriprodukter	28 508	18 183	46 691	48 198	49 638	51 749	43 385	40 785
Metalliteollisuustavarat • Metallindustriprodukter	125 119	58 976	184 095	197 686	209 093	237 399	191 339	149 696
Koneet ja laitteet sekä kuljetusneuvot • Maskiner och apparater samt trans- portmedel	27 928	50 018	77 946	84 083	93 802	79 578	71 885	52 765
Kemiallisen ja muun ed. mainitsematt. teollisuuden tuotteet ja raaka-aineet • Prod. och råämnen till kemisk och annan ej tidigare nämnd industri	87 635	37 604	125 239	135 266	155 034	170 004	146 979	129 506
Muut tavarat • Annat gods	12 431	5 505	17 936	16 912	29 370	26 581	28 914	22 470

Muist. Tilasto perustuu otantaan. Tämän vuoksi varsinkin B-taulukon pienet luvut ovat epätarkkoja.
Anm. Statistiken grundar sig på stickprov, varför speciellt små tal i tabellen B är osäkra.

B. Liikennealueiden mukaan vuonna 1963
Efter trafikområde år 1963

Tavararyhmä ja -laji Varugrupp och -slag	Liikennealue, jonka			
	Toiselta Helsingin asemalta Från annan station inom Hfors	Liikennealue, jonka		
		Helsingin Helsingfors	Riihimäen Riihimäki	Karjaan Karis
	Tonnia • Ton			
1 Saapunut tavara • Anlänt gods	129 220	1 839	60 094	10 076
2 000. Ravinto- ja nautintoaineet • Närings- och nyttningsmedel	20 278	471	3 305	2 860
3 010. Vilja ja viljatuotteet • Spannmål och spannmålsprodukter	18 458	465	1 686	1 940
4 020. Juurikasvit, vihannekset yms. • Rotfrukter, grönsaker o.dyl.	—	..	17	10
5 060. Marjat ja hedelmät • Bär och frukter	202	—	—	460
6 070. Juomat • Drycker	—	—	1 571	14
7 100. Muut maataloustavarat • Andra lantbruksprodukter	5 090	—	638	359
8 120. Karjanrehut • Kreatursfoder	4 335	—	225	75
9 130. Lannoitteet • Jordförbättringsämnen	675	—	150	150
10 200. Kivi- ja maalajit sekä valmisteet niistä • Sten- och jordarter samt fabr. därav	12 847	—	1 747	1 924
11 210. Muokkaamattomat kivet • Obearbetad sten	2 277	—	—	315
12 220. Maalajit • Jordarter	1 929	—	139	..
13 240. Kivihiili, puuhiili ja turve • Stenkol, träkol och torv	857	—	337	..
14 260. Asfaltti, kalkki, sementti, kipsi yms. • Asphalt, kalk, cement, gips o.dyl.	1 853	—	—	1 225
15 270. Asbesti-, kipsi-, sementti- ja keino- ja keino- ja keino- kivistä valm. teokset • Fabr. av asbest, gips, cement och konststen	624	—	46	180
16 280. Savi- ja grafiittiteokset • Ler- och grafitfabrikat	4 850	—	802	—
17 290. Lasi ja lasitavarat • Glas och glasvaror	376	—	421	—
18 300. Puutavarat • Trävaror	3 088	627	39 372	108
19 320. Pyöreä ja halkaistu puutavara • Runt och klivet virke	1 470	—	845	—
20 330. Veistetty ja sahattu puutavara • Bilat och sågat virke	940	627	37 489	—
21 400. Puuteokset • Träindustriprodukter	1 483	3	5 481	248
22 410. Vaneri, lastuvilla ja puujauhe • Faner, träull och trämjöl	261	—	4 831	67
23 500. Paperiteollisuustavarat • Pappersindustriprodukter	1 022	—	1 957	1 722
24 510. Puuvanuke yms. • Trämassa o.dyl.	191	—	256	955
25 520. Pahvi, insuliitti yms. • Papp, insulit o.dyl.	71	—	82	—
26 530. Kartonki • Kartong	308	—	—	703
27 540. Paperi • Papper	440	—	1 608	—
28 600. Metalliteollisuustavarat • Metallindustriprodukter	52 970	697	3 376	1 556
29 610. Muokkaamattomat metallit ja metalliromut • Obearb. metaller och metallskrot	18 747	566	2 723	589
30 620. Rautaputket, -levyt ja -langat • Järnrör, -plåt och -tråd	33 271	—	22	51
31 660. Muokatut metallit • Bearbetade metaller	365	103	231	260
32 700. Koneet ja laitteet sekä kuljetusneuvot • Maskiner och apparater samt transportmedel	10 085	7	633	874
33 720. Tehdas- ja työkoneet • Fabriks- och verktygsmaskiner	6 790	—	319	354
34 740. Kuljetusneuvot • Transportmedel	—	—	86	25
35 800. Kemiallisen ja muun ed. mainitsematt. teollisuuden tuotteet ja raaka-aineet Produkt. och råämnen till kemisk och annan ej tidigare nämnd ind.	21 149	34	3 445	334
36 820. Suolat, kaasut ja muulla mainitsematt. kemikaliot ja kemiallistekn. valmisteet • Salter, gaser och annorstäd. ej nämnda kemikal. och kemisk-tekn. produkter	12 085	..	1 849	147
37 830. Kivennäis-, kasvi- ja eläinöljyt • Mineraloljor samt vegetabil. och animal. oljor	4 042	—	—	—
38 870. Kehruuainekset ja niistä tehdyt teokset • Spånadsämnen och fabr. därav	857	—	530	95
39 900. Muut tavarat • Annat gods	1 208	—	140	91

asemilta tavarat on lähetetty • Trafikområde, från vars stationer varorna avsänts

Hämeenlinnan Tavastehus	Lauden Lahti	Turun Åbo	Toijalan Toijala	Tampereen Tammerfors	Rauman Raumo	Porin Björneborg	Haapamäen Haapamäki	Seinäjoen Seinäjoki	Kokkolan Gamlakarleby	Ylivieskan Ylivieska	Oulun Uleåborg	Kemin Kemi
35 520	38 348	28 180	31 786	60 351	7 238	11 765	13 403	14 319	13 158	1 582	12 216	10 890
4 959	894	15 869	664	415	7	45	100	3 987	877	223	189	68
4 367	541	8 633	643	249	—	..	—	543	16	—	..	—
47	14	14	21	21	..	12	65	3 328	182	216	32	—
..	..	230	—	..	—	18	..	22	—	..	..	..
—	—	1 076	—	65	—	—	—	..	55	—	18	—
152	426	1 070	65	212	—	1 254	7	519	502	342	601	270
117	—	592	—	—	—	—	—	63	12	—	236	270
—	420	330	65	—	—	1 254	—	75	490	—	362	—
248	2 146	2 558	1 775	2 965	24	2 092	35	5 587	111	313	56	108
—	16	958	—	2 755	—	95	—	5 141	60	—	..	77
—	—	156	—	..	15	474	—	387	—	310	40	—
188	63	26	—	—	—	—	35	—	—	—	—	—
—	—	45	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
—	..	11	—	21	—	—	—	..	12	—	—	—
—	—	1 218	—	44	..	..	—	19	25	—	—	14
60	2 058	42	1 775	92	..	23	—	33	..	..	..	17
22 186	20 254	16	3 211	4 773	2 224	657	6 611	232	—	317	184	140
95	2 675	—	1 900	2 902	—	—	3 275	—	—	—	—	—
21 839	17 336	16	1 311	1 831	2 224	628	3 027	232	—	300	184	57
5 913	5 818	388	9 294	503	45	403	176	236	102	38	228	97
5 832	3 165	81	9 088	55	—	—	147	—	—	—	—	—
65	6 283	167	12 126	43 250	4 584	3 979	5 837	277	8 999	36	7 815	9 125
22	—	113	1 549	7 356	1 047	1 210	97	99	4 860	27	7 733	7 187
20	2 414	—	151	10 774	—	1 225	768	—	—	—	—	—
—	..	—	—	1 995	179	—	—	—	—	—	—	1 340
—	3 804	—	9 133	22 840	3 353	1 533	4 853	107	4 105	—	—	588
460	1 192	2 336	530	1 018	108	1 824	105	690	366	49	402	405
333	—	739	28	109	20	1 137	—	118	—	29	179	131
80	725	561	..	53	..	16	—	65	22	11	18	84
..	200	133	144	140	52	440	..	54	93	—	..	11
101	426	1 062	243	2 327	55	361	122	1 461	338	158	763	395
20	120	472	15	1 613	11	152	77	1 020	158	84	392	226
22	21	106	30	90	..	21	..	121	34	—	55	42
437	568	4 067	3 706	4 189	104	994	97	1 212	390	97	1 593	192
13	113	3 221	196	629	21	124	..	595	57	—	149	—
—	—	78	512	—	—	—	—	—	24	—	196	..
380	212	361	2 905	3 031	29	39	52	353	169	—	19	65
999	341	647	172	699	87	156	313	118	1 473	9	385	90

Jatkoa • Fortsättning

Tavararyhmä ja -laji Varugrupp och -slag	Liikennealue, jonka asemilta tavarat			
	Rovaniemen Rovaniemi	Kajaanin Kajana	Iisalmen Iisalmi	Kuopion Kuopio
	Tonnia • Ton			
1 Saapunut tavara • Anlänt gods	2 459	9 342	4 133	13 214
2 000. Ravinto- ja nautintoaineet • Närings- och nyttningsmedel	49	13	39	44
3 010. Vilja ja viljatuotteet • Spannmål och spannmålsprodukter	—	—	15	16
4 020. Juurikasvit, vihannekset yms. • Rotfrukter, grönsaker o.dyl.	12	10	15	..
5 060. Marjat ja hedelmät • Bär och frukter	—	—	..	—
6 070. Juomat • Drycker	..	—	—	..
7 100. Muut maataloustavarat • Andra lantbruksprodukter	—	—	30	7
8 120. Karjanrehut • Kreatursfoder	—	—	—	—
9 130. Lannoitteet • Jordförbättringsåmnen	—	—	—	—
10 200. Kivi- ja maalajit sekä valmisteet niistä • Sten- och jordarter samt fabr. därav	4	436	8	833
11 210. Muokkaamattomat kivet • Obearbetad sten	—	30	—	125
12 220. Maalajit • Jordarter	—	394	—	693
13 240. Kivihili, puuhiili ja turve • Stenkol, träkol och torv	—	—	—	—
14 260. Asfaltti, kalkki, sementti, kipsi yms. • Asfalt, kalk, cement, gips o.dyl.	—	—	—	—
15 270. Asbesti-, kipsi-, sementti- ja keinotek. kivistä valm. teokset • Fabr. av asbest, gips, cement och konststen	—	10	..	..
16 280. Savi- ja grafiittiteokset • Ler- och grafiitfabrikat	—	—	—	..
17 290. Lasi ja lasitavarat • Glas och glasvaror	..	..	..	10
18 300. Puutavarat • Trävaror	511	788	3 661	6 297
19 320. Pyöreä ja halkaistu puutavara • Runt och klivet virke	—	119	2 225	3 282
20 330. Veistetty ja sahattu puutavara • Bilat och sågat virke	511	669	1 436	3 015
21 400. Puuteokset • Träindustriprodukter	162	62	72	989
22 410. Vaneri, lastuvilla ja puujauhe • Faner, träull och trämjöl	—	—	—	812
23 500. Paperiteollisuustavarat • Pappersindustriprodukter	32	6 256	49	4 281
24 510. Puuvanuke yms. • Trämassa o.dyl.	—	4 344	28	—
25 520. Pahvi, insuliitti yms. • Papp, insulit o.dyl.	—	—	—	3 295
26 530. Kartonki • Kartong	—	—	—	960
27 540. Paperi • Papper	—	1 900	20	—
28 600. Metalliteollisuustavarat • Metallindustriprodukter	191	229	24	171
29 610. Muokkaamattomat metallit ja metalliromut • Obearb. metaller och metallskrot	48	170	—	14
30 620. Rautaputket, -levyt ja -langat • Järnrör, -plåt och -tråd	17	—	—	—
31 660. Muokatut metallit • Bearbetade metaller	47	..	10	—
32 700. Koneet ja laitteet sekä kuljetusneuvot • Maskiner och apparater samt transportmedel	372	251	157	298
33 720. Tehdas- ja työkonet • Fabriks- och verktygsmaskiner	168	157	122	139
34 740. Kuljetusneuvot • Transportmedel	53	12	..	23
35 800. Kemiallisen ja muun ed. mainitsematt. teollisuuden tuotteet ja raaka-aineet Produkt. och råämnen till kemisk och annan ej tidigare nämnd ind.	238	56	64	125
36 820. Suolat, kaasut ja muualla mainitsematt. kemikaliot ja kemiallistekn. valmisteet • Salter, gaser och annorstäd. ej nämnda kemikal. och kemisk-tekn. prod.	..	—	—	20
37 830. Kivennäis-, kasvi- ja eläinöljyt • Mineraloljor samt vegetabil. och animal. oljor	16	—	—	20
38 870. Kehruuainekset ja niistä tehdyt teokset • Spånadsämnen och fabr. därav	21	..	..	46
39 900. Muut tavarat • Annat gods	900	1 251	29	169

on lähetetty • Trafikområde, från vars stationer varorna avsänts

Pieksämäen Pieksämäki	Jyväskylän Jyväskylä	Savonlinnan Nyslott	Joensuun Joensuu	Mikkelin St. Michel	Kouvolan Kouvolä	Kotkan Kotka	Haminan- Metsäkylän Fredrikshamn- Metsäkylä	Lappeenrannan Villmanstrand	Imatran Imatra	Yksityiset radat Privata banor	Yhdysliikenne- asemat Samtrafik- stationer	Summa
26 291	35 663	15 971	39 033	30 275	58 331	12 404	6 838	18 279	32 714	5 644	176 216	966 792
49	92	42	58	21	5 120	3 394	404	42	46	111	57 106	121 841
16	33	—	..	—	5 073	2 686	—	..	—	—	33 038	78 436
20	56	12	48	12	28	—	15	14	..	..	637	4 888
12	—	30	..	..	—	29	303	—	—	—	552	1 885
—	—	—	..	—	—	—	74	—	—	—	274	3 159
36	3	7	6	28	468	2 595	—	15	—	1	7 435	22 138
—	—	—	—	28	391	—	—	—	—	—	7 420	13 764
—	—	—	—	—	75	2 595	—	—	—	—	—	6 641
523	879	4	5 372	133	2 241	73	60	1 689	398	283	50 630	98 102
401	783	—	18	—	..	—	30	169	—	—	—	13 262
20	..	—	5 318	..	—	15	30	—	—	—	1 617	11 558
—	..	..	—	—	—	108	—	—	—	—	47 911	49 526
—	..	..	—	—	—	—	—	150	—	—	41	3 317
61	27	—	26	—	2 122	13	—	17	26	—	341	3 559
12	..	..	—	—	..	—	—	30	—	—	518	7 550
12	65	—	10	125	—	14	—	..	—	283	31	5 482
18 916	17 153	11 814	27 701	29 264	25 870	934	171	10 260	2 823	388	760	261 311
13 788	5 747	10 321	23 302	28 243	21 002	18	120	7 620	2 332	—	—	131 281
4 655	10 436	1 493	3 957	1 021	4 868	897	51	1 770	487	388	—	123 695
1 049	2 408	1 647	631	442	583	230	22	1 022	94	211	111	40 191
410	1 939	1 432	572	414	445	65	—	852	31	—	—	30 499
4 619	11 154	1 827	3 604	20	21 567	3 718	5 683	3 528	20 262	3 865	114	197 823
507	4 607	—	17	—	116	—	734	3 311	1 163	1 708	—	49 237
—	641	1 826	286	—	—	104	151	217	48	1 208	15	23 296
—	—	—	3 270	—	1 272	575	2 502	—	17 627	606	—	31 338
3 806	5 831	—	..	—	19 980	3 039	2 291	—	1 416	110	—	90 766
666	1 625	67	314	79	95	347	12	106	7 484	355	39 318	119 167
78	267	37	263	..	—	38	—	31	6 133	—	11 541	44 076
172	215	—	15	30	—	213	12	31	546	27	26 692	62 954
111	112	—	—	—	—	13	..	12	69	405	—	3 028
211	673	136	330	93	251	319	104	1 487	210	194	7 914	32 411
146	289	109	171	56	133	198	36	173	100	91	504	14 415
—	10	—	16	—	53	29	..	1 272	66	..	5 868	8 072
76	520	123	128	185	2 068	379	314	99	1 276	207	12 346	60 812
..	194	..	—	..	1 300	131	184	—	150	—	1 429	22 626
—	—	30	—	—	—	99	45	24	10	—	8 202	13 307
..	40	68	22	164	28	74	10	17	45	172	539	10 356
146	1 156	304	889	10	68	415	68	31	121	29	482	12 996

Jatkoa • Fortsättning

Tavararyhmä ja -laji Varugrupp och -slag	Liikennealue, jenkä asemille tavarat			
	Rovaniemen Rovaniemi	Kajaanin Kajana	Isajärven Isälmi	Kuopion Kuopio
	Tonnia • Ton			
1 Lähetytty tavara • Avsant gods	14 871	8 379	5 398	14 597
2 000. Ravinto- ja nautintoaineet • Närings- och njutningsmedel	1 210	1 123	984	2 313
3 010. Vilja ja viljatuotteet • Spannmål och spannmålsprodukter	181	861	915	1 925
4 020. Juurikasvit, vihannekset yms. • Rotfrukter, grönsaker o.dyl.	43	..	..	22
5 030. Meijerituotteet, margariini, munat • Mejeriprodukter, margarin, ägg	396	30	..	43
6 060. Marjat ja hedelmät • Bär och frukter	133	37	..	74
7 100. Muut maataloustavarat • Andra lantbruksprodukter	466	342	1 004	2 444
8 120. Karjanrehut • Kreatursfoder	436	308	941	2 328
9 130. Lannoitteet • Jordförbättringsämnen	..	..	59	82
10 200. Kivi- ja maalajit sekä valmisteet niistä • Sten- och jordarter samt fabr. därav	2 324	1 069	335	1 378
11 210. Muokkaamattomat kivet • Obearbetad sten	..	..	..	57
12 220. Maalajit • Jordarter	46	16	..	96
13 240. Kivihiili, puuhiili ja turve • Stenkol, träkol och torv	..	20	17	346
14 260. Asfaltti, kalkki, sementti, kipsi yms. • Asfalt, kalk, cement, gips o.dyl.	66	28	42	38
15 270. Asbesti-, kipsi-, sementti- ja keinotek. kivistä valm. teokset • Fabr. av asbest, gips, cement och konststen	1 349	399	85	202
16 280. Savi- ja grafiittiteokset • Ler- och grafitfabrikat	715	505	117	538
17 290. Lasi ja lasitavarat • Glas och glasvaror	148	92	73	74
18 300. Puutavarat • Trävaror	42	27	88	23
19 310. Kotimaiset jalot ja ulkolaiset puulajit • Inh. ädla o. utl. träarter	11	23	..	23
20 320. Pyöreä ja halkaistu puutavara • Runt och klivet virke	12	..	88	..
21 330. Veistetty ja sahattu puutavara • Bilat och sågat virke	19	..	..	..
22 400. Puuteokset • Träindustriprodukter	301	65	20	231
23 410. Vaneri, lastuvilla ja puujauhe • Faner, träull och trämjöl	17	28	..	119
24 420. Astiat, laatikot, korit yms. • Kärl, lådor, korgar o.dyl.	11	..	..	..
25 500. Paperiteollisuustavarat • Pappersindustriprodukter	401	393	242	732
26 510. Puuvanuke yms. • Trämassa o.dyl.	..	..	..	..
27 520. Pähvi, insuliitti yms. • Papp, insulit o.dyl.	35	35	12	190
28 540. Paperi • Papper	37	30	43	35
29 550. Paperimassa-, pähvi-, kartonki- ja paperiteokset • Fabr. av pappersmassa, papp, kartong och paper	327	328	180	507
30 600. Metalliteollisuustavarat • Metallindustriprodukter	2 610	1 194	602	1 850
31 610. Muokkaamattomat metallit ja metalliromut • Obearb. metaller och metallskrot	429	53	17	262
32 620. Rautaputket, -levyt ja -langat • Järnrör, -plåt och -tråd	835	225	145	724
33 630. Rautalanka- ja rautalevyteokset • Tillverkn. av järntråd o. -plåt	345	324	103	121
34 660. Muokatut metallit • Bearbetade metaller	451	344	121	420
35 700. Koneet ja laitteet sekä kuljetusneuvot • Maskiner o. appar. samt transportm.	4 274	1 788	788	1 951
36 710. Maanviljelys- ja meijerikoneet • Lantbruks- och meijerimaskiner	38	49	157	130
37 720. Tehdas- ja työkonet • Fabriks- och verktygsmaskiner	1 774	690	255	709
38 730. Muunlaiset koneet ja laitteet • Maskiner och apparater av annat slag	568	513	185	542
39 740. Kuljetusneuvot • Transportmedel	1 367	265	111	105
40 750. Koneiden ja kuljetusneuvojen osat • Delar till maskiner o. transportm.	527	271	80	465
41 800. Kemiallisen ja muun ed. mainitsematt. teollisuuden tuotteet ja raaka-ainete	1 773	896	702	2 952
42 820. Suolat, kaasut ja muualla mainitsematt. kemikaliot ja kemiallistekn. valmisteet • Salter, gaser och annorstäd. ej nämnda kemikal. och kemisk-tekn. prod.	363	401	479	1 454
43 830. Kivennäis-, kasvi- ja eläinöljyt • Mineraloljor samt vegetabil. och animal. oljor	733	73	21	429
44 850. Kautsut, hartsit, liimat yms. sekä niistä valm. tuotteet • Kautschuk, harts, lim o. dyl. samt fabr. därav	213	123	40	224
45 860. Väriaineet • Färgämnen	70	58	12	78
46 870. Kehruuainekset ja niistä tehdyt teokset • Spånadsämnen och fabr. därav	200	95	41	433
47 900. Muut tavarat • Annat gods	1 470	1 482	633	723

on lähetytty • Trafikområde, till vars stationer varorna avsänts

Pieksämäen Pieksämäki	Jyväskylän Jyväskylä	Savonlinnan Nyslott	Joensuun Joensuu	Mikkelin S:t Michel	Kouvolan Kouvola	Kotkan Kotka	Haminan- Metsäkyän Fredrikshamn- Metsäkylä	Lappeenrannan Villmansstrand	Imatran Imatra	Yksityiset radat Privata banor	Yhdysliikenne- asemat Samtrafik- stationer	Summa
8 864	22 654	4 556	27 984	4 960	18 638	15 452	1 818	9 316	19 725	14 289	23 759	781 716
781	1 396	640	2 025	1 653	3 857	7 027	32	623	2 372	896	55	123 564
547	874	611	1 417	1 557	3 401	6 385	..	467	2 024	606	..	98 314
15	14	..	21	22	..	10	..	57	..	11	..	1 093
..	..	..	27	24	35	45	19	25	38	..	..	2 187
24	83	..	75	..	..	252	..	..	67	84	..	4 616
407	947	357	1 729	520	3 052	554	221	978	92	310	8	55 825
390	827	317	1 670	481	2 997	433	213	930	46	169	..	50 489
..	13	..	..	..	..	102	..	..	..	138	..	3 411
766	3 335	442	1 590	482	894	1 268	236	869	1 970	6 808	114	134 771
15	75	..	..	..	32	17	..	..	684	298	..	15 254
..	204	..	51	..	..	299	..	45	266	526	..	24 676
264	1 564	107	127	..	199	138	..	165	424	4 780	..	49 672
74	385	..	62	146	108	25	12	25	..	21	..	8 589
78	352	67	427	22	126	162	45	76	248	565	10	11 701
269	611	236	804	132	295	586	167	450	267	579	86	19 417
66	131	30	118	165	127	34	12	98	74	39	18	4 747
21	134	..	3	..	75	..	26	61	93	..	25	7 548
12	134	..	..	..	75	..	..	61	..	..	25	3 982
..	..	..	..	..	..	..	26	..	..	..	..	1 734
..	..	..	..	..	..	..	..	63	..	..	..	1 562
157	124	16	114	23	122	140	54	142	81	27	51	8 101
82	20	..	..	..	..	18	28	..	..	..	..	1 602
32	23	..	18	..	..	62	24	88	11	..	..	2 594
1 812	1 102	170	11 635	242	1 770	709	358	453	1 302	2 489	3 850	46 691
1 590	..	..	10 940	..	1 415	236	52	..	774	2 334	..	22 699
40	96	44	118	27	..	28	254	41	87	25	1 377	5 536
40	91	12	67	35	49	80	..	28	19	..	..	2 481
142	836	114	509	180	306	345	47	384	408	129	2 473	15 442
2 445	5 593	840	5 889	450	2 896	1 565	308	2 292	10 817	2 287	13 051	184 095
351	2 035	126	4 048	17	483	183	82	89	9 645	1 697	25	60 900
1 676	2 037	611	705	75	481	449	54	1 263	419	469	24	75 994
168	353	15	415	167	215	438	31	388	359	49	3 062	11 498
131	593	66	327	65	443	107	98	241	197	64	9 852	24 156
1 271	3 531	1 074	2 016	811	1 703	1 169	320	2 004	1 216	350	5 651	77 946
123	99	70	103	59	97	20	..	116	12	..	68	6 658
450	1 467	479	612	188	558	424	148	997	285	188	5 328	34 315
433	821	236	744	382	519	330	129	561	392	114	23	18 391
60	100	36	96	..	51	..	..	20	30	..	182	5 733
205	1 044	253	461	177	478	395	41	310	497	39	50	12 849
1 056	6 324	981	2 239	693	3 960	2 587	263	1 634	1 563	1 039	93	125 239
301	3 287	369	1 109	201	2 649	1 577	134	836	778	471	..	60 091
96	274	88	309	10	309	107	..	45	70	..	..	11 726
321	1 667	223	309	114	498	359	31	331	235	293	..	17 003
109	66	42	113	32	96	140	..	90	68	..	..	9 413
137	386	108	205	225	217	97	26	179	195	95	52	14 155
148	168	36	744	86	309	433	..	260	219	83	861	17 936

158. Katuliikenne vuosina 1958—64
Gatutrafiken åren 1958—64

Ajoneuvon laatu Fordonets art	Mannerheimintie/ Kaivokatu/Simonk. Mannerheimv./ Brunnsg./Simonsg.	Mannerheimintie Eduskuntatal. kohd. Mannerheimv. vid Riksdagshuset	Mannerheimintie/ Runebergink. Mannerheimv./ Runebergsg.	Mannerheimintie/ Keijolankatu Mannerheimv./ Grejugatan	Mannerheimintie/ Lapinmäentie Mannerheimvägen/ Labbackavägen	Nurmijärventie/ Kaupungin raja Nurmijärvivägen vid stadsgränsen	Hakaniemen tori Hagnäs torg	Pitkäsilta Långbron	Tuusulantie/ Kaupungin raja Tusbyvägen vid stadsgränsen	Kauppatori ¹⁾ Salutorget ¹⁾	Katajanokan silta Skautsuddsbron	Hakaniemen silta Hagnäs bro	Kulosaaren silta Brändö bro	Naurissaaren silta Rovholms bro	Porvoontie/ Kaupungin raja Borgåvägen vid stadsgränsen	Lautasaaren silta Drumsö bro	Jorvaksentie/ Kaupungin raja Jorvasvägen vid stadsgränsen
<i>Syyskuu 1964 • September 1964</i>																	
Henkilöautoja • Personbilar	28 726	24 122	37 899	26 505	26 037	5 279	25 773	18 239	8 021	27 046	8 068	16 694	23 398	19 706	2 969	19 688	10 618
Kuorma-autoja • Lastbilar ..	2 546	1 530	3 743	4 990	3 808	1 231	3 051	1 617	3 023	4 020	2 747	3 664	4 412	4 211	836	2 417	1 622
Raitiovaunuja • Spårvagnar	2 551	1 279	1 905	928	—	—	1 784	1 990	—	845	345	—	—	—	—	—	—
Linja-autoja • Bussar	2 673	3 523	3 716	2 845	4 483	501	5 222	5 741	788	566	10	322	2 367	2 455	250	2 601	1 313
Moottoripyöriä • Motorcykl. Polkupyöriä, käsirattaita ym.	1 090	476	772	498	745	192	1 009	831	346	818	247	627	733	475	75	810	399
Cyklar, handkärror m.m.	496	184	370	357	432	214	660	434	203	864	606	474	679	196	58	334	149
Summa	38 082	31 114	48 405	36 123	35 505	7 417	37 499	28 852	12 381	34 159	12 023	21 781	31 589	27 043	4 188	25 850	14 101
<i>Syyskuu 1963 • September 1963</i>																	
Henkilöautoja • Personbilar	28 367	21 989	29 683	24 562	20 056	²⁾ 2 671	³⁾ 18 974	15 542	³⁾ 4 760	29 173	7 091	15 365	16 671	14 449	2 029	17 370	³⁾ 5 228
Kuorma-autoja • Lastbilar ..	3 096	2 021	4 416	4 622	4 336	1 351	2 515	2 875	2 676	5 239	2 842	3 003	3 631	3 695	782	3 248	825
Raitiovaunuja • Spårvagnar	2 591	1 232	1 854	867	—	—	1 789	1 811	—	757	317	—	—	—	—	—	—
Linja-autoja • Bussar	2 758	3 297	3 419	2 807	4 030	430	5 040	6 085	681	585	14	427	2 358	2 074	235	2 519	1 171
Moottoripyöriä • Motorcykl. Polkupyöriä, käsirattaita ym.	928	538	1 001	883	938	183	272	689	202	1 257	363	553	773	642	62	873	239
Cyklar, handkärror m.m.	582	421	488	420	808	310	206	203	185	1 125	733	912	720	550	55	444	269
Summa	38 322	29 498	40 861	34 161	30 168	4 945	28 796	27 205	8 504	38 136	11 360	20 260	24 153	21 410	3 163	24 454	7 732
1962	34 708	27 411	37 754	⁴⁾ 31 173	26 493	4 945	31 104	29 846	8 504	..	11 600	16 118	23 270	20 260	2 586	20 955	7 732
1960	31 550	26 738	39 320	..	24 939	3 039	37 494	35 202	8 523	24 763	10 087	—	16 994	15 778	2 649	19 149	8 155
1959	30 295	⁴⁾ 24 032	30 731	..	21 295	2 022	33 786	⁴⁾ 30 722	7 584	24 100	..	—	13 300	..	1 919	16 476	6 603
1958	29 780	⁴⁾ 22 517	30 459	⁴⁾ 21 065	17 988	..	33 938	⁴⁾ 28 865	7 592	22 184	8 933	—	12 728	..	..	14 209	5 405

¹⁾ Espl.kadut/Unionink./Katariinank./Eteläranta. ²⁾ Lokakuu 1962. ³⁾ Marraskuu 1964. ⁴⁾ Ilman raitiovaunuja.

¹⁾ Espl.gatorna/Unionsg./Katariing./Södra kajen. ²⁾ Oktober 1962. ³⁾ November 1964. ⁴⁾ Exkl. spårvagnar.

Muist. Tiedot tarkoittavat yhden päivän (klo 6—20) liikennettä.

Anm. Uppgifterna avser trafiken för en dag (klo 6—20).

159. Liikennelaitos vuosina 1955—63

Trafikverket åren 1955—63

A. Liikenne raitio- ja autolinjoilla vuonna 1963 • Trafiken på spårvägs- och busslinjerna år 1963

Linja Linje	Liikennepituus vuo- den päätyessä, km Trafiklängd vid årets utgång, km	Liikennepäiviä ¹⁾ Trafikdagar ¹⁾	Kilometrit ²⁾ Kilometer ²⁾	Paikka- kilometrit Plats- kilometer 1 000	Matkat • Resor			
					Kaikkiaan Samtliga	Keskim. liikenne- päivässä I medeltal per trafik- dag	Vaunu- km kohden Per vagnkm	100 paikkakm kohden Per 100 platser
Raitiolinjat • Spårvägslinjerna	59.7	332	7 730 861	690 916	40 517 500	122 041	5.2	5.9
1 Kauppatori—Käpylä • Salut.— Kottby	7.0	332	836 150	71 851	2 859 950	8 614	3.4	4.0
3 Erottaja — Kallio — Töölö — Kauppatori — Eira (kiertolinja) • Skillnaden — Berghäll — Tölö — Salutorget — Eira (ringlinje)	11.6	332	1 626 083	147 539	10 967 900	33 036	6.7	7.4
4 Kirurgi—Munkkiniemi • Kirurg- en — Munksnäs	6.8	332	1 272 585	111 543	5 371 700	16 180	4.2	4.8
5 Katajanokka — Töölöntori • Skatudden — Tölötorg	3.5	332	470 410	41 440	3 528 950	10 629	7.5	8.5
6 Hietalahti — Arabia • Sandviken — Arabia	6.8	332	839 513	84 007	4 362 000	13 139	5.2	5.2
7 Etu-Töölö — Sörnäinen (kierto- linja) • Främre Tölö — Sörnäs (ringlinje)	7.0	332	721 689	66 285	4 525 300	13 630	6.3	6.8
8 Salmisaari — Vallila • Sundhol- men — Vallgård	5.8	332	659 769	58 338	2 650 850	7 984	4.0	4.5
9 Kauppatori—Vallila ³⁾ • Salut.— Vallgård ³⁾	4.2	273	242 278	16 371	1 636 100	5 993	6.8	10.0
10 Linjat — Ruskeasuon • Linjerna — Brunakärr	7.0	332	1 062 384	93 542	4 614 750	13 900	4.3	4.9
Autolinjat • Busslinjerna	342.3	332	24 931 908	1 335 229	72 875 060	219 503	2.9	5.5
<i>Keskikaupungin autolinjat • Stads- busslinjerna</i>	<i>45.5</i>	<i>332</i>	<i>5 757 279</i>	<i>303 986</i>	<i>21 699 750</i>	<i>65 361</i>	<i>3.8</i>	<i>7.1</i>
13 Kauppatori — Etu-Töölö • Salu- torget — Främre Tölö	2.3	332	183 849	10 694	472 550	1 423	2.6	4.4
14 Eira — Tukholmankatu (johdin- auto) • Eira — Stockholmsgatan (trädbuss)	4.9	332	872 951	51 158	5 005 450	15 077	5.7	9.8
16 Munkkisaari — Kulosaari • Munkholmen — Brändö	8.0	332	853 780	44 639	2 470 600	7 442	2.9	5.5
17 Merikatu — Aleksis Kivenkatu • Havsgatan — Aleksis Kivigatan	5.1	332	653 782	37 914	3 481 550	10 487	5.3	9.2
18 Kruununhaka — Lastenlinna • Kronohagen — Barnets Borg	5.7	332	588 990	35 465	2 189 500	6 595	3.7	6.2
19 Eläintarha — Pasila • Djurgården — Böle	1.9	332	95 537	5 142	200 350	603	2.1	3.9
21 Erottaja — Seurasaaari • Skillna- den — Fölisön	5.0	332	104 272	5 905	209 400	631	2.0	3.5
23 Erottaja — Lauttasaari (Isokaari) • Skillnaden — Drumsö (Stor- svängen)	5.7	332	1 269 110	62 199	4 783 900	14 409	3.8	7.7
24 Rautatientori — Lauttasaaren teollisuusalue • Järnvägstorget — Drumsö industriområde	5.8	332	1 096 954	49 297	2 836 550	8 544	2.6	5.8

¹⁾ Liikennelakko 21/1—22/2. ²⁾ Linja- ja hallikm. ³⁾ Vain arkipäivisin.⁴⁾ Trafikstrejk 21/1—22/2. ⁵⁾ Linje- och hallkm. ⁶⁾ Endast vardagar.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Linja Linje	Liikennepiius vuo- den päätyessä, km Trafiklängd vid årets utgång, km	Liikennepäivä ¹⁾ Trafikdagar ²⁾	Kilometrit ³⁾ Kilometer ³⁾	Paikka- kilometrit Plats- kilometer 1 000	Matkat • Resor				
					Kaikkiaan Samtliga	Keskim. liikenne- päivässä I medeltal per trafik- dag	Vaunu- km kohden Per vagnkm	100 paikkakm kohden Per 100 platskm	
72 Kauppatori — Sörnäinen ³⁾ Salutorget — Sörnäs ³⁾	4)	—	179	4 411	150	8 000	45	1.8	5.3
100 Kuusitie — Invaliidisäätiö • Gran- vägen — Invalidstiftelsen	1.1	332	33 643	1 423	41 900	126	1.2	2.9	
<i>Esikaupunkien autolinjat • Förstads- busslinjerna</i>	296.8	332	19 174 629	1 031 243	51 175 310	154 143	2.7	5.0	
22 Vanha kirkkokuisto — Et.-Haaga Gamla kyrkoparken — S. Haga	7.6	332	864 872	47 417	3 035 260	9 142	3.5	6.4	
25 Vanha kirkkokuisto — Malmin- kartano • Gamla kyrkoparken — Malmgård	13.3	332	212 024	11 709	360 040	1 084	1.7	3.1	
26 Vanha kirkkokuisto — Konala • Gamla kyrkoparken — Kånala	11.0	332	841 229	46 488	2 407 360	7 251	2.9	5.2	
27 Erottaja — Kaarela • Skillnaden — Kårböle	12.0	332	563 672	30 673	830 850	2 503	1.5	2.7	
28 Erottaja — Kannelmäki • Skill- naden — Gamlas	11.0	332	1 466 705	79 692	4 183 150	12 600	2.9	5.2	
29 Vanha kirkkokuisto — Lassila • Gamla kyrkoparken — Lassas	9.8	332	101 621	5 064	94 300	284	0.9	1.9	
32 Rautatietori — Länsi-Herttoniemi (Eränkävijätori) • Järn- vägstorget — V. Herttonäs (Jägartorget)	8.0	332	854 473	44 952	2 691 760	8 108	3.2	6.0	
33 Rautatietori — Marjaniemi • Järnvägstorget — Marudd	11.0	332	287 914	15 399	429 940	1 295	1.5	2.8	
34 Pajamäki — L.-Herttoniemi • Smedjebacka — V. Herttonäs ..	18.8	332	2 004 162	108 534	6 505 200	19 594	3.2	6.0	
35 Rautatietori — Roihuvuori • Järnvägstorget — Kasberget ..	8.9	332	1 144 434	59 911	3 540 220	10 663	3.1	5.9	
36 Rautatietori — Jollas • Järn- vägstorget — Jollas	12.4	332	406 168	21 627	719 000	2 166	1.8	3.3	
37 Rautatietori — Santahamina • Järnvägstorget — Sandhamn ..	13.0	332	440 715	23 480	754 340	2 272	1.7	3.2	
38 Rautatietori — Kaitalahti • Järnvägstorget — Hålvik	11.0	332	147 812	7 868	145 170	437	1.0	1.8	
41 Rautatietori — Mellunmäki • Järnvägstorget — Mellungsbacka	13.7	332	1 051 784	56 990	1 926 260	5 802	1.8	3.4	
42 Rautatietori — Puotila (itä- osa) • Järnvägstorget — Bot- bygård (ö. delen)	12.0	332	1 266 320	67 670	3 045 880	9 174	2.4	4.5	
43 Rautatietori — Myllypuro ³⁾ • Järnvägstorget — Kvarnbäcken ³⁾	11.4	273	40 811	1 986	50 180	184	1.2	2.5	
44 Rautatietori — Puotinharju ³⁾ , ⁵⁾ • Järnvägstorget — Botbyhöjd- en ³⁾ , ⁵⁾	10.8	100	104 206	4 795	183 270	1 833	1.8	3.8	
50 Marian sairaala — Koskela • Maria sjukhus — Forsby	7.6	332	729 288	41 313	3 010 940	9 069	4.1	7.3	
51 Rautatietori — Oulunkylä (Ve- räjämäki) • Järnvägstorget — Äggelby (Grindbacka)	8.9	332	1 200 079	65 379	3 980 540	11 990	3.3	6.1	

1-3) Ks. alav. s. 215. 4) 1/4—1/11. 5) 2/9—31/12.

1-3) Se not. på s. 215. 4) 1/4—1/11. 5) 2/9—31/12.

Jatkoa • Fortsättning

Linja Linje	Liikennepituus vuoden päättyessä, km Trafiklängd vid årets utgång, km	Liikennepäiviä ¹⁾ Trafikdagar ¹⁾	Kilometrit ²⁾ Kilometer ²⁾	Paikka- kilometrit Plats- kilometer 1 000	Matkat • Resor				
					Kaikkiaan Samtliga	Keskim. liikenne- päivässä I medeltal per trafik- dag	Vaunu- km kohden Per vagnkm	100 paikkakm kohden Per 100 platskm	
52 Rautatientori—Maunula · Järnvägstorget — Månsas	9.6	332	795 763	43 791	2 150 240	6 477	2.7	4.9	
53 Rautatientori — Itä-Pakila · Järnvägstorget — Ö. Baggböle ..	11.4	332	632 338	33 900	1 487 270	4 480	2.4	4.4	
54 Rautatientori — Länsi-Pakila · Järnvägstorget — V. Baggböle ..	11.0	332	1 339 215	70 920	3 793 410	11 426	2.8	5.3	
55 Erottaja — (Maunula) — Länsi-Pakila · Skillnaden — (Månsas) — V. Baggböle	12.7	332	1 111 171	59 204	2 697 760	8 126	2.4	4.6	
56 Rautatientori-Kustaankartano ³⁾ · Järnvägstorget—Gustafsgård ³⁾	8.0	273	50 218	1 918	103 870	380	2.1	5.4	
62 Rautatientori — Pihlajamäki · Järnvägstorget—Rönnebacka ..	9.6	332	516 523	28 009	1 421 690	4 282	2.8	5.1	
63 Rautatientori — Malmin lentokenttä · Järnvägstorget—Malms flygfält	12.0	332	470 673	25 960	730 210	2 199	1.6	2.8	
71 Sörnäinen—Pajamäki ³⁾ · Sörnäs — Smedjebacka ³⁾	10.3	273	527 797	26 529	894 700	3 277	1.7	3.4	
73 Herttoniemi — Reposalmen uimaranta ³⁾ · Hertonäs — Räv-sunds simstrand ³⁾	4)	—	50	2 642	65	2 500	50	0.9	3.8
Matkat koulu-, invalidi-, vuosi- ym. erikoisliipulla · Resor med skol- och invalidbiljetter samt årskort m.fl. specialbiljetter	.	.	.	.	22 873 920	.	.	.
Raitio- ja autolinjat Spårvägs- och busslinjerna	402.0	332	5) 32 662 769	6) 2 026 145	136 266 480	410 441	4.2	6.7	

¹⁻³⁾ Ks. alav. s. 215. ⁴⁾ 24/6—20/8. ⁵⁾ Siitä yksityisiltä liikenteenharjoittajilta kaupungin käyttöön vuokrattujen linja-autojen osuus 1 005 770 ⁶⁾ Samoin 50 776.

¹⁻³⁾ Se not. på s. 215. ⁴⁾ 24/6—20/8. ⁵⁾ Därav andelen av de bussar, vilka staden hyrt av privata trafikidkare 1 005 770. ⁶⁾ Dito 50 776.

Muist. Liikennelaitoksen moottorilautta suoritti purjehduskaudella 1. 5.—5. 5. ja 11. 5.—13. 10. 1963 Korkeasaareen 2 572 edestakaista vuoroa kuljettaen 329 855 henkilöä. Lisäksi suoritti lautta 359 edestakaista vuoroa Suomenlinnan linjalla.

Anm. Trafikverkets motorfärja gjorde under seglationstiden 1. 5.—5. 5. och 11. 5.—13. 10. 1963 2 572 dubbelturer till Högholmen och transporterade 329 855 personer. Dessutom gjorde färjan 359 dubbelturer till Sveaborg.

B. Liikenne vuosina 1955—63 · Trafiken åren 1955—63

Vuosi År	Linja-autoliikenne · Busstrafiken						Johdinautoliikenne · Trolleybusstrafiken					
	Liikennepituus vuoden päättyessä		Kilometrit Kilometer		Matkat • Resor		Liikennepituus vuoden päättyessä		Kilometrit Kilometer		Matkat • Resor	
	Trafiklängd vid årets utgång km	Kaikkiaan Samtliga	Keskimäärin liikennepäivässä I medeltal per trafikdag	Kaikkiaan Samtliga	Keskimäärin I medeltal Per trafikdag	Vaunu-km kohden Per vagnkm	Trafiklängd vid årets utgång km	Kaikkiaan Samtliga	Keskimäärin liikennepäivässä I medeltal per trafikdag	Kaikkiaan Samtliga	Keskimäärin I medeltal Per trafikdag	Vaunu-km kohden Per vagnkm
1955..	240.3	14 210	39	54 995	151	3.9	4.4	1 127	3	8 052	22	7.1
1959..	290.1	18 942	52	62 374	171	3.3	5.0	1 127	3	7 324	20	6.5
1960..	313.8	21 153	58	66 926	183	3.2	5.0	1 104	3	6 992	19	6.3
1961..	323.0	23 541	64	68 122	187	2.9	5.0	1 130	3	6 756	19	6.0
1962..	327.2	26 103	72	73 878	202	2.8	4.9	1 094	3	6 415	18	5.9
1963..	337.4	24 059	72	67 870	204	2.8	4.9	873	3	5 005	15	5.7

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa · Fortsättning

Vuosi År	Raitioliikenne · Spårvägstrafiken							Raitio- ja autoliikenne Spårvägs- och busstrafiken		
	Liikenne- pituus vuoden päätt- tyessä Trafik- längd vid årets utgång km	Kilometrit · Kilometer			Matkat · Resor			Liikenne- pituus vuoden päätt- tyessä Trafiklängd vid årets utgång km	Kilometrit Kilometer	Matkat ¹⁾ Resor ¹⁾
		Kaikkiaan Samtliga	Siitä Därav	Keski- määrin liikenne- päivässä I medel- tal per trafikdag	Kaikkiaan Samtliga	Keskimäärin I medeltal				
			Moottori- vaunut Motor- vagnar			Liikenne- päivässä Per trafikdag	Vaunu- km kohden Per vagnkm			
1 000						1 000				
1955..	67.0	14 228	8 187	39	66 553	182	4.7	311.7	29 565	142 577
1959..	65.4	10 433	7 708	29	53 801	147	5.2	360.5	30 502	144 589
1960..	65.4	9 856	7 619	27	52 502	143	5.3	384.2	32 113	148 382
1961..	65.1	9 445	7 415	26	51 108	140	5.4	393.1	34 116	147 788
1962..	59.7	8 937	7 323	24	49 677	136	5.6	391.8	36 134	153 120
1963..	59.7	7 731	6 541	23	40 518	122	5.2	402.0	32 663	136 266

¹⁾ Ml. matkat koulu-, invalidi-, vuosi- ym. erikoislipuilla.

²⁾ Inkl. resor med skol- och invalidbiljetter samt årskort m.fl. specialbiljetter.

C. Liikennelaitoksen tuotot vuosina 1955—63 · Trafikverkets intäkter åren 1955—63

Vuosi År	Linja-autoliikenne · Busstrafiken				Johdinautoliikenne · Trolleybusstrafiken			
	Kaikkiaan Samtliga	Keskimäärin · I medeltal			Kaikkiaan Samtliga	Keskimäärin · I medeltal		
		Liikenne- päivässä Per trafikdag	Vaunukm kohden Per vagnkm	Matkaa kohden Per resa		Liikenne- päivässä Per trafikdag	Vaunukm kohden Per vagnkm	Matkaa kohden Per resa
		1 000 nmk		nmk		1 000 nmk		nmk
1955.....	11 441.02	31.35	0.805	0.208	1 448.50	3.97	1.285	0.180
1959.....	16 425.52	45.00	0.867	0.263	1 839.57	5.04	1.632	0.251
1960.....	20 228.22	55.27	0.956	0.302	2 036.65	5.56	1.845	0.291
1961.....	22 140.43	60.66	0.941	0.325	2 057.62	5.64	1.821	0.305
1962.....	25 316.81	69.36	0.970	0.343	2 110.28	5.78	1.929	0.329
1963.....	24 107.03	72.61	1.002	0.355	1 740.63	5.24	1.994	0.348

Jatkoa · Fortsättning

Vuosi År	Raitioliikenne · Spårvägstrafiken				Kaikkiaan · Totalsumma		
	Kaikkiaan Samtliga	Keskimäärin · I medeltal			Raitio- ja autoliikenne Spårvägs- och busstrafiken	Muut Övriga	Summa
		Liikenne- päivässä Per trafikdag	Vaunukm kohden Per vagnkm	Matkaa kohden Per resa			
		1 000 nmk		nmk			
1955.....	12 418.81	34.02	0.873	0.187	25 308.33	2 638.23	27 946.56
1959.....	13 999.57	38.35	1.342	0.260	32 264.66	7 046.42	39 311.08
1960.....	15 735.06	42.99	1.597	0.300	37 999.93	7 598.20	45 598.13
1961.....	15 897.56	43.55	1.683	0.311	40 095.61	7 907.48	48 003.07
1962.....	16 695.99	45.74	1.868	0.336	44 123.08	8 547.23	52 670.31
1963.....	14 343.77	43.20	1.855	0.354	40 191.43	8 513.03	48 704.46

D. Liikennelaitoksen kustannukset ja tulos vuosina 1961—63
 Trafikverkets kostnader och resultat åren 1961—63

Vuosi År	Kustannukset • Kostnader				Tulos • Resultat			
	Kaikkiaan Samtliga	Keskimäärin • I medeltal			Kaikkiaan Samtliga	Keskimäärin • I medeltal		
		Liikenne- päivässä Per trafikdag	Vaunukm kohden Per vagnkm	Matkaa kohden Per resa		Liikenne- päivässä Per trafikdag	Vaunukm kohden Per vagnkm	Matkaa kohden Per resa
	1 000 nmk	nmk			1 000 nmk	nmk		
<i>Linja-autoliikenne • Busstrafiken</i>								
1961.....	24 941.26	68.33	1.059	0.366	-2 800.83	- 7.67	-0.119	-0.041
1962.....	29 552.69	80.97	1.132	0.400	-4 235.88	-11.61	-0.162	-0.057
1963.....	31 011.44	93.41	1.289	0.457	-6 904.41	-20.80	-0.287	-0.102
<i>Johdinautoliikenne • Trolleybusstrafiken</i>								
1961.....	1 412.26	3.87	1.250	0.209	+ 645.36	+ 1.77	+0.571	+0.098
1962.....	1 451.67	3.98	1.327	0.228	+ 658.61	+ 1.80	+0.602	+0.103
1963.....	1 446.83	4.36	1.657	0.289	+ 293.80	+ 0.88	+0.337	+0.059
<i>Raitioliikenne • Spårvägstrafiken</i>								
1961.....	18 100.58	49.59	1.916	0.354	-2 203.02	- 6.04	-0.233	-0.043
1962.....	19 368.20	53.06	2.167	0.390	-2 672.21	- 7.32	-0.299	-0.054
1963.....	19 710.14	59.37	2.549	0.486	-5 366.37	-16.16	-0.694	-0.132

Kaikkiaan • Totalsumma

Vuosi År	Kustannukset • Kostnader			Tulos Resultat	Pääoman korko Kapitalränta 6 %	Tulos ilman korkoa Resultat utan ränta
	Raitio- ja autoliikenne	Muut Övriga	Summa			
	Spårvägs- och busstrafiken					
1 000 nmk						
1961	44 454.10	7 114.25	51 568.35	- 3 565.28	4 568.19	+1 002.91
1962	50 372.56	8 034.74	58 407.30	- 5 736.99	4 810.38	- 926.61
1963	52 168.41	9 766.22	61 934.63	-13 230.17	4 841.49	-8 388.68

160. Ajokortit vuoden 1963 päättyessä Körkort vid utgången av år 1963

Vuosi ¹⁾ År ¹⁾	Myönnetty • Beviljade						Kokonaan peruutetut ajokortit Definitivt indragna körkort
	Miehille Åt män	Naisille Åt kvinnor	Yksityisajoa varten För privat- körning	Ammatti- ajoa varten För yrkes- körning	Summa	Ajolupia ²⁾ Kör- tillstånd ²⁾	
1959	12 765	2 729	12 063	3 431	15 494	418	233
1960	14 334	3 209	13 807	3 736	17 543	641	296
1961	16 139	4 043	16 614	3 568	20 182	607	378
1962	17 683	4 863	18 601	3 945	22 546	729	466
1963	18 019	5 435	19 093	4 361	23 454	685	462
Summa	78 940	20 279	80 178	19 041	99 219	3 080	1 835

¹⁾ Ajokortin ja -luvan anto- tai uudistusvuosi. ²⁾ Helsingin ulkopuolella annettuja ammattiajokortteja, joiden omistajat ovat saaneet ajoluvan Helsingin kaupungissa.

¹⁾ År, då körkort och körtillstånd beviljades eller förnyades. ²⁾ Utom Helsingfors utgivna yrkeskörkort, vilkas innehavare erhållit körtillstånd i Helsingfors.

Muist. Ajokortti, joka myönnetään 5 vuodeksi, voidaan peruuttaa joko määräajaksi tai kokonaan.
Anm. Körkort, som beviljas för 5 år, kan indragas för viss tid eller definitivt.

161. Tieliikennevahingot vuosina 1954—63 Vägfrikolyckor åren 1954—63

*A. Ajoneuvon ja vahingon laatu vuosina 1954—63
Fordonets och olyckans art åren 1954—63*

Vuosi ja vahingon laatu År och olyckans art	Osallistuneet ajoneuvot • Delaktiga fordon																		
	Vahinkoja Olyckor	Moottoriajoneuvoja • Motorfordon																	
		Siitä alkoholitapauksia Därav alkoholfall	Raitiovaunu Spårvagn	Henkilöauto, yksityis- Personbil, privat	Henkilöauto, vuokra- Personbil, hyres-	Linja-auto Buss	Kuorma-auto Lastbil	Pakettiauto Paketbil	Paloauto Brandbil	Poliisiauto Polisbil	Moottoripyörä, moottori- polkupyörä Motorcykel, moped	Muu moottoriajoneuvo Annat motorfordon	Ajoneuvo, jonka laatu oli tuntematon Fordon, vilkas art var okänd	Summa	Polkupyörä Cykel	Hevosajoneuvo Hästarfordon	Juna Tåg	Muu ajoneuvo Annat fordon	Kaikki ajoneuvot Samtliga fordon
1963																			
I	3 796	113	243	4 189	433	712	999	764	2	19	366	68	2	7 554	97	6	11	1	7 912
II	631	91	34	297	47	72	60	63	—	—	63	—	1	603	6	—	—	—	643
III	1 143	126	18	1 194	68	113	303	173	—	7	80	30	98	2 066	29	1	8	1	2 123
IV	215	40	5	118	5	12	25	12	—	1	44	4	—	221	7	—	—	—	233
Summa	5 785	370	300	5 798	553	909	1 387	1 012	2	27	553	102	101	10 444	139	7	19	2	10 911
1962 ..	6 025	344	343	5 383	605	1 004	1 772	1 064	5	29	642	104	112	10 720	173	2	25	6	11 269
1961 ..	5 261	269	328	4 520	501	888	1 535	948	4	22	702	78	71	9 269	235	1	15	7	9 855
1960 ..	4 950	241	346	3 893	515	867	1 648	736	2	17	667	106	77	8 528	270	5	19	7	9 175
1959 ..	4 435	215	360	3 399	498	794	1 516	587	6	21	596	90	51	7 558	304	6	15	15	8 258
1958 ..	4 110	205	374	3 065	465	786	1 367	560	2	26	478	67	58	6 874	293	13	13	14	7 581
1957 ..	4 613	217	444	3 511	572	864	1 536	506	1	26	533	63	62	7 674	363	6	18	—	8 505
1956 ..	4 934	232	470	3 623	701	870	1 879	510	7	13	485	52	83	8 223	369	17	35	—	9 114
1955 ..	4 518	217	481	3 173	695	693	1 723	419	5	20	447	48	45	7 268	417	11	33	—	8 210
1954 ..	3 768	208	313	2 491	600	594	1 433	392	4	13	410	37	42	6 016	409	19	20	—	6 777

Muist. I = yhteenajot; II = jalankulkijoiden yliajot; III = ajot kiinteään esineeseen; IV = muut vahingot.

Anm. I = kollisioner; II = överkörningar av fotgängare; III = körningar mot fast föremål; IV = andra olycksfall.

B. Tapahtuma-aika vuonna 1963
Tiden för olycksfallet år 1963

Kuukausi Månad	Luku Antal	Keskimäärin päivää kohden I medeltal per dag	Viikonpäivä Veckodag		Luku Antal	Keskimäärin päivää kohden I medeltal per dag	Vuorokauden aika Tid av dygnet	Vuorokauden aika Tid av dygnet		Luku Antal
I	589	19.0	Sunnuntai	Söndag	444	8.5	0-1	64	13-14	407
II	545	19.4	Maanantai	Måndag	875	16.8	1-2	67	14-15	402
III	455	14.7	Tiistai	Tisdag	885	16.7	2-3	39	15-16	461
IV	358	11.9	Keskiviikko	Onsdag	809	15.5	3-4	29	16-17	624
V	448	14.4	Torstai	Torsdag	853	16.4	4-5	20	17-18	349
VI	415	13.8	Perjantai	Freitag	963	18.5	5-6	18	18-19	266
VII	370	11.9	Lauantai	Lördag	956	18.4	6-7	165	19-20	236
VIII	471	15.2		Summa	5 785	15.8	7-8	251	20-21	197
IX	510	17.0					8-9	378	21-22	149
X	585	18.9					9-10	272	22-23	128
XI	529	17.6					10-11	323	23-24	114
XII	510	16.4					11-12	387	Tuntem. • Okänd	—
Summa	5 785	15.8					12-13	439	Summa	5 785

C. Moottoriajoneuvot rekisteröimispaikan mukaan vuosina
1954-63

Motorfordon enligt registreringsort åren 1954-63

Vuosi ja moottoriajoneuvo År och motorfordon	Helsinki Helsingfors				Muu paikka- kunta Annan ort	Tuntematon paikkakunta Okänd ort	Summa
1963							
Henkilöauto, yksityis- sonbil, privat	4 592	1 160	46	5 798			
Henkilöauto, vuokra- sonbil, hyres-	516	35	2	553			
Linja-auto • Buss	683	218	8	909			
Kuorma-auto • Lastbil	938	427	22	1 387			
Pakettiauto • Paketbil	873	128	11	1 012			
Paloauto • Brandbil	2	—	—	2			
Poliisiauto • Polisbil	27	—	—	27			
Sair.kulj.auto • Ambulansbil	8	1	—	9			
Muu erikoisauto • Annan specialbil	12	—	—	12			
Moottoripyörä • Motorcykel	264	87	2	353			
Moottoripolkupyörä • Moped	196	3	1	200			
Muu moottoriajoneuvo • An- nat motorfordon	75	6	—	81			
Laatu ilmoittamaton • Oupp- givet slag	—	—	101	101			
Summa	8 186	2 065	193	10 444			
1962	8 327	2 168	225	10 720			
1961	7 179	1 907	183	9 269			
1960	6 651	1 677	200	8 528			
1959	6 051	1 369	138	7 558			
1958	5 504	1 219	151	6 874			
1957	6 079	1 414	181	7 674			
1956	6 617	1 436	170	8 223			
1955	5 929	1 239	100	7 268			
1954	4 708	1 122	186	6 016			

D. Vahinkotapauksissa kuolleet tai loukkaantuneet
henkilöt vuosina 1954-63

Vid olyckor dödade eller skadade personer åren
1954-63

Vuosi ja henkilöt År och personer	Vahinkotapaukset Olyckor	Kuolleita Dödade	Loukkaantuneita Skadade		Summa
			Vakavasti Svårt	Lievästi Lindrigt	
1963					
Miehiä • Män	—	32	102	941	1 075
Naisia • Kvinnor	—	20	70	504	594
Lapsia ¹⁾ • Barn ¹⁾	—	3	21	191	215
Summa	1 537	55	193	1 636	1 884
1962	1 643	53	176	1 758	1 987
1961	1 473	52	197	1 525	1 774
1960	1 336	59	189	1 334	1 582
1959	1 227	48	230	1 191	1 469
1958	1 125	38	225	1 112	1 375
1957	1 228	44	359	1 143	1 546
1956	1 346	57	370	1 174	1 601
1955	1 269	42	339	1 114	1 495
1954	1 140	36	322	968	1 326

¹⁾ Alle 15 v.

¹⁾ Under 15 år.

162. Helsingin puhelinyhdistys vuosina 1930—63

Helsingfors telefonförening åren 1930—63

A. Keskuksiin liitetyt tilaajat vuosina 1962—63 • Anslutningar till centralerna åren 1962—63

	1962	1963		1962	1963		1962	1963
<i>Kantakaupunki</i>			<i>Maaseutu</i>					
<i>Stadskärnan</i>	89 993	93 345	<i>Landsorten</i>	27 752	31 365			
Erottaja • Skillnaden	3 244	4 736	Bemböle	190	216	Nummela	227	256
Keskusta • Centrum	37 851	37 650	Espoo • Esbo	543	580	Nummenkylä	148	159
Käpylä • Kottby	5 489	5 847	Espoon Vanhakylä •			Nurmijärvi	267	287
Meilahti • Mejlans	5 292	5 636	Esbo Gammelgård ..	108	123	Nuukio ja P. Nuukio		
Sörnäinen • Sörnäs	21 293	22 403	Evitskog	137	144	Nouks och N. Nouks	210	230
Töölö • Töölö	16 824	17 073	Gräsa	848	1 353	Ojakkala	144	142
			Helsingin kk. • Helsinge			Oikkala	112	119
<i>Esikaupungit</i>			k.by	601	631	Otalampi	157	167
<i>Förstäderna</i>	48 111	53 076	Hyrylä	400	450	Et.- ja Pohj.-Paipinen		
Haaga • Haga	7 908	8 261	Hämeenkylä • Tavast-			N. och S. Paipis ..	175	181
Heikinlaakso • Henriks-			by	516	586	Perttula • Bertby ..	129	139
dal	702	777	Immersby	239	258	Pusula ja Pohj.-Pusula		
Herttoniemi • Hertonäs	6 349	6 700	Inkoo • Ingå	216	230	Pusula och N. Pusula	237	244
Kaarela • Kårböle	2 428	2 871	Järvenpää	996	1 121	Rajamäki	336	373
Kulosaari • Brändö	1 508	1 573	Kallbäck	201	210	Rekola • Räckhals ..	452	506
Laaajasalo • Degerö	758	803	Kallvik	188	205	Röykkä	108	118
Lauttasaari • Drumsö ..	6 000	6 475	Karkkila	609	657	Savio	208	230
Malmi • Malm	2 005	2 153	Kauklahti • Köklaks	345	373	Seutula • Sjöskog ..	176	197
Marjaniemi • Marudd ..	259	—	Kauniainen • Gran-			Siuntio • Sjundea ..	166	182
Munkkiniemi • Munks-			kulla	532	594	Sotunki • Sottungsby	377	432
näs	5 556	5 626	Keimola • Käinby ..	174	202	Spjutsund	120	120
Oulunkylä • Äggelby	1 345	1 714	Kellokoski	212	242	Söderkullalandet ..	113	124
Pakila • Baggböle	3 813	4 363	Kerava • Kervo	882	972	Sökö	173	185
Pihlajamäki • Rönnbacka	485	1 023	Kesäsaaret • Sommar-			Tapiola • Hagalund ..	3 366	3 979
Pitäjänmäki • Sockenb. ..	883	926	öarna	228	236	Tikkurila • Dickursby	1 429	1 595
Puotila • Botby gård	—	2 414	Kilo	501	559	Träskby	169	186
Santahamina • Sand-			Kirkkonummi • Kyrk-			Träskända (Esbo) ..	136	150
hamn	145	159	slätt	249	288	Tuusula • Tusby	111	112
Suomenlinna • Sveaborg	181	173	Kivenlahti • Stensvik ..	350	392	Vantaa • Vanda	333	378
Suutarila • Skomakarböle	390	433	Klaukkala	223	250	Vapaaniemi • Frisans ..	1 018	1 108
Tali	4 531	4 928	Kolmiranta	112	130	Veikkola	135	157
Vartiokylä • Botby	2 756	1 597	Korso	763	833	Viherlaakso • Gröndal	730	931
Viikki • Vik	109	107	Lapinkylä • Lappböle	130	137	Vihti	274	288
			Leppävaara • Alberga	1 548	1 775	Ylästö • Övitsböle ..	117	125
			Luoma • Bobäck	151	166	Östersundom	114	127
			Maantienkylä • Lands-			Muut • Övriga	3 046	3 295
			vägsby	116	162			
			Nikkilä • Nickby	431	468	Kaikkiaan • Samtliga	165 856	177 786

B. Keskuksiin liitetyt tilaajat, puhelinkojeet ja johtoverkko • Anslutningar, telefonapparater och ledningsnätet till centralerna

Vuosi År	Keskuksiin liitetyt tilaajat • Anslutningar till centralerna					Puhelinkojeet • Telefonapparater					Johtoverkko • Ledningsnätet		
	Osakkaat Delägare	Vuokraajat Hyresabbon-	Muut liittymät Övriga anslutt-	Summa	Siitä • Därav	Pääkojeet Direkta apparater	Sivu- kojeet Biappa- rater	Summa	Siitä • Därav	Kaapelit • Kablar		Avojohto- jen pituus ¹⁾ Luftled- ningarnas längd ¹⁾	
					Helsingissä Inom Helsingfors				Helsingissä Inom Helsingfors	Pituus Längd	Paripituus Dubbel- ledning		
1930..	14 193	10 418	273	24 884	24 721	24 884	8 534	33 418	..	424	57 162	588	
1940..	25 456	18 203	929	44 588	42 330	41 839	16 669	58 508	..	1 140	118 846	1 248	
1950..	48 460	15 550	1 054	65 064	58 431	59 779	35 661	95 440	89 168	1 733	171 627	2 728	
1955..	92 325	11 535	1 585	105 445	91 811	97 178	51 939	149 117	132 348	3 040	279 920	5 311	
1960..	128 713	11 411	3 040	143 164	121 297	131 010	71 452	202 462	175 295	5 096	477 855	6 565	
1961..	135 984	14 088	3 249	153 321	128 757	139 534	78 399	217 933	187 666	5 559	517 321	6 268	
1962..	146 720	15 683	3 453	165 856	138 104	151 559	85 630	237 189	202 580	6 139	585 061	6 345	
1963..	156 121	17 937	3 728	177 786	146 421	162 273	92 133	254 406	215 475	6 663	633 777	6 117	

1) Kaksoisjohto • Dubbelledning.

163. Puhelinliikenne vuosina 1955—63 • Telefontrafiken åren 1955—63

Vuosi År	Kaikki menevät puhelut ¹⁾ Samtliga utgående samtals ¹⁾		Paikallis- ja verkoryhmä- puhelut Lokala- och nätgrupps- samtal		Tilaaajavalintaiset kaukopuhelut Abonnentsstyrda interur- bana samtal		Valtion keskuksen käsinvälittämät kaukopuhelut Av statens central förmedlade manuella interurbana samtal											
	Tavallisia Vanliga		Pika- II-		Eritt. kiir. Extra brådsk.		Aika- ja tilaus- Tids- och abonn.		Virka- Tjänste-		Muita Övriga		Summa		Siitä ulko- maille Därav till utlandet			
	Luku Antal	Aikayksi- köitä Perioder	Luku Antal	Aikayksi- köitä Perioder	Luku Antal	Aikayksi- köitä Perioder	Luku Antal	Aikayksi- köitä Perioder	Luku Antal	Aikayksi- köitä Perioder	Luku Antal	Aikayksi- köitä Perioder	Luku Antal	Aikayksi- köitä Perioder	Luku Antal	Aikayksi- köitä Perioder	Luku Antal	Minutteja Minuter
	1 000																	
1955	172 689	167 184	161	2 386	5 559	1 689	3 548	1 050	2 115	64 336	123 255	32 63	5 344	11 876	158	1 032		
1959	208 099	200 716	2 093	2 799	6 399	2 254	4 950	—	—	83 450	33 72	121 260	5 290	12 131	183	1 233		
1960	211 840	200 861	6 543	2 218	5 089	1 988	4 413	—	—	86 438	32 74	112 234	4 436	10 248	206	1 398		
1961	217 505	205 327	7 540	2 284	5 309	2 121	4 737	—	—	90 454	30 58	113 250	4 638	10 808	237	1 686		
1962	223 573	209 460	9 576	2 305	5 410	2 002	4 468	—	—	91 416	26 53	113 247	4 537	10 594	266	1 857		
1963	237 627	221 684	11 525	2 183	5 149	1 995	4 515	—	—	92 445	24 57	124 323	4 418	10 489	293	2 070		

¹⁾ Paikallis- ja verkoryhmäpuheluiden sekä tilaaajavalintaisten ja käsinvälitettyjen kaukopuheluiden summa.

²⁾ Summan av lokala- och nätgruppsamtal samt abonnentsstyrda samtal och manuella centralers interurbana samtal.

164. Postiliikenne vuosina 1955—63 • Posttrafiken åren 1955—63

A. Lähetetyt lähetykset, lukumäärä ja arvo • Avgångna försändelser, antal och värde

Vuosi År	Maksulliset • Portopliktiga						Virkalähetykset Tjänsteförsändelser				Maksulliset Portopliktiga			Virkalähetykset Tjänsteförsändelser						
	Tavalliset ¹⁾ Vanliga ¹⁾		Kirjatut Rekom- mende- rade		Va- kuu- tetut As- sure- rade		Summa				Vakuut- kirjeet ja paketit		Posti- ja posti- ennakko-osoit- Post- o. postiför- skottsarvsn.		Kirjeet Brev		Paketit Paket		Summa	
	Kirjeet kor- tit ja ristiit Brev, kort och korsband	Paketit Paket	Kirjeet ym. Brev m.m.	Paketit Paket	Kirjeet ja pak. Brev och paket	Posti- ja postien- nakko-osoitukset- Post- och postiförsöksanvisning.	Summa	Kirjalähetykset Brevförsändelser	Paketit Paket	Summa	Kaikkiaan Samtliga	Vakuu- tus- määrä Assu- rans- belopp	Raha- määrä Penning- belopp	Ilmoitettu arvomäärä Angivna värdebelopp						
	1 000 kpl • 1000 st.										1 000 nmk									
1955	89 264	3 097	753 500	15	339	93 968	11 042	158	11 200	105 168	6 849	30 445	625 463	1 340 586	1 966 049					
1959	104 528	3 790	961 447	12	356	110 094	19 715	336	20 051	130 145	9 168	36 001	966 555	1 980 642	2 947 197					
1960	121 663	3 830	1 031 486	15	364	127 389	18 574	433	19 007	146 396	9 545	38 783	943 315	2 437 147	3 380 462					
1961	133 966	4 072	1 095 490	14	368	140 005	18 640	386	19 026	159 031	11 617	42 173	987 980	2 747 344	3 735 324					
1962	176 277	4 460	1 157 500	11	373	182 778	19 390	329	19 719	202 497	4 477	43 655	1 323 379	3 313 669	4 637 048					
1963	151 117	4 154	1 119 430	7	338	157 165	22 866	357	23 223	180 388	3 745	41 058	1 394 318	2 706 854	4 101 172					

¹⁾ Tiedot perustuvat otoslukuihin. • Uppgifterna baserar sig på urvalssiffror.

B. Tuloja • Inkomster

Vuosi År	Postimerkit Frimärken		Leimamerkit Stämpelmarken		Pääsylippujen leimavero Stämpelskattför inträdesbiljetter		Veronmerkit Skattemarken	
	1000 nmk							
1955	11 460	10 220	2 990	48 465				
1959	20 650	16 900	3 160	58 097				
1960	22 661	20 950	2 950	68 800				
1961	24 389	21 850	2 280	71 043				
1962	26 935	23 500	2 160	75 018				
1963	31 825	25 093	1 968	80 777				

165. Lennätinliikenne vuosina 1955—63
Telegramtrafiken åren 1955—63

Vuosi År	Maksullisia sähkösanomia Taxerade telegram				Maksuttomia sähkösanomia (virkasähkök.) Avgiftsfria telegram (tjänstetel.)				Summa	Toistoja Repetitioner
	Kotimaisia Inhemiska		Ulkomaisia Utländska		Kotimaisia Inhemiska		Ulkomaisia Utländska			
	Lähe- tetyjä Avsända	Saapuneita Anlända	Lähe- tetyjä Avsända	Saapuneita Anlända	Lähe- tetyjä Avsända	Saapuneita Anlända	Lähe- tetyjä Avsända	Saapuneita Anlända		
	1000 kpl • 1000 st									
1955	237	176	355	352	13	16	1 149	1 661		
1959	222	144	343	348	13	16	1 086	1 614		
1960	218	149	328	338	13	16	1 062	1 611		
1961	232	157	311	322	14	16	1 052	1 640		
1962	244	165	302	302	14	16	1 043	1 576		
1963	233	151	302	297	14	16	1 013	1 506		

166. Julkinen työnvälitys vuosina 1935—63
Offentlig arbetsförmedling åren 1935—63

Vuosi ja osasto År och avdelning	Työn- haki- joita Arbets- sökande	Työ- paikka- tarjouk- sia Lediga platser	Väli- tyksiä Till- satta platser	Välityksiä työpaikkatar- jousta kohden, % Tillsatta platser per lediga, %	Vuosi År	Työn- haki- joita Arbets- sökande	Työ- paikka- tarjouk- sia Lediga platser	Välityksiä Tillsatta platser		Välityksiä työpaikkatar- jousta kohden, % Tillsatta platser per lediga, %
								Kaikkiaan Samtliga	Siitä tilapäisiä toimia Därav tillfällig anställning	
1963										
Yleiset osastot • Allm. avdelning.					<i>Miesten työnvälitys Arbetsförmedling för män</i>					
<i>Miesten alaos. • Underavd. för män</i>	14 299	9 095	7 770	85.4	1935	12 778	5 408	5 324	2 225	98.4
<i>Rakennusammattimiesten • Byggnadsyrkesarbetare</i>	5 209	1 495	1 329	88.9	1940	16 447	18 605	17 017	5 586	91.5
<i>Metalliammattimiesten • Metallyrkesarbetare</i>	4 657	2 532	1 644	64.9	1945	13 948	18 540	16 166	6 610	87.2
<i>Sekatyömiesten • Grovarbetare</i>	4 433	5 068	4 797	94.7	1950	11 197	16 590	14 178	5 136	85.5
					1955	14 747	19 317	16 265	5 046	84.2
					1958	23 873	15 110	13 971	4 388	92.5
					1959	23 287	21 702	19 737	5 883	90.9
					1960	19 674	27 513	24 077	6 891	87.5
<i>Naisten alaos. • Underavd. för kv.</i>	11 167	13 386	9 498	71.0	1961	27 506	26 561	22 595	8 061	85.1
<i>Kotiapulaisten • Hembiträden</i>	799	2 259	717	31.7	1962	25 159	31 389	26 979	11 996	86.0
<i>Tehdas- ym. ammattityöntekijöiden • Fabriks- o.a. yrkesarbeterskor</i>	4 462	1 973	1 304	66.1	1963	29 285	27 517	24 322	11 029	88.4
<i>Puhdistus- ja aputyöläisten • Rengörings- och hjälparbeterskor</i>	5 906	9 154	7 477	81.7	<i>Naisten työnvälitys Arbetsförmedling för kvinnor</i>					
					1935	6 703	14 177	11 783	6 679	83.1
					1940	11 389	18 372	14 788	7 935	80.5
					1945	5 866	13 645	9 275	5 337	68.0
					1950	10 716	18 670	13 650	5 371	73.1
					1955	12 573	21 979	15 068	4 818	68.6
					1958	16 349	20 783	16 154	5 226	77.7
					1959	18 555	25 694	19 171	5 825	74.6
					1960	16 289	31 247	21 871	6 525	70.0
					1961	23 092	28 879	19 690	7 437	68.2
					1962	24 525	32 806	20 914	8 603	63.8
					1963	26 201	30 097	20 145	7 474	66.9
Erikoisosastot • Specialavdelning.					<i>Koko työnvälitystoiminta Hela arbetsförmedlingsverksamhet</i>					
<i>Toimihenkilö- ja virkamiesos.</i>					1935	19 481	19 585	17 107	8 904	87.3
<i>Avd. för funktion. och tjänstemän</i>	15 815	17 889	15 697	87.7	1940	27 836	36 977	31 805	13 521	86.0
<i>Miesten • För män</i>	6 537	10 630	10 179	95.8	1945	19 814	32 185	25 441	11 947	79.0
<i>Naisten • För kvinnor</i>	9 278	7 259	5 518	76.0	1950	21 913	35 260	27 828	10 507	78.9
					1955	27 320	41 296	31 333	9 864	75.9
					1958	40 222	35 893	30 125	9 614	83.9
					1959	41 842	47 396	38 908	11 708	82.1
					1960	35 963	58 760	45 948	13 416	78.2
					1961	50 598	55 440	42 285	15 498	76.3
<i>Maatalousos. • Lantbruksavdeln.</i>	1 202	1 302	959	73.7	1962	49 684	64 195	47 893	20 599	74.6
<i>Miesten • För män</i>	935	1 008	808	80.2	1963	55 486	57 614	44 467	18 503	77.2
<i>Naisten • För kvinnor</i>	267	294	151	51.4						
<i>Ravintolaos. • Restaurangavdeln.</i>	5 349	8 886	4 597	51.7						
<i>Miesten • För män</i>	819	585	397	67.9						
<i>Naisten • För kvinnor</i>	4 530	8 301	4 200	50.6						
Kaikki osastot • Samtliga avd.	55 486	57 614	44 467	77.2						
<i>Siitä Neuvontaosasto (Invalidit)</i>										
<i>Därav Rådgivningsavd. (Invalidider)</i>	2 353	936	677	72.8						
<i>Miesten • För män</i>	1 950	670	550	82.1						
<i>Naisten • För kvinnor</i>	403	266	127	47.7						

Muist. Vuodesta 1961 lähtien nuorison työnvälitys ei sisälly taulukkoon. Työnhakijain luku on v. 1961 lähtien laskettu aikaisemmasta poikkeavalla tavalla.

Ann. Fr.o.m. år 1961 ingår ej ungdomsarbetsförmedlingen i tabellen. Antalet arbetssökande har fr.o.m. år 1961 beräknats på ett sätt, som avviker från tidigare år.

167. Ammatinvalinnanohjaus vuosina 1960/61—1963/64
Yrkesvägledning åren 1960/61—1963/64

Vuosi År	Ammatinvalinnan opetus Undervisning i yrkesvägledning			Henkilökohtainen ohjaus Personlig ledning		Nuorisotyönvälitys Ungdomsförmedling			Jälkitarckailu ja jatko-ohjaus Eftergranskning och fortsatt handlingning Tiedot saatu ohjat- tavilta Uppgifterna erhål- lits av de handledda
	Oppilaita Elever	Opinto- käyntejä (ryhmiä) Studie- besök (grupper)	Työpaikka- harjoitte- luun osal- listuneita Praktiserat på arbets- platser	Luku Antal	Keskuste- luja van- hempien kanssa Samtal med föräldrarna	Työnhaki- joita Arbets- sökande	Työpaikka- tarjouksia Lediga platser	Työnväli- tyksiä Tillsatta platser	
1. 7. 1960—30. 6. 1961	9 626	1 215	—	5 033	1 172	6 949	8 692	4 874	2 540
1. 7. 1961—30. 6. 1962	9 929	1 226	504	5 183	1 177	7 638	7 082	5 705	2 938
1. 7. 1962—30. 6. 1963	10 118	1 118	560	5 954	1 198	8 350	8 847	5 622	2 859
1. 7. 1963—30. 6. 1964	9 991	1 150	532	7 827	1 182	8 795	8 221	5 499	—

168. Yömajojen käyttö vuosina 1959—63
Utnyttjandet av natthärbärgena åren 1959—63

Vuosi År	Helsingin vieraskoti ja yömaja Helsingfors gästhem och natt- härbärke				Helsingin uudet asuntolat Oy ¹⁾		Helsingin seura- niakien Diako- niakeskus Helsingfors församlingars Diakonicentral		Pelastusarmeija Frälsningsarmén		Raiti- tiuskoti Nykt- hets- hem- met		Naisten Asun- tola Valko- nauha Förbun- det Vita bandets natthär- bärke		Kovaosaisten Ystävä t r.y. De nödställdas Vänner r.f.		NNKY:n Vieras- maja KFUK:s Gäst- härbärke		Kaikki käytetyt yösijat Samtliga övernattningar		
	Vieraskoti Gästhemmet		Yömaja Natthärbärgat																		
	Miehet Män	Naiset Kvinnor	Miehet Män	Naiset Kvinnor	Miehet Män	Naiset Kvinnor	Miehet Män	Naiset Kvinnor	Miehet Män	Naiset Kvinnor	Miehet Män	Naiset Kvinnor	Miehet Män	Naiset Kvinnor	Naiset	Miehet Män	Naiset Kvinnor	Summa			
yöpöivät, kertaa • övernattade, gånger																					
1959	22 452	4 814	84 981	23 662	434 435	63 948	6 463	12 593	178 725	20 619	8 100	4 378	103 519	8 368	..	838 675	138 382	977 057			
1960	22 689	4 743	86 197	24 447	409 258	67 172	6 692	13 128	182 000	19 363	8 700	5 359	95 235	8 061	..	810 771	142 273	953 044			
1961	22 270	4 842	81 727	23 109	379 066	66 977	7 857	12 703	182 931	19 924	8 680	5 410	99 043	6 981	5 000	781 574	144 946	926 520			
1962	28 670	5 072	74 225	20 621	463 171	64 926	10 756	14 840	161 076	19 765	8 500	6 189	97 780	8 362	4 423	844 178	144 198	988 376			
1963	46 064	4 706	54 220	20 193	537 066	63 824	12 013	15 093	241 072	19 553	8 544	6 322	102 175	7 630	5 822	1 001 154	143 143	1 144 297			

¹⁾ Ennen Koulumatkailutoimisto Oy.
²⁾ F.d. Skolreseybrån Ab.

169. Avustuskassat vuosina 1953—62 Understödkassor åren 1953—62

A. Avustuskassat ja niiden jäsenmäärä • Understödkassorna och deras medlemsantal

Vuosi ja toimiala År och verksamhetsart	Kassoja Kassor	Jäsenä keskimäärin vuodessa Medlemmar i medeltal per år			
		Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa	Keskimäärin kassaa kohden I medeltal per kassa
1962					
Sairaus- ja äitiysavustuskassat • Sjuk- och moder- skapsunderstödkassor	39	24 261	16 087	40 348	1 035
Hautaus- ja eroavustuskassat • Begravnings- och av- gångshjälpkassor	67	62 296	31 097	93 393	1 394
Vanhuus- ja työkyvyttömyyseläkekassat • Ålders- och invaliditetspensionskassor	25	18 144	21 741	39 885	1 595
Leski- ja orpoeläkekassat • Änke- och pupillpen- sionskassor	18	14 771	11 813	26 584	1 477
Toimivat avustuskassat ¹⁾					
Verksamma understödkassor ¹⁾	84	76 029	44 297	120 326	1 432
1961	85	73 925	42 877	116 802	1 374
1960	86	72 124	40 924	113 048	1 315
1959	87	71 344	38 797	110 141	1 266
1958	87	70 572	38 571	109 143	1 255
1957	86	69 161	37 874	107 035	1 245
1956	89	67 444	37 010	104 454	1 174
1955	89	67 000	36 256	103 256	1 160
1954	92	66 059	34 357	100 416	1 091
1953	94	64 502	32 552	97 054	1 032

¹⁾ Toimivalla avustuskassalla saattaa olla useampi kuin 1 toimiala.

¹⁾ Då en kassa i många fall haft flera uppgifter, avses här antalet verksamma kassor och delägare i dem.

B. Tulot ja menot • Inkomster och utgifter

		1958	1959	1960	1961	1962
		1 000 vmk • gmk				
Tulot • Inkomster						
Liittymismaksut	Inträdesavgifter	315	438	422	283	832
Jäsenmaksut	Medlemsavgifter	651 653	735 842	787 161	845 741	710 406
Kannatusmaksut	Subventioner	950 342	1 160 106	1 254 990	1 298 873	1 284 977
Pääomantuotto	Kapitalavkastning	1 022 857	1 321 513	1 209 745	1 384 921	1 590 752
Muut tulot	Övriga inkomster	22 307	53 535	63 205	91 859	147 895
	Summa	2 647 474	3 271 434	3 315 523	3 621 677	3 734 862
	Vajaus ¹⁾ • Brist ²⁾	³⁾ 133 702	2 953	1 261	2 035	⁴⁾ 402 149
Menot • Utgifter						
Avustukset ³⁾	Understöd ²⁾	837 865	1 005 796	1 163 411	1 337 325	1 550 372
Hallintokustannukset	Förvaltningskostnader	50 240	53 918	56 627	63 173	77 346
Verot	Skatter	4 130	2 374	21 167	15 304	123 349
Muut menot	Övriga utgifter	35 943	37 860	37 941	67 693	221 058
Siirrot rahastoihin	Överföring till fonder	1 803 058	2 114 638	1 986 007	2 069 986	2 064 887
	Summa	2 731 236	3 214 586	3 265 153	3 553 481	4 037 012
	Ylijäämä • Överskott	49 940	59 801	51 631	70 231	99 999

¹⁾ Vajausa oli v. 1958 8, v. 1959 7, v. 1960 5, v. 1961 ja 1962 10 kassassa. ²⁾ Takaisinotot ja maksupalautukset ml. ³⁾ Tästä yhden kassan vajaus 131.6 milj. vmk, jolla on pienennetty vakuutusmaksurahastoa. ⁴⁾ Tästä yhden kassan vajaus 401.6 milj. vmk, joka Sosialiministeriön luvalla on toistaiseksi jätetty täyttämättä.

¹⁾ Brist redovisades år 1958 i 8, år 1959 i 7, år 1960 i 5, åren 1961 och 1962 i 10 kassor. ²⁾ Inkl. återköp och premieåterbäring. ³⁾ Inkl. bristen för en kassa, 131.6 milj. gmk, med vilket belopp premiereserven minskats. ⁴⁾ Inkl. bristen för en kassa, 401.6 milj. gmk, som med tillstånd av Socialministeriet icke tillsvidade blivit täckt.

C. Sairaus- ja äitiysavustuskassat • Sjuk- och moderskapsunderstödkassor

		1958	1959	1960	1961	1962
<i>Sairaus- ja synnytystapauksia¹⁾ Sjukdoms- och födelsefall¹⁾</i>						
Työtapaturmien aiheuttamia	Förorsakade av olycksf. i arbete	408	243	241	222	176
Muita sairaustapauksia	Övriga sjukdomsfall	6 272	6 878	7 704	7 858	8 591
Synnytystapauksia	Födelsefall	306	350	368	404	455
Tapauksia 1 000 jäsentä kohden	Fall per 1 000 medlemmar	218	224	234	224	229
<i>Sairauspäiviä²⁾ Sjukdagar²⁾</i>						
Työtapaturmien aiheuttamia	På grund av olycksfall i arbete	5 699	5 296	3 842	3 590	3 241
Muiden sairaustapauks. aiheutt.	» » » övriga sjukdomsf.	121 995	133 510	135 560	151 167	165 943
Sairauspäiviä tapausta kohden	Sjukdagar per fall	19	19	18	19	19
<i>Maksettuja avustuksia Utbetalade understöd</i>		<i>1 000 vmk • gmk</i>				
Sairausrahaa	Sjukpenning	79 812	95 740	105 215	121 246	143 703
» sairauspäivää kohden, vmk	» per sjukdag, gmk	625	690	755	783	850
Lääkärin palkkioita	Läkararvoden	16 862	19 969	22 923	26 905	31 692
Lääkkeitä ja sidetarpeita	Läkemedel o. förbandsmaterial	12 187	14 094	16 716	18 647	20 260
Sairaalahoittoa	Sjukhusvård	7 836	11 769	13 560	13 131	14 672
Muuta hoittoa	Annan vård	8 325	9 357	10 474	11 544	11 837
Äitiysrahaa	Moderskapspenning	9 537	12 065	13 353	15 511	18 398
Summa		134 559	162 994	182 241	206 984	240 562

¹⁾ Tapaukset, joista on suoritettu päivärahaa ja/tai sairaalahoidon kustannuksia. ²⁾ Lukuun ottamatta synnytystapausten aih. sairauspäiviä.

³⁾ Fall, för vilka utbetalats sjukpenning per dag och/eller utgifter för sjukvård. ⁴⁾ Exkl. sjukdagar på grund av födelsefall.

D. Hautaus- ja eroavustuskassat • Begravnings- och avgångshjälpkassor

Vuosi År	Hautausavustus • Begravningshjälp			Eroavustus • Avgångshjälp		
	Tapauksia Fall	Maksettuja avustuksia Utbetalade understöd 1 000 vmk • gmk	Tapausta kohden Per fall vmk • gmk	Tapauksia Fall	Maksettuja avustuksia Utbetalade understöd 1 000 vmk • gmk	Tapausta kohden Per fall vmk • gmk
1958	746	36 833	49 374	806	31 454	39 025
1959	707	34 858	49 305	704	34 613	49 166
1960	722	39 868	55 219	674	35 788	53 097
1961	711	44 271	62 266	632	34 267	54 220
1962	778	48 020	61 723	626	38 192	61 010

E. Eläkekassat • Pensionskassor

Vuosi År	Vanhuuseläkkeitä Ålderspensioner		Työkyvyttömyyseläkkeitä Invaliditetpensioner		Leskieläkkeitä Änkepensioner		Orpoeläkkeitä Pupillpensioner	
	Eläkkeitä Pensioner	1 000 vmk • gmk	Eläkkeitä Pensioner	1 000 vmk • gmk	Eläkkeitä Pensioner	1 000 vmk • gmk	Eläkkeitä Pensioner	1 000 vmk • gmk
<i>Vuoden aikana myönnetty eläkkeet • Under året beviljade pensioner</i>								
1958	245	53 888	228	43 520	99	12 751	61	2 322
1959	295	67 396	219	44 278	87	11 729	92	3 090
1960	343	88 780	232	49 855	81	11 773	42	1 366
1961	387	94 849	294	63 806	75	13 653	64	3 074
1962	386	96 537	301	73 022	95	19 502	61	3 085
<i>Vuoden lopussa voimassa olevat eläkkeet • Vid utgången av året gällande pensioner</i>								
1958	2 250	364 138	565	95 558	1 434	88 312	455	10 011
1959	2 445	438 582	604	114 752	1 491	115 246	474	12 845
1960	2 671	515 841	625	122 262	1 484	126 399	458	13 064
1961	2 946	609 030	670	138 168	1 530	146 562	459	15 002
1962	3 129	710 468	709	159 739	1 513	167 111	451	16 553

170. Alkoholijuomien myynti vuosina 1959—63

Försäljningen av alkoholdrycker åren 1959—63

A. Myymäläkortit • Butikskort

Myymälä Butik		Myymäläkortit • Butikskort					%		
		1959	1960	1961	1962	1963	1961	1962	1963
1. Et. Esplanaadik. 22	S. Esplanadg. 22	7 747	8 619	9 707	12 719	16 351	8.4	10.6	12.5
2. City kauppakuja	City passagen	15 382	14 610	14 145	14 563	15 659	12.2	12.1	11.9
3. Fabianinkatu 9 ¹⁾	Fabiansg. 9 ¹⁾	6 163	5 984	5 952	—	306	5.1	—	0.2
4. Albertink. 29	Albertsg. 29	8 942	8 633	9 492	9 956	10 306	8.2	8.3	7.8
5. Laivurinrinne 2	Skepparebr. 2	4 637	4 463	4 497	4 704	4 715	3.9	3.9	3.6
6. Vuorimiehenk. 33	Bergmansg. 33	4 402	4 049	4 156	4 129	4 314	3.6	3.4	3.3
7. Helsingink. 15	Helsingeg. 15	11 516	11 437	11 230	11 351	10 850	9.7	9.4	8.3
8. Pitkänsillanranta 3	Långbrokajen 3	10 956	10 911	10 482	10 730	8 693	9.0	8.9	6.6
9. Museok. 10	Museig. 10	7 523	7 300	7 114	7 100	6 732	6.1	5.9	5.1
10. Pohjolank. 38	Pohjolag. 38	4 765	5 004	5 361	5 979	6 254	4.6	5.0	4.8
11. Topeliuksenk. 43	Topeliusg. 43	5 005	4 740	4 904	4 978	5 207	4.2	4.1	4.0
13. Inarintie 20	Enarev. 20	7 155	7 117	7 660	8 078	7 969	6.6	6.7	6.1
14. Vihdintie 13	Vichtsvägen 13	3 100	3 683	4 462	5 163	5 619	3.8	4.3	4.3
15. Et. Rautatienk. 10	S. Järnvägg. 10	2 953	4 630	5 996	6 964	7 258	5.2	5.8	5.5
16. Toivonk. 1—3	Toivog. 1—3	5 259	5 005	4 916	5 296	5 650	4.2	4.4	4.3
17. Maurink. 8—12	Mauritzg. 8—12	3 329	3 407	3 482	3 685	4 238	3.0	3.0	3.2
18. Riihitie 8	Rievägen 8	—	—	17	1 084	1 756	0.0	0.9	1.3
19. Tallbergin puistotie 1	Tallbergsallén 1	1 733	2 190	2 533	3 568	3 712	2.2	3.0	2.8
20. Neljäs linja 2	Fjärde linjen 2	—	—	—	354	5 430	—	0.3	4.1
30. Latokartanontie 5—7	Ladugårdsv. 5—7	—	—	—	—	445	—	—	0.3
Summa		110 567	111 782	116 106	120 401	131 464	100.0	100.0	100.0

¹⁾ V. 1959—62 Unionink. 16 • Åren 1959—62 Unionsg. 16.

B. Myyntikiellot • Inköpsförbud

Vuosi År	Vuoden aikana annetut Utfärdade under året			% myymäläkorteista vuoden päättyessä I % av butikskorten vid utgången av året		
	Miehille För män	Naisille För kvinnor	Summa	Miehille För män	Naisille För kvinnor	Summa
	1959	3 165	203	3 368	3.9	0.7	3.0
1960	2 255	131	2 386	2.9	0.5	2.1
1961	2 659	150	2 809	3.1	0.5	2.4
1962	2 620	129	2 749	2.9	0.4	2.3
1963	3 043	120	3 163	3.0	0.4	2.4

C. Ravintoloiden anniskeluoikeudet • Restaurangernas utskänkningsrättigheter

	1959	1960	1961	1962	1963
Ravintoloita, joilla oli • Restauranger med					
Täydelliset anniskeluoikeudet • Fullständiga utskänkningsrättigheter	79	79	83	96	101
Oikeudet anniskella juomia, joiden alkoholipitoisuus oli enint. 25 painoprosenttia • Rättigheter att utskänka drycker om högst 25 viktprocent	12	13	11	13	14
Viinien ja mallasjuomien anniskeluoikeudet • Rättigheter att utskänka vin och maltdrycker	14	15	15	13	11
III veroluokan mallasjuomien anniskeluoikeudet • Rättigheter att utskänka maltdrycker hörande till III skatteklassen	—	—	—	3	3
Kerhoja • Klubbar	16	16	15	14	15
Summa	121	123	124	139	144

D. Myynti myymälöittäin • Försäljningen efter försäljningsställe

Myymälä Butik	Väkeviä juomia Starka drycker		Viinejä Viner		Mallasjuomia Maltdrycker		Summa	
	1	1 000 nmk	1	1 000 nmk	1	1 000 nmk	1 000 nmk	
	1963							
1. Et. Esplanaadik. 22	S. Esplanadg. 22..	282 006	6 049	244 986	1 612	331 919	775	8 436
2. City kauppakuja	City passagen ..	270 405	5 734	268 090	1 696	339 047	796	8 226
3. Fabianink. 9	Fabiansg. 9	19 275	451	31 336	199	62 687	151	801
4. Albertink. 29	Albertsg. 29	209 643	4 315	203 966	1 240	538 728	1 253	6 808
5. Laivurinrinne 2	Skepparebrink. 2	89 099	1 870	128 759	738	427 497	989	3 597
6. Vuorimiehenk. 33	Bergmansg. 33 ..	98 189	2 054	131 472	797	340 457	791	3 642
7. Helsingink. 15	Helsingeg. 15	289 627	5 541	204 562	1 176	660 185	1 529	8 246
8. Pitkänsillanranta 3	Långbrokajen 3 ..	161 851	3 175	105 198	625	199 573	466	4 266
9. Museok. 10	Museig. 10	121 835	2 734	139 362	878	282 693	663	4 275
10. Pohjolank. 38	Pohjolag. 38	173 698	3 499	140 611	755	539 059	1 270	5 524
11. Topeliuksenk. 43	Topeliusg. 43	101 621	2 273	134 039	819	297 114	703	3 795
12. Itämerenk. 51	Östersjög. 51	949 687	25 445	712 242	5 919	367 841	971	32 335
13. Inarintie 20	Enarev. 20	192 021	3 729	137 571	768	455 922	1 058	5 555
14. Vihdintie 13	Vichtisvägen 13 ..	119 596	2 505	109 178	595	405 319	955	4 055
15. Et. Rautatienk. 10	S. Järnvägs. 10 ..	187 838	3 902	172 135	1 024	371 406	868	5 794
16. Toivonk. 1-3	Toivog. 1-3	115 896	2 504	133 519	787	296 904	700	3 991
17. Maurink. 8-12	Mauritzg. 8-12 ..	93 059	1 994	122 985	702	406 079	945	3 641
18. Riihitie 8	Rievägen 8	35 102	838	76 260	440	226 997	540	1 818
19. Tallbergin puistot. 1	Tallbergsallén 1 ..	70 826	1 559	87 526	501	311 725	732	2 792
20. Neljäs linja 2	Fjärde linjen 2 ..	153 606	3 010	117 801	677	337 611	784	4 471
21. Vuorik. 3	Bergg. 3	—	—	—	—	205 535	483	483
22. Sandelsink. 4	Sandelsg. 4	—	—	—	—	306 385	726	726
23. Hietalahdenranta 7	Sandvikskajen 7 ..	—	—	—	—	2 454 680	5 716	5 716
24. Yrjönk. 25	Georgsg. 25	—	—	—	—	269 159	634	634
25. Kolmas linja 29	Tredje linjen 29 ..	—	—	—	—	270 396	627	627
26. Violank. 10	Violag. 10	—	—	—	—	2 335 268	5 876	5 876
27. Konala	Kånala	—	—	249 794	793	—	—	793
28. P. Esplanaadik. 35	N. Esplanadg. 35 ..	—	—	146 734	1 015	24	0	1 015
29. Linnankoskenk. 4	Linnankoskig. 4 ..	—	—	—	—	226 930	531	531
30. Latokartanont. 5-7	Ladugårdsv. 5-7 ..	42 698	893	34 545	183	115 013	281	1 357
	Summa	3 777 578	84 074	3 832 671	23 939	13 382 153	31 813	139 826
	% koko maan myynnistä. • I % av försäljn. i hela landet	22.8	23.9	40.9	39.8	31.5	32.9	27.4
1962.....		3 892 116	80 344	3 252 705	20 839	13 021 648	28 815	129 998
1961.....		3 729 790	70 865	2 865 195	18 097	12 307 257	25 582	114 544
1960.....		3 481 090	62 377	2 538 395	15 927	11 167 511	22 753	101 057
1959.....		3 312 113	57 244	2 204 658	14 496	10 568 310	21 269	93 009

E. Myynti juomalajeittain • Försäljningen efter varuslag

Juomalaji Varuslag	Vähittäismyynti Minutförsäljning		Myynti ravintoloihin Försäljning till restauranger		Myynti laivoille Försäljning till fartyg		Summa	
	1	1 000 nmk	1	1 000 nmk	1	1 000 nmk	1	1 000 nmk
	1963							
Viinaa • Brännvin	1 714 793	31 435	199 822	4 314	9 484	23	1 924 099	35 772
Muita väkeviä juomia								
Övriga spritdrycker	1 113 099	27 194	728 246	21 037	12 134	71	1 853 479	48 302
Väkeviä viinejä • Starka viner	1 124 238	9 460	402 293	3 419	92	0	1 526 623	12 879
Mietoja ja kuohuviinejä								
Svaga och musserande viner	1 453 824	6 921	309 848	2 500	9	0	1 763 681	9 421
Long Drinks	292 967	847	249 400	792	—	—	542 367	1 639
Mallasjuomia • Maltdrycker	9 253 768	21 675	4 128 385	10 138	—	—	13 382 153	31 813
Summa	14 952 689	97 532	6 017 994	42 200	21 719	94	20 992 402	139 826
1962.....	14 050 595	88 404	6 092 658	41 499	23 216	95	20 166 469	129 998
1961.....	12 775 888	76 909	6 099 694	37 578	26 660	57	18 902 242	114 544
1960.....	11 085 649	65 485	6 086 311	35 532	15 036	40	17 186 996	101 057
1959.....	10 102 231	58 925	5 977 640	34 056	5 210	28	16 085 081	93 009

171. Koko maan virallinen elinkustannusindeksi vuosina 1945—63
 Officiell levnadskostnadsindex för hela landet åren 1945—63

Vuosi År	Kuukausi • Månad												Vuotuinen keskimäärä Årsmedeltal
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	
A. 1957: X—XII=100 (Kuluttajan hintaindeksi • Konsumentprisindex)													
<i>Ravinto • Föda</i>													
1961..	110	111	110	111	111	109	110	110	109	109	110	110	110
1962..	112	112	113	114	114	114	116	116	116	116	117	117	115
1963..	116	117	118	120	120	121	120	120	123	124	124	124	120
<i>Asunto • Bostad</i>													
1961..	113	113	113	113	113	113	114	114	114	119	119	119	115
1962..	119	119	119	119	119	119	120	120	120	127	127	127	121
1963..	127	127	127	127	127	127	127	127	127	132	132	132	128
<i>Lämpö ja valo • Värme och lyse</i>													
1961..	96	97	97	97	97	97	97	97	97	97	98	98	97
1962..	98	99	99	99	99	100	100	100	101	101	101	102	100
1963..	102	103	104	104	105	105	105	105	105	106	106	106	105
<i>Vaatetus • Beklädnad</i>													
1961..	108	108	108	108	108	108	108	109	109	109	109	109	109
1962..	110	110	111	111	112	112	112	112	113	113	114	114	112
1963..	114	114	114	114	115	115	115	115	115	116	117	117	115
<i>Muut menot • Övriga utgifter</i>													
1961..	112	110	110	111	111	111	111	111	112	112	112	112	111
1962..	113	113	114	115	116	116	118	119	119	119	120	120	117
1963..	120	120	121	121	121	121	123	124	125	126	126	127	123
<i>Kokonaisindeksi • Totalindex</i>													
1961..	110	110	110	110	110	110	110	110	110	111	111	111	110
1962..	112	112	113	114	114	115	116	116	116	117	118	118	115
1963..	118	118	119	120	120	120	120	121	122	124	124	124	121
B. 1951 : X=100													
<i>Ravinto • Föda</i>													
1961..	150	151	150	150	151	149	150	149	149	148	150	150	150
1962..	152	152	154	155	156	156	158	158	158	158	159	159	156
1963..	158	159	160	163	163	164	163	163	167	168	169	169	164
<i>Asunto • Bostad</i>													
1961..	306	306	306	306	306	306	306	306	306	322	322	322	310
1962..	322	322	322	322	322	322	323	323	323	342	342	342	327
1963..	342	342	342	343	343	343	343	343	343	356	356	356	346
<i>Lämpö ja valo • Värme och lyse</i>													
1961..	99	100	99	99	100	99	100	100	100	100	100	101	100
1962..	101	102	102	102	102	103	103	103	104	104	105	105	103
1963..	105	106	107	107	108	108	108	109	109	109	109	109	108
<i>Vaatetus • Beklädnad</i>													
1961..	87	87	87	87	87	87	87	88	88	88	88	88	87
1962..	88	89	89	90	90	90	90	90	91	91	92	92	90
1963..	92	92	92	92	92	92	92	93	93	94	94	94	93
<i>Muut menot • Övriga utgifter</i>													
1961..	137	135	135	136	136	136	136	136	138	138	138	138	137
1962..	139	139	140	141	142	143	145	146	146	146	147	147	143
1963..	148	148	148	148	149	149	151	152	154	155	155	155	151
<i>Kokonaisindeksi • Totalindex</i>													
1961..	140	140	140	140	140	140	140	140	140	141	142	142	141
1962..	143	143	144	145	146	146	148	148	148	150	150	150	147
1963..	150	151	151	153	153	153	154	154	156	158	158	158	154

C. 1938:VIII—1939:VII=100

Vuosi År	Kuukausi • Månad												Vuotuinen keskimäärä Årsmedeltal
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	
<i>Ravinto • Föda</i>													
1960..	1 689	1 688	1 699	1 719	1 723	1 740	1 753	1 745	1 740	1 719	1 750	1 756	1 727
1961..	1 765	1 771	1 765	1 770	1 774	1 750	1 761	1 756	1 749	1 745	1 766	1 766	1 761
1962..	1 787	1 790	1 813	1 821	1 829	1 832	1 857	1 861	1 861	1 860	1 870	1 865	1 837
1963..	1 859	1 867	1 882	1 916	1 915	1 929	1 923	1 918	1 969	1 978	1 984	1 988	1 927
<i>Asunto • Bostad</i>													
1960..	1 065	1 065	1 065	1 065	1 065	1 065	1 066	1 066	1 066	1 107	1 107	1 107	1 076
1961..	1 107	1 107	1 107	1 108	1 108	1 108	1 108	1 108	1 108	1 164	1 164	1 164	1 122
1962..	1 166	1 166	1 166	1 166	1 166	1 166	1 167	1 167	1 167	1 237	1 237	1 237	1 184
1963..	1 238	1 238	1 238	1 239	1 239	1 239	1 239	1 241	1 241	1 288	1 288	1 288	1 252
<i>Lämpö ja valo • Värme och lyse</i>													
1960..	2 039	2 034	2 030	2 027	2 024	2 022	2 022	2 022	2 030	2 036	2 040	2 053	2 031
1961..	2 059	2 072	2 070	2 071	2 073	2 070	2 072	2 075	2 086	2 090	2 091	2 096	2 077
1962..	2 107	2 114	2 119	2 127	2 128	2 135	2 137	2 139	2 157	2 162	2 177	2 191	2 141
1963..	2 195	2 206	2 225	2 232	2 242	2 249	2 258	2 261	2 261	2 271	2 273	2 276	2 246
<i>Vaatetus • Beklädnad</i>													
1960..	1 378	1 379	1 383	1 384	1 385	1 385	1 387	1 390	1 401	1 404	1 405	1 404	1 390
1961..	1 406	1 407	1 407	1 407	1 409	1 409	1 409	1 416	1 418	1 419	1 420	1 420	1 412
1962..	1 425	1 432	1 438	1 451	1 453	1 453	1 454	1 456	1 467	1 469	1 478	1 480	1 455
1963..	1 481	1 485	1 487	1 490	1 491	1 491	1 491	1 495	1 503	1 513	1 516	1 518	1 497
<i>Muut menot • Övriga utgifter</i>													
1960..	1 510	1 509	1 522	1 520	1 513	1 514	1 516	1 516	1 517	1 518	1 523	1 524	1 517
1961..	1 530	1 508	1 509	1 514	1 516	1 517	1 520	1 521	1 537	1 535	1 539	1 539	1 524
1962..	1 548	1 553	1 563	1 574	1 587	1 594	1 619	1 625	1 630	1 634	1 636	1 637	1 600
1963..	1 648	1 648	1 656	1 657	1 658	1 661	1 683	1 694	1 715	1 725	1 728	1 733	1 684
<i>Kokonaisindeksi • Totalindex</i>													
1960..	1 521	1 520	1 529	1 535	1 535	1 541	1 546	1 544	1 544	1 546	1 559	1 561	1 540
1961..	1 567	1 563	1 561	1 565	1 567	1 558	1 563	1 563	1 566	1 575	1 584	1 584	1 568
1962..	1 596	1 599	1 612	1 620	1 627	1 630	1 647	1 651	1 654	1 669	1 675	1 674	1 638
1963..	1 676	1 680	1 689	1 702	1 702	1 708	1 713	1 715	1 741	1 758	1 762	1 765	1 718

D. 1914:I—VI=100

Vuosi År	Kuukausi • Månad												Koko vuosi Hela året
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	
1945..	2 215	2 217	2 222	2 244	2 276	2 635	3 048	3 395	3 530	4 207	4 327	4 385	3 058
1946..	4 593	4 590	4 684	4 711	4 743	4 884	5 027	5 055	5 091	5 089	5 067	5 079	4 885
1947..	5 110	5 229	5 690	5 926	6 070	6 157	6 463	6 593	6 699	6 865	7 490	7 823	6 343
1948..	8 287	8 174	8 267	8 309	8 302	8 397	8 786	8 857	8 818	8 793	8 738	8 667	8 533
1949..	8 634	8 469	8 380	8 412	8 422	8 496	8 838	8 779	8 824	8 987	8 953	8 967	8 680
1950..	9 042	9 113	9 228	9 294	9 461	10 169	10 141	10 060	10 196	10 445	10 704	10 838	9 891
1951 ¹⁾	11 156	11 201	11 261	11 374	11 449	11 531	11 585	11 777	11 972	11 664	11 691	11 629	11 524
1952..	12 043	11 980	11 953	11 898	11 938	11 912	11 922	11 936	11 934	12 117	12 110	12 134	11 990
1953..	12 066	12 155	12 156	12 152	12 190	12 135	12 171	12 214	12 214	12 276	12 080	12 013	12 152
1954..	12 059	12 059	12 027	12 114	12 101	12 039	12 093	12 135	12 071	12 076	11 345	11 322	11 953
1955..	11 382	11 382	11 426	11 495	11 538	11 512	11 524	11 597	11 589	11 643	11 709	11 714	11 542
1956..	12 002	12 360	12 448	12 494	12 699	12 734	12 817	12 920	13 068	13 342	12 898	13 881	12 889
1957..	14 051	14 062	14 099	14 247	14 268	14 360	14 611	14 672	14 757	15 410	15 442	15 470	14 621
1958..	15 679	15 703	15 779	15 964	16 060	16 035	15 978	16 029	16 009	16 008	16 113	16 114	15 956
1959..	16 126	16 094	16 097	16 051	16 062	16 079	16 093	16 096	16 272	16 485	16 494	16 469	16 201
1960..	16 516	16 511	16 601	16 668	16 665	16 735	16 792	16 767	16 772	16 789	16 925	16 951	16 724
1961..	17 011	16 971	16 949	16 991	17 017	16 923	16 974	16 973	17 005	17 105	17 203	17 200	17 027
1962..	17 328	17 366	17 502	17 587	17 667	17 703	17 888	17 928	17 965	18 126	18 191	18 183	17 786
1963..	18 199	18 242	18 336	18 480	18 486	18 549	18 605	18 626	18 906	19 094	19 133	19 167	18 652

1) Uusi perusbudjetti.

2) Ny basisbudget.

172. Elintarvikkeiden ym. keskihinnat vuosina 1959—63
Medelpris på livsfrönödenheter m.m. åren 1959—63

Tavaralaji Varuslag	Määrä Kvantitet	1959	1960	1961	1962	1963
		nmk				
Maito, kuorimaton • Mjolk, oskummad	l	0.41	0.42	0.42	0.44	0.48
Kuohukerma • Vispgrädde	dl	0.35	0.36	0.36	0.36	0.37
Voi, meijeri- • Smör, mejeri-	kg	4.51	4.64	4.64	4.64	4.90
Juusto • Ost	»	4.16	4.22	4.22	4.24	4.56
Margariini • Margarin	»	3.16	3.16	3.16	3.16	3.16
Munat, tuoreet • Agg, färska	»	2.74	2.97	2.89	2.71	2.94
Perunat • Potatis	»	0.23	0.24	0.21	0.32	0.28
Porkkanat • Morötter	»	0.62	0.74	0.53	0.98	0.94
Kaali, valko- • Kål, vit-	»	0.65	0.47	0.47	0.75	0.88
Sipuli • Lök	»	1.18	1.19	1.12	1.48	1.69
Herneet, kuivatut • Ärtor, torkade	»	1.07	1.02	0.95	1.06	1.26
Vehnäjauhot • Vetemjöl	»	0.87	0.92	0.96	1.02	1.06
Ruisjauhot • Rågmjöl	»	0.56	0.59	0.60	0.62	0.62
Kaurasuurimot • Havregryn	»	0.84	0.90	0.90	0.90	0.91
Riisi » • Ris »	»	1.44	1.44	1.42	1.57	1.66
Manna » • Manna »	»	0.87	0.91	0.95	1.00	1.03
Makaronit, pitkät • Makaroner, långa	1/2 kg	1.01	1.07	1.15	1.20	1.22
Ruisleipä, näkkileipä • Rågbröd, knäckebröd	kg	1.21	1.29	1.35	1.37	1.39
» pehmeä • » mjukt	800 g	0.52	0.55	0.57	0.60	0.63
Kahvileipä, yksinkert. pitko • Kaffebröd, enkel längd	400 g	0.73	0.75	0.78	0.82	0.85
Ranskanleipä • Fransktbröd	»	0.37	0.38	0.41	0.44	0.46
Naudanliha, paisti • Nöttkött, stek	kg	2) 4.49 ²⁾	5.35 ²⁾	5.43 ²⁾	5.59	5.60
» keittoliha • » soppkött	»	3) 3.33 ²⁾	3.56 ²⁾	3.69 ²⁾	3.65	3.66
» jauheliha, tav. • » malet kött, vanl.	»	3.10	3.48	3.74	3.78	3.68
Vasikanliha, paisti • Kalvkött, stek	»	4.60	5.67	6.04	6.67	6.73
» , muu • » , annat	»	2.83	3.10	3.09	3.35	3.35
Sianliha, tuore • Fläsk, färskt	»	3.60	4.33	3.96	4.01	4.32
» savustettu • » rökt	»	6.29	6.62	6.54	6.50	7.03
Makkara, Suomi • Korv, Suomi-	»	2.10	2.21	2.49	2.42	2.55
» Nakit, ilk. • » Knackkorvar, lkl.	»	4.25	4.71	5.10	5.00	5.27
» Lauantai- • » Lördags-	»	3.52	3.80	4.00	3.80	4.02
» Tee- • » Te-	»	2.85	3.08	3.26	3.10	3.27
Kala, tuore hauki • Fisk, färsk gädda	»	2.69	2.76	2.87	3.35	3.58
» » ahven • » » abborre	»	1.99	2.02	2.05	2.15	2.48
» » lahna • » » braxen	»	2.02	1.94	2.04	2.25	2.82
» » silakka • » » strömming	»	1.08	1.14	1.07	1.02	1.20
» suol. silli • » salt- sill	»	1.83	1.92	1.99	1.97	2.05
» » silakka • » » strömming	»	1.09	1.16	1.33	1.31	1.33
Kahvi, paahdettu • Kaffe, rostat	»	11.30	11.10	9.76	8.60	8.40
Sokeri, pala- • Socker, bit-	»	1.33	1.33	1.33	1.33	1.43
» kide- • » kristall-	»	1.12	1.12	1.12	1.12	1.24
Luumut • Plommon	»	2.81	3.17	3.30	3.18	3.04
Appelsiinit • Apelsiner	»	1.60	1.40	1.43	1.49	1.48
Suola, pöytä- • Salt, bords-	»	0.52	0.52	0.53	0.54	0.54
Kalja • Svagdricka	2 l	0.45	0.45	0.49	0.54	0.55
Saippua, priima • Tvål, prima	kg	1.50	1.52	1.57	1.30	1.30
Mäntysuopa • Tallsåpa	1/2 kg	0.50	0.50	0.50	0.50	0.50
Pesupulveri • Tvättpulver	1/4 kg	0.50	0.50	0.55	0.55	0.55
Pesu, mankeloituna • Tvätt, manglad	kg	0.66	0.70	0.73	0.77	0.83
Halot, koivu- • Ved, björk-	syli	71.67	69.96	76.42	82.79	94.31
» havu- • » barr-		famn	64.67	63.79	70.42	76.92	90.19
Koksi, metallurginen • Koks, metallurgisk	tn	83.75	86.50	86.50	86.50	86.88
Sähkö, yleistariffi • Electricitet, normaltariff	kWh	0.08	0.08	0.07	0.07	0.07
» perusmaksu • » grundavgift	ty • t.e.	6.30	6.03	6.00 ¹⁾	..	24.00
Kaasu • Gas	m ³	0.21	0.21	0.21	0.21	0.21
Miehen kenkien puoliphous ja korot • Halvsul- ning och klackning av herrkängor	—	7.90	8.07	8.56	8.72	8.85
Miesten kenkien kumikorot, kiinnitettyinä • Gummiklackar för herrkängor, fatsatta	—	2.26	2.34	2.52	2.64	2.81

¹⁾ Järjestelmän muutos syyskuusta lähtien. Asuntokuluttajan vuotuinen kiinteä maksu on 24 nmk. ²⁾ Muutetut tiedot.

³⁾ Ändring av uträkningsättet fr.o.m. september. Den årliga fasta avgiften för bostadskonsumēt är 24 nmk. ³⁾ Ändrade uppgifter.

174. Rakennuskustannusindeksi vuosina 1961—63

Byggnadskostnadsindex åren 1961—63

1951 = 100

Nimike Littera	Kuukausittain v. 1963 Månadsvis år 1963												Keskimäärin I medeltal		
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	1963	1962	1961
<i>Rakennustarvikkeet • Byggnads- varor</i>	117	117	117	117	117	117	118	118	118	118	119	123	118	114	114
Kiviaineet • Stenmaterial	117	117	117	117	117	117	118	119	119	119	119	125	118	114	112
Puuaineet • Trämateriäl	121	121	123	123	123	125	125	125	125	125	127	129	124	119	116
Metallaineet • Metallmaterial ..	106	106	106	107	107	104	104	104	104	104	104	104	105	106	115
Eristeet ja päällysteet • Isole- rings- och belägningsmater- iäl	130	130	130	130	130	131	133	133	133	133	136	136	132	127	123
<i>Sivu- ja alaurakat • Sido- och under- entreprenader</i>	136	136	138	139	139	139	139	139	139	139	139	139	138	133	128
<i>Työpalkat • Arbetslöner</i>	158	158	165	165	172	173	171	175	175	180	180	182	171	156	148
Ammattityöt • Yrkesarbeten ..	155	155	162	161	168	170	168	173	172	177	177	179	168	153	145
Puutyö • Träarbete	172	172	172	177	184	188	185	191	190	193	188	191	184	166	156
Muuraus- ja rappaustyö Murnings- och putsarbete	144	144	160	153	157	158	158	161	158	167	175	172	159	147	142
Armeeraus-, betoni- ja eristys- työ • Armerings-, betong- och isoleringsarbete	138	138	149	147	158	158	149	161	169	172	161	170	156	135	129
Pelti- ja kaidetyö • Plåt- och räckarbete	180	178	174	178	184	193	194	193	190	189	194	198	187	166	149
Sekatyöt • Grovarbeten	162	162	167	169	178	176	176	177	178	182	182	185	175	160	152
Tiilien ja laastin kanto • Bär- ning av mursten och bruk	109	109	111	109	122	119	128	122	126	138	133	130	121	108	106
Miesaputyö • Hjälparbete, manligt	159	159	164	166	176	174	171	173	175	177	176	179	171	160	152
Naisaputyö • Hjälparbete, kvinnligt	177	177	183	186	190	188	191	194	191	197	203	207	190	171	165
<i>Työmaan yleiskulut • Allmänna kostnader på arbetsplatsen</i>	157	157	160	161	163	163	163	164	164	169	169	170	163	148	136
Työnjohto ja sos. menot • Ar- betsledning och sociala ut- gifter	213	213	219	222	227	228	226	231	230	235	236	237	226	193	166
Muut kulut • Övriga kostnader	118	118	118	118	118	119	119	119	119	123	123	124	120	116	114
Kokonaisindeksi ilman eri- näisiä kustannuksia¹⁾ • To- talindex utan vissa kost- nader¹⁾	136	136	139	139	141	142	141	142	142	144	144	147	141	133	129
<i>Asiantuntijapalkkiot • Sakkun- nigarvode</i>	136	136	139	139	141	142	141	142	142	144	144	147	141	133	129
<i>Rakennuspääoman korot • Ränta på byggnadskapital</i>	111	111	113	113	115	115	115	116	116	117	118	119	115	109	105
Kokonaisindeksi • Totalindex	135	135	138	138	140	140	140	141	141	143	143	145	140	132	128

¹⁾ Ilman asiantuntijapalkkioita ja rakennuspääoman korkoja.²⁾ Utan sakkunnigarvoden och ränta på byggnadskapital.*Muist.* Kustannuserien painotus 4-kerroksisen kivitalon (Helsingissä) kustannussuhteiden mukaan.*Anm.* De olika kostnadsposternas vikter bygger på kostnadsrelationerna för ett stenhus om 4 våningar (i Helsingfors).

175. Asuinhuoneistojen keskimääräinen kuukausivuokra vuosina 1939—63

Månadshyra i genomsnitt för bostadslägenheter åren 1939—63

Vuosi ja kuukausi År och månad	Keskimääräinen kuukausivuokra • Månadshyra i genomsnitt v m k • g m k								Indeksiluvut • Indexstal (1939 = 100)			
	huoneistoa kohden • per lägenhet				m ² kohden • per m ²				1 huone 1 rum	2 huone- netta 2 rum	3 huone- netta 3 rum	4 huone- netta 4 rum
	1 huone 1 rum	2 huone- netta 2 rum	3 huone- netta 3 rum	4 huone- netta 4 rum	1 huone 1 rum	2 huone- netta 2 rum	3 huone- netta 3 rum	4 huone- netta 4 rum				
<i>Keskustlämmityksellä • Med centralvärme</i>												
<i>Lämpökustannuksineen • Inkl. uppvärmningskostnader</i>												
1939 IX	585	837	1 175	1 575	..	..	..	..	100	100	100	100
1947 X	987	1 468	2 116	2 796	41	36	33	32	169	175	180	178
1947 XI	1 168	1 746	2 460	3 282	46	46	38	37	200	209	209	208
1950 X	1 817	2 775	4 136	5 365	72	65	62	60	311	332	352	341
1954 X	3 490	5 220	8 176	10 884	145	128	130	122	597	624	696	691
1957 X	5 505	8 525	12 558	16 647	221	200	199	192	941	1 019	1 069	1 057
1958 IX	6 467	9 949	15 176	19 227	257	236	242	237	1 105	1 189	1 292	1 221
1959 IX	7 584	11 008	15 282	19 824	302	269	257	248	1 296	1 315	1 301	1 259
1960 IX	8 300	12 050	16 300	21 500	338	296	274	271	1 419	1 440	1 387	1 365
1961 IX ³⁾	11 260	15 030	19 330	25 470	438	353	330	326	1 925	1 796	1 645	1 617
1962 IX ³⁾	13 800	18 340	21 490	28 100	532	430	373	372	2 359	2 191	1 829	1 784
n m k												
1963 IX ³⁾	153.11	203.99	234.39	306.79	5.86	4.80	4.06	4.04	2 617	2 437	1 995	1 948
<i>Lämpökustannukset vähennettyinä • Exkl. uppvärmningskostnader</i>												
1939 IX	557	781	1 092	1 464	..	..	..	..	100	100	100	100
1947 XI	758	1 142	1 603	2 153	30	30	25	24	136	146	147	147
1950 X	1 378	2 035	3 018	3 814	55	47	45	42	247	261	276	261
1954 X	2 796	4 045	6 319	8 271	116	98	100	94	502	518	579	565
1957 X ¹⁾	4 320	6 462	9 067	12 126	174	151	137	133	776	827	830	828
1958 IX ¹⁾	5 177	7 568	11 638	14 341	210	185	184	168	929	969	1 066	980
1959 IX	6 456	9 168	12 606	16 230	257	224	212	203	1 159	1 174	1 154	1 109
1960 IX	7 200	10 250	13 700	18 000	294	252	230	227	1 293	1 312	1 255	1 230
1961 IX ³⁾	10 220	13 292	16 915	22 230	397	312	289	285	1 835	1 702	1 549	1 518
1962 IX ³⁾	12 682	16 491	18 996	24 832	489	387	330	329	2 277	2 112	1 740	1 696
n m k												
1963 IX ³⁾	142.15	186.14	210.11	274.91	5.44	4.38	3.64	3.62	2 552	2 383	1 924	1 878
<i>Ilman keskustlämmitystä • Utan centralvärme</i>												
1939 IX ..	325	536	783	1 059	..	..	..	..	100	100	100	100
1947 X—XI ..	440	705	1 102	1 533	23	20	19	20	135	132	141	145
1950 X ..	780	1 566	2 791	2 483	39	43	57	27	240	292	356	234
1954 X ..	1 641	2 583	4 339	5 838	97	81	122	66	505	482	554	551
1957 X ¹⁾ ..	2 715	3 985	6 465	9 822	139	104	111	106	835	743	826	927
1958 IX ²⁾ ..	3 444	4 589	7 359	10 731	177	130	117	125	1 060	856	940	1 013
1959 IX ²⁾ ..	3 625	5 275	7 860	..	184	149	125	..	1 115	984	1 004	..
1960 IX ¹⁾ ..	4 450	5 900	8 700	..	223	160	134	..	1 369	1 101	1 111	..
1961 IX ..	5 040	7 010	11 219	19 531	243	197	201	208	1 551	1 308	1 433	1 844
1962 IX ..	6 080	8 300	11 600	23 700	301	231	219	249	1 871	1 549	1 481	2 238
n m k												
1963 IX ..	65.09	91.74	121.25	..	3.07	2.57	2.25	..	2 003	1 712	1 549	..

¹⁾ Tiedot koskevat vain ennen v. 1949 valmistuneita huoneistoja. ²⁾ Samoin ennen v. 1940 valmistuneita huoneistoja. ³⁾ Mukana osakkeenomistajilta vuokratut huoneistot.

¹⁾ Uppgifterna avser endast före år 1949 färdigställda lägenheter. ²⁾ Dito före år 1940 färdigställda lägenheter. ³⁾ Inkl. av aktieägare uthyrda lägenheter.

Muist. Keittiö on luettu huoneeksi.

Anm. Kök har betraktats som rum.

176. Työnseisaukset vuonna 1963
Arbetsinställelser år 1963

Toimiala Verksamhetsart	Työnseisauksia Arbetsinställelser	Työnantaja Arbetsgivare	Työntekijöitä Arbetare	Työnseisauksia, joihin pääsyyinä oli Arbetsinställelser och huvudorsaker därtill								Työnseisausten tulokset Arbetsinställelsernas resultat						Kestämisaika Varaktighet					Menetettyjä työpäiviä Förlorade arbetsdagar			
				työpalkat arbeslöner	työehtosopimus kollektivavtal	erottaminen avskedande	mielenosoitus demonstration	muu syy annan orsak	Sopimus Överens- kommelse		Työnantajan ehdot hyväk- sytty Arbetsgivarnas villkor godkända		Työntekijöiden ehdot hyväk- sytty Arbetarnas vill- kor godkända		Ratkaise- matta Oavgjort	Tulokseton Resultatlös		Päivää Dagar	Työnseisauksia, jotka kestivät Arbetsinställelser, som varade							
									työnseisauksia arbetsinställelser	työntekijöitä arbetare	työnseisauksia arbetsinställelser	työntekijöitä arbetare	työnseisauksia arbetsinställelser	työntekijöitä arbetare		työnseisauksia arbetsinställelser	työntekijöitä arbetare		Päivää Dagar	—5	6—20	21—30		31—65	66—80	
																										päivää • dagar
<i>A. Yksinomaan Helsingissä • Enbart i Helsingfors</i>																										
Talonrakennustyöt • Husbygg- nadsarbeten	9	10	1 070	4	1	1	1	2	3	286	4	604	—	—	1	60	1	120	24	8	1	—	—	—	2 168	
Metalliteollisuus • Metallma- nufaktur	1	1	60	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	60	0.5	1	—	—	—	—	30	
Koneteollisuus • Maskinin- dustri	3	3	2 130	2	—	—	1	—	1	230	—	—	—	—	1	500	1	1 400	63.4	2	—	—	1	—	14 790	
Laivaveistämöt ja telakat • Skeppsvarv och dockor	1	1	1 105	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1 105	0.5	1	—	—	—	—	550	
Muusikot • Musiker	1	6	70	1	—	—	—	—	1	70	—	—	—	—	—	—	—	—	20	—	1	—	—	—	••	
Kuulonhuolto • Hörselservice	1	1	11	1	—	—	—	—	1	11	—	—	—	—	—	—	—	—	3	1	—	—	—	—	33	
Liikennelaitos • Trafikverket	1	1	2 502	1	—	—	—	—	1	2 502	—	—	—	—	—	—	—	—	29	—	—	1	—	—	80 751	
Kaasulaitos (putkiasentajat) • Gasverket (rörledningsin- stallatörer)	1	1	42	1	—	—	—	—	1	42	—	—	—	—	—	—	—	—	2.5	1	—	—	—	—	105	
Summa	18	24	6 990	10	1	1	4	2	8	3 141	4	604	—	—	2 560	4	2 685	142.9	14	2	1	1	—	—	98 427	
Siitä • Därav i																										
Tammikuussa • Januari	3	3	2 565	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	2 565	1.1	3	—	—	—	—	755	
Tammi—Helmikuussa • Ja- nuari—Februari	1	1	2 502	1	—	—	—	—	1	2 502	—	—	—	—	—	—	—	—	29	—	—	1	—	—	80 751	
Tammi—Huhtikuussa • Ja- nuari—April	1	1	230	1	—	—	—	—	1	230	—	—	—	—	—	—	—	—	63	—	—	—	1	—	14 490	
Helmikuussa • Februari	1	6	70	1	—	—	—	—	1	70	—	—	—	—	—	—	—	—	20	—	1	—	—	—	••	
Maalikuussa • Mars	2	3	140	1	1	—	—	—	1	60	1	80	—	—	—	—	—	—	17	1	1	—	—	—	870	
Huhtikuussa • April	3	3	620	1	—	1	—	1	—	—	1	60	—	—	2 560	—	—	—	1.3	3	—	—	—	—	195	
Toukokuussa • Maj	1	1	412	1	—	—	—	—	—	—	1	412	—	—	—	—	—	—	2	1	—	—	—	—	838	
Kesäkuussa • Juni	1	1	42	1	—	—	—	—	1	42	—	—	—	—	—	—	—	—	2.5	1	—	—	—	—	105	
Elokuussa • Augusti	1	1	52	1	—	—	—	—	—	—	1	52	—	—	—	—	—	—	1	1	—	—	—	—	63	
Marraskuussa • November ..	2	2	196	—	—	—	1	1	1	76	—	—	—	—	—	—	1	120	2	2	—	—	—	—	177	
Joulukuussa • December	2	2	161	2	—	—	—	—	2	161	—	—	—	—	—	—	—	—	4	2	—	—	—	—	183	

B. Muualla, Helsinki ml. • På andra orter, inkl. Helsingfors

Talonrakennustyöt • Husbyggnadsarbeten	3 304	45 516	1	—	—	1	1	2	13 516	—	—	—	—	—	—	—	1	32 000	92.1	1	—	—	2	—	625 471
Paperiteollisuus • Pappersindustri	1	1	1 855	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1 855	0.5	1	—	—	—	—	928
Siitä Helsingissä • Därav i Helsingfors	1	1	120	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	120	0.5	1	—	—	—	—	60
Tekstiiliteollisuus • Textilindustri	1	53	1 114	1	—	—	—	—	1	1 114	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7	—	1	—	—	1) 36 356
Meriliikenne (jäänsärkijät) • Sjötrafik (isbrytarna)	1	7	370	—	—	—	—	1	1	370	—	—	—	—	—	—	—	—	—	25	—	—	1	—	9 250
Ahtaustyöt • Stuveriarbeten ..	1	43	700	1	—	—	—	—	1	700	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9	—	1	—	—	6 300
Hotellit ja ravintolat • Hotell och restauranger	1	232	7 300	1	—	—	—	—	1	7 300	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	1	—	—	—	21 900
Pankit ja vakuutuslaitokset • Penning- och försäkringsinstitut	1	82	8 000	1	—	—	—	—	1	8 000	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	1	—	—	—	24 000
Valtion viran- ja toimenhaltijat (Posti- ja lennätinlaitos, Tullilaitos, Rautatiehallitus, Vankilat) • Innehavare av statens tjänst eller befattning (Post- och telegrafverket, Tullverket, Järnvägsstyrelsen, Fängelser)	1	1	13 857	1	—	—	—	—	1	13 857	—	—	—	—	—	—	—	—	—	24	—	—	1	—	314 016
Summa	10 723	78 712	6	—	—	2	2	8	44 857	—	—	—	—	—	—	—	2	33 855	163.6	4	2	2	2	—	1 038 221
Siitä • Därav i																									
Tammi—Helmikuussa • Januari—Februari	2	89	8 370	1	—	—	—	1	2	8 370	—	—	—	—	—	—	—	—	—	28	1	—	1	—	33 250
Tammi—Maaliskuussa • Januari—Mars	1	86	13 251	—	—	—	—	1	1	13 251	—	—	—	—	—	—	—	—	—	46	—	—	—	1	609 546
Helmikuussa • Februari	1	1	1 855	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1 855	0.5	1	—	—	—	928
Helmi—Huhtikuussa • Februari—April	1	18	265	1	—	—	—	—	1	265	—	—	—	—	—	—	—	—	—	46	—	—	—	1	11 925
Maaliskuussa • Mars	3	97	15 671	3	—	—	—	—	3	15 671	—	—	—	—	—	—	—	—	—	40	—	2	1	—	356 672
Huhtikuussa • April	1	232	7 300	1	—	—	—	—	1	7 300	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	1	—	—	—	21 900
Toukokuussa • Maj	1	200	32 000	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	32 000	0.1	1	—	—	—	4 000

1) Lakosta aiheutui lisäksi välillistä työttömyyttä 5014 työntekijälle, joiden menetetyt työpäivät sisältyvät tähän. 2) Ks. edell. alaviittaa.

2) Strejken försorsakade dessutom indirekt arbetslöshet bland 5014 anställda, vilkas förlorade arbetsdagar ingår här. 3) Se föregående not.

177. Kaupungilta eläkettä nauttineet henkilöt maaliskuussa 1964 Personer, som åtnjöt pension av staden i mars 1964

A. Hallintohaaran mukaan • Efter förvaltningsgren

Hallintohaara Förvaltningsgren	Luku Antal	nmk	Keskimääräinen eläke nmk/kk. Pension i genom- snitt nmk/mån.
<i>Vak. eläkettä nauttivia • Personer med ordin. pension</i>	5 089	2 099 231.46	412.50
Yleinen kunnallishallinto • Allmän kommunalförvaltning	134	79 377.30	592.37
Oikeus- ja järjestystoimi • Rätts- och ordningsväsendet	102	63 546.20	623.00
Palotoimi • Brandväsendet	113	64 654.17	572.16
Terveystoimi • Hälsovården	115	59 777.80	519.81
Sairaanhoidon • Sjukvården	696	292 595.89	420.40
Huoltotoimi • Vårdväsendet	246	95 625.44	388.72
Lastensuojelutoimi • Barnskyddet	89	36 850.80	414.05
Erinäiset sosiaaliset tehtävät • Särskilda sociala uppgifter	108	36 010.50	333.43
Opetus- ja sivistystoimi • Undervisnings- och bildningsväsendet ...	590	262 454.54	444.84
Kiinteistö • Fastigheterna	124	40 659.87	327.90
Yleiset työt • Allmänna arbeten	969	340 445.25	351.34
Liikennelaitos • Trafikverket	1 016	389 343.54	383.21
Satamat • Hamnarna	278	111 085.58	399.59
Teurastamolaitos • Slakthusverket	24	11 717.70	488.24
Teollisuuslaitokset • Industriverken	464	208 835.98	450.08
Puutavara- ja polttoainetoimisto • Trävaru- och bränslekontoret..	21	6 250.90	297.66
<i>Ylimääräistä eläkettä nauttivia • Personer med extra pension</i>	235	30 742.65	130.82
<i>Leskieläkettä ja kasvatusapua nauttivia¹⁾ • Personer med änke- pension och uppfostringshjälp¹⁾</i>	1 355	267 037.43	197.08
Summa	6 679	2 397 011.54	358.89

¹⁾ Jos leski on lastensa huoltajana, on leski ja eläkettä nauttivat lapset merkitty tilastoon yhdeksi henkilöksi. Jokainen orpo sensijaan on otettu erikseen.

¹⁾ Om änka är barnens försörjare, är hon samt de barn, som erhåller pension upptagna i statistiken som en person. Föräldralös har däremot upptagits skilt för sig.

B. Vakainaista eläkettä nauttivia ammatin mukaan • Personer med ordinarie pension efter yrke

Ammatti Yrke	Eläkemäärä nmk/kk. • Pension nmk/mån.							Summa
	—200	201—300	301—400	401—500	501—600	601—700	701—	
<i>Ent. viranhaltijoita • F.d. tjänsteinnehavare</i>	292	403	695	687	696	297	217	3 287
Johtavia viranhaltijoita • Tjänsteinnehavare i ledande ställning ..	—	—	2	—	2	6	22	32
Lakimiehiä • Juridisk personal	—	—	3	—	—	2	13	18
Insinöörejä, arkkitehtejä • Ingenjörer, arkitekter	—	2	1	3	1	1	27	36
Lääkäreitä, hammasl., eläinl. • Läkare, tandl., veterin.	—	—	1	1	4	1	23	30
Korkeakoulututkinnon suorittaneita • Personer med högskoleex... ..	—	—	—	2	—	2	21	25
Toimistohenkilöstöä • Byråpersonal	32	62	99	107	85	30	24	439
Opettajia, kasvattajia • Pedagoger, uppfostrare	105	9	13	20	108	129	10	394
Soittotaitelijoita • Musiker	—	1	—	4	7	8	6	26
Hoitohenkilöstöä • Vårdpersonal	12	36	64	224	183	24	2	545
Laboratoriohenkilöstöä • Laboratoriepersonal	2	2	2	5	4	—	—	15
Rakennusmestareita, teknikoita • Byggmästare, tekniker	—	3	1	7	16	15	42	84
Mekaanikkoja, auton- ja raitiovaununkuljettajia • Mekaniker, bil- och spårvagnsförare	4	14	34	112	154	17	6	341
Työnjohtajia, emännöitsijöitä • Arbetsledare, hushållsförest.	1	2	9	17	31	20	7	87
Käsityöntekijöitä • Hantverksarbetare	3	3	11	6	—	—	—	23
Palohenkilöstöä • Brandpersonal	—	1	2	8	63	23	5	102
Rahastajia • Konduktörer	20	94	224	72	—	—	—	410
Vahtimestareita, varastonhoitajia • Vaktmästare, lagerförvaltare..	12	20	22	49	7	—	—	110
Keittäjiä, siivoojia • Kokerskor, städerskor	86	132	163	4	1	—	—	386
Muita viranhaltijoita • Övriga tjänsteinnehavare	15	22	43	48	28	19	9	184
<i>Ent. työntekijöitä • F.d. arbetare</i>	361	463	453	337	128	32	7 ¹⁾	1 781

¹⁾ Lisäksi 21 eläkkeensaajaa, joista 5:n eläke enintään 159, 6:n 160—259, 4:n 310—359, 2:n 360—409, 1:n 410—459 ja 3:n vähintään 560 nmk.

¹⁾ Därtil 21 pensionstagare, av vilka pension för 5 högst 159, för 6 160—259, för 4 310—359, för 2 360—409, för 1 410—459 och för 3 minst 560 nmk.

178. Eräiden kaupungin viranhaltijoiden kuukausipalkat, palkkaindeksi sekä verojen osuus palkasta vuosina 1931—64
Månadslön, löneindex samt skatternas andel av lönen för några av stadens tjänsteinnehavare åren 1931—64

Viranhaltija Tjänsteinnehavare	Kuukausipalkka ¹⁾ • Månadslön ²⁾						Reaalipalkkaindeksi ³⁾ Reallöneindex ³⁾ III 1964	Palkkaindeksi Löneindex (III 1945 = 100)				Tuloverot ⁴⁾ %:na bruttopalkasta Inkomstskatter ⁴⁾ i % av bruttolönen					
	I 1931	III 1945	III 1950	III 1955	III 1963	III 1964		III 1950	III 1955	III 1963	III 1964	I 1931		III 1963		III 1964	
	vmk • gmk			nmk				Perheeton Utan familj	Perheellinen ⁵⁾ Med familj ⁵⁾	Perheeton Utan familj	Perheellinen ⁵⁾ Med familj ⁵⁾	Perheeton Utan familj	Perheellinen ⁵⁾ Med familj ⁵⁾	Perheeton Utan familj	Perheellinen ⁵⁾ Med familj ⁵⁾	Perheeton Utan familj	Perheellinen ⁵⁾ Med familj ⁵⁾
Kaupunginjohtaja • Stadsdirektör	15 000	27 720	70 070	128 800	3 659	3 879	133	253	465	1 320	1 399	16.1	15.7	37.1	31.5	37.8	32.3
Apul. kaupunginjoht. • Bitr. stadsdirektör	12 000	22 280	59 390	114 200	3 182	3 373	144	267	513	1 428	1 514	14.6	14.1	35.6	29.9	36.4	30.7
Kaupungininsinööri • Stadsingenjör	10 000	18 920	49 650	102 530	2 767	2 933	150	262	542	1 462	1 550	13.1	12.6	34.2	28.3	34.7	28.9
Kaupunginlääkäri (I) • Stadsläkare (I)	7 500	17 960	46 790	92 000	2 506	2 656	182	261	512	1 395	1 479	12.1	11.4	33.0	26.9	33.7	27.8
Kaupunginsihteeri • Stadssekreterare	6 900	15 240	43 940	87 290	2 506	2 656	197	288	573	1 644	1 743	11.7	10.9	33.0	26.9	33.7	27.8
Oikeusneuvosmies, vanh. • Justitierådman, äldre	6 350	12 840	38 720	78 550	1 818	1 927	156	302	612	1 416	1 501	11.2	10.5	29.5	22.6	29.9	23.2
Kaupunginkamreeri • Stadskamrerare	6 350	12 840	40 030	78 550	1 818	1 927	156	312	612	1 416	1 501	11.2	10.5	29.5	22.6	29.9	23.2
Satamakapteeni • Hamnkapten	5 800	11 920	36 350	70 610	1 313	1 392	123	305	592	1 102	1 168	10.8	10.0	26.2	18.7	26.6	19.2
Vars. kansak. poika- ja sekaluokkien opettaja Lärare i den egentliga folkskolans goss- och samklasser	2 900	6 800	23 280	39 330 ⁶⁾	818	916	162	342	578	1 203	1 348	7.8 ⁷⁾	6.9	21.9	14.3	22.8	15.5
Vars. kansak. tyttöluokkien opettaja • Lärare i den egentliga folkskolans flickklasser	2 600	6 500	21 610	37 260 ⁶⁾	784	909	179	332	573	1 206	1 398	7.7	6.6	21.4	13.8	22.6	15.3
Rahatoimiston pääkassanhoitaja • Huvudkas- sör vid drättselkontoret	2 600	5 200	20 790	35 310	672	717	141	400	679	1 292	1 379	7.7	6.6	20.3	12.2	21.0	13.0
Lastentarhanopettaja • Barnträdgårdslärare	2 100	4 600	18 650	33 470	672	717	175	405	728	1 461	1 559	7.3	6.0	20.3	12.2	21.0	13.0
Kaup.kansl. kanslisti • Kanslist vid stadsk.	1 900	4 600	19 360	31 740	585	629	170	421	690	1 272	1 367	7.1	5.7	19.9	11.9	20.1	12.0
Huoltotarkastaja • Vårdsinspektör	1 900	4 900	19 360	35 310	672	717	193	395	721	1 371	1 463	7.1	5.7	20.3	12.2	21.0	13.0
Kirjastoamanuensis • Biblioteksamanuens	1 900	4 600	18 650	31 740	641	686	185	405	690	1 393	1 491	7.1	5.7	20.1	12.0	20.7	12.6
Kaupunginkanslian vahtimestari • Vaktmä- stare vid stadskansliet	1 700	4 284	17 230	28 640	535	577	174	402	669	1 249	1 346	6.9	5.5	19.5	11.7	19.8	11.9
Satamavalvoja • Hamnövervakare	1 500	3 952	17 230	30 130	585	629	215	436	762	1 480	1 592	6.5	4.6	19.9	11.9	20.1	12.0
Palomies • Brandman	1 700	4 120	16 630	28 640	559	602	182	404	695	1 357	1 461	6.9	5.5	19.5	11.8	19.8	11.9
Sairaanhoitaja • Sjuksköterska	1 500	3 570	16 630	27 140	535	629	215	466	760	1 499	1 762	6.5	4.6	19.5	11.7	20.1	12.0
Sairaala-apulainen • Sjukhusbiträde	800	2 310	11 160	18 860	388	441	283	483	816	1 680	1 909	3.8	1.5	17.3	10.6	18.1	11.0

¹⁾ Ilman ikälisiä; myös taannehtivasti maksetut kuukausipalkat. ²⁾ Bruttopalkka jaettuna koko maan elinkustannusindeksillä 1 950.e (vertailu aika v. 1931 = 100). ³⁾ V. 1931 laskettu lopullinen vero, v. 1963—64 verokirjan mukainen pidätys. ⁴⁾ 3 lasta. ⁵⁾ Heinäkuu.

⁶⁾ Exkl. älderstillägg; inkl. retroaktivt betalad lön. ⁷⁾ Bruttolönen dividerad med levnadskostnadsindex för hela landet 1 950.s (basår 1931 = 100). ⁸⁾ För år 1931 beräknad slutlig skatt, för åren 1963—64 enligt skattebok innehållt belopp. ⁹⁾ Med 3 barn. ¹⁰⁾ Juli.

179. Kaupunkiin työsopimussuhteessa olevat kuukausipalkkaiset henkilöt toukokuussa 1964
Personer med månadslön i arbetsavtalsförhållande till staden i maj 1964

Hallintohaara Förvaltningsgren	Kuukausipalkan suuruus • Med en månadslön av nmk					
	Enintään Högst 430	435— 530	535— 630	635— 730	735— 830	835— 930
1 Yleinen kunnallishallinto • Allmän kommunalförvaltning ..	22	33	24	17	9	7
2 Oikeus- ja järjestystoimi • Rätts- och ordningsväsendet ..	5	16	2	—	—	—
3 Palotoimi • Brandväsendet ..	2	1	3	1	—	—
4 Terveystoimi • Hälsovården ..	52	7	—	—	2	—
5 Sairaanhoido • Sjukvården ..	20	29	4	2	2	—
6 Huoltotoimi • Vårdväsendet ..	9	14	6	1	1	—
7 Lastensuojelutoimi • Barnskyddet ..	11	54	11	1	—	—
8 Erinäiset sosiaaliset tehtävät • Särskilda sociala uppgifter ..	30	64	16	18	9	2
9 Opetustoimi • Undervisningsväsendet ..	87	204	11	8	3	2
10 Sivistystoimi • Bildningsväsendet ..	37	23	4	3	—	—
11 Yleiset työt • Allmänna arbeten ..	15	14	19	19	29	33
12 Kaupunkisuunnittelu • Stadsplaneringen ..	2	3	3	—	—	—
13 Kiinteistö • Fastigheterna ..	180	66	43	31	20	13
14 Liikennelaitos • Trafikverket ..	46	22	8	1	2	7
15 Satamat • Hamnarna ..	9	22	20	35	31	14
16 Teurastamolaitos • Slakthusverket ..	—	—	2	3	—	4
17 Teollisuuslaitokset • Industriverken ..	57	64	86	58	59	93
18 Puutavara- ja polttoainetoimisto • Trävaru- o. bränslekant. ..	1	—	1	—	2	—
19 Summa	585	636	263	198	169	175

¹⁾ Lisäksi 36 harjoittelijaa. ²⁾ Samoin 142.

180. Kaupungin virat vuosina 1931—64
Stadens tjänster åren 1931—64

A. Hallintohaaran mukana • Efter förvaltningsgren

Hallintohaara Förvaltningsgren	Virat ¹⁾ • Tjänster ¹⁾								
	1931/I		1951/V			1961/III			Summa
	M	N Kv	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Avoinna Vakanta	
1 Yleinen kunnallishallinto • Allmän kommunalförvaltning ..	423	546	548	511	1 059	99	224	10	333
2 Oikeus- ja järjestystoimi • Rätts- och ordningsväsendet ..	—	—	294	121	415	14	3	—	17
3 Palotoimi • Brandväsendet ..	126	163	299	4	303	292	4	3	299
4 Terveystoimi • Hälsovården ..	163	229	110	322	432	97	434	28	559
5 Sairaanhoido • Sjukvården ..	982	1 384	377	1 748	2 125	511	2 794	89	3 394
6 Huoltotoimi • Vårdväsendet ..	277	475	142	436	578	152	1 040	160	1 352
7 Lastensuojelutoimi • Barnskyddet ..	166	182	51	259	310	50	318	8	376
8 Erinäiset sosiaaliset tehtävät • Särskilda sociala uppgifter ..	99	245	83	169	252	76	88	15	179
9 Opetustoimi • Undervisningsväsendet ..	—	—	606	1 611	2 217	40	—	—	40
10 Sivistystoimi • Bildningsväsendet ..	763	1 185	500	1 590	2 090	117	156	5	278
11 Yleiset työt • Allmänna arbeten ..	141	349	310	78	388	253	76	22	351
12 Kaupunkisuunnittelu • Stadsplaneringen ..	128	250	172	130	302	130	86	12	228
13 Kiinteistö • Fastigheterna ..	—	—	1 005	1 296	2 301	1 470	1 223	243	2 936
14 Liikennelaitos • Trafikverket ..	99	140	493	79	572	504	78	19	601
15 Satamat • Hamnarna ..	—	53	57	11	68	48	11	9	68
16 Teurastamolaitos • Slakthusverket ..	370	485	380	205	585	404	178	79	661
17 Teollisuuslaitokset • Industriverken ..	—	—	—	—	—	—	—	—	—
18 Summa	3 737	5 686	4 527	6 838	11 365	5 103	8 442	756	14 301

¹⁾ Vuoteen 1951 saakka sisältyvät lukuihin avoimena olevat virat ainoastaan mikäli virkaa hoiti viransijainen. — Sopimus- ja palkkiovirat ml.

							Kaikkiaan • Samtliga			Palkat • Löner nmk		
935— 1 030	1 035— 1 130	1 135— 1 230	1 235— 1 330	1 335— 1 430	1 435— 1 530	Vähintään Minst 1 535	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa
5	1	5	6	3	5	11	89	59	148	84 991	32 110	117 101
2	—	—	—	1	1	—	5	22	27	5 116	10 372	15 488
—	—	—	—	—	—	—	5	2	7	2 711	772	3 483
—	—	—	—	—	—	—	—	61	61	—	20 264	20 264
—	—	—	—	—	—	—	13	44	57	5 852	18 123	23 975
—	—	—	—	—	—	—	8	23	31	4 903	8 913	13 816
—	—	—	—	—	—	—	4	¹⁾ 73	¹⁾ 77	1 944	33 391	35 335
5	—	2	1	—	—	1	40	108	148	27 824	51 875	79 699
—	—	—	—	—	—	—	21	²⁾ 295	²⁾ 316	13 232	132 037	145 269
1	—	—	—	—	—	—	1	67	68	262	29 817	30 079
29	15	20	8	10	12	31	195	59	254	216 107	38 471	254 578
—	—	1	—	1	—	2	5	7	12	7 157	3 263	10 420
9	5	—	—	5	2	8	109	273	382	83 420	106 853	190 273
15	13	4	5	6	1	13	78	65	143	85 960	27 295	113 255
11	5	3	1	4	2	8	134	31	165	115 244	16 186	131 430
—	—	—	—	—	—	—	7	2	9	5 449	1 228	6 677
51	45	38	35	20	12	86	475	229	704	535 139	127 613	662 752
—	1	—	—	—	1	1	4	3	7	5 436	1 706	7 142
128	85	73	57	50	36	161	1 193	1 423	2 616	1 200 747	660 289	1 861 036

¹⁾ Därtill 36 praktikanter. ²⁾ Dito 142.

				Palkat • Löner				
1964/V				1931/I	1941/I	1951/V	1961/III	1964/V
M	N Kv	Avoinna Vakanta	Summa	1 000 vnk • gmk				
106	240	10	356	—	—	—	—	—
300	127	21	448	1 238	1 923	39 418	24 179	366 253
304	5	4	313	279	464	9 705	17 494	440 244
97	518	17	632	394	704	14 110	36 558	244 133
553	3 061	124	3 738	1 602	2 734	58 856	169 567	575 110
188	1 518	75	1 781	477	1 141	16 238	59 264	2 578 352
60	371	8	439	317	418	8 376	20 924	1 145 492
79	95	11	185	93	469	6 082	9 563	328 410
578	1 665	47	2 290	—	—	69 851	140 861	138 007
111	167	13	291	2 066	3 489	70 725	160 357	1 992 350
234	76	54	364	390	1 305	17 057	27 317	2 083 580
23	23	8	54	—	—	—	—	240 743
111	74	11	196	261	594	9 198	16 499	350 708
1 485	1 345	328	3 158	—	—	69 851	140 861	60 884
542	69	38	649	211	402	18 918	35 932	185 224
42	8	7	57	—	—	—	—	1 992 350
280	147	54	481	961	1 477	22 367	42 701	498 370
5 093	9 509	830	15 432	8 289	15 272	363 215	812 141	44 168

¹⁾ T.o.m. år 1951 ingår vakanta tjänster blott ifall de sköttes av vikarie. — Inkl. avtals- och arvodestjänster.

181. Kaupungin viranhaltijat ammattiryhmittäin ja palkkaluokittain toukokuussa 1964
Stadens tjänsteinnehavare efter yrkesgrupp och löneklass i maj 1964

Ammattiryhmä Yrkesgrupp	Vakinaiset • Ordinarie					
	Palkkaluokka • Löneklass					
	—	1	2-5	6-9	10-13	14-17
1 Lakimiehiä • Juridisk personal	—	—	—	—	—	9
2 Dipl.insinöörejä ja -arkkitehtejä • Dipl.ingenjörer och -arkitekter	10	—	—	—	—	—
3 Opistoinsinöörejä ja -arkkitehtejä • Ingenjörer och arkitekter	1	—	—	—	—	1
4 Lääkäreitä • Läkare	204	—	—	—	—	50
5 Korkeakoulututkinnon suorittanut • Personer med högskoleex.	10	—	1	—	—	16
6 Toimistohenkilöstöä • Byråpersonal	—	—	—	572	428	173
7 Siitä toimistoapulaisia • Därav byråbiträden	—	—	—	504	181	—
8 Opettajia, kasvattajia • Pedagoger, uppfostrare	1 124	—	—	—	41	257
9 Soittotaitelijoita • Musiker	—	—	—	—	—	34
10 Hoitohenkilöstöä • Vårdpersonal	—	—	6	652	942	591
11 Laboratoriohenkilöstöä • Laboratoriepersonal	—	—	—	43	27	3
12 Rakennus- ja konemestareita, teknikoita • Bygg- och maskinmästare, tekniker	—	—	—	—	—	26
13 Mekaanikkoja, varastonhoitajia • Mekaniker, förrådspersonal	—	—	—	2	71	54
14 Auton- ym. kuljettajia • Chaufförer	—	—	—	—	50	1
15 Työnjohtajia, emäntiä • Arbetsledare, hushållsföreståndarinn.	—	—	—	4	53	69
16 Käsiyöntekijöitä • Hantverkare	—	—	3	12	20	3
17 Palohenkilöstöä • Brandpersonal	—	—	—	—	219	34
18 Rahastajia • Konduktörer, inkasserare	—	—	—	—	13	—
19 Sosiaalisen työn tekijöitä • Personer i socialt arbete	—	—	—	2	15	122
20 Kaupunginpalvelijoita, kaitsijoita yms. • Stadsbetjante, uppsyningsmän o.dyl.	—	—	—	27	73	76
21 Vahtimestareita, varastoapulaisia • Vaktmästare, lagerbiträden	—	2	11	163	108	6
22 Keittäjiä, siivoojia • Kokerskor, städerskor	—	10	1 189	297	—	—
23 Muita viranhaltijoita • Övriga tjänsteinnehavare	—	—	9	151	92	1
24 Summa	1 349	12	1 219	1 925	2 152	1 526

Ammattiryhmä Yrkesgrupp	Tilapäiset • Tillfälliga					
	Palkkaluokka • Löneklass					
	—	2-5	6-9	10-13	14-17	18-21
1 Lakimiehiä • Juridisk personal	—	—	—	—	—	—
2 Dipl.insinöörejä ja -arkkitehtejä • Dipl.ingenjörer och -arkitekter	—	—	—	—	—	—
3 Opistoinsinöörejä ja -arkkitehtejä • Ingenjörer och arkitekter	—	—	—	—	—	—
4 Lääkäreitä • Läkare	45	—	—	1	1	—
5 Korkeakoulututkinnon suorittanut • Personer med högskoleex.	1	—	—	—	6	3
6 Toimistohenkilöstöä • Byråpersonal	—	—	183	89	16	12
7 Siitä toimistoapulaisia • Därav byråbiträden	—	—	180	27	—	—
8 Opettajia, kasvattajia • Pedagoger, uppfostrare	—	16	13	24	9	12
9 Soittotaitelijoita • Musiker	—	—	—	—	—	—
10 Hoitohenkilöstöä • Vårdpersonal	—	—	173	200	69	9
11 Laboratoriohenkilöstöä • Laboratoriepersonal	—	—	23	2	—	—
12 Rakennus- ja konemestareita, teknikoita • Bygg- och maskinmästare, tekniker	—	—	—	—	3	27
13 Mekaanikkoja, varastonhoitajia • Mekaniker, förrådspersonal	—	—	2	5	17	—
14 Auton- ym. kuljettajia • Chaufförer	—	—	—	1 353	121	—
15 Työnjohtajia, emäntiä • Arbetsledare, hushållsföreståndarinnor	—	—	3	9	96	17
16 Käsiyöntekijöitä • Hantverkare	—	—	—	1	2	1
17 Palohenkilöstöä • Brandpersonal	—	—	—	32	—	—
18 Rahastajia • Konduktörer, inkasserare	—	—	1 288	7	—	—
19 Sosiaalisen työn tekijöitä • Personer i socialt arbete	—	—	—	1	26	2
20 Kaupunginpalvelijoita, kaitsijoita yms. • Stadsbetjante, uppsyningsmän o.dyl.	—	—	5	4	25	—
21 Vahtimestareita, varastoapulaisia • Vaktmästare, lagerbiträden	—	2	25	9	1	—
22 Keittäjiä, siivoojia • Kokerskor, städerskor	—	220	74	—	—	—
23 Muita viranhaltijoita • Övriga tjänsteinnehavare	—	—	14	121	—	—
24 Summa	46	238	1 803	1 858	392	83

) Lisäksi kaupunginjohtaja ja 6 apulaiskaupunginjohtajaa.

Kaikkiaan • Samtliga											Viransijaiset • Vikarier			Sopimus- ja palkkiovirassa I avtals- och arvodes-tjänst		
18-21	22-25	26-29	30-33	34-38	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa			
9	13	57	42	5	120	15	135	17	3	20	16	—	16			
—	2	47	17	7	68	15	83	6	2	8	2	—	2			
5	27	13	—	—	44	3	47	2	2	4	1	—	1			
3	1	23	4	1	179	107	286	8	18	26	8	3	11			
40	77	65	26	5	132	108	240	4	3	7	1	—	1			
52	14	1	—	—	117	1 123	1 240	6	59	65	3	4	7			
—	—	—	—	—	—	675	685	—	49	49	—	2	2			
92	12	1	—	—	384	1 143	1 527	43	151	194	2	—	2			
31	13	1	—	—	73	6	79	—	—	—	2	—	2			
75	1	—	—	—	75	2 192	2 267	5	240	245	—	—	—			
—	—	—	—	—	11	62	73	1	10	11	—	—	—			
254	158	2	—	—	433	7	440	5	—	5	—	—	—			
1	—	—	—	—	126	2	128	4	1	5	—	—	—			
6	—	—	—	—	57	—	57	1	—	1	—	—	—			
11	3	—	—	—	95	45	140	2	3	5	—	—	—			
2	—	—	—	—	21	19	40	—	2	2	—	—	—			
2	4	—	—	—	259	—	259	4	—	4	—	—	—			
—	—	—	—	—	11	2	13	—	—	—	—	—	—			
5	1	—	—	—	19	126	145	1	6	7	—	—	—			
1	—	—	—	—	173	4	177	3	—	3	—	—	—			
—	—	—	—	—	242	48	290	14	4	18	—	3	3			
—	—	—	—	—	—	1 496	1 496	—	99	99	—	2	2			
—	—	—	—	—	222	31	253	15	4	19	—	—	—			
589	326	210	89	18	2 861	6 554	9 415	141	607	748	35	12	47			

Kaikkiaan • Samtliga											
22-25	26-29	30-	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa
2	15	1	18	—	18	7	—	7	178	18	196
—	2	1	3	—	3	—	—	—	79	17	96
2	4	—	6	—	6	2	—	2	55	5	60
—	1	1	30	19	49	3	7	10	228	154	382
14	3	—	15	12	27	—	—	—	152	123	275
2	1	—	57	246	303	2	17	19	185	1 449	1 634
—	—	—	2	205	207	—	14	14	12	945	957
—	—	—	6	68	74	3	5	8	438	1 367	1 805
—	—	—	—	—	—	—	—	—	75	6	81
—	—	—	12	439	451	5	110	115	97	2 981	3 078
—	—	—	—	25	25	1	—	1	13	97	110
6	1	—	37	—	37	—	—	—	475	7	482
—	—	—	22	2	24	—	—	—	152	5	157
—	—	—	1 474	—	1 474	1	—	—	1 533	—	1 533
19	—	—	137	7	144	2	—	2	236	55	291
—	—	—	4	—	4	—	—	—	25	21	46
—	—	—	32	—	32	—	—	—	295	—	295
—	—	—	18	1 277	1 295	—	—	—	29	1 279	1 308
—	—	—	7	22	29	—	2	2	27	156	183
—	—	—	34	—	34	—	—	—	210	4	214
—	—	—	23	14	37	3	1	4	282	70	352
—	—	—	—	294	294	—	47	47	—	1 938	1 938
—	—	—	132	3	135	8	—	8	377	38	415
45	27	3	2 067	2 428	4 495	37	189	226	5 141	9 790	14 931

) Dessutom stadsdirektören och 6 biträdande stadsdirektörer.

182. Kaupungin työntekijäin ansiotaso vuosina 1958—64

Stadens arbetares förtjänstnivå åren 1958—64

A. Työtunteja neljän viikon aikana • Arbetstimmar under fyra veckor

Vuosi ja kuukausi År och månad	Miehet • Män				Naiset • Kvinnor			
	Aika- palkalla I tidlöns- arbete	Urakka- palkalla I ackord- arbete	Summa	Siitä urakka- palkalla, % Därav i ackord- arbete, %	Aika- palkalla I tidlöns- arbete	Urakka- palkalla I ackord- arbete	Summa	Siitä urakka- palkalla, % Därav i ackord- arbete, %
1958	453 862	545 669	999 531	54.6	88 184	16 235	104 419	15.5
1959	449 403	511 287	960 690	53.2	87 998	13 312	101 310	13.1
1960	436 000	489 766	925 766	52.9	79 561	28 055	107 616	26.1
1961	374 374	485 055	859 429	56.4	76 096	33 170	109 266	30.4
1962	364 335	513 490	877 825	58.5	65 345	40 156	105 501	38.1
1963	359 095	509 583	868 678	58.7	75 088	36 398	111 486	32.6
1964	342 337	532 734	875 071	60.9	72 909	37 785	110 694	34.1
II	423 939	560 429	984 368	56.0	77 818	28 858	106 676	27.1
V	319 070	520 542	839 612	62.0	74 277	40 653	114 930	35.4
VIII	269 758	475 301	745 059	63.8	62 899	45 221	108 120	41.8
XI	356 579	574 666	931 245	61.7	76 642	36 408	113 050	32.2

B. Palkkaindeksi aika- ja urakkatöissä • Löneindex i tidlöns- och ackordarbete
V 1962 = 100

Vuosi ja kuukausi År och månad	Miehet • Män						Naiset • Kvinnor						Miehet ja naiset Män och kvinnor	
	Työntekijäryhmit ¹⁾ Arbetargrupper ²⁾				Summa	Pun- nittu ³⁾ Vägt ³⁾	Raskassa töissä I tungt arbete	Keveissä töissä I lättare arbete	Summa	Pun- nittu ³⁾ Vägt ³⁾	Summa	Pun- nittu ³⁾ Vägt ³⁾	Summa	Pun- nittu ³⁾ Vägt ³⁾
	A	B	C	D										
1958 II	77	76	79	74	75	78	78	79	79	82	76	79		
V	81	79	85	80	80	82	79	77	78	81	80	83		
VIII	82	78	82	81	78	82	77	77	77	81	78	82		
XI	81	77	83	81	79	81	81	79	80	84	80	82		
1959 II	81	77	82	73	77	81	81	79	80	85	79	82		
V	84	81	88	81	83	85	80	77	79	83	83	85		
VIII	84	81	87	79	82	85	78	81	80	84	81	85		
XI	85	82	85	82	84	85	83	81	84	87	85	86		
1960 II	84	82	86	77	82	85	84	81	84	87	83	86		
V	86	80	88	84	84	86	82	80	82	83	84	86		
VIII	88	83	89	86	85	88	82	85	84	85	84	88		
XI	88	84	90	83	86	88	85	83	85	85	87	88		
1961 II	89	80	87	87	86	88	88	86	88	88	87	88		
V	93	88	96	90	92	93	89	88	89	89	91	93		
VIII	93	88	95	88	90	93	87	91	90	91	89	92		
XI	94	90	97	94	93	94	89	90	91	91	93	94		
1962 II	94	94	90	97	93	95	91	92	92	94	94	95		
VIII	101	100	100	105	100	101	97	98	98	98	99	101		
XI	101	101	102	107	101	101	101	97	98	99	102	101		
1963 II	101	101	96	108	100	101	100	98	99	100	100	102		
V	112	111	112	117	112	112	113	112	112	114	111	112		
VIII	113	113	112	113	111	113	113	109	110	111	111	113		
XI	115	114	113	110	114	114	114	111	112	113	114	114		
1964 II	113	113	106	110	110	112	114	111	113	113	111	112		
V	130	128	125	121	127	127	129	126	127	128	127	128		
VIII	133	129	126	127	128	129	127	129	128	129	127	129		
XI	131	132	129	124	130	130	131	126	128	129	131	130		

1) Ks. ryhmitystä taul. D. 2) Punnittu toukokuun 1962 tuntijakautuman suhteen.

3) Se grupperingen i tab. D. 4) Vägt enligt timfördelning i maj 1962.

Muist. Ilman yli- ja vuorotyötä • Anm. Utan övertids- och skiftesarbete.

C. Keskituntiansio • Medeltimförtjänst

Sukupuoli ja työn- tekijäryhmä Kön och arbetargrupp	Aikatyö • Tidlönsarbete				Urakkatyö • Ackordarbete				Summa			
	II-64	V-64	VIII-64	XI-64	II-64	V-64	VIII-64	XI-64	II-64	V-64	VIII-64	XI-64
<i>M</i>	3.11	3.53	3.46	3.57	3.79	4.36	4.40	4.50	3.50	4.04	4.06	4.14
<i>A</i>	3.62	4.04	4.02	4.06	4.15	4.81	4.92	4.87	3.94	4.53	4.62	4.57
<i>B</i>	3.07	3.37	3.30	3.41	3.79	4.36	4.45	4.51	3.50	3.97	4.02	4.10
<i>C</i>	2.63	3.11	3.11	3.13	3.31	3.80	3.84	3.99	2.99	3.55	3.56	3.65
<i>D</i>	2.27	2.52	2.50	2.53	3.07	3.34	3.48	3.52	2.69	2.96	3.12	3.04
<i>N</i> • <i>Kv</i>	2.23	2.44	2.44	2.49	2.35	2.72	2.74	2.71	2.26	2.54	2.56	2.56
Summa	2.97	3.33	3.26	3.38	3.72	4.24	4.26	4.39	3.38	3.86	3.87	3.97
Punnittu¹⁾ • Vägt¹⁾	3.03	3.40	3.39	3.44	3.67	4.22	4.31	4.33	3.40	3.88	3.92	3.95
	II-63	V-63	VIII-63	XI-63	II-63	V-63	VIII-63	XI-63	II-63	V-63	VIII-63	XI-63
<i>M</i>	2.77	3.15	3.10	3.20	3.47	3.79	3.82	3.90	3.16	3.54	3.52	3.62
<i>A</i>	3.24	3.59	3.61	3.62	3.74	4.09	4.13	4.23	3.53	3.89	3.93	4.00
<i>B</i>	2.78	2.95	2.97	3.05	3.38	3.79	3.93	3.85	3.15	3.44	3.52	3.54
<i>C</i>	2.28	2.80	2.77	2.80	3.18	3.42	3.43	3.46	2.72	3.18	3.16	3.19
<i>D</i>	2.03	2.30	2.29	2.25	2.94	3.28	3.16	3.10	2.64	2.86	2.76	2.69
<i>N</i> • <i>Kv</i>	1.91	2.14	2.13	2.19	2.15	2.46	2.38	2.37	1.99	2.25	2.21	2.25
Summa	2.65	2.97	2.91	3.02	3.39	3.69	3.71	3.81	3.05	3.38	3.36	3.47
Punnittu¹⁾ • Vägt¹⁾	2.69	3.01	3.02	3.06	3.37	3.70	3.73	3.75	3.09	3.41	3.43	3.46
	II-62	V-62	VIII-62	XI-62	II-62	V-62	VIII-62	XI-62	II-62	V-62	VIII-62	XI-62
<i>M</i>	2.58	2.77	2.72	2.78	3.27	3.44	3.48	3.50	2.95	3.17	3.17	3.22
<i>A</i>	3.01	3.16	3.15	3.15	3.49	3.70	3.78	3.73	3.28	3.48	3.53	3.50
<i>B</i>	2.50	2.61	2.60	2.67	3.23	3.47	3.54	3.45	2.94	3.11	3.13	3.16
<i>C</i>	2.14	2.37	2.34	2.38	2.99	3.13	3.17	3.28	2.55	2.83	2.83	2.90
<i>D</i>	1.98	2.00	2.00	2.05	2.74	2.76	2.88	2.91	2.37	2.45	2.58	2.62
<i>N</i> • <i>Kv</i>	1.78	1.84	1.81	1.85	1.99	2.22	2.16	2.16	1.84	2.00	1.96	1.97
Summa	2.47	2.63	2.57	2.64	3.21	3.34	3.36	3.42	2.85	3.04	3.02	3.09
Punnittu¹⁾ • Vägt¹⁾	2.50	2.63	2.61	2.65	3.17	3.34	3.41	3.40	2.88	3.04	3.07	3.08
	II-61	V-61	VIII-61	XI-61	II-61	V-61	VIII-61	XI-61	II-61	V-61	VIII-61	XI-61
<i>M</i>	2.43	2.52	2.52	2.57	3.01	3.19	3.12	3.22	2.74	2.91	2.86	2.96
<i>A</i>	2.85	2.97	3.02	2.99	3.31	3.43	3.38	3.43	3.11	3.25	3.23	3.27
<i>B</i>	2.22	2.31	2.33	2.35	2.77	3.17	3.15	3.18	2.48	2.74	2.72	2.80
<i>C</i>	2.13	2.25	2.26	2.26	2.78	2.97	2.94	3.01	2.47	2.71	2.70	2.74
<i>D</i>	1.89	1.92	1.88	1.97	2.39	2.52	2.48	2.60	2.12	2.21	2.16	2.30
<i>N</i> • <i>Kv</i>	1.75	1.73	1.72	1.76	1.83	1.87	1.93	1.95	1.77	1.78	1.79	1.81
Summa	2.33	2.38	2.37	2.43	2.95	3.10	3.03	3.15	2.64	2.77	2.72	2.84
Punnittu¹⁾ • Vägt¹⁾	2.36	2.44	2.45	2.46	2.92	3.10	3.07	3.13	2.68	2.82	2.81	2.85
	II-60	V-60	VIII-60	XI-60	II-60	V-60	VIII-60	XI-60	II-60	V-60	VIII-60	XI-60
<i>M</i>	2.31	2.33	2.43	2.41	2.91	2.94	2.95	3.00	2.60	2.67	2.70	2.74
<i>A</i>	2.71	2.73	2.89	2.84	3.08	3.17	3.20	3.24	2.92	3.00	3.05	3.08
<i>B</i>	2.27	2.14	2.23	2.24	2.92	2.88	3.00	2.97	2.53	2.50	2.59	2.62
<i>C</i>	2.19	2.08	2.19	2.16	2.65	2.73	2.79	2.79	2.45	2.48	2.52	2.56
<i>D</i>	1.80	1.82	1.76	1.85	2.36	2.32	2.42	2.35	1.89	2.05	2.11	2.04
<i>N</i> • <i>Kv</i>	1.63	1.56	1.62	1.67	2.00	1.85	1.82	1.77	1.68	1.64	1.68	1.70
Summa	2.23	2.19	2.28	2.30	2.89	2.88	2.85	2.94	2.53	2.55	2.56	2.64
Punnittu¹⁾ • Vägt¹⁾	2.31	2.25	2.35	2.35	2.84	2.86	2.91	2.92	2.61	2.61	2.67	2.68

¹⁾ Neljän pääryhmän punnittu keskituntiansio toukokuun 1962 tuntijakautuman mukaan.

¹⁾ Vägd medeltimförtjänst för 4 huvudgrupper enligt timfördelning i maj 1962.

D. Työntekijäryhmittäin • Efter arbetargrupper

Työntekijäryhmit Arbetargrupper	VIII 1963				VIII 1964			
	Työtunteja Arbetstimmar		Keskituntiansio Medeltimförtj. nmk		Työtunteja Arbetstimmar		Keskituntiansio Medeltimförtj. nmk	
	Aikapalkalla I tidlönsarbete	Aika- ja urakka- palkalla I tidlöns- och ackordarbete	Aikapalkalla I tidlönsarbete	Aika- ja urakka- palkalla I tidlöns- och ackordarbete	Aikapalkalla I tidlönsarbete	Aika- ja urakka- palkalla I tidlöns- och ackordarbete	Aikapalkalla I tidlönsarbete	Aika- ja urakka- palkalla I tidlöns- och ackordarbete
Miehet¹⁾ • Män¹⁾	307 993	749 426	3.18	3.58	269 758	745 059	3.54	4.09
<i>A. Vaativaa ammattityötä suorittavat • Arbetare i krävande yrkesarbete</i>	125 749	321 960	3.61	3.93	103 796	310 181	4.02	4.62
10 Esimiehet ja ryhmäetumiehet • Förmän och gruppformän	17 846	22 098	3.67	3.78	11 869	15 419	4.11	4.27
100 Esimiehet • Förmän	16 528	19 974	3.72	3.81	10 722	12 759	4.14	4.28
12—13 Asentajat, hienomekaanikot, kellosepät ym. • Montörer, finmekaniker, urmakare etc.	45 298	81 004	3.75	3.87	41 406	73 191	4.18	4.41
121 Autonasentajat, vanh. • Bilmontörer, äldre	16 661	19 190	3.79	3.82	15 865	17 972	4.17	4.24
134 Sähköasentajat, vanh. • Elmontörer, äldre	11 056	32 713	3.66	3.87	6 704	26 451	4.11	4.60
136 Vaununkorjaajat, vanh. • Vagnsreparatörer, äldre	12 563	12 563	3.74	3.74	11 558	11 558	4.16	4.16
15 Sepät, viilarit, putkiasentajat ym. • Smeder, filare, rörmontörer etc.	21 188	53 782	3.76	3.89	18 343	50 304	4.17	4.48
153 Putkiasentajat, vanh. • Rörmontörer, äldre	4 111	13 171	3.66	4.05	4 424	14 439	4.09	4.47
156 Viilarit, vanh. • Filare, äldre	8 535	16 645	3.80	3.81	6 554	13 668	4.20	4.40
16—17 Koneenkäyttäjät, lämmittäjät ym. • Maskinoperatörer, eldare etc.	14 337	37 098	3.50	3.81	12 660	34 974	3.83	4.28
162 Höyrykattilan lämmittäjät • Ängpanne-eldare	5 865	6 900	3.67	3.68	4 476	5 863	3.96	4.02
165 Koneenhoitajat • Maskinister	4 654	6 877	3.39	3.50	5 166	6 791	3.64	3.75
168 Mootorinosturien käyttäjät • Motorkranförare	1 392	4 290	3.38	3.79	1 207	4 540	3.90	4.40
20 Asfaltti-, betoni- ja sementtityöntekijät; muurarit, rapparit ym. • Asfalt-, betong- o. cementarbetare; murare, rappare, etc.	1 402	17 377	3.57	4.53	856	20 773	4.04	5.68
206 Muurarit • Murare	435	5 260	3.13	4.54	364	5 460	3.56	5.76
208 Sementtityöntekijät • Cementarbetare	..	2 983	..	4.19	..	3 532	..	4.72
22 Kivityöntekijät • Stenarbetare	648	22 671	3.23	4.10	347	20 810	4.13	4.70
222 Kiviporarit • Stenborrare	291	12 600	3.08	3.87	322	12 442	4.18	4.57
223 Panostajat • Laddare	291	7 566	3.41	4.22	..	6 974	..	4.89
23—24 Puutyöntekijät, maalarit ym. • Träarbetare, målare etc.	11 780	63 679	3.50	4.14	9 047	73 471	3.95	5.09
231 Kirvesmiehet • Timmermän	5 615	54 422	3.32	4.22	3 664	64 026	3.72	5.20
25—26 Muut vaativaa ammattityötä suorittavat • Övriga arbetare i krävande yrkesarbete	13 250	24 251	3.01	3.34	9 268	21 239	3.37	3.83
250 Kalustonhoitajat • Redskapsskötare	4 216	7 664	3.01	3.35	3 548	7 009	3.42	3.73
257 Puutarha-apulaiset • Trädgårdsbitråde	2 370	4 510	2.90	3.22	1 105	3 279	3.32	3.82
<i>B. Vähemmän vaativaa ammattityötä suorittavat • Arbetare i mindre krävande yrkesarbete</i>	65 065	152 580	2.97	3.52	56 876	150 942	3.30	4.02
30—31 Asentajat, tarkistajat ym. • Montörer, kontrollörer etc.	8 425	15 219	3.06	3.31	7 129	12 557	3.37	3.81
302 Autonasentajat, nuor. • Bilmekaniker, yngre	6 265	8 063	3.07	3.22	4 752	6 738	3.42	3.84
308 Sähköasentajat, nuor. • Elmontörer, yngre	771	1 086	2.97	3.18	987	2 951	3.28	3.80
309 Sähköasent. nuor. (Sähkölait.) • Elmont., yngre (Vid Elverket)	360	3 360	3.23	3.59	—	—	—	—
32 Sepät, viilarit, putkiasentajat ym. • Smeder, filare, rörmontörer etc.	3 014	8 653	3.33	3.51	2 530	8 472	3.72	4.28
323 Putkiasentajat, nuor. • Rörmontörer, yngre	2 050	4 625	3.27	3.55	1 871	5 711	3.55	4.18
34—35 Koneenkäyttäjät, autonkuljettajat, lämmittäjät ym. • Maskinoperatörer, bilchaufförer, eldare etc.	15 226	42 725	3.03	3.83	17 284	48 348	3.44	4.28
340 Autonkuljettajat • Bilchaufförer	7 911	27 583	3.08	4.02	8 547	26 576	3.67	4.58
36 Asfaltti- ja betonityöntekijät, putkenlaskijat ym. • Asfalt- och betongarbetare, rörläggare etc.	1 747	23 353	3.00	4.08	..	24 023	..	4.44
362 Betonimyllärit, betoninkärrääjät ja sulloojat • Betongbland., kärrare av våt massa o. packare	1 647	9 994	3.03	3.66	..	9 890	..	4.47
363 Putkenlaskijat • Rörläggare	..	9 232	..	4.72	..	11 028	..	4.46

¹⁾ Neljän pääryhmän punnitu keskituntiansio toukokuun 1962 tuntijakautuman mukaan.

²⁾ Vägd medeltimförtjänst för 4 huvudgrupper enligt timfördelning i maj 1962.

Jatkoa • Fortsättning

Työntekijäryhmät Arbetsgrupper	VIII 1963				VIII 1964			
	Työtunteja Arbetsstimmar		Keskituntiansio Medeltimförtj. nmk		Työtunteja Arbetsstimmar		Keskituntiansio Medeltimförtj. nmk	
	Aikapalkalla I tidlönsarbete	Aika- ja urakka- palkalla I tidlöns- och ackordarbete	Aikapalkalla I tidlönsarbete	Aika- ja urakka- palkalla I tidlöns- och ackordarbete	Aikapalkalla I tidlönsarbete	Aika- ja urakka- palkalla I tidlöns- och ackordarbete	Aikapalkalla I tidlönsarbete	Aika- ja urakka- palkalla I tidlöns- och ackordarbete
37 Kivityöntekijät • Stenarbetare .....	..	561	..	4.32	..	976	..	4.93
38—39 Puutyöntekijät, maalarit ym. • Träarbetare, målare etc.	3 479	12 117	2.81	3.62	939	10 356	3.75	4.70
381 Kärvesmiehet • Timmermän	3 355	11 463	2.79	3.59	478	9 582	3.89	4.76
40—42 Muut vähemmän vaativaa ammattityötä suo- rittavat • Andra arbetare i mindre krävande yrkesarb.	33 084	49 952	2.90	3.03	28 763	46 210	3.17	3.39
402 Erikoisratatyöntekijät • Specialbanarbetare	8 846	10 004	3.54	3.55	5 676	6 447	3.91	3.95
403 Ilmapuristimien käyttäjät • Luftpräskötare	972	7 583	2.88	3.61	333	7 858	3.30	4.27
413 Ratatyöntekijät, vanh. • Banarbetare, äldre	2 592	3 074	3.07	3.08	1 892	2 020	3.35	3.36
418 Varastomiehet, vanh. • Lagerkarlar, äldre	5 021	8 799	2.90	3.03	4 024	5 917	3.29	3.42
<i>C. Apu- ja sekatyöntekijät raskaissa ja likaisissa töissä; vähän ammattitaitoa vaativat työt • Hjälp- och diverse- arbetare i tungt och smutsigt arbete: arbeten som kräver liten yrkeskunnighet</i>	<i>84 313</i>	<i>203 953</i>	<i>2.77</i>	<i>3.16</i>	<i>88 422</i>	<i>227 958</i>	<i>3.11</i>	<i>3.56</i>
501 Aputyöntekijät kivitöissä • Hjälparbetare i sten- arbete .....	..	5 604	..	3.27	—	5 248	—	3.79
502 Autonapumiehet • Bilhjälpkarlar	593	13 818	3.07	4.16	1 257	12 920	4.66	4.85
519 Piirilakaisijat • Distriktsgatsopare	37 762	38 401	2.92	2.95	39 003	40 901	3.27	3.33
523 Rasvarit • Smörjare	5 284	5 680	3.07	3.10	8 957	9 211	3.38	3.40
526 Rusnarit • Rusnare .....	..	20 026	..	3.30	..	17 473	..	3.81
527 Sekatyöntekijät ¹⁾ • Diversearbetare ¹⁾	2 306	18 138	2.88	3.51	1 598	12 978	3.23	3.93
528 Seka- ja aputyöntekijät raskaissa töissä • Diver- se- och hjälparb. i tungt arbete	7 394	48 571	2.51	3.11	5 988	40 886	2.76	3.44
531 Sekatyöntekijät betoni- ja asfalttistöissä • Diver- searbetare i betong- och asfaltarbete	6 389	10 374	2.74	3.34	4 351	5 595	3.12	3.23
544 Seka- ja aputyöntekijät ²⁾ • Diverse- och hjälp- arbetare ²⁾	—	—	—	—	4 464	38 949	2.87	3.78
<i>D. Muut apu- ja sekatyöntekijät • Andra hjälp- och diversearbetare</i>	<i>32 866</i>	<i>70 933</i>	<i>2.29</i>	<i>2.76</i>	<i>20 664</i>	<i>55 978</i>	<i>2.50</i>	<i>3.12</i>
608 Putkiasentajat (oppiaikana) • Rörmontörer (under lärotiden)	1 870	6 540	2.81	3.30	2 209	6 341	2.97	3.67
612 Puistotyöntekijät • Parkarbetare	8 129	19 383	2.24	2.62	6 917	25 469	2.53	3.03
617 Apu- ja sekatyöläiset rakennusalalla • Hjälp- och diversearbetare i byggnadsbranschen	9 611	25 335	2.52	2.99	1 476	8 020	2.55	3.34
621 Muut aputyöntekijät • Andra hjälparbetare	3 416	8 141	2.04	2.66	1 062	4 443	2.33	3.61
Naiset³⁾ • Kvinnor³⁾	74 459	110 781	2.14	2.23	62 899	108 120	2.46	2.58
<i>C. Apu- ja sekatyöntekijät raskaissa ja likaisissa töissä • Hjälp- och diversearbetare i tungt och smutsigt arbete</i>	<i>31 567</i>	<i>48 469</i>	<i>2.23</i>	<i>2.32</i>	<i>21 274</i>	<i>35 746</i>	<i>2.54</i>	<i>2.62</i>
570 Muut apu- ja sekatyöntekijät raskaissa töissä Övriga hjälp- och diversearbetare i tungt ar- bete	17 085	21 237	2.32	2.41	9 694	11 003	2.67	2.69
<i>D. Muut apu- ja sekatyöntekijät • Övriga hjälp- och diversearbetare</i>	<i>42 892</i>	<i>62 312</i>	<i>2.06</i>	<i>2.13</i>	<i>41 625</i>	<i>72 374</i>	<i>2.38</i>	<i>2.53</i>
630 Korjauspajojen siivoajat • Städerskor vid verk- städerna	12 760	14 412	2.11	2.17	12 816	20 244	2.41	2.63
633 Puistotyöntekijät • Parkarbetare	8 482	14 165	1.95	2.15	6 611	14 836	2.29	2.56
637 Muut siivous- ja puhdistustöissä • Övriga i städ- nings- och rengöringsarbeten	13 018	14 748	2.10	2.15	11 702	14 325	2.44	2.53
Kaikkiaan³⁾ • Samtliga³⁾	382 452	860 207	3.02	3.43	332 657	853 179	3.39	3.92

¹⁾ Vaativimpiinkin talorakennusalan sekatyöihin tottuneet. ²⁾ Rakennusalan vaativissa töissä. ³⁾ Ks. alav. I s. 248.

¹⁾ Även vana vid mera krävande diversearb. inom husbyggnadsbranschen. ²⁾ I krävande arb. i byggnadsbranschen. ³⁾ Se not 1 på s. 248.

183. Kaupungin työntekijöille maksetut palkat ja korvaukset vuosina 1955—64 Utbetalade löner och ersättningar åt stadens arbetare åren 1955—64

A. Kaikki palkat ja korvaukset • Samtliga löner och ersättningar

Vuosi År	Rakennusvirasto • Byggnadskontoret							Vesilaitos Vattverket	Kaasulaitos Gasverket	Sähkölaitos Elverket	Liikennelaitos Trafikverket	Satamarakennus- osasto Hamnbyggnads- avdelningen	Kaikkiaan ¹⁾ Total- summa ²⁾
	Katurakennus- osasto Gatubyggnads- avdelningen	Puhittaanapito- osasto ¹⁾ Renhållnings- avdelningen ¹⁾	Talorakennus- osasto Husbyggnads- avdelningen	Puisto-osasto Park- avdelningen	Yleinen osasto ja Konevarikko Allmänna av- delningen och Maskindelen	Summa							
1 000 n m k													
1955 ..	6 630	4 090	4 711	1 135	1 213	17 779	1 035	1 800	3 646	5 215	3 345	32 820	
1956 ..	6 381	5 226	4 434	1 325	1 247	18 613	1 166	1 975	4 198	5 855	3 593	35 400	
1957 ..	8 682	5 419	5 287	1 871	1 761	23 020	1 439	2 110	5 129	6 670	3 527	41 895	
1958 ..	13 321	5 762	7 007	2 570	1 946	30 606	1 698	2 383	5 485	6 904	4 524	51 600	
1959 ..	12 033	5 640	6 366	2 314	2 009	28 362	1 615	2 482	5 948	6 783	4 393	49 583	
1960 ..	8 315	5 115	6 024	1 914	2 095	23 463	1 619	2 574	6 421	7 020	3 427	44 524	
1962 ..	9 619	5 999	5 814	1 935	2 324	25 691	1 722	2 643	6 947	6 168	3 628	46 799	
1963 ..	11 002	7 116	7 114	2 485	2 054	29 771	2 003	2 977	7 567	8 904	4 190	55 412	
1964 ..	13 326	8 235	9 252	3 147	2 995	36 955	2 494	3 360	9 272	9 779	5 751	67 611	

¹⁾ V. 1960 tiedot perustuvat 20. 11. lähtien vain laskettuihin, likimääräisiin lukuihin. ²⁾ Tähän sisältyy erinäisiä korvauksia, joita ei ole otettu huomioon muissa taulukoissa.

¹⁾ Uppgifterna för år 1960 baserar sig fr.o.m. 20. 11. endast på approximativt beräknade tal. ²⁾ Här ingår ersättningar, vilka ej iakttagits i övriga tabeller.

B. Kokonaisansio maksuperusteen mukaan • Totalförtjänst enligt grunden för utbetalningen

Vuosi År	Aikatyö Tidlöns- arbete	Urakkatyö Ackord- arbete	Ylityö ¹⁾ Övertids- arbete ²⁾	Vuosilo- ma Semester	Sairaus- aika Sjuk- ledighet	Muu ansio Diverse inkomster	Summa
	1 000 n m k						
1955.....	10 314	16 618	1 716	2 617	1 362	176	32 803
1956.....	12 385	15 882	2 637	2 682	1 426	349	35 361
1957.....	14 390	19 582	2 549	3 124	1 807	396	41 848
1958.....	16 125	25 293	2 470	3 697	1 494	527	49 606
1959.....	15 686	23 420	2 306	4 005	1 647	342	47 406
1960.....	14 584	19 595	2 544	3 681	1 641	407	42 452
1962.....	13 435	22 488	2 204	4 014	1 854	654	44 649
1963.....	17 738	25 592	2 312	4 554	2 131	859	53 186
1964.....	20 674	32 566	2 922	5 659	2 545	447	64 813
%							
1955.....	31.4	50.7	5.2	8.0	4.2	0.5	100.0
1956.....	35.0	44.9	7.5	7.6	4.0	1.0	100.0
1957.....	34.4	46.8	6.1	7.5	4.3	0.9	100.0
1958.....	32.5	51.0	5.0	7.4	3.0	1.1	100.0
1959.....	33.1	49.4	4.9	8.4	3.5	0.7	100.0
1960.....	34.3	46.1	6.0	8.7	3.9	1.0	100.0
1962.....	30.1	50.4	4.9	9.0	4.1	1.5	100.0
1963.....	33.4	48.1	4.3	8.6	4.0	1.6	100.0
1964.....	31.9	50.3	4.5	8.7	3.9	0.7	100.0

¹⁾ Hätätyö ml.

²⁾ Inkl. nödarbete.

C. Työntekijät ammatti- ja ikäryhmittäin vuonna 1963
Arbetare efter yrkes- och åldersgrupper år 1963

Ikäryhmä Åldersgrupp	Koko vuoden työssä olleet I arbete hela året														Osan vuotta työssä olleet I arbete under en del av året								
	Siviilisäätö • Civilstånd							Ammattiryhmitys ¹⁾ • Yrkesgruppering ²⁾							Siviilisäätö • Civilstånd								
	Naimat- tomia Ogifta		Naimi- sissa Gifta		Leskiä ja eronneita Änkl., änkor och frånsk.		Summa	Siitä naisia Därav kvinnor	A	B	C	D	Summa	C	D	Naimat- tomia Ogifta	Naimi- sissa Gifta	Leskiä ja eronneita Änkl., änkor och frånsk.	Summa	Siitä naisia Därav kvinnor			
	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv			Keskimääräinen vuosiansio • Medelårsförtjänst n m k												M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv
								Miehet • Män							Naiset • Kvinnor								
—19 ..	56	1	2	—	—	—	59	1	7 245	..	6 514	5 162	5 881	—	..	180	3	4	1	—	—	188	4
20—24 ..	72	1	60	1	—	—	134	2	8 680	8 293	8 159	7 158	8 312	5 310	—	186	8	84	3	2	1	284	12
25—29 ..	63	1	201	6	3	—	274	7	9 374	8 609	8 107	8 367	8 879	6 547	4 953	78	1	136	8	3	—	226	9
30—34 ..	71	3	392	7	8	1	482	11	9 690	9 059	8 315	8 380	9 297	6 426	4 505	51	—	148	10	4	—	213	10
35—39 ..	60	2	484	13	14	1	574	16	9 813	9 252	8 493	..	9 363	5 486	5 222	46	—	101	3	5	—	155	3
40—44 ..	46	4	414	25	12	11	512	40	9 558	9 061	7 824	5 010	9 004	5 821	4 792	30	—	96	7	3	7	143	14
45—49 ..	35	10	602	37	14	14	712	61	9 547	8 757	8 096	5 149	8 948	5 832	5 080	33	—	91	10	9	2	145	12
50—54 ..	49	11	715	51	35	23	884	85	9 475	8 562	7 743	5 868	8 698	5 575	5 115	36	2	104	16	16	1	175	19
55—59 ..	34	15	579	56	35	29	748	100	9 209	8 272	7 520	5 788	8 369	5 939	5 276	27	5	94	15	7	6	154	26
60—64 ..	30	10	273	40	18	28	399	78	8 936	7 907	7 155	5 696	7 838	5 696	5 363	15	1	63	8	13	4	104	13
65—	6	2	76	3	8	10	105	15	8 449	6 900	6 725	5 254	7 180	5 047	5 535	3	—	21	1	3	1	29	2
Summa	522	60	3798	239	147	117	4 883	416	9 463	8 690	7 782	5 897	8 736	5 769	5 165	685	20	942	82	65	22	1 816	124

¹⁾ Ks. ryhmitystä taul. 182 D.

²⁾ Se grupperingen i tab. 182 D.

184. Kaupungin palveluksessa oleville sattuneet tapaturmat vuosina 1960—63

Olycksfall bland personer i stadens tjänst åren 1960—63

A. Laitos ja vahingon syy v. 1963

Inrättning och orsaken till skadan år 1963

Laitos Inrättning	Vahingon syy Orsaken till skadan					Summa
	Koneet Maskiner	Kulku- ja kuljetus- neuvot Trafik- och trans- portmedel	Käsityö- aseet Arbets- verktyg	Erlaiset esineet Olika föremål	Ammat- taudit Yrkes- sjuk- domar	
Kiinteistövirasto • Fastighetskontoret	5	13	16	34	—	68
Rakennusvirasto • Byggnadskontoret	60	114	95	610	1	880
Satamalaitos • Hamnverket	16	39	24	146	—	225
Vesilaitos • Vattenverket	4	7	10	53	—	74
Sähkölaitos • Elverket	14	32	25	217	3	291
Kaasulaitos • Gasverket	2	2	11	62	1	78
Sairaalat • Sjukhusen	9	38	10	135	2	194
Teurastamolaitos • Slakthusverket	2	6	2	18	—	28
Puutavara- ja polttoainetoimisto • Trävaru- och bränslekontoret	3	6	8	26	—	43
Muut laitokset • Övriga inrättningar	64	107	33	282	1	487
Summa	179	364	234	1 583	8	2 368

B. Sukupuoli ja vamman alue vuosina 1960—63

Kön och område där skadan skett åren 1960—63

Vuosi ja sukupuoli År och kön	Pää Huvu- det	Kaula Halsen	Rinta Brösten	Vatsa Magen	Lantio Höften	Selkä Ryggen	Yläraajat Övre extremiteter	Alaraajat Nedre extremiteter	Koko ruumis Hela kroppen	Summa
1960	655	7	137	10	108	86	793	610	3	2 409
M.....	575	6	108	9	92	74	587	470	3	1 924
N • Kv	80	1	29	1	16	12	206	140	—	485
1961	574	8	124	8	100	65	737	657	4	2 277
M.....	485	8	105	7	85	49	525	496	2	1 762
N • Kv	89	—	19	1	15	16	212	161	2	515
1962	568	12	123	4	86	67	756	617	4	2 237
M.....	484	11	113	4	61	60	542	445	3	1 723
N • Kv	84	1	10	—	25	7	214	172	1	514
1963	526	14	135	2	122	83	766	715	5	2 368
M.....	452	13	117	1	98	69	567	553	3	1 873
N • Kv	74	1	18	1	24	14	199	162	2	495

C. Vahingoittumiskuukausi vuosina 1960—63

Månad då skadan skett åren 1960—63

Vuosi År	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Summa
1963.....	282	230	266	188	249	205	177	229	235	263	274	236	2 834
Siitä Liikennelaitos • Därav Trafikverket	36	23	45	38	50	35	23	41	47	45	42	41	466
1962.....	267	256	261	213	231	211	158	209	241	252	226	215	2 740
1961.....	233	271	267	219	233	220	154	211	219	259	261	212	2 759
1960.....	268	248	307	218	236	213	184	219	236	255	258	238	2 880

Muist. Liikennelaitos sisältyy vain C-taulukon lukuihin.

Ann. Trafikverket ingår endast i uppgifterna för tab. C.

185. Valtiolliset vaalit vuosina 1925—62 Politiska val åren 1925—62

A. Äänestysalueet ja kaupungissa äänioikeutetut • Röstningsområden och i staden röstberättigade

Vuosi År	Äänestysalueita Antal röstnings- områden	Äänioikeutettuja • Röstberättigade					Äänioikeutettuja % henkikirjoissa olevasta väkiluvusta Röstberättigade i % av den mantals- skrivna folkmängden		
		Miehiä • Män		Naisia • Kvinnor		Summa	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa
		Luku • Antal	%	Luku • Antal	%				
Kansanedustajain vaalit • Riksdagsmannavalen									
1930.....	52	52 470	40.8	76 084	59.2	128 554	60.8	66.1	63.8
1933.....	52	56 324	39.8	85 126	60.2	141 450	62.5	68.6	66.1
1936.....	52	60 029	39.0	93 897	61.0	153 926	63.8	71.5	68.3
1939.....	68	67 110	39.3	103 790	60.7	170 900	65.3	72.0	69.3
1945.....	70	73 515	37.1	124 376	62.9	197 891	69.1	78.2	74.6
1948 ¹⁾	108	97 708	39.2	151 597	60.8	249 305	—	—	—
1948 ²⁾		103 726	39.2	160 814	60.8	264 540	68.2	78.3	74.0
1951.....	107	103 028	39.5	157 620	60.5	260 648	65.6	74.5	70.7
1954.....	112	109 995	40.0	165 161	60.0	275 156	65.1	74.2	70.3
1958.....	³⁾ 132	116 259	40.4	171 788	59.6	288 047	64.0	72.7	68.9
1962.....	141	129 140	41.3	183 520	58.7	312 660	64.5	72.3	68.9
Valitsijamiesten vaalit • Elektorsvalen									
1925.....	35	40 465	39.3	62 525	60.7	102 990	61.5	68.8	65.7
1931.....	52	54 686	40.9	79 114	59.1	133 800	62.8	66.6	65.0
1937.....	52	61 684	38.9	96 873	61.1	158 557	64.1	72.2	68.8
1950.....	108	103 000	39.0	160 842	61.0	263 842	67.5	77.6	73.3
1956.....	³⁾ 112	111 765	40.0	167 760	60.0	279 525	64.5	73.6	69.6
1962.....	141	129 140	41.3	183 520	58.7	312 660	64.5	72.3	68.9

¹⁾ Uudenmaan läänin vaalipiirissä äänioikeutetut. ²⁾ Tähän sisältyvät Kymen läänin vaalipiirissä äänioikeutetut Helsingissä asuvat. ³⁾ Sitäpaitsi äänestettiin sairaaloissa, lähetystöissä ja laivoissa.

¹⁾ Röstberättigade i Nyländs läns valkrets. ²⁾ Inkl. de i Helsingfors bosatta personer, vilka hade rösträtt inom Kymmene läns valkrets. ³⁾ Dessutom röstades på sjukhus, i legationer och på fartyg.

B. Helsingissä äänioikeutetut äänestäneet • I Helsingfors röstberättigade röstande

Vuosi År	Äänioikeutettujen luku, jotka käyttivät äänioikeuttaan Röstberättigade, som röstade i									Kaikki äänestäneet Samtliga röstande			Äänestäneitä % äänioikeute- tuista Röstande i % av röstberättigade		
	omassa äänestysalueessa egen röstningsområde			toisessa vaalipiiriin kuuluvassa äänestys- alueessa annat röstnings- område inom egen valkrets			toisessa vaalipiirissä annan valkrets								
	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Sum- ma	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Sum- ma
Kansanedustajain vaalit • Riksdagsmannavalen															
1930.....	33 211	48 566	81 777	313	379	692	984	789	1 773	34 508	49 734	84 242	65.8	65.4	65.5
1933.....	34 424	45 521	79 945	993	2 049	3 042	2 131	3 828	5 959	37 548	51 398	88 946	66.7	60.4	62.9
1936.....	38 228	50 515	88 743	1 102	2 459	3 561	2 564	4 642	7 206	41 894	57 616	99 510	69.8	61.4	64.6
1939.....	41 905	57 557	99 462	1 213	2 478	3 691	2 918	5 275	8 193	46 036	65 310	111 346	68.6	62.9	65.2
1945.....	58 427	96 785	155 212	635	1 008	1 643	2 441	3 246	5 687	61 503	101 039	162 542	83.7	81.2	82.1
1948 ¹⁾	69 412	103 104	172 516	1 794	3 434	5 228	5 829	9 569	15 398	77 035	116 107	193 142	78.8	76.6	77.5
1948 ²⁾	73 583	108 883	182 466	1 906	3 610	5 516	6 158	10 100	16 258	81 647	122 593	204 240	78.7	76.2	77.2
1951.....	73 096	105 744	178 840	1 894	3 564	5 458	5 294	9 154	14 448	80 284	118 462	198 746	77.9	75.2	76.3
1954.....	87 034	130 363	217 397	395	459	854	1 986	2 107	4 093	89 415	132 929	222 344	81.3	80.5	80.8
1958.....	75 616	106 200	181 816	1 294	1 542	2 836	10 551	16 501	27 052	87 461	124 243	211 704	75.2	72.3	73.5
1962.....	105 119	150 281	255 400	1 696	2 462	4 158	3 046	3 269	6 315	109 861	156 012	265 873	85.1	85.0	85.0
Valitsijamiesten vaalit • Elektorsvalen															
1925.....	19 003	27 570	46 573	166	213	379	496	549	1 045	19 665	28 332	47 997	48.6	45.3	46.6
1931.....	31 232	45 015	76 247	170	210	380	697	546	1 243	32 099	45 771	77 870	58.7	57.9	58.2
1937.....	41 881	62 789	104 670	219	292	511	870	829	1 699	42 970	63 910	106 880	69.7	66.0	67.4
1950.....	74 517	113 062	187 579	613	753	1 366	2 168	2 257	4 425	77 298	116 072	193 370	75.0	72.2	73.3
1956.....	80 326	121 334	201 660	1 698	2 185	3 883	2 435	2 625	5 060	84 459	126 144	210 603	75.6	75.2	75.3
1962.....	102 084	148 687	250 771	1 070	1 441	2 511	2 254	2 279	4 533	105 408	152 407	257 815	81.6	83.0	82.5

¹⁻²⁾ Ks. alav. taul. A • Se not. till tab. A.

C. Helsingissä äänestäneet • I Helsingfors röstande personer

Vuosi År	Helsingin ¹⁾ vaalipiiristä • Från Helsingfors ²⁾ valkrets									Muista vaalipiireistä Från övriga valkretsar		Kaikkiaan Samtliga		
	Omassa äänestysalueessa Inom eget röstningsområde			Muissa äänestys- alueissa Inom annat röst- ningsområde			Summa			M	N Kv	M	N Kv	Summa
	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Sum- ma	M	N Kv	Summa					
<i>Kansanedustajain vaalit • Riksdagsmannavalen</i>														
1930	33 211	48 566	81 777	621	806	1 427	33 832	49 372	83 204	2 057	2 180	35 889	51 552	87 441
1933	34 424	45 521	79 945	377	376	753	34 801	45 897	80 698	715	687	35 516	46 584	82 100
1936	38 228	50 515	88 743	604	524	1 128	38 832	51 039	89 871	1 034	988	39 866	52 027	91 893
1939	41 905	57 557	99 462	841	739	1 580	42 746	58 296	101 042	1 841	1 584	44 587	59 880	104 467
1945	58 427	96 785	155 212	1 185	1 491	2 676	59 612	98 276	157 888	6 296	5 868	65 908	104 144	170 052
1948 ¹⁾	69 412	103 104	172 516	742	912	1 654	70 154	104 016	174 170	7 095	8 922	77 249	112 938	190 187
1948 ²⁾	73 583	108 883	182 466	742	912	1 654	74 325	109 795	184 120	2 924	3 143	77 249	112 938	190 187
1951	73 096	105 744	178 840	1 148	1 248	2 396	74 244	106 992	181 236	3 595	3 296	77 839	110 288	188 127
1954	87 034	130 363	217 397	395	459	854	87 429	130 822	218 251	5 173	5 592	92 602	136 414	229 016
1958	75 616	106 200	181 816	1 294	1 542	2 836	76 910	107 742	184 652	3 602	4 063	80 512	111 805	192 317
1962	105 119	150 281	255 400	1 696	2 462	4 158	106 815	152 743	259 558	7 889	8 603	114 704	161 346	276 050
<i>Valitsijamiesten vaalit • Elektorsvalen</i>														
1925	19 003	27 570	46 573	418	537	955	19 421	28 107	47 528	1 089	1 174	20 510	29 281	49 791
1931	31 232	45 015	76 247	415	521	936	31 647	45 536	77 183	1 330	1 356	32 977	46 892	79 869
1937	41 881	62 789	104 670	537	575	1 112	42 418	63 364	105 782	1 756	1 622	44 174	64 986	109 160
1950	74 517	113 062	187 579	981	1 151	2 132	75 498	114 213	189 711	5 177	4 941	80 675	119 154	199 829
1956	80 326	121 334	201 660	1 698	2 185	3 883	82 024	123 519	205 543	9 654	9 260	91 678	132 779	224 457
1962	102 084	148 687	250 771	1 070	1 441	2 511	103 154	150 128	253 282	6 800	6 696	109 954	156 824	266 778

1*) Ks. alav. taul. A. 2) Vuoteen 1953 saakka Uudenmaan läänin vaalipiiri.

1*) Se not. till tab. A. 2) T.o.m. år 1953 Nylands läns valkrets.

D. Helsingin¹⁾ vaalipiiriin kuuluvat vaalipiut vaaliliittain
Till Helsingfors¹⁾ valkrets hörande valsedlar grupperade efter valförbund

Vuosi År	Hyväksytyjä vaalipiippuja • Godkända valsedlar													Summa	Hyjättyjä vaalipiippuja Kasserade valsedlar	Kaikkiaan Samtliga	
	Sosialidemokraattinen Puolue Socialdemokratiska Partiet		Sos. dem. Liiton Helsingin Piirijärjestön vaaliliitto	Kansandemo- kraattien vaaliliitto Folkdemokr. valförb.		Svenska Folkpartiet	Svenska Borgerliga Vänstern	Kansallinen Kokoomus	Suomen Kansanpuolue ²⁾	Maalaisliitto	Isänmaallinen Kansanliike	Muut puolueet ja paineut Andra partier och tryckta listor	Kirjoitetut listat Skrivna listor				
	Suomal. listat Finska listor	Ruotsal. listat Svenska listor		Suomal. listat Finska listor	Ruotsal. listat Svenska listor												
<i>Kansanedustajain vaalit • Riksdagsmannavalen</i>																	
1930	27 065	2 252	—	—	—	19 975	4 941	13 921	8 603	319	2 108	3 701	72	82 957	247	83 204	
1933	30 447	2 842	—	—	—	19 347	2 766	8 071	8 883	309	2 707	5 041	24	80 437	261	80 698	
1936	37 559	3 183	—	—	—	21 328	3 699	8 438	9 748	465	5 085	174	43	89 722	149	89 871	
1939	44 217	3 462	—	—	—	23 467	2 423	12 881	9 483	368	4 135	265	58	100 859	183	101 042	
1945	30 523	2 371	—	—	40 394	904	29 863	3 410	28 580	18 099	872	—	2 371	118	157 505	383	157 888
1948	46 957	1 878	—	—	34 197	1 515	33 753	479	36 713	15 700	1 241	—	1 325	64	173 822	348	174 170
1951	52 314	1 798	—	—	37 395	1 813	30 769	1 703	31 077	21 299	690	—	1 638	15	180 511	725	181 236
1954	54 602	9 897	—	—	40 679	2 144	35 722	—	40 871	37 147	703	—	—	10	221 775	569	222 344
1958	42 930	5 415	9 671	39 903	1 080	33 476	—	50 458	24 801	919	—	2 462	13	211 128	576	211 704	
1962	44 984	10 524	12 844	50 396	691	38 052	—	64 671	36 919	911	—	5 212	6	265 210	663	265 873	
<i>Valitsijamiesten vaalit • Elektorsvalen</i>																	
1925	10 587	336	—	—	—	15 400	1 692	9 151	5 000	106	—	5 115	32	47 419	109	47 528	
1931	18 115	—	—	—	—	18 783	—	14 508	25 079	333	—	—	20	76 838	345	77 183	
1937	27 215	1 739	—	—	—	21 557	5 141	18 592	24 173	1 424	5 785	—	33	105 659	123	105 782	
1950	43 358	1 541	—	—	33 771	2 821	37 374	636	43 463	17 908	633	—	7 598	21	189 124	587	189 711
1956	46 438	3 693	—	—	34 087	1 225	32 802	—	65 551	21 916	4 236	—	—	21	209 969	634	210 603
1962 ²⁾	37 488	1 558	6 392	42 990	1 184	35 550	—	47 784	45 429	23 812	—	15 005	4	257 196	619	257 815	
	—	—	—	—	—	20 990	—	—	36 556	23 812	—	15 005	—	96 363	—	—	

Alav. ovat s. 255 • Noterna finns på s. 255.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Hyväksytyjä vaalilippuja • Godkända valsedlar													Hyljättyjä vaalilippuja Kasserade valsedlar	
	Sosialidemokraattinen Puolue Socialdemokratiska Partiet		Sos. dem. Liiton Helsingin Piirijärjestön vaaliliitto	Kansanedemokraattien vaaliliitto Folkdemokr. valförb.		Svenska Folkpartiet	Svenska Borgerliga Vänstern	Kansallinen Kokoomus	Suomen Kansanpuolue ¹⁾	Maalaisliitto	Isänmaallinen Kansanliike	Muut puolueet ja painetut listat Andra partier och tryckta listor	Kirjoitetut listat Skrivna listor		Summa
	Suomal. listat Finska listor	Ruotsal. listat Svenska listor		Suomal. listat Finska listor	Ruotsal. listat Svenska listor										
	%														
	<i>Kansanedustajain vaalit • Riksdagsmannavalen</i>														
1930 ..	32.6	2.7	—	—	—	24.1	5.9	16.8	10.4	0.4	2.5	4.5	0.1	100.0	0.3
1933 ..	37.9	3.5	—	—	—	24.1	3.4	10.0	11.0	0.4	3.4	6.3	0.0	100.0	0.3
1936 ..	41.9	3.5	—	—	—	23.8	4.1	9.4	10.9	0.5	5.7	0.2	0.0	100.0	0.2
1939 ..	43.8	3.4	—	—	—	23.3	2.4	12.9	9.4	0.4	4.1	0.3	0.0	100.0	0.2
1945 ..	19.4	1.5	—	25.6	0.6	19.0	2.2	18.1	11.5	0.5	—	1.5	0.1	100.0	0.2
1948 ..	27.0	1.1	—	19.7	0.9	19.4	0.3	21.1	9.0	0.7	—	0.8	0.0	100.0	0.2
1951 ..	29.0	1.0	—	20.7	1.0	17.1	0.9	17.2	11.8	0.4	—	0.9	0.0	100.0	0.4
1954 ..	24.6	4.5	—	18.4	1.0	16.1	—	18.4	16.7	0.3	—	—	0.0	100.0	0.3
1958 ..	20.3	2.6	4.6	18.9	0.5	15.9	—	23.9	11.7	0.4	—	1.2	0.0	100.0	0.3
1962 ..	17.0	4.0	4.8	19.0	0.3	14.3	—	24.4	13.9	0.3	—	2.0	0.0	100.0	0.2
	<i>Valitsijamiesten vaalit • Elektorvalen</i>														
1925 ..	22.3	0.7	—	—	—	32.5	3.6	19.3	10.5	0.2	—	10.8	0.1	100.0	0.2
1931 ..	23.6	—	—	—	—	24.5	—	18.9	32.6	0.4	—	—	0.0	100.0	0.4
1937 ..	25.8	1.6	—	—	—	20.4	4.9	17.6	22.9	1.3	5.5	—	0.0	100.0	0.1
1950 ..	22.9	0.8	—	17.9	1.5	19.8	0.3	23.0	9.5	0.3	—	4.0	0.0	100.0	0.3
1956 ..	22.1	1.8	—	16.2	0.6	15.6	—	31.3	10.4	2.0	—	—	0.0	100.0	0.3
1962 ²⁾ }	14.6	0.6	2.5	16.7	0.4	13.8	—	18.6	17.7	9.3	—	5.8	0.0	100.0	0.2
	—	—	—	—	—	8.2	—	—	14.2	9.3	—	5.8	—	37.5	—

¹⁾ Vuoteen 1953 saakka Uudenmaan läänin vaalipiiri. ²⁾ Vuoteen 1950 saakka Kansallinen Edistyspuolue. ³⁾ Ylemmällä rivillä on annetut äänet ryhmitetty puolueittain. Koska eräillä puolueilla oli listat eri vaaliliitoissa, on alemmalle riville merkitty Urho Kekkosen vaaliliiton äänet puolueittain.

¹⁾ T.o.m. år 1953 Nyländs läns valkrets. ²⁾ T.o.m. år 1950 Nationella Framstegspartiet. ³⁾ Den övre raden anger röstfördelningen enligt partier. Då några partier upprådde med listor inom olika valförbund har på den nedre raden angivits Urho Kekkonsens valförbunds röster enligt partier.

Ks. muistutusta v:n 1961 vuosikirjassa, s. 245.
Se anmärkning i årsboken för år 1961, s. 245.

186. Kaupunginvaltuutetut puolueittain vuosina 1932—68 Stadsfullmäktige efter partier åren 1932—68

Toimikausi Mandatit	Sosialdemokr. Puolue Socialdemokratiska Partiet	Suomen Kansan Demokr. Liitto • Demokr. Förb. för Finlands Folk	Svenska Folkpartiet (Ruotsalainen Kansanpuolue)	Svenska Borgerliga Vänstern (Ruotsal. Porv. Vasemisto)	Kansallinen Kokoomus (Nationella Samlingspartiet)	Kansanpuolue ¹⁾ (Folkpartiet) ²⁾	Summa	Toimikausi Mandatit	Sosialdemokr. Puolue Socialdemokratiska Partiet	Suomen Kansan Demokr. Liitto • Demokr. Förb. för Finlands Folk	Svenska Folkpartiet (Ruotsalainen Kansanpuolue)	Kansallinen Kokoomus (Nationella Samlingspartiet)	Vapaamielisten Liitto ³⁾ Frisinnades Förbund ⁴⁾	Kansanpuolue ⁵⁾ (Folkpartiet) ⁶⁾	Sos.-dem. Liitto Soc.-dem. Förbundet	Suomen Kristillinen Liitto (Finlands Kristliga Förbund)	Summa
1932—33	22	—	16	4	13	4	59	1951—53	19	15	13	16	—	³⁾ 8	—	—	71
1934—36	23	—	15	4	11	6	59	1954—56	18	15	13	13	2	10	—	—	71
1937—45	24	—	15	3	12	5	59	1957—60	19	15	14	16	2	11	—	—	77
1946—47	11	15	12	1	14	6	59	1961—64	16	15	13	18	3	9	3	—	77
1948—50	15	11	12	—	15	5	¹⁾ 59	1965—68	21	14	11	16	5	7	2	1	77

¹⁾ Radikaalisen Kansanpuolueen 1 edustaja ml. ²⁾ Itsenäinen Keskiluokka ml. ³⁾ V:een 1964 saakka Vapaamielinen Keskusta. ⁴⁾ V:een 1950 saakka Kansallinen Edistyspuolue.

¹⁾ Inkl. 1 representant för Radikala Folkpartiet. ²⁾ Inkl. Självständiga Medelklassen. ³⁾ T.o.m. år 1964 Frisinnade Centern. ⁴⁾ T.o.m. år 1950 Nationella Framstegspartiet.

187. Kunnallisvaalit vuosina 1924—64

Kommunalvalet åren 1924—64

A. Äänioikeutetut ja äänestäneet henkilöt sekä annetut vaaliluput
Röstberättigade och röstande personer samt avgivna valseklar

Vuosi År	Äänioikeutettuja Röstberättigade			Äänestäneitä Röstande			Äänestäneitä %-na äänioikeutetuista Röstande i % av röstberättigade			Annettuja vaalilippuja Avgivna valseklar			Hy- lät- tyjä Kas- se- rade val- sedlar %
	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Sum- ma	Hyväk- syttyjä God- kända	Hy- lät- tyjä Kas- se- rade	Summa	
1924	38 300	61 839	100 139	18 334	26 666	45 000	47.9	43.1	44.9	44 749	251	45 000	0.6
1925	40 766	65 124	105 890	21 830	31 319	53 149	53.5	48.1	50.2	52 711	438	53 149	0.8
1928	49 892	76 486	126 378	27 597	38 880	¹⁾ 66 477	55.3	50.8	52.6	66 414	131	66 545	0.2
1930	54 483	84 641	139 124	26 814	37 966	¹⁾ 64 780	49.2	44.9	46.6	64 295	478	64 773	0.7
1933	56 321	92 290	148 611	32 268	49 200	81 468	57.3	53.3	54.8	81 149	319	81 468	0.4
1936	62 847	101 658	164 505	36 274	53 601	¹⁾ 89 875	57.7	52.7	54.6	89 886	138	90 024	0.2
1945 ²⁾ ...	94 778	146 574	241 352	60 595	90 835	151 430	63.9	62.0	62.7	150 909	521	151 430	0.3
1947	100 074	156 094	256 168	74 913	112 875 ³⁾	187 788	74.9	72.3	73.3	187 167	691	187 858	0.4
1950	101 720	156 954	258 674	71 414	107 097 ³⁾	178 511	70.2	68.2	69.0	177 642	923	178 565	0.5
1953	108 267	163 355	271 622	80 173	117 803	197 976	74.1	72.1	72.9	197 199	777	197 976	0.4
1956	112 555	167 729	280 284	74 302	106 261	180 563	66.0	63.4	64.4	180 006	557	180 563	0.3
1960	123 322	178 578	301 900	92 448	130 722 ⁴⁾	225 437	75.0	73.2	74.7	224 644	793	225 437	0.4
1964	136 585	191 339	327 924	104 604	145 862 ⁴⁾	253 234	76.6	76.2	77.2	252 662	572	253 234	0.2

¹⁾ Nämä vaalilautakuntien pöytäkirjoihin perustuvat luvut eroavat jonkin verran annettujen vaalilippujen luvusta. ²⁾ Helsingissä äänioikeutettuja olivat myös tammik. 1 p:nä 1946 kaupunkiin liitettyä alueella asuvat. ³⁾ 2 267 oteääntä ml. ⁴⁾ Samoin 2 768.
¹⁾ Dessa ur valnämndsprotokollen hämtade siffror avviker något från antalet avgivna valseklar. ²⁾ Röstberättigade i Helsingfors var även personer bosatta på det område, som den 1 januari 1946 införlivades med staden. ³⁾ Inkl. 2 267 utdragsröster. ⁴⁾ Dito 2 768.

B. Hyväksytyt vaaliluput puolueittain • Godkända valseklar efter partier

Vuosi År	Hyväksytyjä vaalilippuja Godkända valseklar							% hyväksytyistä vaalilipuista I % av godkända valseklar							
	Sosialidemokraattinen Puolue Socialdemokratiska Partiet	Sos.-dem. Liitto Soc.-dem. Förbundet	Suomen Kansan Demokraattinen Liitto ¹⁾ Demokratiska Förbundet för Finlands Folk ¹⁾	Svenska Folkpartiet ²⁾ (Ruotsalainen Kansanpuolue) ²⁾	Kansallinen Kokoomus ja Vapaamielisten Liitto ³⁾ (Nationella Samlingspartiet och Frisinnades Förbund ³⁾)	Kansanpuolue ⁴⁾ (Folkpartiet ⁴⁾)	Muut puolueet Andra partier	Summa	Sos.-dem. Puolue Soc.-dem. Partiet	Sos.-dem. Liitto Soc.-dem. Förbundet	Suom. Kansan Demokr. Liitto ¹⁾ Demokr. Förb. för Finlands Folk ¹⁾	Svenska Folkpartiet ²⁾ (Ruotsalainen Kansanpuolue) ²⁾	Kansallinen Kokoomus ja Vapaamielisten Liitto ³⁾ (Nationella Samlingspartiet och Frisinnades Förbund ³⁾)	Kansanpuolue ⁴⁾ (Folkpartiet ⁴⁾)	Muut puolueet Andra partier
1924	8 685	—	6 488	16 743	9 101	3 732	—	44 749	19.4	—	14.5	37.4	20.4	8.3	—
1925	10 684	—	8 295	20 147	9 389	4 196	—	52 711	20.3	—	15.7	38.2	17.8	8.0	—
1928	14 339	—	11 064	24 319	10 821	5 871	—	66 414	21.6	—	16.7	36.6	16.3	8.8	—
1930	24 173	—	—	21 406	13 813	4 903	—	64 295	37.6	—	—	33.3	21.5	7.6	—
1933	31 288	—	—	25 262	15 861	8 064	674	81 149	38.6	—	—	31.1	19.6	9.9	0.8
1936	36 505	—	—	26 356	17 946	8 258	821	89 886	40.6	—	—	29.3	20.0	9.2	0.9
1945	27 365	—	37 469	32 802	36 468	16 805	—	150 909	18.2	—	24.8	21.7	24.2	11.1	—
1947	45 842	—	34 917	37 237	47 635	17 303	4 233	187 167	24.5	—	18.6	19.9	25.5	9.2	2.3
1950	47 371	—	38 170	32 968	39 200	19 779	154	177 642	26.7	—	21.5	18.5	22.1	11.1	0.1
1953	50 774	—	41 645	35 375	41 802	27 555	48	197 199	25.8	—	21.1	17.9	21.2	14.0	0.0
1956	43 979	—	34 141	32 720	41 326	27 244	596	180 006	24.4	—	19.0	18.2	23.0	15.1	0.3
1960	45 850	10 697	44 329	36 376	58 482	26 041	2 869	224 644	20.4	4.8	19.7	16.2	26.0	11.6	1.3
1964	67 762	5 512	48 552	35 312	68 231	23 736	3 557	252 662	26.8	2.2	19.2	14.0	27.0	9.4	1.4

¹⁾ V:een 1928 saakka Sosialistinen Työväenpuolue. ²⁾ Tähän sisältyy v. 1923—47 Ruots. Porv. Vasemmisto ja v. 1950 Ruots. Vapaamielinen Puolue. ³⁾ V:sta 1953 alkaen. ⁴⁾ V:een 1950 saakka Kansallinen Edistyspuolue.

¹⁾ T.o.m. år 1928 Socialistiska Arbetarpartiet. ²⁾ Här ingår under åren 1923—47 Svenska Borg. Vänstern och år 1950 Svenska Frisinnade Partiet. ³⁾ Fr.o.m. år 1953. ⁴⁾ T.o.m. år 1950 Nationella Framstegspartiet.

Muist. Ks. alaviittoa taul. 226 v:n 1959 vuosikirjassa.

Anm. Se noterna till tab. 226 i årsboken för år 1959.

188. Kunnallisvaalit vuonna 1964

Kommunalvalet år 1964

A. Äänioikeudet ja äänestäneet
Röstberättigade och röstande

Äänestysalue Röstningsområde	Äänioikeutettuja Röstberättigade	Äänestäneitä Röstande					Äänestysalue Röstningsområde	Äänioikeutettuja Röstberättigade	Äänestäneitä Röstande				
		Omassa äänestysalueessa I eget röstningsområde	Muussa äänestysalueessa I annat röstningsomr.	Summa	%:na äänioikeutetuista I % av röstberättigade				Omassa äänestysalueessa I eget röstningsområde	Muussa äänestysalueessa I annat röstningsområde	Summa	%:na äänioikeutetuista I % av röstberättigade	
1 ..	1 634	1 254	11	1 265	77.4	51 ..	1 800	1 366	12	1 378	76.6		
2 ..	1 802	1 388	14	1 402	77.8	52 ..	1 742	1 354	12	1 366	78.4		
3 ..	2 153	1 724	6	1 730	80.4	53 ..	1 748	1 336	9	1 345	76.9		
4 ..	1 925	1 514	7	1 521	79.0	54 ..	1 761	1 412	8	1 420	80.6		
5 ..	1 863	1 411	11	1 422	76.3	55 ..	1 659	1 330	18	1 348	81.3		
6 ..	1 253	916	16	932	74.4	56 ..	1 984	1 568	16	1 584	79.8		
7 ..	1 800	1 271	9	1 280	71.1	57 ..	1 853	1 453	9	1 462	78.9		
8 ..	1 528	1 198	11	1 209	79.1	58 ..	1 761	1 453	8	1 461	83.0		
9 ..	1 271	972	16	988	77.7	59 ..	1 478	1 185	9	1 194	80.8		
10 ..	1 741	1 120	19	1 139	65.4	60 ..	2 177	1 700	32	1 732	80.0		
11 ..	2 029	1 475	19	1 494	73.6	61 ..	2 355	1 876	15	1 891	80.3		
12 ..	1 951	1 451	10	1 461	74.9	62 ..	2 296	1 831	7	1 838	80.1		
13 ..	2 129	1 579	16	1 595	74.9	63 ..	2 248	1 808	17	1 825	81.2		
14 ..	2 489	1 826	13	1 839	73.9	64 ..	2 169	1 760	9	1 769	81.6		
15 ..	2 202	1 586	16	1 602	72.8	65 ..	2 287	1 762	13	1 775	77.6		
16 ..	2 602	1 331	19	1 350	51.9	66 ..	2 383	1 916	9	1 925	80.8		
17 ..	1 744	1 231	7	1 238	71.0	67 ..	2 131	1 714	6	1 720	80.7		
18 ..	2 248	1 658	17	1 675	74.5	68 ..	1 479	1 161	6	1 167	78.9		
19 ..	2 173	1 598	8	1 606	73.9	69 ..	1 240	1 072	8	1 080	87.1		
20 ..	1 956	1 362	8	1 370	70.0	70 ..	2 105	1 574	11	1 585	75.3		
21 ..	2 200	1 685	5	1 690	76.8	71 ..	1 636	1 262	6	1 268	77.5		
22 ..	1 967	1 389	15	1 404	71.4	72 ..	1 533	1 275	10	1 285	83.8		
23 ..	1 442	1 133	5	1 138	78.9	73 ..	1 964	1 574	9	1 583	80.6		
24 ..	2 113	1 603	10	1 613	76.3	74 ..	1 449	1 108	9	1 117	77.1		
25 ..	2 195	1 680	7	1 687	76.9	75 ..	1 226	1 022	8	1 030	84.0		
26 ..	2 595	2 015	10	2 025	78.0	76 ..	1 453	1 221	6	1 227	84.4		
27 ..	2 341	1 773	37	1 810	77.3	77 ..	2 139	1 596	7	1 603	74.9		
28 ..	1 991	1 511	21	1 532	76.9	78 ..	824	646	5	651	79.0		
29 ..	1 732	1 232	37	1 269	73.3	79 ..	1 956	1 576	6	1 582	80.9		
30 ..	1 500	1 105	7	1 112	74.1	80 ..	1 533	1 198	10	1 208	78.8		
31 ..	2 145	1 533	11	1 544	72.0	81 ..	1 523	1 188	13	1 201	78.9		
32 ..	2 019	1 502	3	1 505	74.5	82 ..	1 688	1 342	25	1 367	81.0		
33 ..	1 787	1 297	8	1 305	73.0	83 ..	2 267	1 821	11	1 832	80.8		
34 ..	1 683	1 233	5	1 238	73.6	84 ..	2 220	1 622	12	1 634	73.6		
35 ..	2 452	1 814	16	1 830	74.6	85 ..	1 863	1 558	9	1 567	84.1		
36 ..	2 373	1 784	9	1 793	75.6	86 ..	1 842	1 404	31	1 435	77.9		
37 ..	2 323	1 739	7	1 746	75.2	87 ..	2 312	1 925	10	1 935	83.7		
38 ..	2 566	1 870	71	1 941	75.6	88 ..	2 011	1 519	122	1 641	81.6		
39 ..	2 316	1 738	13	1 751	75.6	89 ..	901	721	41	762	84.6		
40 ..	2 570	1 846	20	1 866	72.6	90 ..	2 385	1 540	12	1 552	65.1		
41 ..	2 379	1 832	5	1 837	77.2	91 ..	1 791	1 452	10	1 462	81.6		
42 ..	2 376	1 767	14	1 781	75.0	92 ..	2 120	1 669	20	1 689	79.7		
43 ..	2 234	1 759	7	1 766	79.1	93 ..	1 704	1 290	10	1 300	76.3		
44 ..	2 138	1 703	8	1 711	80.0	94 ..	2 473	1 926	11	1 937	78.3		
45 ..	2 322	1 769	15	1 784	76.8	95 ..	2 602	2 078	16	2 094	80.5		
46 ..	2 450	1 708	16	1 724	70.4	96 ..	2 193	1 756	15	1 771	80.8		
47 ..	2 952	2 122	8	2 130	72.2	97 ..	2 157	1 750	12	1 762	81.7		
48 ..	2 444	1 838	6	1 844	75.5	98 ..	2 225	1 727	13	1 740	78.2		
49 ..	2 467	1 868	10	1 878	76.1	99 ..	2 184	1 688	10	1 698	77.7		
50 ..	2 213	1 562	15	1 577	71.3	100 ..	2 071	1 737	11	1 748	84.4		

Ks. karttaliitettä äänestysalueista.
Se kartbilagan över röstningsområdena.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Äänestysalue Röstningsområde	Äänioikeutettuja Röstberättigade	Äänestäneitä Röstande				Summa	%:na äänioikeu- tetuista I % av röst- berättigade	Äänestysalue Röstningsområde	Äänioikeutettuja Röstberättigade	Äänestäneitä Röstande				Summa	%:na äänioikeu- tetuista I % av röst- berättigade
		Omassa äänes- tysalueessa I eget röstnings- område	Muussa äänes- tysalueessa I annat röstningsomr.							Omassa äänes- tysalueessa I eget röstnings- område	Muussa äänes- tysalueessa I annat röst- ningsområde				
101 ..	2 400	1 976	16		1 992	83.0	135 ..	2 255	1 653	9		1 662	73.7		
102 ..	1 399	1 081	87		1 168	83.5	136 ..	706	524	4		528	74.8		
103 ..	2 092	1 700	5		1 705	81.5	137 ..	1 348	961	24		985	73.1		
104 ..	1 054	870	2		872	82.7	138 ..	2 022	1 687	25		1 712	84.7		
105 ..	1 893	1 581	13		1 594	84.2	139 ..	1 741	1 285	14		1 299	74.6		
106 ..	1 811	1 539	8		1 547	85.4	140 ..	1 709	1 280	19		1 299	76.0		
107 ..	1 984	1 698	11		1 709	86.1	141 ..	2 273	1 641	15		1 656	72.9		
108 ..	2 290	1 906	24		1 930	84.3	142 ..	1 783	1 282	6		1 288	72.2		
109 ..	2 577	1 843	16		1 859	72.1	143 ..	1 933	1 466	12		1 478	76.5		
110 ..	2 137	1 586	7		1 593	74.5	144 ..	1 889	1 364	8		1 372	72.6		
111 ..	1 466	1 148	10		1 158	79.0	145 ..	2 189	1 647	17		1 664	76.0		
112 ..	2 306	1 752	13		1 765	76.5	146 ..	1 604	1 130	29		1 159	72.3		
113 ..	2 627	2 067	18		2 085	79.4	147 ..	1 591	1 269	8		1 277	80.3		
114 ..	2 464	1 925	16		1 941	78.8	148 ..	1 901	1 557	4		1 561	82.1		
115 ..	2 435	1 810	18		1 828	75.1	149 ..	1 844	1 549	9		1 558	84.5		
116 ..	1 931	1 550	10		1 560	80.8	150 ..	1 955	1 606	17		1 623	83.0		
117 ..	1 636	1 365	43		1 408	86.1	151 ..	1 892	1 576	11		1 587	83.9		
118 ..	2 225	1 759	15		1 774	79.7	152 ..	1 768	1 446	13		1 459	82.5		
119 ..	1 928	1 623	13		1 636	84.9	153 ..	1 756	1 480	5		1 485	84.6		
120 ..	1 658	1 315	9		1 324	79.9	154 ..	1 888	1 565	12		1 577	83.5		
121 ..	1 544	1 260	12		1 272	82.4	155 ..	2 000	1 719	7		1 726	86.3		
122 ..	1 781	1 507	8		1 515	85.1	156 ..	2 169	1 561	38		1 599	73.7		
123 ..	2 214	1 709	13		1 722	77.8	157 ..	728	537	5		542	74.5		
124 ..	1 723	1 340	6		1 346	78.1	158 ..	2 189	1 819	11		1 830	83.6		
125 ..	1 564	1 294	10		1 304	83.4	159 ..	2 274	1 918	9		1 927	84.7		
126 ..	2 050	1 690	7		1 697	82.8	160 ..	2 028	1 631	28		1 659	81.8		
127 ..	1 405	1 113	43		1 156	82.3	161 ..	2 964	2 166	16		2 182	73.6		
128 ..	2 010	1 611	5		1 616	80.4	162 ..	1 796	1 287	13		1 300	72.4		
129 ..	1 713	1 189	9		1 198	69.9	163 ..	954	624	13		637	66.8		
130 ..	1 491	1 114	4		1 118	75.0	164 ..	508	388	—		388	76.4		
131 ..	1 902	1 422	17		1 439	75.7	165 ..	1 095	809	6		815	74.4		
132 ..	1 644	1 239	10		1 249	76.0	166 ..	1 814	1 405	12		1 417	78.1		
133 ..	1 602	1 214	5		1 219	76.1 ¹⁾	167 ..	7 208	611	70		681	9.4		
134 ..	1 515	1 103	7		1 110	73.3	Summa	327 924	247 439 ²⁾	2 397 ²⁾	249 836 ³⁾	76.2			

¹⁾ Osoitteettomia varten. ²⁾ Lisäksi 630 äänestänyttä, joita ei tässä taulukossa ole voitu sijoittaa äänestysalueittain sekä 2 768 muissa vaaliipiireissä äänestänyttä ³⁾ Ks. alav. 2 sekä taul. 187 A.

¹⁾ För personer utan adress. ²⁾ Dessutom 630 röstande, vilka icke i denna tabell kunnat fördelas efter röstningsområden samt 2 768 röstande i övriga valkretsar. ³⁾ Se not 2 samt tab. 187 A.

B. Vaaliluput¹⁾ • Valsedlar¹⁾

Äänestysalue Röstningsområde	Kansallisen Kokemuksen ja Vapaamielisten Liiton vaaliliitto (Nat. Samlingspartiets och Fri- sinnades Förbunds valförbund)	Kansanedemokraattien (SKDL:n) ja Sosialidemokraattien Liiton (TPSL:n) vaaliliitto Folkdemokratiska (DFFF) och Socialdemokratiska Förbundets (ASSF) valförbund	Suomen Kansanpuolueen vaali- liitto (Finska folkpartiets valförbund)	Svenska Folkpartiets valförbund (Ruotsalaisen Kansanpuolueen vaaliliitto)	Sosialidemokraattinen vaaliliitto Socialdemokratiska valförbundet	Muut Övriga	Hylättyjä Kasserade	Summa	% hyväksytyistä ²⁾ I % av godkända ²⁾					
									Porvarilliset Borgerliga		Sos.-dem. Liitto Sos.-dem. Förbundet	SKDL DFFF		
1....	465	160	139	240	266	23	1	1 294	48.5	18.6	20.6	1.8	10.5	
2....	424	258	110	269	305	25	6	1 397	40.2	19.3	21.9	2.1	16.5	
3....	661	167	164	389	333	17	1	1 732	48.6	22.5	19.2	1.0	8.7	
4....	456	290	146	192	413	19	2	1 518	41.0	12.7	27.2	2.4	16.7	
5....	402	204	124	318	347	17	3	1 415	38.5	22.5	24.6	1.9	12.5	

¹⁾ Otteella Helsingin kaupungissa äänestäneet, täällä äänioikeutetut sisältyvät siihen äänestysalueeseen, jossa äänestys on tapahtunut. ²⁾ Marttikainen pl.

¹⁾ De i staden röstberättigade, vilka röstat med utdrag i Helsingfors, ingår i siffran för det röstningsområde, där röstningen ägt rum. ²⁾ Exkl. Marttikainen.

Jatkoa • Fortsättning

Äänestysalue Röstningsområde	Kansallisen Kokoomuksen ja Vapaallisten Liiton vaaliitto (Nat. Samningspartiets och Fri- sinnades Förbunds valförbund)	Kansandemokraattien Liiton (TPSL:n) vaaliitto • Folkdemo- kratiska (DFFF) och Social- demokratiska Förbundets (ASSF) valförbund	Suomen Kansanpuolueen vaali- liitto (Finska folkpartiets valförbund)	Svenska Folkpartiets valförbund (Ruotsalaisen Kansanpuolueen vaaliitto)	Sosialdemokraattinen vaaliitto Socialdemokratiska valförbundet	Muut Övriga	Hyllättyjä Kasserade	Summa	% hyväksytyistä ¹⁾ I % av godkända ¹⁾				
									Porvarilliset Borgerliga		Sos.-dem. Soc.-dem.	Sos.-dem. Liitto Soc.-dem. Förbundet	SKDL DFFF
									Suomal. Finska	Ruotsal. Svenska			
6 ..	277	168	69	131	271	13	—	929	38.6	14.1	29.2	1.8	16.3
7 ..	314	248	74	350	276	15	4	1 281	31.4	27.4	21.6	1.0	18.4
8 ..	320	112	88	481	182	23	1	1 207	35.6	39.9	15.1	1.6	7.7
9 ..	295	151	89	217	212	17	3	984	40.9	22.1	21.6	1.6	13.8
10 ..	261	279	94	240	221	23	7	1 125	33.6	21.5	19.8	1.7	23.2
11 ..	412	197	161	313	373	23	4	1 483	40.3	21.2	25.2	2.1	11.2
12 ..	413	275	109	328	318	20	1	1 464	37.1	22.4	21.7	2.6	16.2
13 ..	293	321	137	308	499	25	6	1 589	28.7	19.5	31.5	2.1	18.1
14 ..	455	378	193	326	450	22	7	1 831	36.7	17.9	24.7	1.5	19.2
15 ..	404	304	143	297	415	24	7	1 594	35.9	18.7	26.2	2.1	17.0
16 ..	338	185	131	398	254	36	2	1 344	37.5	29.7	18.9	1.6	12.2
17 ..	412	172	100	282	253	23	3	1 245	43.0	22.7	20.4	1.2	12.6
18 ..	473	295	166	291	419	16	5	1 665	39.5	17.5	25.2	2.8	15.0
19 ..	377	301	160	310	420	36	5	1 609	35.7	19.3	26.2	3.3	15.5
20 ..	221	422	123	169	416	12	2	1 365	26.1	12.4	30.5	3.0	28.0
21 ..	313	397	138	279	538	21	4	1 690	28.0	16.5	31.9	2.4	21.2
22 ..	453	221	82	371	247	18	—	1 392	39.7	26.7	17.8	1.4	14.4
23 ..	350	113	88	368	210	15	2	1 146	39.6	32.2	18.4	1.0	8.8
24 ..	455	232	157	446	291	18	7	1 606	39.3	27.9	18.2	1.8	12.7
25 ..	542	219	131	389	374	36	3	1 694	41.9	23.0	22.1	1.3	11.6
26 ..	504	295	174	605	412	23	7	2 020	34.8	30.1	20.5	1.6	13.0
27 ..	435	257	144	563	351	21	2	1 773	33.9	31.8	19.8	1.5	13.0
28 ..	505	121	84	579	203	21	3	1 516	40.3	38.3	13.4	1.8	6.2
29 ..	366	228	103	284	242	16	1	1 240	39.1	22.9	19.5	2.6	15.8
30 ..	318	149	103	293	229	13	1	1 106	39.3	26.5	20.7	1.5	12.0
31 ..	282	400	144	153	547	14	2	1 542	28.6	9.9	35.5	2.3	23.7
32 ..	252	461	135	104	526	20	8	1 506	27.2	7.0	35.1	2.5	28.2
33 ..	138	588	74	55	430	10	4	1 299	17.2	4.2	33.2	4.8	40.6
34 ..	137	562	71	48	398	19	1	1 236	18.4	3.9	32.2	4.3	41.2
35 ..	289	627	162	90	628	24	9	1 829	26.1	5.0	34.5	3.5	30.9
36 ..	398	507	188	92	580	31	4	1 800	34.3	5.1	32.3	3.0	25.3
37 ..	275	621	144	101	575	21	3	1 740	25.3	5.8	33.1	4.1	31.7
38 ..	377	508	172	156	606	53	6	1 878	32.2	8.3	32.4	3.2	23.9
39 ..	292	518	179	88	632	37	5	1 751	29.0	5.0	36.2	2.8	26.9
40 ..	202	675	118	112	682	58	5	1 852	20.4	6.1	36.9	4.3	32.3
41 ..	232	633	146	85	702	28	8	1 834	22.2	4.7	38.5	2.6	32.0
42 ..	231	608	131	81	691	31	8	1 781	22.1	4.6	39.0	3.6	30.7
43 ..	156	787	111	55	633	17	1	1 760	16.2	3.1	36.0	4.4	40.3
44 ..	206	618	119	95	639	26	3	1 706	20.6	5.6	37.5	4.5	31.8
45 ..	225	700	115	71	629	30	3	1 773	20.9	4.0	35.5	4.2	35.4
46 ..	167	775	97	71	572	25	9	1 716	16.9	4.2	33.5	3.5	41.9
47 ..	332	769	162	90	753	19	1	2 126	24.2	4.2	35.4	3.5	32.7
48 ..	356	610	125	77	649	24	6	1 847	27.4	4.2	35.3	3.7	29.4
49 ..	295	685	139	89	625	36	5	1 874	25.1	4.8	33.5	4.3	32.3
50 ..	183	692	101	64	507	14	4	1 565	19.1	4.1	32.5	4.7	39.6
51 ..	248	440	120	67	474	16	4	1 369	28.2	4.9	34.7	3.8	28.4
52 ..	549	90	124	377	208	17	3	1 368	50.6	27.6	15.2	0.8	5.8
53 ..	419	176	158	293	274	18	3	1 341	44.4	21.9	20.5	1.6	11.6
54 ..	583	102	142	323	240	22	4	1 416	52.8	22.9	17.0	1.1	6.1
55 ..	548	108	100	381	191	13	2	1 343	49.3	28.4	14.3	0.7	7.3
56 ..	671	131	135	344	259	26	3	1 569	53.1	22.0	16.5	0.8	7.6
57 ..	603	99	109	436	191	23	3	1 464	50.3	29.9	13.1	0.5	6.2
58 ..	592	96	176	299	270	28	2	1 463	54.5	20.5	18.5	0.8	5.7
59 ..	449	132	117	235	241	9	2	1 185	48.6	19.8	20.4	1.3	9.9
60 ..	619	139	157	459	310	28	5	1 717	47.0	26.8	18.1	0.8	7.3
61 ..	631	215	171	454	387	22	4	1 884	43.8	24.2	20.6	1.1	10.3

¹⁾ Martikainen pl. • ¹⁾ Exkl. Martikainen.

Jatkoa • Fortsättning

Äänestysalue Röstningsområde	Kansallisen Kokoomuksen ja Vapaamielisten Liiton vaaliitto (Nat. Samlingspartiets och Fri-sinnades Förbunds valförbund)	Kansandemokraattien (SKDL:n) ja Sosialidemokraattisen Liiton (TPSL:n) vaaliitto (Folkdemokratiska (DFFF) och Socialdemokratiska Förbundets (ASSF) valförbund)	Suomen Kansanpuolueen vaaliitto (Finska folkpartiets valförbund)	Svenska Folkpartiets valförbund (Ruotsalaisen Kansanpuolueen vaaliitto)	Sosialidemokraattinen vaaliitto (Socialdemokratiska valförbundet)	Muut Övriga	Hylättyjä Kasserade	Summa	% hyväksytyistä ¹⁾ I % av godkända ¹⁾				
									Porvarilliset Borgerliga		Sos.-dem. Soc.-dem.	Sos.-dem. Liitto Soc.-dem. Förbundet	SKDL DFFF
									Suomal. Finska	Ruotsal. Svenska			
62 ..	776	145	180	397	305	35	2	1 840	53.9	21.6	16.6	1.5	6.4
63 ..	696	150	182	354	400	21	5	1 808	49.9	19.6	22.2	0.7	7.6
64 ..	566	201	163	427	373	27	5	1 762	43.0	24.3	21.2	1.6	9.8
65 ..	528	227	167	356	453	34	5	1 770	41.2	20.2	25.7	1.1	11.7
66 ..	626	164	170	517	415	25	1	1 918	42.8	27.0	21.7	1.0	7.5
67 ..	541	234	179	286	447	27	3	1 717	43.6	16.7	26.1	1.4	12.2
68 ..	420	99	121	286	223	9	7	1 165	47.5	24.7	19.3	0.9	7.6
69 ..	419	98	128	194	216	21	1	1 077	52.8	18.0	20.1	1.1	8.0
70 ..	512	170	186	313	364	31	3	1 579	46.2	19.9	23.1	2.2	8.6
71 ..	454	146	127	282	241	15	—	1 265	47.1	22.3	19.1	1.4	10.1
72 ..	589	82	174	177	234	17	5	1 278	61.3	13.9	18.4	1.0	5.4
73 ..	603	199	190	231	336	16	3	1 578	51.4	14.7	21.3	1.7	10.9
74 ..	424	147	136	149	235	16	1	1 108	52.0	13.5	21.2	1.7	11.6
75 ..	389	100	152	120	243	19	1	1 024	54.7	11.7	23.8	2.0	7.8
76 ..	536	119	153	124	265	24	1	1 222	58.4	10.1	21.7	1.5	8.3
77 ..	165	735	69	58	542	25	5	1 599	16.2	3.6	34.0	3.1	43.0
78 ..	93	228	40	52	227	8	1	649	21.8	8.0	35.0	4.3	30.9
79 ..	191	589	80	64	628	22	7	1 581	18.6	4.1	39.9	4.8	32.6
80 ..	139	402	118	83	448	10	4	1 204	22.3	6.9	37.3	4.9	28.6
81 ..	116	526	51	85	398	4	13	1 193	14.5	7.2	33.7	4.3	40.3
82 ..	204	526	112	48	444	12	—	1 346	24.4	3.6	33.0	2.7	36.3
83 ..	223	618	130	185	642	21	8	1 827	20.4	10.2	35.3	2.7	31.3
84 ..	216	712	81	57	543	11	7	1 627	19.0	3.5	33.5	3.7	40.3
85 ..	467	239	194	184	451	24	1	1 560	44.0	11.8	28.9	1.9	13.4
86 ..	270	374	101	104	538	16	7	1 410	27.6	7.4	38.3	2.8	23.9
87 ..	542	330	201	181	635	36	3	1 928	40.5	9.4	33.0	1.6	15.5
88 ..	419	268	156	170	488	24	4	1 529	39.3	11.2	32.0	1.4	16.1
89 ..	265	111	48	112	171	12	5	724	45.2	15.6	23.8	1.1	14.3
90 ..	276	474	134	114	528	22	3	1 551	27.9	7.4	34.1	3.7	26.9
91 ..	122	648	66	89	516	8	6	1 455	13.5	6.1	35.6	3.9	40.8
92 ..	239	580	110	100	611	27	3	1 670	22.6	6.0	36.6	3.7	31.1
93 ..	212	455	82	71	434	23	13	1 290	24.8	5.6	34.0	4.3	31.3
94 ..	712	204	229	373	386	24	—	1 928	50.1	19.3	20.0	1.6	9.0
95 ..	673	238	257	407	490	20	2	2 087	45.6	19.5	23.5	2.1	9.3
96 ..	772	135	202	339	297	13	1	1 759	56.1	19.3	16.9	0.6	7.1
97 ..	668	136	179	403	350	14	3	1 753	49.2	23.0	20.0	1.2	6.6
98 ..	738	201	174	300	293	21	2	1 729	54.0	17.4	16.9	0.9	10.8
99 ..	724	169	196	265	317	18	—	1 689	55.5	15.7	18.8	1.3	8.7
100 ..	807	89	177	366	277	23	2	1 741	57.9	21.1	15.9	0.6	4.5
101 ..	846	149	193	462	301	26	1	1 978	53.9	23.4	15.2	0.7	6.8
102 ..	440	98	108	267	158	14	—	1 085	51.8	24.6	14.6	1.0	8.0
103 ..	777	123	128	408	239	29	1	1 705	54.8	24.0	14.0	0.7	6.5
104 ..	500	31	112	98	119	15	—	875	71.7	11.2	13.6	0.2	3.3
105 ..	742	79	174	404	165	17	2	1 583	59.0	25.6	10.4	0.6	4.4
106 ..	773	95	199	181	264	29	—	1 541	65.0	11.7	17.1	0.5	5.7
107 ..	773	137	255	169	342	19	4	1 699	61.7	10.0	20.2	1.2	6.9
108 ..	536	281	299	186	584	17	5	1 908	44.8	9.8	30.7	2.2	12.5
109 ..	251	519	189	218	640	24	6	1 847	25.2	11.8	34.8	1.6	26.6
110 ..	438	341	238	116	440	17	—	1 590	43.6	7.3	27.7	1.9	19.5
111 ..	565	104	131	133	208	10	3	1 154	61.3	11.5	18.1	1.0	8.1
112 ..	575	281	238	176	469	17	—	1 756	47.3	10.0	26.7	2.4	13.6
113 ..	670	265	239	316	542	38	2	2 072	45.7	15.3	26.2	2.1	10.7
114 ..	732	224	212	244	488	26	2	1 928	50.3	12.7	25.3	1.7	10.0
115 ..	725	232	217	237	378	27	5	1 821	53.3	13.1	20.8	1.3	11.5
116 ..	574	197	197	183	385	21	1	1 558	50.9	11.7	24.7	1.7	11.0
117 ..	441	197	139	146	445	8	—	1 376	42.7	10.6	32.4	1.9	12.4

1) Martikainen pl. • Exkl. Martikainen.

Jatkoa • Fortsättning

Äänestysalue Röstingsområde	Kansallisen Kokoomuksen ja Vapaamielisten Liiton vaaliitto (Nät. Samlingspartiets och Fri-sinnades Förbunds valförbund)	Kansandemokraattien (SKDL:n) ja Sosialdemokraattisen Liiton (TFL:n) vaaliitto (Socialdemokratiska Förbundet (ASSF) valförbund)	Suomen Kansanpuolueen vaaliitto (Finska folkpartiets valförbund)	Svenska Folkpartiets valförbund (Ruotsalaisen Kansanpuolueen vaaliitto)	Socialdemokraattinen vaaliitto (Socialdemokratiska valförbundet)	Muut Övriga	Hylättyjä Kasserade	Summa	% hyväksytyistä ¹⁾ I % av godkända ¹⁾						
									Porvarilliset Borgerliga				Sos.-dem. Soc.-dem.	Sos.-dem. Liitto Soc.-dem. Förbundet	SKDL DFFF
									Suomal. Finska	Ruotsal. Svenska	Sos.-dem. Soc.-dem.	Sos.-dem. Liitto Soc.-dem. Förbundet				SKDL DFFF
118	585	192	220	208	533	26	1	1 765	47.1	11.8	30.2	1.4	9.5		
119	626	134	271	209	360	26	—	1 626	56.7	12.9	22.1	0.9	7.3		
120	390	224	180	125	378	18	3	1 318	44.7	9.5	28.8	2.7	14.3		
121	303	274	152	88	431	14	2	1 264	37.1	7.0	34.1	2.6	19.1		
122	349	251	138	413	341	18	2	1 512	33.4	27.4	22.6	1.4	15.2		
123	294	629	140	94	527	22	4	1 710	26.7	5.5	30.9	2.6	34.3		
124	397	291	177	88	372	18	4	1 347	44.0	6.6	27.7	2.2	19.4		
125	380	227	124	123	412	27	2	1 295	41.1	9.5	31.9	2.0	15.5		
126	380	373	187	148	568	33	2	1 691	35.5	8.8	33.6	2.4	19.7		
127	312	138	133	166	344	23	—	1 116	41.9	14.9	30.8	1.6	10.8		
128	277	539	129	109	534	20	3	1 611	26.5	6.8	33.2	3.6	29.9		
129	202	357	91	191	368	33	5	1 247	26.2	15.4	29.6	3.1	25.7		
130	249	265	90	136	341	36	5	1 122	33.6	12.2	30.5	2.5	21.2		
131	361	372	105	179	397	21	4	1 439	33.9	12.5	27.7	2.8	23.1		
132	297	449	115	43	323	11	7	1 245	34.2	3.4	26.1	2.1	34.2		
133	275	440	99	36	342	22	2	1 216	32.6	3.0	28.2	1.7	34.5		
134	244	340	94	44	362	17	3	1 104	32.1	4.0	32.9	1.8	29.1		
135	209	663	100	46	609	22	4	1 653	20.1	2.8	36.9	3.3	36.9		
136	84	197	33	18	189	2	1	524	22.8	3.5	36.1	1.5	36.1		
137	262	200	107	89	310	7	1	976	38.6	9.1	31.8	2.6	17.9		
138	314	526	140	87	608	16	3	1 694	27.7	5.1	36.0	3.8	27.3		
139	158	434	76	101	489	26	2	1 286	20.2	7.9	38.1	2.6	31.2		
140	234	483	85	98	356	21	7	1 284	26.6	7.7	27.9	1.6	36.2		
141	281	573	143	93	528	26	2	1 646	27.4	5.6	32.1	2.6	32.3		
142	124	551	112	73	405	15	6	1 286	19.6	5.7	31.7	1.6	41.4		
143	188	496	130	116	518	14	5	1 467	22.7	7.9	35.5	3.7	30.2		
144	158	541	135	80	440	7	7	1 368	22.0	5.9	32.3	2.4	37.4		
145	167	682	125	73	582	16	5	1 650	18.7	4.4	35.4	2.4	39.1		
146	134	491	77	41	376	13	2	1 134	19.8	3.6	33.2	2.7	40.7		
147	542	92	114	303	213	12	1	1 277	52.4	23.7	16.7	0.9	6.3		
148	724	141	154	287	234	16	2	1 558	57.5	18.5	15.0	0.5	8.5		
149	532	253	169	212	369	14	1	1 550	46.1	13.7	23.8	1.7	14.7		
150	507	271	178	221	394	36	1	1 608	44.9	13.7	24.5	1.5	15.4		
151	540	231	194	158	437	21	1	1 582	47.6	10.0	27.6	1.3	13.3		
152	211	404	139	89	590	11	4	1 448	25.0	6.2	40.9	2.6	25.3		
153	270	453	124	124	494	13	4	1 482	27.5	8.4	33.4	3.4	27.3		
154	380	297	153	106	603	28	1	1 568	35.8	6.8	38.5	1.8	17.1		
155	401	349	156	97	692	26	2	1 723	33.9	5.6	40.2	3.3	17.0		
156	378	315	177	220	458	19	2	1 569	36.7	14.0	29.2	2.3	17.8		
157	130	106	85	68	147	9	—	545	41.1	12.5	27.0	1.4	18.0		
158	454	412	145	347	448	29	1	1 836	34.2	18.9	24.4	2.0	20.5		
159	631	339	236	104	574	31	3	1 918	46.8	5.4	30.0	2.5	15.2		
160	448	377	199	153	458	16	2	1 653	40.2	9.3	27.7	2.7	20.1		
161	318	748	184	162	736	24	6	2 178	24.1	7.5	33.9	2.8	31.6		
162	140	515	92	82	451	8	3	1 291	18.6	6.4	35.0	3.0	37.0		
163	214	84	118	14	201	9	—	640	53.3	2.2	31.4	3.3	9.8		
164	207	5	102	11	62	6	1	394	80.1	2.8	15.8	0.8	0.5		
165	183	218	52	144	202	6	4	809	29.9	17.9	25.1	1.3	25.8		
166	444	272	107	205	362	15	1	1 406	40.3	14.6	25.8	2.1	17.2		
167 ²⁾	146	232	44	61	122	15	4	624	33.1	9.8	19.7	3.1	34.3		
Sairaalat Sjukhus Oteääänet	471	354	119	594	391	52	26	2 007	32.4	30.0	19.7	1.7	16.2		
Utdragr. Summa	1 185 68 231	452 54 064	258 23 736	397 35 312	421 67 762	52 3 557	3 572	2 768 253 234	54.1 37.8	14.4 14.0	15.2 26.8	1.2 2.2	15.1 19.2		

1) Martikainen pl. *) Osoitteettomia varten. *) Siitä Sos.-dem. Liitto 5 512 ja ruotsink. 654. *) Siitä ruotsink. 2 250.

2) Exkl. Martikainen. *) För personer utan adress. *) Därav Soc.-dem. Förbundet 5 512 och 654 svenskspr. *) Därav 2 250 svenskspr.

189. Kuolinpesät vuosina 1955—63 Dödsbon åren 1955—63

A. Varat ja lyhennykset v. 1955—63 • Tillgångar och avdrag åren 1955—63

Pesän säästö Boets behållning nmk	Varat • Tillgångar									
	Rahaa Pen- ningar	As. Oy Osak- keet Aktier i bost. ab	Osak- keet ja obligaa- tior Aktier och obli- gationer	Saata- vat Ford- ringar	Kiin- teistöt Fastig- heter	Muu irtain omai- suus Annan lös- egen- dom	Muut Övriga	Erittele- mättö- mät Ospeci- ficerade	Summa	Lyhen- nykset Avdrag
	1 000 nmk									
1963										
Ei mitään • Ingen ..	138	219	659	162	332	180	67	—	1 757	1 757
— 500	151	7	25	7	15	65	—	73	343	229
501— 1 000	160	64	44	10	20	74	17	9	398	275
1 001— 2 000	277	65	68	21	66	127	5	8	637	327
2 001— 3 000	234	97	53	18	65	55	8	102	632	235
3 001— 4 000	226	112	22	21	97	45	3	96	622	197
4 001— 5 000	273	200	69	27	127	62	6	43	807	288
5 001— 7 500	577	452	99	21	334	143	12	138	1 776	387
7 501—10 000	681	685	137	72	426	145	5	162	2 313	443
10 001—20 000	2 259	3 699	567	179	1 608	374	124	324	9 134	1 402
20 001—	18 595	33 679	66 350	7 256	14 658	2 190	2 631	4 689	150 048	34 729
Summa	23 571	39 279	68 093	7 794	17 748	3 460	2 878	5 644	168 467	40 269
1961	11 960	18 592	21 551	5 063	9 301	2 692	1 972	2 780	73 911	9 807
1960	13 320	20 770	20 601	3 979	11 051	1 882	4 673	—	76 276	10 001
1959	9 096	16 282	14 872	2 632	14 464	1 382	3 141	—	61 869	8 433
1958	7 535	15 352	15 690	3 833	10 069	2 379	2 563	—	57 421	8 622
1957	6 933	11 441	15 376	2 562	7 693	2 336	1 418	—	47 759	6 747
1956	7 338	14 081	17 334	2 463	7 784	2 537	1 785	—	53 322	8 226
1955	5 474	9 559	10 619	1 863	4 745	1 946	2 016	—	36 222	6 207

B. Perintömäärät v. 1963 • Arvsbelopp år 1963

Pesän säästö ¹⁾ Boets behåll- ning ¹⁾ nmk	Perinnönsaaja • Arvtagare											
	Puoliso ²⁾ Make eller maka ²⁾		Rintaperilliset Bröstarvingar		Vanhemmat, sisa- rukket, sisaruspuol. ja heidän lapsensa Föräldrar, syskon, halsvyskon och deras barn		Kaukaisemat sukulaiset, vieras- sukuliset sekä tun- temattomat Fjärmare släkting- gar, oskylda och okända		Laitokset, sää- tiöt yms. Inrättningar, stiftelser m.m.		Summa	
	Osuuk- sia Lotter	Perin- tö- määrä Arvs- belopp 1 000 nmk	Osuuk- sia Lotter	Perin- tö- määrä Arvs- belopp 1 000 nmk	Osuuk- sia Lotter	Perin- tö- määrä Arvs- belopp 1 000 nmk	Osuuk- sia Lotter	Perin- tö- määrä Arvs- belopp 1 000 nmk	Osuuk- sia Lotter	Perin- tö- määrä Arvs- belopp 1 000 nmk	Osuuk- sia Lotter	Perin- tö- määrä Arvs- belopp 1 000 nmk
2 001—	14	21	164	167	70	39	68	32	4	9	320	268
3 001—	16	33	130	144	57	48	112	44	7	14	322	283
4 001—	15	35	157	233	44	63	96	85	3	9	315	425
5 001—	38	130	285	637	68	108	95	85	22	50	508	1 010
7 501—	39	196	242	750	72	181	133	145	9	34	495	1 306
10 001—	91	716	636	3 047	191	808	333	693	61	220	1 312	5 484
20 001—	120	4 327	1 264	70 315	313	3 707	473	3 512	171	7 949	2 341	89 810
Summa	333	5 458	2 878	75 293	815	4 954	1 310	4 596	277	8 285	5 613	98 586

¹⁾ Pesä, joiden säästö ei ole 2 000 nmk:aa, ei ole otettu huomioon. ²⁾ Tähän sisältyy puolisolille keskinäisen tai muun testamentin perusteella langennut kuolinpesän osa, mutta ei hänen osuutensa siihen; eräissä tapauksissa lasketun perintöosuuden arvoa ei ole tunnettu. ³⁾ Bon, vilkas behållning ej överstiger 2 000 nmk har ej beaktats. ⁴⁾ Häri ingår den makans (maken) på grund av inbördes eller annat testamente tillfallna delen av arvsboet, men ej hennes (hans) andel i detsamma; i vissa fall har arvslottens beräknade storlek ej varit känd.

Muist. Perintöosuuk-sien suuruus on ilmoitettu perintöverolautakunnan laskelman mukaan.

Ann. Arvslotternas storlek är angiven enligt den uträkning, som verkställts av arvsskattenämnden.

C. Säästö ja lähimmän perillisen sukulaisuusaste¹⁾ v. 1963
Behällning och närmaste arvingens skyldskapsgrad²⁾ år 1963

Pesän säästö Boets behällning nmk	Puoliso ³⁾ Make eller maka ³⁾		Rintaperilliset Bröstarvingar		Vanhemmat, sisarus- puolet ja heidän lapsensa Föräldrar, sys- kon, halvsyskon och deras barn		Kaukaisemmat sukulaiset, vie- rassukulaiset, lai- tokset, säätiöt yms. sekä tunte- mattomat Fjärmare släk- tingar, oskylda, inrättningar, stiftelser m.m. och okända		Erit- tele- mät- tömät Ospe- cifi- cera- de		Summa	
	Pesiä Bon	Pesien säästö Bonas behällning 1 000 nmk	Pesiä Bon	Pesien säästö Bonas behällning 1 000 nmk	Pesiä Bon	Pesien säästö Bonas behällning 1 000 nmk	Pesiä Bon	Pesien säästö Bonas behällning 1 000 nmk	Pesiä Bon	Pesiä Bon	Pesiä Bon	Pesien säästö Bonas be- hällning 1 000 nmk
2 001 — 3 000	14	34	75	184	19	46	12	31	26	146	397	
3 001 — 4 000	16	55	50	174	19	64	10	36	16	111	425	
4 001 — 5 000	15	66	56	251	17	77	18	82	7	113	519	
5 001 — 7 500	38	229	129	789	20	121	18	112	1	206	1 389	
7 501 — 10 000	39	337	116	1 014	27	234	13	123	16	211	1 870	
10 001 — 20 000	91	1 363	300	4 364	71	1 008	47	673	21	530	7 732	
20 001 —	120	19 755	531	82 542	103	4 705	52	3 628	23	829	115 319	
Summa	333	21 839	1 257	89 318	276	6 255	170	4 685	110	2 146	127 651	

¹⁾ Kuolinpesät on tässä jaettu lähimpien laillisten perillisten sukulaisuusasteen mukaan, välttämättä siitä, että useassa tapauksessa laillinen perimisjärjestys on testamentilla muutettu (ks. kuitenkin alav. 2). ²⁾ Tähän on luettu kaikki tapaukset, jolloin puolisoiden tekemä keskinäinen testamentti on ollut olemassa.

³⁾ Dödsbona har här grupperats efter de närmaste laga arvingarnas skyldskapsgrad, utan hänsyn till att i flere fall laga arvsföljd ändrats genom testamente (se dock noten 2). ⁴⁾ Hit har förts alla de fall då inbördes testamente mellan makar förelegat.

Muist. Kuolinpesien säästö on ilmoitettu perintöverolautakunnan arvioinnin mukaan. — Tähän taulukkoon sisältyvät ainoastaan ne pesät, joiden säästö oli vähintään 2 000 nmk.

Anm. Dödsbonas behällning är angiven enligt den värdering, som verkställt av arvsskattenämnden. — I denna tabell ingår blott bon, vilkas behällning uppgick till minst 2 000 nmk.

D. Säästö ja pesien suuruus vuosina 1955—63 • Behällning och bonas storlek åren 1955—63

Vuosi År	Kuolinpesiä, joilla ei ollut säästöä tai joilla oli velkaa Dödsbon med ingen behäll- ning eller med skuld	Kuolinpesiä, joiden säästö oli Dödsbon med en behällning av n m k				Summa	Säästö pesien suuruuden mukaan Behällning efter bonas storlek n m k				Summa
		— 500	501— 5 000	5 001— 10 000	10 001—		— 500	501— 5 000	5 001— 10 000	10 001—	
1956—60	3 603	1 588	3 682	2 045	3 981	14 899	330	8 641	14 815	230 831	254 617
1955	647	378	735	346	531	2 637	76	1 654	2 503	25 782	30 015
1956	809	392	831	413	713	3 158	82	1 900	3 002	40 112	45 096
1957	655	323	709	385	666	2 738	67	1 637	2 809	36 499	41 012
1958	753	317	730	414	806	3 020	61	1 747	2 969	44 022	48 799
1959	720	271	719	374	814	2 898	58	1 691	2 702	48 985	53 436
1960	666	285	693	459	982	3 085	62	1 666	3 333	61 214	66 275
1961	699	262	715	385	945	3 006	54	1 681	2 789	59 580	64 104
1963	741	271	734	417	1 359	3 522	114	1 774	3 259	123 051	128 198

190. Valtion tulo- ja omaisuusverotus vuosilta 1945—61

Statens inkomst- och förmögenhetsbeskattning för åren 1945—61

A. Tuloverotus • Inkomstbeskattning

Vuosi, jolloin tulo saatiin År, då in- komsten förvärvades	Verotetut Beskattade				Verotetut tulot Beskattade inkomster				Vero Skatt			
	Yksityiset henkilöt ¹⁾ Eenskilda personer ¹⁾	Kotimaiset osakeyhtiöt Inhemiska aktiefbolag	Muut yhteisöt Övriga sammanslutningar	Summa	Yksityiset henkilöt ¹⁾ Eenskilda personer ¹⁾	Kotimaiset osake- yhtiöt Inhemiska aktiefbolag	Muut yhteisöt Övriga sammanslut- ningar	Summa	Yksityiset henkilöt ¹⁾ Eenskilda personer ¹⁾	Kotimaiset osake- yhtiöt Inhemiska aktiefbolag	Muut yhteisöt Övriga sammanslut- ningar	Summa
1945 ²⁾ ..	166 375	3 913	530	170 818	12 738	11 335	625	24 698	1 370	3 024	165	4 559
1946	173 828	3 709	551	178 088	18 055	14 300	955	33 310	2 349	3 828	260	6 437
1948	145 488	4 207	641	150 336	26 789	20 701	1 699	49 189	3 072	6 589	553	10 214
1949	136 908	4 212	587	141 707	29 862	19 258	2 015	51 135	2 780	9 568	960	13 308
1950	159 845	4 696	675	165 216	43 835	24 163	2 928	70 926	5 021	10 900	1 271	17 192
1951	157 103	5 076	663	162 842	56 702	34 190	3 387	94 279	5 876	10 899	1 077	17 852
1952	152 982	5 312	673	158 967	63 290	36 147	3 389	102 826	5 413	11 525	1 027	17 965
1953	152 452	5 918		158 370	63 848	38 097		101 945	5 551	12 107		17 658
1954	139 259	6 389		145 648	63 823	41 646		105 469	5 061	15 932		20 993
1955	148 462	6 583		155 045	72 413	48 195		120 608	6 131	18 077		24 208
1956	143 766	6 584		150 350	83 588	28 129		111 717	7 495	8 808		16 303
1957	148 196	6 368		154 564	90 745	28 005		118 750	8 727	10 326		19 053
1958	130 938	6 190		137 128	82 856	28 799		111 655	7 198	10 566		17 764
1959	136 932	6 478		143 410	90 528	30 717		121 245	8 293	13 082		21 375
1960	151 652	6 690		158 342	105 986	31 104		137 090	9 943	11 338		21 281
1961	145 702	6 974		152 676	109 392	37 886		147 278	10 054	13 829		23 883

B. Omaisuusverotus • Förmögenhetsbeskattning

Vuosi, jolloin tulo saatiin År, då in- komsten förvärvades	Verotetut Beskattade				Verotettu omaisuus Beskattad förmögenhet				Vero Skatt			
	Yksityiset henkilöt ¹⁾ Eenskilda personer ¹⁾	Kotimaiset osakeyhtiöt Inhemiska aktiefbolag	Muut yhteisöt Övriga sammanslutningar	Summa	Yksityiset henkilöt ¹⁾ Eenskilda personer ¹⁾	Kotimaiset osake- yhtiöt Inhemiska aktiefbolag	Muut yhteisöt Övriga sammanslut- ningar	Summa	Yksityiset henkilöt ¹⁾ Eenskilda personer ¹⁾	Kotimaiset osake- yhtiöt Inhemiska aktiefbolag	Muut yhteisöt Övriga sammanslut- ningar	Summa
1945 ²⁾ ..	22 265	5 243	445	27 953	20 583	30 693	4 412	55 688	202	239	41	482
1946	23 152	5 507	473	29 132	20 980	35 748	4 441	61 169	203	279	43	525
1948	7 824	6 321	558	14 703	18 763	56 050	8 169	82 982	135	439	74	648
1949	9 228	5 675	425	15 328	24 473	65 080	10 527	100 080	216	513	99	828
1950	18 769	6 070	744	25 583	52 113	102 542	18 237	172 892	494	821	174	1 489
1951	20 718	6 301	517	27 536	65 608	135 334	19 862	220 804	584	1 075	178	1 837
1952	20 715	6 497	533	27 745	62 959	154 943	19 198	237 100	554	1 231	179	1 964
1953	22 287	7 173		29 460	68 709	188 101		256 810	614	1 521		2 135
1954	23 427	7 368		30 795	79 191	216 385		295 576	738	2 107		2 845
1955	27 933	7 546		35 479	104 252	227 476		331 728	1 016	2 228		3 244
1956	19 132	7 540		26 672	107 720	241 494		349 214	1 096	1 962		3 058
1957	19 778	7 467		27 245	113 920	258 799		372 719	1 288	2 609		3 897
1958	20 966	7 461		28 427	113 684	267 311		380 995	1 117	2 462		3 579
1959	22 411	7 544		29 955	119 882	270 251		390 133	1 196	2 478		3 674
1960	23 971	7 673		31 644	130 161	275 413		405 574	1 319	2 534		3 853
1961	22 746	7 781		30 527	147 809	289 434		437 273	1 481	2 685		4 166

¹⁾ Tähän sarakkeeseen on v:sta 1945 lähtien siirretty yhteisveroilmottajat ja kuolinpesät sarakkeesta »Muut yhteisöt». ²⁾ Kantakaupunki ja esikaupungit.

³⁾ Till denna kol. har från och med år 1945 från kol. »Övriga sammanslutningar» överförts samdeklaranter och sterbhus. ⁴⁾ Stadskärnan och förstäder.

191. Veroäyrit ja maksettavaksi pantu veromäärä kunnallisverotuksissa vuosien 1930—62 tulojen perusteella

Skattören och uttaxerat belopp vid kommunaltaxeringarna på grund av 1930—62 års inkomster

Vuosi, jolloin tulo saatiin År, då inkomsten förvärvades	Veroäyriä Skattören		Verotettuja Beskattade	Maksettavaksi pantu veromäärä Uttaxerat belopp		Veroäyriin hinta Skattörepris	
	Taksoitus- lautakunnan asettamia Av taxerings- nämnden påförda	Tutkija- lautakunnan vähvistämia Av prövnings- nämnden fastställda		Kaikkiaan Totalsumma	Keski- määrin verotettua kohden I medeltal per be- skattad	Ennakk- Förskotts-	Lopullinen Slutligt
1930	30 314 747	30 052 400	117 795	195 340 600	1 658	—	6.50
1935	28 054 706	27 932 675	125 985	220 668 130	1 752	—	7.90
1940	46 401 060	46 027 076	151 286	432 654 514	2 860	—	9.40
1945	173 331 099	172 596 658	215 994 ¹⁾	1 553 369 922	7 192	—	9.—
1950	694 006 226	690 834 008	223 531	7 944 539 668	35 541	11.—	11.50
1953	1 048 645 767	1 045 899 791	241 304	13 596 697 283	56 347	13.—	13.—
1954	1 107 506 819	1 104 170 011	240 869	13 250 040 132	55 009	12.—	12.—
1955	1 245 510 003	1 241 024 236	247 862	14 271 723 349	57 579	12.—	11.50
1956	1 420 785 857	1 417 098 849	250 554	17 005 186 188	67 870	12.—	12.—
1957	1 481 321 713	1 476 766 770	262 777	18 459 522 180	70 248	12.—	12.50
1958	1 546 237 989	1 542 535 019	273 631	20 052 955 247	73 285	12.—	13.—
1959	²⁾ 1 647 949 613	..	261 613	19 815 625 812	75 744	12.50	12.—
1960	³⁾ 1 806 880 115	..	261 592	21 718 351 848	83 024	12.50	12.—
1961	⁴⁾ 2 058 590 302	..	275 867	23 717 075 753	85 973	12.—	11.50
1962	⁵⁾ 2 312 766 168	..	297 942	26 651 628 768	89 452	12.—	11.50

¹⁾ Lisäksi 13 170 072 vnk virheellisen maksuannon johdosta. ²⁾ Lisäksi 3 140 354 veronkorotuksen takia asetettua veroäyriä. ³⁾ Samoin 2 982 539. ⁴⁾ Samoin 3 777 085. ⁵⁾ Samoin 4 766 823.

¹⁾ Dessutom 13 170 072 gmk på grund av oriktig debitering. ²⁾ Dessutom 3 140 354 genom skatteförhöjning påförda skattören. ³⁾ Dito 2 982 539. ⁴⁾ Dito 3 777 085. ⁵⁾ Dito 4 766 823.

Muist. Vuoden 1963 ennakkoveroäyri oli 12 ja lopullinen 11.5 np. V. 1964 ennakkoveroäyri oli 12 np. *Anm.* Förskottsskattören för år 1963 var 12 och det slutliga 11.5 np. Förskottsskattören för år 1964 var 12 np.

192. Kunnallisverotuksissa vuosien 1900—62 tulojen perusteella verotettujen taksoitetut vuositulot laadun mukaan

De kommunalt beskattades taxerade årsinkomster efter inkomsternas natur enligt kommunaltaxeringarna på grund av 1900—62 års inkomster

Vuosi, jolloin tulo saatiin År, då inkomsten förvärvades	Kiinteistötulot Fastighetsinkomster		Liike- ja ammattit tulot Rörelse- och yrkesinkomster		Henkilökohtaiset tulot Personliga inkomster		Summa	Tuloja keski- määrin verotettua kohden Medel- inkomst per beskattad
	vmk • gmk	%	vmk • gmk	%	vmk • gmk	%		
1900....	11 224 000	19.6	21 079 600	36.8	24 971 200	43.6	57 274 800	5 004
1905....	13 492 800	18.8	24 758 800	34.6	33 386 000	46.6	71 637 600	4 844
1910....	20 493 600	18.6	37 058 000	33.5	52 975 200	47.9	110 526 800	4 025
1915....	27 380 400	14.7	76 647 600	41.2	82 228 800	44.1	186 256 800	4 412
1920....	45 897 200	3.6	441 825 200	34.7	784 760 800	61.7	1 272 483 200	17 753
1925....	277 617 300	13.3	480 313 400	23.0	1 327 152 000	63.7	2 085 082 700	24 869
1930....	405 876 600	13.5	588 014 900	19.6	2 011 348 500	66.9	3 005 240 000	25 512
1935....	354 855 700	12.7	563 082 600	20.2	1 875 329 200	67.1	2 793 267 500	22 171
1940....	506 411 800	11.0	1 259 590 500	27.4	2 836 705 300	61.6	4 602 707 600	30 424
1945....	656 256 900	3.8	4 198 792 800	24.3	12 404 616 100	71.9	17 259 665 800	79 908
1950....	1 843 348 700	2.7	17 844 547 700	25.8	49 395 504 400	71.5	69 083 400 800	309 055
1955....	4 517 114 200	3.6	30 881 788 000	24.9	88 703 521 400	71.5	124 102 423 600	500 692
1958....	6 751 831 400	4.4	29 760 140 700	19.3	117 741 529 800	76.3	154 253 501 900	563 728
1959....	8 450 959 600	5.1	30 115 105 600	18.3	126 228 896 100	76.6 ¹⁾	164 794 961 300	629 919
1960....	8 599 643 200	4.8	34 038 589 000	18.8	138 049 779 300	76.4 ²⁾	180 688 011 500	690 725
1961....	9 254 550 200	4.5	39 070 112 100	19.0	157 534 367 900	76.5 ³⁾	205 859 030 200	746 226
1962....	10 036 108 700	4.3	41 833 721 400	18.1	179 406 786 700	77.6 ⁴⁾	231 276 616 800	776 247

¹⁾ Ks. alav. 2 taul. 191. ²⁾ Samoin alav. 3. ³⁾ Samoin alav. 4. ⁴⁾ Samoin alav. 5.

¹⁾ Se not 2 till tab. 191. ²⁾ Dito not 3. ³⁾ Dito not 4. ⁴⁾ Dito not 5.

193. Kunnallisverotuksessa vuoden 1961 tuloista verotetut yksityiset henkilöt
Vid kommunaltaxeringen för inkomst år 1961 beskattade enskilda personer

A. Elinkeinohaaran, ammattiaseman ja äyrien lukumäärän mukaan
Efter näringsgren, ställning i yrket och antal skattören

Elinkeinohaara Näringsgren	Verotettuja, joilla oli äyrejä Beskattade, vilka hade skattören					
	1-999	1 000-1 999	2 000-2 999	3 000-3 999	4 000-4 999	5 000-5 999
Maatalous sivuelinkeinoineen • Jordbruk med bi- näringar	63	100	152	151	112	131
1 Yrittäjät • Företagare	13	70	51	61	2	11
2 Toimihenkilöt • Förvaltningspersonal	—	—	1	30	50	50
3 Työntekijät • Arbetare	50	30	100	60	60	70
Teollisuus ja käsityö • Industri och hantverk	2 871	3 539	7 973	13 215	15 615	12 020
6 Yrittäjät • Företagare	91	142	360	291	300	280
7 Johtajat • Företagsledare	—	—	—	1	—	20
8 Toimihenkilöt • Förvaltningspersonal	307	224	948	1 881	2 869	2 140
9 konttorihenkilökunta • kontorspersonal	145	150	507	1 195	1 752	1 102
10 teknillinen henkilökunta • teknisk personal ..	122	54	341	406	716	546
11 työnjohtajat • arbetsledare	40	20	100	280	401	492
12 Työntekijät • Arbetare	2 473	3 173	6 665	11 042	12 446	9 580
Kauppa • Handel	2 760	2 994	6 875	10 162	11 047	7 128
14 Yrittäjät • Företagare	103	153	325	484	418	374
15 Johtajat • Företagsledare	—	—	41	30	23	93
16 Toimihenkilöt • Förvaltningspersonal	1 767	1 800	4 757	7 868	8 785	5 791
17 konttorihenkilökunta • kontorspersonal	923	954	2 632	4 267	6 420	5 037
18 myymälähenkilökunta • butikspersonal	844	846	2 125	3 601	2 365	754
19 Työntekijät • Arbetare	890	1 041	1 752	1 780	1 821	870
Kiinteistön omistus ja hoito • Fastighetsbesittning och skötsel	215	295	547	632	654	440
21 Yrittäjät • Företagare	65	81	33	30	33	20
22 Johtajat • Företagsledare	10	13	4	32	11	—
23 Työntekijät • Arbetare	140	201	510	570	610	420
Liikenne • Samfärdsel	452	721	1 225	2 275	3 971	4 853
25 Yrittäjät • Företagare	10	30	30	131	101	190
26 Johtajat • Företagsledare	—	—	—	20	—	—
27 Toimihenkilöt • Förvaltningspersonal	2	111	285	664	1 328	1 301
28 Työntekijät • Arbetare	440	580	910	1 460	2 542	3 362
Henkilökohtaiset palvelukset • Personliga tjänster ..	1 767	2 367	4 446	4 313	3 362	1 851
30 Yrittäjät • Företagare	142	80	284	130	183	130
31 Johtajat • Företagsledare	—	—	11	—	30	20
32 Toimihenkilöt • Förvaltningspersonal	171	355	387	532	715	580
33 Työntekijät • Arbetare	1 454	1 932	3 764	3 651	2 434	1 121
Palvelukset yhteiskunta- ja elinkeinoelämälle						
34 Tjänster för samhället och näringslivet	1 239	954	2 525	3 914	6 637	6 356
35 Yrittäjät • Företagare	34	35	68	85	76	58
36 Toimihenkilöt • Förvaltningspersonal	763	478	1 455	2 336	4 180	4 987
37 Työntekijät • Arbetare	442	441	1 002	1 493	2 381	1 311
38 Palvelukset kaikkiaan • Samtliga tjänster	3 006	3 321	6 971	8 227	9 999	8 207
Ilman ammattia tai tuntematon • Utan yrke eller okänd	2 009	2 075	2 900	2 082	1 348	839
40 Kaikkiaan • Totalsumma	11 376	13 045	26 643	36 744	42 746	33 618

									Äyřejä Skattören				Mediain muutos edellisestä vuodesta Medianen i jämförelse med föregående år %	
6 000—6 999	7 000—7 999	8 000—8 999	9 000—9 999	10 000—14 999	15 000—19 999	20 000—	Summa	Sitä naisia Därav kvinnor	Summa 10 000	Alempi nel- jäannespiste Undre kvartil	Mediain Median	Yiempi nel- jäannespiste Övre kvartil		
90	71	32	41	92	22	28	1 085	213	694	2 783	4 435	7 043	•	1
—	10	1	11	1	1	10	242	30	167	1 478	2 957	3 478	•	2
60	51	31	30	91	21	18	433	93	385	5 478	7 565	11 304	•	3
30	10	—	—	—	—	—	410	90	142	2 348	3 217	5 043	•	4
11 559	8 854	5 531	3 670	8 011	1 853	1 845	96 556	32 385	62 633	3 739	5 391	7 565	+	8 5
222	172	160	80	282	86	198	2 664	559	2 380	3 217	5 478	8 870	+	6 6
52	12	41	23	197	193	848	1 387	98	4 560	15 130	25 130	40 261	+	7 7
1 963	2 289	2 010	1 567	4 742	1 440	779	23 159	8 046	19 800	4 870	7 478	10 783	+	9 8
900	715	605	426	1 352	397	279	9 525	5 959	7 079	4 348	5 826	9 130	+	7 9
433	722	545	600	1 980	863	442	7 770	1 424	7 729	5 478	9 043	12 522	—	1 10
630	852	860	541	1 410	180	58	5 864	663	4 992	6 261	8 174	10 261	+	10 11
9 322	6 381	3 320	2 000	2 790	134	20	69 346	23 682	35 893	3 478	4 870	6 609	+	8 12
5 167	3 260	2 247	1 880	4 675	1 784	2 094	62 073	39 075	40 028	3 304	4 696	7 043	+	9 13
305	172	132	213	397	161	222	3 459	1 795	2 939	3 652	5 652	9 391	+	4 14
70	32	114	61	320	339	1 223	2 346	212	6 063	11 826	20 522	32 174	+	11 15
4 391	2 866	1 901	1 536	3 908	1 284	648	47 302	32 443	27 894	3 478	4 870	7 043	+	11 16
4 079	2 645	1 820	1 475	3 838	1 262	635	35 987	23 043	23 840	4 000	5 478	8 000	+	10 17
312	221	81	61	70	22	13	11 315	9 400	4 053	2 609	3 478	4 261	+	9 18
401	190	100	70	50	—	1	8 966	4 625	3 132	2 174	3 391	4 609	+	10 19
390	223	132	80	54	51	34	3 747	2 330	1 842	2 783	4 261	6 000	•	20
20	1	11	—	3	14	20	331	186	214	1 391	2 348	5 304	•	21
10	22	11	10	11	27	13	174	43	156	3 391	7 130	14 696	•	22
360	200	110	70	40	10	1	3 242	2 101	1 472	2 870	4 261	5 826	•	23
4 766	2 538	1 584	877	1 320	280	257	25 119	6 647	15 683	4 435	5 739	7 217	+	7 24
220	120	180	90	343	106	65	1 616	34	1 452	5 652	7 826	10 783	+	7 25
—	—	—	—	11	5	73	109	21	362	13 652	26 609	38 696	+	17 26
1 326	838	664	426	726	167	118	7 956	4 048	5 547	4 609	6 174	8 174	+	7 27
3 220	1 580	740	361	240	2	1	15 438	2 544	8 323	4 261	5 478	6 609	+	7 28
1 183	527	394	235	670	153	217	21 485	17 771	9 023	2 348	3 478	4 957	+	5 29
80	73	34	60	101	26	52	1 375	1 092	877	2 522	4 174	7 217	—	5 30
10	10	11	10	31	40	92	265	56	482	6 870	13 391	24 087	+	20 31
451	234	219	145	486	86	68	4 429	2 763	2 642	3 478	5 043	7 304	+	3 32
642	210	130	20	52	1	5	15 416	13 860	5 023	2 174	3 130	4 174	+	5 33
4 843	3 135	2 710	1 797	5 721	1 951	2 039	43 821	26 071	34 705	4 348	6 000	9 304	+	5 34
27	42	43	38	186	126	255	1 073	542	1 604	4 522	11 217	19 217	—	3 35
3 956	2 723	2 417	1 709	5 475	1 824	1 784	34 087	20 250	29 315	4 870	6 696	10 261	+	7 36
860	370	250	50	60	1	—	8 661	5 279	3 787	3 217	4 348	5 478	+	11 37
6 026	3 662	3 104	2 032	6 391	2 104	2 256	65 306	43 842	43 729	3 391	5 130	7 826	+	4 38
564	430	343	240	562	322	357	14 071	7 924	6 662	1 826	3 043	5 130	+	5 39
28 562	19 038	12 973	8 820	21 105	6 416	6 871	267 957	132 416	171 271	3 478	5 130	7 391	+	8 40

B. Ammattiaseman mukaan • Efter ställning i yrket

Ä y r i r y h m ä Skattöresgrupp	Yrittäjät • Företag.		Johtajat Företags- ledare	Toimi- henkilöt Förvalt- nings- personal	Työntekijät Arbetare	Ilman am- mattia tai tuntematon Utan yrke eller okänd	Summa	%
	Kiin- teistön- omistajat Fastig- hetsägare	Muut Övriga						
<i>Miehet • Män</i>								
1 — 999	11	152	—	550	2 530	640	3 883	2.9
1 000 — 1 999	50	265	10	732	2 740	831	4 628	3.4
2 000 — 2 999	11	401	32	1 533	4 701	1 043	7 721	5.7
3 000 — 3 999	20	581	51	1 913	6 000	1 081	9 646	7.1
4 000 — 4 999	10	514	41	3 333	10 060	522	14 480	10.7
5 000 — 5 999	—	681	51	4 096	11 721	401	16 950	12.5
6 000 — 6 999	10	612	130	4 834	12 792	344	18 722	13.8
7 000 — 7 999	—	364	61	4 796	8 440	192	13 853	10.2
8 000 — 8 999	10	432	153	4 468	4 480	222	9 765	7.2
9 000 — 9 999	—	333	100	3 820	2 501	123	6 877	5.1
10 000 — 14 999	2	992	493	12 085	3 161	373	17 106	12.6
15 000 — 19 999	11	402	573	4 362	147	202	5 697	4.2
20 000 —	10	648	2 156	3 201	25	173	6 213	4.6
Summa	145	6 377	3 851	49 723	69 298	6 147	135 541	100
%	0.1	4.7	2.8	36.7	51.1	4.5	100	
Äyrejä keskimäärin • Skatt- ören i medeltal	8 403	10 778	28 603	10 092	5 684	5 437	8 184	
<i>Naiset • Kvinnor</i>								
1 — 999	54	241	10	2 460	3 359	1 369	7 493	5.7
1 000 — 1 999	31	245	3	2 236	4 658	1 244	8 417	6.4
2 000 — 2 999	22	717	24	6 300	10 002	1 857	18 922	14.3
3 000 — 3 999	10	601	32	11 398	14 056	1 001	27 098	20.5
4 000 — 4 999	23	566	23	14 594	12 234	826	28 266	21.3
5 000 — 5 999	20	362	82	10 753	5 013	438	16 668	12.6
6 000 — 6 999	10	242	12	7 313	2 043	220	9 840	7.4
7 000 — 7 999	1	225	15	4 205	501	238	5 185	3.9
8 000 — 8 999	1	118	24	2 774	170	121	3 208	2.4
9 000 — 9 999	—	159	4	1 593	70	117	1 943	1.5
10 000 — 14 999	1	318	77	3 343	71	189	3 999	3.0
15 000 — 19 999	3	104	31	460	1	120	719	0.5
20 000 —	10	154	93	214	3	184	658	0.5
Summa	186	4 052	430	67 643	52 181	7 924	132 416	100
%	0.1	3.1	0.3	51.1	39.4	6.0	100	
Äyrejä keskimäärin • Skatt- ören i medeltal	4 972	6 283	14 146	5 233	3 523	4 190	4 558	
Molemmat sukupuolet								
Båda könen	331	10 429	4 281	117 366	121 479	14 071	267 957	
%	0.1	3.9	1.6	43.8	45.3	5.3	100	
Äyrejä • Skattören keskimäärin • i medeltal .. milj.	6 475	9 031	27 151	7 292	4 756	4 735	6 392	
%	2	94	116	856	578	67	1 713	
%	0.1	5.5	6.8	50.0	33.7	3.9	100	

C. Iän mukaan • Efter ålder

Äyriryhmä Skattöresgrupp	Ikäryhmä • Åldersgrupp							Summa
	Alle Under 20	20-29	30-39	40-49	50-59	60-69	70-	
<i>Miehet • Män</i>								
1— 999	1 240	980	342	311	280	420	310	3 883
1 000— 1 999	960	1 435	360	373	380	610	510	4 628
2 000— 2 999	1 750	1 970	851	864	803	912	571	7 721
3 000— 3 999	1 390	2 361	1 311	1 300	1 332	1 260	692	9 646
4 000— 4 999	1 300	4 591	2 703	2 161	2 101	1 383	241	14 480
5 000— 5 999	330	5 710	3 691	2 934	2 822	1 162	301	16 950
6 000— 6 999	270	4 612	4 812	4 071	3 582	1 102	273	18 722
7 000— 7 999	90	3 011	4 095	2 952	2 783	790	132	13 853
8 000— 8 999	10	1 781	2 833	2 484	1 954	533	170	9 765
9 000— 9 999	10	1 281	2 074	1 534	1 466	402	110	6 877
10 000—14 999	—	2 282	5 491	4 240	3 496	1 176	421	17 106
15 000—19 999	20	343	1 837	1 566	1 201	546	184	5 697
20 000—	7	136	1 314	1 832	1 827	862	235	6 213
Summa	7 377	30 493	31 714	26 622	24 027	11 158	4 150	135 541
%	5.4	22.5	23.4	19.6	17.7	8.2	3.1	100
Äyrejä } keskim. Skattören } i medeltal	2 983	6 004	8 826	9 704	9 822	8 841	7 523	8 184
milj.	22	183	280	258	236	99	31	1 109
%	2.0	16.5	25.2	23.3	21.3	8.9	2.8	100
<i>Naiset • Kvinnor</i>								
1— 999	1 200	1 919	888	794	1 220	907	565	7 493
1 000— 1 999	1 060	1 791	1 137	1 055	1 363	1 429	582	8 417
2 000— 2 999	2 050	4 645	2 857	2 589	3 235	2 469	1 077	18 922
3 000— 3 999	1 210	7 728	4 987	5 016	5 369	2 325	463	27 098
4 000— 4 999	290	8 340	6 285	5 833	5 474	1 595	449	28 266
5 000— 5 999	90	3 452	4 578	4 018	3 471	872	187	16 668
6 000— 6 999	10	1 367	2 658	2 920	2 159	634	92	9 840
7 000— 7 999	20	482	1 449	1 408	1 342	393	91	5 185
8 000— 8 999	10	201	1 044	965	680	216	92	3 208
9 000— 9 999	20	127	599	569	421	147	60	1 943
10 000—14 999	10	285	896	1 189	1 113	394	112	3 999
15 000—19 999	1	19	80	217	239	116	47	719
20 000—	4	16	105	169	165	113	86	658
Summa	5 975	30 372	27 563	26 742	26 251	11 610	3 903	132 416
%	4.5	22.9	20.8	20.2	19.8	8.8	2.9	100
Äyrejä } keskim. Skattören } i medeltal	2 347	3 868	4 983	5 235	4 930	4 225	4 154	4 558
milj.	14	117	137	140	129	49	16	604
%	2.3	19.5	22.8	23.2	21.4	8.1	2.7	100

D. Siviilisäädyn mukaan • Efter civilstånd

Äyriryhmä Skattöresgrupp	Aviopolisot ¹⁾ • Makar ¹⁾						Muut Övriga		Summa		Äyrejä Skattören	
	Vain toisella puolisolla äyrejä		Molemmilla äyrejä Båda hade skattören									
	Endast en av makarna hade skattören		Enemmän äyrejä Med större antal skattören		Vähemmän äyrejä Med mindre antal skattören		M	N Kv	abs.	%	Summa 10 000	%
	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv						
1 — 999	780	200	—	20	453	2 493	2 650	4 780	11 376	4.2	567	0.3
1 000 — 1 999	935	200	190	80	482	2 687	3 021	5 450	13 045	4.9	1 943	1.1
2 000 — 2 999	1 492	520	401	250	836	5 931	4 992	12 221	26 643	9.9	6 766	4.0
3 000 — 3 999	2 081	540	1 120	790	1 274	10 568	5 171	15 200	36 744	13.7	12 851	7.5
4 000 — 4 999	2 552	410	3 690	1 650	1 845	12 403	6 393	13 803	42 746	16.0	19 114	11.2
5 000 — 5 999	3 362	280	6 630	1 660	1 108	6 488	5 850	8 240	33 618	12.5	18 372	10.7
6 000 — 6 999	4 083	190	9 172	970	537	3 260	4 930	5 420	28 562	10.7	18 394	10.7
7 000 — 7 999	3 514	80	6 771	490	267	1 643	3 301	2 972	19 038	7.1	14 160	8.3
8 000 — 8 999	2 840	60	4 763	460	271	927	1 891	1 761	12 973	4.8	10 962	6.4
9 000 — 9 999	2 194	50	3 174	231	138	521	1 371	1 141	8 820	3.3	8 347	4.9
10 000 — 14 999	6 541	80	7 670	774	377	1 070	2 518	2 075	21 105	7.9	25 149	14.7
15 000 — 19 999	2 563	25	2 427	128	48	175	659	391	6 416	2.4	11 023	6.4
20 000 —	3 435	33	2 246	172	39	88	493	365	6 871	2.6	23 622	13.8
Summa	36 372	2 668	48 254	7 675	7 675	48 254	43 240	73 819	267 957	100	171 271	100
%	13.6	1.0	18.0	2.9	2.9	18.0	16.1	27.5	100			
Äyrejä i keskim. Skattören medelt.	10 521	4 525	9 318	6 953	4 878	4 380	5 537	4 426	6 392			
milj.	383	12	450	53	37	211	239	327	1 713			
%	22.3	0.7	26.3	3.1	2.2	12.3	14.0	19.1	100			

¹⁾ Molemmat aviopolisot Helsingissä yhteisverotettuja (tai -verotettavia) valtion tulo- ja omaisuusverotuksessa.

²⁾ Båda makarna i Helsingfors sambeskattade (eller borde -beskattas) i statens inkomst- och förmögenhetsbeskattning.

E. Avioparit puolisoiden äyrien mukaan • Äkta par efter makarnas skattören

Miehen äyriryhmä Mannens skattöresgrupp	Vaimon äyriryhmä • Hustruns skattöresgrupp													Vaimon äyrit yh- teisistä äyreistä Hustruns skattören av gemensamma skattören %		
	Ei äyrejä Utan skattören	1—999	1 000—1 999	2 000—2 999	3 000—3 999	4 000—4 999	5 000—5 999	6 000—6 999	7 000—7 999	8 000—8 999	9 000—9 999	10 000—14 999	15 000—19 999		20 000—	Summa
Ei äyrejä Utan skattören	—	200	200	520	540	410	280	190	80	60	50	80	25	33	2 668	100.0
1 — 999	780	20	40	80	60	100	70	50	—	10	—	10	10	3	1 233	75.7
1 000 — 1 999	935	130	100	80	150	80	70	10	20	10	—	20	—	2	1 607	47.7
2 000 — 2 999	1 492	40	150	301	280	170	140	50	20	20	20	40	2	4	2 729	41.4
3 000 — 3 999	2 081	170	160	500	590	550	230	50	50	10	20	60	1	3	4 475	37.0
4 000 — 4 999	2 552	270	290	690	1 380	1 810	770	190	50	40	10	30	—	5	8 087	37.4
5 000 — 5 999	3 362	350	320	930	1 780	2 530	1 100	420	140	90	20	20	32	6	11 100	34.6
6 000 — 6 999	4 083	281	370	950	2 280	3 171	1 590	730	130	140	10	40	1	16	13 792	31.9
7 000 — 7 999	3 514	300	420	730	1 700	1 780	1 101	550	270	80	50	50	—	7	10 552	27.6
8 000 — 8 999	2 840	201	160	500	1 110	1 330	630	521	250	121	91	110	3	7	7 874	26.0
9 000 — 9 999	2 194	130	220	270	611	710	610	291	192	100	50	121	—	7	5 506	23.4
10 000 — 14 999	6 541	352	341	730	973	1 294	1 361	893	551	473	250	725	60	44	14 588	20.9
15 000 — 19 999	2 563	133	95	196	241	292	284	267	307	149	106	307	69	29	5 038	15.8
20 000 —	3 435	136	101	224	203	236	192	208	153	144	125	311	125	127	5 720	8.7
Summa	36 372	2 713	2 967	6 701	11 898	14 463	8 428	4 420	2 213	1 447	802	1 924	328	293	94 969	23.3

F. Avioparit¹⁾ yhteisten äyrien mukaan • Äkta par¹⁾ efter sammanlagda skattören

Yhteinen äyriyryhmä Sammanlagd skattöresgrupp	Avioparien luku Antal äkta par		Näistä vaimolla enemmän äyriä Därav par, där hustrun hade större antal skattören	Yhteisistä äyriestä vaimolla Av sammanlagda skattören hade hustrun %	Keskimmäärin äyriä Skattören i medeltal		
	abs.	%			miehellä mannen	vaimolla hustrun	avioparia kohden per äkta par
1 — 999	—	—	—	—	—	—	—
1 000 — 1 999	120	0.2	60	46.0	783	667	1 449
2 000 — 2 999	170	0.3	20	42.2	1 504	1 100	2 603
3 000 — 3 999	290	0.5	160	44.5	1 952	1 562	3 514
4 000 — 4 999	831	1.5	310	42.3	2 644	1 937	4 582
5 000 — 5 999	1 120	2.0	280	37.9	3 446	2 106	5 553
6 000 — 6 999	2 011	3.6	560	37.9	4 053	2 476	6 529
7 000 — 7 999	2 810	5.0	640	38.5	4 641	2 907	7 548
8 000 — 8 999	4 651	8.3	890	38.4	5 256	3 270	8 526
9 000 — 9 999	6 060	10.8	1 010	40.0	5 702	3 798	9 499
10 000 — 14 999	24 687	44.1	2 430	37.8	7 449	4 526	11 974
15 000 — 19 999	6 859	12.3	582	34.1	11 267	5 837	17 105
20 000 —	6 320	11.3	733	29.1	21 955	9 001	30 956
Summa	55 929	100	7 675	35.2	8 709	4 733	13 442

¹⁾ Tässä ovat mukana vain ne avioparit, joiden molemmilla puolisoilla oli äyriä.

²⁾ Äkta par beaktas endast då båda makarna hade skattören.

G. Avioparit¹⁾ puolisoitten ammattiaseman mukaan • Äkta par¹⁾ efter makarnas ställning i yrket

Miehen ammattiasema Mannens ställning i yrket	Vaimon ammattiasema • Hustruns ställning i yrket						Summa
	Yrittäjät • Företagare		Johtajat Företags- ledare	Toimi- henkilöt Förvalt- nings- personal	Työn- tekijät Arbetare	Ilman ammattia tai tuntem. Utan yrke eller okänd	
	Kiinteistön- omistajat Fastighets- ägare	Muut Övriga					
Yrittäjät, kiinteistöomistajat Företagare, fastighetsägare	10	1	—	2	10	—	23
Yrittäjät, muut • Företagare, övriga	5	257	4	1 074	652	52	2 044
Johtajat • Företagsledare	8	111	59	1 303	24	126	1 631
Toimihenkilöt • Förvaltningspers.	32	818	56	17 296	4 245	571	23 018
Työntekijät • Arbetare	20	565	41	9 629	17 247	160	27 662
Ilman ammattia tai tuntematon Utan yrke eller okänd	21	87	3	556	432	452	1 551
Summa	96	1 839	163	29 860	22 610	1 361	55 929

¹⁾ Ks. alav. taul. F. • Se noten till tab. F.

194. Kunnallisverotuksessa vuoden 1961 tuloista verotetut
Vid kommunaltaxeringen för inkomst år 1961 beskattade

A. Yhdistelmä verotetuista ja veroäyrestä verotusryhmittäin
Sammanställning av beskattade och skattören efter beskattningsgrupp

Verotusryhmä Beskattningsgrupp	Verotettuja Beskattade		Veroäyriä Skattören	
	Luku Antal	%	10 000	%
Yksityiset henkilöt • Enskilda personer	267 957	95.9	171 271	81.5
Kuolinpesät • Dödsbon	1 681	0.6	536	0.3
Yhteisöt ja yhtymät • Samfund och sammanslutningar	9 686	3.5	38 326	18.2
Summa	279 324	100	210 133	100

B. Yhdistelmä verotetuista ja veroäyrestä elinkeinohaaroittain
Sammanställning av beskattade och skattören efter näringsgren

Elinkeinohaara Näringsgren	Verotettuja • Beskattade			Veroäyriä • Skattören, 10 000		
	Yksityiset henkilöt Enskilda personer	Yhteisöt ja yhtymät Samf. och sammanslutn.	Summa ¹⁾	Yksityiset henkilöt Enskilda personer	Yhteisöt ja yhtymät Samf. och sammanslutn.	Summa ¹⁾
Maatalous sivuelinkeinoineen • Jordbruk med binäringar	1 085	16	1 105	694	41	741
Teollisuus ja käsityö • Industri och hantverk	96 556	1 903	98 461	62 633	9 912	72 554
Kauppa • Handel	62 073	3 059	65 145	40 028	18 726	58 772
Kiinteistön omistus ja hoito • Fastighetsbesittning och skötsel	3 747	2 638	6 732	1 842	6 086	8 053
Liikenne • Samfärdsel	25 119	408	25 537	15 683	1 406	17 094
Henkilökohtaiset palvelukset • Personliga tjänster	21 485	604	22 089	9 023	828	9 851
Muut palvelukset • Övriga tjänster	43 821	559	44 410	34 705	1 169	35 883
Ilman ammattia tai tuntematon • Utan yrke eller okänd	14 071	499	15 845	6 662	157	7 185
Summa	267 957	9 686	279 324	171 271	38 326	210 133
	%					
Maatalous sivuelinkeinoineen • Jordbruk med binäringar	0.4	0.2	0.4	0.4	0.1	0.4
Teollisuus ja käsityö • Industri och hantverk	36.0	19.6	35.2	36.6	25.9	34.5
Kauppa • Handel	23.2	31.6	23.3	23.4	48.9	28.0
Kiinteistön omistus ja hoito • Fastighetsbesittning och skötsel	1.4	27.2	2.4	1.1	15.9	3.8
Liikenne • Samfärdsel	9.4	4.2	9.1	9.2	3.7	8.1
Henkilökohtaiset palvelukset • Personliga tjänster	8.0	6.2	7.9	5.3	2.2	4.7
Muut palvelukset • Övriga tjänster	16.4	5.8	15.9	20.3	3.1	17.1
Ilman ammattia tai tuntematon • Utan yrke eller okänd	5.3	5.2	5.7	3.9	0.4	3.4
Summa	100	100	100	100	100	100

¹⁾ Kuolinpesät ml. • Inkl. dödsbon.

Muist. Perusaineisto on kerätty otantana ja yhteistoiminnassa Tilastollisen päätoimiston kanssa, joka suorittaa valtion tulo- ja omaisuusverotusta koskevan tilastoinnin. Periaatteet ja menettelytavat on selostettu julkaisuissa »Tilastollisia kuukausitietoja Helsingistä» 1/1958 ja »Tulo- ja omaisuustilasto 1961» (S.V.T. IV B: 28). Otannan ulkopuolelle on teknillisistä syistä jäänyt osa luonnollisiin verovelvollisiin kuuluvia, täällä kunnallisverotettuja, joilla valtionverotuksessa ei ollut täällä tuloa eikä omaisuusveroa tai joita valtionverotuksessa on muualla verotettu. Näitä oli verovuonna 1961 yhteensä 1 983 ja näillä veroäyriä 10 668 314. — Yhteenlaskut eivät aina täsmää pyöristysten vuoksi.

Anm. Primärmaterialet har hämtats genom sampling och i samarbete med Statistiska centralbyrån, som handhar statens inkomst- och förmögenhetsskattestatistik. Principerna och förfaringsättet har refererats i publikationerna »Statistiska månadsuppgifter för Helsingfors» 1/1958 och »Inkomst- och förmögenhetstatistik 1961» (F.O.S. IV B: 28). På grund av tekniska skäl har utanför samplet lämnats en del skattepliktiga, här vid kommunaltaxeringen beskattade fysiska personer, vilka vid statsbeskattningen icke har haft inkomst och ej heller påförts förmögenhetsskatt eller vilka vid statsbeskattningen beskattats på annan ort. Skatteåret 1961 var antalet dylika personer 1 983 och antalet dem påförda skattören 10 668 314. — Summorna stämmer ej alltid på grund av avrundningar.

195. Kunnallisverotuksessa vuoden 1961 tuloista verotetut yhteisöt ja yhtymät

Vid kommunaltaxeringen för inkomst år 1961 beskattade samfund och sammanslutningar

A. Verotettuja elinkeinohaaran ja yritysmuodon mukaan

Beskattade efter näringsgren och företagsform

Elinkeinohaara Näringsgren	Yritysmuoto • Företagsform				Summa	%
	Osake- yhtiöt Aktie- bolag	Osuus- kunnat Andels- lag	Avoimet yhtiöt Öppna bolag	Yhdistyk- set, säätiöt Föreningar, stiftelser		
Maatalous sivuelinkeinoineen • Jordbruk med binärningar	12	—	3	1	16	0.2
Teollisuus ja käsityö • Industri och hantverk	1 569	7	321	6	1 903	19.6
Kauppa • Handel	2 320	33	621	85	3 059	31.6
Kiinteistön omistus ja hoito • Fastighetsbesittning och skötsel	2 350	8	133	147	2 638	27.2
Liikenne • Samfärdsel	224	2	180	2	408	4.2
Palvelukset • Tjänster	585	14	493	71	1 163	12.0
Muut • Övriga	452	6	15	26	499	5.2
Summa	7 512	70	1 766	338	9 686	100
%	77.6	0.7	18.2	3.5	100	

B. Veroäyriä elinkeinohaaran ja yritysmuodon mukaan

Skattören efter näringsgren och företagsform

Elinkeinohaara Näringsgren	Yritysmuoto • Företagsform				Summa	%
	Osake- yhtiöt Aktie- bolag	Osuus- kunnat Andels- slag	Avoimet yhtiöt Öppna bolag	Yhdistyk- set, säätiöt Föreningar, stiftelser		
Äyriä • Skattören, 10 000						
Maatalous sivuelinkeinoineen • Jordbruk med binärningar	38	—	3	0	41	0.1
Teollisuus ja käsityö • Industri och hantverk	9 247	122	493	49	9 912	25.9
Kauppa • Handel	14 096	2 369	715	1 547	18 726	48.8
Kiinteistön omistus ja hoito • Fastighetsbesittning och skötsel	4 781	15	407	884	6 086	15.9
Liikenne • Samfärdsel	1 251	1	109	45	1 406	3.7
Palvelukset • Tjänster	967	5	845	181	1 997	5.2
Muut • Övriga	144	0	6	7	157	0.4
Summa	30 523	2 514	2 577	2 712	38 326	100
%	79.6	6.6	6.7	7.1	100	

C. Äyriryhmän mukaan elinkeinohaaroittain ja yritysmuodoittain · Efter skattöresgrupp enligt näringsgren och

Elinkeinohaara Näringsgren	Verotettuja, joilla oli äyrejä · Be-		
	1-999	1 000- 1 999	2 000- 2 999
1 Maatalous sivuelinkeinoineen · Jordbruk med binäringar	3	1	1
2 Teollisuus ja käsityö · Industri och hantverk	280	185	151
3 Paperi- ja puunjalostusteollisuus · Pappers- och träförädlingsindustri ..	11	8	12
4 Vesijohtolaitokset sekä voimansiirtoteollisuus · Vatten- samt kraftöver- föringsverk	—	—	—
5 Rakennustoiminta · Byggnadsverksamhet	42	42	33
6 Muu tehdasteollisuus sekä kaivannaisteollisuus · Annan fabriks- samt gruvindustri	227	135	106
7 Kauppa · Handel	488	372	292
8 Tukku- ja vähittäiskauppa · Parti- och detaljhandel	376	304	240
9 Agentuuri- ja välitysliikkeet · Agentur- och förmedlingsaffärer	98	53	41
10 Luottoliike · Kreditväsen	11	9	8
11 Vakuutustoimi · Försäkringsväsen	3	6	3
12 Kiinteistön omistus ja hoito · Fastighetsbesittning och skötsel	293	182	221
13 Liikenne · Samfärdsel	42	40	26
14 Huolinta · Spedition	13	6	3
15 Merenkulku · Sjöfart	5	—	—
16 Puhelin · Telefon	1	1	—
17 Muu liikenne · Övrig samfärdsel	23	33	23
18 Palvelukset · Tjänster	185	144	99
19 Henkilökohtaiset · Personliga	127	101	65
20 Hotelli- ja ravintolaliike · Hotell- och värdshusrörelse	29	36	33
21 Taide- ja virkistyspalvelukset · Konst och rekreation	41	20	8
22 Puhtaanapito · Renhållning	28	23	16
23 Muut henkilökohtaiset palvelukset · Övriga personliga tjänster	29	22	8
24 Yhteiskunta- ja elinkeinoelämälle · För samhället och näringslivet	58	43	34
25 Arkkitehti-, insinööri-, asianajo- ja muut toimistot · Arkitekt-, in- genjör-, advokat- o.a.d. byråer	47	35	28
26 Muut yhteiskunta- ja elinkeinoelämän palvelukset · Övriga tjänster för samhället och näringslivet	11	8	6
27 Toimintansa lopettaneet ja henkilökohtaisista tuloista verotetut · Affärer, som slutat sin verksamhet och beskattats för personlig inkomst	337	51	15
28 Kaikkiaan · Totalsumma	1 628	975	805
29 Näistä · Därav			
30 Osakeyhtiöitä · Aktiebolag	1 315	750	632
31 Osuuskuntia · Andelslag	14	11	7
32 Avoimia yhtiöitä · Öppna bolag	234	175	146
32 Yhdistyksiä, säätiöitä · Föreningar, stiftelser	65	39	20

företagsform

skattade, vilka hade skattören								Summa	Äyrejä • Skattören		
3 000— 3 999	4 000— 4 999	5 000— 5 999	10 000— 19 999	20 000— 49 999	50 000— 99 999	100 000— 499 999	500 000—		Summa 10 000	Keskim. vero- tettua kohden I medeltal per beskattad 1 000	
—	1	5	3	1	—	1	—	16	41	26	1
134	94	295	277	235	108	105	39	1 903	9 912	52	2
6	5	16	11	14	4	2	1	90	203	23	3
1	2	—	1	1	—	1	2	8	403	504	4
33	20	76	71	48	31	24	3	423	1 212	29	5
94	67	203	194	172	73	78	33	1 382	8 094	59	6
198	151	465	398	287	158	183	67	3 059	18 726	61	7
166	117	376	307	230	130	149	51	2 446	14 188	58	8
27	23	82	74	44	11	9	2	464	716	15	9
4	9	5	5	7	7	11	7	83	2 451	295	10
1	2	2	12	6	10	14	7	66	1 371	208	11
202	199	600	424	287	112	105	13	2 638	6 086	23	12
43	39	81	58	36	17	21	5	408	1 406	34	13
2	3	18	27	17	7	12	—	108	377	35	14
2	1	2	6	5	6	6	5	38	773	203	15
—	1	1	1	2	—	1	—	8	50	62	16
39	34	60	24	12	4	2	—	254	207	8	17
83	72	184	158	163	46	25	4	1 163	1 997	17	18
43	39	105	47	50	14	11	2	604	828	14	19
23	23	48	16	23	4	6	1	242	395	16	20
6	4	13	15	15	6	4	—	132	185	14	21
7	7	26	8	5	1	1	1	123	169	14	22
7	5	18	8	7	3	—	—	107	78	7	23
40	33	79	111	113	32	14	2	559	1 169	21	24
37	30	71	104	106	32	13	1	504	1 046	21	25
3	3	8	7	7	—	1	1	55	123	22	26
14	12	27	25	14	3	1	—	499	157	3	27
674	568	1 657	1 343	1 023	444	441	128	9 686	38 326	40	28
507	431	1 286	1 029	745	345	365	107	7 512	30 523	41	29
2	5	3	5	6	1	8	8	70	2 514	359	30
156	115	341	274	229	61	34	1	1 766	2 577	15	31
9	17	27	35	43	37	34	12	338	2 712	80	32

196. Kunnallisverojen ja maksujen lyhennykset ja poistot ¹⁾ vuosina 1954—63
Avkortade och avskrivna ¹⁾ kommunala utskylder och avgifter åren 1954—63

Vuosi År	Kunnallis- veroja ²⁾ Kommunala utskylder ²⁾	Vuokria ym. kiinteistö- hallinnan saatavia Hyror m.fl. fastighetsför- valtningens fordringar	Tontinlunas- tuksia ja rakennus- laintojen korjoja Tomtlösen och räntor å byggnadslån	Sairaala- maksuja Sjukhus- avgifter	Satama-, tuulaaki- ym. maksuja Hamn-, tolags- m.fl. avgifter	Teollisuus- ja liikelaitosten saatavia Industri- och affärsverkens fordringar	Muita Övriga	Summa	
	1 000 v m k • g m k								
1954	233 654	1 038	66	695	186	265	1 961	237 865	
1955	208 847	545	1 851	363	200	8 303	4 873	224 982	
1956	244 232	199	1 842	1 484	2 732	829	4 852	256 170	
1957	311 284	812	—	1 746	475	1 553	2 045	317 915	
1958	407 776	1 977	100	1 573	114	7 091	1 378	420 009	
1959	443 230	348	—	1 098	123	32	4 828	449 659	
1960	427 143	7 454	1 641	2 519	1 640	3 379	6 251	450 027	
1961	349 700	775	—	2 019	100	4 711	4 947	362 252	
1962	346 072	1 110	—	1 595	53	5 577	7 173	361 580	
	1 000 n m k								
1963	3 695	7	—	3	1	31	111	3 848	

¹⁾ Tähän sisältyvät myös palautukset. ²⁾ Tähän sisältyy koiraverot v. 1963 22 826.38 nmk.

³⁾ Här ingår även restitutioner. ⁴⁾ Inkl. hundskatt, år 1963 22 826.38 nmk.

Muist. Tähän on merkitty kunakin vuonna tosiasiallisesti poistetut verot ja maksut. Kaupungin talousarvioon otetuista poistojen määrärahoista on osa joka vuosi siirretty seuraavaan vuoteen. Vrt. taul. 203.

Anm. Här är upptagna de under varje år faktiskt avkortade skatterna och avgifterna. Av de i stadens budget förekommande avkortningsanslagen har en del varje år överförs till följande år. Jfr tab. 203.

197. Kaupungin kantaomaisuustase joulukuun 31 päivänä 1954—63
Stadens stamförmögenhetsbalans den 31 december 1954—63

Vuosi År	Vastaava • Aktiva											
	Pääoma- menojen siirtyvät määrärahat Utbalans- erade anslag för kapital- utgifter	Käyttämättömät lainavarat Odisponerade länemedel	Käyttöra- hasto Kassa- förlags- fonden	Kau- punkki- talon raken- tamista varten För upp- förande av ett stads- hus	Arvo- paperit Värde- papper	Anto- lainaus Utlåning	Liikelaitosten pääomavarat Affärsföretagens kapitalvärden					
							Satama- laitoksen Hamn- verkets	Teollisuus- laitosten Industri- verkens	Liikenne- laitoksen Trafik- verkets	Puu- tavara- ja poltto- ainetoi- miston Trävaru- och bränsle- kontorets	Kes- kus pesulan Central- tvät- teriets	Teuras- tamo- laitok- sen Slakt- hus- verkets
milj. v m k • g m k												
1954..	3 533	138	1 062	3	1 282	4 319	5 061	12 566	3 881	55	—	—
1955..	3 552	196	1 062	3	1 356	5 908	5 345	13 327	4 657	101	—	—
1956..	5 943	190	1 257	3	1 389	6 977	5 566	15 524	5 148	119	—	—
1957..	7 853	194	1 333	4	1 953	7 560	6 070	17 885	5 445	130	—	—
1958..	8 192	1 317	1 385	4	2 101	8 227	6 454	21 718	6 493	131	—	—
1959..	9 611	356	1 656	4	2 188	9 130	7 103	24 567	6 778	122	3	1 228
1960..	8 761	100	1 781	4	2 306	9 450	7 615	28 018	7 477	119	735	1 288
1961..	9 724	369	2 219	4	2 451	9 299	8 502	31 751	8 017	113	813	1 143
1962..	14 236	4	2 422	—	4 073	10 041	8 905	34 120	8 069	106	787	1 130
	1 000 n m k											
1963..	147 588	—	27 413	—	46 477	114 672	99 651	373 770	81 025	998	7 453	11 047

198. Kunnallisverojen jäämien periminen ja poisto vuonna 1963
Influtna och avskrivna kommunalskatterester år 1963

Vero velotettu vuonna Skatt debiterad år	Maksuun- pantu määrä Uttaxerat belopp	Jäämiä Rester i. l.	Peritty Influtet	Poistettu Avskrivna	Uusia Nya	31. 12.		
						Jäämiä Rester	%:na mak- suunpano- määrästä I % av det uttaxerade beloppet	
	1 0 0 0 n m k							
1957	170 052	4 000	327	3 673	—	—	—	
1958	184 595	4 144	500	—	—	3 644	2.0	
1959	200 530	4 846	485	—	—	4 361	2.2	
1960	198 156	5 139	184	—	0	4 955	2.5	
1961	217 184	4 344	—	—	53	4 397	2.0	
1962	237 171	9 487	4 743	—	66	4 810	2.0	
1963	266 516	—	—	—	10 661	10 661	4.0	

Muist. Verotuslain mukaan pidätetään vsta 1960 alkaen 4 % maksuunpanosta, josta puolet suoritetaan maksuunpanovuotta seuraavana vuonna ja toinen puoli tilitetään 5 vuoden kuluttua.

Anm. Enl. skattelagen innehåller fr.o.m. år 1960 4 % av debiteringen, varav hälften erlægges året efter resp. debiteringsår, och för den andra hälften redovisas efter 5 år.

Vastattavaa • Passiva											
Muu kiinteä omaisuus Övrig fast egendom	Omakatteiset pääomarahastot Specialtäckta kapitalfonder	Summa	Ennakolta osoitetut lainavarat ja pääomamenojen ennakot I förskott anvisade länemedel och förskott på kapitalutgifter	Pitkäaikaiset ja vakautetut lainat Långfristiga och konsoliderade län				Lyhytaikainen velka Kortfristiga län	Kesken-eräiset tontti-kaupat Oavslutade tomtförsäljningar	Summa	Peruspääoma Grundkapital
				Obligaatiolainat Obligationslän		Kuoletuslainat Amorteringslän					
				Suomen rahassa maksettava Skuld i finländskt mynt	Ulkom. rahassa maksettava Skuld i utländskt mynt	Valtiolta Av staten	Muilta Av andra				
31 348	42	63 290	530	1 492	690	438	1 279	100	187	4 716	58 574
33 674	43	69 224	232	1 354	584	464	1 894	—	348	4 876	64 348
35 528	45	77 689	691	1 218	583	577	2 201	—	389	5 659	72 030
37 877	46	86 350	831	1 100	656	595	2 574	—	240	5 996	80 354
40 223	47	96 292	714	2 075	712	617	2 710	—	236	7 064	89 228
43 018	48	105 812	182	2 301	662	608	2 906	—	860	7 519	98 293
45 600	49	113 303	147	2 899	569	623	2 858	—	126	7 222	106 081
48 408	50	122 863	248	2 795	758	673	3 528	—	121	8 123	114 740
51 541	51	135 485	583	2 886	721	660	3 348	—	69	8 267	127 218
1 0 0 0 n m k											
599 650	519	1 510 263	11 272	29 126	9 254	6 408	32 135	—	103	88 298	1 421 965

199. Kaupungin menojen ja tulojen yhdistelmä vuoden 1963 tilinpäätöksen mukaan
Sammandrag av stadens utgifter och inkomster för år 1963 enligt bokslutet

Pääluokka ja osasto Huvudtitel och avdelning	Menot • Utgifter		
	Määräraha talousarvion mukaan Anslag enligt budgeten	Tilisiirrot ¹⁾ Omföringar ¹⁾	Määrärahat yhteensä Summa anslag
	n m k		
1 Varsinaiset menot ja tulot • Egentliga utgifter och inkomster	544 604 879	—	544 604 879.00
2 01 Yleinen kunnallishallinto • Allmänna kommunalförvaltningen	12 187 618	+ 203 160.07	12 390 778.07
3 02 Oikeudenhoito, järjestys- ja suojelutehtävät • Rättsvården samt ordnings- och skyddsutgifter	19 843 409	+ 33 724.08	19 877 133.08
4 03 Terveydenhoito • Hälsovården	8 442 099	+ 93 196.36	8 535 295.36
5 04 Sairaanhoidon • Sjukvården	67 386 396	+ 550 856.39	67 937 252.39
6 05 Sosiaaliset tehtävät • Sociala uppgifter	66 294 695	+ 195 412.35	66 490 107.35
7 06 Opetustoimi • Undervisningsväsendet	39 842 890	+ 71 990.83	39 914 880.83
8 07 Sivistustoimi • Bildningsväsendet	12 397 481	— 68 778.63	12 328 702.37
9 08 Yleiset työt • Allmänna arbeten	43 407 229	+ 28 390.43	43 435 619.43
10 09 Kiinteistöt • Fastigheterna	16 260 765	+ 109 867.85	16 150 897.15
11 10 Satamat • Hamnarna	20 980 342	+ 212 363.48	21 192 705.48
12 11 Sähkölaitos • Elverket	72 348 000	—	72 348 000.00
13 11 Vesilaitos • Vattenverket	20 125 290	—	20 125 290.00
14 11 Kaasulaitos • Gasverket	22 539 020	—	22 539 020.00
15 11 Liikennelaitos • Trafikverket	58 853 806	—	58 853 806.00
16 11 Puutavara- ja polttoainetoimisto • Trävaru- och bränslekontoret	5 676 500	—	5 676 500.00
17 12 Teurastamolaitos • Slakthusverket	2 578 996	+ 1 955.60	2 580 951.60
18 12 Elintarvikekeskus • Livsmedelscentralen	4 640 749	+ 1 901.85	4 642 650.85
19 12 Keskuspesula • Centralväteriet	2 810 410	+ 6 984.72	2 817 394.72
20 13 Rahoitusmenot ja -tulot • Finansieringsutgifter och -inkomster:			
Verojen poistot ja kunnallisverot • Skatteavskrivningar och kommunalskatt	4 840 000	—	4 840 000.00
Muut rahoitusmenot ja -tulot • Övriga finansieringsutgifter och -inkomster	43 149 184	— 1 221 289.68	41 927 894.32
22 — Talousarvion ulkopuolella • Utom budgeten	—	—	—
23 Pääomamenot ja -tulot • Kapitalutgifter och -inkomster	192 576 398	—	192 576 398.00
24 14 Pääomamenot ja -tulot • Kapitalutgifter och -inkomster	192 576 398	—	192 576 398.00
25 — Talousarvion ulkopuolella • Utom budgeten	—	—	—
26 Summa	737 181 277	—	737 181 277.00

¹⁾ Talousarviossa on useissa pääluokissa käyttövaroja arvaamattomiin tarkoituksiin. Mikäli näistä varoista myönnetty määrärahat ovat lisäyksiä talousarvion määrärahoihin, on ne kirjanpidossa siirretty näihin. Sama koskee myös määrärahoja, jotka on myönnetty 13. pääluokassa olevilta, mahdollisten uusien virkojen ja sairausloma- ym. sijaisten palkkaukseen sekä uusia ikälisiä ja palkankorotuksia varten varatuista määrärahoista. Sitä paitsi kaupunginhallitus on oikeutettu osoittamaan jossakin määrärahassa syntyneen säästön käytettäväksi saman luvun kohdalle merkityssä toisessa samanlaatuisessa määrärahassa syntyneen vajauksen täyttämiseen. Tässä sarakkeessa on ilmaistu kunkin pääluokan tällaisten siirtojen nettomäärä. Taul. 200 ja 202 on sitä paitsi sellaiset käyttövaroista myönnetty määrärahat, joita ei kirjanpidossa ole katsottu lisämäärärahoiksi, siirretty siihen menoryhmään, johon ne luonnostaan kuuluvat.

Muist. Vuoden tulos 31. 12. 1963 oli 39 192 323.41 nmk:n säästö.

Menot tilien mukaan Utgifter enligt böckerna	Säästö (+) tai menoylitys (-) Besparing å anslag (+) eller överskrid- na anslag (-)	Tulot • Inkomster			Netto: menot (-) tai tulot (+) utgift (-) eller inkomst (+)
		Talousarvion mukaan Enligt budgeten	Tilien mukaan Enligt böckerna	Ylitulot (+) tai vajaus (-) Merinkomst (+) eller brist (-)	
n m k					
532 121 205.01	+ 12 483 673.99	688 970 945	723 239 403.32	+ 34 268 458.32	+ 191 118 198.31
11 989 517.23	+ 401 260.84	1 708 650	1 550 034.66	— 158 615.34	— 10 439 482.57
19 492 234.22	+ 384 898.86	7 032 233	6 334 583.64	— 697 649.36	— 13 157 650.58
8 622 731.32	— 87 435.96	1 350 794	1 614 079.98	+ 263 285.98	— 7 008 651.34
66 124 321.04	+ 1 812 931.35	21 270 698	25 510 161.79	+ 4 239 463.79	— 40 614 159.25
67 017 226.26	— 527 118.91	14 393 263	16 205 073.39	+ 1 811 810.39	— 50 812 152.87
38 780 418.08	+ 1 134 462.75	9 111 402	10 770 558.52	+ 1 659 156.52	— 28 009 859.56
12 286 093.57	+ 42 608.80	1 942 585	1 886 730.42	— 55 854.58	— 10 399 363.15
46 158 429.62	— 2 722 810.19	13 496 764	17 847 364.63	+ 4 350 600.63	— 28 311 064.99
16 409 942.71	— 259 045.56	18 930 245	21 696 666.86	+ 2 766 421.86	+ 5 286 724.15
20 381 638.94	+ 811 066.54	24 180 009	24 219 644.55	+ 39 635.55	+ 3 838 005.61
65 539 158.62	+ 6 808 841.38	86 339 000	85 326 162.25	— 1 012 837.75	+ 19 787 003.63
18 481 798.02	+ 1 643 491.98	20 366 000	19 609 706.48	— 756 293.52	+ 1 127 908.46
22 671 888.53	— 132 868.53	22 564 068	22 687 776.01	+ 123 708.01	+ 15 887.48
57 093 139.44	+ 1 760 666.56	58 070 000	48 704 463.42	— 9 365 536.58	— 8 388 676.02
5 521 114.56	+ 155 385.44	5 686 500	5 547 324.99	— 139 175.01	+ 26 210.43
2 631 316.81	— 50 365.21	2 407 100	2 553 220.67	+ 146 120.67	— 78 096.14
4 923 438.34	— 280 787.49	4 622 900	5 010 942.07	+ 388 042.07	+ 87 503.73
2 816 528.94	+ 865.78	2 819 660	2 947 801.19	+ 128 141.19	+ 131 272.25
4 840 000.00	—	276 250 884	298 526 929.70	+ 22 276 045.70	+ 293 686 929.70
40 340 268.76	+ 1 587 625.56	96 428 190	104 150 750.27	+ 7 722 560.27	+ 63 810 481.51
—	—	—	539 427.83	+ 539 427.83	+ 539 427.83
205 027 093.26	— 12 450 695.26	48 210 332	53 101 218.36	+ 4 890 886.36	— 151 925 874.90
205 027 093.26	— 12 450 695.26	48 210 332	46 213 179.20	— 1 997 152.80	— 158 813 914.06
—	—	—	6 888 039.16	+ 6 888 039.16	+ 6 888 039.16
737 148 298.27	+ 32 978.73	737 181 277	776 340 621.68	+ 39 159 344.68	+ 39 192 323.41

¹⁾ I budgeten förekommer under en del huvudtitlar dispositionsmedel för bestridande av oförutsedda utgifter. I den mån av dessa medel beviljades anslag utgör tillskott till budgetanslag, har de i bokföringen överförts till dessa. Detsamma gäller anslag som beviljats ur medel, vilka i 13. huvudtiteln reserverats för avlösnade av eventuella nya befattningar samt sjuk- o.a. vikarier ävensom för nya ålderstillägg och löneförhöjningar. Därjämte har stadsstyrelsen rätt att anvisa en å visst anslag uppkommen besparing för täckande av en i samma kapitel å ett likartat anslag uppkommen brist. I denna kolumn meddelas för varje huvudtitel nettoresultatet av sådana omföringar. I tab. 200 och 202 har dessutom sådana anslag ur dispositionsmedel, som icke i bokföringen betraktats som tillskottsanslag, sammanförts med de utgiftsgrupper till vilka de enligt sin natur hör.

Anm. Årsresultatet utgjorde 31. 12. 1963 en besparing på 39 192 323.41 nmk.

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi Å r	Sosiaaliset teht. (jatk.) • Sociala uppgift. (forts.)						Opetustoimi • Undervisningsväsendet					
	Muut sosiaaliset tehtävät Övriga sociala uppgifter						Kaikkiaan Totalsumma	Ammattiopetus Yrkesundervisningen				
	Työllisyystoimi ja työnvälitys Sysselsättningen och arbetsförmedling	Kasvatuseurolat Rådgivningsbyråerna för uppfostringsfrågor	Oikeusapuomisto Rättshjälpsbyrån	Muut menot Övriga utgifter	Summa	Kansakoulut Folkskolorna		Ammattiopiatostien johtokunta Direkt. för yrkesunder- visningsanstalterna	Teknillinen ammattikoulu	Tekniska yrkesskolan	Talous- ja ompelualan ammattikoulu Yrkesskolan för hushålls- och sömnadsfacket	Vaatturiammattikoulu Skräddaryrkesskolan
	1 000 v m k • g m k											
1 1954	42 295	4 332	2 563	5 968	55 158	2 133 712	1 377 602	1 786	119 250	38 259	—	
2 1955	50 277	5 482	2 836	638	59 233	2 432 843	1 596 292	1 431	164 708	43 468	—	
3 1956	55 768	8 398	3 470	682	68 318	2 865 218	1 935 767	1 630	212 071	53 861	—	
4 1957	64 671	8 856	4 828	1 185	79 540	3 434 106	2 290 998	1 905	236 743	63 477	—	
5 1958	72 997	10 214	7 585	802	91 598	4 168 852	2 295 230	2 130	225 049	75 144	—	
6 1959	77 113	23 583	8 252	817	109 765	4 623 096	2 316 277	2 714	257 572	78 936	—	
7 1960	87 149	26 129	9 834	760	123 872	4 815 686	2 431 981	3 553	269 576	84 856	6 873	
8 1961	1 050	28 649	10 189	—	39 888	5 114 013	2 662 692	9 378	333 288	94 202	7 502	
9 1962	683	30 707	11 847	—	43 237	5 769 632	2 808 232	8 861	373 799	102 796	8 050	
	1 000 n m k											
10 1963	11	336	149	—	496	67 026	30 801	102	3 908	1 070	87	

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi Å r	ningsverksamhet			Muu sivistystoimi • Övrig bildningsverksamhet					
	Kaupunginorkesteri Stadsorkestern	Avustukset Understöd	Summa	Nuorisotyölautakunta Ungdomsnämnden	Raittiuslautakunta Nykterhetsnämnden	Avustukset Understöd	Urheilu ja retkeily • Idrott och friluftsvirk-		
							Urheilulautakunta sekä toimisto Idrotts- och exkursjons- nämnden samt byrån	Urheilukeniät Idrottsplanerna	Retkeily (ent. kansanpuistot) Friluftsvirkisamhet (f.d. folkparkerna)
	1 000 v m k • g m k								
1 1954	57 618	54 902	256 653	22 571	4 790	14 358	8 244	117 010	29 220
2 1955	60 154	65 207	282 158	26 852	5 306	14 236	9 877	123 477	30 889
3 1956	68 869	76 515	327 443	35 275	6 042	14 551	12 461	132 895	41 772
4 1957	77 843	100 579	393 501	43 445	6 633	14 512	13 829	148 421	54 754
5 1958	79 439	107 003	426 017	46 727	7 335	14 330	17 367	166 656	38 523
6 1959	81 752	111 417	443 987	48 277	7 320	14 073	17 756	160 871	40 138
7 1960	92 506	109 315	475 289	50 863	7 059	14 175	24 007	152 454	43 493
8 1961	90 114	141 126	527 820	57 077	7 697	14 637	123 330	154 639	64 642
9 1962	95 562	145 368	568 205	61 928	8 160	15 640	31 535	256 054	88 686
	1 000 n m k								
10 1963	1 085	1 772	6 456	685	95	183	364	2 756	1 090

¹⁾ Eri osastojen muihin menoihin sisältyvät v:sta 1962 lähtien osastojen palkka- ja huoneistomenot, jotka aikaisemmin kirjattiin raken-
nusviraston tilille. ²⁾ Korjatut tiedot.

Vuosi Å r	Yleinen sivistystoimi • Allmän bild-										
	Laboratoriokoulu Laboratoriet	Kirjapainokoulu Boktryckeriskolan	Käheräjäkoulu Frisörskolan	Työväenopistot Arbetsinstitutet	Ammattioppilasiautakunta Yrkeslärlingsnämnden	Kotitalouslautakunta Hemhushållingsnämnden	Avustukset Understöd	Summa	Kaupunginkirjasto Stadsbiblioteket	Kaupunginmuseo Stadsmuseet	Musikkilautakunta Musiknämnden
	1 000 v m k • g m k										
1 1954	—	4 354	2 829	25 484	492	19 847	27 174	1 617 077	134 136	7 175	2 822
2 1955	—	5 039	3 259	27 597	551	23 512	27 175	1 893 032	143 169	10 111	3 517
3 1956	—	8 279	4 747	31 857	641	23 740	32 105	2 304 698	169 543	8 309	4 207
4 1957	—	7 772	5 504	35 412	656	29 112	41 911	2 713 490	200 745	9 754	4 580
5 1958	—	12 793	6 472	66 377	1 249	33 822	50 843	2 769 109	224 396	10 421	4 758
6 1959	579	8 991	6 487	81 430	2 130	33 762	62 895	2 851 773	234 460	10 818	5 540
7 1960	7 727	8 578	6 855	83 608	2 588	35 312	64 554	3 006 061	256 693	11 475	5 300
8 1961	12 934	11 414	9 251	92 283	3 079	35 443	67 086	3 338 552	277 230	13 863	5 487
9 1962	13 189	12 741	11 543	97 949	3 706	40 323	73 861	3 555 050	302 796	18 788	5 691
	1 000 n m k										
10 1963	152	137	128	1 048	43	404	901	38 781	3 314	218	67

Vuosi Å r	ningsverksamhet			Yleiset työt ¹⁾ • Allmänna arbeten ¹⁾						
	Korkeasaari Högholmen	Avustukset Understöd	Summa	Yleisten töiden lautakunta ja rakennusvirasto Nämnden för allmänna arbeten och byggnadskontoret	Yleinen osasto Allmänna avdelningen	Konevarikko Maskindpån	Talarakennusosasto Husbyggnadsavdelningen	Katurakennusosasto Gatubyggnadsavdelningen		
								Korjaus ja kunnossapito Reparation och underhåll	Valaistus Belysning	Viemärit Kloaker
	1 000 v m k • g m k									
1 1954	41 223	8 295	245 711	396 590	—	—	—	²⁾ 166 656	94 500	51 579
2 1955	38 854	8 985	258 476	420 698	—	—	—	176 183	116 590	54 245
3 1956	51 673	14 827	309 496	473 692	—	—	—	208 024	134 450	52 483
4 1957	34 979	9 150	325 723	554 879	—	—	—	203 834	163 435	61 038
5 1958	35 921	9 248	336 107	644 382	—	—	—	233 607	176 708	68 764
6 1959	35 832	11 059	335 326	598 281	—	—	—	239 894	232 920	85 550
7 1960	37 634	10 568	340 253	³⁾ 614 049	—	—	—	275 901	254 931	96 053
8 1961	38 296	15 758	476 076	700 318	—	—	—	345 864	256 320	222 565
9 1962	54 344	14 104	530 451	29 100	346 007	518 212	131 782	447 912	244 902	122 876
	1 000 n m k									
10 1963	614	175	5 962	347	3 804	5 660	1 447	6 322	3 150	387

¹⁾ Fr.o.m. år 1962 ingår i de olika avdelningarnas övriga utgifter resp. avdelnings löne- och lokalutgifter, vilka tidigare bokförts under bygg-
nadskontoret. ²⁾ Korrigerade uppgifter.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Yleiset työt (jatk.) • Allmänna arbeten (forts.)											
	(jatk.) (forts.)		Puhtaanapito-osasto Renhållningsavdelningen						Puiso-osasto Parkavdelningen	Yhteiset kustannukset ja muut menot Gemensamma kostn. och övriga utgifter	Tielautakunta Vagnämnden	Summa
	Yleiset vesipostit Allmänna vattenposter	Muut menot Övriga utgifter	Kadut ja yleiset paikat Gator och allmänna platser	Satama-alueet Hamnområden	Sopimusten mukainen katujen puhtaanapito Gaturrenhållning enligt avtal	Sopimusten mukainen kiinteistöjen puht.pito Fastighetsrenhållning enligt avtal	Yleiset mukavuus- laitokset ym. Allmänna bekvämlig- hetsinrättningar m.m.	Muut menot Övriga utgifter				
	1 0 0 0 v m k • g m k											
1 1954	3 206	..	206 316	27 670	37 254	117 411	23 522	10 353 ^{a)}	119 664	327 656	—	1 582 377
2 1955	3 846	..	271 658	33 838	55 776	139 966	25 163	15 005	131 473	329 388	—	1 773 829
3 1956	4 899	..	390 995	42 300	69 600	162 500	27 499	17 096 ^{a)}	194 894	341 006	— ²⁾	2 119 438
4 1957	3 631	..	404 880	50 484	70 197	172 852	30 525	18 038	198 207	386 334	—	2 318 334
5 1958	6 407	..	469 597	53 138	76 220	184 310	33 654	21 219	237 182	423 080	—	2 628 268
6 1959	8 843	..	420 168	50 256	92 001	190 298	41 387 ^{a)}	27 207 ^{a)}	209 367	494 654	— ²⁾	2 690 826
7 1960	11 191	..	407 040	49 512	84 541	189 519	44 939	26 346	202 720	474 962	—	2 731 704
8 1961	12 273	..	296 763	41 293	79 257	219 677	21 250	26 010	239 149	638 368	—	3 099 107
9 1962	14 589	145 504	474 608	57 952	104 755	259 984	21 984	229 429	316 014	523 180	—	3 988 790
	1 0 0 0 n m k											
10 1963	184	1 760	5 389	682	1 173	3 467	270	2 589	3 758	5 808	5	46 202

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Kiinteistöt (jatk.) • Fastigheterna (forts.)							Satamat • Ham-	
	Kiinteistölautakunta ja -virasto sekä osastot (jatk.) Fastighetsnämnden och -kontoret samt avdelningarna (forts.)							Satamalaatukunta, kansliaos. sekä kassa- ja tiliosasto Hamnämnden, kansliavd. samt kassa- och räkningsavd.	Satamien käyttö Hamndriften
	Metsäosasto Skogsavdelningen	Yhteiset kustannukset ja muut menot Gemensamma kostnader och övriga utgifter	Avusukset Understödet	Summa	Metrotoimikunta Metrokommissionen	Summa			
	1 0 0 0 v m k • g m k								
1 1954	14 940	16 237	438	692 924	—	692 924	17 429	371 475	
2 1955	16 356	206 196	790	984 606	—	984 606	20 817	446 804	
3 1956	16 282	253 047	950	1 151 935	9 562	1 161 497	23 577	506 686	
4 1957	24 752	291 083	1 341	1 296 347	27 743	1 324 090	24 061	556 647	
5 1958	28 900	303 406	1 755	1 376 119	33 001	1 409 120	25 088	589 334	
6 1959	24 324 ^{a)}	319 293	475 ^{a)}	1 387 264	32 018 ^{a)}	1 419 282	20 609	620 772	
7 1960	19 100	345 357	949	1 356 544	31 900	1 388 444	24 595	696 380	
8 1961	24 718	492 204	21 750	1 427 801	30 997	1 458 798	21 986	735 297	
9 1962	32 984 ¹⁾	19 420	8 945	1 475 794	25 558	1 501 352	60 499	773 626	
	1 0 0 0 n m k								
10 1963	430	749	96	16 137	229	16 366	639	8 604	

¹⁾ Menot kiinteän omaisuuden koroista ja poistoista, jotka aikaisempina vuosina sisältyivät Yhteiset kustannukset ja muut menot, on v:sta 1962 lähtien kirjattu kiinteistöviraston talo-osaston kohdalle. ²⁾ Korjatut tiedot.

Kiinteistöt • Fastigheterna

Kiinteistölautakunta ja -virasto sekä osastot Fastighetsnämnden och -kontoret samt avdelningarna										
Kiinteistölautakunta ja -virasto Fastighetsnämnden och -kontoret	Asemakaavaosasto Stadsplaneavdelningen	Kaupunkimittaosasto Stadsmåtningsavdel- ningen	Tonttiosasto Tomtavdelningen		Talo-osasto Gårdsavdelningen		Maatalousosasto Lantbruksavdelningen			
			Osasto Avdelningen	Siirtolapuutar- hatoiminta Koloniträd- gårdsverksam- heten	Osasto Avdelningen	Kauppahalli- ym. nyynttoi- mia Saluhallar o.a. försäljning				
1 0 0 0 v m k • g m k										
	120 269	8 561	428 380	24 754	79 345	1				
	159 740	3 343	507 955	15 111	75 115	2				
	184 011	4 111	582 479	41 284	69 771	3				
	228 747	4 008	654 797	16 751	74 868	4				
	280 283	4 998	663 251	14 978	78 548	5				
	296 038	5 408	647 077	15 659	78 990	6				
	326 931	4 642	560 586	13 001	85 978	7				
	357 219	4 219	406 186	19 827	101 678	8				
	39 037	111 544	194 674	30 426	22 318	1 ¹⁾	867 091	29 530	119 825	9
	1 0 0 0 n m k									
	401	1 464	2 317	345	214	8 576	323	1 222	10	

narna

Satamien korjaus ja kunnossa- pito Reparation och underhåll av hamnarna	Laitteiden arvon poistot Avskrivning på anläggningarnas värde	Pääoma-arvon korko Ränta på kapitalvärdet	Yhteiset kustannukset ja muut menot Gemensamma kostnader och övriga utgifter	Summa	Liikelaikokset Affärsdrivande verk					
					Vesilaitos Vattenverket	Kaasulaitos Gasverket	Sähkölaitos Elverket	Liikennelaitos Traffikverket		
1 0 0 0 v m k • g m k										
190 142	159 456	289 933	76 639	1 105 074	617 297	1 468 435	2 542 462	2 808 405		
198 797	140 928	303 655	80 398	1 191 399	635 841	1 244 085	2 850 586	3 234 125		
214 760	158 663	320 808	110 330	1 334 824	688 561	1 476 258	3 492 003	3 666 043		
218 970	158 678	335 528	116 569	1 410 453	776 109	1 839 401	4 145 135	4 063 112		
221 653	174 561	359 962	121 176	1 491 774	1 049 201	1 981 171	4 433 563	4 317 666		
229 741	214 865	387 236	133 944	1 607 167	1 224 558	1 943 064	5 001 171	4 506 668		
235 349	227 138	424 973	144 580	1 753 015	1 387 206	2 176 658	5 525 815	4 685 100		
256 095	228 472	460 655	133 448	1 835 953	1 530 160	1 948 696	5 520 162	4 700 016		
194 643	227 016	496 347	132 648	1 884 779	1 678 698	2 224 076	5 932 605	5 359 692		
	1 0 0 0 n m k									
	2 104	2 253	5 350	1 486	20 436	18 482	22 672	65 539	57 093	10

¹⁾ Utgifterna för räntor och avskrivningar av fast egendom, som tidigare ingått under kolumnen Gemensamma kostnader och övriga utgifter, har fr.o.m. år 1962 bokförts under fastighetskontorets gårdsavdelning. ²⁾ Korrigerade uppgifter.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

År	(jatk.) (forts.)		Muu liikeluonteinen toiminta Övrig affärsmässig verksamhet				Rahoitusmenot Finansieringsutgifter			
	Puutavara- ja polttoaine- toimisto Trävaru- och bränsle- kontoret	Summa	Teurastamolaitos Slakthusverket	Elintarvikekeskus Livsmedelscentralen	Keskuspesula Centralväteriet	Summa	Talousarviolainojen korko- menot Ränteutgifter för budgetlån	Tilapäislainojen korkomenot Ränteutgifter för tillfällig kredit	Muut lainakustannukset Övriga länekostnader	
	1 000 v m k • g m k									
1 1954	606 420	8 043 019	98 349	191 123	—	289 472	242 573	68 647	61 662	
2 1955	525 818	8 490 455	133 414	216 815	—	350 229	273 487	60 000	16 800	
3 1956	573 210	9 896 075	151 578	302 257	—	453 835	302 373	30 000	18 050	
4 1957	666 117	11 489 874	165 167	330 900	—	496 067	321 608	15 000	19 850	
5 1958	726 371	12 507 972	180 160	359 536	—	539 696	327 831	40 000	146 069	
6 1959	588 654	13 264 115	174 316	361 045	17 426	552 787	438 570	25 000	91 830	
7 1960	573 394	14 348 173	237 717	378 380	143 479	759 576	499 933	59 700	113 160	
8 1961	514 470	14 213 504	238 456	421 940	211 616	872 012	502 926	30 489	118 000	
9 1962	579 800	15 774 871	244 050	460 492	253 939	958 481	560 568	40 100	104 419	
	1 000 n m k									
10 1963	5 521	169 307	2 632	4 923	2 817	10 372	5 278	336	612	

Jatkoa • Fortsättning

År	Pääomamenot (jatk.) • Kapitalutgifter (forts.)										
	Satamat Hamarna	Vesilaitos Vattenverket	Kaasulaitos Gasverket	Sähkölaitos Elverket	Liikennelaitos Tranvikverket	Teurastamolaitos Slakthusverket	Puutavara- ja poltto- ainetoimisto Trävaru- och bränsle- kontoret	Keskuspesula Centralväteriet	Maatilat Lägenheter	Talorakennukset Husbyggnader	Kadut ja tiet Gator och vägar
	1 000 v m k • g m k										
1 1954	568 887	169 708	204 997	1 142 307	620 821	—	16 432	—	1 883 932	535 597	
2 1955	595 810	366 946	187 422	933 619	676 523	8 735	34 838	—	1 891 156	743 892	
3 1956	895 240	633 101	227 904	1 449 096	1 092 384	1 126	22 906	—	1 815 196	867 104	
4 1957	797 900	798 097	248 354	1 958 447	937 266	130 425	20 960	—	2 354 187	1 097 249	
5 1958	429 634	1 067 576	205 716	2 426 558	915 089	91 590	14 421	—	2 857 968	745 296	
6 1959	560 651	643 202	165 363	3 442 925	934 164	15 986	5 892	3 850	2 731 724	701 297	
7 1960	470 994	792 084	99 351	2 178 785	752 920	53 505	17 937	32 691	2 992 336	1 060 588	
8 1961	901 834	1 969 000	136 929	2 550 947	753 209	22 214	9 999	35 999	3 010 686	1 742 267	
9 1962	1 076 118	1 580 000	148 500	3 016 099	560 795	25 879	6 824	43 900	25 992	4 181 130	
	1 000 n m k										
10 1963	13 318	20 106	2 560	34 380	7 039	—	90	675	109	24 351	

1) Korjatut tiedot.

År	Varaukset ym. yhteiset menot Reserveringar o. övriga gemensamma utgifter										Pääomamenot Kapitalutg.	
	Poistot ja palautukset Avskrivningar och restitu- tioner	Siirrot verontasurahastoon Överföringar till skatteut- jämningsfonden	Summa	Varaukset palkkamenoihin Reserveringar för löneut- gifter	Varaukset sosiaaliturva- maksuihin Reserveringar för social- skyddsutgifter	Eläkkeet ja hautausavut Pensioner och begravnings- hjälp	Kaluston ja puhelinten hankinta Anskaffning av inventarier och telefoner	Avustukset Understöd	Summa	Talousarviolainojen kuolelutukset Amortering av budgetlån	Kiinteistöbostot Inköp av fastigheter	
	1 000 v m k • g m k											
1 1954	405 050	—	777 932	204	642 969	425 003	12 369	93 675	1 174 220	388 854	100 300	
2 1955	610 050	—	960 337	1 385	452 207	523 952	63 506	101 675	1 142 725	440 823	258 294	
3 1956	709 495	—	1 059 918	2 908	411 939	726 406	81 220	131 525	1 353 998	480 114	225 200	
4 1957	1 158 000	—	1 514 458	2 387	887 254	898 746	54 361	291 733	2 134 481	583 129	202 057	
5 1958	609 000	—	1 122 900	6 860	3 148 014	1 011 445	114 475	341 925	4 622 719	664 926	137 459	
6 1959	609 850	200 000	1 365 250	154 345	2 428 784	1 458 865	118 448	373 735	4 534 177	1 065 931	150 000	
7 1960	860 891	610 000	2 143 684	287 883	1 464 538	1 251 755	114 037	377 400	3 495 613	863 430	353 869	
8 1961	442 251	515 552	1 609 218	488 402	69 091	1 400 638	107 957	387 765	2 453 853	756 822	461 509	
9 1962	526 751	1 500 813	2 732 651	599 207	50 560	1 271 999	163 974	401 020	2 486 760	711 002	936 649	
	1 000 n m k											
10 1963	5 000	6 443	17 669	6 378	506	14 988	1 186	4 304	27 362	7 359	18 732	

År	Pääomamenot (jatk.) • Kapitalutgifter (forts.)												
	Viemärit Avloppsledningar	Urheilulaitokset Idrottsanläggningar	Väestösuojat Befolkningsskydden	Osuudet kuntainliittojen laitoksiin Andelar i interkomm. infrätningar	Muut arvopaperit Övriga värdepapper	Siirrot kantaomaisuuden rahastoihin Överföringar till stam- förmögenhetsfonderna	Asuntorakennustoimin- nan tukeminen Understödjande av bo- stadsbyggnadsverksamh.	Muu lainaanto Övrig utlåning	Muut menot Övriga utgifter	Summa	Menot kaikkiaan Totalsumma utgifter		
	1 000 v m k • g m k												
1 1954	284 501	42 475	—	—	142 405	503 877	1 125 000	51 866	4 020	7 785 979	29 310 354		
2 1955	407 064	68 386	—	—	89 957	—	1 282 000	140 155	2 175	8 127 795	31 976 526		
3 1956	539 523	84 829	—	—	11 979	195 351	1 207 000	135 650	11 513	9 895 216	37 956 148		
4 1957	675 510	81 347	—	—	147 430	75 729	1 207 000	152 252	17 821	11 485 160	44 853 953		
5 1958	649 757	48 862	86 420	—	37 500	51 786	1 207 000	64 612	12 662	11 714 832	50 370 042		
6 1959	551 039	54 869	58 000	—	30 000	271 521	913 000	61 118	20 682	12 381 214	53 010 390		
7 1960	489 092	22 806	47 920	—	41 986	124 382	700 000	54 760	63 846	11 213 282	54 363 735		
8 1961	1 047 010	97 544	179 800	—	20 000	438 101	700 000	219 608	207 264	15 260 742	58 615 840		
9 1962	1 935 769	433 669	412 664	506 838	20 000	202 914	1 100 000	191 800	200 000	19 745 422	68 918 221		
	1 000 n m k												
10 1963	17 504	4 424	6 062	3 795	1 054	3 197	10 000	7 457	1 516	205 027	737 148		

1) Korrigerade uppgifter.

B. Tulot vuosina 1954-63 • Inkomster åren 1954-63

Vuosi År	Säästö tai vajaus edell. vuodelta Besparing eller brist från föreg. år	Yleinen kunnallishallinto Allmänna kommunalförvaltningen									Oikeuden- Rättsvården	
		Kaupunginkanslia Stadskansliet	Kaupungin- hallituksen Stadsstyrelsens		Tilastotoimisto Statistiska byrån	Rahatoimisto Drätselkontoret	Tietojenkäsittelykeskus Databehandlingscentralen	Verotustoimi Skatteväsendet	Muut tulot Andra inkomster	Summa	Maksuraati Magistraten	Rakennusarkistotoimisto Byggnadsinspektions- kontoret
			asiamiestoimisto ombudsmannabyrå	hankintatoimisto anskaffningsbyrå								
1 000 v m k • g m k												
1 1954	—	29	531	10 833	..	316	—	732	8 759	21 200	1 596	17 986
2 1955	—	37	650	31 058	..	414	—	724	9 659	42 542	1 875	23 258
3 1956	+ 955 464	441	663	27 599	..	197	—	1 090	1 608	31 598	2 248	24 848
4 1957	+ 1 202 289	45	972	21 340	..	259	—	1 292	1 052	24 960	2 037	37 221
5 1958	+ 708 273	67	1 054	17 825	..	165	—	1 399	23 707	44 217	2 448	45 073
6 1959	+ 773 886	82	967	18 276	..	231	—	1 538	25 083	46 459	2 811	48 624
7 1960	- 1 999 335	507	1 326	18 354	253	551	—	25 929	36 262	83 182	3 184	70 484
8 1961	+ 1 896 816	520	1 180	23 670	251	512	7 924	28 135	38 061	100 253	3 845	78 777
9 1962	+ 3 651 316	440	1 151	22 075	385	481	41 396	28 010	10 791	104 729	4 876	57 887
1 000 n m k												
10 1963	+ 29 175	3	10	280	5	4	922	281	45	1 550	60	498

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Terveydenhoito (jatk.) Hälsövården (forts.)			Sairaanhoito • Sjukvården								
	Maidontarkastamo Mjölkkontrollstationen	Muut tulot Andra inkomster	Summa	Paikallissairaalat • Lokala sjukhus					Mielisairaalat • Sinnessjukhus			
				Valtionapu Statsbidrag	Potilaitten suorittamat hoitomaksut Av patienter bet. vårdavg.	Huoltotoimen suorittamat hoitomaksut Av vårdverket bet. vårdavg.	Muut tulot Andra inkomster	Summa	Valtionapu Statsbidrag	Potilaitten suorittamat hoitomaksut Av patienter bet. vårdavg.	Huoltotoimen suorittamat hoitomaksut Av vårdverket bet. vårdavg.	Muut tulot Andra inkomster
1 000 v m k • g m k												
1 1954	7 176	12 526	75 079	30 405	145 698	29 429	58 222	263 754	181 639	18 612	87 601	25 384
2 1955	7 021	9 202	81 449	38 389	182 051	32 265	61 199	313 904	165 008	23 721	90 551	25 211
3 1956	8 039	6 531	86 144	50 520	177 615	48 571	69 976	346 682	218 215	23 571	92 418	27 620
4 1957	8 807	6 060	95 152	77 450	242 906	46 126	94 972	461 454	301 430	21 790	96 829	31 725
5 1958	10 788	5 766	140 778	19 666	205 264	32 418	99 656	357 004	418 883	44 961	119 598	59 054
6 1959	12 201	6 621	145 416	465 370	286 070	54 578	104 591	910 609	496 221	55 744	150 184	76 959
7 1960	13 067	5 441	117 082	348 826	287 695	45 206	126 685	808 412	585 641	59 900	143 502	85 934
8 1961	13 688	6 091	145 951	470 199	317 867	37 226	154 683	979 975	494 117	77 509	139 945	87 245
9 1962	13 476	6 202	151 978	404 156	304 653	38 314	186 527	933 650	753 339	74 415	146 923	94 982
1 000 n m k												
10 1963	131	66	1 614	4 545	2 994	381	1 917	9 837	8 487	778	1 435	1 029

) Tästä 195 milj. v m k valtiolta saatuja korvauksia.

Ks. muist s. 280.

Vuosi År	hoito, järjestys- ja suojelutehtävät samt ordnings- och skyddsuppgifter							Terveydenhoito • Hälsövården				
	Tuulaaki Tolag	Asutuslautakunta, valtion osuus Kolonisationsnämnden, statens andel	Palolaitos Brandverket	Väestönsuojelu Befolkningskyddet	Huoneenvuokralautakunnat Hyresnämnderna	Muut tulot Andra inkomster	Summa	Valtionavut Statsbidrag	Kouluhammashoitolaitos Skol tandvårdsanstalten	Desinfioimislaitos Desinfektionsinrättningen	Elintarvikkeiden valvonta- osasto Avdeln. för livsmedelskontr.	Terveydelästen tutkimusten laboratorio Laboratoriet för sanitära undersökningar
1 000 v m k • g m k												
1 1954	204 775	4 914	10 473	5 001	717	26	245 488	18 601	32 980	662	1 988	1 146
2 1955	318 524	4 908	10 082	6 175	829	27	365 678	18 770	38 994	4 161	2 109	1 192
3 1956	502 825	5 408	10 624	6 737	744	25	553 459	21 451	42 367	4 102	2 485	1 169
4 1957	508 437	5 665	13 016	13 383	591	25	580 375	24 725	47 199	4 461	2 669	1 231
5 1958	538 349	6 395	12 471	15 752	380	469	621 337	65 931	50 111	4 193	2 871	1 118
6 1959	592 142	6 201	15 477	17 742	206	10	683 213	112 499	5 067	4 894	3 084	1 050
7 1960	641 884	1 109	34 615	18 521	158	10	769 965	83 983	5 671	5 133	2 699	1 088
8 1961	657 626	82	35 374	21 439	147	10	797 300	109 172	8 182	5 496	2 419	903
9 1962	627 339	43	47 804	22 090	22	10	760 071	114 495	8 862	5 523	2 534	886
1 000 n m k												
10 1963	5 020	1	508	248	—	0	6 335	1 250	72	55	28	12

Vuosi År	Tuberkuloosihuolto • Tuberkulosvården							Sos. teht. • Soc. uppg.				
	Summa	Valtionapu Statsbidrag	Potilaitten suorittamat hoitomaksut Av patienter bet. vårdavg.	Huoltotoimen suorittamat hoitomaksut Av vårdverket bet. vårdavg.	Muut tulot Andra inkomster	Summa	Muut tulot Andra inkomster	Kaikkiaan Total- summa	Huoltotoimi • Vårdväsendet			
									Koskelan sairauskoti Forsby sjukhem	Kustaankartanon van- hainkoti Gustafsgårds åldring- hem	Roihuvuoren vanhain- koti Kasbergets åldringhem	Työtuvat Arbetsstugorna
1 000 v m k • g m k												
1 1954	313 236	78 440	6 542	9 470	12 666	107 118	14 639	698 747	25 192	6 273	—	97 216
2 1955	304 491	83 492	6 559	8 201	11 567	109 819	12 014	740 228	28 698	8 464	—	84 485
3 1956	361 824	87 184	4 563	4 880	12 090	108 717	14 833	832 056	40 899	11 140	—	90 354
4 1957	451 774	111 353	2 513	2 909	13 474	130 249	17 380	1 060 857	45 046	12 679	—	78 329
5 1958	642 496	108 730	1 668	3 411	15 950	129 759	4 714	1 133 973	51 509	17 812	—	94 108
6 1959	779 108	109 064	1 392	2 333	18 119	130 908	196 629	2 017 254	60 262	21 547	—	93 214
7 1960	874 977	165 723	5 439	1 350	17 095	189 607	8 957	1 881 953	38 943	22 551	—	96 878
8 1961	798 816	285 063	3 795	511	21 561	310 930	13 168	2 102 889	47 931	23 077	—	99 826
9 1962	1 069 659	296 450	9 099	2 518	30 247	338 314	5 854	2 347 477	51 822	22 434	1 250	96 927
1 000 n m k												
10 1963	11 729	3 270	165	65	349	3 849	95	25 510	533	229	106	978

) Härav ersättningar av staten 195 milj. g m k.

Se anm. s. 281.

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Socialiset tehtävät (jatk.) • Sociala uppgifter (forts.)											
	Huoltotoimi (jatk.) • Vårdväsendet (forts.)								Lastensuojelutoimi • Barnskydds-			
	(jatk. • forts.)		Summa	Korvaukset annetusta huollosta Ersätningar för erhållen vård	Valtionapu Statsbidrag		Muut tulot Andra inkomster	Summa	Korvaukset annetusta huollosta Ersätningar för erhållen vård	Valtionapu Statsbidrag		Maatilat Lägenheterna
	työläitos arbeitsinrättning	maatila lägenhet			kodinhoitoa för hemvård	Tervalammen för Tervalampi				lastensuojeluläätösten för barnskyddsanstalterna	sozialiläk. toimist. för socialläkarens byrå	
1 1954	15 250	25 441	169 372	183 971	7 000	30 894	1 843	393 080	64 967	17 986	—	15 296
2 1955	9 581	37 916	169 144	249 199	13 806	6 197	2 719	441 065	71 469	19 060	—	13 881
3 1956	12 260	42 361	197 014	293 163	11 000	6 369	3 931	511 477	78 278	21 389	—	15 666
4 1957	12 707	45 146	193 907	476 662	21 967	18 832	5 297	716 665	77 596	24 869	—	16 779
5 1958	15 020	50 620	229 069	463 493	19 172	5 893	5 926	723 553	77 389	28 420	—	27 381
6 1959	13 847	55 932	244 802	545 023	20 424	14 755	7 505	832 509	108 312	20 906	—	14 525
7 1960	13 447	59 023	230 842	598 129	22 869	6 266	7 988	866 094	128 706	27 128	—	14 689
8 1961	16 784	50 086	237 704	725 386	26 929	18 341	9 390	1 017 750	158 365	35 100	—	17 714
9 1962	17 949	43 088	233 470	706 991	31 071	6 469	9 668	987 669	170 110	38 650	600	—
10 1963	217	515	2 578	7 429	392	99	100	10 598	2 212	414	6	—

Vuosi År	Kansakoulutoimi • Uppfostringsväsendet						Yleinen sivistystoimi • Allmän bildningsverksamhet					
	Ammattiopetustoimi Yrkesundervisningen			Työväenopistot Arbetarinstituten			Kirjastolautakunta Biblioteksnämnden			Kaupunginorkesteri Stadsorkesteren		
	Valtionapu Statsbidrag	Muut tulot Andra inkomster	Summa	Valtionapu Statsbidrag	Muut tulot Andra inkomster	Summa	Valtionapu Statsbidrag	Muut tulot Andra inkomster	Museolautakunta Museinämnden	Valtionapu Statsbidrag	Muut tulot Andra inkomster	Summa
1 1954	63 086	14 877	11 030	1 298	6 146	340 623	300	2 552	—	2 100	10 748	15 700
2 1955	100 060	16 870	12 961	1 421	6 948	443 939	150	2 890	—	2 100	11 575	16 715
3 1956	185 458	23 728	14 408	1 514	6 751	530 206	150	3 085	233	2 100	11 756	17 324
4 1957	227 022	30 117	15 139	1 543	7 966	595 481	150	3 173	246	2 200	26 617	32 386
5 1958	155 238	32 335	24 861	2 922	8 765	478 332	150	3 715	222	2 200	25 530	31 817
6 1959	216 088	38 694	38 765	5 515	8 608	653 846	150	4 643	225	2 200	24 577	31 795
7 1960	197 712	45 261	36 082	14 560	8 853	703 850	150	4 727	218	3 200	23 864	32 159
8 1961	194 798	61 951	37 087	18 234	8 748	842 932	150	4 897	322	2 200	25 711	33 280
9 1962	280 266	67 758	37 463	19 454	9 230	986 330	60 000	6 711	578	2 200	26 121	95 610
10 1963	2 867	711	471	214	109	10 770	601	79	5	22	203	910

Vuosi År	Kansakoulutoimi • Uppfostringsväsendet											
	verksamheten					Lastentarhat • Barnträdg.						
	Muut tulot Andra inkomster	Summa	Valtionapu Statsbidrag	Muut tulot Andra inkomster	Summa	Kasvatuseuvolat, valtionapu Rådgivningsbyråerna för uppfostringsfrågor, statsbidrag	Oikeusaputoimisto Rättshjälpsbyrån	Työnvälitys, valtionapu Arbetsförmedling, statsbidrag	Muut tulot Andra inkomster	Kaikkiaan Totalsumma	Valtionapu Statsbidrag	Muut tulot Andra inkomster
1 1954	13 609	111 858	62 652	53 909	116 561	70	—	17 159	18 260	656 988	236 324	7 862
2 1955	13 796	118 206	71 553	60 549	132 102	—	—	19 516	21 865	732 754	296 125	9 554
3 1956	13 138	128 471	86 457	70 895	157 352	160	635	23 762	16 798	838 655	284 536	13 811
4 1957	15 308	134 552	92 489	75 059	167 548	170	1 052	26 165	25 732	1 071 884	287 888	25 806
5 1958	18 295	151 485	93 840	85 100	178 940	136	1 406	29 481	—	1 085 001	223 320	30 891
6 1959	19 827	163 570	104 271	94 649	198 920	490	1 454	32 442	—	1 229 385	309 240	36 936
7 1960	24 594	195 117	105 493	98 522	204 015	490	1 531	35 015	—	1 302 262	359 008	42 374
8 1961	7 890	219 069	119 940	104 606	224 546	900	1 614	43 632	—	1 507 511	459 621	62 493
9 1962	31 337	240 697	128 607	114 325	242 932	1 800	2 324	—	—	1 475 422	499 617	72 542
10 1963	366	2 998	1 300	1 267	2 567	18	24	—	—	16 205	5 677	721

Vuosi År	Muun sivistystoimi • Övrig bildningsverksamhet						Yleiset työt • Allmänna arbeten						
	Urheilu- ja retkeilytoimi Idrotts- och friluftsväsendet					Kaikkiaan Totalsumma	Yleinen osasto Allmänna avdelningen	Konevarikko Maskindépån	Talorakennusosasto Husbyggnadsavdelningen	Katurakennusosasto Gatubyggnadsavdelningen	Puhtaanapito-osasto Renhållningsavdelningen	Puisto-osasto Parkavdelningen	Valtionapu teiden ylläpidosta Statsbidrag för underhåll av vägar
	Nuorisotyölahtakunta Ungdomsnämnden	Urheilu Idrott	Retkeily Friluftsväsendet	Korkeasaaren eläintarha Högholmens djurgård	Summa								
						Yleinen osasto Allmänna avdelningen	Konevarikko Maskindépån	Talorakennusosasto Husbyggnadsavdelningen	Katurakennusosasto Gatubyggnadsavdelningen	Puhtaanapito-osasto Renhållningsavdelningen	Puisto-osasto Parkavdelningen	Valtionapu teiden ylläpidosta Statsbidrag för underhåll av vägar	
1 1954	1 183	46 643	5 244	4 848	56 735	57 918	56 232	251 915	186 705	2 359	10 031	1	
2 1955	1 329	46 037	6 824	9 525	62 386	63 715	49 502	274 284	210 377	2 172	10 048	2	
3 1956	1 809	36 281	7 498	8 457	52 236	54 045	74 910	296 679	250 983	2 300	11 683	3	
4 1957	2 364	33 426	7 335	8 289	49 050	51 414	82 149	373 898	321 442	2 926	15 420	4	
5 1958	2 702	43 046	8 910	11 469	63 425	66 127	95 820	372 203	354 561	2 780	17 386	5	
6 1959	3 146	50 818	10 647	20 069	81 534	84 680	81 477	191 585	372 229	2 880	14 415	6	
7 1960	3 714	46 393	10 894	19 563	76 850	80 564	87 725	337 482	394 969	3 363	13 472	7	
8 1961	3 741	45 860	10 066	19 852	75 778	79 519	171 011	273 299	364 954	3 899	—	8	
9 1962	3 778	41 769	17 071	22 254	81 094	84 872	59 176	537 345	147 665	234 423	460 685	3 975	9
10 1963	42	491	201	243	935	977	630	5 840	1 987	3 466	5 779	87	—

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	(jatk.-forts.)		Kiinteistöt • Fastigheterna								
	Muut tulot Andra inkomster	Summa	Asemakaavaosasto Stadsplaneavdelningen	Kaupunkimittausosasto Stadsmåtningsavdelningen	Tonttiosasto Tomtavdelningen		Siirrolapuutarhatoiminta Koloniträdgårdsvärksamheten	Talo-osasto Gårdsavdelningen			Maatalousosasto Lantbruksavdelningen
					Vuokrat Hyror	Muut tulot Andra inkomster		Käteisvuokrat Kontanta hyror	Tilitysvuokrat Interni hyror	Kauppahalli- ym. toiminta Saluhallar o.a.d. verksamhet	
	1 000 v m k • g m k										
1 1954	4 578	511 820	179	4 922	115 044	9 269	4 219	171 236	421 073	87 085	82 342
2 1955	6 442	552 825	312	9 215	140 981	13 426	4 550	176 869	539 992	86 806	90 156
3 1956	4 652	641 207	225	11 684	174 006	22 070	4 894	196 185	661 407	91 641	79 891
4 1957	8 458	804 293	500	27 424	219 354	17 396	5 075	256 013	705 830	103 340	87 113
5 1958	5 515	848 265	356	35 058	273 293	16 885	6 188	292 995	1 263 639	100 756	99 613
6 1959	11 588	674 174	417	36 999	342 588	26 670	6 858	337 620	1 363 592	100 384	109 209
7 1960	2 943	839 954	497	43 890	440 373	30 579	6 937	344 416	1 429 234	102 411	105 583
8 1961	3 158	816 321	1 157	43 784	539 894	40 296	7 851	386 947	433 337	117 107	122 150
9 1962	15 241	1 458 510	296	55 516	662 352	38 489	10 073	407 778	466 083	119 188	103 726
	1 000 n m k										
10 1963	58	17 847	3	594	8 345	462	104	4 515	4 841	1 256	992

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Muu liikeluonteinen toiminta Övrig affärsmässig verksamhet				Rahoitustulot • Finansieringsinkomster								
	Teurastamolaitos Slakthusverket	Elintarvikkeskus Livsmedelscentralen	Keskuspesula Centralväteriet	Summa	Talousarviolainojen korkotulot	Ränteenkomster av budgetlån	Tilapäislainojen korkotulot	Ränteenkomster av tilfälliga lån	Osingot Dividender	Käyttöomaisuuden korot • Räntor på anlägg-			
										Satamat Hamarna	Vesilaitos Vattenverket	Kaasulaitos Gasverket	Sähkölaitos Elverket
	1 000 v m k • g m k												
1 1954	137 482	202 467	—	339 949	75 172	371 861	1 925	269 049	185 668	106 815	431 584		
2 1955	149 959	223 491	—	373 450	231 436	325 981	3 545	303 655	186 082	108 889	458 999		
3 1956	176 964	311 803	—	488 767	294 197	506 731	3 245	320 808	189 694	108 392	512 321		
4 1957	187 659	334 484	—	522 143	349 612	546 896	3 857	335 528	215 565	109 063	608 086		
5 1958	188 304	365 400	—	553 704	370 849	665 744	3 903	359 963	272 105	126 274	674 743		
6 1959	187 247	362 135	384	549 766	417 652	365 034	44 268	387 236	341 850	128 481	832 755		
7 1960	190 263	379 625	152 115	722 003	477 723	556 044	67 118	424 973	415 047	134 488	989 553		
8 1961	202 623	430 050	225 524	858 197	487 966	673 057	64 233	460 655	476 658	128 994	1 074 931		
9 1962	221 851	468 566	268 509	958 926	517 016	908 790	70 546	496 347	590 851	139 047	1 190 597		
	1 000 n m k												
10 1963	2 553	5 011	2 948	10 512	5 382	11 859	811	5 350	6 585	1 310	12 579		

¹⁾ Siitä 350 milj. v m k veroäyrin hinnan tasoittamiseen.

Metsäosasto Skogsavdelningen	Muut tulot Andra inkomster	Summa	Satama- laitos Hamn- verket	Liikelaitokset • Affärsdrivande verk						Summa
				Vesilaitos Vattenverket	Kaasulaitos Gasverket	Sähkölaitos Elverket	Liikennelaitos Trafikverket	Puutavara- ja polttoaine- toimisto Trävaru- och bränsle- kontoret	Summa	
1 000 v m k • g m k										
33 046	8 824	937 239	876 941	714 609	1 327 717	2 677 242	2 465 613	609 465	7 794 646	
31 594	2 909	1 096 810	1 200 660	763 834	1 131 110	3 351 195	2 794 656	518 163	8 558 958	
29 136	2 168	1 273 307	1 412 057	801 202	1 499 534	3 671 638	2 687 868	547 511	9 207 753	
41 324	4 164	1 467 533	1 426 570	830 736	1 653 312	4 555 683	3 395 288	667 457	11 102 476	
61 551	851	2 151 185	1 389 103	1 080 806	1 981 837	5 003 297	3 702 373	734 418	12 502 731	
51 117	64	2 375 518	1 510 114	1 367 050	1 950 774	6 374 015	3 931 108	593 012	14 215 959	
35 582	—	2 539 502	1 996 599	1 639 988	2 263 285	7 369 228	4 559 813	581 681	16 413 995	
38 957	853	1 732 333	2 158 795	1 807 328	1 953 279	7 353 476	4 800 307	517 540	16 431 930	
36 583	760	1 900 844	2 402 501	1 796 203	2 240 010	7 893 823	5 267 031	582 532	17 779 599	
1 000 n m k										
575	10	21 697	24 220	19 610	22 688	85 326	48 704	5 547	181 875	

ningstillgångar	Liikennelaitos Trafikverket	Puutavara- ja polttoainetoimisto Trävaru- och bränslekontoret	Teurastamolaitos Slakthusverket	Keskuspesula Centralväteriet	Muut virastot ja laitokset Övriga verk och inrättningar	Summa	Osuus alkoholiilikeen ylijäämästä Andel i alkoholbolagets överskott	Valtion rakennusavustukset Statens byggnadsunderstöd	Satunnaiset rahoitustulot Tillf. finansieringsinkomster		Verot Skatter		
									Agio	Muut tulot Andra inkomster	Kunnallinen tulovero	Kommunal inkomstskatt	Koivavero Hundskatt
1 000 v m k • g m k													
221 029	3 334	—	—	—	1 217 479	39 451	—	83 567	5 839	11 741 605	22 334		
232 866	3 482	—	—	—	1 293 973	95 122	—	82 418	2 835	14 257 632	22 535		
279 423	6 086	—	—	—	1 416 724	96 953	153 000	84 400	4 505	15 560 353	22 453		
202 515	7 161	—	—	—	1 477 918	98 927	75 000	29 155	9 935	19 255 463	22 910		
217 895	7 825	—	—	—	1 658 805	101 078	—	6 965	5 037	20 475 137	22 937		
259 707	7 883	—	—	—	1 957 912	103 452	—	846	910	19 892 915	23 560		
271 133	7 315	78 001	38 344	—	2 358 854	106 003	—	1 027	3 711	23 115 394	34 256		
—	7 143	73 516	46 513	1 571 308	3 839 718	107 596	—	5 077	4 224	21 321 368	35 619		
—	6 779	68 598	48 807	1 688 068	4 229 094	109 709	551 594	696	128	26 171 557	37 432		
1 000 n m k													
—	63	678	472	17 644	44 681	1 122	6 436	17	320	298 527	390		

¹⁾ Därav 350 milj. g m k för utjämnande av skattöret.

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Pääomatulot • Kapitalinkomster												
	Verot (jatk.) Skatter (forts.)	Kaikkiaan Totalsumma	Uudet talousarviolainat Nya budgetlån			Kiinteän omaisuuden myynti Försäljning av fast egendom			Käyttöomaisuuden poistot Avskrivningar på anläggningstillgångar				
			Muut verot Andra skatter	Uudet talousarviolainat Nya budgetlån	Kiinteän omaisuuden myynti Försäljning av fast egendom	Satamat Hamnar	Vesilaitos Vattenverket	Kaasulaitos Gasverket	Sähkölaitos Elverket	Liikennelaitos Trafikverket	Puutavara- ja polttainetoimisto Trävaru- och bränslekontoret		
1 000 v m k • g m k													
1 1954	170 850	13 730 083	793 527	254 032	159 456	151 006	135 311	408 690	252 331	4 616			
2 1955	168 424	16 483 901	406 400	309 752	140 928	150 682	133 787	420 281	307 103	4 040			
3 1956	164 653	18 307 214	1 101 950	517 045	158 663	148 455	157 982	457 270	365 931	5 149			
4 1957	164 578	22 034 251	850 600	651 054	158 678	160 414	146 565	576 823	377 328	9 324			
5 1958	184 449	23 494 904	350 000	523 227	174 561	190 538	155 924	632 402	432 777	12 272			
6 1959	205 594	23 012 143	1 853 284	1 270 513	214 865	200 834	161 288	984 047	506 313	13 923			
7 1960	126 571	26 846 701	1 557 000	1 246 994	227 138	238 519	227 628	903 565	534 905	18 403			
8 1961	450 768	26 989 626	1 400 000	703 649	228 472	268 155	163 307	978 236	525 852	15 640			
9 1962	333 428	32 929 990	1 100 000	378 784	227 016	326 784	247 791	1 139 260	564 291	13 998			
1 000 n m k													
10 1963	3 958	373 503	11 000	880	2 253	3 626	1 653	12 605	6 253	148			

¹⁾ Edell. vuoden vajausta (ks. s. 290) ei ole otettu huomioon.

Teurastamoloitus Slakthusverket	Keskuspesula Centralväteriet	Muut virastot ja laitokset	Övriga verk och inrättningar	Summa	Asuntorakennustoiminnalle myönn. lainojen lyhennykset	Amorteringar på lån för bostadsbyggnadsverksamh.	Muiden antolainojen lyhennykset	Amorteringar på andra uigtvna lån	Sekalaiset pääomatulot Diverse kapitalinkomster	Kaikkiaan Total- summa	Siirtomäärärahojen säästöt Besparing på reservationsanslag	Tulot kaikkiaan Totalsumma inkomster	Siiitä valtionapu Därav statsbidrag
—	—	—	—	1 111 410	65 084	83 884	38 563	2 346 500	94 891	28 743 812	772 631	1	
—	—	196 090	1 352 911	60 443	92 488	17 847	2 239 841	85 350	33 078 815	862 143	2		
—	—	242 747	1 536 197	71 849	120 455	14 320	3 361 816	73 350	38 664 422	1 030 250	3		
—	—	266 492	1 695 624	62 765	119 111	570	3 379 724	276 051	45 727 839	1 252 934	4		
—	—	280 287	1 878 761	159 332	85 258	—	2 996 578	124 382	48 370 707	1 219 702	5		
—	—	294 627	2 375 897	245 373	212 415	8 015	5 965 497	438 101	54 407 206	1 963 501	6		
35 277	—	311 982	2 497 417	14 383	264 189	1 719	5 581 702	202 914 ¹⁾	60 114 387	1 992 167	7		
35 342	43 296	366 353	2 624 653	5 607	286 101	—	5 020 010	319 670	61 833 333	2 297 331	8		
35 460	65 055	402 302	3 021 957	173 439	105 546	172 624	4 952 350	215 181	72 255 706	2 655 226	9		
1 000 n m k													
362	670	4 401	31 971	1 828	534	—	46 213	7 428	776 341	29 420	10		

¹⁾ Bristen fr. föreg. år (se s. 290) icke observerad.

C. Tulot ja menot vuosina 1954—63 • Inkomster och utgifter åren 1954—63

Vuosi År	Vuoden tulos ¹⁾ • Årets resultat ¹⁾						
	Menot Utgifter	Tulot • Inkomster				Siitä kunnallis- vero Därav kommunal- skatt %	+ —
		Kunnallis- vero Kommunal- skatt	Lainavarat Länemedel	Muut Övriga	Summa		
1 000 v m k • g m k							
1 1954..	29 310 354	11 741 605	793 527	16 208 680	28 743 812	40.8	— 566 542
2 1955..	31 976 526	14 257 632	406 400	18 414 783	33 078 815	43.1	+ 1 102 289
3 1956..	37 956 148	15 560 353 ²⁾	1 254 950	20 893 655	37 708 958	41.3	— 247 190
4 1957..	44 853 953	19 255 463 ²⁾	925 600	24 344 487	44 525 550	43.2	— 328 403
5 1958..	50 370 042	20 125 137	350 000	27 187 297	47 662 434	42.2	— 2 707 608
6 1959..	53 010 390	19 892 915	1 853 284	31 887 121	53 633 320	37.1	+ 622 930
7 1960..	54 363 735	23 115 394	1 557 000	35 441 993	60 114 387	38.5	+ 5 750 652
8 1961..	58 615 840	21 321 368	1 400 000	37 215 149	59 936 517	35.6	+ 1 320 677
9 1962..	68 918 221	26 171 557 ²⁾	1 651 594	40 781 239	68 604 390	38.1	— 313 831
1 000 n m k							
10 1963..	737 148	298 527 ²⁾	17 436	431 203	747 166	40.0	+ 10 018

¹⁾ Ilman edellisten vuosien säästöä (vajausta); ks. s. 290. ²⁾ Valtion rakennusavustukset ml.

¹⁾ Utan besparingar (brist) från föregående år; se s. 290. ²⁾ Inkl. statens byggnadsunderstöd.

201. Elintarvikekeskuksen toiminnasta kertyneet tulot vuosina 1959—63 Inkomsterna av verksamheten vid livsmedelscentralen åren 1959—63

Vuosi År	Sairaalat Sjukhus	Huolto- toimi Vård väsendet	Lasten- tarhat Barn- träd- gårdarna	Kansakou- lut, lasten- huoltolait- ym. Folkskolor- na, barna- vårdsanst. o.dyl.	Ammatti- koulut Yrkes- skolorna	Muut kaupungin laitokset Andra stadens inrätt- ningar	Kau- pungin ruokasalit Stadens matsalar	Muu myynti Övrig för- säljning	Summa
1963	547	233	187	2 272	259	169	1 137	154	4 958
Siitä valmiista ruoasta • Därav för färdig mat	18	1	39	2 204	257	168	1 137	132	3 956
1962	512	204	189	2 119	244	151	1 052	160	4 631
1961	526	181	149	2 011	104	150	986	138	4 245
1960	486	165	149	1 905	76	105	721	136	3 743
1959	346	142	146	1 842	68	93	784	145	3 566

202. Kaupungin varsinaiset menot pääluokan ja kiinteän momentin mukaan vuosina 1962—63
Stadens egentliga utgifter efter huvudtitel och fasta moment år 1962—63

Vuosi ja pääluokka År och huvudtitel	Palkkamenot • Löneutgifter									Sosiaali- Kansaneläke- ja lapsilisä- maksut Folknptions- och barn- bidragsavgifter
	Palkkiot Arvoden	Vakinaiset viranhaltijat Ordinarie tjänsteenhavare	Tilapäiset viranhaltijat Tillf. tjänsteenhavare	Viranhaltijain muut palkkamenot Övriga löneutgifter för tjänsteenhavare				Summa		
				Sunnuntai- ja yityö- seka päivätyöskorv. Ersättn. för söndags- och övertidsarbete samt jourtjänst	Sairauslomasijaiset Sjukvårkarier	Vuosiloma- kustannukset Semesterkostnader	Muut palkkamenot Övriga löneutgifter		Työsuhteessa olevan henkilöstön palkkamenot Löneutgifter för personal i arbetsavtalsförhållande	
	1000 nmk									
1963										
1 Yleinen kunnallishallinto Allm. kommunalför- valtningen	136	3 346	381	80	21	17	5	1 058	5 044	268
2 Oikeudenhoito, järjes- tys- ja suojelutehtä- vät • Rättsvärden samt ordnings- och skyddsavgifter	35	6 155	1 091	604	83	267	113	799	9 147	469
3 Siitä • Därav: Palolaitos • Brand- verket	5	2 465	88	566	27	137	39	208	3 535	180
4 Terveystenhoito • Häl- sovården	4	4 465	833	55	62	129	19	682	6 249	339
5 Sairaanhoidto • Sjuk- vården	11	21 989	3 636	3 122	675	1 637	1 718	574	33 362	1 732
6 Sosiaaliset tehtävät • Sociala uppgifter	42	15 448	3 184	1 002	342	682	271	1 706	22 677	1 171
7 Siitä • Därav: Huoltotoimi • Vård- väsendet	28	8 648	2 051	746	182	492	261	386	12 794	660
8 Lastensuojelutoimi • Barnskyddet	11	2 459	794	250	52	104	1	608	4 279	222
9 Lastentarhat • Barn- trädgårdarna	3	4 021	321	5	106	83	9	670	5 218	269
10 Opetustoimi • Under- visningsväsendet	23	17 292	600	1 900	262	13	345	1 552	21 987	1 138
11 Siitä • Därav: Kansakoulut • Folk- skolorna	6	15 519	39	1 159	253	—	72	1 218	18 266	943
12 Ammattiopetustoimi • Yrkesundervisning.	3	1 524	293	736	5	—	273	204	3 038	159
13 Yleinen sivistystoimi • Allm. bildningsverk- samhet	6	2 368	136	40	11	71	2	291	2 925	156
14 Muu sivistystoimi • Övrig bildningsverk- samhet	11	443	127	33	2	6	—	1 024	1 646	85
15 Siitä • Därav: Urheilu- ja retkeily- toimi • Idrotts- och friluftsvärksamhet	4	319	82	31	1	6	—	882	1 325	67

Muist. Siirtoja eri pääluokkien kesken ei ole otettu huomioon. Vert. taul. 200.

turvamaksut • Socialskyddsavgifter	Huoneistomenot • Lokalutgifter						Kaikkiaan Total- summa						
	Työttömyysvakuutusmaksut Arbetslöshetsförsäkrings- premier	Tapaturmavakuutusmaksut Olycksfallsförsäkrings- premier	Muut maksut Övriga avgifter	Summa	Käteisvuokrat Kontanta hyror	Tilitysvuokrat Internu hyror		Muut huoneistomenot Övriga lokalutgifter	Summa	Kalusto Inventarier	Painatus ja sidonta Tryckning och inbinding	Tarverahat Expenser	Muut menot Övriga utgifter
	1 000 nmk												
10	6	—	284	221	539	582	1 342	—	527	166	4 627	11 990	1
18	13	—	500	126	2 007	256	2 389	466	89	132	6 769	19 492	2
7	9	—	196	—	13	122	135	415	3	19	562	4 865	3
12	13	—	364	178	513	57	748	290	28	62	882	8 623	4
68	68	0	1 868	118	309	1 980	2 407	905	108	519	26 955	66 124	5
44	56	0	1 271	941	1 265	1 376	3 582	416	55	408	38 608	67 017	6
24	35	0	719	144	310	1 015	1 469	205	41	238	30 371	45 837	7
8	7	0	237	258	110	244	612	106	9	138	6 758	12 139	8
11	14	—	294	540	786	115	1 441	103	4	20	1 465	8 545	9
47	27	—	1 212	257	424	1 196	1 877	745	34	118	12 808	38 781	10
39	14	—	996	172	325	923	1 420	475	19	61	9 564	30 801	11
7	12	—	178	35	76	199	310	252	6	27	1 772	5 583	12
6	2	—	164	67	299	79	445	46	60	34	2 642	6 316	13
4	6	1	96	321	277	179	777	206	13	43	3 189	5 970	14
3	6	1	77	176	156	161	493	175	8	26	2 868	4 972	15

Anm. Omföringar mellan huvudtitlarna har icke observerats. Jfr tab. 200.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi ja pääluokka År och huvudtitel	Palkkamienot • Löneutgifter										Sosiiali- Social-
	Palkkiot Arvoden	Vakinaiset viranhaltijat Ordinarie tjänsteinnehavare	Tilapäiset viranhaltijat Tillf. tjänsteinnehavare	Viranhaltijain muut palkkamienot Övriga löneutgifter för tjänsteinnehavare					Summa	Kansaneläke- ja lapsilisä- maksut Folkpensions- och barn- bidragsavgifter	
				Sunnuntai- ja ylitö- sekä päivystyskorv. Ersätt. för söndags- och övertidsarbete samt jourtjänst	Sairaushiljaisajat Sjukvårstid	Vuosiloma- kustannukset Semesterkostnader	Muut palkkamienot Övriga löneutgifter	Työsuhteessa olevan henki- löstön palkkamienot Löneutgifter för personal i arbetsavtalsförhållande			
1 000 nmk											
1	<i>Yleiset työt • Allmänna arbeten</i>	12	3 472	251	126	1	31	13	1 064	4 970	245
2	<i>Kiinteistö • Fastigheterna</i> Siitä • Därav: Metrotoimikunta • Metrokommissionen	16	2 377	187	29	4	30	4	2 201	4 848	270
3	<i>Satamalaitos • Hamn- verket</i>	4	—	—	—	—	—	—	175	179	9
4	<i>Liikelaitokset • Affärs- drivande verk</i>	5	2 656	2 570	508	8	56	5	1 196	7 004	348
5	Vesilaitos ¹⁾ • Vatten- verket ¹⁾	22	4 002	17 988	2 676	—	41	947	26 905	52 581	2 688
6	Kaasulaitos ¹⁾ • Gasv. ¹⁾	0	910	66	86	—	—	—	2 777	3 839	201
7	Sähkölaitos ¹⁾ • Elv. ¹⁾	3	832	82	51	—	—	—	3 322	4 290	200
8	Liikennelaitos • Trafik- verket	6	1 987	78	199	—	—	—	9 697	11 967	672
9	Puutavara- ja polttoai- netoimisto • Trävaru- och bränslekontoret	13	273	17 762	2 340	—	41	—	11 055	31 484	1 565
10	<i>Muu liikeluontein. toiminta</i> Övrig affärsnäsmässig verk- samhet	—	—	—	—	—	—	947	54	1 001	50
11	Teurastamolaitos • Slakthusverket	4	837	30	9	1	4	29	1 786	2 700	137
12	Elintarvikekeskus • Livsmedelscentralen	—	263	23	3	—	2	25	164	480	24
13	Keskuspesula • Central- tvätteriet	3	574	7	6	1	2	4	485	1 082	56
14	<i>Rahoitusmenot • Finan- sierungsutgifter</i>	1	—	—	—	—	—	—	1 137	1 138	57
15	Summa	327	84 850	31 014	10 184	1 472	2 984	9 801	40 838	181 470	9 052
16	1962	423	74 925	30 659	9 035	1 304	2 451	9 007	33 378	161 182	7 482

1) Vrt. taul. 204.

turvamaksut ja eläkkeet skyddsavgifter och pensioner				Huoneistomenot • Lokalutgifter				Kalusto Inventarier	Painatus ja sidonta Tryckning och inbinding	Tarverahat Expenser	Muut menot Övriga utgifter	Kaikkiaan Totalsumma	
Työttömyysvakuutusmaksut Arbetslöshetsförsäkrings- premier	Tapaturmavakuutusmaksut Olycksfallsförsäkrings- premier	Muut maksut ja eläkkeet Övriga avgifter och pensioner	Summa	Käteisvuokrat Kontanta hyror	Tilitysvuokrat Internu hyror	Muut huoneistomenot Övriga lokalutgifter	Summa						
1 000 nmk													
14	7	—	266	31	301	170	502	0	33	106	40 281	46 158	1
11	58	10	349	421	245	1 058	1 724	58	25	98	9 308	16 410	2
0	0	—	9	15	—	1	16	0	4	4	17	229	3
15	34	—	397	91	29	13	133	56	32	60	12 700	20 382	4
7 347			10 035	464	121	21	606	503	304	793	104 485	169 307	5
455			656	59	13	—	72	142	10	92	13 671	18 482	6
824			1 024	7	32	—	39	20	23	112	17 164	22 672	7
1 286			1 958	382	64	—	446	99	41	479	50 549	65 539	8
65	278	4 405	6 313	16	3	21	40	235	227	109	18 685	57 093	9
2	32	—	84	—	9	—	9	7	3	1	4 416	5 521	10
4	4	—	145	2	118	265	385	42	2	31	7 066	10 371	11
—	—	—	24	—	—	185	185	8	—	14	1 920	2 631	12
2	2	—	60	2	118	79	199	31	2	10	3 539	4 923	13
2	2	—	61	—	—	1	1	3	—	7	1 607	2 817	14
—	0	14 988	14 994	—	—	—	—	710	—	—	23 146	45 180	15
22 893			31 945	3 238	6 447	7 232	16 917	4 443	1 310	2 570	293 466	532 121	16
19 649			27 131	3 215	6 301	6 868	16 384	4 538	1 188	2 250	279 055	491 728	17

1) Jfr tab. 204.

203. Siirtyvät määrärahat vuonna 1963

Balanserande anslag år 1963

Tarkoitus Ändamål	Edell. vuosilta siirtyneet määrärahat Från föregående år balanserande anslag	Vuoden aikana lisäksittuleet määrärahat Under året tillkomna anslag	Vuoden aikana • Under året		
			käytetty använt	säästetty inbesparat	siirretty seur. vuoteen balanserat till följande år
1 000 n m k					
1. Varsinaiset menot • Egentliga utgifter	50 121	17 374	12 133	540	54 822
Leski- ja orpoeläkekassa • Änke- ja pupillpensionskassan	10	2	10	—	2
Palkkajärjestelyt • Lönerogringar	5 931	6 315	2 777	—	9 469
Muut palkkamenot • Övriga löneutgifter	10	—	0	10	—
Kaluston perushankinnat • Grundanskaffning av inventarier	1 402	974	977	13	1 386
Kaluston ym. vuotuinen hankinta ja kunnossapito • Anskaffning och reparation av inventarier m.m., årskostnader	1 276	1 131	450	48	1 909
Taideteosten ostot ym. • Inköp av konstverk m.m.	31	38	22	0	47
Matkailun edistäminen • Främjande av turismen	—	82	—	—	82
Palolaitos, rakenn. vuosikorj. • Brandverket, årsrepar. av byggn. . .	12	—	7	5	—
S:n autojen käyttömenot • D:o driftskostnader för bilar	—	10	—	—	10
Terveystieteiden, neuvolatoim. • Hälsovården, rådgivningsverks. . .	67	100	40	27	100
Kiinteistöjen, korjaukset ym. • Fastigheterna, reparationer m.m. . .	239	702	239	—	702
Yleiset työt, koneiden ym. ostot • Allm. arb., inköp av mask. m.m. . .	2 348	1 778	2 140	0	1 986
Työllisyystyöt • Sysselsättningsarbeten	1 432	500	—	432	1 500
Poistot ja palautukset • Avskrivningar och restitution: kunnallisverot • kommunalskatter	36 010	4 850	4 204	—	36 656
muut poistot • övriga avskrivningar	126	84	92	—	118
Korkojen ja kuolet. kurssitapp. • Kursförl. å räntor och amorter. . .	972	757	945	—	784
Provisiot ym. • Provisioner m.m.	246	50	226	—	70
Muut menot • Övriga utgifter	9	1	4	5	1
2. Pääomamenot • Kapitalutgifter	145 834	100 504	84 321	6 888	155 129
Asuntorak.toim. tukem. • Främjande av bost.byggn.verksamheten	8 179	8 081	8 179	—	8 081
Työllisyys- ja työttömyystyöt • Syssels.- och arbetslöshetsarbeten . .	9 259	1 500	1 272	5 178	4 309
Kiinteistöjen ja osakkeiden ostot • Inköp av fastigheter och aktier	6 306	3 548	5 438	50	4 366
Taideteosten hankkiminen • Anskaffning av konstverk	150	50	17	33	150
Myönnettyt lainat • Beviljade lån	1 282	2 560	982	—	2 860
Satamat • Hamnarna	4 090	3 381	2 821	0	4 650
Vesilaitos • Vattenverket	4 101	8 809	2 881	2	10 027
Kaasulaitos • Gasverket	2 108	2 516	1 062	541	3 021
Sähkölaitos • Elverket	24 566	24 192	18 654	—	30 104
Liikennelaitos • Trafikverket	1 634	1 627	983	69	2 209
Keskuspesula • Centraltvätteriet	128	504	99	—	533
Maatilat • Lägenheter	48	—	48	—	—
Rakennukset • Byggnader: kaupungin talot • stadens gårdar	12 177	7 493	7 289	—	12 381
poliisilaitos • polisintärkningen	468	—	166	—	302
palolaitos • brandverket	171	—	32	10	129
sairaalat • sjukhusen	6 298	1 101	1 950	431	5 018
huoltotoimi • vårdverksamheten	12 941	1 677	4 130	316	10 172
lastensuojelu • barnskyddsverksamheten	1 072	427	939	3	557
lastentarhat • barnträdgårdarna	1 354	234	1 293	—	295
kansakoulu • folkskolorna	7 176	2 555	5 104	98	4 529
ammattikoulu • yrkesskolorna	1 169	1 574	21	—	2 722
työväenopistot • arbetarinstitutionen	59	107	54	3	109
kirjastot • biblioteken	39	1 000	12	—	1 027
rakennusvirasto • byggnadskontoret	4 261	883	1 833	102	3 209
teurastamolaitos • slakthusverket	177	—	109	—	68
Kadut ja tiet • Gator och vägar	13 631	7 936	9 381	12	12 174
Viemärit • Avloppsledningar	11 812	7 708	3 996	19	15 505
Urheilulaitteet • Idrottsanläggningar	3 959	2 242	1 014	21	5 166
Istutukset • Planteringar	116	—	50	—	66
Väestönsuojat • Skyddsrum	4 167	5 753	2 460	—	7 460
Osuudet kuntainliitoissa • Andelar i kommunalförbund	1 400	1 524	1 390	—	1 534
Käyttämättömät käyttövarat • Oanvända dispositionsmedel	1 518	1 514	644	—	2 388
Muut menot • Övriga utgifter	18	8	18	—	8
Summa	195 955	117 878	96 454	7 428	209 951

1) 395 041 nmk siirretty ryhmään »Kaupungin talot». 2) 1 092 755 nmk siirretty ryhmään »Viemärit».

3) 395 041 nmk har överförs till gruppen »Stadens gårdar». 4) 1 092 755 nmk har överförs till gruppen »Avloppsledningar».

204. Teollisuuslaitosten talous vuonna 1963
Industriverkens ekonomi år 1963

	Vesilaitos ¹⁾ Vattenverket ¹⁾	Kaasulaitos ²⁾ Gasverket ²⁾	Sähkölaitos ³⁾ Elverket ³⁾
A. Menot ja tulot • Utgifter och inkomster			
<i>Menot • Utgifter</i>			
1 0 0 0 n m k			
Palkat ja palkkiot • Löner och arvoden	3 839	4 290	11 967
Sosiaaliturvamaksut • Socialskyddsavgifter	656	1 024	1 958
Hankinta ja raaka-aineet • Anskaffning och råmaterial	2 401	11 041	23 194
Korjaus- ym. tarvikkeet • Reparations- o.a. förnödenheter	1 536	1 861	3 092
Kaluston hankinta • Inventarier, anskaffning	142	20	99
Vieraat palvelukset • Främmande tjänster	581	1 023	2 913
Vuokrat ja toimistokulut • Hyror och byråutgifter	92	505	2 280
Käyttöomaisuuden poisto • Avskrivningar på anläggningsmedlen	3 626	1 653	12 605
Käyttöomaisuuden korko • Ränta på anläggningsmedlen	6 585	1 310	12 579
Konttokuranttivelan korko • Ränta på konttokurantskuld	331	160	1 297
Luottotappiot, kaupunginhallituksen käytettäväksi • För täckande av kreditförluster, till stadsstyrelsens disposition	—	7	23
<i>Summa</i>	<i>19 789</i>	<i>22 894</i>	<i>72 007</i>
<i>Vuosivoiton siirto kaupungin kassaan • Överföring av årsvinsten till stadskassan</i>	<i>1 128</i>	<i>16</i>	<i>19 787</i>
<i>Summa</i>	<i>20 917</i>	<i>22 910</i>	<i>91 794</i>
<i>Tulot • Inkomster</i>			
Myynti • Försäljning	17 094	16 841	77 710
Muut tulot • Övriga inkomster	3 823	6 069	14 084
<i>Summa</i>	<i>20 917</i>	<i>22 910</i>	<i>91 794</i>
B. Varat ja velat • Tillgångar och skulder			
<i>Varat • Tillgångar</i>			
Käteisvarat ja pankkitili • Kontanta medel och bankkonto	83	26	527
Kaupunginkassa • Stadskassan	10 027	3 020	30 104
Saatavat (ulkopuolisilta) • Tillgodohavanden (hos utomstående) ..	2 989	6 276	19 776
Varastot • Förråd	3 896	4 710	22 210
Arvopapereita • Värdepapper	45	43	8 327
Mittarit • Mätare	579	827	5 731
Johtoverkosto • Ledningsnätet	76 078	4 413	78 022
Koneet ja laitteet • Maskiner och apparater	28 828	3 387	81 571
Kiinteistöt • Fastigheter	14 050	9 601	52 342
<i>Summa</i>	<i>136 575</i>	<i>32 303</i>	<i>298 610</i>
<i>Velat • Skulder</i>			
Lyhytaikaiset velat ja maksut (ulkopuolisille) • Kortfristiga skulder och utbetalningar (till utomstående)	454	1 989	3 200
Kaupunginkassa • Stadskassan	5 684	5 749	30 049
Vakuudet ja etuotot • Kautioner och förskott	99	9	329
Varaukset • Reserveringar	10 027	3 273	32 856
Kaupungin pääoma • Stadens kapital	120 311	21 283	232 176
<i>Summa</i>	<i>136 575</i>	<i>32 303</i>	<i>298 610</i>

¹⁾ Sekä meno- että tulopuolella on uudisrakenteiden ja omien valmisteiden välillisiä kustannuksia 1 307 199.12 nmk, jotka eivät sisälly kaupungin tilinpäätöksen. ²⁾ S:n 222 167.19 nmk. ³⁾ S:n 6 467 775.41 nmk.

¹⁾ På både utgifts- och inkomstsidan ingår 1 307 199.12 nmk, utgörande indirekta kostnader för nyanläggningar och egna tillverkningar, vilka kostnader ej ingår i stadens bokslut. ²⁾ D:o 222 167.19 nmk. ³⁾ D:o 6 467 775.41 nmk.

205. Kaupungin tulot meriliikennemaksuista vuosina 1959—63
Stadens inkomster genom sjötrafiken åvälvda avgifter åren 1959—63

Vuosi ja kuukausi År och månad	Tuulaakia Tolag	Liikenne- maksuja Trafikavgif- ter	Satama- maksuja Hamn- avgifter	Laituri- huolto Kajkontroll 1)	Varasto- suoja- vuokria Magasins- hyror	Talletus- varasto- maksuja Warrant- magasins- avgifter	Laituri- ja aluevuokria Kaj- och platshyror	Koneellisten siirtolaittei- ten maksuja Avgifter för maskinella transport- anordningar	Vesimak- suja Vatten- avgifter	Muita maksuja Övriga avgifter	Summa
	1 000 n m k										
1963											
I	362	803	104	518	144	81	513	196	6	80	2 807
II	358	717	55	408	45	145	41	221	8	76	2 074
III	151	368	51	189	22	118	434	116	7	338	1 794
IV	487	914	89	496	135	83	77	299	12	376	2 968
V	552	1 183	160	705	81	77	77	341	11	229	3 416
VI	532	928	181	554	76	85	473	235	11	248	3 323
VII	438	1 072	191	520	128	105	73	201	14	159	2 901
VIII	424	831	174	379	58	96	51	187	11	292	2 503
IX	429	809	176	379	50	102	524	199	12	309	2 989
X	492	960	157	452	111	88	50	236	10	209	2 765
XI	464	979	138	481	49	103	40	236	10	210	2 710
XII	347	901	174	412	77	85	37	237	8	305	2 583
<i>Summa</i>	<i>5 036</i>	<i>10 465</i>	<i>1 650</i>	<i>5 493</i>	<i>976</i>	<i>1 168</i>	<i>2 390</i>	<i>2 704</i>	<i>120</i>	<i>2 831</i>	<i>32 833</i>
Palautus											
Restitution	17	94	92	—	2	3	3	0	—	6	217
Vuoden veloitus											
Årets debitering	5 019	10 371	1 558	5 493	974	1 165	2 387	2 704	120	2 825	32 616
1962.....	6 273	11 114	1 318	5 467	873	944	2 269	2 614	123	2 486	33 481
1961.....	6 576	9 833	1 210	4 863	779	783	2 381	2 276	103	2 365	31 169
1960.....	6 419	8 386	1 082	4 261	722	685	2 234	2 618	106	2 356	28 869
1959.....	5 921	6 251	985	3 285	726	595	2 017	1 866	81	1 354	23 081

1) Tästä maksettiin ahtaajien työkustannuksia ja tullikamarien tullivalvontakustannuksia v. 1963 3 341 754 nmk.

1) Härav erlades i löner för stuvare och som kostnader för tullkamrarnas tullkontroll år 1963 3 341 754 nmk.

206. Perityt korvaukset yhteiskunnallisesta huollosta vuosina 1955—63
Indrivna ersättningar för samhällsvård åren 1955—63

Vuosi År	Rahasuoritukset • Kontant indrivet				Työllä hyvitetty ²⁾ Med arbete gottgjort ²⁾	Kaikkiaan Totalsumma
	Toisilta kunnilta Av andra kommuner	Valtiolta Av staten	Yksityisiltä Av enskilda personer	Summa		
	n m k					
<i>Korvaukset huoltolautakunnan antamasta huollosta¹⁾</i>						
<i>Ersättning för samhällsvård, som givits av vårdnämnden¹⁾</i>						
1955.....	401 221	482 814	1 607 955	2 491 990	5 732	2 497 722
1956.....	444 555	206 862	2 280 219	2 931 636	6 952	2 938 588
1957.....	185 111	446 221	4 135 284	4 766 616	..	4 766 616
1958.....	48 707	280 669	4 305 551	4 634 927	..	4 634 927
1959.....	22 329	614 386	4 813 523	5 450 238	..	5 450 238
1960.....	23 284	703 184	5 254 824	5 981 292	..	5 981 292
1961.....	13 927	1 047 494	6 192 441	7 253 862	..	7 253 862
1962.....	9 588	1 230 675	5 829 651	7 069 914	..	7 069 914
1963.....	9 745	1 173 918	6 245 737	7 429 400	..	7 429 400
<i>Korvaukset lastensuojelulautakunnan antamasta huollosta</i>						
<i>Ersättning för samhällsvård, som givits av barnskyddsnämnden</i>						
1955.....	172 637	81 142	460 913	714 692	419	715 111
1956.....	172 093	67 294	543 391	782 778	1 068	783 846
1957.....	120 354	51 154	604 450	775 958	..	775 958
1958.....	56 261	96 884	620 745	773 890	..	773 890
1959.....	32 343	382 944	667 834	1 083 121	..	1 083 121
1960.....	34 285	422 385	830 394	1 287 064	..	1 287 064
1961.....	31 138	554 492	998 018	1 583 648	..	1 583 648
1962.....	23 768	554 619	1 122 710	1 701 097	..	1 701 097
1963.....	17 858	1 002 199	1 192 336	2 212 393	..	2 212 393

¹⁾ Tähän sisältyvät, paitsi korvaukset huoltoavusta, myös korvaukset alkoholisti- ja irtolaishuollosta. ²⁾ Sisältyy vasta 1957 lähtien edellisiin sarakkeisiin.

¹⁾ Här ingår, förutom ersättning för socialhjälp, även ersättning för vård om alkoholister och lösdrivare. ²⁾ Ingår fr.o.m. år 1957 i föregående kolumner.

207. Kaupungin kansakoulujen menot vuosina 1955—63
Stadens utgifter för folkskolorna åren 1955—63

Vuosi År	Koulujen mukaan • Efter skolor			Menoryhmittäin • Efter utgiftsgrupper						
	Suomen- kieliset kansakou- lout	Ruotsin- kieliset kansakou- lout	Kansakoulu- jen yhteiset menot	Palkat ja palkkiot Löner och arvoden	Vuokrat ym. huo- neistomenot Hyror o. a. utgifter för lokaler	Kalusto sekä opetus- ja koulutarvik- keet Inventarier samt under- visnings- och skolmaterial	Avus- tukset oppi- laille Under- stöd åt elever	Oppilaiden kesävirkestys, terveyden- hoito yms. Elevernas sommarrекре- ation, hälso- vård o.dyl.	Muut Övriga	Summa
	1 000 n m k									
1955	13 405	2 451	107	9 460	2 964	1 470	1 133	836	100	15 963
1956	16 225	2 993	140	11 480	3 540	1 639	1 701	902	96	19 358
1957	19 414	3 389	107	14 515	3 904	1 572	1 784	1 021	114	22 910
1958	19 641	3 227	84	14 013	4 518	1 600	1 992	704	125	22 952
1959	20 013	3 090	60	14 557	4 628	1 223	2 047	561	147	23 163
1960	21 031	3 213	76	15 332	5 060	1 191	2 013	530	194	24 320
1961	23 094	3 453	80	16 262	5 551	1 497	2 194	565	558	26 627
1962	24 509	3 499	74	17 351	5 666	1 387	2 130	647	901	28 082
1963	26 914	3 792	95	19 263	5 775	1 629	2 295	702	1 137	30 801

Muist. Tähän taulukkoon eivät sisälly koulujen sisustuskustannukset, suurehkot perushankinnat eikä v:sta 1959 lähtien kouluterveydenhoito.

Anm. I denna tabell ingår icke kostnaderna för inredning av skolor och större grundanskaffningar, ej heller fr.o.m. år 1959 kostnaderna för skolhälsovården.

208. Kaupungin myöntämät määrärahat yhdistyksille ja yleishyödyllisille laitoksille ym. vuosina 1960—63

Av staden beviljade anslag åt föreningar och allmännyttiga företag m.fl. åren 1960—63

A. Katsaus vuosiin 1960—63 • Översikt för åren 1960—63

	Erikoismäärärahoista Ur specialanslag				Muista määrärahoista Ur övriga anslag			
	1960	1961	1962	1963	1960	1961	1962	1963
	1 0 0 0 n m k							
Terveys- ja sairaanhoitoa sekä virkistystoimintaa varten • För hälso- och sjukvård samt rekreationsverksamhet	105	109	114	127	99	144	219	225
Lastensuojelua sekä nuorison- ja sosiaalihuoltoa varten • För barnskydd samt ungdoms- och socialvård	68	79	78	98	794	832	964	1 015
Opetustointa varten • För undervisning	8	9	9	9	674	705	733	901
Sivistystarkoituksiin • För bildningsändamål	10	10	10	10	1 083	1 390	1 431	1 712
Urheilutarkoituksiin • För idrottsändamål	—	—	—	—	92	114	79	106
Sekalaisiin tarkoituksiin • För diverse ändamål	103	100	104	113	218	235	224	308
Summa	294	307	315	357	2 960	3 420	3 650	4 267

Muist. Avustus on eräissä tapauksissa annettu tilitysvuokran muodossa; silloin yhdistys tai laitos on saanut vapaan huoneiston jossakin kaupungin talossa.

Anm. Understöd utgår i en del fall i form av likvidhyra, då vederbörande förening eller inrättning erhållit fri lokal i någon stadens fastighet.

B. Erikoistietoja vuodelta 1963 • Detaljuppgifter för år 1963

Tarkoitus Ändamål	nmk	Tarkoitus Ändamål	nmk
I Talousarvion erikoismäärärahoista Ur i budgeten upptagna specialanslag	356 521	Vajaamielisten Tuki	1 500
<i>Terveys- ja sairaanhoitoa sekä virkistystoimintaa varten • För hälso- och sjukvård samt rekreationsverksamhet</i>	<i>126 531</i>	Suur-Helsingin Valkonauha	1 375
Helsingin Tuberkuloosiyhdistys	12 000	Suomen Valkonauhaliitto • Förbundet Vita Bandet i Finland	500
Helsingin Polio Huolto r.y.	1 100	Pelastusarmeija • Frälsningsarmén	3 300
Hengityslaittepotilaat r.y. • Respiratorpatienter r.f.	1 500	Nuorten naisten kristillinen yhdistys • Kristliga föreningen av unga kvinnor	1 100
Helsingin Reumayhdistys	1 650	Pojista Miehiä r.y.	800
Ylioppilasterveys • Studenthälsan	2 500	Työkeskus Toimelan tukiyhdistys	4 000
Virkistystoimintaa varten • För rekreationsverksamhet	107 781	Kalliolan Kannatusyhdistys	2 200
<i>Lastensuojelua sekä nuorison- ja sosiaalihuoltoa varten • För barnskydd samt ungdoms- och socialvård</i>	<i>98 415</i>	Asuntolayhdistys	1 650
Nuorisojärjestöt • Ungdomsorganisationer	70 000	Kotien puolesta r.y.	275
Taloustyöntekijäinkoti • Hem för tjänarinnor	2 200	<i>Opetustointa varten • För undervisning</i>	<i>8 750</i>
Kuurojen hyväksi toimivat yhdistykset • Föreningar, som verkar för döva	990	Ruoanlaitto- ja kodinhoitokurssit • Matlagnings- och hemvårdskurser	4 900
Huonokuloisten hyväksi toimivat yhdistykset • Föreningar, som verkar för lomhörda	1 925	Kotiteollisuusyhdistykset • Hemslöjdsfören...	3 850
Invaliidiyhdistykset • Invalidföreningar	6 400	<i>Sivistystarkoituksiin • För bildningsändamål</i>	<i>10 215</i>
Vanhoiden huoltoa varten • För åldersvård	200	Helsingin työväen sivistystyöjärjestö	2 000
		Kasvatusopillinen lukusali	2 000
		Föreningen Brage	2 200
		Svenska Upplysningsbyrån	550
		Karjalan Sivistysseura	1 650
		Helsingin työväen lapsilaulajat	1 815

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Tar koitus Ä ndamål	nmk	Tar koitus Ä ndamål	nmk
<i>Sekalasiin tarkoituksiin • För diverse ändamål</i>	112 610	Yksityiset kotiapu- ja neuvontatoimistot • Privata hemhjälp- och rådgivningsbyråer	32 000
Raittiusjärjestöt • Nykterhetsorganisationer	100 000	Kovaosaisten Ystävät • De Nödställdas Vänner	13 370
Tapaturmantorjunta • Olycksfallsskyddet ..	5 000	Kodittomien Tuki • Hemlösas Stöd	4 000
Suomen Kansan Ryhtiliike	2 000	Sosiaalihuollon keskusliitto	200
Esikaupunkiyhdistykset • Förstadsföreningar	1 600	<i>Opetustointa varten • För undervisning</i>	900 684
Eläkkeensaajien yhdistykset • Pensionärsföreningar	600	Yksityiset oppikoulut • Privata lärdomsskolor	300 812
Helsingin Puutarhaseura	2 200	Kauppapilaitokset • Handelsläroverk ..	266 336
Djurskyddsforeningen i Helsingfors	660	Oppilaitokset yhteiskuntatietoa varten • Läroanstalter för medborgarkunskap	46 559
Suomen Pikakirjoittajayhdistys	550	Ammattiopetuslaitokset • Yrkesundervisningsanstalter	286 977
2. Muut • Övriga	4 267 224	<i>Sivistystarkoituksiin • För bildningsändamål</i> ..	1 712 550
<i>Terveysten- ja sairaanhoitoa sekä virkistystoimintaa varten • För hälso- och sjukvård samt rekreationsverksamhet</i>	225 055	Teatteriyritykset • Teaterföretag	1 252 490
Invaliidisäätiö • Invalidstiftelsen	4 871	Orkesteriyritykset • Orkesterföretag	39 370
Vajaaliikkeisten Kunto • Bot för rörelsehämning	33 960	Sibelius-Akatemia • Sibelius-Akademien	60 000
Suomen mielenterveysseura • Mentalhygieniska föreningen i Finland	12 000	Sibelius-viikon säätiö • Stiftelsen Sibeliusveckan	23 890
Työterveyslaitos • Institutet för Arbetshygien	2 500	Helsingin kansankonservatorio	76 250
Societas Gerontologica Fennica	66 000	Musiikkilyhdistykset ym. • Musikföreningar m.m.	48 060
Syöpäsäätiö • Cancerstiftelsen	13 000	Laulukuorot • Sångköror	10 990
Sydäntautiliitto • Hjärtsjukdomsförbundet	6 000	Yhdistys Kirjoja sokeille • Föreningen Böcker åt de blinda	28 000
Samfundet Folkhälsan i svenska Finland	6 600	Muut sivistystarkoitukset • Övriga bildningsändamål	31 280
Virkistystoimintaa varten • För rekreationsverksamhet	80 124	Taiteilijain avustaminen • Understöd åt konstnärer	70 000
<i>Lastensuojelua sekä nuorison- ja sosiaalihuoltoa varten • För barnskydd samt ungdoms- och socialvård</i>	1 014 664	Akseli Gallen-Kallelan museosäätiö	35 000
Suomen Lastenhoitoyhdistys • Barnvårdsföreningen i Finland	126 582	Helsingin teatterimuseosäätiö • Stiftelsen Helsingfors teatermuseum	25 000
Mannerheim-liitto • Mannerheimförbundet	66 393	Helsingin Taidehalli • Helsingfors konsthall	4 720
Yksityiset lastentarhat • Privata barntädgårdar	40 737	Helsinki-Seura • Helsingfors-Samfundet ..	7 500
Lastenkodit ja -seimet • Barnhem och -krubbor	128 798	<i>Urheilutarkoituksiin • För idrottsändamål</i>	106 250
Äiti- ja lapsikotien tukeminen • Stödjan de av mödra- och barnhem	34 000	Voimistelu- ja urheiluseurat • Gymnastik- och idrottsföreningar	106 250
Nuorisotyötä varten • För ungdomsarbete ..	9 525	<i>Sekalasiin tarkoituksiin • För diverse ändamål</i>	308 021
Vankeusyhdistys • Fängelseföreningen	8 000	Raittiusjärjestöt • Nykterhetsorganisationer	71 461
Merimieslähetyt • Sjömansmissionen	1 500	Vapaaehtoiset palokunnat • Frivilliga brandkärer	73 770
Pelastusarmeija • Frälsningsarmén	22 559	Helsingin Väestönsuojeluyhdistys • Helsingfors Befolkningskyddsforening	80 000
Invalidiyhdistykset • Invalidföreningar	153 500	Suomen Punainen Risti, väestönsuojelun ensiapukurssit • Finlands Röda Kors, för befolkningskyddets förstahjälpkurser ..	52 000
Sokeiden hyväksi toimivat yhdistykset • Föreningar, som verkar för blinda	35 000	Esikaupunkiyhdistykset • Förstadsföreningar	250
Väestöliitto	27 000	Muihin tarkoituksiin • För övriga ändamål ..	30 540
Svenska befolkningsförbundet i Finland ..	1 500		
Vanhoiden huoltoa varten • För åldringsvård	310 000		

209. Kaupungin vakautettu velka vuonna 1963

Stadens konsoliderade gäld år 1963

Vuosi ja laina År och lån	Saldo ^{1/1}	Kuoletus Amortering	Korko Ränta	Saldo ^{31/12}
	1 000 nmk			
<i>Obligaatiolainoja • Obligationslån</i>				
1917.....	71	13	3	58
1933, III	16	16	1	—
1934, II	173	84	8	89
1936, I	—	—	11	—
1938, I—II	—	—	25	—
1939, I—II	391	117	18	274
1950.....	998	333	58	665
1952.....	2 000	400	135	1 600
1958, I—III	11 100	1 225	778	9 875
1959, I	8 500	500	595	8 000
1961, I	5 616	400	658	¹⁾ 8 565
Mortgage Bank of Finland 1956, 1962	7 206	400	477	²⁾ 9 254
<i>Velkakirjalainoja • Skuldsedellån</i>				
Kansaneläkel.:lta v:lta 1952—59 • av Folkp.anst. åren 1952—59	13 467	1 803	911	11 664
Vak.yhtiöiltä v:lta 1953, 1957, 1959—62 • av försäkringsbolag åren 1953, 1957, 1959—62	15 716	1 080	1 136	³⁾ 14 886
Postisäästöpankilta v:lta 1955, 1957—58, 1960— 61, 1963 • av Postsparbanken åren 1955, 1957 —58, 1960—61, 1963	3 300	550	229	⁴⁾ 3 750
Rahalaitoksilta v:lta 1963 • Av penninginstitut år 1963	—	—	—	1 000
Lahjoitusrahastoilta ym. v:lta 1963 • av dona- tionsfonderna m. m. år 1963.....	—	—	—	85
<i>Valtiolainoja • Statslån</i>				
Erin. asuinrak. varten • För bost.ändam.	1 545	72	44	1 473
Rakennuslainoja v:lta 1951—61 • Byggnadslån åren 1951—61	5 923	349	185	5 574
Työllisyyslaina 1953 • Sysselsättningslån 1953 ..	73	13	4	60
Liitoskuntien rakennuslainat • De inkorp. komm. byggnadslån	56	5	2	51
Summa	76 151	7 360	5 278	76 923

¹⁾ Vuoden aikana kertynyt 3 349 200 nmk. ²⁾ S:n 2 448 245 nmk. ³⁾ S:n 250 000 nmk. ⁴⁾ S:n 1 milj. nmk.¹⁾ Under året influtit 3 349 200 nmk. ²⁾ D:o 2 448 245 nmk. ³⁾ D:o 250 000 nmk. ⁴⁾ D:o 1 milj. nmk.

**210. Kaupungin vuosina 1909—63 ottamat kuoleuslainat käytön mukaan
Av staden åren 1909—63 upptagna amorteringslån efter användning**

Tarkoitus, johon laina käytettiin Ändamål, för vilket lånet använts	Vuosi, jolloin laina otettiin • År, då lånet upptogs							
	1909— 24 ¹⁾	1930— 39 ²⁾	1941— 48 ³⁾	1950— 52 ⁴⁾	1953— 55 ⁵⁾	1956— 58 ⁶⁾	1959— 62 ⁷⁾	1963 ⁸⁾
	1 000 nmk							
Sairaanhoido • Sjukvården	237	178	—	—	—	—	—	—
Huoltotoimi • Vårdväsendet	68	—	—	—	—	—	—	—
Palolaitos • Brandverket	15	—	—	—	—	—	—	—
Koulurakennukset • Skolbyggnader	—	—	—	—	—	1 750	240	—
Kaupunginteatteri • Stadsteatern	—	—	—	—	—	—	1 736	—
Kadut, torit, tiet, sillat ja viemärit • Gator, torg, vägar, broar och avloppskanaler ..	111	63	—	—	—	—	—	—
Puhdistuslaitokset • Reningsstationerna ..	27	100	—	—	—	—	—	—
Satamat • Hamnarna	418	1 764	1 921	5 961	—	6 364	4 000	—
Kauppa- ja saluhallit • Saluhallarna	5	—	—	—	—	—	—	—
Teurastamo • Slakthuset	5	363	98	—	—	—	—	—
Työväenasunnnot ja yleishyödyllisen raken- nustoiminnan edistäminen • Arbetarbo- städer och främjande av allmännyttig byggnadsverksamhet	305	185	1 110	2 750	750	—	630	—
Teollisuuslaitokset • Industriverken								
Vesilaitos • Vattenverket	163	956	838	300	—	5 000	5 000	} 10 448
Kaasulaitos • Gasverket	119	303	425	1 705	—	—	—	
Sähkölaitos • Elverket	231	1 013	1 461	5 612	16 000	28 802	26 650	
Liikennelaitos • Trafikverket	—	—	760	1 000	—	—	3 000	—
Maatilojen ja -alueiden sekä talojen ja tont- tien osto • Inköp av jordlägenheter och -områden samt gårdar och tomter								
Kaupungissa • Inom staden	112	542	100	—	—	—	—	—
Kaupungin ulkopuolella • Utom staden ..	198	679	—	—	—	—	—	—
Suomen valtion ja kaupungin välinen tilus- vaihto • Ägobyte mellan staten o. staden	—	144	—	—	—	—	—	—
Osakkeiden osto • Inköp av aktier	315	1 180	120	—	—	—	—	—
Rautatiet • Järnvägar	51	24	—	—	—	—	—	—
Vanhoiden lainojen lunastaminen konver- toimistarkoituksessa • Inlösen av äldre lån i konverteringssyfte	—	5 874	377	337	64	—	—	—
Muut tarkoitukset • Övriga ändamål	399	2 489	194	864	2 580	1 827	264	—
Lainakustannukset • Lånekostnader	4	—	—	—	—	—	—	—
Pääomanalennus • Kapitalrabatt	262	501	23	221	—	—	—	—
Summa	3 045	16 358	7 427	18 750	19 394	43 743	41 520	10 448

¹⁾ Erittely, ks. v:n 1936 vuosikirjan taul. 348. ²⁾ Erittely, v:n 1930—34 lainat ks. v:n 1936 vuosikirjan taul. 348, v:n 1935—38 lainat v:n 1946/47 vuosikirjan taul. 312 sekä v:n 1939 lainat v:n 1953 vuosikirjan taul. 294. ³⁾ Erittely, ks. v:n 1953 vuosikirjan taul. 294. ⁴⁾ Tähän sisältyy v:n 1950 obligatiolaina, 500 milj. vnk, v:n 1950 rakennuslaina, 128 milj. vnk ja v:n 1951 rakennuslaina, 100 milj. vnk sekä v:n 1952 obligatiolaina, 600 milj. vnk, v:n 1952 velkakirjalaina, 500 milj. vnk ja kaksiosalainaa, yhteensä 47 milj. vnk, aikaisemmin myönnettyihin rakennuslainoihin. ⁵⁾ Erittely, ks. v:n 1957 vuosikirjan taul. 262. ⁶⁾ Tähän sisältyy seuraavat lainat: v:n 1956 Kansainväliseltä Jälleenrakennuspankilta 847 335 000 vnk, 120 milj. vnk:n rakennuslaina, kaksi velkakirjalainaa, yhteensä 400 milj. vnk ja Kone Oy:n laina, 451 950 000 vnk, v:n 1957 25 milj. vnk:n rakennuslaina ja kolme kuoleuslainaa eri rahalaitoksilta, yhteensä 500 milj. vnk, sekä v:n 1958 kolme obligatiolainaa, yhteensä 1 600 milj. vnk, velkakirjalaina 300 milj. vnk, 30 milj. vnk:n rakennuslaina sekä Postisäästöpankilta saatu laina 100 milj. vnk. ⁷⁾ Tähän sisältyy seuraavat lainat: v:n 1959 obligatiolaina 1 000 milj. vnk, kolme velkakirjalainaa, yhteensä 590 milj. vnk ja rakennuslaina 24 milj. vnk, v:n 1960 rakennuslaina 63 milj. vnk ja kaksi velkakirjalainaa, yhteensä 200 milj. vnk, v:n 1961 obligatiolaina, 1 000 milj. vnk sekä kolme velkakirjalainaa, yhteensä 1 200 milj. vnk ja v:n 1962 velkakirjalaina 75 milj. vnk. ⁸⁾ Tähän sisältyy kolme velkakirjalainaa, yhteensä 8 milj. nmk ja lisälaina Kansainväliseltä Jälleenrakennuspankilta 2 448 245 nmk.

¹⁾ Specifikation se 1936 års årsbok tab. 348. ²⁾ Specifikation betr. lånen för åren 1930—34 se 1936 års årsbok tab. 348, betr. lånen för åren 1935—38 se 1946/47 års årsbok tab. 312 samt betr. lånen för år 1939 se 1953 års årsbok tab. 294. ³⁾ Specifikation se 1953 års årsbok tab. 294. ⁴⁾ Häri ingår 1950 års obligationslån med 500 milj. gmk, 1950 års byggnadslån med 128 milj. gmk och 1951 års byggnadslån med 100 milj. gmk samt 1952 års obligationslån med 600 milj. gmk, 1952 års skuldsedellån med 500 milj. gmk och två tilläggsån om sammanlagt 47 milj. gmk till tidigare beviljade byggnadslån. ⁵⁾ Specifikation se 1957 års årsbok tab. 262. ⁶⁾ Häri ingår följande lån: år 1956 ett lån från Internationella Återuppbyggnadsbanken om 847 335 000 gmk, ett byggnadslån om 120 milj. gmk, två skuldsedellån om sammanlagt 400 milj. gmk och ett lån från Kone Ab om 451 950 000 gmk, år 1957 ett byggnadslån om 25 milj. gmk och tre amorteringslån från olika penninginstitut om sammanlagt 500 milj. gmk, samt år 1958 tre obligationslån om sammanlagt 1 600 milj. gmk, ett skuldsedellån om 300 milj. gmk, ett byggnadslån om 30 milj. gmk samt ett från Postsparbanken erhållet lån om 100 milj. gmk. ⁷⁾ Häri ingår följande lån: år 1959 ett obligationslån om 1 000 milj. gmk, tre skuldsedellån om sammanlagt 590 milj. gmk och ett byggnadslån om 24 milj. gmk, år 1960 ett byggnadslån om 63 milj. gmk och två skuldsedellån om sammanlagt 200 milj. gmk, år 1961, ett obligationslån om 1 000 milj. gmk och tre skuldsedellån om sammanlagt 1 200 milj. gmk, samt år 1962 ett skuldsedellån om 75 milj. gmk. ⁸⁾ Häri ingår tre skuldsedellån om sammanlagt 8 milj. nmk och ett tilläggsån från Internationella Återuppbyggnadsbanken om 2 448 245 nmk.

211. Lahjoitusrahastot vuosina 1955—63
Donationsfonder åren 1955—63

Vuosi År	Uusia rahastoja ja lahjoituksia Nya fonder och donationer	Pääomaan liitetyt korot ym. Till kapitalet överförda räntor m.m.	Suorituksia pääomasta Utbetalningar ur kapitalet	Pääoma vuoden päättyessä Kapital vid årets utgång	Siirtyviä tuloja vuoden päättyessä Utbalanserande inkomster vid årets utgång
	nmk				
1955.....	3 057	21 243	1 620	484 308	46 641
1956.....	100	25 037	4 620	504 825	32 690
1957.....	5 878	26 678	—	537 381	31 279
1958.....	—	34 915	—	572 296	29 920
1959.....	1 000	31 824	1 878	603 242	64 416
1960.....	—	45 425	—	648 667	77 241
1961.....	—	46 450	—	695 117	111 923
1962.....	50 000	55 434	—	800 551	118 639
1963.....	1 000	56 011	—	857 562	96 806

212. Suoritukset lahjoitusrahastojen tuloista vuosina 1959—63
Utbetalningar ur donationsfondernas inkomster åren 1959—63

	1959	1960	1961	1962	1963
	nmk				
Kaupungille huoltotointa varten • Åt staden för vårdverksamheten	169	129	158	145	146
» sairaanhoitoa varten » » för sjukvården ..	14	10	13	12	12
» kansakouluja varten » » för folkskolorna	339	377	316	382	564
» »Turvikin», »Turstein» ym. kunnossapitöön	110	84	102	95	95
Avustuksia hyväntekeväisyysyhdistyksille • Understöd åt välgörenhetsföreningar	3 761	3 039	3 685	7 483	2 240
Muita avustuksia • Övriga understöd	6 462	8 170	8 656	6 241	7 640
Opintorahoja ja palkintoja koululaisille sekä matka-apurahoja Stipendier och premier åt skolelever samt resestipendier ..	1 278	1 603	1 021	1 174	1 011
Myötäjäisiä ja myötäjäiskirjojen korkoja kansakouluista päässeille oppilaille • Hemgifter och räntor å hemgiftsbrev åt utdemittrade folkskolelever	275	167	240	18	188
Lasten kesäsiirtoloiden ylläpitoon • För underhåll av sommarkolonier för barn	503	388	473	484	434
Säätiölle »Pro Helsingfors» • Åt stiftelsen »Pro Helsingfors»	980	744	912	842	845
Soitto-, sävellys- ja laulutaiteen edistämiseksi • För främjande av musik, komposition och sångkonst	1 636	1 287	1 578	1 469	4 466
Maalaus- ja kuvanveistotaiteen edistämiseksi • För främjande av måleri och skulptur	1 666	1 287	1 578	1 469	
Kirjallisuuden edistämiseksi • För främjande av litteratur ..	1 666	1 287	1 578	1 469	82 139
Muihin tarkoituksiin • För övriga ändamål	10 070	47 671	35 811	70 101	
Menoja kiinteistöistä ja asunto-osakkeista • Utgifter för fastigheter och bostadsaktier	43 225	53 529	55 612	37 514	116 230
Legaatteja ja eläkkeitä ym. • Legat och pensioner m.m.	760	476	1 077	532	587
Summa	72 914	120 248	112 810	129 430	216 597

213. Kaupungin rahastoja vuosina 1955—63 Stadens fonder åren 1955—63

	Käyttö- rahasto Kassa- förlags- fonden	Veron- tasaus- rahasto Skatte- utjämn- nings- fonden	Yleishöyd. rakennus- toim. edist.- lainarahasto Lånefonden för främj. av allmännyttig byggnads- verks.	Uuden kaupungin- talon raken- tamista varten ¹⁾ För uppför- ande av nytt stads- hus ²⁾	Kaikki rahastot Samtliga fonder
	1 0 0 0 n m k				
1963					
Pääoma vuoden alkaessa • Kapital vid årets början	24 216	31 584	511	—	56 311
Pääoman lisäys • Kapitalökning					
Korkovaroja • Räntemedel	—	—	8	—	8
Siirtoja • Överföringar	3 197	6 443	—	—	9 640
Pääoman vähennys • Kapitalminskning	—	—	—	—	—
Pääoma vuoden päättyessä Kapital vid årets utgång	27 413	38 027	519	—	65 959
Siitä sijoitettu • Därav placerat i					
Kaupunginkassaan • Stadskassan	27 413	38 027	325	—	65 765
Kiinnityslainoihin • Inteckningslån	—	—	194	—	194
1962	24 216	31 584	511	—	56 311
1961	22 187	16 576	501	38	39 302
1960	17 806	11 420	492	38	29 756
1959	16 562	5 320	482	37	22 401
1958	13 847	3 321	470	36	17 674
1957	13 329	5 821	458	36	19 644
1956	12 572	1 321	445	35	14 373
1955	10 618	1 321	431	34	12 404

¹⁾ Rahaston varat siirrettiin v. 1962 kaupungin pääomatuloihin.

²⁾ Fondens medel överfördes år 1962 till stadens kapitalinkomster.

214. Kaupungin omistamat arvopaperit sekä niiden kirjattu arvo vuosien 1959—63 päättyessä Värdepapper i stadens ägo och deras bokförda värde vid utgången av åren 1959—63

V u o s i Å r	Kaupunginkassa • Stadskassan			Lahjoitusrahastot • Donationsfonderna				Kaikkiaan Totalsumma
	Obligaa- tioita Obligatio- ner	Osakkeita, osuuskir- joja ja osuuksia Aktier, andelsbevis och andelar	Summa ¹⁾	Obligaa- tioita Obligatio- ner	Osakkeita Aktier	Velkakirjoja Skuldsedlar	Summa	
	Kirjattu arvo ²⁾ • Bokfört värde ²⁾							
	1 0 0 0 n m k							
1959	621	20 619	21 240	212	148	211	571	21 811
1960	67	23 056	23 123	425	154	112	691	23 814
1961	20	24 493	24 513	466	240	63	769	25 282
1962	15	40 717	40 732	624	233	38	895	41 627
1963	14	46 474	46 488	639	234	61	934	47 422

¹⁾ Tähän eivät sisälly myytyjen tonttien erääntymättömästä lunastushinnasta annetut velkakirjat eivätkä rakennuslaintojen ja erälle laitoksille ja yhtymille annettujen lainojen velkakirjat. ²⁾ Ostettujen arvopapereiden kirjattu arvo = ostohinta.

³⁾ Häri ingår ej skuldsedlar, som utfärdats å utestående tomtlösen, ej heller skuldsedlar på byggnadslån samt på lån åt diverse inrättningar och sammanslutningar. ²⁾ Inköpta värdepappers bokföringsvärde = inköpspriset.

215. Helsingin kaupungin leski- ja orpoeläkekassa vuosina 1950—63
Helsingfors stads änke- och pupillpensionskassa åren 1950—63

Vuosi År	Jäseniä • Medlemmar									Eläkkeensajia • Pensionstagare									
	Uusia Nya	Eronneita Avgångna	Kuolleita Döda	Siirtyneitä ¹⁾ Övergångna ¹⁾	Vuoden päättyessä Vid årets utgång					Uusia Nya	Poistuneita Avgångna					Vuoden päättyessä Vid årets utgång			
					Tunti- tai viikkopalkalla Med tim- eller veckelön	Kuukausi- palkalla Med månadslönen	Summa	Siiitä naisia Därav kvinnor	Leskiä Änkor		Orpoja Barn	Leskiä kuollut Änkor, avlidna	Päätyneitä eläkkeitä Upphörda pensioner			Siirty- neitä ¹⁾ Över- gångna ¹⁾	Leskiä Änkor	Orpoja Barn	Summa
													Leskiä Änkor	Orpoja Barn	Orpoja Barn				
1950	647	45	48	—	1 222	2 375	3 597	104	45	16	10	4	18	—	—	446	175	621	
1951	560	31	53	—	1 455	2 618	4 073	128	51	31	7	2	25	—	—	488	181	669	
1952	414	40	51	—	1 630	2 766	4 396	149	50	26	13	3	23	—	—	522	184	706	
1953	454	37	64	—	1 784	2 965	4 749	175	59	35	19	3	22	—	—	559	197	756	
1954	775	59	65	—	2 087	3 313	5 400	238	60	44	14	2	21	—	—	603	220	823	
1955	—	38	50	959	1 708	2 645	4 353	215	22	11	9	—	24	291	74	325	133	458	
1956	—	60	57	31	1 642	2 563	4 205	207	19	20	4	1	15	29	17	310	121	431	
1957	—	22	46	19	1 593	2 525	4 118	201	14	23	3	1	13	5	—	315	131	446	
1958	—	24	44	7	1 553	2 490	4 043	197	18	10	7	1	19	1	—	324	122	446	
1959	—	16	65	4	1 509	2 449	3 958	191	11	14	5	—	19	—	1	330	116	446	
1960	—	20	59	15	1 451	2 413	3 864	185	13	5	10	—	12	—	—	333	109	442	
1961	—	31	47	9	1 399	2 378	3 777	177	13	15	6	—	17	—	—	340	107	447	
1962	—	25	64	7	1 343	2 338	3 681	172	14	14	7	5	21	—	—	342	100	442	
1963	—	21	68	5	1 304	2 283	3 587	143	18	12	9	—	20	—	—	351	92	443	

Vuosi År	Tuloja • Inkomster				Menoja • Utgifter				Ylijäämä Överskott	Pääoma Kapital 81/12	
	Eläke- maksuja Pensions- avgifter	Kaup. osusu eläkkeisiin Stadens andel i pensioner	Korkoja ym. Räntor m.m.	Summa	Kustan- nuksia Kostna- der	Suoritettu eläkkeitä Erlagda pensioner	Poistoja ja pa- lautuk- sia Avkort- ningar och res- titution.				Summa
							Leskiä Änkor	Orpoja Barn			
1950..	3 949 325	28 016 438	2 178 128	34 143 891	283 837	28 675 385	5 456	28 964 678	5 179 213	25 568 473	
1951..	4 058 927	38 269 461	2 508 700	44 837 088	450 878	38 976 370	21 926	39 449 174	5 387 914	30 956 387	
1952..	4 167 336	41 569 546	2 876 748	48 613 630	531 088	42 344 570	63 707	42 939 365	5 674 265	36 630 652	
1953..	4 430 987	44 816 403	3 447 501	52 694 891	459 199	45 652 057	8 382	46 119 638	6 575 253	43 205 905	
1954..	5 120 145	53 480 113	4 173 768	62 774 026	539 600	54 416 610	38 456	54 994 666	7 779 360	50 985 265	
1955..	3 364 937	33 820 808	9 522 493	46 708 238	852 664	34 351 850	14 919	35 219 433	11 488 805	62 474 070	
1956..	3 199 657	32 056 657	3 919 439	39 175 753	738 564	32 534 492	8 686	33 281 742	5 894 011	68 368 081	
1957..	3 130 779	36 367 120	3 881 062	43 378 961	764 872	36 887 520	10 158	37 662 550	5 716 411	74 084 492	
1958..	3 014 292	41 034 928	4 230 676	48 279 896	817 589	41 593 226	7 188	42 418 003	5 861 893	79 946 385	
1959..	2 939 475	43 404 535	4 571 346	50 915 356	964 542	43 970 310	4 846	44 939 698	5 975 658	85 922 043	
1960..	2 845 957	45 638 577	4 962 628	53 447 162	849 465	46 219 263	16 066	47 084 794	6 362 368	92 284 411	
1961..	2 724 502	48 005 816	5 125 910	55 856 228	832 724	48 594 234	8 468	49 435 426	6 420 802	98 705 213	
1962..	2 644 657	51 699 045	5 608 390	59 952 092	1 161 605	52 305 923	45 197	53 512 725	6 439 367	105 144 580	
1963..	2 542 23	580 928	62 838	669 189	9 943	587 140	24	597 107	72 082	1 123 528	

¹⁾ Leskieläke- ja kasvatusapuaäännön alaisuuteen.

²⁾ Övergätt till änkepensions- och uppfostringshjälpstadgan.

216. Ulkoilualueiden ja urheilulaitosten tulot ja menot vuosina 1959—63

Friluftsområden och idrottsanläggningar, inkomster och utgifter åren 1959—63

	1959		1960		1961		1962		1963	
	Tulot Ink.	Menot Utg.	Tulot Ink.	Menot Utg.	Tulot Ink.	Menot Utg.	Tulot Ink.	Menot Utg.	Tulot Ink.	Menot Utg.
	1 0 0 0 n m k									
Ulkoilualueet • Friluftsområden	261	629	262	674	271	699	355	1 234	410	1 520
Korkeasaari • Högholmen	201	358	195	376	198	383	222	544	243	614
Seurasaaari • Fölisön	11	44	11	46	11	33	14	51	15	61
Mustikkamaa • Blåbärslandet	1	19	1	20	1	18	1	20	1	19
Mustasaari • Svartholmen	1	3	1	3	1	1	1	1	2	1
Pihlajasaari • Rönnskär	5	26	5	24	5	24	4	30	5	35
Hietaranta • Sandstrand	1	25	1	28	2	27	1	28	1	40
Tullisaari • Turholm	3	21	4	23	4	22	10	31	10	50
Varsasaari • Fölholmen	3	7	3	8	3	8	3	13	7	10
Lauttasaari • Drumsö	9	22	9	21	11	25	16	31	25	39
Kivinokka • Stenudden	10	28	9	27	11	26	11	55	20	35
Satamasaari • Hamnholmen	1	5	1	5	1	6	1	6	4	7
Rastila • Rastböle	9	38	10	41	10	37	11	110	13	119
Pirttimäki • Pirttibacka	2	28	3	32	3	31	3	84	3	94
Uutela • Nybonds	4	5	5	6	5	7	5	46	5	47
Kaunissaari • Fagerö	—	—	4	14	5	22	3	42	3	43
Haagan retkeilymaja • Haga sport- stuga	—	—	—	—	—	1	—	4	—	4
Stadionin retkeilymaja • Stadions vandrarhem	—	—	—	—	—	—	48	116	52	104
Muut alueet • Övriga områden ..	—	—	—	—	—	28	1	22	1	198
Urheilulaitokset • Idrottsanläggning	460	635	420	678	407	718	336	1 180	409	1 337
Pallokenttä • Bollplan	31	33	38	35	39	34	41	118	47	118
Ratsastushalli • Ridhallen	114	79	117	88	112	79	118	232	129	258
Soutustadion • Roddstadion	4	11	5	11	4	11	7	28	7	33
Uimastadion • Simstadion	143	62	111	70	102	73	83	257	110	257
Kumpulan uimala • Simbassängen i Gumtäkt	66	47	47	45	44	52	39	88	53	92
Stadionin kunnalliset harjoitus- salit • Kommunala träningsalar på Stadion	21	63	19	66	19	69	21	74	30	80
Tennishallit • Tennishallarna	51	131	51	131	52	148	—	—	—	—
Muut urheilulaitokset • Övriga idrottsanläggningar	30	209	32	232	35	252	27	383	33	499

217. Stadion-säätiön talous vuosina 1955—63

Stadionstiftelsens finanser åren 1955—63

Vuosi År	Tulot • Inkomster					Menot • Utgifter			
	Kilpai- luista Av tävlningar	Torni- käynneistä Av besök i tornet	Vuokrasta Av hyror	Korkoja ym. Räntor m.m.	Summa	Kulungit Om- kostnader	Poistot Avskriv- ningar	Summa	Ylijäämä Över- skott
	n m k								
1955	96 823	25 855	139 612	6 846	269 136	267 164	223	267 387	1 749
1956	102 926	22 465	253 644	10 246	389 281	379 652	6 658	386 310	2 971
1957	108 804	20 817	258 598	8 630	396 849	323 363	71 525	394 888	1 961
1958	92 899	21 045	256 990	2 677	373 611	288 374	84 994	373 368	243
1959	113 101	22 660	253 683	6 509	395 953	309 199	85 797	394 996	957
1960	90 155	26 367	265 834	4 887	387 243	284 051	102 242	386 293	950
1961	110 488	26 398	271 574	2 080	410 540	259 250	150 282	409 532	1 008
1962	167 081	23 980	381 263	2 440	574 764	318 298	255 629	573 927	837
1963	103 236	25 177	392 662	19 102	540 177	318 879	220 204	539 083	1 094

218. Evankelis-luterilaisten seurakuntien talous vuosina 1962—63

De evangelisk-lutherska församlingarnas ekonomi åren 1962—63

A. Menot ja tulot • Utgifter och inkomster

	1962	1963
	1 0 0 0 n m k	
<i>Menot • Utgifter</i>		
<i>Seurakuntatyö • Församlingsarbete</i>	8 696	9 984
Palkat ja palkkiot • Löner och arvoden	4 765	5 552
Muut seurakuntatyön menot • Övriga utgifter för församlingsarbetet	3 729	4 200
Virkamatkojen korvaukset • Ersättningar för tjänsteresor	56	61
Vuosilomasijaisten matkakorvaukset ja palkkiot • Åt sommarvikarier utbetalade resekostnader och arvoden	87	111
Avustukset kirkollisiin tarkoituksiin • Understöd för kyrkliga ändamål	59	60
<i>Yleishallinto • Allmän förvaltning</i>	3 154	3 558
Hallintoelimet • Förvaltningsorgan	189	211
Taloustoimistot • Fastighets och gravkontoren	515	580
Yleiset sosiaaliset menot • Allmänna sociala utgifter	509	574
Eläkkeet • Pensioner	247	272
Kirkon keskusrahasto • Kyrkans centralfond	1 297	1 498
Muut yleishallintomenot • Övriga allmänna förvaltningsutgifter	397	423
<i>Rakennukset ja irtaimisto • Byggnader och lösegendom</i>	2 360	2 332
Rakennusten jatkuvat hoitomenot • Utgifter för fortsatt underhåll av byggnader	665	781
Rakennusten vuosikorjaukset • Årliga reparationer av byggnader	1 416	1 165
Irtaimisto • Lösegendom	279	386
<i>Hautausmaat • Begravningsplatser</i>	1 432	1 456
Rahapalkat ja -palkkiot • Kontantlön och arvoden	345	388
Muut vuotuiset hoitomenot • Övriga årliga utgifter för skötsel	1 087	1 068
<i>Rahoitusmenot • Finansieringsutgifter</i>	707	516
Korot • Räntor	242	230
Verojen poistot ja palautukset • Avskrivning och återbäring av skatter	55	6
Varamäärärahat • Reserverade anslag	410	280
<i>Pääomamenot • Kapitalutgifter</i>	3 098	7 345
Velkojen lyhennykset • Amortering av lån	717	504
Kiinteän omaisuuden hankinta • Anskaffning av fast egendom	1 959	6 443
Irtaimiston perus- ja täydennyshankinta • Grundanskaffning och komplett. av lösegendom	422	398
Summa	19 447	25 191
<i>Tulot • Inkomster</i>		
<i>Seurakuntatyö • Församlingsarbete</i>	575	559
Satunnaiset tulot • Tillfälliga inkomster	575	559
<i>Yleishallinto • Allmän förvaltning</i>	433	670
Kirkkoherranvirastojen tulot • Inkomster från pastorskanslier	76	76
Sekalaiset tulot • Diverse inkomster	331	583
Kirkon keskusrahasto • Kyrkans centralfond	26	11
<i>Rakennukset ja irtaimisto • Byggnader och lösegendom</i>	2 159	2 340
Vuokratulot rakennuksista • Hyresinkomster från byggnader	487	562
Virka-asuntojen vuokra-arvot • Hyresvärdet av tjänstebostäder	1 672	1 778
<i>Hautausmaat • Begravningsplatser</i>	333	326
Hautasija- ja hautausmaksut • Gravförsäljning och begravningsavgifter	333	326
<i>Rahoitustulot • Finansieringsinkomster</i>	16 342	20 592
Rahoitussäästö • Besparing	123	641
Korko- ja osinkotulot • Ränte- och dividendinkomster	234	150
Verot • Skatter	15 985	19 801
<i>Pääomatulot • Kapitalinkomster</i>	203	1 229
Kiinteän omaisuuden myynti • Försäljning av fast egendom	143	92
Otettavat lainat • Lån som komma att upptagas	—	1 110
Lainojen lyhennykset ym. • Amortering av lån m.m.	60	27
Summa	20 045	25 716

B. Varat ja velat • Tillgångar och skulder

	1962	1963
	1 0 0 0 n m k	
<i>Varat • Tillgångar</i>		
Rahavarat • Kontanta medel	3 816	3 188
Saatavat • Fordringar	458	510
Arvopaperit • Värdepapper	1 807	2 482
Varastot • Förråd	16	19
Kiinteistöt • Fastigheter	29 753	34 436
Kalusto • Inventarier	0	0
Pääomamenojen siirtyvät määrärahat • Utbalanserade anslag för kapitalutgifter ..	3 388	4 545
Pääomamenojen sidotut määrärahat • För kapitalutgifter bundna anslag	—	314
Siirtyvät erät • Resultatsregleringsposter	15	1 436
Ennakolta osoitetut määrärahat • I förskott erlagda anslag	379	272
Tulojäämät • Inkomstrester	1 367	2 014
Rahastojen varat • Fondernas medel	5 127	5 598
Summa	46 126	54 814
<i>Velat • Skulder</i>		
Lainat • Lån	2 500	3 256
Ulosottovirasto • Exekutionsverket	25	24
Siirtyvät erät • Resultatsregleringsposter	342	274
Siirtomäärärahat • Reservationsanslag	4 077	5 308
Varsinaisten menojen sidotut määrärahat • För egentliga utgifter bundna anslag	46	55
Pääomamenojen sidotut määrärahat • För kapitalutgifter bundna anslag	—	314
Ennakolta kirjatut menot • På förhand bokförda utgifter	17	32
Menojäämät • Utgiftsrester	634	720
Rahastot • Fonder	5 171	5 638
Summa	12 812	15 621
<i>Pääomatili • Kapitalkonto</i>	33 314	39 193
Summa	46 126	54 814

C. Veronkanto vuonna 1963 sekä tulos vuoden 1958 maksuunpanosta
Skatteuppböörden år 1963 samt resultatet av 1958 års debitering

Maksuunpanovuosi Debiteringsår	Edell. vuosilta siirtyneet jäämät Från föregående år balans.rester	Tilivuonna Under räkenskapsåret		Siirryy seuraava- alle vuodelle Balanserar till föl- jande år	V. 1958 maksuun- pannusta 10 849 077 nmk:n verosta Av 1958 års debi- tering, nmk 10 849 077	
		peritty influtet	poistettu avskrivet		peritty influtet	poistettu avskrivet
1 0 0 0 n m k						
1958	326	56	270	—	8 342	75
1959	576	132	—	444	1 224	138
1960	—	—	—	—	309	—
1961	865	—	—	865	202	84
1962	1 451	¹⁾ 290	—	1 161	148	—
1963	1 865	.	.	1 865	57	270
Summa	5 083	²⁾ 188	270	²⁾ 4 335	10 282	567
Tilivuonna saadut etumaksut • Un- der räkenskapsåret erh. förskott	.	19 563				
Tilivuonna veronoikaisuna tai jälki- verotuksena saatu • Under rä- kenskapsåret erhållen skatterät- telse eller efterbeskattning .....	.	50				
Kaikkiaan • Totalsumma	5 083	19 613				

¹⁾ Tämä sisältyy kohtaan »Tilivuonna saadut etumaksut». ²⁾ Ks. alav. 1.¹⁾ Detta tal ingår i »Under räkenskapsåret erh. förskott». ²⁾ Se not 1.

219. Tietoja ev.lut. seurakuntien toiminnasta vuonna 1963

Uppgifter om ev.luth. församlingarnas verksamhet år 1963

A. Kirkkotilaisuudet ja pyhäkoulu • Kyrkliga tillfällen och söndagsskolor

Seurakunta Församling	Osanottajia • Deltagare							Pyhäkou- lua käyviä I söndags- skolorna inskrivna barn
	Päivä- jumalan- palveluk- sissa I dags- guds- tjänster	100 jä- sentä kohden På 100 med- lemmar	Muissa kirkkoti- laisuuk- sissa Vid andra kyrkliga tillfällen	100 jäsentä kohden På 100 med- lemmar	Ehtoollis- sen vietossa Vid natt- vardsgång	100 jäsentä kohden På 100 med- lemmar		
Tuomiokirkkoseurak.	Domkyrkoförs.	41 345	254	93 392	574	11 490	71	264
Vanhankirkon seurak.	Gamlakyrkans förs.	32 606	171	56 650	296	8 359	44	400
Lauttasaaren »	Drumsö »	21 147	141	26 949	179	3 020	20	547
Töölön »	Tölö »	26 950	74	40 380	110	6 078	17	1 379
Meilahden »	Mejlans finska »	35 228	230	50 269	329	6 039	39	512
Johanneksen »	Johannes »	47 157	156	25 562	85	12 118	40	498
Kallion »	Berghälls »	45 350	133	71 400	210	8 894	26	636
Alppilan »	Alppila »	17 504	106	22 876	139	3 173	19	966
Paavalin »	Paulus »	25 584	130	36 444	185	2 970	15	691
Käpylän »	Kottby »	16 204	132	18 050	147	3 133	26	478
Munkkiniemen »	Munksnäs »	19 448	121	22 941	143	4 845	30	452
Huopalahden »	Hoplaks »	32 025	95	24 911	74	3 744	11	1 701
Pakilan »	Baggböle »	9 042	99	13 043	143	901	10	265
Oulunkylän »	Äggelby »	12 634	86	16 170	110	1 793	12	606
Malmin »	Malms »	18 190	95	18 659	97	2 046	11	814
Herttoniemen »	Hertonäs »	37 074	115	46 921	146	4 261	13	1 569
Kulosaaren »	Brändö »	4 740	138	2 866	84	667	19	166
Pohj. ruotsal. »	Norra svenska »	19 412	111	26 203	150	9 388	54	96
Tuomaan »	Tomas »	9 439	120	6 052	77	1 953	25	73
Etel. ruotsal. »	Södra svenska »	6 922	63	4 151	38	922	8	70
Sörnäisten »	Sörnäs »	8 250	114	8 079	112	1 209	17	164
Luukkaan »	Lukas »	14 203	206	8 983	130	1 897	27	163
Markuksen »	Markus »	7 216	144	4 419	88	869	17	110
Matteuksen »	Matteus »	8 984	179	5 262	105	2 140	43	219
	Summa	516 654	128	650 632	161	101 909	25	12 839

B. Diakonisojen työ ja kesäsiirtolat • Diakonissornas arbete och sommarkolonier

		Diakonisojen käynnit Besök av dia- konissor	Lastensiirtolan hoitopäivät Vård dagar å barnkolonien	Vanhusten kesä- siirtolan hoito- päivät Vård dagar för äldringar å som- markolonien
Tuomiokirkkoseurak.	Domkyrkoförs.	2 493	1 906	584
Vanhankirkon seurak.	Gamlakyrkans förs.	1 889	1 602	454
Lauttasaaren »	Drumsö »	1 832	1 159	315
Töölön »	Tölö »	4 631	2 006	1 276
Meilahden »	Mejlans finska »	1 763	1 963	782
Johanneksen »	Johannes »	7 195	2 727	1 190
Kallion »	Berghälls »	5 202	2 434	1 145
Alppilan »	Alppila »	1 607	2 499	806
Paavalin »	Paulus »	1 736	1 860	660
Käpylän »	Kottby »	1 531	1 782	264
Munkkiniemen »	Munksnäs »	1 556	—	280
Huopalahden »	Hoplaks »	3 263	—	300
Pakilan »	Baggböle »	1 579	650	119
Oulunkylän »	Äggelby »	3 092	860	191
Malmin »	Malms »	4 687	1 250	404
Herttoniemen »	Hertonäs »	7 395	2 371	407
Kulosaaren »	Brändö »	744	—	—
Pohj. ruotsal. »	Norra svenska »	2 160	992	225
Tuomaan »	Tomas »	1 155	1 593	196
Etel. ruotsal. »	Södra svenska »	1 708	1 225	280
Sörnäisten »	Sörnäs »	2 678	1 715	588
Luukkaan »	Lukas »	991	—	110
Markuksen »	Markus »	744	420	224
Matteuksen »	Matteus »	858	661	252
Diakoniakeskus	Diakoncentralen	6 720	42	155
	Summa	69 209	31 717	11 207

Helsingin seutu . Helsingforsregionen

220. Helsingin seudun¹⁾ henkikirjoitettu väestö kylittäin vuosina 1963—64Den mantalsskrivna befolkningen inom Helsingforsregionen¹⁾ byavis åren 1963—64

Kunta ja kylä Kommun och by	1/1 1963	1/1 1964	Kunta ja kylä Kommun och by	1/1 1963	1/1 1964
<i>Helsingin mlk . Helsinge</i>	49 007	52 085	Kurtinkylä . Kurtby	509	510
Alikerava	3 776	3 875	Laajalahti . Bredvik	1 336	1 339
Hakkila . Haxböle	502	634	Lahnus	477	520
Hakunila . Håkansböle	1 531	1 520	Lehtimäki . Lövkulla	226	215
Hyrylä	2 376	2 438	Lommila . Gloms	103	104
Hämeenkylä . Tavastby	4 356	4 548	Luukki . Luuk	340	392
Keimola . Käinby	1 827	1 847	Mankinkylä . Mankby	110	108
Kirkonkylä . Kyrkoby	2 885	2 942	Mankkaa . Mankans	1 650	1 656
Kuninkaala . Fastböle	1 365	1 399	Martinmäki . Mårtensby	1 360	1 405
Lapinkylä . Lappböle	735	829	Matinkylä . Mattby	626	643
Länsisalmi . Vestersundom	1 597	1 622	Muulinkylä . Mulby	1 440	1 496
Martinkylä . Mårtensby	1 534	1 587	Muurila . Morby	1 302	1 289
Myllymäki . Kvarnbacka	291	304	Myllykylä . Kvarnby	1 091	1 107
Piispankylä . Biskopsböle	268	267	Mynttilä . Myntböle	238	237
Pohjois-Kaarela . Kårböle	266	286	Mäkkylä	5 068	5 339
Rekola . Hanaböle	4 113	4 267	Nettaa . Snettans	80	92
Riipilä . Ripuby	1 280	1 433	Niemelä . Niemis	19	9
Ruotsinkylä	15	15	Nuijala . Klobbskog	1 188	1 188
Seutula . Sjöskog	1 033	1 087	Nupurila . Nupurböle	249	261
Silvola . Sillböle	978	2 076	Nuukio . Nouks	943	974
Siitä . Därav . . . . .	..	1 097	Oittaa . Oitans	79	85
Kaivoksela . Gruvsta . . . . .	..	1 097	Olari . Olarsby	2 548	3 870
Sotunki . Sottungsby	2 130	2 208	Pakankylä . Backby	145	163
Tikkurila . Dickursby	11 998	12 646	Pappilankylä . Prästgården	441	444
Tolkinkylä . Tolky	90	91	Perinki . Sperrings	30	34
Veromiehenkylä . Skattmansby	1 118	1 113	Puolala . Bolarskog	249	264
Viinikkala . Vinickby	232	251	Pyölinkylä . Bölsby	64	71
Voutila . Brutuby	205	244	Röylä . Rödskog	294	323
Vuosaari . Nordsjö	1 258	1 284	Sepänkylä . Smedsby	277	282
Ylästö . Övitsböle	900	929	Suomenkylä . Finnä	136	149
Laitokset ym. . Inrättningar m.m.	348	343	Suurhuopalahti . Storhoplaks	5 938	5 833
<i>Espoo . Esbo</i>	65 123	70 853	Suvela . Södrik	1 933	1 898
Aittaranta . Bodom	150	148	Suvimetsä . Söderskog	55	49
Bemböle	1 811	1 791	Sökö	523	501
Espoonkartano . Esbogård	591	593	Taavila . Dävsby	672	687
Friisilä . Frisans med Kaitans	2 032	2 262	Takkula . Tackskog	42	50
Hakalehto ²⁾ . Hagalund ²⁾	14 344	17 134	Vanhakartano . Gammelgård	5 201	5 999
Siitä . Därav . . . . .	..	..	Vantinkylä . Fannsby	621	615
Tapiola	11 080	12 886	Velskola . Vällskog	26	22
Hemntaa . Hemtans	356	388	Viismäki . Kvisbacka	1 261	1 226
Järvenpää . Träskända	657	658	Vuorela . Urberga	15	19
Järvikylä . Träskby	162	177	Laitokset ym. . Inrättningar m.m.	374	365
Karvasmäki . Karvasbacka	320	299	<i>Kauniainen . Grankulla</i>	2 613	2 839
Kauklahti . Köklaks	1 785	1 858	<i>Kerava . Kervo</i>	10 594	10 684
Kesäsaaret . Sommaröarna	292	311			
Kilo	313	377			
Kivenlahti . Stensvik	526	523	Lähialue . Närområdet	127 337	136 461
Kokinkylä . Kockby	607	618	<i>Kirkkonummi . Kyrkslätt</i>	8 035	8 516
Koskelokylä . Skrakaby	22	28			
Koskenmäki . Forsbacka	10	14	Abramsby	3	8
Kumuntila . Gumböle	1 236	1 236	Bergstad	24	24
Kuninkainen . Konungsböle	586	563	Biskopsböle	28	39
Kunnarla . Gunnars	44	42	Bondarsby	32	31

¹⁾ Lukuun ottamatta Helsingin kaupunkia. — Ulkomailla olevat sisältyvät eräissä kunnissa kylälukuihin. ²⁾ Tapiola, Westend ym.³⁾ Exkl. Helsingfors stad. — I några kommuner ingår i utlandet vistande i bysiffrorna. ⁴⁾ Tapiola, Westend m.m.

Muist. taul. 220—227. Helsingin kaupunki pl. • Anm. till tab. 220—227. Exkl. Helsingfors stad.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Kunta ja kylä Kommun och by	1/1 1963	1/1 1964	Kunta ja kylä Kommun och by	1/1 1963	1/1 1964
Båtvik	26	61	Porkkala	81	99
Böle	4	4	Rilaks	11	11
Danskarby	14	14	Sarfvik	37	48
Dåvitsby	4	4	Skinnars	4	4
Edis	37	43	Smedsby	173	193
Edö	12	17	Smedsede	14	14
Estby	32	35	Sperrings	7	7
Evitskog	459	461	Storkanskog	39	43
Finnby	17	23	Storms	11	13
Finnsbacka	92	84	Strömsby	30	27
Friggesby	24	23	Sundsberg	39	50
Gesterby	108	99	Säfvalls	7	7
Getberg	8	10	Thorsvik	43	35
Gillobacka	30	34	Tolls	95	106
Grundträsk	25	30	Träskby	8	11
Gumbacka	17	14	Veikkola	386	423
Gunnarsby	48	38	Vilhelmsberg	3	6
Gunnarskulla	27	17	Wohls	157	171
Haapajarvi	302	304	Värnäs	13	13
Hila	30	18	Värby	16	16
Hilabäck	8	8	Ytterkurk	20	34
Hindersby	168	185	Ådbäck	6	5
Hirsala	16	13	Ångvik	5	7
Honskby	22	22	Öfverby	372	380
Hullus	48	47	Österby	81	78
Hvitträsk	33	26	Överkurk	81	81
Häggesböle	11	9	Kirkkonummi as. • Kyrkslätt stat.	39	39
Ingels	26	23	Laitokset • Inrättningar	17	16
Ingvaldsby	52	41			
Jolkby	70	70	<i>Vihti</i>	<i>11 098</i>	<i>11 178</i>
Jorvas	87	76	Haapakylä	256	260
Junkars	18	16	Hulttila	128	124
Järsö	8	5	Hynnälä	32	38
Kalljärvi	266	245	Härkäälä	429	443
Kantvik	1	14	Härköilä	962	1 063
Karuby	18	20	Härtsilä	50	39
Kattholm	5	8	Irjala	110	110
Kauhala	193	227	Jättölä	107	95
Knopps	41	42	Kaharla	103	94
Kolsarby	50	48	Kaukola	34	38
Korkkulla	121	113	Kauppila	43	45
Koskis-Navala	221	235	Kirvelä	175	169
Kvarnby	33	31	Koikkala	40	41
Kvis	243	306	Korppila	63	66
Kylmäla	235	265	Kotkaniemi	348	347
Lappböle	403	391	Kourla	220	221
Leivosböle	80	81	Köykkälä	65	65
Lill-Estby	19	13	Lahnus	64	63
Lillkanskog	6	6	Lahti	175	173
Loviselund	12	9	Lankila	141	139
Luoma • Bobäck	598	630	Leppärlä	87	81
Långstrand	33	36	Lusila	37	36
Masala • Masaby	339	359	Maikkala	93	93
Masala asema • Masaby station	21	16	Niemenkylä	79	77
Mattby	6	—	Niemi	68	61
Medvastö	22	23	Niuhala	774	807
Munkkulla	57	63	Ojakkala	322	322
Nägels	116	124	Olkkala	383	423
Obbnäs	938	1 102	Ollila	116	131
Oitbacka	124	136	Oravala	77	83
Petäjärvi	69	60	Pakasela	275	267

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Kunta ja kylä Kommun och by	1/1 1963	1/1 1964	Kunta ja kylä Kommun och by	1/1 1963	1/1 1964
Palojärvi	203	198	Lahela	659	677
Pappila	416	428	Ruotsinkylä	1 412	1 457
Pääkslahti	147	141	Nahkela	413	425
Ritala	233	223	Paijala	711	696
Ruskeala	191	185	Ruskela	138	152
Salmi	84	88	Rusutjärvi	592	599
Selki	255	249	Siippoo	194	210
Siippoo	217	231	Tuomala	567	572
Suksela	335	335	Vanhakylä	965	982
Suontaka	135	134	Laitokset ym. • Inrättningar m.m.	197	178
Taipale	3	—			
Tarttila	6	7	Järvenpää	13 137	13 397
Tervalampi	384	393			
Torhola	217	210	Sipoo • Sibbo	11 057	11 147
Tuohilampi	256	230			
Vanhala	632	648	Borgby	395	400
Vanjoki	126	127	Box	404	418
Vanjärvi	511	479	Eriksnäs	66	71
Veikkola	117	105	Gesterby	221	210
Vihtijärvi	680	668	Granö	53	55
Vähäkylä	9	9	Gumböle	67	67
Nummela as. • stat.	25	20	Hangelby	355	356
Ojakkala as. • stat.	18	13	Hindsby	520	539
Otalampi as. • stat.	15	16	Hitä	41	37
Selki pys. — haltp.	14	9	Husö	48	39
Laitokset • Inrättningar	13	18	Härtsby	187	200
			Immersby	192	190
Nurmijärvi	14 168	14 283	Kallbäck	149	146
			Kirkonkylä • Kyrkoby	907	937
Hyvinkää	1 902	1 937	Kärr	118	121
Kirkonkylä	2 330	2 370	Löparö	31	31
Klaukkala	2 656	2 797	Martinkylä • Mårtensby	1 556	1 603
Korpi	518	491	Massby	994	987
Leppälampi	255	260	Myras	224	229
Lepsämä	631	656	Nevas	175	160
Nukari	250	238	Nikkilä • Nickby	1 512	1 508
Numlahti	230	196	Norrkulla	70	63
Nummenpää	736	735	Paippinen, Etel.- • Paipis, Södra	1 346	1 343
Palojoki	699	687	Paippinen, Pohj.- • Paipis, Norra		
Perttula	595	620	Pigby	98	95
Raala	1 100	1 076	Savijärvi	62	61
Uotila	291	273	Skräddarby	76	92
Uusikylä	1 562	1 562	Spjutsund	178	174
Valkjärvi	266	251	Svartböle	31	31
Rautatiet • Järnvägar	72	70	Träsk	288	293
Laitokset • Inrättningar	75	64	Östersundom	464	452
			Saaret • Holmarna	197	199
Tuusula • Tusby	14 503	14 822	Laitokset ym. • Inrättningar m.m.	32	40
Hyrylä	1 887	1 980	Äärialue • Fjärrområdet	71 998	73 343
Hyökkälä	259	265			
Jokela	2 153	2 158	Helsingin seutu • Helsingfors-		
Kellokoski	2 444	2 466	regionen	199 335	209 804
Kirkonkylä	1 912	2 005			

Alaviitta taul. 222.

Noten till tab. 222.

¹⁾ Poissa- ja läsnäolevaa väestöä sekä ulkomailta saapuneita ja ulkomaille matkustaneita ulkomaalaisia koskevat nettosiirrot ml.
²⁾ Inkl. de nettoöverföringar, som avser frånvarande och närvarande befolkning samt från utlandet inflyttade och till utlandet avresta utlänningar.

221. Helsingin seudun muuttoliike vuosina 1962—63

Flyttningsrörelsen inom Helsingforsregionen åren 1962—63

Kunta Kommun	Kuntaan muuttaneet • Inflyttade						Kunnasta muuttaneet • Utflyttade					
	1963			1962			1963			1962		
	Summa	M	Siitä Helsingistä Därav från Helsingfors	Summa	M		Summa	M	Siitä Helsinkiin Därav till Helsingfors	Summa	M	
			Summa						M			
<i>Lähialue • Närområdet</i>	15 384	7 472	7 419	3 856	14 015	6 831	9 125	4 375	4 923	2 331	9 155	4 402
Espoo • Esbo	8 434	4 013	4 870	2 365	7 734	3 732	4 491	2 118	2 717	1 267	4 714	2 208
Helsingin mlk. • Helsinge	5 652	2 827	2 388	1 421	5 032	2 487	3 425	1 670	1 955	941	3 269	1 620
Kauniainen • Grankulla	318	150	14	6	265	121	319	144	2	2	325	158
Kerava • Kervo	980	482	147	64	984	491	890	443	249	121	847	416
<i>Äerialue • Fjärrområdet</i>	5 695	2 764	1 174	557	5 333	2 586	4 695	2 239	1 263	566	4 357	2 053
Kirkkonummi • Kyrkslätt	920	461	286	129	804	435	541	268	163	77	484	242
Vihti	680	329	89	42	684	322	733	351	164	79	762	376
Nurmijärvi	1 127	559	222	107	817	381	867	390	232	97	728	355
Tuusula • Tusby	1 298	629	244	126	1 189	578	1 093	525	239	99	1 068	474
Järvenpää	1 114	517	173	81	1 210	579	968	476	278	130	851	393
Sipoo • Sibbo	556	269	160	72	629	291	493	229	187	84	464	213
Summa	21 079	10 236	8 593	4 413	19 348	9 417	13 820	6 614	6 186	2 897	13 512	6 455

222. Helsingin seudun väestö ja väestömuutokset vuosina 1962—63

Folkmängden och folkmängdsförändr. inom Helsingforsregionen åren 1962—63

Vuosi ja kunta År och kommun	Väkiluku edellisen vuoden päättyessä Folkmängd vid slutet av föregående år	Syntyneet Födda		Kuolleet Döda		Kuntaan muuttaneet Inflyttade	Kunnasta muuttaneet Utflyttade	Muutto- voitto tai -tappio Flytt- nings- vinst l. - förlust	Väes- tön- lisäys ¹⁾ Folk- ökning ²⁾	Väkiluku vuoden päättyessä Folk- mängd vid årets utgång
		Luku	%	Luku	%					
		Antal	%	Antal	%					
1962										
<i>Lähialue • Närområdet</i>	120 494	2 573	20.8	745	6.0	14 015	9 155	+ 4 860	+ 6 688	127 182
Espoo • Esbo	60 512	1 286	20.6	352	5.6	7 734	4 714	+ 3 020	+ 3 954	64 466
Helsingin mlk. • Helsinge	47 126	1 055	21.8	283	5.8	5 032	3 269	+ 1 763	+ 2 535	49 661
Kauniainen • Grankulla	2 685	36	13.5	22	8.3	265	325	- 60	- 46	2 639
Kerava • Kervo	10 171	196	19.0	88	8.5	984	847	+ 137	+ 245	10 416
<i>Äerialue • Fjärrområdet</i>	69 621	1 207	17.2	676	9.6	5 333	4 357	+ 976	+ 1 507	71 128
Kirkkonummi • Kyrkslätt	7 570	159	20.5	86	11.1	804	484	+ 320	+ 393	7 963
Vihti	10 985	181	16.5	118	10.7	684	762	- 78	- 15	10 970
Nurmijärvi	13 679	222	16.1	126	9.1	817	728	+ 89	+ 185	13 864
Tuusula • Tusby	14 210	241	16.8	120	8.4	1 189	1 068	+ 121	+ 242	14 452
Järvenpää	12 557	247	19.3	105	8.2	1 210	851	+ 359	+ 501	13 058
Sipoo • Sibbo	10 620	157	14.6	121	11.3	629	464	+ 165	+ 201	10 821
Summa	190 115	3 780	19.5	1 421	7.3	19 348	13 512	+ 5 836	+ 8 195	198 310
1963										
<i>Lähialue • Närområdet</i>	127 182	2 804	21.4	708	5.4	15 384	9 125	+ 6 259	+ 8 294	135 476
Espoo • Esbo	64 466	1 435	21.4	343	5.1	8 434	4 491	+ 3 943	+ 4 995	69 461
Helsingin mlk. • Helsinge	49 661	1 091	21.3	281	5.5	5 652	3 425	+ 2 227	+ 3 037	52 698
Kauniainen • Grankulla	2 639	64	24.1	18	6.8	318	319	- 1	+ 37	2 676
Kerava • Kervo	10 416	214	20.3	66	6.3	980	890	+ 90	+ 225	10 641
<i>Äerialue • Fjärrområdet</i>	71 128	1 245	17.3	647	9.0	5 695	4 695	+ 1 000	+ 1 567	72 695
Kirkkonummi • Kyrkslätt	7 963	175	21.3	73	9.0	920	541	+ 379	+ 481	8 444
Vihti	10 970	154	14.1	123	11.2	680	733	- 53	- 26	10 944
Nurmijärvi	13 864	236	16.8	127	9.0	1 127	867	+ 260	+ 368	14 232
Tuusula • Tusby	14 452	263	18.0	105	7.2	1 298	1 093	+ 205	+ 365	14 817
Järvenpää	13 058	276	20.9	116	8.8	1 114	968	+ 146	+ 285	13 343
Sipoo • Sibbo	10 821	141	13.0	103	9.5	556	493	+ 63	+ 94	10 915
Summa	198 310	4 049	19.9	1 355	6.7	21 079	13 820	+ 7 259	+ 9 861	208 171

223. Helsingin seudun rakennustoiminta vuonna 1963
Byggnadsverksamheten i Helsingforsregionen år 1963

Kunta Kommun	Asuinrakennukset Bostadsbyggnader		Maatalousrakennukset Lantbruksbyggnader		Teollisuus- ja liikerrakennukset Industri- och affärsbyggnader		Koulut ym. julkiset rakennukset Skolor m.fl. offentliga byggnader		Kylmät kesäas., talousrak. yms. Icke uppvärmbara sommarbost., ekonomibyggn. m.m.dyl.		Summa		Siitä puurakennuksia Därav träbyggnader		Asuinhuoneistoja Bostadslägenheter	
	Luku Antal	m ³	Luku Antal	m ³	Luku Antal	m ³	Luku Antal	m ³	Luku Antal	m ³	Luku Antal	m ³	Luku Antal	m ³	Luku Antal	m ³
Espoo • Esbo	247	436 703	5	4 387	21	24 771	9	32 150	124	10 336	406	508 347	252	70 701	1 418	97 447
Helsingin mlk. • Helsinge	303	190 032	4	8 204	23	136 439	9	82 046	76	7 352	415	424 073	261	77 787	612	39 693
Kauniainen • Grankulla	11	30 971	—	—	2	3 407	—	—	—	—	13	34 378	7	3 161	107	5 552
Kerava • Kervo	66	27 867	—	—	9	43 644	1	9 000	16	1 655	92	82 166	70	22 838	66	5 393
Lähialue • Närområdet	627	685 573	9	12 591	55	208 261	19	123 196	216	19 343	926	1 048 964	590	174 487	2 203	148 085
Siitä puurak. • Därav träbyggn.	361	139 566	6	7 707	16	5 928	5	3 541	202	17 745	590	174 487			341	26 999
Kirkkonummi • Kyrkslätt	36	13 894	13	16 747	5	2 238	3	1 406	109	9 736	166	44 021	146	29 570	40	3 001
Vihti	23	15 200	1	835	8	9 775	1	1 250	39	4 273	72	31 333	64	18 406	39	2 697
Nurmijärvi	59	35 133	4	2 436	10	19 657	6	6 616	43	3 156	122	66 998	94	26 115	80	5 940
Tuusula • Tusby	89	34 890	3	985	12	34 190	2	1 350	41	3 988	147	75 403	121	33 450	51	4 076
Sipoo • Sibbo	22	8 659	—	—	5	2 290	2	5 350	30	2 471	59	18 770	51	9 511	18	1 519
Järvenpää	69	49 797	1	600	9	17 883	1	925	12	2 080	92	71 285	76	27 422	151	8 528
Ärialue • Fjärrområdet	298	157 573	22	21 603	49	86 033	15	16 897	274	25 704	658	307 810	552	144 474	379	25 761
Siitä puurak. • Därav träbyggn.	238	89 604	14	13 166	21	11 155	9	5 595	270	24 954	552	144 474			205	14 934
Helsingin seutu ¹⁾ • Helsingforsregionen ¹⁾	925	843 146	31	34 194	104	294 294	34	140 093	490	45 047	1 584	1 356 774	1 142	318 961	2 582	173 846
Siitä puurak. • Därav träbyggn.	599	229 170	20	20 873	37	17 083	14	9 136	472	42 699	1 142	318 961			546	41 933

¹⁾ Helsingin kaupunki pl. • Exkl. Helsingfors stad.

Muist. Koko rakennustuotannosta valmistui: Espoossa Hakalahdon alueella 41 asuinrakennusta, tilavuus 229 869 m³ ja 735 asuntoa, pinta-ala 50 988 m², Lähderannan alueella vastaavasti 5—23 330 m³ ja 87—5 704 m², Helsingin maalaiskunnassa Kaivokselan alueella 4—30 815 m³ ja 150—7 295 m² sekä Tikkurilassa 52—46 304 m³ ja 151—9 617 m².

Taulukon lukuihin sisältyvät myös laajennustyöt.

Anm. Av den totala byggnadsproduktionen färdigställdes: i Hagalund i Esbo 41 bostadsbyggnader om sammanlagt 229 869 m³ och 735 bostadslägenheter om sammanlagt 50 988 m², i Källstrand resp. 5—23 330 m³ och 87—5 704 m², i Gruvsta i Helsinge 4—30 815 m³ och 150—7 295 m² samt i Dickursby i samma kommun 52—46 304 m³ och 151—9 617 m².

I tabellens siffror ingår även till- och påbyggnader.

224. Helsingin seudun kansakoulujen oppilaat lukuvuosina 1957/58—1963/64
Elever i folkskolorna inom Helsingforsregionen åren 1957/58—1963/64

	Luokka • Klass								Summa
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	
1963/64									
Lähialue • Närområdet	2 796	2 712	2 541	2 410	1 364	999	1 150	1 233	15 205
Suomalaiset koulut • Finska skolor	2 489	2 412	2 247	2 131	1 214	855	965	1 030	13 343
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	307	300	294	279	150	144	185	203	1 862
Helsingin maalaiskunta • Helsinge	1 176	1 109	1 069	989	581	440	456	469	6 289
Suomalaiset koulut • Finska skolor	1 098	1 022	995	919	545	401	427	428	5 835
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	78	87	74	70	36	39	29	41	454
Espoo • Esbo	1 358	1 343	1 220	1 181	603	441	588	656	7 390
Suomalaiset koulut • Finska skolor	1 161	1 158	1 029	998	497	342	433	494	6 112
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	197	185	191	183	106	99	155	162	1 278
Kauniaisten kauppala • Grankulla köping	57	46	48	44	16	7	—	—	218
Suomalaiset koulut • Finska skolor	30	20	22	23	11	4	—	—	110
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	27	26	26	21	5	3	—	—	108
Keravan kauppala • Kervo köping	205	214	204	196	164	111	106	108	1 308
Suomalaiset koulut • Finska skolor	200	212	201	191	161	108	105	108	1 286
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	5	2	3	5	3	3	1	—	22
Äärialue • Fjärrområdet	1 538	1 449	1 446	1 415	979	856	694	658	9 035
Suomalaiset koulut • Finska skolor	1 324	1 236	1 254	1 201	808	688	627	658	7 796
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	214	213	192	214	171	168	67	—	1 239
Kirkkonummi • Kyrkslätt	207	184	160	170	97	101	—	—	919
Suomalaiset koulut • Finska skolor	117	102	84	88	42	48	—	—	481
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	90	82	76	82	55	53	—	—	438
Vihti	216	187	193	241	171	131	155	146	1 440
Suomalaiset koulut • Finska skolor	216	187	193	241	171	131	155	146	1 440
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Nurmijärvi	302	289	320	295	193	180	153	197	1 929
Suomalaiset koulut • Finska skolor	302	289	320	295	193	180	153	197	1 929
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Tuusula • Tusby	317	299	318	266	196	163	148	166	1 873
Suomalaiset koulut • Finska skolor	314	295	310	256	194	159	148	166	1 842
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	3	4	8	10	2	4	—	—	31
Sipoo • Sibbo	202	217	180	177	164	158	104	—	1 202
Suomalaiset koulut • Finska skolor	81	90	72	55	50	47	37	—	432
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	121	127	108	122	114	111	67	—	770
Järvenpään kauppala • Järvenpää köping	294	273	275	266	158	123	134	149	1 672
Suomalaiset koulut • Finska skolor	294	273	275	266	158	123	134	149	1 672
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Helsingin seutu¹⁾ • Helsingforsregionen²⁾	4 334	4 161	3 987	3 825	2 343	1 855	1 844	1 891	24 240
Suomalaiset koulut • Finska skolor	3 813	3 648	3 501	3 332	2 022	1 543	1 592	1 688	21 139
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	521	513	486	493	321	312	252	203	3 101
1962/63	4 038	3 908	3 745	3 714	2 238	1 886	1 997	1 915	23 441
1961/62	3 866	3 710	3 799	3 613	2 278	2 064	1 996	1 819	23 145
1960/61	3 628	3 578	3 516	3 343	2 400	2 045	1 957	1 590	22 057
1959/60	3 568	3 458	3 391	3 458	2 370	2 020	1 898	1 454	21 617
1958/59	3 480	3 406	3 527	3 486	2 459	2 054	1 658	1 151	21 221
1957/58	3 282	3 440	3 362	3 430	2 405	1 720	1 237	944	19 820

¹⁾ Helsingin kaupunki pl.

²⁾ Exkl. Helsingfors stad.

225. Helsingin seudun oppikoulut lukuvuonna 1962/63 • Läroverken inom Helsingforsregionen läsåret 1962/63

A. Koulutoiminta • Skolverksamheten

Koulu ¹⁾ Skola ²⁾	Luokat Klasser			Opettajat Lärarpersonal		Oppilaa t • Elever										Ylioppilaskir- joitukset keväällä Studentskriv- ningarna om våren		
						Keskikouluaste Mellanskolestadiet			Lukioaste Gymnasialstadiet			Kaikkiaan Samtliga			Sitä Därav			
	Oppi- jakson pituus	Läro- kursens längd	Sitä toimin- nassa Därav i verk- samhet	Kaikkiaan Samtliga	Kaikkiaan Samtliga	Sitä miehiä Därav män	Pojat Gossar	Tytöt Flickor	Summa	Pojat Gossar	Tytöt Flickor	Summa	Pojat Gossar	Tytöt Flickor	Summa	Ruotsin- ym. kretsia	Svenskspråkiga m.m.	Kokelaita Abiturienter	Niistä hyväk- syttiin Därav god- kändes
Lähialue • Närområdet			146	245	97	2 002	2 209	4 211	486	507	993	2 488	2 716	5 204	584	186	154	
Tikkurilan yhteiskoulu	I - VIII	8	16	26	10	207	245	452	88	82	170	295	327	622	2	32	30	
Korson »	I - VIII	6	11	22	8	185	188	373	17	12	29	202	200	402	—	—	—	
Keravan »	I - VIII	8	23	34	15	254	355	609	71	94	165	325	449	774	1	37	31	
Etelä-Espoon »	I - VIII	8	14	21	6	175	207	382	57	56	113	232	263	495	9	17	14	
Espoon yhteislyseo	I - VIII	1	2	10	4	36	44	80	—	—	—	36	44	80	—	—	—	
Tapiolan yhteiskoulu	I - VIII	8	22	36	14	325	309	634	70	70	140	395	379	774	5	18	12	
Pohjois-Tapiolan »	I - VIII	1	2	8	2	39	38	77	—	—	—	39	38	77	3	—	—	
Leppävaaran »	I - VIII	8	13	24	9	195	209	404	34	49	83	229	258	487	3	14	10	
Viherlaakson »	I - VIII	8	21	30	12	291	269	560	76	68	144	367	337	704	12	36	25	
Vantaan »	I - VIII	3	6	12	5	97	131	228	—	—	—	97	131	228	1	—	—	
Grankulla samskola	I - VIII	8	16	22	12	198	214	412	73	76	149	271	290	561	548	32	32	
Äärialue • Fjärrområdet			92	154	57	1 155	1 520	2 675	199	217	416	1 354	1 737	3 091	168	87	77	
Vihdin yhteiskoulu	I - VIII	8	13	20	5	159	222	381	27	48	75	186	270	456	—	17	14	
Nurmijärven »	I - VIII	8	17	27	9	160	219	379	67	53	120	227	272	499	—	24	21	
Rajamäen »	I - VIII	4	8	16	9	117	136	253	—	—	—	117	136	253	1	—	—	
Tuusulan »	I - VIII	6	14	21	6	199	230	429	16	15	31	215	245	460	3	—	—	
Jokelan »	I - V	5	10	17	7	164	215	379	—	—	—	164	215	379	6	—	—	
Järvenpään »	I - VIII	8	22	33	12	254	340	594	89	101	190	343	441	784	3	46	42	
Kellokosken keskikoulu	I - V	2	3	8	4	49	58	107	—	—	—	49	58	107	2	—	—	
Sibbo kommunala mellanskola ..	III - V	3	5	12	5	53	100	153	—	—	—	53	100	153	153	—	—	
Helsingin seutu³⁾ • H:forsregionen²⁾			238	399	154	3 157	3 729	6 886	685	724	1 409	3 842	4 453	8 295	752	273	231	

B. Ylioppilaskirjoitukset vuonna 1963 • Studentskrivningarna år 1963

	Kokelaita • Abiturienter		Hyväksytyjä • Godkända					
	Keväällä Våren	Syksyllä Hösten	Keväällä Våren	Syksyllä Hösten	Summa	Arvosana • Vitsord		
						1	cl	a
Lähialue • Närområdet	186	31	154	26	180	29	94	57
Äärialue • Fjärrområdet	87	10	77	9	86	16	49	21
Helsingin seutu³⁾ • Helsingforsregionen²⁾	273	41	231	35	266	45	143	78

¹⁾ Koulut paitsi Sibbo kommunala mellanskola ovat yksityisiä. ²⁾ Helsingin kaupunki pl. ³⁾ Alla, utom Sibbo kommunala mellanskola, är privata skolor. ⁴⁾ Exkl. Helsingfors stad.

226. Helsingin seudun ammattiopetuslaitokset lukuvuonna 1962/63
Yrkesutbildningsanstalter inom Helsingforsregionen läsåret 1962/63

Opetuslaitos Undervisningsanstalt	Opetuslaitokset opetuskielen mukaan Undervisningsanstalter efter undervisnings-språk				Oppilaita lukuvuoden päättyessä Elever vid läsårets slut						
	Sukupuoli Kön		Äidinkieli Modersmål						Niistä Helsinki koti- paikkana Därav med hemort i Helsing- fors		
	Suomenkie- l. Finska	Ruotsinkiel. Svenska	Kaksikielisiä Tvåspråkiga	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kiellet Andra språk	Summa	Luku Antal	%
<i>Helsingin mlk · Helsinge</i>											
Tikkurilan ammattikoulu	1	—	—	49	21	70	—	—	70	1	1.4
Meriharjun kotisisaropisto (Nordsjö)	1	—	—	—	104	104	—	—	^{a)} 104	3	2.9
<i>Espoon kauppala · Esbo köping</i>											
Espoon ammattikoulu · Esbo yrkesskola	—	—	1	299	93	318	74	—	^{a)} 392	40	10.2
Valtion ammattikoulukoti, Leppävaara	1	—	—	90	—	90	—	—	90	—	—
Kelloseppäkoulu ^{b)} , Tapiola	1	—	—	41	—	40	1	—	41	6	14.6
Espoon kauppakoulu	1	—	—	22	37	59	—	—	59	2	3.4
Kolmirannan kauppakoulu	1	—	—	—	20	20	—	—	20	2	10.0
Suomen vähittäiskauppasopisto	1	—	—	30	12	42	—	—	42	—	—
Westendin invalidien ammattioppilaitos	1	—	—	64	—	64	—	—	64	2	3.1
Kolmirannan naisinvalidien ammattioppilaitos	1	—	—	—	38	38	—	—	38	1	2.6
Mannerheim-Liiton kodinhoitajaopisto, Viher- laakso	1	—	—	—	54	53	1	—	54	4	7.4
Överby skola för landsbygdens yrken, Träsk- ända	—	1	—	45	—	2	43	—	45	—	—
<i>Vihti</i>											
Seimelän naiskoteollisuuskoulu, Vihti	1	—	—	—	25	25	—	—	25	1	4.0
Uudenmaan maatalousoppilaitoksen maatalous- teknillinen koulu	1	—	—	29	—	29	—	—	29	—	—
<i>Nurmijärvi</i>											
Työteho-seuran opetuskeskus, Rajamäki ¹⁾	1	—	—	160	—	160	—	—	^{a)} 160	—	—
<i>Tuusula</i>											
Järvenpään ammattikoulu	1	—	—	25	20	45	—	—	45	—	—
Järvenpään invalidien ammattioppilaitos	1	—	—	171	64	232	2	1	235	11	4.7
Järvenpään Kotitalousopettajaopisto: ¹⁾											
Puutarhaopettajaosasto	1	—	—	—	23	23	—	—	23	1	4.3
Talousopettajaosasto	1	—	—	—	70	70	—	—	70	1	1.4
Emäntäkoulu	1	—	—	—	35	35	—	—	35	8	22.9
Taluskoulu	1	—	—	—	47	47	—	—	47	1	2.1
Järvenpään maatalousnormaalikoulu:											
Maamieskoulu ⁴⁾	1	—	—	41	—	41	—	—	41	1	2.4
Karjatalouskoulu	1	—	—	3	13	16	—	—	16	—	—
Opettajaosasto ⁵⁾	1	—	—	13	3	16	—	—	16	1	6.3
Tarkkailukarjakkokurssit ⁶⁾	1	—	—	—	12	12	—	—	12	—	—
Poikien maatalous- ja puutarhakoulu, Järvenpää Helsingin seutu ⁷⁾ · Helsingforsregionen ⁷⁾	1	—	—	22	—	22	—	—	22	1	4.5
	24	1	1	104	691	1 673	121	1	1 795	87	4.8

¹⁾ Lukuvuosi = kalenterivuosi 1963. ²⁾ Lukuvuoden aikana. ³⁾ Kevätlukukauden alussa. ⁴⁾ Eripituisten kurssien oppilaiden keski-määrä lukuvuoden aikana. ⁵⁾ Agronomien 3 kk. kestäväät auskultoisimiskurssit. ⁶⁾ Karjakoiden 2 kk. kestäväät jatkokurssit.
⁷⁾ Helsingin kaupunki pl.
⁸⁾ Läsår = kalenderåret 1963. ⁹⁾ Under läsåret. ¹⁰⁾ Vid värterminens början. ¹¹⁾ Elever i medeltal under läsåret vid kurser av olika längd. ¹²⁾ Tre månaders auskulteringskurs för agronomer. ¹³⁾ Två månaders fortsättningskurs för dejor. ¹⁴⁾ Exkl. Helsingfors stad.

227. Helsingin seudun teollisuustoiminta vuosina 1955—62

Den industriella verksamheten inom Helsingforsregionen åren 1955—62

Vuosi År	Helsingin mlk. Helsinge			Espoo Esbo			Kauniaisten kauppa Grankulla köping		
	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotannon bruttovärde milj. vnk. gmk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotannon bruttovärde milj. vnk. gmk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotannon bruttovärde milj. vnk. gmk
1955	74	2 600	5 547.7	32	689	1 359.2	4	30	43.6
1956	76	2 751	6 285.6	36	731	1 468.6	3	28	35.3
1957	80	2 997	7 749.8	36	733	1 585.7	2	25	41.3
1958	82	2 760	7 783.5	37	769	1 922.1	2	25	39.2
1959	82	2 901	9 290.3	40	814	2 320.3	2	23	46.4
1960	91	3 798	11 354.3	42	903	2 867.3	2	23	46.0
1961	94	4 282	14 416.8	46	956	3 208.1	2	24	48.3
1962	98	4 230	15 829.9	48	1 072	3 626.5	2	24	53.7
	<i>Keravan kauppa Kervo köping</i>			<i>Lähialue Närområdet</i>			<i>Kirkkonummi Kyrkslätt</i>		
1955	20	1 241	2 119.4	130	4 560	9 069.9	3	22	29.5
1956	19	1 225	2 288.8	134	4 735	10 078.3	3	26	29.3
1957	18	1 114	2 168.8	136	4 869	11 545.6	3	28	30.2
1958	19	984	2 008.1	140	4 538	11 752.9	4	42	48.1
1959	19	981	2 069.5	143	4 719	13 726.5	4	35	56.0
1960	20	1 089	2 738.6	155	5 813	17 006.2	3	27	53.2
1961	20	1 154	3 375.1	162	6 416	21 048.3	3	39	65.6
1962	20	1 229	3 607.6	168	6 555	23 117.7	3	27	71.9
	<i>Vihti</i>			<i>Nurmijärvi</i>			<i>Tuusula Tusby</i>		
1955	21	345	720.2	18	452	2 499.8	18	892	1 842.6
1956	23	355	788.8	18	459	2 776.9	21	940	2 502.1
1957	22	329	747.6	18	488	2 754.6	23	1 033	2 870.7
1958	21	338	793.9	19	498	2 496.2	22	951	2 491.6
1959	23	356	991.1	19	481	2 737.3	24	972	2 991.8
1960	26	400	1 447.1	20	474	2 774.2	24	1 036	3 466.8
1961	21	360	1 486.8	21	514	2 367.9	26	1 141	4 321.3
1962	25	428	1 707.2	22	538	2 811.1	27	1 139	4 228.9
	<i>Sipoo Sibbo</i>			<i>Järvenpään kauppa Järvenpää köping</i>			<i>Ärtälu Fjärrområdet</i>		
1955	5	76	172.1	36	1 073	1 835.1	101	2 860	7 099.3
1956	7	85	179.7	38	1 138	2 106.2	110	3 003	8 383.0
1957	8	87	192.2	38	1 092	2 230.6	112	3 057	8 825.9
1958	8	54	165.5	41	1 099	2 315.7	115	2 982	8 311.0
1959	8	63	200.7	39	1 193	2 557.5	117	3 100	9 534.4
1960	10	105	402.7	46	1 410	2 960.7	129	3 452	11 104.7
1961	8	105	450.6	48	1 412	3 371.5	127	3 571	12 063.7
1962	9	115	427.5	48	1 372	3 686.9	134	3 619	12 933.5
	Helsingin seutu¹⁾ · Helsingforsregionen¹⁾								
1955							231	7 420	16 169.2
1956							244	7 738	18 461.3
1957							248	7 926	20 371.5
1958							255	7 520	20 063.9
1959							260	7 819	23 260.9
1960							284	9 265	28 110.9
1961							289	9 987	33 112.0
1962							302	10 174	36 051.2

¹⁾ Helsingin kaupunki pl. • Exkl. Helsingfors stad.

**Koko maa
Hela landet**

**228. Henkikirjoitettu väestö tammikuun 1 päivänä vuosina 1956—64
Mantalskriven befolkning 1 januari åren 1956—64**

Vuosi År	Helsinki Helsingfors	Turku Åbo	Tampere Tammerfors	Muut kaupungit ja kauppalat Övriga städer och köpingar	Maalaiskunnat Landskommuner	Koko maa Hela landet
1956	412 195	112 849	114 168	864 872	2 784 437	4 288 521
1957	421 160	115 883	117 074	916 461	2 763 797	4 334 375
1958	431 049	118 543	120 390	935 610	2 769 748	4 375 340
1959	441 678	120 987	122 836	955 485	2 771 645	4 412 631
1960	448 315	123 285	125 495	977 706	2 775 907	4 450 708
1961	457 121	125 450	128 200	1 012 086	2 762 280	4 485 137
1962	467 371	128 487	131 714	1 038 464	2 750 253	4 516 289
1963	477 110	131 992	134 202	1 131 795	2 670 517	4 545 616
1964	487 422	135 270	137 163	1 184 336	2 636 004	4 580 195

**229. Solmitut avioliitot, avioerot, syntyneet ja kuolleet vuosina 1956—63
Ingångna äktenskap, skilsmässor, födda och döda åren 1956—63**

	Vihkimisiä Ing. äktenskap	Avioeroja Skilsmässor	Elävänä syntyneitä Levande födda	Kuolleena syntyneitä Dödfödda	Kuolleita Döda
Helsinki • Helsingfors					
1956	4 883	1 139	7 479	141	4 012
1957	4 709	1 036	7 557	125	4 285
1958	4 812	1 100	7 161	119	4 177
1959	4 702	1 019	7 620	111	4 064
1960	4 925	985	7 707	109	4 309
1961	5 273	1 084	7 773	95	4 450
1962	5 391	1 015	8 192	100	4 739
1963	5 275	1 149	8 697	94	4 723
Turku • Åbo					
1956	1 089	212	2 018	38	1 071
1957	1 074	175	1 934	35	1 069
1958	1 080	195	1 916	31	1 155
1959	1 019	198	1 997	35	1 190
1960	1 058	201	2 022	28	1 149
1961	1 165	224	2 029	28	1 154
1962	1 189	270	2 126	31	1 293
1963	1 271	206	2 378	22	1 285
Tampere • Tammerfors					
1956	1 229	176	2 211	35	1 039
1957	1 235	203	2 223	37	1 008
1958	1 270	218	2 253	30	1 028
1959	1 238	218	2 303	32	1 053
1960	1 274	207	2 342	25	1 021
1961	1 271	200	2 359	20	1 117
1962	1 299	218	2 482	30	1 152
1963	1 307	246	2 451	26	1 196
Koko maa • Hela landet					
1956	33 004	3 674	88 896	1 657	38 713
1957	31 333	3 522	86 985	1 514	40 741
1958	31 360	3 662	81 148	1 393	38 833
1959	31 712	3 697	83 253	1 347	38 827
1960	32 834	3 655	82 129	1 259	39 797
1961	34 222	3 931	81 996	1 175	40 616
1962	34 251	4 004	81 454	1 091	42 889
1963	33 361	4 188	82 251	1 033	42 010

230. Asuntotuotanto vuosina 1960—63
Bostadsproduktionen åren 1960—63

	Kaikkiaan asuin- huoneistoja Samtliga bostads- lägenheter	Siitä asuinhuoneistoja, joissa oli Därav lägenheter med					
		1 huone 1 rum	2	3	4	5	6—
			huonetta • rum				
Helsinki • Helsingfors							
1960	6 842	1 915	1 491	1 292	1 106	569	469
1961	8 537	2 760	2 253	1 849	944	448	283
1962	7 300	1 994	1 674	1 385	1 233	606	408
1963	6 434	1 708	1 325	1 397	1 203	556	245
Turku • Åbo							
1960	2 458	566	514	777	370	142	89
1961	2 415	679	468	646	370	164	88
1962	2 596	628	669	631	399	185	84
1963	3 184	607	634	1 048	575	234	86
Tampere • Tammerfors							
1960	1 455	324	316	444	247	104	20
1961	1 812	366	439	529	328	99	51
1962	1 777	385	387	482	319	142	62
1963	2 971	932	533	658	465	252	131
Muut kaupungit ja kauppalat Övriga städer och köpingar							
1960	9 949	1 233	2 366	2 861	2 139	1 041	309
1961	13 090	2 151	2 594	3 634	3 070	1 177	464
1962	13 931	2 703	2 887	3 594	2 933	1 313	501
1963	20 294	3 770	3 552	5 783	4 369	2 005	815
Koko maa • Hela landet							
1960	31 525	4 438	6 255	9 264	6 421	3 603	1 544
1961	37 299	6 583	7 291	10 445	7 670	3 655	1 655
1962	37 449	6 456	7 144	9 731	8 086	4 121	1 911
1963	44 133	7 696	7 314	12 202	9 816	5 026	2 079

Muist. Helsinkiä, Turkuja ja Tamperetta koskevat tiedot on saatu ao. kaupungeilta, muut tiedot ovat virallisen tilaston lukuja.

Ann. Uppgifter för Helsingfors, Åbo och Tammerfors har erhållits från vederbörande städer, de övriga uppgifterna från den officiella statistiken.

231. Tielikennevahingot vuosina 1960—63
Vägtrafikolyckor åren 1960—63

	Vahinkoja kaikkiaan Samtliga olyckor	Alkoholi- tapauksia Alkoholfall	Henkilö- vam- ma- tapauksia Olyckor med per- sonskador	Kuolleita	Loukkaan- tuneita
				Dödade	Skadade
				henkilöitä • personer	
Helsinki • Helsingfors					
1960	4 950	241	1 336	59	1 523
1961	5 261	269	1 473	52	1 722
1962	6 025	344	1 643	53	1 934
1963	5 785	370	1 537	55	1 829
Turku • Åbo					
1960	1 143	29	..	24	515
1961	1 183	29	..	11	510
1962	1 257	41	..	24	456
1963	1 284	45	..	17	524
Tampere • Tammerfors					
1960	1 106	28	..	13	362
1961	1 270	58	..	16	385
1962	1 430	67	..	13	430
1963	1 359	88	..	18	445
Koko maa • Hela landet					
1960	22 025	1 267	8 054	765	9 716
1961	25 085	1 555	9 383	786	11 256
1962	28 500	1 813	9 964	810	12 175
1963	29 270	1 916	10 265	913	12 498

232. Teollisuustoiminta vuonna 1962
Den industriella verksamheten år 1962

Teollisuusryhmä Industrigrupp	Helsinki • Helsingfors				Turku • Åbo			
	Työ- paik- koja Arbets- ställen	Omistajia ja toimi- henkilöitä Ägare och funktion- närer	Työn- tekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde milj. gmk	Työ- paik- koja Arbets- ställen	Omistajia ja toimi- henkilöitä Ägare och funktion- närer	Työn- tekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde milj. gmk
1 Kaivannaisteollisuus • Gruv- o.a. ekstrakti- v ind.	—	124	—	—	1	—	7	28.8
2 Elintarviketeollisuus • Livsmedelsindustri Juomia valm. teoll. ja tupakkateoll.	96	1 569	6 271	63 590.0	64	852	3 246	20 875.7
3 Dryckesvaru- och tobaksindustri	6	361	1 196	7 243.2	4	137	690	3 143.9
4 Tekstiiliteollisuus • Textilindustri	57	663	2 863	7 403.7	21	374	3 167	5 869.3
5 Kenkä-, vaatetus- ja ompeluteollisuus Sko-, konfektions- o. sömnadsindustri	168	1 062	5 966	13 208.0	63	526	3 373	7 916.1
6 Puuteollisuus • Träindustri	27	133	502	1 200.2	14	43	110	240.5
7 Huonekalu- ja rakennuspuusepänteolli- suus • Möbel- och byggnadssnickeri- industri	34	75	366	772.5	15	47	370	703.7
8 Paperiteollisuus • Pappersindustri	29	463	769	2 730.7	8	70	341	537.4
9 Graafinen teollisuus • Grafisk industri .. Nahka- ja nahkateollisuus • Skinn-, läder- och lädervaruindustri	178	3 518	9 488	31 074.7	26	304	635	1 950.2
10 Kumiteollisuus • Gummiindustri	7	17	66	112.4	3	7	42	69.8
11 Kumiteollisuus • Gummiindustri	9	253	172	389.0	5	29	67	123.6
12 Kemiaan teollisuus • Kemisk industri	57	1 106	1 595	11 666.8	12	460	555	4 652.5
13 Kiviöljy-, asfaltti-, savi-, lasi- ja kivenjalos- tusteollisuus • Mineralölje-, asfalt-, ler-, glas- och stenförädlingsindustri	41	740	2 292	7 303.8	12	219	1 092	1 798.3
14 Metallien perusteollisuus • Metallverk ..	10	128	368	870.9	5	63	323	1 728.2
15 Metallituoteteollisuus • Metallmanufaktur	104	1 012	3 717	10 456.2	29	188	1 121	2 385.1
16 Koneteollisuus • Maskinindustri	86	1 893	5 450	18 206.5	17	148	849	1 892.4
17 Sähköteknillinen teollisuus • Elektrotek- nisk industri	74	2 475	7 169	27 474.6	5	45	349	1 179.0
18 Kulkuneuvoteollisuus • Transportmedels- industri	72	1 806	7 819	23 672.7	38	1 134	6 588	20 556.9
19 Muu tehdasteollisuus • Annan fabriks- industri	73	292	1 169	3 209.3	11	97	438	814.6
20 Sähkö-, kaasu-, vesijohto- yms. laitokset El-, gas- och vattenverk m.m.	7	1 479	1 326	12 283.1	3	46	180	1 879.9
21 Summa	1 135	19 169	58 564	242 868.3	356	4 789	23 543	78 345.9

Muist. Erilliset pää- ja keskuskonttorit ml.

233. Autokanta vuosien 1961—63 päättyessä
Bilbeståndet vid utgången av åren 1961—63

	Helsinki • Helsingfors			Turku Åbo
	1961	1962	1963	1961
1 Henkilöautoja • Personbilar	33 906	40 506	46 940	8 730
2 Siitä vuokra-autoja • Därav hyresbilar	1 066	1 076	1 124	..
3 Linja-autoja • Bussar	1 060	1 169	1 184	271
4 Kuorma-autoja ym. • Lastbilar m.m.	10 967	12 003	12 004	3 080
5 Summa	45 933	53 678	60 128	12 081
6 Asukkaita autoa kohden • Invånare per bil	10.2	8.9	8.1	10.6

Tampere • Tammerfors				Muut kaupungit ja kauppalat Övriga städer och köpingar				Koko maa • Hela landet			
Työ- paik- koja Arbets- ställen	Omistajia ja toimi- henkilöitä Ägare och funktion- närer	Työn- tekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde milj. gmk	Työ- paik- koja Arbets- ställen	Omistajia ja toimi- henkilöitä Ägare och funktion- närer	Työn- tekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde milj. gmk	Työ- paik- koja Arbets- ställen	Omistajia ja toimi- henkilöitä Ägare och funktion- närer	Työn- tekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde milj. gmk
3	8	37	94.2	7	40	524	1 790.2	84	1 023	4 666	14 069.5
49	283	1 602	10 187.4	562	2 604	15 401	122 924.2	1 602	7 151	35 876	317 351.2
5	62	208	666.7	31	470	1 769	7 183.6	58	1 170	4 441	22 890.5
36	1 101	8 553	16 104.9	78	1 196	9 553	17 878.0	305	3 979	28 544	56 245.1
78	726	5 812	9 431.6	186	1 207	11 143	21 428.4	596	4 024	30 452	59 516.5
17	49	174	531.6	139	1 664	16 670	50 303.5	714	3 664	33 391	93 546.1
12	29	180	288.2	142	1 025	6 040	11 338.2	412	1 736	10 378	18 438.9
17	442	2 366	12 492.8	100	4 167	22 980	169 577.0	210	6 695	36 346	247 432.6
31	329	1 192	2 575.3	232	1 940	6 181	15 057.0	537	6 349	17 851	51 723.7
7	71	382	930.5	21	109	719	1 340.7	68	394	2 661	5 889.9
9	196	877	1 849.4	51	497	2 974	7 918.9	77	981	4 124	10 403.9
12	206	446	2 210.8	59	1 130	4 328	23 326.9	189	3 769	9 586	59 708.1
22	88	400	1 158.6	132	1 429	5 536	26 301.6	430	3 346	14 573	47 688.4
7	21	700	1 316.9	22	958	3 798	43 126.1	75	1 778	7 843	71 542.8
25	117	666	1 219.4	114	1 409	6 942	14 879.9	376	3 599	17 623	40 550.7
23	1 038	3 569	14 152.4	140	3 834	16 398	43 083.6	398	7 564	30 890	86 608.2
2	5	19	22.6	39	1 012	4 365	11 592.6	148	3 844	13 311	43 456.5
33	806	2 824	7 044.1	311	2 501	11 755	26 396.1	595	6 962	32 155	83 447.5
7	150	578	1 068.0	57	387	1 816	4 482.5	211	1 165	5 341	12 152.4
9	118	460	3 730.5	180	1 557	5 693	57 183.9	500	4 384	11 923	105 766.5
404	5 845	31 045	87 075.9	2 603	29 136	154 585	677 112.9	7 585	73 577	351 975	1 448 429.0

Anm. Inkl. fristående huvud- och centralkontor.

		Tampere • Tammerfors			Muut kaupungit ja kauppalat Övriga städer och köpingar			Koko maa • Hela landet		
1962	1963	1961	1962	1963	1961	1962	1963	1961	1962	1963
10 681	12 730	8 788	10 440	12 061	65 580	83 576	97 757	216 921	259 211	303 051
..
290	313	384	408	404	2 407	2 612	2 812	6 263	6 575	6 902
3 160	3 177	2 895	3 358	3 332	24 535	27 010	28 021	79 487	83 948	85 978
14 131	16 220	12 067	14 206	15 797	92 522	113 198	128 590	302 671	349 734	395 931
9.3	8.3	10.9	9.4	8.7	11.2	10.0	9.2	14.9	13.0	11.6

235. Kansakoulut ja oppikoulut vuosina 1955—63
Folkskolorna och läroverken åren 1955—63

Vuosi År	Opettajia Lärare 1)	Oppilaita ²⁾ • Elever ²⁾			Menot oppi- lasta kohden Utgifter per elev nmk	Koulu- jen luku Antal skolor	Oppilaita • Elever		
		Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Summa			Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Summa
Helsinki • Helsingfors		<i>Kansakoulut • Folkskolor</i>				<i>Oppikoulut • Läroverk</i>			
1955	1 283	18 680	17 204	35 884	457.97	53	10 009	11 879	21 888
1956	1 331	18 792	17 284	36 076	541.87	53	10 969	12 870	23 839
1957	1 294	18 596	17 077	35 673	639.58	57	12 297	14 261	26 558
1958	1 257	18 316	16 637	34 953	650.91	59	13 605	15 777	29 382
1959	1 300	18 201	16 342	34 543	667.25	61	14 766	17 076	31 842
1960	1 281	17 819	16 285	34 104	708.74	65	15 715	18 287	34 002
1961	1 297	17 404	16 044	33 448	788.78	65	16 497	19 065	35 562
1962	1 301	17 320	16 016	33 336	839.73	65	17 016	19 592	36 608
1963	1 290	17 394	16 058	33 452	924.42	67	17 303	19 848	37 151
Turku • Åbo									
1955	380	5 807	5 279	11 086	370.25	11	2 314	3 119	5 433
1956	401	5 983	5 513	11 496	444.09	10	2 485	3 225	5 710
1957	423	6 151	5 754	11 905	483.24	11	2 725	3 471	6 196
1958	437	6 286	5 721	12 007	570.65	11	3 003	3 738	6 741
1959	445	6 222	5 918	12 140	610.16	11	3 333	3 941	7 274
1960	445	6 276	5 844	12 120	656.62	12	3 569	4 209	7 778
1961	434	6 198	5 812	12 010	724.37	13	3 709	4 399	8 108
1962	445	6 146	5 722	11 868	813.38	13	3 806	4 542	8 348
1963	436	6 321	5 724	12 045	..	14	3 883	4 718	8 601
Tampere • Tammerfors									
1955	396	6 428	5 767	12 195	364.05	9	2 111	2 923	5 034
1956	408	6 579	6 066	12 645	430.39	9	2 205	3 114	5 319
1957	408	6 649	6 177	12 826	507.47	10	2 473	3 398	5 871
1958	422	6 649	6 285	12 934	554.94	11	2 844	3 717	6 561
1959	425	6 608	6 316	12 924	595.80	11	3 170	3 962	7 132
1960	433	6 747	6 375	13 122	623.09	11	3 505	4 226	7 731
1961	433	6 627	6 356	12 983	716.59	12	3 670	4 407	8 077
1962	445	6 544	6 380	12 924	823.72	12	3 800	4 528	8 328
1963	447	6 698	6 352	13 050	..	13	3 985	4 692	8 677
Muut kaupungit ja kauppa- lat • Övriga städer och köpingar									
1955	3 790	53 489	49 420	102 909	..	125	23 696	31 506	55 202
1956	4 041	56 850	52 300	109 150	..	128	25 499	33 985	59 484
1957	4 307	60 477	55 524	116 001	..	130	27 496	36 276	63 772
1958	4 419	61 262	55 902	117 164	..	143	31 153	40 370	71 523
1959	4 509	62 122	56 678	118 800	..	145	34 695	44 499	79 194
1960	4 556	62 903	56 409	119 312	..	149	37 993	48 665	86 658
1961	4 672	60 067	59 819	119 886	..	159	40 618	51 987	92 605
1962	4 665	64 002	56 098	120 100	..	161	42 757	54 736	97 493
1963	5 053	67 180	61 248	128 428	..	170	45 154	57 770	102 924
Koko maa • Hela landet									
1955	24 190	308 376	282 664	591 040	..	358	52 794	70 653	123 447
1956	24 729	315 498	289 105	604 603	..	376	57 610	76 724	134 334
1957	25 212	324 045	298 286	622 331	..	400	63 230	83 168	146 398
1958	26 294	328 381	300 274	628 655	..	425	70 993	91 223	162 216
1959	27 111	331 368	301 873	633 241	..	435	80 015	101 793	181 808
1960	27 279	328 650	297 318	625 968	..	453	88 163	112 416	200 579
1961	27 278	321 696	290 159	611 855	..	477	94 472	120 599	215 071
1962	27 206	314 996	281 118	596 114	..	495	100 204	128 656	228 860
1963	26 824	307 670	275 716	583 386	..	527	104 650	135 485	240 135

1) Tiedot valmistavista kouluista, yksityisistä kansakouluista ja seminaarikansakouluista ml. 2) Apukoulut sisältyvät Helsingin, Turun ja Tampereen lukuihin.

2) Inkl. uppgifter för förberedande skolor, privata folkskolor och seminariefolkskolor. 3) I uppgifterna för Helsingfors, Åbo och Tammerfors ingår hjälpskolor.

Pohjoismaat

Norden

236. Ilmasto vuosina 1961—63

Klimatet åren 1961—63

	Kööpenhamina Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg		Malmö	
	1962	1963	1962	1963	1961	1962	1962	1963	1962	1963	1963	
<i>Ilman lämpötila • Luftens temperatur, C°</i>												
Keskiarvo • Medeltal	7.8	7.6	5.6	5.9	6.4	4.8	4.7	4.9	7.1	6.9	7.0	
kylimmän kuukauden under den kallaste måna- den	-0.4	-4.1	-3.3	-6.9	-5.6	-6.4	-6.4	-9.6	-1.1	-6.6	-6.6	
lämpimimmän kuukauden under den varmaste må- naden	15.5	17.5	14.7	17.2	16.2	14.7	15.2	17.1	15.1	16.2	17.2	
Abs. ylin • Abs. maximum	26.5	28.2	24.7	29.3	26.7	26.0	22.8	27.6	23.6	26.8	29.0	
Abs. alin • Abs. minimum	-7.8	-13.9	-14.3	-18.1	-18.5	-18.1	-20.3	-24.9	-14.1	-20.1	-20.4	
<i>Pakkaspäiviä • Frostdagar</i>	75	111	122	129	..	..	136	151	93	113	116	
<i>Sadenäärä • Nederbörd, m.m.</i>	642	682	606	522	784	810	759	530	966	860	704	
päivien lukumäärä • antal da- gar	202	170	195	171	164	189	199	179	179	168	165	
<i>Auringonpaistetunteja • Solskens- timmar</i>	1 442	1 489	1 749	1 904	..	..	1 553	1 973	..	..	..

237. Muuttoliike vuosina 1962—63

Flyttningsrörelsen åren 1962—63

	Kööpenhamina Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg		Malmö	
	1962	1963	1962 ¹⁾	1963 ¹⁾	1962	1963	1962	1963	1962	1963	1962 ¹⁾	1963 ¹⁾
Kaupunkiin muutta- neet • Inflyttade	44 854	44 070	29 800	28 000	21 963	20 959	24 684	25 347	14 103	14 120	10 431	10 478
Kaupungista muutta- neet • Utflyttade	53 122	55 896	35 300	35 200	22 064	19 302	15 609	17 277	14 252	13 156	7 378	7 330
Muuttovoitto ²⁾ • In- flyttningsöverskott ²⁾	-8 268	-11 826	-5 500	-7 200	-101	1 657	9 075	8 070	-149	964	3 053	3 148

¹⁾ ^{2/11} 1961—^{1/11} 1962, vast. ^{2/11} 1962—^{1/11} 1963. ²⁾ Niissä tapauksissa, joissa kaupunkiin ja kaupungista muuttaneiden välinen ero ei ole yhtäpitävä taul. 238 merkityn muuttovoiton tai -tappion kanssa, ero aiheutuu siitä, että ylläolevan taulukon tiedot tarkoittavat väestörekistereihin merkittyjä muuttoja, jotka mm. säädetyin ilmoitusajan vuoksi eivät täysin vastaa todellisia muuttoja.

³⁾ ^{2/11} 1961—^{1/11} 1962, resp. ^{2/11} 1962—^{1/11} 1963. ⁴⁾ I de fall, då skillnaden mellan siffrorna för in- och utflyttade icke överensstämmer med uppgifterna rörande flyttningsvinsten eller -förlusten i tab. 238, beror detta på, att uppgifterna i ovanstående tabell avser i befolkningsregistren antecknade flyttningar, vilka bl.a. på grund av stadgad anmälningstermin icke helt motsvarar de faktiska flyttningarna.

Muist. Taulukoissa 236—265 julkaistut tiedot Kööpenhaminasta tarkoittavat, ellei muuta ole ilmoitettu, Kööpenhaminan, Frederiksbergin ja Gentofthen kuntia.

Anm. De i tab. 236—265 meddelade uppgifterna för Köpenhamn avser, där annat ej säges, kommunerna Köpenhamn, Frederiksberg och Gentofte.

Alaviitat taul. 238 • Noter till tab. 238.

¹⁾ Kööpenhaminan ja Oslon väkilukutiedot tarkoittavat asuvaa väestöä, Tukholman henkikirjoitettua, Göteborgin ja Malmön kirkonkirjoissa olevaa väestöä sekä Helsingin rekisteriväestöä. ²⁾ Ulkomaalaisten aiheuttama muuttovoitto ml. ³⁾ Tarkistetut tiedot. ⁴⁾ Lähialue: Helsingin mlk., Espoon, Kauniaisten ja Keravan kauppalat. ⁵⁾ Poissa- ja läsnäolevaa väestöä sekä ulkomailta saapuneita ja ulkomaille matkustaneita ulkomalaisia koskevat nettosiirrot ml. ⁶⁾ Tietoihin eivät sisälly Löftadalen, Romelanda ja Skeplanda. ⁷⁾ Malmön kuntayhtymä (kommunblock).

⁸⁾ För Köpenhamn och Oslo den bofasta befolkningen, för Stockholm den mantalskrivna, för Göteborg och Malmö den kyrkskrivna befolkningen och för Helsingfors registerbefolkning. ⁹⁾ Inkl. flyttningsvinsten för utlänningar. ¹⁰⁾ Kontrollerade uppgifter. ¹¹⁾ Närområdet: Helsinge, Esbo, Grankulla och Kervo köpingar. ¹²⁾ Inkl. de nettoöverföringar, som avser frånvarande och närvarande befolkning samt från utlandet inflyttade och till utlandet avresta utlänningar. ¹³⁾ I uppgifterna ingår ej Löftadalen, Romelanda och Skeplanda. ¹⁴⁾ Malmö kommunblock.

238. Väkiluku ja sen muutokset vuosina 1961—64
Folkmängden och dess förändringar åren 1961—64

	Väkiluku Folkmängd 1/1 ¹⁾	Väestön- lisäys Folkökning	Siitä • Därav		Vuotuinen väestönlisäys Årlig folkökning %		
			Syntyneiden enemmitys Nativitets- överskott	Muutto- voitto Inflyttnings- överskott	Kaikkiaan Samtliga	Syntyneiden enemmitys Nativitets- överskott	Muutto- voitto Inflyttnings- överskott
<i>Kööpenhamina • Köpenhamn</i>							
1962	918 700	-7 286	966	-8 252	-0.8	0.1	-0.9
1963	911 414	-10 134	1 745	-11 879	-1.1	0.2	-1.3
1964*	901 280						
<i>Tukholma • Stockholm</i>							
1962	807 229	-3 089	1 968	-5 057	-0.4	0.2	-0.6
1963 ²⁾	804 140	-5 697	1 817	-7 514	-0.7	0.2	-0.9
1964	798 443						
<i>Oslo</i>							
1961	²⁾ 477 121	3 080	1 618	1 462	0.6	0.3	0.3
1962	²⁾ 480 200	1 134	1 235	- 101	0.2	0.3	-0.0
1963	²⁾ 482 812						
<i>Helsinki • Helsingfors</i>							
1962	464 571	12 528	3 453	9 075	2.7	0.7	2.0
1963	477 099	12 044	3 974	8 070	2.5	0.8	1.7
1964	489 143						
<i>Göteborg</i>							
1962	408 292	2 389	2 538	- 149	0.6	0.6	0.0
1963	410 681	3 785	2 821	964	0.9	0.7	0.2
1964*	414 466						
<i>Malmö</i>							
1962	233 352	4 165	1 182	2 983	1.8	0.5	1.3
1963	237 517	4 261	1 657	2 604	1.8	0.7	1.1
1964*	241 778						
<i>Kaupungit ja niiden seudut • Städerna och deras regioner</i>							
<i>Kööpenhaminan seutu • Köpenhamns- regionen</i>							
1961	1 351 058	10 856	8 115	2 741	0.8	0.6	0.2
1962	1 361 914	7 734	7 604	130	0.6	0.6	0.0
1963	1 369 651						
<i>Tukholman seutu • Stockholmsregionen</i>							
1962	1 170 962	20 556	6 990	13 566	1.8	0.6	1.2
1963	1 191 518	17 893	7 805	10 088	1.5	0.7	0.8
1964	1 209 411						
<i>Helsingin seutu⁴⁾ • Helsingforsregio- nen⁴⁾</i>							
1962	585 065	19 216	5 281	13 935	3.3	0.9	2.4
1963	604 281	⁵⁾ 20 338	6 070	14 329	3.4	1.0	2.4
1964	624 619						
<i>Göteborgin seutu • Göteborgsregionen</i>							
1962	560 016	7 965	⁶⁾ 3 641	⁶⁾ 4 374	1.4	0.6	0.8
1963	567 981	8 886	4 214	4 672	1.5	0.7	0.8
1964	576 867						
<i>Malmön seutu⁷⁾ • Malmöregionen⁷⁾</i>							
1962	255 416	4 571	1 211	3 360	1.8	0.5	1.3
1963	259 987	4 557	1 763	2 794	1.8	0.7	1.1
1964	264 544						

Alaviitat ovat s. 333 • Noterna är på s. 333.

239. Solmitut avioliitot, avioerot, syntyneet ja kuolleet vuosina 1956—63

Ingångna äktenskap, skilsmässor, födda och döda åren 1956—63

	Keski- väkiluku Medel- folk- mängd	Keskimäärin vuotta kohden Medeltal per år							Vuosittain 1 000 asukasta kohden Årtigen på 1 000 invånare					Kuolleet synt. %:na kaik. syntyneistä Dödfödda i % av samt. födda	Eläv. synt. aviotoimat %:na kaik. eläv. synt. /rom äktenskap lev. födda i % av samt. lev. födda
		Vihki- misiä Ing. äkten- skap	Avio- eroja Skils- mäs- sor	Asu- mus- eroja Hem- skill- nader	Elävä- nä syn- tyneitä Levan- deföd- da	Siitä avioliiton ulko- puolella Därv utom äk- tenskap	Kuol- leena synty- neitä Död- födda	Kuol- leita Döda	Vihki- misiä Ing. äkten- skap	Avio- eroja Skils- mäs- sor	Asu- mus- eroja Hem- skill- nader	Elä- vänä synty- neitä Le- vande födda	Kuol- leita Döda		
Köpenhamina															
<i>Köpenhamn</i>															
1956—60	940 300	8 854	2 658	2 265	11 991	1 590	154	10 457	9.4	2.83	2.41	12.8	11.1	1.27	13.3
1961	919 800	9 035	2 534	1 969	12 142	1 836	145	10 730	9.8	2.75	2.14	13.2	11.7	1.18	15.1
1962	914 200	9 205	2 416	1 881	12 197	1 889	119	11 235	10.1	2.64	2.06	13.3	12.3	0.97	15.5
<i>Tukholma</i>															
<i>Stockholm</i>															
1956—60	799 992	6 673	2 048	2 024	10 866	1 341	173	7 832	8.3	2.56	2.53	13.6	9.8	1.57	12.3
1962 ²⁾	805 685	6 822	1 790	..	10 356	1 672	120	8 388	8.5	2.22	..	12.9	10.4	1.15	16.1
1963	801 292	6 563	1 721	..	10 357	1 714	148	8 540	8.2	2.15	..	12.9	10.7	1.41	16.5
<i>Oslo</i>															
1956—60	464 340	¹⁾ 4 401	771	794	6 337	241	79	4 608	9.5	1.66	1.71	13.6	9.9	1.23	3.8
1961	478 661	¹⁾ 4 391	826	785	6 581	296	102	5 025	9.2	1.73	1.64	13.8	10.5	1.53	4.5
1962	481 506	¹⁾ 4 048	813	811	6 477	290	64	5 242	8.4	1.69	1.68	13.5	10.9	0.98	4.5
<i>Helsinki</i>															
<i>Helsingfors</i>															
1956—60	434 529	4 806	1 056	515	7 505	491	121	4 169	11.1	2.43	1.19	17.3	9.6	1.59	6.5
1962	470 835	5 391	1 015	654	8 192	485	100	4 739	11.4	2.16	1.39	17.4	10.1	1.21	5.9
1963	483 121	5 275	1 149	611	8 697	535	94	4 723	10.9	2.38	1.26	18.0	9.8	1.07	6.2
<i>Göteborg</i>															
1956—60	394 096	3 262	841	989	6 029	611	71	3 364	8.3	2.13	2.51	15.3	8.5	1.16	10.1
1962	409 487	3 478	840	929	6 183	792	56	3 645	8.5	2.05	2.27	15.1	8.9	0.90	12.8
1963*	412 574	3 304	813	..	6 563	843	74	3 742	8.1	1.97	..	15.9	9.1	1.13	12.8
<i>Malmö</i>															
1956—60	219 418	1 773	432	501	3 180	363	51	1 856	8.1	1.96	2.28	14.5	8.5	1.58	11.4
1962	235 435	1 932	502	522	3 332	..	..	2 150	8.2	2.13	2.22	14.2	9.1	..	..
1963	239 648	1 713	530	481	3 759	..	..	2 102	7.1	2.21	2.01	15.7	8.8	..	..

¹⁾ Kaupungin ulkopuolella solmitut avioliitot ml., mikäli ainakin toinen aviopuoliso asui Oslossa. ²⁾ Tarkistetut tiedot.
³⁾ Inkl. äktenskap, som ingåtts utanför staden, när minst en av kontrahenterna varit bosatt i Oslo. ⁴⁾ Kontrollerade uppgifter.

240. Kuolleisuus ikäryhmittäin vuosina 1955—63

Dödligheten inom olika åldersgrupper åren 1955—63

Ikä, vuotta Ålder, år	Köpenhamina Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg		Malmö
	1955—56	1960—61	1955—56	1960—61	1955—56	1960—61	1955—56	1960—61	1955	1958—59	1962—63
0	25.7	24.1	17.0	18.1	20.0	14.7	25.2	17.6	15.9	3.9	3.7
1—4	0.8	0.8	0.9	0.6	1.0	0.7	1.1	0.8	1.1		
5—14	0.3	0.3	0.4	0.3	0.3	0.2	0.5	0.4	0.2	0.3	0.3
15—19	0.5	0.4	0.8	0.6	0.5	0.4	0.8	0.6	0.6	0.6	0.4
20—59	3.9	4.0	3.6	3.5	3.2	3.3	5.6	4.8	3.1	2.7	2.9
60—	46.4	47.4	45.0	45.3	43.4	44.2	50.6	48.8	40.6	44.5	43.7
Summa	10.4	11.7	9.4	10.1	9.5	10.4	9.8	9.3	8.0	8.4	9.0
Siitä • Därv											
Miehiä • Män	11.1	12.5	10.2	10.8	10.2	11.6	11.1	10.1	8.5	8.9	10.0
Naisia • Kvinnor	9.7	11.0	8.8	9.5	8.8	9.6	8.9	8.8	7.6	7.9	8.0
Köpenhamina ¹⁾ • Kö- penhamn ²⁾ = 100	100	100	95	93	90	..	116	..	85	..	..

¹⁾ Laskettu edellyttäen, että väkiluku kaikissa 6 kaupungissa jakaantuu eri ikäryhmiin kuten Köpenhaminan väestö.

²⁾ Beräknat under förutsättning av att folkmängden i samliga 6 städer fördelar sig på samma sätt på olika åldersgrupper som befolkningen i Köpenhamn.

Muist. Luvut tarkoittavat ajanjaksona kuolleiden keskiluvun ja lähinnä ko. ajanjakson puoliväliä toimitetun väestölasken-
nan mukaisen väkiluvun suhdetta.

Ann. Siffrorna avser förhållandet mellan det genomsnittliga antalet döda under perioden och folkmängdssiffran vid den
folkräkning, som skedde närmast periodens mitt.

241. Väestö iän ja sukupuolen mukaan vuonna 1960
Befolkning efter ålder och kön år 1960

	Väkiluku ¹⁾ Folk- mängd ¹⁾	1 000 asukkaasta oli • Av 1 000 invånare var i åldern								
		-19	20-39	40-59	60-79	80-	0-6	7-14	15-64	65-
		vuotiaita • år								
<i>26/9 1960 Köpenhamina • Köpenhamn</i>										
Miehiä • Män	431 286	286	266	283	150	15	88	115	687	110
Naisia • Kvinnor	492 688	245	238	302	191	24	73	97	681	149
Summa	923 974	264	251	293	172	20	80	106	684	130
Naisia • Kvinnor/1000 miestä • män ..	1 142	977	1 025	1 221	1 448	1 825	954	958	1 132	1 552
<i>1/11 1960 Tukholma • Stockholm</i>										
Miehiä • Män	378 264	288	279	291	131	11	93	118	696	93
Naisia • Kvinnor	430 220	246	254	302	177	21	77	98	687	138
Summa	808 484	265	266	297	156	16	85	107	691	117
Naisia • Kvinnor/1000 miestä • män ..	1 137	972	1 037	1 181	1 531	2 167	943	951	1 122	1 680
<i>1/11 1960 Oslo</i>										
Miehiä • Män	220 479	275	268	295	149	13	95	110	692	103
Naisia • Kvinnor	255 083	234	249	309	184	24	77	92	692	139
Summa	475 562	253	258	302	168	19	86	100	692	122
Naisia • Kvinnor/1000 miestä • män ..	1 157	983	1 075	1 212	1 432	2 100	955		1 157	1 566
<i>31/12 1960 Helsinki • Helsingfors</i>										
Miehiä • Män	198 779	341	315	254	86	4	118	138	691	53
Naisia • Kvinnor	253 998	267	288	284	148	13	88	106	698	108
Summa	452 777	299	300	271	121	9	102	120	694	84
Naisia • Kvinnor/1000 miestä • män ..	1 278	1 001	1 164	1 431	2 214	3 777	958	978	1 292	2 584
<i>1/11 1960 Göteborg</i>										
Miehiä • Män	197 143	296	283	280	131	10	103	120	684	93
Naisia • Kvinnor	207 206	269	271	287	155	18	92	107	682	119
Summa	404 349	283	277	283	143	14	97	114	683	106
Naisia • Kvinnor/1000 miestä • män ..	1 051	954	1 010	1 078	1 241	1 817	940	938	1 048	1 346
<i>1/11 1960 Malmö</i>										
Miehiä • Män	110 313	300	282	281	123	14	99	122	687	92
Naisia • Kvinnor	118 565	269	271	286	153	21	87	109	681	123
Summa	228 878	284	276	284	139	17	93	115	684	108
Naisia • Kvinnor/1000 miestä • män ..	1 075	962	1 033	1 095	1 333	1 679	951	957	1 065	1 436

¹⁾ Ks. taul. 242, alav. 1 • Se tab. 242, not 1.

242. Väestö siviilisäädyn ja sukupuolen mukaan vuonna 1960
Befolkning efter civilstånd och kön år 1960

	Väkiluku ¹⁾ Folkmängd ¹⁾	Siitä vähintään 20-vuotiaita Därav 20 år och över	1 000 aikuisesta oli • Av 1 000 vuxna var			
			Naimat- tomia Ogifta	Naineita Gifta	Leskiä Änklingar o. änkor	Eronneita Fränskilda
<i>26/9 Kööpenhamina • Köpenhamn</i>						
Miehiä • Män	431 286	307 910	198	681	45	76
Naisia • Kvinnor	492 688	372 181	194	560	144	102
Summa	923 974	680 091	196	615	99	90
<i>1/11 Tukholma • Stockholm</i>						
Miehiä • Män	378 264	269 467	217	688	35	60
Naisia • Kvinnor	430 220	324 452	233	570	118	79
Summa	808 484	593 919	226	624	80	70
<i>1/11 Oslo</i>						
Miehiä • Män	220 479	159 831	205	711		84
Naisia • Kvinnor	255 083	195 440	246	578		176
Summa	475 562	355 271	228	638		134
<i>31/12 Helsinki • Helsingfors</i>						
Miehiä • Män	198 779	131 007	204	731	26	39
Naisia • Kvinnor	253 998	186 128	276	513	149	62
Summa	452 777	317 135	246	603	99	52
<i>1/11 Göteborg</i>						
Miehiä • Män	197 143	138 759	207	707	37	49
Naisia • Kvinnor	207 206	151 533	194	647	102	57
Summa	404 349	290 292	200	676	71	53
<i>1/11 Malmö</i>						
Miehiä • Män	110 313	77 200	190	732	38	40
Naisia • Kvinnor	118 565	86 714	193	648	106	53
Summa	228 878	163 914	191	688	74	47

¹⁾ Tiedot perustuvat väestölaskentoihin.

²⁾ Uppgifterna härstammar från folkräkningarna.

Muist. Asumuserossa olevat sisältyvät naimisissa oleviin.

Ann. Hemschilda är inräknade bland gifta.

243. Avioliitot, synnytykset ja kuolleet eri jakoperusteiden mukaan vuosina 1955—60
Äktenskap, förlösningar och döda efter olika fördelningsgrunder åren 1955—60

Ikä, vuotta Ålder, år	Kööpenhamina Köpenhamn 1960		Tukholma Stockholm 1960		Oslo 1955		Helsinki Helsingfors 1960		Göteborg 1960		Malmö 1960	
	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Miehiä Män	Naisia Kvinnor
<i>Solmittuja avioliittoja 1 000 naimatonta²⁾ kohden • Ingångna äktenskap på 1 000 ogifta²⁾</i>												
15—19	8	51	4	24	7	29	15	39	5	32	4	29
20—24	138	216	102	173	95	155	166	182	117	202	121	193
25—29	216	183	185	194	199	218	240	156	203	197	201	199
30—34	141	92	147	137	185	140	166	83	109	104	118	95
35—39	98	58	113	95	140	70	111	45	66	65	85	56
40—44	65	35	88	63	94	33	102	32	45	35	60	46
45—49	57	21	80	40	55	23	75	20	39	24	33	13
50—	17	3	35	8	21	4	31	3	12	3	9	3
20—49-vuotiaita • Summa												
20—49 år	135	117	124	137	148	125	164	98	110	120	118	118
Indeksiluku ³⁾ , 20—49 v. Indextal ³⁾ för 20—49 år	135	117	120	116	124	109	160	100	113	117	..	..
<i>Kuolleita 1 000 henkilöä kohden • Döda på 1 000 personer</i>												
—4	6.1	4.6	4.6	3.4	5.2	4.5	4.8	3.1	3.4	4.2	5.5	2.8
5—9	0.4	0.2	0.3	0.4	0.6	0.2	0.7	0.4	0.7	0.1	0.3	0.3
10—14	0.3	0.2	0.4	0.2	0.2	0.3	0.2	0.2	0.2	0.2	0.0	0.1
15—19	0.5	0.3	0.9	0.3	0.9	0.4	0.7	0.3	0.7	0.2	0.5	0.3
20—29	1.1	0.6	0.9	0.6	1.0	0.3	1.7	0.6	0.4	0.5	1.2	0.6
30—39	2.3	1.9	1.7	1.4	1.5	0.9	3.6	1.8	1.4	0.9	1.3	0.9
40—49	4.4	3.0	4.2	2.9	4.1	2.3	6.4	3.2	3.7	2.4	3.1	1.6
50—59	12.2	6.6	10.9	6.2	10.9	5.1	18.4	7.0	8.5	4.7	11.1	5.3
60—69	30.6	15.7	32.5	14.2	24.6	15.4	42.7	18.6	24.9	13.9	24.6	14.6
70—79	72.5	50.5	76.1	48.0	65.3	42.7	83.7	57.9	62.3	49.6	69.6	42.3
80—	169.5	144.8	182.0	139.6	153.0	140.7	197.5	158.1	171.5	134.1	151.6	128.1
Kaikki kuolleet • Samtliga döda	12.5	11.0	11.1	9.5	9.7	8.7	10.3	8.9	8.9	8.0	9.8	8.0
Indeksiluku ³⁾ • Indextal ³⁾	12.5	11.0	12.7	10.4	11.0	9.9	16.1	12.2	10.5	9.9	..	..
<i>Synnytyksiä²⁾ 1 000 naimisissa olevaa, vast. naimatonta naista kohden Förlösningar²⁾ på 1 000 gifta, resp. ogifta kvinnor</i>												
	Avio- liitossa I äk- ten- skap	Avio- liiton ulko- puo- lella Utom äkten- skap	Avio- liitossa I äk- ten- skap	Avio- liiton ulko- puo- lella Utom äkten- skap	Avio- liitossa I äk- ten- skap	Avio- liiton ulko- puo- lella Utom äkten- skap	Avio- liitossa I äk- ten- skap	Avio- liiton ulko- puo- lella Utom äkten- skap	Avio- liitossa I äk- ten- skap	Avio- liiton ulko- puo- lella Utom äkten- skap	Avio- liitossa I äk- ten- skap	Avio- liiton ulko- puo- lella Utom äkten- skap
15—19	548	18	589	16	449	3	438	4	524	18	485	20
20—24	274	32	271	24	247	7	316	18	267	27	242	27
25—29	153	36	177	32	188	5	192	18	169	29	158	27
30—34	77	24	97	25	120	5	106	15	95	21	88	19
35—39	27	12	43	15	58	4	49	11	41	12	34	11
40—44	7	4	11	6	8	1	13	3	11	3	9	3
45—	0	0	1	1		0	0	—	1	0	0	0
15—44-vuotiaita • Summa												
15—44 år	98	21	94	19	81	5	127	11	97	20	90	20
Indeksiluku ³⁾ , 15—44 v. Indextal ³⁾ för 15—44 år	98	21	111	19	114	4	120	10	107	19	..	..

¹⁾ Laskettu luku edellyttäen, että ikäryhmitys on samanlainen kaikissa kaupungeissa kuin Kööpenhaminassa v. 1955 vast. 1960. ²⁾ Lesket ja eronneet ml. ³⁾ Kuolleena syntyneet ml. paitsi Oslolla ja Göteborgissa; useampi lapsiset synnytykset on laskettu yhdeksi synnytykseksi, Oslolla lukuun ottamatta.

²⁾ Beräknat antal, under förutsättning av samma fördelning som i Köpenhamn år 1955 resp. 1960. ³⁾ Inkl. änkor, änklingar och fränskilda. ⁴⁾ I Oslo och Göteborg exkl. dödfödda; flerbörder är, utom i Oslo, räknade som en förlösnings.

244. Kuolemansyyt vuosina 1961—63 Dödsorsaker åren 1961—63

	Kööpenhamina Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg	
	1961	1962	1961	1962	1961	1962	1962	1963	1962	1963
<i>100 000 asukasta kohden • På 100 000 invånare</i>										
Tuberkuloosi • Tuberkulos (1—2)	7	7	12	10	6	6	18	16	5	3
Muut tartunta- ja loistaudit • Andra infektions- och parasitära sjukdomar (3—17)	4	4	3	4	6	7	5	6	4	2
Pahanlaatuiset kasvaimet • Maligna tumörer (18) ..	308	313	221	228	219	224	190	189	179	203
Sokeritauti • Sockersjuka (20)	9	6	10	13	13	10	10	11	9	14
Keskushermoston verisuoniston sairaudet • Centrala nervsystemets kärlsjukdomar (22)	123	123	104	93	155	165	112	123	83	95
Sydäntaudit • Hjärtsjukdomar (24—28)	362	390	354	371	339	362	331	313	369	368
Influenssa • Influensa (30)	2	5	0	0	0	0	4	0	—	1
Keuhkokuume ja keuhkoputken tulehdus • Lunginflammation och bronkit (31—32)	44	69	31	37	59	61	37	20	49	40
Munuais- ja sukuelinten taudit • Nefrit, nefros och prostatahyperplasi (38—39)	13	11	13	12	14	12	18	14	11	8
Synnytykset sekä raskauden, synnytyksen ja lapsivuodeajan lisätaudit • Förlossningar samt havandeskapets, förlossningens och barnsängstidens sjukdomar (40)	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0
Synnynäiset epämuodostumat • Medfödda missbildningar (41)	11	9	8	7	8	9	11	11	10	7
Vastasyntyneiden ja varhaislapsuuden taudit • Sjukdomar hos nyfödda och spädbarn (42—44)	22	18	14	14	13	12	24	25	14	8
Oireita, vanhuus, epätarkasti määriteltyjä tiloja • Symptom, senilitet, ofullständigt preciserade fall (45)	14	14	6	4	50	50	2	3	12	13
Tapaturmat, murhat ja tapot • Olycksfall, mord och dråp (N 47—N 50)	79	86	68	81	56	55	95	95	54	51
Siitä itsemurhia • Därav självmord (N 47—N 50)	27	34	24	32	9	9	34	28	21	18
Muut kuolemansyyt • Andra dödsorsaker (19, 21, 23, 29, 33—37, 46)	169	173	153	167	114	115	149	151	95	96
Summa	1 167	1 228	997	1 041	1 052	1 088	1 006	978	894	909

Muist. Sulkuihin on merkitty kansainvälisen lyhyen kuolemansyynimistön (B) numerot.

Anm. Inom parentes anges resp. nummer i den internationella förkortade dödsorsaksnomenklaturen (B).

245. Eloojäämistaulu vuosina 1951—61 Överlevelsetabell åren 1951—61

Ikä, vuotta Ålder, år	Elossa olevia miehiä • Kvarlevande män				Elossa olevia naisia • Kvarlevande kvinnor			
	Kööpenhamina Köpenhamn	Tukholma Stockholm	Helsinki Helsingfors	Göteborg	Kööpenhamina Köpenhamn	Tukholma Stockholm	Helsinki Helsingfors	Göteborg
	1956—60	1951—60	1959—61	1956—60	1956—60	1951—60	1959—61	1956—60
0	100 000	100 000	100 000	100 000	100 000	100 000	100 000	100 000
10	96 870	97 448	97 174	97 144	97 525	98 072	97 986	98 060
20	96 467	96 778	96 635	96 579	97 191	97 737	97 670	97 813
30	95 530	95 746	95 330	95 712	96 533	97 127	97 077	97 384
40	93 713	94 027	92 505	94 199	95 024	95 954	95 643	96 451
50	89 666	90 010	85 505	91 135	92 219	93 317	92 851	94 262
60	78 728	79 674	70 514	82 667	86 153	87 558	85 964	89 059
70	56 923	57 773	44 162	62 841	72 305	73 942	70 659	75 521
80	26 718	25 960	16 902	30 793	42 085	43 381	38 211	43 636

Muist. Luvut osoittavat, montako 100 000 elävänä syntyneestä saavuttaa 10., 20. jne. ikävuo den olettamalla, että tuleva kuolleisuus on sama kuin ilmoitettujen ajanjaksojen kuolleisuus.

Anm. Siffrorna anger, huru många av 100 000 levande födda, som uppnått 10 års, 20 års osv. ålder under förutsättning, att dödligheten i framtiden är densamma som den, vilken konstaterats för resp. period.

246. Asuinhuoneistot huone- ja asukasluvun mukaan vuonna 1960
Bostadslägenheterna efter rumsantal och antal boende år 1960

Asukkaita asuinhuoneistoja kohden Boende per lägenhet	Keittiö tai huone ¹⁾ Enkelkök o. enkelrum ¹⁾	2 tai us. huon. ¹⁾ 2 och fl. rum ¹⁾	Asuinhuoneistoja keittiöineen • Bostadslägenheter med kök						Summa
			1 huone ²⁾ 1 rum ²⁾	2 huon. ²⁾ 2 rum ²⁾	3 huon. 3 rum	4 huon. 4 rum	5 huon. 5 rum	6 tai us. huon. 6 och fl. rum	
<i>Kööpenhamina</i>									
<i>Köpenhamn</i>									
1 .....	..	..	25 690	37 010	13 550	7 050	1 940	720	85 960
2 .....	..	..	3 490	49 810	29 060	18 200	5 500	3 230	109 290
3 .....	..	..	780	29 370	20 240	13 460	4 850	3 040	71 740
4 .....	..	..	240	18 800	16 040	11 090	4 640	2 780	53 590
5 .....	..	..	50	4 690	6 330	4 650	2 030	2 630	20 380
6 .....	..	..	30	1 470	2 560	2 380	890	2 260	9 590
Summa	..	..	30 280	141 150	87 780	56 830	19 850	14 660	350 550 ³⁾
<i>Tukholma • Stockholm</i>									
1	35 090	3 370	28 360	13 482	3 695	1 266	491	272	86 026
2	7 927	4 014	28 513	31 917	12 889	4 103	1 686	1 052	92 101
3	1 938	1 907	10 495	24 346	14 543	4 745	1 857	1 115	60 946
4	554	1 085	3 217	16 476	14 387	6 265	2 839	1 486	46 309
5	98	340	540	4 655	5 815	3 228	1 798	1 396	17 870
6	17	123	110	1 220	2 490	1 609	995	1 089	7 653
Summa	45 624	10 839	71 235	92 096	53 819	21 216	9 666	6 410	310 905
<i>Oslo</i>									
1	22 958		14 467	9 845	3 586	896	282	176	52 210
2	3 834		10 304	20 446	13 074	3 514	1 086	712	52 970
3	1 203		4 426	12 080	13 187	3 878	1 235	709	36 718
4	386		1 796	6 751	11 877	5 571	1 482	905	28 768
5	69		373	1 503	3 732	2 727	953	870	10 227
6	16		112	455	1 081	1 086	441	649	3 840
Summa	28 466		31 478	51 080	46 537	17 672	5 479	4 021	184 733
<i>Helsinki • Helsingfors</i>									
1	15 000	2 971	3 638	1 769	664	271	70	21	24 404
2	13 373	7 029	8 213	5 972	2 571	1 009	294	136	38 597
3	6 548	6 219	6 354	6 242	3 542	1 543	562	269	31 279
4	2 654	4 725	4 537	5 824	4 094	2 174	858	368	25 234
5	672	2 060	2 003	3 071	2 573	1 891	833	498	13 601
6	249	1 167	1 055	2 077	2 137	1 723	946	799	10 153
Summa	38 496	24 171	25 800	24 955	15 581	8 611	3 563	2 091	143 268 ⁴⁾
<i>Göteborg⁵⁾</i>									
1	9 583	727	16 417	6 011	1 878	614	240	122	35 592
2	1 399	676	15 972	15 304	6 439	2 335	781	476	43 382
3	294	384	8 886	13 292	6 693	2 564	847	433	33 393
4	78	236	3 510	10 431	6 270	3 181	1 263	609	25 578
5	8	79	611	3 418	2 439	1 498	800	615	9 468
6	3	19	116	995	1 225	628	442	490	3 918
Summa	11 365	2 121	45 512	49 451	24 944	10 820	4 373	2 745	151 331
<i>Malmö*</i>									
1	5 747	389	8 516	4 430	1 262	370	130	65	20 947
2	959	347	6 551	10 649	4 436	1 401	479	250	25 079
3	265	204	3 157	8 906	4 579	1 613	512	278	19 523
4	46	94	964	5 799	3 982	1 934	817	372	14 017
5	5	38	159	1 864	1 493	877	438	330	5 208
6	2	10	31	611	724	323	203	283	2 190
Summa	7 024	1 082	19 378	32 259	16 476	6 518	2 579	1 578	86 964

¹⁾ Myös keittokomerolla varustetut ml. ²⁾ Kööpenhaminan lukuihin sisältyvät myös huoneet ilman keittiötä. ³⁾ Lisäksi 2 520 huoneistoa, joissa ei ollut asukkaita laskennan aikana. ⁴⁾ Samoin 2 202 huoneistoa, joissa ei ollut asukkaita laskennan aikana, tai joiden huoneluku oli tuntematon. ⁵⁾ Tarkistetut tiedot.

^{*)} Med el. utan kokvrå. ^{*)} För Köpenhamn ingår här även rum utan kök. ^{*)} Dessutom 2 520 lägenheter utan boende på räkningsdagen. ^{*)} Dito 2 202 lägenheter utan boende på räkningsdagen, eller med okänt rumsantal. ^{*)} Kontrollerade uppgifter.

Muist. Palvelijahuone on laskettu huoneeksi • *Anm.* Jungfrukammare är redovisad som rum.

247. Asuinhuoneistojen taso vuosina 1950—60
Bostadslägenheternas standard åren 1950—60

	Köpenhamina Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg ³⁾		Malmö	
	1955		1960		1955		1950		1960		1960	
	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%
Huoneistoja ilman keskuslämpöä												
Lägenheter utan centralvärme . .	188 950	54.6^{a)}	36 745	11.5^{b)}	112 900	73.9	38 949	36.9	28 982	18.7^{b)}	15 192	17.2
Keittiö, 1 tai useampia huoneita keittokomeroineen tai ilman Kök, 1 eller flere rum med eller utan kokvrå	19 110	66.5	4 329	7.2	5 231	40.0	15 594	31.8	1 801	12.4	764	9.0
1 huone ja keittiö • 1 rum och kök	6 610	36.9	14 786	20.0	21 648	79.9	14 337	55.0	19 039	40.7	7 035	35.4
2 huonetta ja keittiö • 2 rum o. kök	72 770	55.8	11 381	12.1	36 052	74.0	5 474	38.4	6 001	12.0	5 123	15.7
3 » » » 3 » » »	46 220	57.9	3 872	7.1	30 631	81.7	2 057	25.8	1 631	6.5	1 727	10.4
4 » » » 4 » » »	31 930	59.4	1 403	6.5	13 185	82.4	815	18.5	337	3.1	406	6.2
5 tai useamp. huon. ja keittiö 5 o. fl. rum och kök	12 310	34.6	822	5.0	6 153	59.1	672	17.6	173	2.4	115	2.7
Huoneistoja keskuslämpöineen ilman kylpyhuonetta • Lägenheter med centralvärme utan badrum	29 310	8.5^{c)}	52 645	16.4	—	—	23 153	22.0	34 273	22.2^{d)}	13 241	14.9
Keittiö, 1 tai useampia huoneita keittokomeroineen tai ilman Kök, 1 rum eller flere med eller utan kokvrå	6 160	21.4	17 930	30.1	—	—	15 030	30.7	6 554	45.2	3 185	37.1
1 huone ja keittiö • 1 rum och kök	5 880	32.8	17 499	23.7	—	—	5 390	20.7	17 319	37.2	3 980	20.0
2 huonetta ja keittiö • 2 rum o. kök	11 320	8.7	11 919	12.7	—	—	1 620	11.4	7 603	15.2	3 606	11.1
3 » » » 3 » » »	3 290	4.1	3 721	6.8	—	—	700	8.8	1 957	7.8	1 533	9.2
4 » » » 4 » » »	1 880	3.5	1 015	4.7	—	—	241	5.5	602	5.5	696	10.6
5 tai useamp. huon. ja keittiö 5 o. fl. rum och kök	780	2.2	410	2.5	—	—	172	4.5	238	3.3	216	5.2
Keskuslämpöhuoneistoja kylpy- huoneineen • Lägenheter med centralvärme och badrum	127 870	36.9^{e)}	231 005	72.1	39 908	26.1	43 390	41.1	89 523	57.9^{f)}	60 149	67.9
Keittiö, 1 tai useampia huoneita keittokomeroineen tai ilman Kök, 1 eller flere rum med eller utan kokvrå	3 480	12.1	37 392	62.7	7 876	60.0	18 364	37.5	5 682	39.2	4 638	54.0
1 huone ja keittiö • 1 rum och kök	5 430	30.3	41 498	56.3	5 446	20.1	6 330	24.3	10 061	21.5	8 883	44.6
2 huonetta ja keittiö • 2 rum o. kök	46 220	35.5	70 490	75.2	12 666	26.0	7 151	50.2	35 833	71.8	23 878	73.2
3 » » » 3 » » »	30 320	38.0	47 010	86.1	6 861	18.3	5 218	65.4	21 348	84.6	13 395	80.4
4 » » » 4 » » »	19 940	37.1	19 165	88.8	2 816	17.6	3 352	76.0	9 861	90.2	5 460	83.2
5 tai useamp. huon. ja keittiö 5 o. fl. rum och kök	22 480	63.2	15 235	92.5	4 243	40.9	2 975	77.9	6 738	93.5	3 861	92.1

^{a)} Tähän sisältyy 24 074 huoneistoa, joissa on sähkölämmitys. ^{b)} Lisäksi 1 833 huoneistoa, joita ei voida eritellä. ^{c)} Tähän sisältyy 152 huoneistoa, joita ei voida eritellä. ^{d)} Samoin 151. ^{e)} Samoin 215. ^{f)} Samoin 22. ^{g)} Samoin 25. ^{h)} Samoin 34.

ⁱ⁾ Inkl. 24 074 lägenheter med elektrisk uppvärmning. ^{j)} Dessutom 1 833 lägenheter, vilka icke kan specificeras. ^{k)} Inkl. 152 lägenheter vilka icke kan specificeras. ^{l)} Dito 151. ^{m)} Dito 215. ⁿ⁾ Dito 22. ^{o)} Dito 25. ^{p)} Dito 34.

Muist. Taulukossa suoritettua asuinhuoneistojen ryhmittämisessä on tiettyjä eroavuuksia eri kaupunkien kesken.
Anm. Bostadslägenheternas fördelning följer vissa olikheter mellan de olika städerna.

248. Asumistiheys vuosina 1955—60 • Boendetäthet åren 1955—60

	Kööpenhamina Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki ²⁾ Helsingfors ²⁾		Göteborg ³⁾		Malmö
	1955	1960	1955	1960	1955	1960	1955	1960	1955	1960	1960
<i>Asukkaita 100 huonetta¹⁾ kohden</i>											
<i>Antal boende per 100 rum¹⁾</i>											
Keittiö, huone • Enkelkök, enkelrum	104	..	119	131	160	131	226	200	132	120	124
1 huone keittok. • 1 rum med kokvrå	109	..	130		160	131	223	200		120	124
1 huone ja keittiö 1 rum och kök	74	..	103	93	106	94	153	144	114	102	93
2 huonetta ja » 2 » » »	83	..	94	89	88	83	118	113	99	95	92
3 » » » 3 » » »	71	..	84	82	81	78	101	97	82	80	79
4 » » » 4 » » »	60	..	72	71	73	73	91	86	69	69	68
5 » » » 5 » » »	51	..	61	62	68	60	86	77	62	62	60
Kaikki huoneistot • Samtliga lägenheter ..	..	..	89	85	82	79	132	120	93	87	83
<i>Asukkaita 100 asuinhuonetta kohden</i>											
<i>Antal boende per 100 bostadsrum</i>											
Keittiö, huone • Enkelkök, enkelrum	104	..	119	131	160	131	226	200	132	120	124
1 huone keittok. • 1 rum med kokvrå	109	..	130		160	131	223	200		120	124
1 huone ja keittiö • 1 rum och kök	148	118	206	187	212	188	305	287	226	204	185
2 huonetta ja » 2 » » »	125	117	141	134	132	125	177	170	149	143	138
3 » » » 3 » » »	95	92	112	109	107	104	135	129	110	107	105
4 » » » 4 » » »	75	73	90	89	91	91	114	107	86	86	85
5 » » » 5 » » »	61	62	73	75	81	71	103	93	75	74	73
Kaikki huoneistot • Samtliga lägenheter ..	93	89	125	118	112	107	172	158	137	125	117

¹⁾ Keittiöt ml. ²⁾ Ainoastaan asutut asunnot. ³⁾ Tarkistetut tiedot.

¹⁾ Inkl. kök. ²⁾ Endast bebodda lägenheter. ³⁾ Kontrollerade uppgifter.

249. Asuntotuotanto vuosina 1960—63 • Bostadsproduktionen åren 1960—63

	Kaikkiaan asuin- huoneistoja Samtliga bostads- lägenheter	Siitä huoneistoja, joissa oli • Därav lägenheter med						
		1 huone ¹⁾ tai keittiö 1 rum ¹⁾ eller kök	2 ja useamp. huon. ¹⁾ 2 o.fl. rum ¹⁾	1 huone- 1 rum	2 huonetta 2 rum	3 huonetta 3 rum	4 huonetta 4 rum	5- huon. 5- rum
%								
<i>Kööpenhamina • Köpenhamn</i>								
1961	2 840	8.8	²⁾	15.7	35.7	24.9	9.6	5.3
1962	2 086	3.7	²⁾	18.1	25.4	29.7	16.0	7.1
1963	1 309	4.5	²⁾	18.1	22.5	23.2	15.5	16.2
<i>Tukholma • Stockholm</i>								
1961	4 124	14.2	2.6	4.2	8.6	37.5	17.8	15.1
1962	3 732	25.7	9.5	4.2	13.1	18.2	15.3	14.0
1963	4 098	32.5	5.1	2.9	10.3	23.6	9.7	15.9
<i>Oslo</i>								
1960	4 430	15.4	—	5.5	14.8	40.5	20.5	3.3
1961	4 610	16.7	—	5.4	14.1	37.1	22.4	4.3
1962	3 936	22.0	—	6.3	12.3	35.2	17.1	7.1
<i>Helsinki • Helsingfors</i>								
1961	8 537	32.3	25.7	2.7	20.0	10.8	5.2	3.3
1962	7 300	27.3	23.6	1.1	17.5	16.7	8.2	5.6
1963	6 434	26.6	21.7	2.3	18.8	18.2	8.6	3.8
<i>Göteborg</i>								
1961	4 210	11.6	2.1	3.5	23.7	32.1	18.7	8.3
1962	4 302	7.9	3.8	4.0	22.5	34.7	17.8	9.3
1963	5 105	17.2	4.1	2.0	17.8	40.0	10.8	8.1
<i>Malmö</i>								
1961	2 920	10.8	1.9	4.5	34.8	31.9	10.7	5.4
1962	3 618	5.9	2.7	7.7	29.7	32.5	12.9	8.6
1963	2 454	5.2	2.0	4.3	22.8	33.9	22.1	9.7

Alaiviivat ovat s. 343 • Noterna är på s. 343.

Jatkoa • Fortsättning

Kaupungit ja niiden seudut • Städerna och deras regioner

	Kaikkiaan asuin-huoneistoja Samtliga bostads-lägenheter	Siitä huoneistoja, joissa oli • Därav lägenheter med						
		1 huone ¹⁾ tai keittiö 1 rum ¹⁾ eller kök	2 ja useamp huon. ¹⁾ 2 o.f. rum ¹⁾	1 huone 1 rum	2 huonetta 2 rum	3 huonetta 3 rum	4 huonetta 4 rum	5- huon. 5- rum
		ja keittiö • och kök						
%								
<i>Kööpenhaminan seutu Köpenhamnsregionen</i>								
1963	8 092	²⁾	²⁾	8.2	13.0	38.4	27.7	12.7
<i>Tukholman seutu • Stockholms-regionen</i>								
1963	13 626	10.1	4.3	6.9	19.4	32.6	17.0	9.7
<i>Helsingin seutu³⁾ • Helsingfors-regionen³⁾</i>								
1963	8 637	22.7	18.7	2.3	19.3	20.8	10.5	5.7
<i>Göteborgin seutu • Göteborgs-regionen</i>								
1963	6 864	13.5	3.4	1.9	17.9	35.6	14.8	12.9
<i>Malmön seutu • Malmöregionen</i>								
1963	2 640	8.1		4.1	21.6	32.1	23.7	10.4

¹⁾ + keittokomero tai ilman. ²⁾ Sisältyvät huoneistoihin, joissa oli keittiö. ³⁾ Ks. alav. 2 taul. 250.

¹⁾ Med eller utan kökvrå. ²⁾ Redovisas bland lägenheter med kök. ³⁾ Se not 2 tab. 250.

Muist. Vast. huoneistojen pinta-alat, mukavuudet ym. ovat huomattavasti erilaisia eri kaupungeissa.

Anm. Betydande olikheter föreligger de skilda städerna emellan beträffande lägenheternas areal, utrustning m.m.

250. Maapinta-ala vuosina 1963—64

Landarealen åren 1963—64

	Kööpenhamina ¹⁾ Köpenhamn ¹⁾ 1/1 1963	Tukholma Stockholm 1/1 1964	Oslo 1/1 1963	Helsinki ²⁾ Helsingfors ²⁾ 1/1 1964	Göteborg 1/1 1964	Malmö 1/1 1964
	ha					
Kaupunki • Staden	11 766	18 598	42 970	16 583	14 004	7 864
Lähialue • Närområdet	45 913	236 347	..	59 970	..	..

¹⁾ Rannikkolinjan sisäpuolella oleva vesialue ml. ²⁾ Lähialue: Helsingin mlk, Espoon, Kauniaisten ja Keravan kauppalat.

¹⁾ Inkl. vattenområdet inom kustlinjen. ²⁾ Närområdet: Helsinge, Esbo, Grankulla och Kervo köpingar.

251. Asuinhuoneistojen suuruus vuonna 1960
Bostadslägenheternas storlek år 1960

	Kööpen- hamina Köpen- hamn ¹⁾	Tukholma Stockholm ²⁾	Oslo	Helsinki Helsing- fors ³⁾	Göteborg ¹⁾	Malmö
Asuinhuoneistot • Bostadslägenheter	353 070	²⁾320 395	175 283	³⁾145 470	154 611	88 582
Keittiöt sekä huoneistot keittokomeroineen tai ilman • Kök samt lägenheter med eller utan kokvrå	30 850	{ 59 651 73 783 }	42 616	{ ¹⁾ 63 728 26 101 }	14 506	8 587
1 huone ja keittiö • 1 rum och kök	142 010	93 790	53 890	25 247	46 811	19 898
2 huonetta ja » 2 » »	88 260	54 603	47 745	15 784	49 941	32 607
3 » » » 3 » »	57 050	21 583	19 731	8 769	25 220	16 655
4 » » » 4 » »	34 900	16 467	11 301	5 808	10 927	6 562
5— » » » 5— » »					7 206	4 273
%	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Keittiöt sekä huoneistot keittokomeroineen tai ilman • Kök samt lägenheter med eller utan kokvrå	8.7	{ 18.7 23.1 }	24.3	{ 43.8 17.9 }	9.4	9.7
1 huone ja keittiö • 1 rum och kök	40.2	29.3	30.8	17.4	30.3	22.5
2 huonetta ja » 2 » »	25.0	17.1	27.2	10.9	16.3	18.8
3 » » » 3 » »	16.2	6.7	11.3	6.0	7.1	7.4
4 » » » 4 » »	9.9	5.1	6.4	4.0	4.6	4.8
5— » » » 5— » »						

¹⁾ Tarkistetut tiedot. ²⁾ Tähän sisältyy 518 huoneistoa, joiden suuruus oli tuntematon. ³⁾ Samoin 33.

¹⁾ Kontrollerade uppgifter. ²⁾ Inkl. 518 lägenheter, vilkas storlek var okänd. ³⁾ Dito 33.

252. Koululaitos vuosina 1962/63
Skolväsendet åren 1962/63

	Kööpen- hamina Köpen- hamn	Tukholma Stockholm	Oslo	Helsinki Helsing- fors	Göteborg	Malmö
	^{31/12} 1962	^{31/12} 1962	^{1/10} 1962	1962/63	1962/63	1962/63
Valtion ja kunnan koulut						
Statens och kommunens skolor						
Luokkia • Klasser	3 875	4 039	2 320	1 466	2 126	1 068
niistä luokkia, joissa annettiin • därav klasser med kansakouluopetusta • folkskolundervisning	3 043	3 165	1 534	1 128	1 699	829
keski- ja reaalikouluopet. • mellan- och realskolunderv. ...	579	408	786	232	255	113
lukio-opetusta • gymnasiundervisning	253	466		106	172	126
Opettajia • Lärare och lärarinnor	4 635	4 571	3 065	1 877	3 135	2 375
Oppilaita • Elever	93 310	106 968	57 425	44 289	55 621	27 201
niistä saivat • därav med kansakouluopetusta • folkskolundervisning	74 675	81 461	37 636	33 336	43 183	20 064
keski- ja reaalikouluopet. • mellan- och realskolunderv. ...	13 314	13 018	12 954	7 747	8 094	3 643
lukio-opetusta • gymnasiundervisning	5 321	12 489	6 835	3 206	4 344	3 494
Yksityiset koulut • Privata skolor						
Luokkia • Klasser	449	332	83	797	52	6
niistä luokkia, joissa annettiin • därav klasser med kansakouluopetusta vastaavaa • motsv. folkskolunderv. ...	317	131	27	37	17	6
keski- ja reaalikouluopet. • mellan- och realskolunderv. ...	83	76	56	530	11	—
lukio-opetusta • gymnasiundervisning	49	125		230	24	—
Opettajia • Lärare och lärarinnor	664	..	198	1 539	126	19
Oppilaita • Elever	9 840	8 201	2 418	27 360	1 311	159
niistä saivat • därav med kansakouluopetusta vastaavaa • motsv. folkskolunderv. ...	7 128	3 059	635	1 162	447	159
keski- ja reaalikouluopet. • mellan- och realskolunderv. ...	1 922	2 097	1 783	19 531	319	—
lukio-opetusta • gymnasiundervisning	790	3 045		6 667	545	—
Kaikki koulut • Samtliga skolor						
Poikia • Gossar	52 199	..	..	35 172	..	..
niistä lukioissa • därav i gymnasierna	3 292	..	..	4 691	..	2 038
Tyttöjä • Flickor	50 951	..	..	36 477	..	..
niistä lukioissa • därav i gymnasierna	2 819	..	..	5 182	..	1 456

253. Sairaalat vuosina 1961—63
Sjukhus åren 1961—63

	Kööpen- hamina Köpen- hamn	Tukholma Stockholm	Oslo ¹⁾	Helsinki Helsingfors	Göteborg	Malmö
	1961/62	1962	1962	1963	1963	1963
<i>Yleiset sairaalat • Offentliga sjukhus</i>						
Vakin. potilaspaikkoja vuoden päättyessä						
Ordin. sjukplatser vid årets slut	13 270	14 802	6 550	6 456	5 905	3 186
Vuoden kuluessa vastaanotettuja potilaita • Under året intagna patienter	170 258	113 443	70 183	96 947	66 976	32 771
Potilaita keskimäärin päivässä • Medeltal patienter per dag	11 849	11 638	5 530	6 050	4 768	2 782
Vuoden kuluessa kuolleita • Under året avlidna ..	8 368	6 054	8 289	2 904	2 837	1 509
Hoitopäiviä kaikkiaan • Totalantalet vård dagar (1 000)	4 325	4 248	2 036	^{a)} 2 208	1 740	1 045
Hoitopäiviä keskimäärin potilasta kohden ²⁾ • Medeltal vård dagar per patient ²⁾	25.4	37.4	29.0	22.8	26.0	31.9
<i>Yksityiset sairaalat • Privata sjukhus</i>						
Vakin. potilaspaikkoja vuoden päättyessä • Ord. sjukplatser vid årets slut	1 762	709	1 761	1 400	156	21
Vuoden kuluessa vastaanotettuja potilaita • Under året intagna patienter	33 485	4 938	21 896	22 198	914	..
Potilaita keskimäärin päivässä • Medeltal patienter per dag	1 542	613	1 616	1 049	141	..
Vuoden kuluessa kuolleita • Under året avlidna ..	856	355	738	331	58	..
Hoitopäiviä kaikkiaan • Totalantalet vård dagar (1 000)	563	224	589	^{a)} 383	52	..
Hoitopäiviä keskimäärin potilasta kohden ²⁾ • Medeltal vård dagar per patient ²⁾	16.8	45.3	26.9	17.3	56.4	..

¹⁾ Tiedot ovat sairaaloista, joissa on vähintään 50 potilaspaikkaa. ²⁾ Vuoden kuluessa vastaanotettua potilasta kohden. ³⁾ Hoidettujen potilaiden kokonaispäiväluvusta on vähennetty poistettujen potilaiden lähtöpäivät sekä kotihoitopäivät.

⁴⁾ Sjukhus med 50 eller flera sjukplatser. ⁵⁾ Per under året intagna patienter. ⁶⁾ Av totalantalet vård dagar har avdragits antalet utskrivningsdagar för utskrivna patienter samt hemvård dagar.

Muist. Yleisillä sairaaloilla tarkoitetaan sekä valtion että kunnan omia sairaaloita samoin kuin valtion ja kunnan käyttämiä yksityisiä sairaaloita. Yksityisiin sairaaloihin on luettu myös suuret klinikat yms., mutta ei lepokoteja yms. Vuodesta 1960 alkaen ei Rinnekotia Helsingin kaupungin ulkopuolella toimivana oteta huomioon tilastossa. Mielisairaalat ja tuberkuloosiparantolat sisältyvät tietoihin lukuun ottamatta Helsingin osuusia kaupungin ulkopuolella sijaitseviin mielisairaaloihin ja tuberkuloosiparantoloihin. Potilaiden luku tarkoittaa kaikkia vastaanotettuja potilaita riippumatta heidän asuinpaikastaan.

Anm. Till offentliga sjukhus räknas såväl stats- som kommunala sjukhus samt ev. offentligt utnyttjade privata sjukhus och kliniker. Till privata sjukhus räknas större kliniker o. dyl., men icke konvalescenthem o. dyl. Rinnehemmet beaktas ej i statistiken fr. o. m. år 1960 emedan dess verksamhet är förlagd utanför Helsingfors stad. Sinnessjukhus och tuberkulossanatorier ingår, men för Helsingfors icke stadens andelar i sinnessjukhus och tuberkulossanatorier utanför staden. Antalet patienter omfattar samtliga intagna patienter utan hänsyn till boningsort.

254. Kunnallisvaalit vuosina 1958—64

Kommunala val åren 1958—64

A. Annetut vaaliliput ja valitut, puolueittain • Avgivna valsedlar och valda, efter partier

	Hyväksytyjä vaalilippuja Godkända valsedlar				Valittuja Valda	
			%			
	¹ / ₁₀ 1958	² / ₁₀ 1962	¹ / ₁₀ 1958	² / ₁₀ 1962	¹ / ₁₀ 1958	² / ₁₀ 1962
Kööpenhamina¹⁾ • Köpenhamn²⁾	330 460	325 666	100.0	100.0	³⁾ 55	³⁾ 55
Sosialidemokraatit • Socialdemokraterna	167 602	152 771	50.7	46.9	29	27
Radikaalinen vasemmisto • Radikala vänstern	21 656	12 917	6.6	4.0	3	2
Vanhoillinen kansanpuolue • Konservativa folkpartiet	81 603	82 994	24.7	25.5	14	15
Vasemmisto • Vänstern	17 220	7 151	5.2	2.2	3	1
Kommunistinen puolue • Kommunistiska partiet	29 966	9 064	9.1	2.8	5	1
Sosialistinen kansanpuolue • Socialistiska folkpartiet ..	..	53 599	..	16.5	..	9
Tanskan oikeusliitto • Danmarks rättsförbund	7 622	3 421	2.3	1.0	1	—
Muut puolueet • Andra partier	4 791	3 749	1.4	1.1	—	—
	²¹ / ₁₀ 1958	¹⁰ / ₁₀ 1962	²¹ / ₁₀ 1958	¹⁰ / ₁₀ 1962	²¹ / ₁₀ 1958	¹⁰ / ₁₀ 1962
Tukholma • Stockholm	436 381	436 723	100.0	100.0	³⁾ 100	³⁾ 100
Sosialidemokraatit • Socialdemokraterna	189 982	203 704	43.5	46.6	45	49
Oikeisto • Högern	125 527	96 727	28.8	22.1	29	23
Kansanpuolue • Folkpartiet	84 617	102 418	19.4	23.5	20	23
Keskustapuolue • Centerpartiet	7 708	9 100	1.8	2.1	—	—
Kommunistit • Kommunisterna	27 084	24 718	6.2	5.7	6	5
Muut puolueet • Andra partier	1 463	56	0.3	0.0	—	—
	²² / ₁₀ 1959	²³ / ₁₀ 1963	²² / ₁₀ 1959	²³ / ₁₀ 1963	²² / ₁₀ 1959	²³ / ₁₀ 1963
Oslo	266 387	295 826	100.0	100.0	⁴⁾ 85	85
Työväenpuolue • Arbetarpartiet	118 857	131 916	44.6	44.6	39	39
Oikeisto • Högern	106 564	115 907	40.0	39.2	35	35
Vasemmisto • Vänstern	12 627	12 851	4.7	4.3	4	3
Kommunistit • Kommunisterna	11 757	5 080	4.4	1.7	3	1
Kristillinen kansanpuolue • Kristliga folkpartiet	13 788	12 575	5.2	4.3	4	3
Sosialistinen kansanpuolue • Socialistiska folkpartiet	—	15 131	—	5.1	—	4
Muut puolueet • Andra partier	2 794	2 366	1.1	0.8	—	—
	²⁻³ / ₁₀ 1960	⁴⁻⁵ / ₁₀ 1964	²⁻³ / ₁₀ 1960	⁴⁻⁵ / ₁₀ 1964	²⁻³ / ₁₀ 1960	⁴⁻⁵ / ₁₀ 1964
Helsinki • Helsingfors	224 644	252 662	100.0	100.0	⁵⁾ 77	⁵⁾ 77
Sosialidemokraatit • Socialdemokraterna	45 850	67 762	20.4	26.8	16	21
Sosialidemokr. liitto • Socialdemokr. förbundet	10 697	5 512	4.8	2.2	3	2
Suomen kansan demokr. liitto • Demokratiska för- bundet för Finlands folk	44 329	48 552	19.7	19.2	15	14
Ruotsalainen kansanpuolue • Svenska folkpartiet ..	36 376	35 312	16.2	14.0	13	11
Kansallinen kokoomus • Nation. samlingspartiet ..	49 539	46 601	22.0	18.4	18	16
Vapaa mielisten liitto • Frisinnades förbund	8 943	21 630	4.0	8.6	3	5
Kansanpuolue • Folkpartiet	26 041	23 736	11.6	9.4	9	7
Muut puolueet • Andra partier	2 869	3 557	1.3	1.4	—	1
	²¹ / ₁₀ 1958	¹⁰ / ₁₀ 1962	²¹ / ₁₀ 1958	¹⁰ / ₁₀ 1962	²¹ / ₁₀ 1958	¹⁰ / ₁₀ 1962
Göteborg	208 153	223 239	100.0	100.0	⁶⁾ 60	⁶⁾ 60
Sosialidemokraatit • Socialdemokraterna	84 032	104 488	40.4	46.8	24	28
Oikeisto • Högern	39 902	31 609	19.2	14.2	13	9
Kansanpuolue • Folkpartiet	61 859	65 767	29.7	29.5	18	18
Kommunistit • Kommunisterna	19 438	17 782	9.3	7.9	5	5
Keskustapuolue • Centerpartiet	2 919	3 583	1.4	1.6	—	—
Muut puolueet • Andra partier	3	10	0.0	0.0	—	—

¹⁾ Lukuun ottamatta Frederiksberg'iä ja Gentofte'a. ²⁾ Niistä 14 naista. ³⁾ Niistä naisia 23 v. 1958 ja 27 v. 1962. ⁴⁾ Niistä 15 naista. ⁵⁾ Samoin 22. ⁶⁾ Samoin 11.

¹⁾ Exkl. Frederiksberg och Gentofte. ²⁾ Därav 14 kvinnor. ³⁾ Därav 23 kvinnor år 1958 och 27 år 1962. ⁴⁾ Därav 15 kvinnor. ⁵⁾ Dito 22. ⁶⁾ Dito 11.

Jatkoa • Fortsättning

	Hyväksytyjä vaalilippuja Godkända valsedlar				Valittuja Valda	
			%			
	²¹ / ₁₀ 1958	¹⁰ / ₁₀ 1962	²¹ / ₁₀ 1958	¹⁰ / ₁₀ 1962	²¹ / ₁₀ 1958	¹⁰ / ₁₀ 1962
Malmö	125 877	133 834	100.0	100.0	60	60
Sosialdemokraatit • Socialdemokraterna	66 153	77 339	52.6	57.8	33	36
Oikeisto • Högern	42 971	36 029	34.1	26.9	21	18
Kansanpuolue • Folkpartiet	11 873	13 793	9.4	10.3	6	6
Kommunistit • Kommunisterna	2 241	2 401	1.8	1.8	—	—
Keskustapuolue • Centerpartiet	2 637	4 265	2.1	3.2	—	—
Muut puolueet • Andra partier	2	7	0.0	0.0	—	—

B. Äänioikeutetut ja äänestäneet • Röstberättigade och röstande

	Äänioikeutettuja Röstberättigade			Äänestäneitä % äänioikeutetuista Röstande i % av röstberättigade		
	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Kaikkiaan Samtliga
	<i>Kööpenhamina¹⁾ • Köpenhamn¹⁾</i>					
4/3 1958	222 876	271 036	493 912	69.4	65.4	67.2
6/3 1962	238 008	272 051	510 059	66.3	62.1	64.1
<i>Tukholma • Stockholm</i>						
21/9 1958	251 474	305 343	556 817	79.4	78.2	78.7
16/9 1962	253 033	306 186	559 219	78.6	78.4	78.5
<i>Oslo</i>						
28/9 1959	152 178	188 284	340 462	79.0	77.3	78.6
23/9 1963	154 831	190 637	345 468	85.9	86.0	86.6
<i>Helsinki • Helsingfors</i>						
2—3/10 1960	123 322	178 578	301 900	²⁾ 75.0	²⁾ 73.2	74.7
4—5/10 1964	136 585	191 339	327 924	²⁾ 76.6	²⁾ 76.2	77.2
<i>Göteborg</i>						
21/9 1958	127 267	140 642	267 909	78.4	77.4	77.8
16/9 1962	131 765	145 117	276 882	80.7	81.0	80.8
<i>Malmö</i>						
21/9 1958	69 019	78 776	147 795	86.0	85.2	85.5
16/9 1962	74 050	83 705	157 755	85.2	85.4	85.3

¹⁾ Lukuun ottamatta Frederiksberg¹⁾ ja Gentofte²⁾. ²⁾ Lukuun ottamatta otteella äänestäneitä.

¹⁾ Exkl. Frederiksberg och Gentofte. ²⁾ Exkl. med utdrag röstande.

255. Kaupunkien vakautettu velka vuosina 1961—63

Städernas fasta låneskuld åren 1961—63

	Kööpenhamina Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg		Malmö	
	1962 ²¹ / ₁₀	1963 ²¹ / ₁₀	1961 ²¹ / ₁₂	1962 ²¹ / ₁₂	1961 ²¹ / ₁₂	1962 ²¹ / ₁₂	1962 ²¹ / ₁₂	1963 ²¹ / ₁₂	1962 ²¹ / ₁₂	1963 ²¹ / ₁₂	1962	1963
	milj. Tkr • Dkr		milj. Rkr • Skr		milj. Nkr		milj. nmk		milj. Rkr • Skr		milj. Rkr • Skr	
Obligaatiolainoja Obligationslån ..	534.9	506.1	1 233.93	1 332.47	565.5	601.4	28.86	29.12	212.6	232.8	34.4	33.7
Muita lainoja Andra lån	624.4	749.2	672.34	750.88	27.2	25.1	47.29	47.80	287.7	291.1	152.9	152.4

256. Katsaus teollisuuteen vuonna 1961
Översikt av industrin år 1961

	Työpaikkojen luku Antal arbetsställen	Virka- miehistöä Förvaltnings- personal	Työn- tekijöitä Arbetare	Tuotanto- arvo ¹⁾ Produk- tions- värde ¹⁾
Köpenhamina • Köpenhamn	1 742	..	97 335	..
Ravintoaineteollisuus • Livsmedelsindustri	146	..	15 256	..
Kutoma- ja vaateustavateollisuus • Textil- och beklädnadsindustri ..	298	..	11 532	..
Maa- ja kiviteollisuus • Jord- och stenindustri	38	..	3 217	..
Puuteollisuus • Träindustri	91	..	2 288	..
Nahka-, kumi- ja karvateollisuus • Läder-, gummi- och hårindustri	160	..	5 395	..
Malminlouhinta ja metalliteollisuus • Malmbrytning och metall- industri	454	..	38 221	..
Kemiallis-teknillinen teollisuus • Kemisk-teknisk industri	105	..	4 998	..
Paperi- ja graafinen teollisuus • Pappers- och grafisk industri	309	..	12 575	..
Muu teollisuus • Annan industri	141	..	3 853	..
Tukholma • Stockholm	1 376	29 045	57 291	..
Ravintoaineteollisuus • Livsmedelsindustri	173	2 241	6 812	..
Kutoma- ja vaateustavateollisuus • Textil- och beklädnadsindustri	90	690	2 304	..
Maa- ja kiviteollisuus • Jord- och stenindustri	29	414	696	..
Puuteollisuus • Träindustri	49	309	631	..
Nahka-, kumi- ja karvateollisuus • Läder-, gummi- och hårindustri	42	264	894	..
Malminlouhinta ja metalliteollisuus • Malmbrytning och metall- industri	648	16 445	31 625	..
Kemiallis-teknillinen teollisuus • Kemisk-teknisk industri	97	2 417	2 743	..
Paperi- ja graafinen teollisuus • Pappers- och grafisk industri	246	5 838	10 899	..
Muu teollisuus ²⁾ • Annan industri ²⁾	2	427	687	..
Oslo	1 739	16 664	47 578	4 107
Ravintoaineteollisuus • Livsmedelsindustri	198	2 582	7 365	1 372
Kutoma- ja vaateustavateollisuus • Textil- och beklädnadsindustri	306	1 452	5 364	269
Maa- ja kiviteollisuus • Jord- och stenindustri	56	445	966	76
Puuteollisuus • Träindustri	101	248	1 100	71
Nahka-, kumi- ja karvateollisuus • Läder-, gummi- och hårindustri ..	43	196	636	39
Malminlouhinta ja metalliteollisuus • Malmbrytning och metall- industri	543	7 729	21 303	1 465
Kemiallis-teknillinen teollisuus • Kemisk-teknisk industri	82	2 278	1 883	302
Paperi- ja graafinen teollisuus • Pappers- och grafisk industri	297	1 298	7 334	415
Muu teollisuus • Annan industri	113	436	1 627	98
Helsinki • Helsingfors	1 144	⁸⁾ 18 378	57 391	225 154.4
Ravintoaineteollisuus • Livsmedelsindustri	107	1 877	7 079	67 077.4
Kutoma- ja vaateustavateollisuus • Textil- och beklädnadsindustri	225	1 686	8 852	19 475.5
Maa- ja kiviteollisuus • Jord- och stenindustri	36	602	2 062	4 904.0
Puuteollisuus • Träindustri	62	219	908	2 360.6
Nahka-, kumi- ja karvateollisuus • Läder-, gummi- och hårindustri	17	267	263	516.6
Malminlouhinta ja metalliteollisuus • Malmbrytning och metall- industri	348	6 989	23 881	73 010.2
Kemiallis-teknillinen teollisuus • Kemisk-teknisk industri	65	1 132	1 786	13 059.9
Paperi- ja graafinen teollisuus • Pappers- och grafisk industri	208	3 757	10 025	30 735.8
Muu teollisuus • Annan industri	76	1 849	2 535	14 014.4
Göteborg	704	15 381	42 541	3 926.9
Ravintoaineteollisuus • Livsmedelsindustri	116	1 037	3 094	599.1
Kutoma- ja vaateustavateollisuus • Textil- och beklädnadsindustri	79	1 205	5 335	253.3
Maa- ja kiviteollisuus • Jord- och stenindustri	20	139	400	29.7
Puuteollisuus • Träindustri	25	92	347	25.3
Nahka-, kumi- ja karvateollisuus • Läder-, gummi- och hårindustri ..	24	115	537	21.9
Malminlouhinta ja metalliteollisuus • Malmbrytning och metall- industri	296	9 804	26 574	2 338.7
Kemiallis-teknillinen teollisuus • Kemisk-teknisk industri	46	1 073	1 469	411.8
Paperi- ja graafinen teollisuus • Pappers- och grafisk industri	86	1 375	3 593	206.0
Muu teollisuus ²⁾ • Annan industri ²⁾	12	541	1 192	41.1

¹⁾ Vast. milj. Tanskan, Ruotsin ja Norjan kruunua sekä milj. Suomen vmarkkaa. ²⁾ Voima-, valaistus- ja vesilaitoksia. ³⁾ Erillisten pää- ja keskus⁴⁾ konttoreiden henkilökunta ml.
⁵⁾ Resp. milj. danska, svenska och norska kronor samt milj. finska gmark. ⁶⁾ Kraft-, belysnings- och vattenverk. ⁷⁾ Inkl. personalen vid de fristående huvud- och centralkontoren.

Jatkoa • Fortsättning

	Työpaik- kojen luku Antal ar- betsstäl- len	Virka- miehistöä Förvalt- nings- personal	Työn- tekijöitä Arbetare	Tuotanto arvo ¹⁾ Produk- tions- värde ¹⁾
Malmö	468	8 972	27 581	..
Ravintoaineteollisuus • Livsmedelsindustri	47	988	2 980	..
Kutomo- ja vaatevarateollisuus • Textil- och beklädnadsindustri ..	60	1 061	4 615	..
Maa- ja kiviteollisuus • Jord- och stenindustri	12	279	1 067	..
Puuteollisuus • Träindustri	16	180	411	..
Nahka-, kumi- ja karvateollisuus • Läder-, gummi- och härindustri ..	22	308	1 412	..
Malminlouhinta ja metalliteollisuus • Malmbrytning och metallind.	211	4 173	13 506	..
Kemiallis-teknillinen teollisuus • Kemisk-teknisk industri	44	923	1 194	..
Paperi- ja graafinen teollisuus • Pappers- och grafisk industri	56	1 060	2 396	..
Muu teollisuus • Annan industri	—	—	—	—

1) Ks. alav. 1 s. 348.

2) Se not 1 på s. 348.

257. Eräiden tavaralajien vähittäishintaindeksi vuosina 1961—63

Detaljprisindex för vissa varuslag åren 1961—63

(1949=100)

Tavaralaji Varuslag	Määrä Kvantitet	Kööpenhamina ¹⁾ Köpenhamn ¹⁾		Tukholma ²⁾ Stockholm ²⁾		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg		Malmö	
		1961	1962	1962	1963	1961	1962	1962	1963	1962	1963	1962	1963
Maito, kuorimaton • Mjölkl, oskummad	l	³⁾ 178	³⁾ 184	261	269	162	178	224	243	257	269	264	279
Voi, pöytä- (meijeri) • Smör, bords- (mejeri)	kg	116	126	122	127	164	168	135	143	120	131	119	133
Margariini • Margarin	»	106	106	133	124	345	345	298	298	133	127	138	135
Munat, tuoreet • Ägg, färska ..	tiu ⁴⁾ • tjog ⁴⁾	109	111	160	172	135	150	140	152	147	161	147	165
Perunat • Potatis	5 l ⁵⁾	169	226	305	321	169	210	296	256	322	330	333	338
Vehnäjauhot, ulkom. • Vete- mjöl, utländskt	kg	192	200	165	168 ⁷⁾	172	198	381	398	156	162	166	174
Naudanliha, tuore (paisti) • Nötkött, färskt (stek) ..	»	..	..	239	256	226	240	..	..	267	297	246	266
Vasikanliha, juotto • Kalv- kött, gödkalv .....	»	..	..	247	274	389	420	..	..	240	268	295	303
Sokeri • Socker	»	258	297	180	228	206	198	⁶⁾ 205	⁶⁾ 221	177	223	190	224
Sähkö • Elektricitet	kWh	..	..	..	..	131	138	..	..	167	167	..	..
Kaasu • Gas	m ³	140	134			140	140	155	155
Hiili, antrasiitti-; kotiin ajet- tuna • Kol, antracit-, hem- körd	hl	124	127	..	..	154	154	..	..	186	213	..	..

¹⁾ Viiden kuukauden ensimmäisen viikon keskimäärät (tammi-, huhti-, heinä-, loka- ja seuraavan vuoden tammikuu). — Esikaupungit ml. ²⁾ Tukholman alue. ³⁾ Tarkastusmaitoa. ⁴⁾ Oslossa, Helsingissä ja Göteborgissa kg. ⁵⁾ Kööpenhaminassa, Helsingissä ja Göteborgissa kg, Oslossa 3 kg. ⁶⁾ Palasokeria. ⁷⁾ Tarkistetut tiedot.

¹⁾ Genomsnitt för den första veckan i januari, april, juli, oktober och januari följande år. — Inkl. förorter. ²⁾ Stockholmsområdet. ³⁾ Kontrollmjölk. ⁴⁾ För Oslo, Helsingfors och Göteborg per kg. ⁵⁾ För Köpenhamn, Helsingfors och Göteborg per kg, för Oslo per 3 kg. ⁶⁾ Bitsocker. ⁷⁾ Kontrollerade uppgifter.

258. Henkilökohtaiset välittömät verot vuosien 1961—63 tulojen perusteella
 Personliga direkta skatter för åren 1961—63

Tulonmäärä (kr) ja eri verot Inkomstbelopp (kr) och olika slag av skatter	Veromäärä, kr • Skattebelopp, kr											
	Kööpenhamina ¹⁾ Köpenhamn ¹⁾ 1962		Tukholma ²⁾ Stockholm ²⁾ 1963		Oslo ³⁾ 1961		Helsinki ⁴⁾ Helsingfors ⁴⁾ 1963		Göteborg ⁵⁾ 1963		Malmö ⁶⁾ 1963	
	Yksinäiset Ensamstående	Avio- puolisot ja 2 lasta Makar med 2 barn	Yksinäiset Ensamstående	Avio- puolisot ja 2 lasta Makar med 2 barn	Yksinäiset Ensamstående	Avio- puolisot ja 2 lasta Makar med 2 barn	Yksinäiset Ensamstående	Avio- puolisot ja 2 lasta Makar med 2 barn	Yksinäiset Ensamstående	Avio- puolisot ja 2 lasta Makar med 2 barn	Yksinäiset Ensamstående	Avio- puolisot ja 2 lasta Makar med 2 barn
10 000	1 435	932	2 083	1 742	2 310	918	1 813	1 116	2 222	1 774	2 064	1 650
Valtion tulovero • Stat- lig inkomstskatt	640	307	600	410	600	0	460	—	620	410	620	400
Kunnallinen tulovero Kommunal inkomst- skatt	656	477	930	624	1 435	643	1 208	996	1 080	720	910	585
Kansaneläkemaksu Folkpensionsavgift ..	139	148	334	345	275	275	145	120	336	344	336	339
Sairausvakuutusmaksu Sjukförsäkringsavgift	—	—	219	363	—	—	—	—	186	300	198	326
Lapsilisät • Barnbidrag..... Ilman lapsilisiä • Utan barnbidrag	—	960	—	1 100	—	360	—	619	—	1 100	—	1 100
	1 435	—	2 083	642	2 310	558	1 813	497	2 222	674	2 064	550
15 000	2 727	2 230	3 838	2 965	3 635	1 743	3 091	2 049	4 028	3 092	3 807	2 898
Valtion tulovero • Stat- lig inkomstskatt	1 419	1 089	1 500	810	1 100	0	1 051	248	1 500	820	1 525	810
Kunnallinen tulovero Kommunal inkomst- skatt	1 103	928	1 567	1 235	2 260	1 468	1 821	1 608	1 800	1 440	1 534	1 209
Kansaneläkemaksu Folkpensionsavgift ..	205	213	501	506	275	275	219	193	496	496	503	506
Sairausvakuutusmaksu Sjukförsäkringsavgift	—	—	270	414	—	—	—	—	232	336	245	373
Lapsilisät • Barnbidrag..... Ilman lapsilisiä • Utan barnbidrag	—	960	—	1 100	—	360	—	619	—	1 100	—	1 100
	2 727	1 270	3 838	1 865	3 635	1 383	3 091	1 430	4 028	1 992	3 807	1 798
20 000	4 130	3 498	5 830	4 168	5 130	3 238	4 593	3 272	6 007	4 371	5 755	4 118
Valtion tulovero • Stat- lig inkomstskatt	2 352	1 875	2 700	1 240	1 700	600	1 867	783	2 640	1 260	2 700	1 260
Kunnallinen tulovero Kommunal inkomst- skatt	1 515	1 348	2 218	1 872	3 085	2 293	2 433	2 222	2 535	2 175	2 171	1 846
Kansaneläkemaksu Folkpensionsavgift ..	263	275	600	600	345	345	293	267	600	600	600	600
Sairausvakuutusmaksu Sjukförsäkringsavgift	—	—	312	456	—	—	—	—	232	336	284	412
Lapsilisät • Barnbidrag..... Ilman lapsilisiä • Utan barnbidrag	—	960	—	1 100	—	360	—	619	—	1 100	—	1 100
	4 130	2 538	5 830	3 068	5 130	2 878	4 593	2 653	6 007	3 271	5 755	3 018

Alaviitat ovat s. 351 • Noterna finns på s. 351.

Muist. Taulukko on tehty edellyttämällä, että vaimolla ei ole omaa tuloa. Kirkollinen tulovero on sisällytetty kunnalliseen tuloveroon. Tulonmäärä on Helsinkiä lukuun ottamatta nettotuloa ja tarkoittaa ao. maiden kruunuja. Helsingin tulonmäärät on muunnettu Ruotsin kruunuiksi kurssiin 62 np = 1 kr.

Anm. Genomgående förutsättes att hustrun saknar egen inkomst. Kyrklig inkomstskatt har inräknats i kommunal inkomstskatt. Inkomstbeloppet avser med undantag för Helsingfors nettoinkomst och är uttryckt i resp. lands kronor. Inkomstbeloppen för Helsingfors har omräknats till svenska kronor enligt kurs 62 = 1 kr.

Jatkoa • Fortsättning

Tulonmäärä (kr) ja eri verot Inkomstbelopp (kr) och olika slag av skatter	Veromäärä, kr • Skattebelopp, kr											
	Köpenhamina ¹⁾ Köpenhamn ¹⁾ 1962		Tukholma ²⁾ Stockholm ²⁾ 1963		Oslo ³⁾ 1961		Helsinki ⁴⁾ Helsingfors ⁴⁾ 1963		Göteborg ⁵⁾ 1963		Malmö ⁶⁾ 1963	
	Yksi- naiset	Avio- puolisot ja 2 lasta	Yksi- naiset	Avio- puolisot ja 2 lasta	Yksi- naiset	Avio- puolisot ja 2 lasta	Yksi- naiset	Avio- puolisot ja 2 lasta	Yksi- naiset	Avio- puolisot ja 2 lasta	Yksi- naiset	Avio- puolisot ja 2 lasta
	Ens- stående	Makar med 2 barn	Ens- stående	Makar med 2 barn	Ens- stående	Makar med 2 barn	Ens- stående	Makar med 2 barn	Ens- stående	Makar med 2 barn	Ens- stående	Makar med 2 barn
30 000	10 385	7 823	..	..	8 028	5 981	10 605	8 115	10 280	7 761
Valtion tulovero • Stat- lig inkomstskatt	5 902	3 542	..	..	3 927	2 117	5 738	3 504	5 902	3 580
Kunnallinen tulovero Kommunal inkomst- skatt	3 546	3 200	..	..	3 660	3 449	4 035	3 675	3 471	3 146
Kansaneläkemaksu Folkpensionsavgift	600	600	..	..	441	415	600	600	600	600
Sairausrakuutusmaksu Sjukförsäkringsavgift	337	481	..	..	—	—	232	336	307	435
Lapsilisät • Barnbidrag	—	1 100	..	..	—	619	—	1 100	—	1 100
Ilman lapsilisiä • Utan barnbidrag	10 385	6 723	..	..	8 028	5 362	10 605	7 015	10 280	6 661

¹⁾ Tulonmäärät tarkoittaa sekä palkkatuloa, josta on vähennetty ns. »Palkansaajan vähennys» että muuta ansiotyön ylijäämää. Henkilökohtaisten verojen vähennykset on laskettu edellyttäen, että verovelvollisella oli sama tulo edellisenä vuonna. Vakuutusmaksujen vähennys on 600 kr 10 000—15 000 kruunun tuloluokissa ja muissa 800 kr. Lisäksi korollinen pakkolaina, joka maksetaan takaisin v. 1966—70 ja joka ko. tuloluokissa on yksinäisiltä 100, 200 ja 500 kr sekä aviopuolisoilta 100, 300 ja 700 kr. Lapsivähennys alle 16-vuotiaista lapsista on korvattu laajennetulla lapsilisäjärjestelmällä.

²⁾ Verovelvollisten ei edellytetä maksavan määräajoin muita eläke-ym. maksuja kuin taulukossa mainittuja, mutta sitä vastoin yksinäisten ja aviopuolisoiden edellytetään nauttivan 10 000 kruunun tuloluokassa 400 kruunun, aviopuolisoiden 15 000 kruunun tuloluokassa 600 kruunun ja muissa tuloluokissa 800 kruunun vähennystä suoritetuista sairauskassa- ja henkivakuutusmaksuista ym. Kunnallisvero on laskettu 13.28 kruunuksi verokruunulta.

³⁾ Verovelvollisten ei edellytetä maksavan määräaikaista eläke-ym. maksuja. Tulonmäärä on yhtä kuin bruttotulo miinus 8%:n vähimmäispoisto (500—1 500 kr).

⁴⁾ Taulukko tarkoittaa saadun palkkatulon veroa. Vero on laskettu edellyttäen seuraavia vähennyksiä: 10—20% palkkatulosta, kalliipaikanvähennys, kansaneläkelaitokselle v:ita 1962 suoritettu maksu sekä suurin mahdollinen henkivakuutusmaksujen vähennys. Kunnallisveroäyri on 11.50 nmk ja kirkollisveroäyri 0.95 np.

⁵⁾ Eläke-ym. määräaikaismaksuja ei ole otettu huomioon. Sensijaan on laskettu vähennykset sairauskassa-, henkivakuutus- yms. maksuista. Kunnallisvero on laskettu 15.00 kruunuksi verokruunulta.

⁶⁾ Tuloveroa laskettaessa on edellytetty, että tulo oli sama edellisenä vuonna sekä että henkivakuutus- ym. maksujen vähennys oli 125 kr yksinäisiltä ja 250 kr aviopuolisoilta. Kunnallisvero on laskettu 13.00 kr verokruunulta.

⁷⁾ Inkomstbeloppet består av utbetalad lön (efter lönmottagareavdrag) eller av överskott av annat förvärvsarbete. Avdraget för personliga skatter är beräknat under förutsättning att den skattskyldige hade samma inkomst föregående år. 600 kr försäkringspremier har avdragits i 10 000—15 000-kronorsklasserna och 800 kr i övriga fall. Dessutom en tvångsbesparing, som återbetalas med ränta under åren 1966—70 och som för nämnda inkomster utgår med resp. 100, 200 och 500 kr för ensamstående och med 100, 300 och 700 kr för makar. Barnavdraget för barn under 16 år har ersatts med ett utvidgat barnbidragssystem.

⁸⁾ De skattskyldiga förutsättes icke utbetala periodiskt understöd eller andra pensionsavgifter än de i tabellen angivna men erlägger obligatorisk sjukförsäkringsavgift och åtnjuter avdrag för erlagda sjukkasavgifter och livförsäkringspremier m.m. med 400 kr för ensamstående och för makar med 10 000 kr nettoinkomst och med 600 kr för makar med 15 000 kr nettoinkomst samt med 800 kr i övrigt. Kommunalskatt har beräknats efter 13.28 kr per skattekrona.

⁹⁾ De skattskyldiga förutsättes icke utbetala periodiskt understöd eller pensionsavgifter. Inkomstbeloppet är lika med bruttoinkomsten med ett minimiavdrag på 8% (500—1 500 kr).

¹⁰⁾ Tabellen avser skatt för erhållen löneinkomst. Skatten har beräknats under förutsättning av följande avdrag: 10—20% av löneinkomsten, dyrortsavdrag, avgift till folkpensionsanstalten för år 1962 samt maximiavdrag för livförsäkringspremier. Kommunalskattföret är 11.50 np och kyrkoskattföret 0.95 np.

¹¹⁾ Periodiskt understöd eller pensionsavgifter utbetalas ej, däremot åtnjutes avdrag för utlagda sjukkasavgifter och livförsäkringspremier m.m. Kommunalskatt har beräknats efter 15.00 kr per skattekrona.

¹²⁾ Vid beräkningen av inkomstskatten har antagits att inkomsten föregående år uppgick till samma belopp samt att avdraget för livförsäkringspremier m.m. uppgick till 125 kr för ensamstående och 250 kr för gifta. Kommunalskatt har beräknats efter 13.00 kr per skattekrona.

259. Veden, kaasun ja sähkön kulutus vuosina 1962—63

Förbrukningen av vatten, gas och elektricitet åren 1962—63

	Kööpenhamina Köpenhamn	Tukholma Stockholm	Oslo	Helsinki Helsingfors	Göteborg	Malmö
	1962/63	1963	1962	1963	1963	1963
<i>Vesi • Vatten</i> (1 000 m ³)						
Kulutus • Förbrukning	83 750	130 274	95 821	59 356	50 212	25 700
<i>Kaasu • Gas</i> (1 000 m ³)						
Kulutus • Förbrukning	¹⁾ 206 687	..	15 080	72 623	47 745	*30 556
Siitä • Därav för						
Yksityinen • Enskilt behov	196 838	..	12 018	38 998	43 743	26 868
Laitoksen oma • Verkets egen	1 732	..	999 ²⁾	32 892	155	21
Vuoto ym. • Läckage m.m.	8 090	..	2 063	733	2 460	3 369
Muu • Annan .....	..	..	—	—	1 387	—
Kaasumittareita • Gasmätare	409 390	..	10 216	71 601	102 601	64 485
<i>Sähkö • Elektricitet</i> (1 000 kWh)						
Kulutus • Förbrukning .....	..	1 962 717	2 745 400	824 606	982 563	566 181
Siitä • Därav för						
Yks. valaistus, taloustarve ym. • Enskild be- lysning, hushållsändamål m.m.	887 832	435 456	} 2 478 800	685 214	418 681	122 608
Moottorit ym. • Motordrift m.m.	1 172 706	1 198 598			441 127	420 424
Katuvalaistus • Gatubelysning	41 435	37 398	20 000	18 392	28 401	10 883
Liikenne • Trafik	99 044	141 102	52 100	26 500	36 621	4 142
Muu • Annan .....	..	150 163	194 500	94 500	57 733	8 124
Mittareita • Mätare	665 684	389 286	240 718	173 546	192 812	118 880
<i>Kaukolämmitys • Fjärrvärme</i>						
Kulutus • Förbrukning, Gcal.	1 413 130	403 133	19 318	801 632	277 958	475 256
Suurin/vrk • Max./dygn, Gcal .....	..	..	110	4 677	1 700	..
Öljynkäyttö • Oljeförbrukning, 1 000 kg .....	..	..	—	2 206	34 361	..
Hiilenkäyttö • Kolförbrukning, 1 000 kg .....	..	..	—	71 965	—	..
Virrankäyttö • Strömförbrukning, MWh .....	..	..	24 132	—	41 226	..
Kaasunkäyttö • Gasförbrukning, 1 000 m ³ .....	..	..	—	2 621	—	..
Asumajätteen käyttö • Förbrukning av avfall från bostadsområdena, 1 000 kg	—	—	—	85 000	—	—

¹⁾ Katuvalaistus ml. ²⁾ Siitä uunien lämmitykseen 32.5 milj. m³.

³⁾ Inkl. gatubelysning. ⁴⁾ Därav 32.5 milj. m³ för underledning i ugnar.

Muist. Vettä jaetaan Kööpenhaminasta, Tukholmasta, Göteborgista ja Helsingistä kaupunkialueiden ulkopuolelle, samoin *kaasua* Kööpenhaminasta, Tukholmasta ja Göteborgista sekä *sähköä* Kööpenhaminasta, Tukholmasta ja Helsingistä.

Ann. Vatten levereras till områden utanför stadsgränsen i Köpenhamn, Stockholm, Göteborg och Helsingfors, likaså *gas* i Köpenhamn, Stockholm och Göteborg samt *elektricitet* i Köpenhamn, Stockholm och Helsingfors.

Alaviitat taul. 260 • Noter till tab. 260.

¹⁾ Tiedot tarkoittavat kunnallisten liikennelaitosten sekä osakeyhtiöiden, joissa kunnat ovat osakkaina, pääasiassa kaupungin rajojen sisäpuolella harjoittamaa liikennettä. — Tietoja ei ole saatu yksityisistä autolinjoista, jotka Kööpenhaminassa ainoastaan poikkeustapauksissa hoitavat pääkaupunkikuntien liikennettä, kun sensijaan Oslolla ja Helsingissä niiden merkitys on huomattava. Myös sisäisestä rautatieliikenteestä puuttuu lähempiä tietoja. — Tukholman lukuihin ei täysin sisälly todellinen liikenne kaupunkialueella, sensijaan niihin sisältyy tietty liikenne kaupunkialueen ulkopuolella, lukuunottamatta Lidingön raitiotielinjoja. — Oslon kohdalla on Kolsásin raitia jätetty pois. ²⁾ Göteborgin ja Helsingin tietoihin eivät sisälly matkustajat, joilla oli vuosi-, koulukortti, tai muu erikoislippu. ³⁾ Tukholmassa ei ole otettu huomioon vuosikorteista, tavaran kuljetuksesta ym. saatuja tuloja. ⁴⁾ Vast. Tanskan, Ruotsin ja Norjan kruunuja sekä Suomen nykymarkkaa.

¹⁾ Uppgifterna avser trafik huvudsakligen inom stadsgränserna vid kommunala trafikverk samt vid bolag, i vilka kommunerna är intressenter. Uppgifter saknas om privata busslinjer, vilka i Köpenhamn endast i undantagsfall skött huvudstadskommunernas trafik, medan däremot deras betydelse i Oslo och Helsingfors är betydande. Även om den inre järnvägstrafiken saknas närmare uppgifter. — Den redovisade trafiken i Stockholm täcker icke fullt den verkliga trafiken i stadsområdet, men omfattar däremot viss trafik utom stadsområdet, exkl. Lidingöbanorna. — För Oslo har Kolsásbanan bortlämnats. ²⁾ För Göteborg och Helsingfors ingår ej passagerare med års- eller skolkort samt andra specialbiljetter. ³⁾ För Stockholm exkl. inkomster av årsabonnemang, godsbefordran m.m. ⁴⁾ Resp. danska, svenska och norska kronor samt finska nymark.

260. Raitiotie- ja linja-autoliikenne¹⁾ vuosina 1961—63
Spårvägs- och busstrafiken¹⁾ åren 1961—63

	Köpenhamina Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg	
	1962	1963	1962	1963	1961	1962	1962	1963	1962	1963
<i>Vaunusto • Vagnparken</i>										
Raitiovaunuja • Spårvagnar	711	646	406	308	409	378	332	316	312	311
Siiitä moottorivaunuja • Därav motorvagnar	411	381	214	162	268	253	202	195	235	234
Tunneliratavaun. • Tunnelbanevagn.	—	—	508	560	..	..	—	—	—	—
Linja-autoja • Bussar	244	259	655	712	141	100	489	512	155	170
Johdinautoja • Trolleybussar	46	20	90	68	60	50	26	26	13	14
<i>Liikennepituus • Trafiklängd (km)</i>										
Raitiovaunut • Spårvagnar	154	144	93	86	136	136	60	60	77	86
Tunneliratavaun. • Tunnelbanevagn.	—	—	40	40	..	..	—	—	—	—
Linja-autot • Bussar	133	152	328	338	68	80	327	337	128	116
Johdinautot • Trolleybussar	52	30			25	13	5	5	9	9
<i>Ajettuja vaunukilometrejä • Körda vagnkilometer (milj. km)</i>										
Raitioteillä • Vid spårvägar	28.3	26.1	13.3	11.6	14.2	13.6	8.9	7.7	12.0	12.2
Tunneliradoilla • Vid tunnelbanor	—	—	33.8	31.9	..	..	—	—	—	—
Linja-autoilla • Med bussar	11.3	11.8	22.7	24.2	3.6	4.5	26.1	24.1	5.4	5.5
Johdinautoilla • Med trolleybussar	2.9	2.3			2.8	2.0	1.1	0.9	0.6	0.6
<i>Matkustajia²⁾ • Passagerare²⁾ (milj.)</i>										
Raitioteillä • Vid spårvägar	121.0	124.3	65.6	55.5	99.9	90.5	49.7	40.5	61.1	58.4
Tunneliradoilla • Vid tunnelbanor	—	—	95.3	95.8	..	..	—	—	—	—
Linja-autoilla • Med bussar	38.5	43.8	72.6	79.3	17.9	23.8	73.9	67.9	14.6	14.0
Johdinautoilla • Med trolleybussar	9.5	6.8			21.0	15.4	6.4	5.0	2.3	2.1
<i>— vaunukm kohden • per vagnkm</i>										
Raitioteillä • Vid spårvägarna	4.3	4.8	4.9	4.8	7.0	6.6	5.6	5.2	5.1	4.8
Tunneliradoilla • Vid tunnelbanor	—	—	2.8	3.0	..	..	—	—	—	—
Linja-autoilla • Med bussar	3.4	3.7	3.2	3.3	5.0	5.3	2.8	2.8	2.7	2.5
Johdinautoilla • Med trolleybussar	3.3	3.0			7.5	7.8	5.9	5.7	4.1	3.9
<i>— kaikki, päivää kohden • samtliga, per dag (1 000)</i>										
	463	479	640	632	380	248	356	342	214	204
<i>Liikennetulo³⁾ • Inkomster³⁾ (milj. kr, milj. nmk)⁴⁾</i>										
Raitiotieliikenteestä • Av spårvägs- trafiken	85.0	83.9	40.8	34.9	57.9	55.6	16.7	14.3	50.9	59.7
Tunnelirataliikenteestä • Av tunnel- banetrafiken	—	—	69.5	69.6	..	..	—	—
Linja-autoliikenteestä • Av busstra- fiken	27.0	28.9	46.5	51.1	10.2	13.6	25.3	24.1		
Johdinautoliikenteestä • Av trolley- busstrafiken	5.7	4.0			11.3	8.2	2.1	1.7		
<i>— vaunukm kohden • per vagnkm (äyriä • öre, np)</i>										
Raitiotieliikenteestä • Av spårvägs- trafiken	300	321	307	300	408	408	187	186	280	323
Tunnelirataliikenteestä • Av tunnel- banetrafiken	—	—	205	218	..	..	—	—
Linja-autoliikenteestä • Av busstra- fiken	239	245	206	211	283	303	97	100		
Johdinautoliikenteestä • Av trolley- busstrafiken	197	174			404	416	193	199		
<i>— matkustajaa kohden • per passa- gerare (äyriä • öre, np)</i>										
Raitioteillä • Vid spårvägar	70.2	67.5	66.3	66.9	58.0	61.0	33.6	35.4	65.2	80.1
Tunneliradoilla • Vid tunnelbanor	—	—	77.4	77.8	..	..	—	—
Linja-autoilla • Vid bussar	70.1	66.0	69.9	69.1	57.0	57.0	34.3	35.5		
Johdinautoilla • Vid trolleybussar	60.0	58.8			53.8	53.0	32.9	34.8		

Alaviitat ovat s. 352 • Noterna är på s. 352.

261. Merenkulku vuosina 1961—63
Sjöfarten åren 1961—63

		Köpenhamina ¹⁾ Köpenhamn ¹⁾	
		1961	1962
Laiturien pituus · Kajlängden			
1	Pituus · Längden, m ⁴⁾	35 348	36 226
2	Kivi- ja betonilaiturit · Sten- och betongkaj	23 268	24 050
3	Puulaiturit · träkaj	12 080	12 176
Veden syvyyden ollessa · Vid ett vattendjup av			
4	2—7.5 m	25 306	25 798
5	yli 7.5 m · över 7.5 m	10 042	10 428
Merenkulku⁵⁾ · Sjöfarten⁶⁾			
<i>Saapuneet alukset · Ankomna fartyg</i>			
6	Kotimaasta } luku · antal	6 000	6 347
7	Från hem- } R.t. netto, 1 000	2 641	3 034
	landet		
8	Ulkomailta } luku · antal	23 956	20 487
9	Från utlan- } R.t. netto, 1 000	13 203	13 785
	det		
<i>Tavaraa, 1 000 tonnia · Gods, 1 000 ton</i>			
10	Saapunut kotimaasta · Anlänt från hemlandet	737	881
11	» ulkomailta · » » utlandet	6 146	6 549
12	Viety kotimaahan · Avsant till hemlandet	787	871
13	» ulkomaille · » » utlandet	854	918
1962			
		Kaikkiaan Samtliga	Siitä moot- torialuksia Därav motorfartyg
Kauppalavasto, ikä⁶⁾ · Handelsflottan, ålder⁶⁾			
14	Luku · Antal	410	380
15	Bruttorekisteritonnina · Bruttoregister-ton, 1 000	1 864	1 715
16	— 4 vuotta · år } luku · antal	133	128
17	} R.t. brutto	785	664
18	5—14 » · » } luku · antal	158	154
19	} R.t. brutto	890	882
20	15—24 » · » } luku · antal	46	39
21	} R.t. brutto	156	144
22	25— » · » } luku · antal	73	59
23	} R.t. brutto	33	25

¹⁾ Tähän ei sisälly Gentofta, jonka laiturien pituus on 2 145 m. ²⁾ Mälarkajen ja venelaiturit on laskettu mukaan. ³⁾ Kanavalaituri t mukaan luettuina. ⁴⁾ Kööpenhaminan tietoihin sisältyvät laiturit, jotka ovat yli 2.8 m syvässä vedessä, Tukholman ja Oslon matalammassakin vedessä olevat (laiturien pituus on vähäinen 2 m:ä matalammassa vedessä). ⁵⁾ Kööpenhaminan tietoihin sisältyvät vähintään 4 tonnin, Tukholman ja Göteborgin vähintään 10 tonnin ja Helsingin vähintään 2 tonnin alukset. Kööpenhaminan tiedoista puuttuu useita alusryhmiä, kuten Malmön lautat, kalastusalukset, alukset, jotka purkamatta tai lastaamatta ovat poikenneet satamaan korjausta, muonavarainhankintaa tai jotain muuta tehtävää varten. Helsingin tietoihin eivät sisälly sataman edustalla ankkuroineet alukset. Tukholman ja Helsingin ulkomaista merenkulkua koskevat tiedot tarkoittavat sekä suoraan ulkomailta että toisen kotimaisen sataman kautta saapuneita aluksia. ⁶⁾ Kööpenhaminassa, Tukholmassa ja Malmössä vähintään 20 bruttotonnin, muissa kaupungeissa vähintään 100 bruttotonnin alukset.

Tukholma*) Stockholm*)		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg*)		Malmö		
1961	1962	1961	1962	1962	1963	1962	1963	1962		
19 447	19 280	12 728	12 773	6 428	6 563	18 192	17 992	10 337		1
16 308	16 446	10 549	10 639	5 428	5 563	15 969	15 769	..		2
3 139	2 834	2 179	2 134	1 000	1 000	2 223	2 223	..		3
14 234	13 973	7 328	7 328	2 858	2 993	13 682	13 482	8 505		4
5 213	5 307	5 400	5 445	3 570	3 570	4 510	4 510	1 832		5
*14 546	*13 340	23 608	22 975	3 790	3 926	16 133	12 981	1 550		6
* 1 179	*1 056	2 962	2 895	416	435	2 042	1 959	126		7
*3 033	*3 106	3 909	4 083	3 939	3 514	8 175	9 745	13 460		8
*2 654	*2 984	5 088	5 521	3 509	3 350	8 299	10 289	7 763		9
2 356	2 299	2 195	2 215	1 194	1 251	..	..	155		10
3 036	3 017	1 192	1 291	2 910	2 619	..	..	1 925		11
..	..	357	340	18	26	..	..	91		12
271	290	393	487	607	609	..	..	300		13
1962		1962		1963		1963		1962		
Kaikkiaan Samtliga	Siitä moot- torialuksia Därav motorfartyg	Kaikkiaan Samtliga	Siitä moot- torialuksia Därav motorfartyg	Kaikkiaan Samtliga	Siitä moot- torialuksia Därav motorfartyg	Kaikkiaan Samtliga	Siitä moot- torialuksia Därav motorfartyg	Kaikkiaan Samtliga	Siitä moot- torialuksia Därav motorfartyg	
286	235	688	617	150	95	254	243	37	32	14
1 767	1 529	5 473	4 577	418	304	1 335	1 316	129	129	15
69	60	240	..	36	36	66	66	..	..	16
830	678	2 496	..	98	98	514	514	..	..	17
101	95	334	..	62	50	101	100	..	..	18
619	585	2 617	..	218	189	577	574	..	..	19
53	42	73	..	23	2	50	49	..	..	20
240	218	272	..	48	2	186	185	..	..	21
63	38	41	..	29	7	37	28	..	..	22
78	48	88	..	54	15	58	43	..	..	23

*) Häri ingår ej Gentoft, varest kajlängden är 2 145 m. *) Kajlängden är uppgiven inkl. Mälarkajen och båtbryggor. *) Kajlängden är uppgiven inkl. kajerna i kanalerna. *) För Köpenhamn ingår kajer vid ett vattendjup av över 2,8 m, för Stockholm och Oslo även vid lägre vattendjup (kajlängden vid lägre vattendjup än 2 m är obetydlig). *) För Köpenhamn ingår fartyg om minst 4, för Stockholm och Göteborg om minst 10 och för Helsingfors om minst 2 ton. I uppgifterna för Köpenhamn saknas flera grupper fartyg, såsom Malmöfärjorna, fiskefartyg, fartyg som utan att lossa eller lasta anlöpt hamnen för reparation, proviantering o.s.v. I uppgifterna för Helsingfors ingår ej på redden förankrade fartyg. För Stockholm och Helsingfors avser utrikes sjöfart såväl direkt fart som resa via annan hamn i hemlandet. *) För Köpenhamn, Stockholm och Malmö fartyg om minst 20 bruttoton och för övriga städer om minst 100 bruttoton.

262. Moottoriajoneuvot vuosina 1962—64

Motorfordon åren 1962—64

	Kööpenhamina ¹⁾ Köpenhamn ¹⁾		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki ⁴⁾ Helsingfors ⁴⁾		Göteborg	
	1/1 1962	1/1 1963	1/1 1963	1/1 1964	1/1 1962	1/1 1963	21/12 1962	21/12 1963	1/1 1963	1/1 1964
	Autoja • Bilar	123 158	138 712	151 227	160 257	72 204	79 135	53 678	60 128	77 606	85 734
Henkilöautoja ²⁾ • Personbilar ²⁾ ..	88 915	103 083	134 251	143 058	54 065	60 302	39 430	45 816	69 633	77 633
Vuokra-autoja • Hyresbilar	3 960	3 968	1 445	1 489	1 348	1 373	1 076	1 124	689	711
Linja-autoja • Bussar	453	459	866	914	669	675	1 169	1 184		
Kuorma-autoja ³⁾ • Lastbilar ³⁾ ..	29 830	31 202	14 665	14 796	16 122	16 785	12 003	12 004	7 284	7 390
Moottoripyöriä ym. • Motorcykl. m.m.	26 808	25 664	7 785	6 733	14 204	12 527	5 699	5 191	6 750	6 000
Asukkaita autoa kohden • Invånare per bil	7.8	6.9	5.3	5.0	6.7	6.1	8.9	8.1	5.3	4.8
Asukkaita moottoripyörää kohden Invånare per motorcykel	35.8	37.3	103.3	118.6	33.8	38.5	83.7	93.9	60.7	68.7

¹⁾ Tietoihin sisältyy Kööpenhaminan, Frederiksbergin ja Gentoften lisäksi eräiden lähikuntien moottoriajoneuvoja. ²⁾ Kööpenhaminan tietoihin sisältyvät sair.kulj.autot. ³⁾ Samoin Kööpenhaminan tietoihin paloautot, Helsingin sairaankuljetus- ja paloautot, Oslon tietoihin edellä mainittujen lisäksi traktorit, huolto- ja tankkiautot. ⁴⁾ Tiedot tarkoittavat rekisteröityjä moottoriajoneuvoja vuoden lopussa.

¹⁾ I uppgifterna ingår förutom för Köpenhamn, Frederiksberg och Gentofte även uppgifter för några grannkommuners motorfordon. ²⁾ I uppgifterna för Köpenhamn ingår ambulansbilar. ³⁾ I uppgifterna för Köpenhamna ingår brandbilar, för Helsingfors ambulans- och brandbilar, för Oslo utom nyss nämnda även traktorer, service- och tankbilar. ⁴⁾ Uppgifterna avser registrerade motorfordon vid utgången av året.

263. Lentoliikenne¹⁾ vuosina 1961—63

Flygtrafiken¹⁾ åren 1961—63

Vuosi År	Kööpenhamina Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg		Malmö	
	Kotim. Inrikes	Ulkom. Utrikes	Kotim. ²⁾ Inrikes ²⁾	Ulkom. Utrikes	Kotim. Inrikes	Ulkom. Utrikes	Kotim. Inrikes	Ulkom. Utrikes	Kotim. Inrikes	Ulkom. Utrikes	Kotim. Inrikes	Ulkom. Utrikes
<i>Lähteneitä ja saapuneita lentokoneita • Avgående och anlända flygmaskiner</i>												
1961	79 892	²⁾ 22 600	²⁾ 23 244	31 027	12 536	7 472	²⁾ 5 664	²⁾ 10 202	8 312	12 152		
1962	83 246	²⁾ 25 746	²⁾ 23 196	36 625	11 218	8 207	²⁾ 5 770	²⁾ 11 630	8 158	11 790		
1963	63 530	²⁾ 24 898	²⁾ 24 074	..	12 932	7 609	²⁾ 5 576	²⁾ 10 302	7 554	13 332		
<i>Matkustajia • Passagerare</i>												
1961	2 012 276	540 161	690 356	250 454	²⁾ 379 427	209 198	215 934	100 730	131 878	97 903	225 137	
1962	2 265 270	617 787	720 124	343 618	²⁾ 338 670	245 526	237 813	107 087	152 554	113 267	267 910	
1963	2 208 203	614 355	786 050	..	..	271 502	248 529	101 389	171 436	121 768	323 758	
<i>Rahtitavaraa • Fraktgods, 1 000 kg</i>												
1961	30 527.0	8 743.3	11 029.4	847.1	3 655.3	4 452.7	2 186.5	634.7	1 692.5	937.9	1 975.9	
1962	36 385.0	9 101.2	11 764.2	1 311.0	3 916.0	4 772.2	3 079.5	1 129.5	2 217.9	939.3	2 437.0	
1963	42 507.0	12 143.3	12 790.2	..	..	4 480.3	3 454.8	1 631.7	3 039.1	1 068.3	2 667.2	
<i>Postia • Post, 1 000 kg</i>												
1961	6 879.0	2 465.9	1 610.9	1 436.0	928.1	579.9	787.2	1 162.0	244.3	690.8	573.2	
1962	7 995.0	2 889.1	1 987.2	1 573.1	990.1	951.8	947.1	1 179.9	262.8	735.2	611.0	
1963	8 976.0	4 942.6	2 251.3	..	..	871.2	992.0	1 253.3	283.9	1 187.5	699.6	

¹⁾ Molempien suuntien liikenne. — Oslon luvut tarkoittavat lentokentän koko siviili liikennettä. Göteborgin ja Tukholman lukuihin eivät sisälly huvilennot, harjoitus- ja sotilaslennot eivätkä koelennot. Helsingin luvut tarkoittavat Seutulan lentokentän liikennettä. — Kööpenhaminan tietoihin sisältyy koko liikenne, läpikulul. ml. — Ulkomaan liikenteessä ei oteta huomioon mahdollista kotimassa tapahtuvaa väliaikua. ²⁾ Tarkoittaa Skandinavian ja Suomen liikennettä. ³⁾ Saapuneiden lentokoneiden kaksinkertainen määrä. ⁴⁾ Lisäksi läpikulumatkustajia v. 1961 19 212, v. 1962 19 167.

¹⁾ Trafiken i dess båda riktningar. — Siffrorna för Oslo flygfält avser allt civilflyg. För Göteborg och Stockholm ingår ej rundflygningar, övnings- och militärflygningar samt materialprovning. Uppgifterna för Helsingfors avser flygtrafik på Sjöskog flygstation. — Uppgifterna för Köpenhamn avser allt flyg, även transitotrafik. — Flygplan anses ha gått i utrikesfart vid färd över landets gränser utan hänsyn till eventuell mellanlandning i hemlandet. ²⁾ Avser trafik på Skandinavien och Finland. ³⁾ Dubbla antalet anlända flygmaskiner. ⁴⁾ Dessutom 19 212 passagerare i transitotrafik för år 1961, 19 167 för år 1962.

264. Liikennetapaturmat vuosina 1961—63 Trafikolyckor åren 1961—63

Osallistuneet liikenneyksiköt Delaktiga trafikelement	Kööpenhamina Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg		Malmö	
	1961	1962	1962	1963	1961	1962	1962	1963	1962	1963	1962	1963
	<i>Raitiovaunu • Spårvagn</i>	227	180	84	94	343	300	320	314	33	35
Kuolleita Dödade	..	..	—	..	—	—	—	—	—	..	..	..
Loukkaantuneita Skadade	..	..	..	..	5	15	23	14	13	..	..	..
<i>Auto • Automobil</i> .....	..	..	13 602	13 493	3 186	3 561	9 886	9 709	8 022	8 013	2 827	3 235
Kuolleita Dödade	1 169	1 420	10	12	7	7	10	11	7	..	..	..
Loukkaantuneita Skadade	..	..	703	790	324	354	695	769	563	..	297	398
<i>Moottoripyörä ym. • Motor- cykel m.m.</i> .....	..	..	763	614	433	338	642	553	899	794	289	324
Kuolleita Dödade	2 497	2 278	12	10	7	3	5	12	5	..	180	2
Loukkaantuneita Skadade	..	..	344	293	318	234	360	321	555	..	..	228
<i>Polkupyörä • Cykel</i> .....	..	..	216	233	108	85	173	139	139	122	164	187
Kuolleita Dödade	1 827	1 596	8	9	2	—	3	1	1	..	118	3
Loukkaantuneita Skadade	..	..	130	144	86	74	111	96	96	..	..	133
<i>Jalankulkijat • Fotgängare</i> ..	..	..	835	770	354	418	799	671	510	490	157	165
Kuolleita Dödade	1 483	1 635	34	30	13	15	34	31	19	..	161	3
Loukkaantuneita Skadade	..	..	772	723	341	403	737	624	480	..	..	153
<i>Muut ajoneuvot • Andra tra- fikelement</i> .....	..	..	2 768	3 099	16	14	225	210	229	210	526	579
Kuolleita Dödade	114	104	—	..	1	1	1	—	—	..	9	—
Loukkaantuneita Skadade	..	..	..	..	10	5	8	5	6	..	..	8
Summa	..	..	18 411	18 389	4 181	4 510	12 068	11 582	10 119	9 943	3 996	4 525
<i>Tapaturmia • Olyckor</i>	6 177	..	9 246	9 383	2 004	2 187	6 025	5 785	5 033	4 936	2 057	2 234
Kuolleita Dödade	124	106	64	62	30	26	53	55	32	24	9	8
Loukkaantuneita Skadade	6 966	6 927	1 980	1 971	1 084	1 085	1 934	1 829	1 713	1 560	756	920

Muist. Taulukossa tarkoitetaan ajoneuvoliikenteessä sattuneita onnettomuuksia. Kuolleet ja loukkaantuneet henkilöt on viety sen liikenneneuvon kohdalle, jota he käyttivät onnettomuuden sattuessa.

Anm. Tabellen avser olyckor vid fordonstrafik. Dödade och skadade personer har hänförs till det trafikelement de be-gagnade vid olyckstillfället.

265. Radio- ja televisioliuvat vuosina 1960—64 Radio- och televisionslicenser åren 1960—64

Vuosi År	Kööpenhamina Köpenhamn		Tukholma Stockholm		Oslo		Helsinki Helsingfors		Göteborg		Malmö	
	Luvat Antal licenser	1 000 asukasta kohden Per 1 000 invånare	Luvat Antal licenser	1 000 asukasta kohden Per 1 000 invånare	Luvat Antal licenser	1 000 asukasta kohden Per 1 000 invånare	Luvat Antal licenser	1 000 asukasta kohden Per 1 000 invånare	Luvat Antal licenser	1 000 asukasta kohden Per 1 000 invånare	Luvat Antal licenser	1 000 asukasta kohden Per 1 000 invånare
<i>Radioliuvat • Radiolicenser</i>												
1960....	276 469	328	..	..	167 176	352	173 968	381	..	..	..	..
1961....	¹⁾ 273 294	327	316 586	392	171 200	358	177 856	381	..	..	..	..
1962....	115 880	140	353 992	439	173 000	360	182 329	382	..	..	..	..
1963....	92 526	113	335 704	²⁾ 420	176 851	365	196 723	404 ³⁾	169 000	410	..	..
1964....	..	..	339 387	425	..	..	..	..	..	..	..	..
<i>Televioliuvat • Televisionslicenser</i>												
1960....	111 880	133	142 507	176	13 496	28	32 423	71	71 368	177	37 350	166
1961....	¹⁾ 149 525	179	156 255	193	28 696	60	51 229	110	87 425	215	48 400	211
1962....	174 411	210	182 549	²⁾ 227	49 307	103	69 160	145	99 498	243	58 750	252
1963....	194 983	237	203 111	²⁾ 254	81 633	169	83 551	171	115 500	280	65 050	274
1964....	..	..	214 426	269	..	..	99 209	200	..	..	71 100	294

¹⁾ 1. 4. 1961 lähtien sisältyy televisioliuviin myös asunnossa olevien radiovastaanottimien käyttö. ²⁾ Tarkistetut tiedot. ³⁾ Arvioidut luvut.

⁴⁾ Fr.o.m. 1. 4. 1961 innefattar televisionslicenserna även användning av radiomottagare i bostaden. ⁵⁾ Kontrollerade uppgifter. ⁶⁾ Beräknade tal.

Lähteiden luettelo

Taulukko

1. Ilmatieteellisestä keskuslaitoksesta saadut tiedot.
2. Merentutkimuslaitoksesta saadut tiedot.
3. Kiinteistöviraston kaupunkimittausosastolta saadut tiedot.
4. Rakennusviraston katurakennusosastolta saadut tiedot.
- 5—10. Alkuaineisto Tilastollisessa päätoimistossa.
- 11—14. Rakennustarkastusvirastosta saadut tiedot.
15. Kiinteistöviraston tonttiosastolta ja rahatoimistosta saadut tiedot.
16. Aravalta ja asuntotuotantokomitealta saadut tiedot.
- 17—31. Ks. 5—10.
- 32—34. Tilastollisesta päätoimistosta ja väestörekistereistä saatu aineisto käsitelty tilastotoimistossa.
35. Henkikirjat.
- 36—37. Väestörekistereistä saadut tiedot.
38. Tilastollisesta päätoimistosta saadut tiedot.
- 39—59. Ks. 36—37.
60. Seurakuntien hautatoimistosta saadut tiedot.
61. Suomen Krematorioidhdistyksen antamat tiedot.
- 62—76. Helsingin kaupungin tilasto I; terveydenhoitolautakunnan toimintakertomus; sairaalain toimintakertomukset ja lääkintöhallituksesta saadut tiedot.
- 77—81. Huoltovirastosta saatu perusaineisto käsitelty tilastotoimistossa.
- 82—86. Lastensuojelulautakunnan toimintakertomus; käsikirjoitus tilastotoimistossa.
87. Kiinteistöviraston asuntoasiaintoimistosta saadut tiedot.
88. Ks. 82—86.
89. Kansaneläkelaitoksesta saadut tiedot.
90. Lastensuojelulautakunnasta saadut tiedot.
91. Yhdistyksen toimintakertomus.
- 92—94. Helsingin kaupungin tilasto VI; käsikirjoitus tilastotoimistossa.
95. Tilastollisesta päätoimistosta saadut tiedot.
96. Helsingin kaupungin tilasto I.
- 97—100. Helsingin kaupungin tilasto VI.
101. Ks. 95.
- 102—103. Opetuslaitoksista ja niiden toimintakertomuksista saadut tiedot.
104. Korkeakoulujen toimintakertomukset ja luettelot.

Källförteckning

Tabell

1. Uppgifter från meteorologiska centralanstalten.
2. Uppgifter från havsforskningsinstitutet.
3. Uppgifter från fastighetskontorets stadsmättningsavdelning.
4. Uppgifter från byggnadskontorets gatubyggnadsavdelning.
- 5—10. Primärmaterialet på Statistiska centralbyrån.
- 11—14. Uppgifter från byggnadsinspektionskontoret.
15. Uppgifter från fastighetskontorets tomtavdelning och drätselkontoret.
16. Uppgifter från Arava och bostadsproduktionskommittén.
- 17—31. Se 5—10.
- 32—34. Det av Statistiska centralbyrån och befolkningsregistren erhållna materialet bearbetat av statistiska byrån.
35. Mantalslängderna.
- 36—37. Uppgifter från befolkningsregistren.
38. Uppgifter från Statistiska centralbyrån.
- 39—59. Se 36—37.
60. Uppgifter från församlingarnas gravkontor.
61. Uppgifter från Krematorieföreningen i Finland.
- 62—76. Helsingfors stads statistik I; hälsovårdsnämndens verksamhetsberättelse; sjukhusens verksamhetsberättelser och uppgifter från medicinalstyrelsen.
- 77—81. Det av värdverket erhållna primärmaterialet bearbetat av statistiska byrån.
- 82—86. Barnskyddsnämndens verksamhetsberättelse; manuskript på statistiska byrån.
87. Uppgifter från fastighetskontorets bostadsbyrå.
88. Se 82—86.
89. Uppgifter från folkpensionsanstalten.
90. Uppgifter från barnskyddsnämnden.
91. Barnavårdsföreningens verksamhetsberättelse.
- 92—94. Helsingfors stads statistik VI; manuskript på statistiska byrån.
95. Uppgifter från Statistiska centralbyrån.
96. Helsingfors stads statistik I.
- 97—100. Helsingfors stads statistik VI.
101. Se 95.
- 102—103. Uppgifter från undervisningsanstalterna och från deras verksamhetsberättelser.
104. Högskolornas verksamhetsberättelser och kataloger.

105. Opistojen toimintakertomukset.
 106. Kaupunginkirjaston toimintakertomus.
 107. Helsingin Yliopiston kirjastosta saadut tiedot.
 108. Musiikkilautakunnan toimintakertomus; kaupunginorkesterin taloudenhoitajan antamat tiedot.
 109. Museoista ja kokoelmista saadut tiedot.
 110. Kotimaisten sanomalehtien hinnasto (Postilaitos).
- 111—114. Tilastollisen päätoimiston oikeustilastolliselta osastolta saadut tiedot.
 115. Raastuvanoikeuden lainhuutodiaariot.
 116. Oikeusaputoimiston toimintakertomus.
- 117—118. Ks. 111—114.
 119—120. Poliisilaitoksesta saadut tiedot.
 121. Ks. 111—114.
 122. Huoltovirastosta saadut tiedot.
 123. Palolautakunnan toimintakertomus.
 124. Kiinteistöviraston maatalousosastolta saadut tiedot.
 125. Kiinteistöviraston metsäosastolta saadut tiedot.
 126. Rakennusviraston puhtaanapito-osastolta saadut tiedot.
- 127—129. Laitoksista saadut tiedot.
 130—132. Teollisuustilastollinen aineisto Tilastollisessa päätoimistossa.
- 133—134. SOK:n ja KK:n vuosikirjat sekä liikkeiden antamat tiedot.
 135. Laitosten antamat tiedot.
 136. Säästöpankkien antamat tiedot.
 137. Osuuskassojen Keskusliitto r.y.
 138. Postisäästöpankin antamat tiedot.
 139. Protestilista.
 140. Suomen Messut Osuuskunnalta saadut tiedot.
- 141—142. Suomen kaupparekisteri ja Tilastollisesta päätoimistosta saadut tiedot.
 143. Tilastollisesta päätoimistosta saadut tiedot.
 144. Pörssikomitean toimintakertomus.
 145—147. Satamalautakunnan toimintakertomus.
- 148—149. Merenkulkuhallituksen tilastotoimistosta saadut tiedot.
 150. Tullihallituksen tilastotoimistosta saadut tiedot; Helsingin kaupungin tilasto II—III.
- 151—152. Ks. 148—149.
 153. Satamakonttorin päiväkirjat.
 154. Aero Oy:ltä ja Kar-Air Oy:ltä saadut tiedot.
 155. Teurastamolaitoksen toimintakertomus.
 156. Maidontarkastamon toimintakertomus.
157. Rautatiehallituksen tilastokonttorista saatu aineisto käsitelty tilastotoimistossa.
 158. Kaupunkisuunnitteluviraston liikennesuunnitteluosastolta saadut tiedot.
 159. Liikennelaitoksen toimintakertomus.
 160. Poliisilaitoksesta saadut tiedot.
 161. Sosiaaliministeriön sosiaalisesta tutkimustoimistosta saadut tiedot.
105. Institutens verksamhetsberättelser.
 106. Stadsbibliotekets verksamhetsberättelse.
 107. Uppgifter från Helsingfors Universitets bibliotek.
 108. Musiknämndens verksamhetsberättelse; uppgifter av stadsorkesterns ekonom.
 109. Uppgifter från museer och samlingar.
 110. Postverkets tidningstaxa för inhemska tidningar.
- 111—114. Uppgifter från Statistiska centralbyråns rättsstatistiska avdelning.
 115. Rådstuvurättens lagfartsdiarier.
 116. Rätts hjälpsbyråns verksamhetsberättelse.
 117—118. Se 111—114.
 119—120. Uppgifter från polisinspektionen.
 121. Se 111—114.
 122. Uppgifter från vårdverket.
 123. Brandnämndens verksamhetsberättelse.
 124. Uppgifter från fastighetskontorets lantbruksavdelning.
 125. Uppgifter från fastighetskontorets skogsavdelning.
 126. Uppgifter från byggnadskontorets renhållningsavdelning.
- 127—129. Uppgifter från verken.
 130—132. Industristatistiskt material på Statistiska centralbyrån.
 133—134. CHF:s och KK:s årsböcker samt uppgifter från affärerna.
 135. Uppgifter från anstalterna.
 136. Uppgifter från sparbankerna.
 137. Andelskassornas Centralförbund r.f.
 138. Uppgifter från Postsparbanken.
 139. Protestlistan.
 140. Uppgifter från Finlands Mässa Andelslaget.
- 141—142. Finlands handelsregister och uppgifter från Statistiska centralbyrån.
 143. Uppgifter från Statistiska centralbyrån.
 144. Börskommitténs verksamhetsberättelse.
 145—147. Hamnnämndens verksamhetsberättelse.
 148—149. Uppgifter från sjöfartsstyrelsens statistiska byrå.
 150. Uppgifter från tullstyrelsens statistiska byrå; Helsingfors stads statistik II—III.
- 151—152. Se 148—149.
 153. Hamnkontorets journaler.
 154. Uppgifter från Aero Oy och Kar-Air Oy.
 155. Slakthusverkets verksamhetsberättelse.
 156. Mjölkkontrollstationens verksamhetsberättelse.
 157. Det av järnvägsstyrelsens statistiska kontor erhållna materialet bearbetat av statistiska byrån.
 158. Uppgifter från stadsplaneringskontorets trafikplaneringsavdelning.
 159. Trafikverkets verksamhetsberättelse.
 160. Uppgifter från polisinspektionen.
 161. Uppgifter från socialministeriets byrå för social forskning.

- 162—163. Helsingin puhelinyhdistyksen toimintakertomus; posti- ja lennätinlaitoksesta saadut tiedot.
- 164—165. Suomen virallinen tilasto XIII ja Helsingin postikonttorista saadut tiedot.
166. Helsingin työvoimapiirin toimistosta saadut tiedot.
167. Ammatinvalinnanohjauksen Helsingin piiritoimistosta saadut tiedot.
168. Yömajoista sekä ao. yhdistyksiltä ym. saadut tiedot.
169. Sosiaaliministeriöstä saadut tiedot.
170. Alkoholiliike Oy Ab:n antamat tiedot.
- 171—172. Ks. 161.
- 173—174. Tilastollisesta päätoimistosta saadut tiedot.
- 175—176. Ks. 161.
177. Rahatoimiston tietojenkäsittelykeskuksesta saadut tiedot.
- 178—183. Virastoista ja laitoksista saadut tiedot.
184. Vakuutusosakeyhtiö Pohjolasta saadut tiedot.
- 185—188. Kunnalliselta keskusvaalilautakunnalta sekä Helsingin vaalipiirin keskuslautakunnalta saadut tiedot.
189. Perintöverolautakunnalta saadut tiedot.
190. Tilastollisesta päätoimistosta saadut tiedot.
- 191—192. Verovirastosta saadut tiedot ja Helsingin kaupungin tilasto V.
- 193—195. Verovirastosta ja Tilastollisesta päätoimistosta saatu aineisto käsitelty tilastotoimistossa.
- 196—203. Helsingin kaupungin tilasto V.
204. Teollisuuslaitosten kassa- ja tiliosastolta saadut tiedot.
- 205—214. Ks. 196—203.
215. Kassan toimintakertomus.
216. Ks. 196—203.
217. Stadion-säätiön toimintakertomus.
- 218—219. Ev.lut. seurakunnilta saadut tiedot.
220. Henkikirjat.
- 221—222. Väestörekistereistä saadut tiedot.
- 223—225. Tilastollisesta päätoimistosta saadut tiedot.
226. Opetuslaitoksista ja niiden toimintakertomuksista saadut tiedot.
227. Ks. 223—225.
- 228—233. Tilastollisesta päätoimistosta ja ao. kaupungeilta saadut tiedot.
- 234—235. Ks. 223—225.
- 236—265. Ao. kaupunkien tilastovirastojen lähettämät tiedot ja tilastolliset vuosikirjat.
- 162—163. Helsingfors telefonförenings verksamhetsberättelse; uppgifter från post- och telegrafverket.
- 164—165. Finlands officiella statistik XIII samt uppgifter från Helsingfors postkontor.
166. Uppgifter från Helsingfors arbetskraftsdistrikts byrå.
167. Uppgifter från Yrkesvägledningens distriktsbyrå i Helsingfors.
168. Uppgifter från natthärbärgen samt från vederb. föreningar m.fl.
169. Uppgifter från socialministeriet.
170. Uppgifter från Alkoholiliike Oy Ab.
- 171—172. Se 161.
- 173—174. Uppgifter från Statistiska centralbyrån.
- 175—176. Se 161.
177. Uppgifter från drätselkontorets databehandlingscentral.
- 178—183. Uppgifter från ämbetsverk och anstalter.
184. Uppgifter från Vakuutusosakeyhtiö Pohjola.
- 185—188. Uppgifter från kommunala centralvalnämnden samt från centralvalnämnden i Helsingfors valkrets.
189. Uppgifter från arvsskattenämnden.
190. Uppgifter från Statistiska centralbyrån.
- 191—192. Uppgifter från skatteverket och Helsingfors stads statistik V.
- 193—195. Det av skatteverket och Statistiska centralbyrån erhållna materialet bearbetat av statistiska byrån.
- 196—203. Helsingfors stads statistik V.
204. Uppgifter från industriverkens kassa- och räkenskapsavdelning.
- 205—214. Se 196—203.
215. Kassans verksamhetsberättelse.
216. Se 196—203.
217. Stadionstiftelsens verksamhetsberättelse.
- 218—219. Uppgifter från de ev.luth. församlingarna.
220. Mantalslängderna.
- 221—222. Uppgifter från befolkningsregistren.
- 223—225. Uppgifter från Statistiska centralbyrån.
226. Uppgifter från undervisningsanstalterna och från deras verksamhetsberättelser.
227. Se 223—225.
- 228—233. Uppgifter från Statistiska centralbyrån och från vederbörande städer.
- 234—235. Se 223—225.
- 236—265. Av vederbörande städers statistiska byråer insända uppgifter och statistiska årsböcker.

Hakemisto ¹⁾

	S.		S.
Aikakauslehdet	152	Autot, ks. Moottoriajoneuvot	
Ajokortit	220	Avioerot	65—68, 326, 335
Alivuokralaiset, ks. Väestö, ruokakunnat		Avioliitot	64—65, 69—72, 326, 335
Alkoholijuomien myynti	228—229	Avustukset yleishyödyllisille yhdistyksille	
Alkoholistihuolto, ks. Päihdyttävien aineiden		ym.	306—307
väärinkäyttäjät		Avustuskassat	226—227
Aluelääkärien toiminta	113		
Alukset, ks. Satamat ja Kauppalaivasto		Elinaika, ks. Väestö	
Ammattinvalinta, ks. Työnvälitys		Elinkustannustutkimus	1959 258—259
Ammattissa toimivat, ks. Väestö		Elintarvikekeskus	297
Ammattiasema, ks. Väestö		Elintarvikkeet, hinnat	232
Ammattienedistämislaitos	143	tuonti	191, 196, 198, 204—209
Ammattientarkastus, kunnallinen	1963 226	Elokuvateatterit	1963 352
Ammattiopetuslaitokset, kaupungin	145	Eläinlääketieteellinen korkeakoulu	146
valtion ja yksityiset	143—145	Eläkekassat	226—227, 312
ks. myös Helsingin seutu		Eläkkeensaajat, kaupungin	238, 312
Anniskelu oikeudet	228	Evankelis-luterilaiset seurakunnat:	
Apteekit	115	talous	314—315
Arava-talot	1960 29	tietoja toiminnasta	316
Arvopaperipörssi	189	ks. myös Väestö	
Arvopaperit, kaupungin omistamat	311		
Asemakaavoitettu alue, kaupungin, sen pinta-		Halkojen tuonti meritse	191
ala	5	tuonti rautateitse	1960 198
Asuinhuoneet:		Hammaslääkärit	115
valmistuneet	18—23, 327, 342—343	Hautausapukassat	226—227
ks. myös Asuinhuoneistot sekä Kiinteistö-		Hautausmaat	107
ja asuntolaskenta		Helsingin seutu:	
Asuinhuoneistot:		ammattiopetuslaitokset	324
kunnalliset asuinrakennukset	1960 291	kansakoulut	322
suunnitteilla	13, 26—27, 1960 8	muuttoliike	320
taso	11, 14, 341	oppikoulut	323
valmistuneet ..	14, 18—23, 321, 327, 342—343	rakennustoiminta	321
vuokrat	235	teollisuustoiminta	325
ks. myös Kiinteistö- ja asuntolaskenta		väestö	317—320
Asuintalot, ks. Rakennukset		Hotellit yms., saapuneet matkustajat	1962 335
Asumistiheys	9, 12—13, 340, 342	ks. myös Yömajat	
Asumistuet, lapsiperheiden	130		
Asumuserot	65, 335	Huoltotoimi:	
Asuntojentarkastus	115	avunsaajat	117—125
Asuntolaskenta, ks. Kiinteistö- ja asuntolas-		huoltovirasto	117
kenta		irtolaiset	117, 121, 123—124
Asuntotuotanto:		Koskelan sairaskoti	120
Helsingin seutu	321	Kustaankartano	120
koko maa	327	perityt korvaukset	305
pohjoismaiden suurkaupungit	342—343	päihdyttävien ain. väärinkäyttäjät	117, 121—125
ks. myös Asuinhuoneet ja -huoneistot		työlaitos	120
Ateneumi	152	vanhainkodit	120
Autoliikenne, kaupungin harj. ..	215—219, 353	Huoneet ja huoneistot	8—14, 18—27, 321, 327, 340—344, 1960 8
ks. myös Liikenne			

¹⁾ Vuosikertojen 1905—49 hakemisto on liitteenä v:n 1950 vuosikirjassa. Luettelo poistetuista taulukoista v. 1950—59 on liitteenä v:n 1960 vuosikirjassa.

	S.	S.
Ilmasto, ks. Sääolot		
Indeksi:		
elinkustannukset	230—231	
palkat	239, 246	
rakennuskustannukset	234, 1959 351	
tukkuhinnat	233	
vähittäishinnat	349	
Irtolaisuus, ks. Huoltotoimi		
Itsemurhat	81, 87, 339	
Juopumuksesta pidätetyt	162, 164	
syytetyt	160—161, 164	
tuomitut	154	
Jäänsärkijät, satama-	190	
Jääsuhteet satamissa ja Harmajan luona ..	4	
Kaasulaitos:		
talous	303	
toiminta ja tuotanto	167, 352	
Kadut:		
liikenne	214	
uudet	6	
Kalan tuonti	204	
Kalliolan Vapaaopisto	146	
Kansakoulut:		
lastenhuoltolaitosten	137	
menot	305, 332	
ks. myös Menot ja tulot, kaupungin		
opettajat	138, 332, 344	
oppilaat	135—137, 139, 322, 332, 344	
Kansaneläkkeet	132	
Kantaomaisuustase, kaupungin	276—277	
Kauppakorkeakoulut	146	
Kauppalaivasto	192, 354—355	
Kauppaoppilaitokset	143	
Kaupunginkirjasto	147—151	
Kaupungin museo	152—153	
Kaupunginorkesteri	151	
Kaupungin pinta-ala	5, 343	
tulot ja menot	276—305, 303	
Kaupunginvaltuusto	255, 346—347	
Kaupungit ja kauppalat 98—101, 104—105,	317—332	
Kellokosken sairaala	111	
Kerma, ks. Maidon tuonti		
Kerrostalot	7, 14, 1960 8	
Keskiväkiluku, ks. Väestö		
Keskussairaalat, ks. Sairaalat		
Kiinnitykset	155	
Kiinteistö- ja asuntolaskenta 7—13, 48—51,	53, 340—344	
Kiinteistöjen luovutukset	156—157	
Kiljavan parantola	111	
Kirjasto, kaupungin, ks. Kaupunginkirjasto		
Kirjastot, tieteelliset	150	
Kirkon toiminta, ks. Ev.lut. seurakunnat		
Kodinhoitotoimisto	117	
Koko maa:		
asuntotuotanto	327	
avioerot	326	
avioliitot	326	
kansakoulut	332	
kuolleet	326	
moottoriajoneuvot	328—329	
oppikoulut	332	
syntyneet	326	
teollisuustoiminta	328—329	
tieliikennevahingot	327	
ulkomaankauppa	193—195	
verotus	330—331	
väestö	326	
Konsertit, kaupunginorkesterin	151	
Korkeakoulut	146	
Korkeasaari, lauttaliikenne	217	
Koskelan sairaskoti, ks. Huoltotoimi		
Kotisairaanhoido	113	
Kouluhammashoitolaite	136	
Koulukodit, ks. Kansakoulut, lastenhuoltolait.		
Koulut	133—145, 305, 322—324, 332, 344	
Krematorio	107	
Kunnalliset asuinrakennukset	1960 291	
Kuntayhtymien sairaalat	111	
Kuolemansyyt	86—87, 339	
Kuolemanvaara	88—91	
Kuoletlainat, kaupungin ottamat 309, 1963	306—307	
Kuolinpesät	262—263	
Kuolleet, ks. Väestö		
Kustaankartano, ks. Huoltotoimi		
Lahjoitusrahastot	310—311	
Lainat, kaupungin eri tarkoituksiin käyt-		
tämät	308—309, 347, 1963 306—307	
Lainhuudot	156—157	
Laiturihuoltotoiminta, ks. Satamat		
Laiturit, satamissa	354—355	
Laivat, ks. Satamat ja Kauppalaivasto		
Lakot, ks. Työnseisaukset		
Lapset:		
huoltolautakunnan avustamat	118—120	
kouluikäiset	135	
lastenhuoltolaitosten kansakouluissa	137	
lastensuojelulautakunnan valvonnan alai-		
set	126—133, 137	
oppivelvolliset	135	
ks. myös Väestö, perheet		
Lapsilisät	130	
Lastenkodit, kaupungin	131—132	
Suomen lastenhoitoyhdistyksen	133	
Lastenneuvolat	114	
Lastenseimet, kaupungin	134	
Lastensuojelutoiminta, kaupungin:		
lastensuojelulautakunnan valvonnan alaiset		
lapset, ks. Lapset		
perityt korvaukset	305	
Lastentarhat	133—134	
Lennätinliikenne	223	
Lentoliikenne	203, 356	
Leski- ja orpoeläkekassa, kaupungin työn-		
tekijän ja viranhaltijain	312	
Lihan tuonti	204	
Liikenne, kaduilla ym.	214	
Liikennelaitos:		
tapaturmat	252	
toiminta	215—219, 353	
työntekijät ja palkat, ks. Työntekijät, kaup.		

S.	S.
Liikennemääräykset, rikkomukset ja rikokset niitä vastaan 154, 161	Perheet, lapsilisät 130 ks. myös Väestö
Liikennetapaturmat, ks. Tieliikennevahingot	Perhelisät 127
Liikeyrityslaskenta 1961 160—163	Pinta-ala, kaupungin 5, 343
Lääkärit 113, 115	Pohjoismaiden yleiskatsaukset 333—357
Läänit 95—101	Poliisilaitos:
Maalaiskunnat .. 98—101, 104—105, 317—326	kustannukset 1960 291
Maa- ja metsätalous, kaupungin 165—166	rikospoliisiosasto 162
Maidon tarkastus 116	toiminta 160—162, 164
tuonti 204	Poliklinikat 110—111
Maistraatti, ulosottoasiat 163	Polttohautaukset 107
Marian turvakoti 133	Postiliike 223
Matkustajaliikenne, lentoteitse 203, 356	Postisäästöpankki, ks. Pankit
meritse 191	Puhelinliikenne 222—223
raitiotie- ja autolinjoilla 215—219, 353	Puhelinyhdistys, Helsingin 222
Matkustajat hotelleissa ym. 1962 335	Puhtaanapito-osasto, toiminta 166
Meltolan sairaala 111	Päihdyttävien aineiden väärinkäyttäjät 117, 121 —125
Menot ja tulot, kaupungin 276—305, 313	Pääomatase, kaupungin, ks. Kantaomaisuus- tase
Merenkulku 191, 198—202, 354—355	Pörssi 189
Meriliikenne, tulot 304	Raastuvanoikeus 153—159, 189
Merivesi 3—4	Radioluvat 357
Messuhallin näyttelyt 185	Rahastot:
Metsätalous, ks. Maa- ja metsätalous	kaupungin 311
Moottoriajoneuvot, liikenneonnettomuuksiin osallistuneet 220—221, 357	lahjoitusrahastot 310—311
rekisteröidyt liikenteessä olevat 328—329, 356	Raitiotieliikenne 215, 217—219, 353
Museot 152—153	Rakennukset 7, 13—18, 22—23, 321, 1960 8, 29, 291
Muuttoliike, ks. Väestö	Rakennusluvut 13
Myymälät 116	Rakennustoiminta 13—27, 321, 327, 342—343, 1960 8, 29
ks. myös Liikeyrityslaskenta	kustannukset 234, 1959 351
Määrärahat, siirtyvät 302	Rakennusvirasto, ks. Työntekijät, kaup. töissä
yleishyödyllisille yhdistyksille ym. .. 306—307	Rautatieliikenne 205—213
Nettouusiutumisluku, ks. Väestö	Ravintolat:
Neurolat, lasten- 114	alkoholijuomien myynti niihin 229
äitiys- 114	anniskelu oikeudet 228
Nosturit satamissa 190	liikevaihto 1962 251
Nuorisorikollisuus 160—162	Rikokset 153—155, 158—162
Obligaatiot, kaupungin omistamat 311	Ruokakunnat, ks. Väestö
pörssissä myydyt 189	Ruokatavaramyymälät 116
Oikeusaputoimisto 158—159	Sairaalat:
Oikeus- ja järjestystoimi 153—164	kaupungin 108—111
Omaisuuksien, ks. Kantaomaisuustase	keskussairaalat 110
Opettajakorkeakoulu 146	kuntayhtymien 111
Oppikoulut 140—142, 323, 332, 344	yksityiset 110, 345
Orkesteri, ks. Kaupunginorkesteri	yleiset 110, 345
Osakeyhtiöt, ks. Yhtiöt	Sairaanhoitajakoulut 144—145
Osakkeet, kaupungin omistamat 311	Sairausapukassat 226—227
pörssissä myydyt 189	Sanomalehdet 152
Osuuskassat 184	Satamat:
Osuustoiminnalliset liikkeet 179—180, 1963 341	alukset, saapuneet 202, 354—355
Palkat:	tullikamarin selvittämät 200—201
kaupungin työntekijäin 246—251	jäänsärkijät 190
työsopimussuhteessa olevien 240—241	jääsuhteet 4
viranhaltijain 239—241	laiturien pituus 354—355
teollisuudessa 168—173	laiturihuolto- ja varastointitoiminta 190
Palotoimi, ks. Tulipalot	matkustajaliikenne 191
Pankit 182—185	meriliikennemaksut, tulot 304
Panttilainausliike 181	
Parantolat 111	

	S.		S.
nosturit	190	Tulot ja menot, kaupungin	276—305, 313
Satamarakennusosasto, ks. Työntekijät, kaup.		Tuonti, ulkomainen 193—198, 200—201, 354—355	
tavara, saapunut ja lähetetty 191, 198—199, 354—355		ks. myös Lihan, Kalan ja Maidon tuonti sekä Tavaraliikenne	
Sedmigradskyn pientenlastenkoulu	133	Turku, ks. Koko maa	
Seurakunnat, ks. Ev. lut. seurakunnat ja Väestö sekä 1962 karttaliitteitä		Työlaitos, ks. Huoltotoimi	
Sibelius-akatemia	145	Työnseisaukset	236—237
Siirtävät määrärahat, ks. Määrärahat		Työntekijät:	
Siviiliavioliitot	70—72	kaupungin töissä sekä heille maksetut palkat	166, 246—252
Siviilirekisteri, ks. Väestö		leski- ja orpoeläkekassa	312
Sosiaalimuseo	152	tapaturmat	252
Stadion-säätiö	313	teollisuudessa 168—177, 325, 328—329, 348—349	
Synnyttäjät, ks. Väestö		työnvälitys	224—225, 1963 226
Syntyneet, ks. Väestö		työttömyyskortisto, ks. Työttömyys	
Syntyneisyysluku, ks. Väestö		ks. myös Väestö, ammattiasema	
Syytetyt henkilöt	153—154, 160—162, 164	Työnvälitys:	
Sähkölaitos:		ammatinvalinnanohjaus	225
talous	303	julkinen	224
toiminta ja tuotanto	166, 352	nuorisotyönvälitys	225
Sähkösanomat	223	yksityinen	1963 226
Sääolot	1—4, 333	Työpaikat, ks. Teollisuustoiminta	
Säästö-kassaliike	179	Työpalkat, ks. Palkat	
Säästöpankit, ks. Pankit		Työttömyys	1960 207
		Työväenopistot	146
		Työväensuojelunäyttely, ks. Sosiaalimuseo	
Taidekokoelmat	152—153		
Taidekoulu	145	Ulkoilualueet	313
Talosalueet	104—105	Ulkomaankauppa, ks. Tuonti ja Vienti	
Tammisaaren keskusmielisairaala	111	Ulosottoasiat	163
Tampere, ks. Koko maa		Urheilulaitokset	313
Tapaturmat, kaup. palveluksessa olleiden..	252		
liikennelaitoksen »	252		
liikenteen aiheuttamat ..	220—221, 327, 357		
Taudintapaukset, ilmoitettut	112		
Tavaraliikenne:		Vaalit:	
lentoteitse	203, 356	kunnallis-	255—261, 346—347
meritse	191, 198—199, 354—355	valtiolliset	253—255, 1962 231—245
rautatieasemilla	205—213	Vajaamielisten lasten päivähuoltolat	133
Teknillinen korkeakoulu	146	Valmistavat koulut	136
Teknilliset oppilaitokset	144, 145	Valtionarkisto	153
Televisioluvat	357	Valtionavut	290—297
Teollisuuslaitokset, kaupungin ..	166—167, 352	Vanhainkoti, ks. Huoltotoimi	
talous	303	Vararikot	158, 189
työntekijät ja palkat, ks. Työntekijät, kaup.		Varat, kaupungin	276—277
Teollisuustoiminta 166—179, 303, 325, 328—329, 348—349		Vekselit	185
ks. myös Liikerytyslaskenta		Velat, kaupungin 308—309, 347, 1963 306—307	
Tervalammen työlaitos, ks. Huoltotoimi		niiden kuoletus	308
Teurastamolaitos, ks. Lihan tuonti		Verot:	
Tieliikennevahingot	220—221, 327, 357	kirkollis-	315
Tilinpäätös, kaupungin	278—279	kunnallis-	265—277, 296, 350—351
Toimelan Vapaaopisto	146	leima-, pääsylippujen	223
Toiminimet, uudet	188, 1960 171	liikevaihto-	1962 247—251
Tontit:		perintö-	1959 290—291
kaupungin luovuttamat	26, 1960 8	valtion tulo- ja omaisuus- 264, 330—331, 350—351, 1960 272	
luku ja pinta-ala	5	verojen osuus palkasta	239, 350—351
vuokrattuina olevat	1960 6	veroäyri ja verotetut	265, 1960 272
ks. myös Kiinteistöjen luovutukset		Vesilaitos:	
Tuberkuloositoimisto	111	talous	303
Tuberkuloottisten luettelo	110	toiminta	167, 352
Tulipalot	164	Viemärikanavat, uudet	6
Tullinkanto	193	Vienti	193—195, 197, 199—201, 354—355
		ks. myös Tavaraliikenne	

	S.		S.
Vihityt, ks. Avioliitot		siviilisäätö	29—30, 52, 57, 61, 337
Viranhaltijat, kaupungin:		sosiaaliryhmä	38—41
leski- ja orpoeläkekassa	312	synnyttäjät	73—74, 83, 92, 338
luku ja palkat	239—245	syntymävuosi	59
tapaturmat	252	syntyneet	75—82, 92, 320, 326, 335
Vuokrat	235	syntyneisyysluku	92
Väestö: (ks. myös Väestölaskenta)		Tampere	326
ammattissa toimiva	42—51	Turku	326
ammattiasema	42—47	ulkomaalaiset	64
asunnon ja työpaikan sijainti	48—51	väestölaskennan mukaan	27—57, 336—337
elinaika	88—91, 339	väestönlisäys	106, 320, 333—334
elinkeinohaara	42—47	väestön muutokset	64—107, 320, 326, 333—335, 339
Helsingin seutu	317—320	Väestölaskenta, erilliset julkaisut v:lta 1950 ja 1960	
henkikirjoitettu	60—64, 317—319, 326	Vähittäishinnat, elintarvikkeiden	232
ikä	28—30, 34—37, 52, 58—60, 336	Yhteiskunnallinen korkeakoulu	146
kaupunginosittain	31—41, 50—51, 60—63	Yhtiöt:	
keskiväkiluku	58, 335	teollisuus-	174—175
kielijakautuma	27, 31—37, 52	toimialan ja osakepääoman suuruuden mukaan	186—188
koko maa	326	toimintansa lopettaneet	1960 171
kuolemanvaara	88—91	uudet	188
kuolleet	79—91, 320, 326, 335, 338—339	Yliopisto	146
muuttoliike	92—107, 320, 333	Ylioppilaskirjoitukset	140—142, 323
naisia 1 000 miestä kohden	57, 336	Yömajat	225
nettouusiintumisluku	92	Äitiysavustukset	126
perheet	55—56, 107, 127, 130	Äitiysneuvolat	114
pohjoismaiden suurkaupunkien	333—339		
rekisteröity	58—59		
ruokakunnat	53—54		
ruotsinkielinen, ks. kielijakautuma			
seurakunnissa	1962 39		
siviilirekisterissä	1962 39		

Sakregister ¹⁾

	S.		S.
Aktiebolag, se Bolag		Barnaföderskor, se Befolkning	
Aktier, i stadens ägo befintliga	311	Barnavård, rådgivningsbyråer för	114
å börsen sålda	189	Barnbidrag	130
Alkoholdrycker, försäljningen av	228—229	Barnhem:	
Alkoholistvård, se Berusningsmedel, missbrukande av		Barnavårdsföreningen i Finland	133
Amorteringslån, av staden upptagna	309, 1963, 306—307	stadens	131—132
Andelskassor	184	Barnkrubbor, stadens	134
Andelsrörelse	179—180, 1963	Barnskyddsverksamhet, stadens:	
Anslag, balanserande	302	barn under barnskyddsnämndens inseende, se Barn	
åt allmännyttiga föreningar m.m.	306—307	indrivna ersättningar	305
Anstalten för yrkenas främjande	143	Barnträdgårdar	133—134
Apotek	115	Befolkning: (se även Folkräkningen)	
Arava-byggnader	1960	barnaföderskor	73—74, 83, 92, 338
Arbetare:		befolkningsrörelse	64—107, 320, 326, 333—335, 339
arbetsförmedling för	224—225, 1963	bostadens och arbetsplatsens läge	48—51
arbetslösa, se Arbetslöshetsregister		civilstånd	29—30, 52, 57, 61, 337
i industrin	168—177, 325, 328—329, 348—349	döda	79—91, 320, 326, 335, 338—339
i stadens arbeten och deras löner	166, 246—252	dödsrisker	88—91
olycksfall	252	enligt folkräkningen	27—57, 336—337
änke- och pupillpensionskassa för	312	familjer	55—56, 107, 127, 130
se även Befolkning, ställning i yrket		flyttningsrörelsen	92—107, 320, 333
Arbetarinstituten	146	folkökning	106, 320, 333—334
Arbetsarkivsutställningen, se Socialmuseum		födda	75—82, 92, 320, 326, 335
Arbetsförmedling:		födelseantal	92
offentlig	224	födelseår	59
privat	1963, 226	församlingarnas	1962
ungdomsarbetsförmedling	225	hela landet	326
yrkesvägledning	225	Helsingforsregionen	317—320
Arbetsinrättning, se Vårdverksamhet		hushåll	53—54
Arbetsinställelser	236—237	i civilregistret	1962
Arbetslöner, se Löner		i de nordiska storstäderna	333—339
Arbetslöshetsregister	1960	kvinnor per 1 000 män	57, 336
Arbetsplatser, se Industri		livslängd	88—91, 339
Areal, stadens	5, 343	mantalsskriven	60—64, 317—319, 326
Ateneum	152	medelfolkmängd	58, 335
Automobiler, se Motorfordon		nettoreproduktionstal	92
Avloppskanaler, anlagda nya	6	näringsgren	42—47
		registrerad	58—59
Balanserande anslag, se Anslag		socialgrupp	38—41
Banker	182—185	språkfördelning	27, 31—37, 52
Barn:		stadsdelsvis	31—41, 50—51, 60—63
av vårdnämnden understödda	118—120	ställning i yrket	42—47
i folkskolorna vid barnavårdsanstalter	137	svenskspråkig, se språkfördelning	
i skolåldern	135	Tammerfors	326
läropliktiga	135	utlänningar	64
under barnskyddsnämndens inseende	126—133, 137	yrkesverksam	42—51
se även Befolkning, familjer		Åbo	326
		ålder	28—30, 34—37, 52, 58—60, 336

¹⁾ Sakregister för årgång 1905—49 ingår i årsboken för år 1950. En förteckning över de tab. som slopats under åren 1950—59 ingår som bilaga i årsboken för år 1960.

S.	S.
Begravningshjälpkassor	226—227
Begravningsplatser	107
Beruningsmedel, missbrukande av 117, 121—125	
Bibliotek, stadens, se Stadsbiblioteket	
vetenskapliga	150
Biografer	1963 352
Boendetäthet	9, 12—13, 340, 342
Bokslut, stadens	278—279
Bolag:	
efter verksamhetsområde och storleken av	
aktiekapitalet	186—188
industriella	174—175
nya	188
upphörda	1960 171
Boningsrum, tillkomna	18—23, 327, 342—343
se även Bostadslägenheter samt Fastighets- och bostadsräkning	
Boskillnad, se Hemskillnader	
Bostadsbidrag för familjer med barn.....	130
Bostadsbyggnader, se Byggnader	
Bostadsinspektionen	115
Bostadslägenheter:	
hyror	235
kommunala bostadsbyggnader	1960 291
planerade	13, 26—27, 1960 8
standard	11, 14, 341
tillkomna	14, 18—23, 321, 327, 342—343
se även Fastighets- och bostadsräkning	
Bostadsproduktionen:	
hela landet	327
Helsingforsregionen	321
de nordiska storstäderna	342—343
se även Boningsrum och Bostadslägenheter	
Bostadsräkning, se Fastighets- och bostadsräkning	
Brandväsendet, se Eldsvådor	
Brott	153—155, 158—162
Busstrafik, stadens	215—219, 353
se även Trafik	
Butiker	116
se även Företagsräkning	
Byggnader 7, 13—18, 22—23, 321, 1960 8, 29,	
Byggnadskontoret, se Arbetare i stadens arbeten	
Byggnadskostnader	234, 1959 351
Byggnadstillstånd	13
Byggnadsverksamhet 13—27, 321, 327, 342—343,	
1960 8, 29	
Börsen	189
Centralsinnessjukhuset i Ekenäs	111
Centralsjukhus, se Sjukhus	
Civilregistret, se Befolkning	
Civiläktenskap.....	70—72
Daghemmen för psykiskt efterblivna barn..	133
Detaljpriser för livsförnödenheter	232
Distriktsläkarnas verksamhet	113
Donationsfonder	310—311
Druckna personer, anhållna	162, 164
sakfällda	154
under åtal ställda	160—161, 164
Döda, se Befolkning	
Dödsbon	262—263
Dödsorsaker	86—87, 339
Dödsrisker	88—91
Ekonomiska regioner.....	104—105
Eldbegängelser	107
Eldsvådor	164
Elverket:	
drift och produktion	166, 352
ekonomi	303
Evangelisk-lutherska församlingarna:	
ekonomi	314—315
uppgifter om deras verksamhet	316
se även Befolkning	
Export	193—195, 197, 199—201, 354—355
se även Godstrafik	
Familjebidrag.....	127
Familjer, barnbidrag	130
se även Befolkning	
Fartyg, se Hamnarna och Handelsflottan	
Fastigheter, överlåtelse	156—157
Fastighets- och bostadsräkning 7—13, 48—51, 53,	
340—344	
Firmor, nya	188, 1960 171
Fisk, tillförseln av	204
Flygtrafiken	203, 356
Flyttningsrörelsen, se Befolkning	
Folkpensioner	132
Folkskolorna:	
elever	135—137, 139, 322, 332, 344
lärare	138, 332, 344
utgifter	305, 332
se även Utgifter och inkomster, stadens vid barnavårdsanstalter	137
Folkräkningen, särskilda publikationer för åren 1950 och 1960	
Folkökning, se Befolkning	
Fondbörsen	189
Fonder:	
donations-	310—311
stadens	311
Forsby sjukhem, se Vårdverksamhet	
Friluftsområden	313
Fylleri, personer anhållna för	162, 164
sakfällda för	154
åtalade för	160—161, 164
Födda, se Befolkning	
Födelseetal, se Befolkning	
Förberedande skolor	136
Företagsräkning	1961 160—163
Förmögenhetsbilans, se Stamförmögenhetsbilans	
Församlingar, se Evangelisk-lutherska församlingarna och Befolkning samt 1962 kartbilagor	
Gasverket:	
drift och produktion	167, 352
ekonomi	303

	S.		S.
Gator:		Höghusbyggen	7, 14, 1960
anlagda nya	6	Högskolor	8
trafik	214	Idrottsanläggningar	313
Giftermål	64—66, 69—72, 326, 335	Import	193—198, 200—201, 354—355
Godstrafiken:		se även Godstrafik	
per flyg	203, 356	Indextal för byggnadskostnaderna 234, 1959	351
på järnvägsstationerna	205—213	för detaljpriser	349
sjöledes	191, 198—199, 354—355	för levnadskostnaderna	230—231
Grädde, se Mjölktillförseln		för löner	239, 246
Gustafsgård, se Vårdverksamhet		för partipriser	233
Gäld, stadens	308—309, 350	Industri ..	166—179, 303, 325, 328—329, 348—349
amortering av	308	se även Företagsräkning	
Hamnarna:		Industrierverken, stadens	166—167, 352
fartyg, ankomna	202, 354—355	arbetare och deras löner, se Arbetare i stadens arbeten	
av tullkammaren klarerade	200—201	ekonomi	303
gods, ankommet och avsänt 191, 198—199, 354—355		Inkomster och utgifter, stadens 276—305, 313	
Hamnbyggnadsavdelningen, se Arbetare, i stadens arbeten		Inteckningar	155
inkomster genom sjötrafik	304	Interkommunala sjukhus	111
isbrytarna	190	Isbrytarna, hamn-	190
isförhållanden	4	Isförhållanden i hamnarna och vid Gråhara	4
kajkontrollen och upplagringsverksamheten	190	Järnvägstrafiken	205—213
kajlängden	354—355	Kajer i hamnarna	354—355
lyftkranar	190	Kajkontroll, se Hamnarna	
passagerartrafiken	191	Kalliolan Vapaaopisto	146
Handelsflottan	192, 354—355	Kapitalbalans, stadens, se Stamförmögenhetsbalans	
Handelshögskolor	146	Kellokoski sjukhus	111
Handelsläroverk	143	Kiljava sanatorium	111
Havsvattnet	3—4	Klimat, se Väderleksförhållanden	
Hela landet:		Kloaker, se Avloppskanaler	
befolkning	326	Kommunala bostadsbyggnader	1960 291
beskattning	330—331	Kommunala sjukhus, se Sjukhus, stadens	
bostadsproduktion	327	Konkurser	158, 189
döda	326	Konsserter, stadsorkesterns	151
folkskolor	332	Konstsamlingar	152—153
födda	326	Konstskolor	145
industriverksamhet	328—329	Kooperativa företag, se Andelsrörelse	
läroverk	332	Krematoriet	109
motorfordon	328—329	Kyrkans verksamhet, se Ev.luth. församlingarna	
skilsmässor	326	Körkort	220
utrikeshandel	193—195	Kött, tillförseln av	204
vägtrafikolyckor	327	Lagfarter	156—157
äktenskap	326	Landskommuner 98—101, 104—105, 317—326	
Helsingforsregionen:		Lant- och skogsbruk, stadens	165—166
befolkning	317—320	Levnadskostnadsundersökning ..	1959 258—259
byggnadsverksamhet	321	Livslängd, se Befolkning	
flyttningsrörelsen	320	Livsmedel, tillförseln av 191, 196, 198, 204—209	
folkskolor	322	Livsmedelscentralen	297
industriell verksamhet	325	Livsmedelspris	232
läroverk	323	Lyftkranarna i hamnarna	190
yrkesutbildningsanstalter	324	Länemedel, för olika ändamål anvisade 308—309, 347, 1963 306—307	
Hemhjälp, byrån för	117	Lägenheter 8—14, 18—27, 321, 327, 340—344, 1960	8
Hemsjukvård	113	Läkare	113, 115
Hemskillnader	65, 335	Län	95—101
Hotell o.dyl., resande som ankommit till 1962	335	Läroverken	140—142, 323, 332, 344
se även Natthärbärgen			
Hushåll, se Befolkning			
Hyror	235		
Högholmen, färjtrafik	217		

	S.		S.
Löner:		Rådstuvurätten	153—159, 189
i industrin	168—173	Rättshjälpsbyrån	158—159
stadens arbetares	246—251	Rätts- och ordningsväsendet	153—164
i arbetsavtalsförhållande	240—241		
tjänsteinnehavarnas	239—241	Samhällsvård, se Vårdverksamhet	
Lösdriveriet, se Vårdverksamhet		Sanatorier	111
Magistraten, utsokningsmål	163	Sedmigradskys småbarnsskolor	133
Marias asyl	123	Sibelius-akademien	145
Matvarubutiker	116	Sjukdomsfall, anmälda	112
Medelfolkmängd, se Befolkning		Sjukhjälpkassor	226—227
Mjölbolsta sjukhus	111	Sjukhus:	
Mjölkkontrollen	116	allmänna	110, 345
Mjölktillförseln	204	central-	110
Moderskapsunderstöd	126	interkommunala	111
Motorfordon, i trafikolyckor invecklade	220—221, 357	privata	110, 345
registrerade, i trafik	328—329, 356	stadens	108—111
Museer	152—153	Sjuksköterskeskolor	144—145
Mässhallen, utställningar	185	Själv mord	81, 87, 339
Mödravård	114	Sjöfart	191, 198—202, 354—355
Nativitetstal, se Befolkning, födelsetal		Sjötrafiken, inkomster genom	304
Natthärbärgen	225	Skatter:	
Nettoreproduktionstal, se Befolkning		andel av lönen	239, 350—351
Nordiska översikter	333—357	arvs-	1959 290—291
Obligationer,		kommunal-	265—277, 296, 350—351
i stadens ägo befintliga	311	kyrko-	315
på börsen sålda	189	omsättnings-	1962 247—251
Olyckor i trafiken, se Vägtrafikolyckor		på inkomst och förmögenhet till staten	264, 330—331, 350—351, 1960 272
Olycksfall, i stadens verk	252	skattöre och beskattade	265, 1960 272
i trafikverket	252	stämpel-, inträdesbiljetternas	223
Opettajakorkeakoulu	146	Skilsmässor	65—68, 326, 335
Orkester, se Stadsorkestern		Skogsbruk, se Lant- och skogsbruk	
Öantlånerörelsen	181	Skolhem, se Folkskolorna vid barnavårdsanstalterna	
Passagerartrafiken, se Resande		Skolor	133—145, 305, 322—324, 332, 344
Pensionskassor	226—227, 312	Skoltandkliniken	136
Pensionstagare, stadens	238—312	Skulder, stadens	308—309, 347
Polikliniker	110—111	amortering av	308
Polisinrättningen:		Slakthusverket, se Kött	
kostnader	1960 291	Socialmuseum	152
kriminalpolisavdelningen	162	Sparbanker, se Banker	
verksamheten vid	160—162, 164	Sparkasserörelse	179
Poströrelsen	223	Spårvägstrafiken	215, 217—219, 353
Postsparbanken, se Banker		Stadens utgifter och inkomster	276—305, 313
Radiolicenser	357	Stadionstiftelsen	313
Renhållningsavdelning, verksamhet	166	Stadsbiblioteket	147—151
Resande:		Stadsfullmäktige	255, 346—347
ankomna till hotell o.dyl.	1962 335	Stadsmuseum	152—153
i spårvagnar och bussar	215—219, 353	Stadsorkestern	151
med fartyg från utlandet	191	Stadsplanens yttinnehåll	5, 343
med flygplan	203, 356	Stamförmögenhetsbalans, stadens	276—277
Restauranger:		Statsbidrag	290—297
försäljningen av alkoholdrycker till	229	Strejker, se Arbetsinställelser	
med utskänkingsrättigheter	228	Studentskrivningarna	140—142, 323
omsättningen	1962 251	Städer och köpingar	98—101, 104—105, 317—332
Riksarkivet	153	Ställning i yrket, se Befolkning	
Rum, se Boningsrum och Lägenheter		Tammerfors, se Hela landet	
Rådgivningsbyråer för barnavård	114	Tandläkare	115
mödravård	114	Tekniska högskolan	146
		Tekniska läroverk	144, 145
		Telefonförening, Helsingfors	222
		Telefontrafiken	222—223

	S.		S.
Telegramtrafiken	223	Varutrafiken, se Godstrafiken	
Televisionslicenser	357	Vattenverket:	
Tervalampi arbetsinrättning, se Vårdverksamhet		drift	167, 352
Tidningar och tidskrifter	152	ekonomi	303
Tillförsel, se Godstrafik och Import		Vedtillförsel:	
Tillgångar, stadens	276—277	med järnväg	1960 198
Tjänsteinnehavare, stadens:		sjöledes från inrikes orter	191
antal och löner	239—245	Veterinärmedicinska högskolan	146
olycksfall	252	Vårdverksamhet:	
änke- och pupillpensionskassan för	312	arbetsinrättning	120
Toimelan Vapaaopisto	146	berusningsmedel, missbruk. av 117, 121—125	
Tomter:		Forsby sjukhem	120
antal och areal	5	Gustafsgård	120
av staden överlåtna	26, 1960 8	indrivna ersättningar för	305
utarrenderade	1960 6	lösdrivare	117, 121, 123—124
se även Fastigheter, överlåtelse		understödstagare	117—125
Trafik	214	ålderdomshemmen	120
Trafikbestämmelser, brott mot	154, 161	ämbetsverket för	117
Trafikolyckor, se Vägtrafikolyckor		Väderleksförhållanden	1—4, 333
Trafikverket:		Vägtrafikolyckor	220—221, 327, 357
arbetare och löner, se Arbetare, i stadens arbeten		Värdepapper, staden tillhöriga	311
olycksfall	252	Värdepappersförsäljningen på börserna	189
verksamhet	215—219, 353	Växlar	185
Tuberkulosbyrån	111	Yhteiskunnallinen korkeakoulu	146
Tuberkulösa, registret	110	Yrkenas främjande, anstalten för	143
Tulluppbörd	193	Yrkesinspektion, kommunal	1963 226
Underhyresgäster, se Befolkning, hushåll		Yrkesutbildningsanstalter, stadens	145
Understöd åt allmännyttiga föreningar m.m.	306—307	privata och statens	143—145
Understöds-kassor	226—227	se även Helsingforsregionen	145
Ungdomsbrottslighet	160—162	Yrkesverksamma, se Befolkning	
Universitetet	146	Yrkesvägledning, se Arbetsförmedling	
Uppbud å fast egendom	156—157	Åbo, se Hela landet	
Utgifter och inkomster, stadens 276—305, 313		Ålder, se Befolkning	
Utrikeshandel, se Export och Import		Ålderdomshem, se Vårdverksamhet	
Utskänningsrättigheter	228	Åtalade personer	153—154, 160—162, 164
Utsökningsmål	163	Äktenskap	64—65, 69—72, 326, 335
Val:		upplösta	65—68, 326, 335
kommunala	255—261, 346—347	Änke- och pupillpensionskassan, Helsingfors stads, för arbetare och tjänsteinnehavare	312
politiska	253—255, 1962 231—245		

Viimeksi ilmestyneet julkaisut

(Helsingin kaupungin tilastotoimiston julkaisuja paitsi A IV ja V)

A. Helsingin kaupungin tilasto

I Terveyden- ja sairaanhoito. Suomenkielinen teksti, taulukot myös ruotsiksi ja englanniksi. Edellinen osa (vuosikertomukset).

48. 1963

Jälkimmäinen osa (tilastollinen katsaus).
45–47. 1960–62

II–III Ulkomaan kauppa ja merenkulku. Suomenkielinen teksti, taulukot ja tavaranimikkeistö myös ruotsiksi ja englanniksi.
25. 1963

IV Kaupungin teollisuuslaitosten toimintakertomus. Helsingin kaupungin teollisuuslaitosten lautakunnan julkaisema. Suomenkielinen teksti, taulukoita ja katsauksia myös ruotsiksi ja englanniksi.
48. 1963

V Kaupungin tilinpäätös. Helsingin kaupungin rahatoimiston julkaisema. Suomen- ja ruotsinkielinen, englanninkielinen katsaus.
48. 1963

VI Opetuslaitokset. Suomen- ja ruotsinkielinen laitos, taulukot myös englanniksi.
30. 1962

VII Erikoistutkimukset. Suomen- ja ruotsinkielinen, englanninkielinen yhteenveto.
2. Yleinen väestölaskenta Helsingissä v. 1960.

B. Helsingin kaupungin tilastollinen vuosikirja. Suomen- ja ruotsinkielinen, englanninkielinen sisällysluettelo.
53. 1964

Senast utkomna publikationer

(Alla utom A IV och V utgivna av Helsingfors stads statistiska byrå)

A. Helsingfors stads statistik

I Hälsa- och sjukvård. Finsk text, tabellerna också på svenska och engelska. Förra delen (årsberättelser).

48. 1963

Senare delen (statistisk översikt).
45–47. 1960–62

II–III Utrikes handel och sjöfart. Finsk text, tabellerna och varuförteckning också på svenska och engelska.
25. 1963

IV Stadens industriverks årsberättelser. Utgiven av Helsingfors stads industriverksnämnd. Finsk text, tabeller och sammandrag också på svenska och engelska.
48. 1963

V Stadens bokslut. Utgiven av Helsingfors stads drätselkontor. Finsk- och svenskspråkig, översikt på engelska.
48. 1963

VI Undervisningsväsen. Finsk- och svenskspråkig upplaga, tabellerna också på engelska.
30. 1962

VII Specialundersökningar. Finsk- och svenskspråkig, engelskt sammandrag.
2. Allmänna folkräkningen i Helsingfors år 1960.

B. Statistisk årsbok för Helsingfors stad. Finsk- och svenskspråkig, innehållsförteckning också på engelska.
53. 1964

Jatkoa · Fortsättning

- C. Kertomus Helsingin kaupungin kunnallishallinnosta.** Suomenkielinen.
74. 1961 I ja II
- D. Helsingin kaupungin kunnalliskalenteri.** Suomen- ja ruotsinkielinen laitos.
36. 1964
- E. Helsingin kaupungin virastojen ja laitosten asiahakemisto.** Suomenkielinen.
Ajankohtainen irtolehtijärjestelmä.
- F. Helsingin kaupungin kunnallinen asetus-
kokoelma.** Suomen- ja ruotsinkielinen laitos.
41. 1963
- G. Helsingin kaupungin säädöskokoelma**
Suomen- ja ruotsinkielinen laitos. Ajankohtainen irtolehtijärjestelmä.
- H. Tilastollisia kuukausitietoja Helsingistä.**
Suomen- ja ruotsinkielinen teksti, englanninkielinen katsaus.
15. 1964
- C. Berättelse angående Helsingfors stads kommunalförvaltning.** Finskspråkig.
74. 1961 I och II
- D. Helsingfors stads kommunalkalender.**
Finsk- och svenskspråkig upplaga.
36. 1964
- E. Sakregister för Helsingfors stads ämbetsverk och inrättningar.** Finskspråkigt.
Aktuellt enligt lösbladssystem.
- F. Kommunal författningssamling för Helsingfors stad.** Finsk- och svenskspråkig upplaga.
41. 1963
- G. Författningshandbok för Helsingfors stad.**
Finsk- och svenskspråkig upplaga.
Aktuellt enligt lösbladssystem.
- H. Statistiska månadsuppgifter för Helsingfors.** Finsk- och svenskspråkig text, översikt på engelska.
15. 1964

Latest Publications

(All except A IV and V published by the Statistical Office of the City of Helsinki)

A. Statistics of the City of Helsinki (Helsingfors)

- I **Health and medical statistics.** Finnish text, tables also in Swedish and English. Former part (Annual reports). 48. 1963
Latter part (Statistical survey). 45-47. 1960-62

II-III **Foreign Trade and Navigation.** Finnish text, tables and Designation of Goods also in Swedish and English. 25. 1963

IV **Report on the Activities of the Industrial Establishments of the City.** Published by the Municipal Industries' Board of the City of Helsinki. Finnish text, tables and Summaries also in Swedish and English. 48. 1963

V **Municipal Finances.** Published by the City Treasury of Helsinki. Finnish and Swedish text, Summary in English. 48. 1963

VI **Educational Institutions.** Finnish and Swedish, tables also in English. 30. 1962

VII **Special Investigations.** Finnish and Swedish, Summary in English.
2. General Census of Population in Helsinki 1960.

B. **Statistical Abstract of the City of Helsinki (Helsingfors).** Finnish and Swedish, Contents also in English. 53. 1964

C. **Report of the Administration of the City of Helsinki (Helsingfors).** Finnish. 74. 1961 I and II

D. **Municipal Calendar of the City of Helsinki (Helsingfors).** Finnish and Swedish. 36. 1964

E. **Index of the offices and institutions of the city of Helsinki.** Finnish. Actual according to a loose leaf system.

F. **Municipal Statutebook of the City of Helsinki (Helsingfors).** Finnish and Swedish. 41. 1963

G. **Manual of the Statutes concerning the Administration of the City of Helsinki (Helsingfors).** Finnish and Swedish. Actual according to a loose leaf system.

H. **Statistical Monthly Review of the City of Helsinki (Helsingfors).** Finnish and Swedish text, Summary in English. 15. 1964

Kaupunginosat · Stadsdelar

A. Viralliset kaupunginosat Officiella stadsdelar

1. Kruunuhaka · Kronohagen
2. Kluuvi · Gloet
3. Kaartinkaupunki · Gardesstaden
4. Kamppi · Kampen
5. Punavuori · Rödbergen
6. Eira
7. Ullanlinna · Ulrikasborg
8. Katajanokka · Skatudden
9. Kaivopuisto · Brunnsparken
10. Sörnäinen · Sörnäs
11. Kallio · Berghäll
12. Alppiharju · Åshöjden
13. Etu-Töölö · Främre Tölö
14. Taka-Töölö · Bortre Tölö
15. Meilahti · Mejlans
16. Ruskeasuo · Brunakärr
17. Pasila · Böle
18. Laakso · Dal
19. Mustikkamaa — Korkeasaari · Blåbärslandet
— Högholmen
20. Länsisatama · Västra hamnen
21. Hermanni · Hermanstad
22. Vallila · Vallgård
23. Toukola · Majstad
24. Kumpula · Gumtäkt
25. Käpylä · Kottby
26. Koskela · Forsby
27. Vanhakaupunki · Gammelstaden
28. Oulunkylä · Äggelby
29. Haaga · Haga
30. Munkkiniemi · Munksnäs
31. Lauttasaari · Drumsö
32. Konala · Kånala
33. Etelä-Kaarela · Södra Kårböle
34. Pakila · Baggböle
35. Tuomarinkylä · Domarby
36. Viikki · Vik
37. Pukinmäki · Bocksbacka
38. Malmi · Malm
39. Tapaninkylä · Staffansby
40. Suutarila · Skomakarböle
41. Puistola¹⁾ · Parkstad¹⁾
42. Kulosaari · Brändö
43. Herttoniemi · Hertonäs
44. Tammisalo · Tammelund
45. Vartiokylä · Botby

B. Väestölaskennan kaupunginosat Folkräkningsstadsdelar

1. Kruunuhaka · Kronohagen
2. Kluuvi · Gloet
3. Kaartinkaupunki · Gardesstaden
4. Kamppi · Kampen
5. Punavuori · Rödbergen
6. Eira
7. Ullanlinna · Ulrikasborg
8. Katajanokka · Skatudden
9. Kaivopuisto · Brunnsparken
10. Länsisatama · Västra hamnen
11. Suomenlinna · Sveaborg
12. Ulkosaaret: länsisaaret · Utöarna: västra hol-
marna
13. Etu-Töölö · Främre Tölö
14. Taka-Töölö · Bortre Tölö
15. Meilahti · Mejlans
16. Ruskeasuo · Brunakärr
17. Pasila · Böle
18. Laakso · Dal
19. Sörnäinen · Sörnäs
20. Siltasaari · Broholmen
21. Linjat · Linjerna
22. Torckelinmäki · Torkelsbacken
23. Harju · Ås
24. Alppila · Alphyddan
25. Mustikkamaa — Korkeasaari · Blåbärslandet —
Högholmen
26. Hermanni · Hermanstad
27. Vallila · Vallgård
28. Toukola · Majstad
29. Kumpula · Gumtäkt
30. Käpylä · Kottby
31. Koskela · Forsby
32. Vanhakaupunki · Gammelstaden
33. Etelä-Haaga · Södra Haga
34. Pohjois-Haaga · Norra Haga
35. Lassila · Lassas
36. Munkkivuori · Munkshöjden
37. Vanha Munkkiniemi, Kuusisaari ja Lehtisaari
Gamla Munksnäs, Granö och Lövä
38. Lauttasaari · Drumsö
39. Konala · Kånala
40. Kannelmäki · Gamlas
41. Maununneva · Magnuskärr
42. Malminkartano · Malmgård
43. Hakuninmaa · Håkansäker

¹⁾ Kaupunginhallituksen 24. 5. 1962 tekemän päätöksen mukaan kaupunginosan nimi on nykyisin Suurmetsä.

¹⁾ Enligt Stadsstyrelsens beslut av den 24. 5. 1962 är stadsdelens namn numera Storskog.

46. Pitäjänmäki • Sockenbacka
 47. Mellunkylä • Mellungsby
 48. Vartiosaari • Vårdö
 49. Laajasalo • Degerö
 50. Villinki • Villinge
 51. Santahamina • Sandhamn
 52. Suomenlinna • Sveaborg
 53. Ulkosaaret • Utöarna
53. {1 Länsisaaret • Västra holmarna
 2 Itäsaaret • Östra holmarna
44. Pajamäki • Smedjebacka
 45. Tali
 46. Reimarla • Reimars
 47. Marttila • Martas
 48. Pitäjänmäen teollisuusalue • Sockenbacka
 industriområde
 49. Pirkkola • Britas
 50. Maunula • Månsas
 51. Metsälä • Krämertskog
 52. Patola • Dammen
 53. Veräjämäki • Grindbacka
 54. Länsi-Pakila • Västra Baggböle
 55. Itä-Pakila • Östra Baggböle
 56. Paloheinä • Svedängen
 57. Torpparinmäki • Torparbacken
 58. Tuomarinkartano • Domargård
 59. Haltiala, Niskala • Tomtbacka, Nackböle
 60. Viikki • Vik
 61. Pukinmäki • Bocksbacka
 62. Ylä-Malmi • Övre Malm
 63. Ala-Malmi ja Pihlajämäki • Nedre Malm och
 Rönnbacka
 64. Malmin lentokenttä ja Kivikko • Malms flyg-
 fält och Stensböle
 65. Tapaninvainio • Staffansslätten
 66. Tapanila • Mosabacka
 67. Siltämäki • Brobacka
 68. Ala-Tikkurila • Nedre Dickursby
 69. Puistola¹⁾ • Parkstad¹⁾
 70. Kulosaari • Brändö
 71. Länsi-Herttoniemi • Västra Hertonäs
 72. Roihuvuori • Kasberget
 73. Herttoniemen teollisuusalue ja satama • Her-
 tonäs industriområde och hamn
 74. Tammissalo • Tammelund
 75. Puotila ja Vartiokylän teollisuusalue • Botby
 gård och industriområde
 76. Vartioharju • Botbyåsen
 77. Myllypuro • Kvarnbäcken
 78. Marjaniemi • Marudd
 79. Kontula • Gårdsbacka
 80. Vesala • Ärvings
 81. Mellunmäki • Mellungsbacka
 82. Vartiosaari • Vårdö
 83. Yliskylä • Uppby
 84. Jollas
 85. Tullisaari ja Tahvonlahti • Turholm och
 Stansvik
 86. Hevossalmi • Hästnässund
 87. Villinki • Villinge
 88. Santahamina • Sandhamn
 89. Ulkosaaret: itäsaaret • Utöarna: östra hol-
 marna

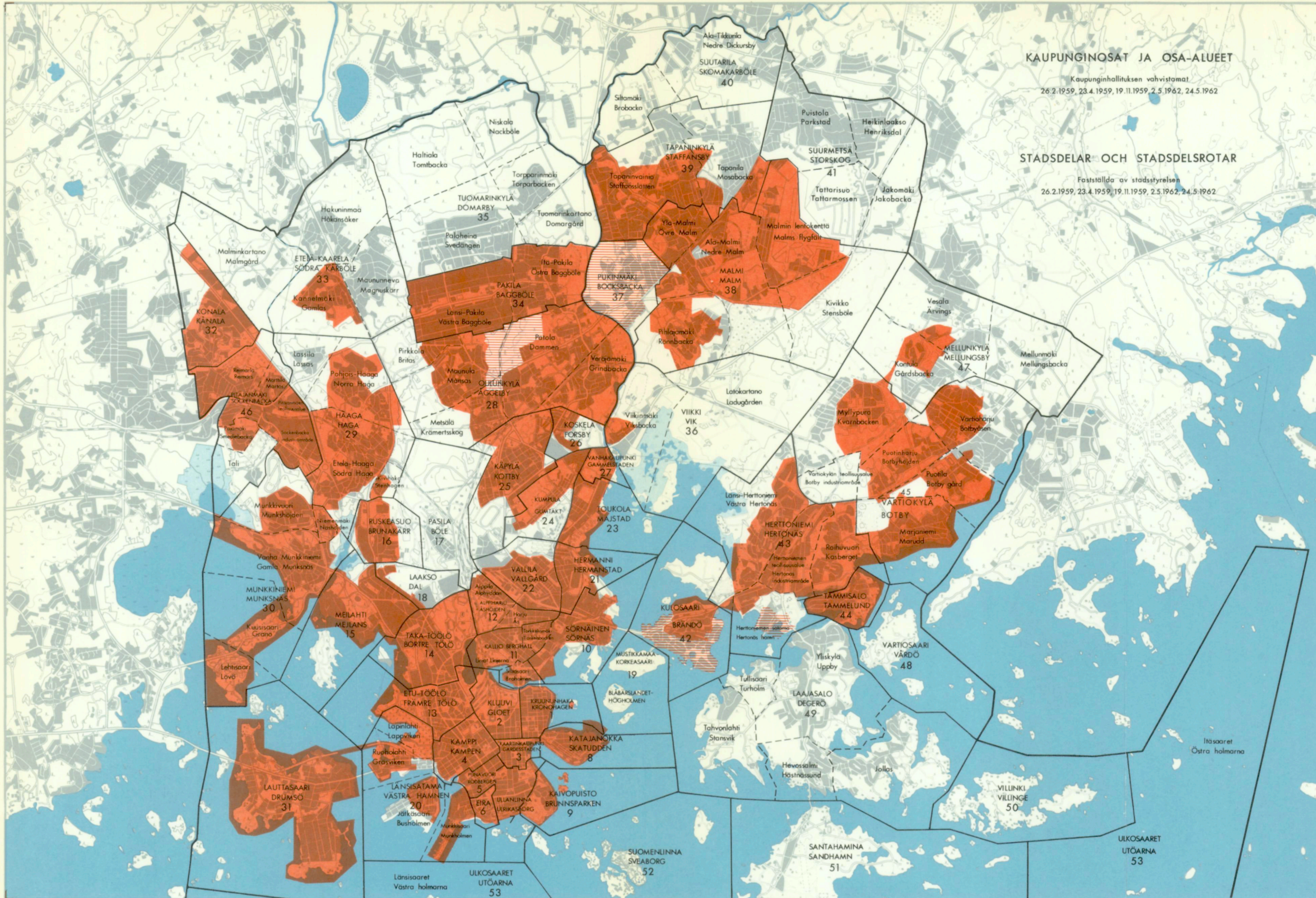
¹⁾ Ks. alav. edell. siv. • Se noten på föregående sida.

MERKKIEN SELITYS

- Kaupungin raja
- Kaupunginosan raja
- - - Osa-alueen raja
- 38 MALMI MALM** Kaupunginosan numero ja nimi
- Ylä-Malmi Osa-alueen nimi
- Vahvistettu asemakaava
- Vahvistettu rakennussuunnitelma

TECKENFÖRKLARING

- Stadsgrän
- Stadsdelsgrän
- - - Grän för stadsdelsrote
- 38 MALMI MALM** Stadsdelsnummer och -namn
- Ylä-Malmi Namn för stadsdelsrote
- Fastställt stadsplan
- Fastställt byggnadsplan



KAUPUNGINOSAT JA OSA-ALUEET
 Kaupunginhallituksen vahvistamat
 26.2.1959, 23.4.1959, 19.11.1959, 2.5.1962, 24.5.1962

STADSDELAR OCH STADSDELSROTAR
 Fastställda av stadsstyrelsen
 26.2.1959, 23.4.1959, 19.11.1959, 2.5.1962, 24.5.1962

HELSINGIN KAUPUNGIN ÄÄNESTYSALUEJAKO

Kaupunginvaltuuston vahvistama 27.11.1963

HELSINGFORS STADS INDELNING I RÖSTNINGSSOMRÅDEN

Fastställt av stadsfullmäktige 27.11.1963

